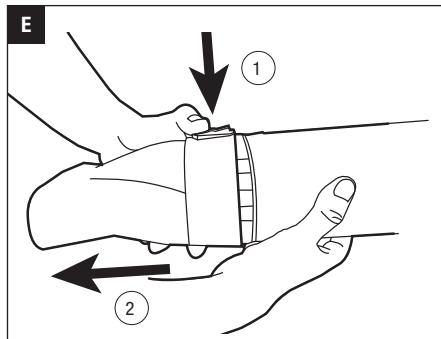
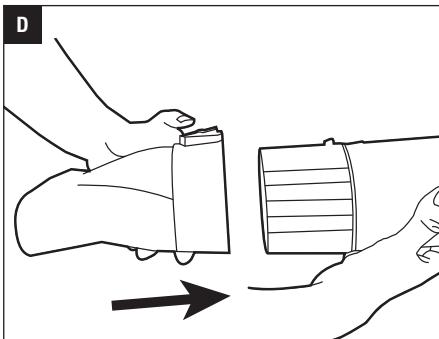
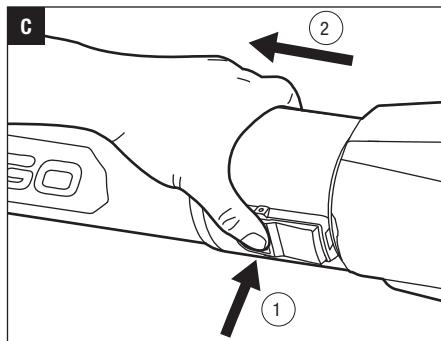
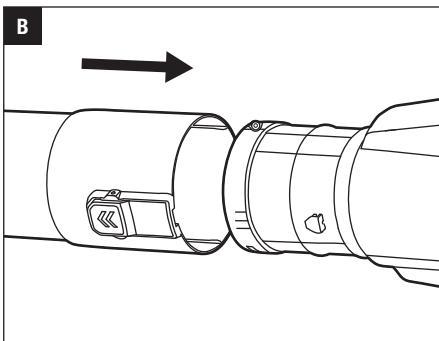
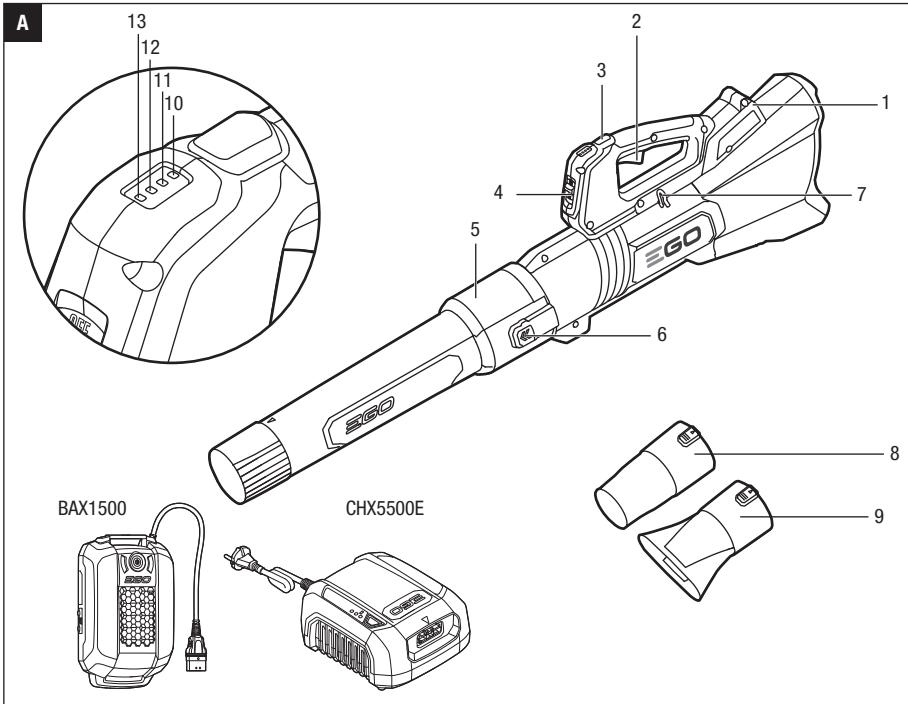


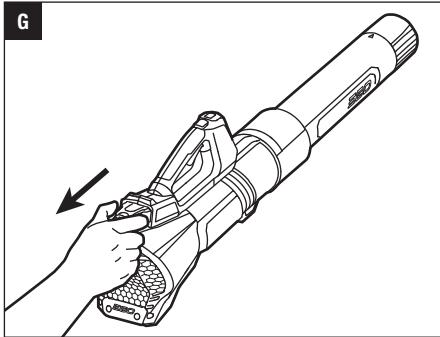
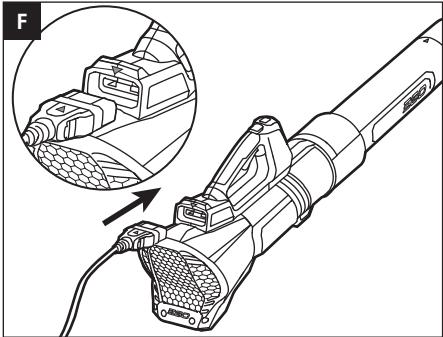
OPERATOR'S MANUAL

## 56 VOLT LITHIUM-ION CORDLESS BLOWER

MODEL NUMBER LBX6000

EN 56 Volt Lithium-Ion Cordless Blower	4	SL 56-Voltni Litij-Ionski Brezžični Puhalnik	146
DE Kabelloser Laubbläser (56-Volt)	12	LT Belaidis Pūtiklis 56 Volty Ličio Jonų Akumuliatoriumi	154
FR Souffleur Sans Fil Lithium-Ion 56V	21	LV 56 Voltu Litija Jonu Bezvadu Pūtejs	162
ES Soplador Inalámbrico Con Acumulador De Ion De Litio De 56V	30	GR Ασύρματος Φυστητήρας 56 Volt Λιθίου - Ιόντων	170
PT Soprador Sem Fios 56 Volts De lão E Litio	39	TR 56 Volt Lityum-Iyon Kablosuz Üfleyici	179
IT Soffiatore A Batteria Li-Ion 56 Volt	47	ET 56-Voldise Liitiumioonakuga Akutoitel Õhuluud	187
NL 56 Volt Lithium-Ion Accubladblazer	55	UK 56-Вольтна Літій-Іонна Акумуляторна Повітродувка	195
DK 56 Volt Lithium-Ion Akku Løvblæser	63	BG 56 Волта Литиево-Йонна Безкабелна Въздуходувка	204
SE 56 Volts Litium-Jonbatteri Sladdlös Lövblås	71	HR Baterijsko Puhalo S 56 Voltnom Litij-Ionskom Baterijom	213
FI 56 Voltin Litiumioniakulla Akkukäytöinen Puhallin	79	KA 56 ვოლტიანი ლითიუმ-იონის აკუმულატორიანი უსადენი ელექტრო საბერველი	221
NO 56 Volt Lithium-Ion Løvblåser Uten Ledning	87	SR Bežični duvač sa litijum-jonskom baterijom od 56 volti	232
RU Беспроводная Воздуходувка С Литий-Ионным Аккумулятором 56В	95	BS Akumulatorski puhač lišća s litij-ionskom baterijom od 56 V	240
PL Dmuchawa Bezprzewodowa Z Baterią Litowo-Jonową 56 Voltów	104	HE מפוח אלחוטי עם סוללה ליטיום-יון 56 וולט	248
CZ 56 Voltový Lithium-Iontový Bezdrátové Dmychadlo	113	AR منفاخ لاسلكي ببطارية ليثيوم-أيون 56 فولت	256
SK 56V Litium-Iónové Bezdrátové Dúchadlo	121		
HU 56 voltos vezeték nélküli lítium-ion lombfúvó	129		
RO Suflantă fără fir cu acumulator de Litiu Ion de 56 Volti	138		





## EN READ ALL INSTRUCTIONS!



## READ OPERATOR'S MANUAL

**NOTICE:** These instructions shall also be available in an alternative format, e.g. on a website.

**⚠ Residual risk!** People with electronic devices, such as pacemakers, should consult their physician(s) before using this product. Operation of electrical equipment in close proximity to a heart pacemaker could cause interference or failure of the pacemaker.

**⚠ WARNING:** To ensure safety and reliability, all repairs and replacements should be performed by a qualified service technician.

## SAFETY SYMBOLS

The purpose of safety symbols is to attract your attention to possible dangers. The safety symbols and the explanations with them deserve your careful attention and understanding. The symbol warnings do not, by themselves, eliminate any danger. The instructions and warnings they give are no substitutes for proper accident prevention measures.

**⚠ WARNING:** Be sure to read and understand all safety instructions in this Operator's Manual, including all safety alert symbols such as "DANGER," "WARNING," and "CAUTION" before using this tool.

## DAMAGE PREVENTION AND INFORMATION MESSAGES

These inform the user of important information and/or instructions that could lead to equipment or other property damage if they are not followed. Each message is preceded by the word "**NOTICE**", as in the example below:

**NOTICE:** Equipment and/or property damage may result if these instructions are not followed.



**⚠ WARNING:** The operation of any power tools can result in foreign objects being thrown into your eyes, which can result in severe eye damage. Before beginning power tool operation, always wear safety goggles or safety glasses with side shields and a full face shield when needed. We recommend a Wide Vision Safety Mask for use over eyeglasses or standard safety glasses with side shields.

## SAFETY INSTRUCTIONS

This page depicts and describes safety symbols that may appear on this product. Read, understand, and follow all instructions on the machine before attempting to assemble and operate.

	Safety Alert	Precautions that involve your safety.
	Wear Eye Protection	Always wear safety goggles or safety glasses with side shields and a full face shield when operating this product.
	Wear Ear Protection	Always wear ear protection when operating this product.
	Read Operator's Manual	To reduce the risk of injury, user must read the operator's manual before using this product.
	Keep Bystanders Away	Keep all bystanders at least 15m away.
	Noise	Guaranteed sound power level. Noise emission to the environment according to the European community's Directive.
	CE	This product is in accordance with applicable EC directives.
	WEEE	Waste electrical products should not be disposed of with household waste. Take to an authorized recycler.
V	Volt	Voltage
m³/h	Cubic Meter Per Hour	Air volume
N	Newton	Magnitude of force
kg	Kilogram	Weight
	Direct Current	Type or a characteristic of current

When using an electrical appliance, basic precautions should always be followed, including the following:

## GENERAL POWER TOOL SAFETY WARNINGS

**⚠ WARNING:** READ ALL SAFETY WARNINGS, INSTRUCTIONS, ILLUSTRATIONS AND SPECIFICATIONS PROVIDED WITH THIS POWER TOOL. Failure to follow all instructions listed below may result in electric shock, fire and/or serious injury.

### SAVE ALL WARNINGS AND INSTRUCTIONS FOR FUTURE REFERENCE.

The term "power tool" in the warnings refers to your mains-operated (corded) power tool or battery-operated (cordless) power tool.

#### WORK AREA SAFETY

- **Keep work area clean and well lit.** Cluttered or dark areas invite accidents.
- **Do not operate power tools in explosive atmospheres, such as in the presence of flammable liquids, gases or dust.** Power tools create sparks which may ignite the dust or fumes.
- **Keep children and bystanders away while operating a power tool.** Distractions can cause you to lose control.

#### ELECTRICAL SAFETY

- **Power tool plugs must match the outlet.** Never modify the plug in any way. Do not use any adapter plugs with earthed (grounded) power tools. Unmodified plugs and matching outlets will reduce risk of electric shock.
- **Avoid body contact with earthed or grounded surfaces, such as pipes, radiators, ranges and refrigerators.** There is an increased risk of electric shock if your body is earthed or grounded.
- **Do not expose power tools to rain or wet conditions.** Water entering a power tool will increase the risk of electric shock.
- **Do not abuse the cord.** Never use the cord for carrying, pulling or unplugging the power tool. Keep cord away from heat, oil, sharp edges or moving parts. Damaged or entangled cords increase the risk of electric shock.
- **When operating a power tool outdoors, use an extension cord suitable for outdoor use.** Use of a cord suitable for outdoor use reduces the risk of electric shock.
- **If operating a power tool in a damp location is unavoidable, use a Ground-fault circuit interrupter protected supply.** Use of GFCI reduces the risk of electric shock.

#### PERSONAL SAFETY

- **Stay alert, watch what you are doing and use common sense when operating a power tool.** Do not use a power tool while you are tired or under the influence of drugs, alcohol medication. A moment of inattention while operating power tools may result in serious personal injury.
- **Use personal protective equipment.** Always wear eye protection. Protective equipment such as a dust mask, non-skid safety shoes, hard hat or hearing protection used for appropriate conditions will reduce personal injuries.
- **Prevent unintentional starting.** Ensure the switch is in the off-position before connecting to power source and/or battery pack, picking up or carrying the tool. Carrying power tools with your finger on the switch or energizing power tools that have the switch on invites accidents.
- **Remove any adjusting key or wrench before turning the power tool on.** A wrench or a key left attached to a rotating part of the power tool may result in personal injury.
- **Do not overreach.** Keep proper footing and balance at all times. This enables better control of the power tool in unexpected situations.
- **Dress properly.** Do not wear loose clothing or jewellery. Keep your hair, clothing away from moving parts. Loose clothes, jewellery or long hair can be caught in moving parts.
- **If devices are provided for the connection of dust extraction and collection facilities, ensure these are connected and properly used.** Use of dust devices can reduce dust-related hazards.
- **Do not let familiarity gained from frequent use of tools allow you to become complacent and ignore tool safety principles.** A careless action can cause severe injury with a fraction of a second.

#### POWER TOOL USE AND CARE

- **Do not force the power tool.** Use the correct power tool for your application. The correct power tool will do the job better and safer at the rate for which it was designed.
- **Do not use the power tool if the switch does not turn it on and off.** Any power tool that cannot be controlled with the switch is dangerous and must be repaired.

- **Disconnect the plug from the power source and/or the battery pack from the power tool before making any adjustments, changing accessories, or storing power tools.** Such preventive safety measures reduce the risk of starting the power tool accidentally.
- **Store idle power tools out of the reach of children and do not allow persons unfamiliar with the power tool or these instructions to operate the power tool.** Power tools are dangerous in the hands of untrained users.
- **Maintain power tools and accessories. Check for misalignment or binding of moving parts, breakage of parts and any other condition that may affect the power tools operation. If damaged, have the power tool repaired before use.** Many accidents are caused by poorly maintained power tools.
- **Keep cutting tools sharp and clean.** Properly maintained cutting tools with sharp cutting edges are less likely to bind and are easier to control.
- **Use the power tool, accessories and tool bits etc. in accordance with these instructions, taking into account the working conditions and the work to be performed.** Use of the power tool for operations different from those intended could result in a hazardous situation.
- **Keep handles and grasping surfaces dry, clean and free from oil and grease.** Slippery handles and grasping surfaces do not allow for safe handling and control of the tool in unexpected situations.

#### BATTERY TOOL USE AND CARE

- **Recharge only with the charger specified by the manufacturer.** A charger that is suitable for one type of battery pack may create a risk of fire when used with another battery pack.
- **Use power tools only with specifically designated battery packs.** Use of any other battery packs may create a risk of injury and fire.
- **When battery pack is not in use, keep it away from other metal objects, like paper clips, coins, keys, nails, screws or other small metal objects, that can make a connection from one terminal to another.** Shorting the battery terminals together may cause burns or a fire.
- **Under abusive conditions, liquid may be ejected from the battery; avoid contact.** If contact accidentally occurs, flush with water. If liquid contacts eyes, additionally seek medical help. Liquid ejected from the battery may cause irritation or burns.

- **Do not use a battery pack or tool that is damaged or modified.** Damaged or modified batteries may exhibit unpredictable behavior resulting in fire, explosion or risk of injury.
- **Do not expose a battery pack or tool to fire or excessive temperature.** Exposure to fire or temperature above 130 °C may cause explosion.
- **Follow all charging instructions and do not charge the battery pack or tool outside the temperature range specified in the instructions.** Charging improperly or at temperatures outside the specified range may damage the battery and increase the risk of fire.

#### SERVICE

- **Have your power tool serviced by a qualified repair person using only identical replacement parts.** This will ensure that the safety of the power tool is maintained.
- **Never service damaged battery packs.** Service of battery packs should only be performed by the manufacturer or authorized service providers.

### READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE USING THIS PRODUCT!

#### TRAINING

- **Never allow children, persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge or people unfamiliar with these instructions to use the machine.**
- **The operator or user is responsible for accidents or hazards occurring to other people or their property.**

#### PREPARATION

- **The power tool may be used in the rain or wet conditions.** Dry the power tool after finishing work.
- **Before using, check the batteries or battery packs for damage.** Do not use the appliance if the batteries or battery pack is damaged.

#### OPERATION

- **The power tool may be used in the rain or wet conditions.** Dry the power tool after finishing work.
- **Disconnect the batteries or battery packs:**
  1. Whenever you leave the machine;
  2. Before clearing a blockage;
  3. Before checking, cleaning or working on the appliance;

4. If the appliance starts to vibrate abnormally.

- **Always be sure of your footing on slopes.**
- **Walk, never run.**
- **Keep all cooling air inlets clear of debris.**
- **Recommendation to operate the machine only at reasonable hours – not early in the morning or late at night when people might be disturbed.**
- **Recommendation to slightly dampen surfaces in dusty conditions or use mister attachment.**

**⚠ WARNING:** Danger of rotating parts!

- **Use the full blower nozzle extension so the air stream can work close to the ground.**
- **Not to operate the machine near open windows, etc.**

#### MAINTENANCE AND STORAGE

- **Keep all nuts, bolts and screws tight to be sure the appliance is in safe working condition.**
- **Replace worn or damaged parts.**
- **Use only genuine replacement parts and accessories.**
- **Store the appliance only in a dry place.**

**⚠ WARNING:** To reduce risk of fire, electric shock, or injury:

## IMPORTANT

#### READ CAREFULLY BEFORE USE.

#### KEEP FOR FUTURE REFERENCE.

- **Do not allow the blower to be used as a toy. Close attention is necessary when used by or near children.**
- **If the blower is not working as it should, has been dropped, damaged, or dropped into water, return it to a service center.**
- **Do not put any object into any openings. Do not use with any opening blocked; keep openings free of dust, lint, hair, and anything that may reduce air flow.**
- **Use extra care when cleaning on stairs.**
- **Do not leave blower unattended when the battery Plug is inserted. Remove the battery when the blower is not in use and before servicing.**
- **Do not handle the charger, including charger plug, or charger terminals with wet hands.**

- **Do not charge the battery pack outdoors.**

**⚠ WARNING:**

- The battery pack must be removed from the appliance before it is scrapped.
- The battery shall be disposed of safely.
- **DO NOT attempt to clear clogs from the unit without first removing the battery.**
- **Keep the blower and its handle dry, clean and free from oil and grease.** Always use a clean cloth when cleaning. Never use brake fluids, gasoline, petroleum based products, or any strong solvents to clean your blower. Following this rule will reduce the risk of loss of control and deterioration of the enclosure plastic.
- **Batteries can explode in the presence of a source of ignition, such as a pilot light.** To reduce the risk of serious personal injury, never use any cordless product in the presence of an open flame. An exploded battery can propel debris and chemicals. If exposed, flush with water immediately.
- **Never run the unit without the proper equipment attached.** Always ensure that the blower tube is installed.
- **Never use the blower near fires or hot ashes.** Use near fires or ashes can spread fires and result in serious injury and/or property damage.
- **Never use blower to spread chemicals, fertilizers, or any other toxic substances.** Spreading these substances could result in serious injury to the operator or bystanders.
- **Save these instructions.** Refer to them frequently and use them to instruct others who may use this tool. If you loan this tool to someone else, also loan these instructions to them to prevent misuse of the product and possible injury.

#### SAVE THESE INSTRUCTIONS!

## SPECIFICATIONS

Voltage	56V ■■■	
Maximum Air Volume	1014m <sup>3</sup> /h	
Maximum Air Velocity	Without Nozzle	65.4m/s
	With Round Nozzle	75m/s
	With Flat Nozzle	63.3m/s



EN

Approx. Run Time (with EGO BAX1500 backpack battery)	Boost	70min
	Level 4	100min
	Level 3	140min
	Level 2	210min
	Level 1	340min
	Maximum Blower Force	19.2N
Operating Temperature		-15°C-40°C
Storage Temperature		-20°C-70°C
Blower Weight		2.7kg
Measured sound power level $L_{WA}$	Without Nozzle	94.4 dB(A) $K=1.1$ dB(A)
	With Round Nozzle	91.0 dB(A) $K=2.2$ dB(A)
	With Flat Nozzle	89.6 dB(A) $K=2.4$ dB(A)
Sound pressure level at operator's ear $L_{PA}$	Without Nozzle	84.5 dB(A) $K=3$ dB(A)
	With Round Nozzle	81.5 dB(A) $K=3$ dB(A)
	With Flat Nozzle	80.2 dB(A) $K=3$ dB(A)
Guaranteed sound power level $L_{WA}$ (according to 2000/14/EC)		95 dB(A)
Vibration $a_h$		1.167 m/s <sup>2</sup> $K=1.5$ m/s <sup>2</sup>

- The declared vibration total value has been measured in accordance with a standard test method and may be used for comparing one tool with another.
- The declared vibration total value may also be used in a preliminary assessment of exposure.

**NOTICE:** The vibration emission during actual use of the power tool can differ from the declared value in which the tool is used; In order to protect the operator, user should wear gloves and ear protectors in the actual conditions of use.

## RECOMMENDED ACCESSORIES

PART NAME	PART NUMBER
Round nozzle	AN6000R
Flat nozzle	AN6000F

## PACKING LIST

8

56 VOLT LITHIUM-ION CORDLESS BLOWER — LBX6000

PART NAME	QUANTITY
Blower	1
Blower tube	1
Spread nozzle	2
Operator's manual	1

## DESCRIPTION

### KNOW YOUR BLOWER (Fig. A)

1. Socket
2. Air-speed trigger
3. Boost Button
4. Lock Button
5. Blower Tube
6. Tube-release Button
7. Hook
8. Round Nozzle
9. Flat Nozzle
10. LED #1
11. LED #2
12. LED #3
13. LED #4

## OPERATION

**⚠ WARNING:** Do not allow familiarity with this product to make you careless. Remember that a careless fraction of a second is sufficient to inflict serious injury.

**⚠ WARNING:** Do not attempt to modify this product or create accessories not recommended for use with this blower. Any such alteration or modification is misuse and could result in a hazardous condition leading to possible serious personal injury.

**⚠ WARNING:** It is not recommended to use the blower at a high speed for a long time, as large vibration and noise may be harmful to your health.

**⚠ WARNING:** Always remove the battery pack from the product when you are doing maintenance or when not in use. Removing the battery pack will prevent accidental starting that could cause personal injury.

Before each use, inspect the entire product for damaged, missing, or loose parts, such as screws, nuts, bolts, caps, etc. Tighten securely all fasteners and caps and do not operate this product until all missing or damaged parts are replaced.

### ASSEMBLING/REMOVING THE BLOWER TUBE

- To Assemble (Fig. B)

Align the groove and push the tube onto the blower housing until you hear a "click".

#### ■ To Remove (Fig. C)

Press the tube-release button and pull the tube out.

### ASSEMBLING/REMOVING THE BLOWER ROUND/FLAT NOZZLE

#### ■ To Assemble(Fig. D)

Align the groove in the round/flat nozzle with the tube knob and push the nozzle onto the tube until it snaps into place.

#### ■ To Remove(Fig. E)

Press and hold the nozzle-release button to disengage the latch, then pull the nozzle straight from the blower.

### INSTALLING/REMOVING THE BATTERY PACK

**NOTE:** For best performance, we recommend use of the EGO 56V Battery BAX1500 backpack battery.

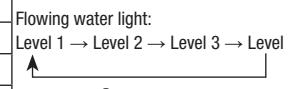
#### Charge before first use.

#### Use only with battery packs and chargers listed in fig.A.

#### ■ To Install (Fig. F)

Put on the backpack battery and insert the battery plug into the blower.

### LED FUNCTION AND AIR SPEED LEVEL

AIR SPEED LEVEL	LED ON THE BLOWER				REMARK
	LED1	LED2	LED3	LED4	
LEVEL 1	●	○	○	○	Flowing water light: Level 1 → Level 2 → Level 3 → Level 4 
LEVEL 2	●	●	○	○	
LEVEL 3	●	●	●	○	
LEVEL 4	●	●	●	●	
BOOST	Flowing water light				

## MAINTENANCE

**⚠ WARNING:** When servicing, use only identical replacement parts. Use of any other parts may create a hazard or cause product damage. To ensure safety and reliability, all repairs should be performed by a qualified service technician.

**⚠ WARNING:** To avoid serious personal injury, always remove the battery pack from the product when cleaning or performing any maintenance.

#### ■ To Remove (Fig. G)

Pull the battery plug out.

**⚠ WARNING:** Never drag the cord to remove the battery pack from the blower.

### STARTING/STOPPING THE BLOWER (Fig. H)

#### ■ To Start

Before running the blower, please check and confirm the lock button is in position "On". If not, push the lock button to position "On", otherwise the air-speed trigger can't be depressed to start the blower.

Depress the air-speed trigger to turn on the blower. Increased pressure on the trigger results in higher blowing speed.

#### To Stop

Release the air-speed trigger to stop the blower.

### TO ADJUST THE AIR SPEED

The blower is equipped with an air-speed indicator, indicating the maximum air speed level. Start the blower to display the maximum air speed level. A short-press on the boost button will change the maximum air speed level, while tapping and holding on the boost button will turn the boost function on.

### GENERAL MAINTENANCE

Avoid using solvents when cleaning plastic parts. Most plastics are susceptible to damage from various types of commercial solvents and may be damaged by their use. Use clean cloths to remove dirt, dust, oil, grease, etc.

**⚠ WARNING:** Do not at any time let brake fluids, petrol, petroleum-based products, penetrating oils, etc., come in contact with plastic parts. Chemicals can damage, weaken or destroy plastic which may result in serious personal injury.

**STORAGE**

- Clean all foreign material from the air inlets of the blower.
- Store indoors in a place that is inaccessible to children. Keep away from corrosive agents, such as garden chemicals and de-icing salts.

**Protecting the environment**

Do not dispose of electrical equipment, battery charger and batteries/rechargeable batteries into household waste!



According to the European law 2012/19/EU, electrical and electronic equipment that is no longer usable, and according to the European law 2006/66/EC, defective or used battery packs/batteries, must be collected separately and disposed of in an environmentally correct manner.

If electrical appliances are disposed of in landfills or dumps, hazardous substances can leak into the groundwater and get into the food chain, damaging your health and well-being.



## TROUBLESHOOTING

EN

PROBLEM	CAUSE	SOLUTION
Blower doesn't work.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ The battery pack is not attached to the blower.</li><li>■ No electrical contact between the blower and battery.</li><li>■ The battery pack is depleted.</li><li>■ The battery pack or blower is too hot.</li><li>■ Overload</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Attach the battery pack to the blower.</li><li>■ Remove battery, check contacts and reinstall the battery pack.</li><li>■ Charge the battery pack.</li><li>■ Cool the battery pack and blower until the temperature drops below 67°C.</li><li>■ Reduce the load of blower or battery pack.</li></ul>
The air velocity decreases significantly.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Excessive wearing of motor fan.</li><li>■ The air inlet is blocked by debris.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Contact EGO service center for repair.</li><li>■ Remove the battery pack, clear the debris.</li></ul>

## WARRANTY

### EGO WARRANTY POLICY

Please visit the website [egopowerplus.com](http://egopowerplus.com) for full terms and conditions of the EGO Warranty policy.

## LESEN SIE ALLE ANWEISUNGEN!

DE



### LESEN SIE DIE GEBRAUCHSANLEITUNG

**HINWEIS:** Diese Anleitung wird auch in anderen Formaten zur Verfügung gestellt, z.B. auf einer Website.

**⚠️ Restrisiko!** Menschen mit elektronischen Geräten, wie z.B. Herzschrittmachern, sollten ihren Arzt konsultieren, bevor sie dieses Gerät verwenden. Die Bedienung von Elektrogeräten in unmittelbarer Nähe zu Herzschrittmachern kann zu Interferenzen und Störungen des Schrittmachers führen.

**⚠️ WARNUNG:** Um die Sicherheit und Zuverlässigkeit zu gewährleisten, sollten alle Reparaturen und der Austausch von Teilen nur von qualifizierten Servicetechnikern durchgeführt werden.

## SICHERHEITSSYMBOLE

Der Zweck von Sicherheitssymbolen besteht darin, Ihre Aufmerksamkeit auf mögliche Gefahren zu lenken. Die Sicherheitssymbole und deren Erklärungen verdienen Ihre volle Beachtung und Ihr Verständnis. Die Warnsymbole beseitigen nicht von sich aus die Gefahren. Anweisungen und Warnungen sind kein Ersatz für angemessene Unfallverhütungsmaßnahmen.

**⚠️ WARNUNG:** Achten Sie darauf, dass Sie, bevor Sie das Gerät benutzen, alle Sicherheitsanweisungen dieser Bedienungsanleitung gelesen und verstanden haben, einschließlich aller Gefahrenzeichen wie „**VORSICHT**“, „**WARNUNG**“ und „**ACHTUNG**“. Die Nichtbeachtung der unten angeführten Anweisungen kann zu Stromschlägen, Feuer und/oder schweren Personenschäden führen.

## SCHADENSVERHÜTUNG UND WICHTIGE HINWEISE

Die Hinweise informieren den Benutzer über wichtige Sachverhalte oder Anweisungen, die zur Beschädigung der Ausrüstung oder zu anderen Sachschäden führen können, wenn sie nicht befolgt werden. Jeder wichtige Hinweis wird, wie in dem Beispiel unten, durch das Wort „**HINWEIS**“ angeführt:

**HINWEIS:** Schäden an der Ausrüstung und/oder andere Sachschäden können entstehen, wenn die Anweisungen nicht befolgt werden.



**⚠️ WARNUNG:** Die Bedienung von Elektrogeräten kann dazu führen, dass Fremdkörper in Ihre Augen geschleudert werden und Sie dadurch schwerwiegende Augenschäden davontragen. Tragen Sie immer eine Schutzbrille, wenn möglich mit Seitenschutz, oder, falls nötig, einen vollen Gesichtsschutz, bevor Sie Arbeiten mit dem Elektrowerkzeug verrichten. Wir empfehlen Ihnen, einen Gesichtsschutz über Ihrer eigenen Brille oder eine herkömmliche Schutzbrille mit Seitenschutz zu tragen.

## SICHERHEITSHINWEISE

Diese Seite zeigt und beschreibt die Sicherheitssymbole, die auf diesem Produkt erscheinen können. Lesen, verstehen und befolgen Sie die Anweisungen auf der Maschine, bevor Sie versuchen, die Maschine zusammenzubauen oder zu bedienen.

	Sicherheitswarnung	Vorsichtsmaßnahmen, die Ihre Sicherheit betreffen.
	Augenschutz tragen	Tragen Sie immer eine Schutzbrille, möglichst mit Seitenschutz, und einen Gesichtsschutz, wenn Sie das Gerät bedienen.
	Gehörschutz tragen	Tragen Sie immer einen Gehörschutz, wenn Sie das Gerät bedienen.
	Lesen Sie die Gebrauchsanleitung	Um das Verletzungsrisiko zu verringern, muss der Benutzer die Bedienungsanleitung vor der Verwendung des Gerätes gelesen haben.
	Unbefugte Personen fernhalten	Halten Sie alle unbefugten Personen mindestens 15 m fern.
	Geräusch	Garantiert Schallleistungspegel. Geräuschemission an die Umgebung gemäß Richtlinie der Europäischen Gemeinschaft.

	CE	Dieses Produkt erfüllt die anwendbaren EG-Richtlinien.
	WEEE	Elektro- und Elektronik-Altgeräte dürfen nicht im Hausmüll entsorgt werden. Bringen Sie das Gerät zu einem zugelassenen Recyclinghof.
V	Volt	Spannung
m³/h	Kubikmeter pro Stunde	Strom
N	Newton	Kraft
kg	Kilogramm	Gewicht
	Gleichstrom	Stromart oder Merkmal des Stroms

Bei der Benutzung eines elektrischen Gerätes, sollten bestimmte grundlegende Vorsichtsmaßnahmen immer befolgt werden, einschließlich der folgenden:

## ALLGEMEINE SICHERHEITSHINWEISE ZU ELEKTROWERKZEUGEN

**⚠️ WARNSUNG: LESEN SIE ALLE SICHERHEITSHINWEISE, ANWEISUNGEN, ABBILDUNGEN UND SPEZIFIKATIONEN, DIE DIESEM ELEKTROWERKZEUG BEILIEGEN.** Die Nichtbeachtung aller unten aufgeführter Anweisungen kann zu Stromschlägen, Feuer und/oder schweren Verletzungen führen.

### Bewahren Sie diese Anweisungen gut auf.

Der nachfolgend verwendete Begriff „Elektrowerkzeug“ bezieht sich auf netzbetriebene Elektrowerkzeuge (mit Netzkabel) und auf akkubetriebene Elektrowerkzeuge (ohne Netzkabel).

### ARBEITSPLATZ

- Halten Sie Ihren Arbeitsbereich sauber und aufgeräumt. Unordnung und unbeleuchtete Arbeitsbereiche können zu Unfällen führen.
- Arbeiten Sie mit dem Gerät nicht in explosionsgefährdeten Umgebungen, in der sich brennbare Flüssigkeiten, Gase oder Staub befinden. Elektrowerkzeuge erzeugen Funken, die den Staub oder die Dämpfe entzünden können.

- Halten Sie Kinder und andere Personen während der Benutzung des Elektrowerkzeugs fern. Bei Ablenkung können Sie die Kontrolle über das Gerät verlieren.

### ELEKTRISCHE SICHERHEIT

- Der Anschlussstecker des Gerätes muss in die Steckdose passen. Der Netzstecker darf in keiner Weise verändert werden. Verwenden Sie keine Adapterstecker gemeinsam mit schutzgeerdeten Geräten. Unveränderte Netzstecker und passende Steckdosen verringern das Risiko eines elektrischen Schlag.
- Vermeiden Sie Körperkontakt mit geerdeten Oberflächen, wie von Rohren, Heizungen, Herden und Kühlschränken. Es besteht ein erhöhtes Risiko durch elektrischen Schlag, wenn Ihr Körper geerdet ist.
- Halten Sie das Gerät von Regen oder Nässe fern. Das Eindringen von Wasser in ein Elektrogerät erhöht das Risiko eines elektrischen Schlag.
- Zweckentfremden Sie das Netzkabel nicht, um das Gerät zu tragen, aufzuhängen oder um den Netzstecker aus der Steckdose zu ziehen. Halten Sie das Netzkabel fern von Hitze, Öl, scharfen Kanten oder sich bewegenden Geräteteilen. Beschädigte oder verwickelte Netzkabel erhöhen das Risiko eines elektrischen Schlag.
- Wenn Sie mit einem Elektrowerkzeug im Freien arbeiten, verwenden Sie nur Verlängerungskabel, die auch für den Außenbereich zugelassen sind. Die Anwendung eines für den Außenbereich geeigneten Verlängerungskabels verringert das Risiko eines elektrischen Schlag.
- Wenn sich Arbeiten mit einem Elektrowerkzeug in feuchten Umgebungen nicht vermeiden lassen, verwenden Sie eine Stromversorgung mit einer Fehlerstrom-Schutzeinrichtung (RCD). Durch die Verwendung einer RCD wird die Gefahr eines elektrischen Schlag verringert.

### SICHERHEIT VON PERSONEN

- Seien Sie aufmerksam. Achten Sie darauf, was Sie tun, und gehen Sie mit Vernunft an die Arbeit mit einem Elektrowerkzeug. Benutzen Sie das Gerät nicht, wenn Sie müde sind oder unter dem Einfluss von Drogen, Alkohol oder Medikamenten stehen. Ein Moment der Unachtsamkeit beim Gebrauch des Gerätes kann zu ernsthaften Verletzungen führen.
- Tragen Sie persönliche Schutzausrüstung und immer eine Schutzbrille. Das Tragen persönlicher Schutzausrüstung, wie Staubmaske, rutschfeste

Sicherheitsschuhe, Schutzhelm oder Gehörschutz, je nach Art und Einsatz des Elektrowerkzeuges, verringert das Risiko von Verletzungen.

- **Ungewollten Motorstart verhindern.** Vor dem Anschließen an eine Steckdose und/oder einen Akku und vor dem Aufheben oder Transportieren des Werkzeugs immer kontrollieren, ob der Betriebsschalter ausgestellt ist. Unfälle sind vorprogrammiert, wenn Sie Elektrowerkzeuge mit einem Finger am Netzschatzler tragen oder Elektrowerkzeuge mit eingeschaltetem Netzschatzler an eine Steckdose anschließen.
- **Entfernen Sie Einstellwerkzeuge oder Schraubenschlüssel, bevor Sie das Gerät einschalten.** Ein Werkzeug oder Schlüssel, der sich in einem drehenden Geräteteil befindet, kann zu Verletzungen führen.
- **Überschätzen Sie sich nicht. Sorgen Sie für einen sicheren Stand und halten Sie jederzeit das Gleichgewicht.** Dadurch können Sie das Gerät in unerwarteten Situationen besser kontrollieren.
- **Tragen Sie geeignete Kleidung.** Tragen Sie keine weite Kleidung oder Schmuck. Halten Sie Haare, Kleidung und Handschuhe fern von sich bewegenden Teilen. Lockere Kleidung, Schmuck oder lange Haare können von sich bewegenden Teilen erfasst werden.
- **Wenn Staubabsaug- und -auffangeinrichtungen montiert werden können, vergewissern Sie sich, dass diese angeschlossen sind und richtig verwendet werden.** Das Verwenden dieser Einrichtungen verringert Gefährdungen durch Staub.
- **Lassen Sie sich nicht durch die aufgrund häufiger Benutzung entstandene Vertrautheit mit Werkzeugen dazu verleiten, unachtsam zu werden und die für Werkzeuge geltenden Sicherheitsgrundsätze zu ignorieren.** Eine fahrlässige Handlung kann bereits im Bruchteil einer Sekunde zu schweren Verletzungen führen.

#### **SORGFÄLTIGER UMGANG UND GEBRAUCH VON ELEKTROWERKZEUGEN**

- **Überlasten Sie das Gerät nicht.** Verwenden Sie für Ihre Arbeit das dafür bestimmte Elektrowerkzeug. Mit dem passenden Elektrowerkzeug arbeiten Sie besser und sicherer im angegebenen Leistungsbereich.
- **Benutzen Sie kein Elektrowerkzeug, dessen Schalter defekt ist.** Ein Elektrowerkzeug, das sich nicht mehr ein- oder ausschalten lässt, ist gefährlich und muss repariert werden.
- **Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose, bevor Sie Geräteeinstellungen vornehmen,**

#### **Zubehörteile wechseln oder das Gerät weglegen.**

Diese Vorsichtsmaßnahme verhindert den unbeabsichtigten Start des Geräts.

- **Bewahren Sie unbenutzte Elektrowerkzeuge außerhalb der Reichweite von Kindern auf.** Lassen Sie Personen das Gerät nicht benutzen, die mit diesem nicht vertraut sind oder diese Anweisungen nicht gelesen haben. Elektrowerkzeuge sind gefährlich, wenn Sie von unerfahrenen Personen benutzt werden.
- **Pflegen Sie das Gerät mit Sorgfalt.** Kontrollieren Sie, ob bewegliche Geräteteile einwandfrei funktionieren und nicht klemmen, ob Teile gebrochen oder so beschädigt sind, dass die Funktion des Gerätes beeinträchtigt ist. Lassen Sie beschädigte Teile vor dem Einsatz des Gerätes reparieren. Viele Unfälle haben ihre Ursache in schlecht gewarteten Elektrowerkzeugen.
- **Halten Sie Schneidwerkzeuge scharf und sauber.** Sorgfältig gepflegte Schneidwerkzeuge mit scharfen Schneidekanten verklemmen sich weniger und sind leichter zu führen.
- **Verwenden Sie Elektrowerkzeug, Zubehör, Einsatzwerkzeuge usw. entsprechend diesen Anweisungen und so, wie es für diesen speziellen Gerätetyp vorgeschrieben ist.** Berücksichtigen Sie dabei die Arbeitsbedingungen und die auszuführende Tätigkeit. Der Gebrauch von Elektrowerkzeugen für andere als die vorgesehenen Anwendungen kann zu gefährlichen Situationen führen.
- **Halten Sie die Griffe und Griffflächen trocken, sauber und frei von Öl und Fett.** Rutschige Griffe und Griffflächen beeinträchtigen die sichere Handhabung des Werkzeugs und führen in unerwarteten Situationen zum Verlust der Kontrolle über das Werkzeug.

#### **UMGANG MIT AKKUWERKZEUGEN**

- **Zum Laden ist ausschließlich das vom Hersteller angegebene Ladegerät zu verwenden.** Ein Ladegerät, das für eine Art von Akkus geeignet ist, kann bei Verwendung mit einer anderen Art von Akku Brandgefahr verursachen.
- **Elektrowerkzeuge dürfen nur mit speziell dazu bestimmten Akkus verwendet werden,** da bei der Verwendung anderer Akkus Verletzung und Brandgefahr entstehen kann.
- **Wenn der Akku nicht in Gebrauch ist, ist er von Büroklammern, Münzen, Schlüssel, Nägeln, Schrauben und anderen kleinen Metallobjekten fernzuhalten, die eine Verbindung zwischen den Polen bilden können.** Kurzschließen der Pole kann Brand oder Verbrennungen verursachen.

- Bei falschem Umgang mit dem Akku kann Flüssigkeit aus dem Akku austreten. Die Berührung dieser Flüssigkeit ist zu vermeiden. Bei Berührung den betroffenen Körperteil mit Wasser abspülen. Bei Berührung der Flüssigkeit mit den Augen muss zusätzlich ärztliche Hilfe gerufen werden. Die Akkufl kann Reizungen oder Verbrennungen verursachen.
- Benutzen Sie keinen Akku oder ein Werkzeug, das beschädigt oder umgebaut wurde. Beschädigte oder umgebauten Akkus können sich unvorhergesehen verhalten, wodurch möglicherweise ein Brand, eine Explosion oder Verletzung verursacht wird.
- Akkus oder Werkzeuge vor Feuer oder extremen Temperaturen schützen. Brände oder Temperaturen über 130 °C können eine Explosion verursachen.
- Befolgen Sie alle Ladeanweisungen und laden Sie den Akku oder das Werkzeug nicht außerhalb des Temperaturbereichs auf, der in der Anleitung angegebenen ist. Das unsachgemäße Aufladen oder Laden außerhalb des angegebenen Temperaturbereichs kann den Akku beschädigen und die Brandgefahr erhöhen.

#### REPARATUREN

- Lassen Sie Ihr Elektrowerkzeug von einer qualifizierten Fachkraft und nur unter Verwendung baugleicher Ersatzteile reparieren. Nur so kann für die Sicherheit des Elektrowerkeugs gesorgt werden.
- Reparieren Sie unter keinen Umständen beschädigte Akkus. Die Reparatur von Akkus sollte ausschließlich von dem Hersteller oder autorisierten Reparaturwerkstätten vorgenommen werden.

#### LESEN SIE VOR DER BENUTZUNG DIESES PRODUKTS ALLE ANWEISUNGEN!

#### UNTERWEISUNG

- Kindern, Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeit oder mit mangelnden Erfahrungen und Fachkenntnissen oder Personen, die die vorliegenden Anweisungen nicht kennen, muss die Nutzung des Geräts untersagt werden.
- Für Unfälle, Personen- oder Sachschäden Dritter ist der Bediener oder Nutzer des Geräts verantwortlich.

#### VORBEREITUNG

- Das Elektrowerkzeug kann im Regen oder in nassen Umgebungsbedingungen benutzt werden. Trocknen Sie das Elektrowerkzeug nach Abschluss der Arbeit ab.
- Prüfen Sie die Batterien oder den Akku vor der Inbetriebsetzung auf Schäden. Verwenden Sie

die Batterien oder den Akkusatz nicht, wenn sie beschädigt sind.

#### BEDIENUNG

- Das Elektrowerkzeug kann im Regen oder in nassen Umgebungsbedingungen benutzt werden. Trocknen Sie das Elektrowerkzeug nach Abschluss der Arbeit ab.
- Entfernen Sie die Batterien bzw. den Akku in folgenden Fällen:
  1. beim Zurücklassen des Geräts
  2. beim Beseitigen von Blockaden
  3. vor dem Prüfen, Reinigen oder Arbeiten am Gerät
  4. wenn das Gerät ungewöhnlich stark zu vibrieren beginnt
- An Hängen immer auf einen festen Stand achten.
- Nur gehen, niemals rennen.
- Halten Sie alle Belüftungsöffnungen frei von Verunreinigungen.
- Um Ruhestörungen zu vermeiden, sollte das Gerät zu angemessenen Tageszeiten eingesetzt werden; das heißt nicht früh am Morgen oder spät am Abend.
- Unter staubigen Bedingungen sollten die Flächen leicht angefeuchtet werden. Es kann auch ein Befeuchtungsaufsatzz verwendet werden.

#### ⚠ WARENUNG: Gefahr durch rotierende Teile!

- Ziehen Sie das Laubblasrohr ganz heraus, damit der Luftstrom möglichst nah am Boden ansetzen kann.
- Das Gerät darf nicht in der Nähe geöffneter Fenster o.ä. eingesetzt werden.

#### WARTUNG UND LAGERUNG

- Achten Sie darauf, dass alle Schrauben, Muttern und Bolzen fest angezogen sind. Nur so kann für eine entsprechende Gerätesicherheit gesorgt werden.
- Ersetzen Sie abgenutzte oder beschädigte Teile.
- Verwenden Sie nur Originalersatzteile und Zubehörteile.
- Lagern Sie das Gerät nur an trockenen Orten.

#### ⚠ WARENUNG: Um das Risiko für Feuer, Stromschläge und Verletzungen zu verringern:

#### WICHTIG

VOR DER BENUTZUNG SORGFÄLTIG LESEN.  
ZUM SPÄTEREN NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN.

- Der Laubbläser darf nicht als Spielzeug benutzt werden. Besondere Aufmerksamkeit ist erforderlich, wenn Kinder in der Nähe sind.
  - Wenn der Laubbläser nicht so funktioniert wie er sollte, wenn er fallen gelassen wurde, wenn er beschädigt ist oder wenn er mit Wasser in Berührung gekommen ist, bringen Sie ihn zu einem Servicezentrum.
  - Keine Gegenstände in Gehäuseöffnungen einführen. Nicht mit blockierten Öffnungen in Betrieb setzen. Die Öffnungen von Staub, Flusen, Haaren und allem frei halten, was die Luftzirkulation beeinträchtigt.
  - Seien Sie besonders vorsichtig, wenn Sie auf Treppen säubern.
  - Lassen Sie den Laubbläser nicht unbeaufsichtigt, wenn der Akkustecker verbunden ist. Entfernen Sie den Akku, wenn das Gebläse nicht benutzt wird und wenn Sie das Gerät warten.
  - Das Ladegerät, den Netzstecker oder die Kontakte des Ladegeräts nicht mit nassen Händen anfassen.
  - Den Akkusatz nicht im Freien aufladen.
  - **WARNUNG:**  
Vor dem Entsorgen muss der Akku aus dem Gerät entfernt werden.  
  
Der Akku muss sicher entsorgt werden.
  - Nehmen Sie ZUERST den Akku aus dem Gerät, bevor Sie versuchen, Blockaden zu lösen.
  - Halten Sie den Laubbläser und den Griff trocken, sauber und frei von Öl oder Fett. Verwenden Sie zum Säubern immer einen sauberen Lappen. Reinigen Sie den Laubbläser auf keinen Fall mit Bremsflüssigkeit, Benzin, Erzeugnissen auf Erdölbasis oder mit starken Lösungsmitteln. Sie laufen dadurch weniger Gefahr, die Kontrolle über das Gerät zu verlieren, und verhindern, dass das Kunststoffgehäuse angegriffen wird.
  - Akkus können in Gegenwart einer Zündquelle, wie z.B. einer Zündflamme, explodieren. In der Gegenwart offener Flammen nie schnurlose Geräte benutzen, um die Gefahr schwerer Verletzungen zu verhindern. Bei einem explodierenden Akku können Schmutz und Chemikalien umhergeschleudert werden. Bei einer entsprechenden Gefährdung unverzüglich mit Wasser abspülen.
  - Betreiben Sie das Gerät niemals ohne zuvor die entsprechenden Zubehörteile zu montieren. Achten Sie immer darauf, dass das Laubbläserohr montiert ist.
  - Verwenden Sie das Gebläse niemals in der Nähe von Feuer oder heißer Asche. Die Verwendung
- in der Nähe von Feuer oder heißer Asche kann zur Ausbreitung des Feuers und damit zu schweren Verletzungen und/oder Sachschäden führen.
- Verwenden Sie das Gebläse niemals, um damit Chemikalien, Düngemittel oder andere toxische Substanzen zu verteilen. Das Verteilen solcher Stoffe kann zu schweren Verletzungen beim Bediener der Maschine oder bei Passanten führen.
  - Heben Sie diese Anleitung auf. Schlagen Sie gegebenenfalls darin nach und verwenden Sie sie, um andere in die Verwendung des Geräts einzuweisen. Falls Sie dieses Werkzeug an andere verleihen, händigen Sie ihnen auch diese Anleitung aus, um einem Missbrauch des Geräts und möglichen Verletzungen vorzubeugen.

#### HEBEN SIE DIESE ANLEITUNG AUF!

### TECHNISCHE DATEN

Spannung	56V ---	
Maximalen Luftgeschwindigkeit	1014m <sup>3</sup> /h	
Maximalen Luftmenge	Ohne Düse	65,4m/s
	Mit Runddüse	75m/s
	Mit Flachdüse	63,3m/s
Ungefähr Betriebsdauer (mit EGO BAX1500 Rucksack-Akku)	Boost	70min
	Stufe 4	100min
	Stufe 3	140min
	Stufe 2	210min
	Stufe 1	340min
Maximale Gebläsekraft	19,2N	
Betriebstemperatur	-15 °C - 40 °C	
Lagertemperatur	-20 °C - 70 °C	
Bläsergewicht	2,7kg	
Gemessener Schallleistungspegel L <sub>WA</sub>	Ohne Düse	94,4 dB(A) K=1,1 dB(A)
	Mit Runddüse	91,0 dB(A) K=2,2 dB(A)
	Mit Flachdüse	89,6 dB(A) K=2,4 dB(A)
Schalldruckpegel am Ohr des Bedieners L <sub>PA</sub>	Ohne Düse	84,5 dB(A) K=3 dB(A)
	Mit Runddüse	81,5 dB(A) K=3 dB(A)
	Mit Flachdüse	80,2 dB(A) K=3 dB(A)

Garantiert Schallleistungspegel $L_{WA}$ (nach 2000/14/EG gemessen)	95 dB(A)
Vibration $a_h$	1,167 m/s <sup>2</sup> K=1,5 m/s <sup>2</sup>

- Der angegebene Schwingungsgesamtwert wurde in Übereinstimmung mit einer Standardtestmethode gemessen und kann verwendet werden, um Werkzeuge miteinander zu vergleichen.
- Der angegebene Schwingungsgesamtwert kann auch als einleitende Feststellung der Belastung verwendet werden.

**HINWEIS:** Die Schwingungs-Emission während der tatsächlichen Arbeit mit dem Elektrowerkzeug kann vom angegebenen Wert abweichen. Um den Bediener zu schützen, sollte man unter den tatsächlichen Bedingungen Handschuhe und Gehörschutz tragen.

## EMPFOHLENES ZUBEHÖR

BEZEICHNUNG DES TEILS	TEILNUMMER
Runddüse	AN6000R
Flachdüse	AN6000F

## PACKLISTE

TEILNAME	MENGE
Laubbläser	1
Gebläserohr	1
Gebläsedüse	2
Bedienungsanleitung	1

## BESCHREIBUNG

### AUFBAU (Abb. A)

- Buchse
- Auslöser
- Boost-Knopf
- Verriegelungsschalter
- Gebläserohr
- Rohrentriegelung
- Haken
- Runddüse
- Flachdüse
- LED Nr. 1
- LED Nr. 2

- LED Nr. 3
- LED Nr. 4

## MONTAGE

**⚠️ WARENUNG:** Vermeiden Sie es, dass die Vertrautheit mit dem Produkt zu Nachlässigkeit führt. Denken Sie daran, dass ein kurzer Moment der Unachtsamkeit zu ernsthaften Verletzungen führen kann.

**⚠️ WARENUNG:** Versuchen Sie nicht, dieses Produkt zu verändern oder Zubehörteile zu verwenden, die für den Einsatz dieses Laubbläzers nicht empfohlen werden. Derartige Änderungen oder Umbauten stellen eine Zweckentfremdung dar und können gefährliche Arbeitsbedingungen hervorrufen, bei denen eine schwere Verletzungsgefahr besteht.

**⚠️ WARENUNG:** Es wird nicht empfohlen, den Laubbläser längere Zeit bei hoher Geschwindigkeit zu benutzen, da starke Vibrationen und Lärm gesundheitsschädlich sein können.

**⚠️ WARENUNG:** Entfernen Sie immer den Akku aus dem Produkt, wenn Sie das Gerät warten oder wenn das Gerät nicht benutzt wird. Wenn der Akku entnommen wurde, wird ein unabsichtlicher Start des Geräts vorgebeugt. Verletzungen werden dadurch verhindert.

Inspizieren Sie das gesamte Produkt vor jeder Benutzung auf beschädigte, fehlende oder lockere Teile, wie z.B. Schrauben, Muttern, Bolzen, Abdeckungen usw. Ziehen Sie alle Befestigungsteile an und bedienen Sie das Produkt nicht, bis alle beschädigten oder fehlenden Teile ersetzt worden sind.

### ANBRINGEN/ABNEHMEN DES LAUBBLÄSEROHRS

#### ■ Anbringen (Abb. B)

Lassen Sie die Rille fluchten und schieben Sie das Rohr in das Gerätegehäuse, bis ein Klickgeräusch zu hören ist.

#### ■ Abnehmen (Abb. C)

Drücken Sie die Rohrentriegelung und ziehen Sie das Rohr ab.

### ANBRINGEN/ABNEHMEN DER RUND-/FLACHDÜSE DES LAUBBLÄSERS

#### ■ Anbringen (Abb. D)

Lassen Sie die Rille in der Rund-/Flachdüse mit dem Rohrkopf fluchten und schieben Sie die Düse auf das Rohr, bis sie einrastet.

#### ■ Abnehmen (Abb. E)

Halten Sie die Düsenentriegelung gedrückt, um die Verriegelung zu lösen und ziehen Sie die Düse gerade vom Laubbläser ab.

#### ANBRINGEN/ABNEHMEN DES AKKUS

**HINWEIS:** Für die beste Leistung empfehlen wir die Verwendung des EGO 56V Battery BAX1500 Rucksack-Akkus.

#### Laden Sie den Akku vor dem ersten Gebrauch auf.

**Nur mit akkus und ladegeräten verwenden, die in abb. A aufgeführt sind.**

#### ■ Anbringen (Abb. F)

Legen Sie den Rucksack-Akku an und verbinden Sie den Akkustecker mit dem Laubbläser.

#### ■ Abnehmen (Abb. G)

Ziehen Sie den Akkustecker heraus.

**⚠️ WARNUNG:** Ziehen Sie niemals am Kabel, um den Akku vom Laubbläser zu trennen.

#### LED-FUNKTION UND LUFTGESCHWINDIGKEITSSTUFE

LUFTGESCHWINDIGKEITSSTUFE	LED AM LAUBBLÄSER				ANMERKUNG
	LED1	LED2	LED3	LED4	
STUFE 1	●	○	○	○	
STUFE 2	●	●	○	○	
STUFE 3	●	●	●	○	
STUFE 4	●	●	●	●	
BOOST	Zirkulierende Anzeigeleuchten				Zirkulierende Anzeigeleuchten: Stufe 1 → Stufe 2 → Stufe 3 → Stufe 4 ↑ ●: Ein    ○: Aus

## WARTUNG

**⚠️ WARNUNG:** Verwenden Sie für die Wartung nur identische Ersatzteile. Die Verwendung anderer Teile kann Unfälle und Schäden am Gerät hervorrufen. Um die Sicherheit und Zuverlässigkeit zu gewährleisten, sollten alle Reparaturen nur von qualifizierten Servicetechnikern durchgeführt werden.

**⚠️ WARNUNG:** Um ernsthafte Personenschäden zu vermeiden, entfernen Sie immer den Akkusatz aus dem Produkt, wenn Sie das Gerät säubern oder Wartungsarbeiten vornehmen.

#### LAUFENDE WARTUNGSARBEITEN

Vermeiden Sie es, Lösungsmittel bei der Säuberung der Plastikteile zu verwenden. Die meisten Kunststoffe sind anfällig für Schäden durch die vielen Arten von im Handel erhältlichen Lösungsmitteln. Die Teile könnten beschädigt

#### EIN-/AUSSCHALTEN DES LAUBBLÄSERS (Abb. H)

##### ■ Einschalten

Bitte prüfen und stellen Sie vor dem Starten des Laubbläzers sicher, dass der Verriegelungsschalter auf ON gestellt ist. Falls nicht, stellen Sie den Verriegelungsschalter auf ON, sonst kann der Auslöser zum Starten des Laubbläzers nicht gedrückt werden.

Drücken Sie den Auslöser, um den Laubbläser einzuschalten. Ein stärkerer Druck auf den Auslöser erhöht die Luftstromgeschwindigkeit.

##### ■ Ausschalten

Lassen Sie den Auslöser los, um den Laubbläser auszuschalten.

#### EINSTELLEN DER LUFTGESCHWINDIGKEIT

Der Laubbläser ist mit einer Luftgeschwindigkeitsanzeige versehen, die die maximale Luftgeschwindigkeitsstufe angibt. Starten Sie den Laubbläser, um die maximale Luftgeschwindigkeitsstufe anzuzeigen. Wenn Sie den Boost-Knopf einmal kurz drücken, ändert sich die maximale Luftgeschwindigkeitsstufe. Halten Sie hingegen den Boost-Knopf gedrückt, wird die Boost-Funktion aktiviert.

werden. Nehmen Sie einen sauberen Lappen, um Schmutz, Staub, Öl, Fett usw. zu entfernen.

**⚠️ WARNUNG:** Lassen Sie niemals Bremsflüssigkeit, Benzin, erdöhlhaltige Produkte, durchdringende Öle usw. in Kontakt mit den Plastikteilen kommen. Chemikalien können Plastik beschädigen, angreifen oder zerstören, was zu ernsthaften Personenschäden führen kann.

#### LAGERUNG

- Entfernen Sie alle Fremdkörper von den Lufteintrittsöffnungen des Gebläses.
- Lagern Sie das Gerät im Haus an einem Ort, der nicht für Kinder erreichbar ist. Schützen Sie es vor zersetzenden Mitteln wie Gartenchemikalien und Streusalz.

**Umweltschutz**

Entsorgen Sie elektronische Geräte,  
Ladegeräte und Batterien/Akkus nicht im  
Hausmüll!



Gemäß der europäischen Rechtsnorm  
2012/19/EG müssen elektrische und  
elektronische Geräte, die nicht mehr  
benutzt werden, separat gesammelt und  
umweltgerecht entsorgt werden. Dasselbe  
trifft gemäß der europäischen Rechtsnorm  
2006/66/EG auch auf defekte oder  
verbrauchte Batterien/Akkus zu.

Wenn elektrische Geräte auf Deponien  
oder Schutthaufen entsorgt werden,  
dann können gefährliche Substanzen  
ins Grundwasser sickern und in die  
Nahrungskette übergehen, was Ihre  
Gesundheit und Ihr Wohlbefinden  
beeinträchtigen kann.

**DE**



## STÖRUNGSBESEITIGUNG

DE

PROBLEM	GRUND	LÖSUNG
DAS GEBLÄSE FUNKTIONIERT NICHT.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Der Akkusatz ist nicht in das Gebläse eingesetzt.</li><li>■ Kein elektrischer Kontakt zwischen Gebläse und Akku</li><li>■ Der Akkusatz ist leer.</li><li>■ Der Akkusatz oder das Gebläse sind zu heiß.</li><li>■ Überlastung</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Legen Sie den Akkusatz in das Gebläse ein</li><li>■ Entnehmen Sie den Akku, überprüfen Sie die Kontakte und setzen Sie ihn wieder ein.</li><li>■ Laden Sie den Akkusatz auf.</li><li>■ Kühlen Sie den Akkusatz und das Gebläse, bis die Temperatur unter 67 °C fällt.</li><li>■ Reduzieren Sie die Belastung des Laubbläzers oder Akkus.</li></ul>
Die Luftgeschwindigkeit nimmt erheblich ab.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Starke Abnutzung des Motors.</li><li>■ Der Lufteinlass ist durch Schmutz blockiert.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Kontaktieren Sie das EGO-Servicezentrum für eine Reparatur.</li><li>■ Entfernen Sie den Akku und säubern Sie die Öffnungen.</li></ul>

## GARANTIE

### EGO GEWÄHRLEISTUNGSRICHTLINIE

Bitte besuchen Sie unsere website [egopowerplus.com](http://egopowerplus.com) mit den kompletten EGO Garantiebedingungen.

## LISEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS!



### LIRE LE MANUEL D'UTILISATION

**REMARQUE :** Ce manuel d'utilisation est également disponible dans un format alternatif, par exemple sur un site Web.

**▲ Risques résiduels !** Les personnes portant des appareils électroniques, par exemple des stimulateurs cardiaques, doivent consulter leur(s) médecin(s) avant d'utiliser ce produit. L'utilisation d'un équipement électrique près d'un stimulateur cardiaque peut provoquer des interférences ou la panne du stimulateur cardiaque.

**▲ AVERTISSEMENT :** Pour garantir la sécurité et la fiabilité, toutes les réparations et tous les changements de pièce doivent être effectués par un réparateur qualifié.

## SYMBOLS DE SÉCURITÉ

L'objectif des symboles de sécurité est d'attirer votre attention sur des dangers potentiels. Les symboles de sécurité et les explications les accompagnant doivent être lus avec attention et compris. Les symboles de mise en garde ne permettent pas par eux-mêmes d'éliminer les dangers. Les consignes et mises en garde ne se substituent pas à des mesures de prévention appropriées des accidents.

**▲ AVERTISSEMENT :** Lisez et comprenez impérativement toutes les consignes de sécurité de ce manuel d'utilisation, y compris les symboles de mise en garde de sécurité tels que « **DANGER** », « **AVERTISSEMENT** » et « **ATTENTION** » avant d'utiliser cet outil. Ne pas respectez toutes les consignes listées ci-après peut provoquer un choc électrique, un incendie et/ou des blessures corporelles graves.

## PRÉVENTION DES DOMMAGES ET MESSAGES INFORMATIFS

Ils fournissent à l'utilisateur des informations et/ou des consignes importantes dont le non-respect peut conduire à la détérioration de l'équipement ou d'autres biens. Chaque message est précédé par le mot « **REMARQUE** » comme dans l'exemple ci-dessous :

**REMARQUE :** La détérioration de l'équipement et/ou d'autres biens peut résulter du non-respect de ces consignes.



**▲ AVERTISSEMENT :** L'utilisation d'un outil électrique peut provoquer la projection d'objets étrangers dans vos yeux, ce qui peut provoquer des lésions oculaires graves. Avant de mettre un outil électrique en marche, portez toujours un masque de sécurité ou des lunettes de sécurité avec boucliers latéraux, ou un masque facial intégral quand cela est nécessaire. Nous vous recommandons de porter un Masque de Sécurité à Vision Panoramique par-dessus des lunettes de vue ou des lunettes de sécurité standards avec boucliers latéraux.

## CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Cette page décrit des symboles de sécurité pouvant être présents sur le produit. Lisez, comprenez et respectez toutes les instructions présentes sur l'outil avant d'essayer de l'assembler et de l'utiliser.

		Précautions concernant votre sécurité.
	Porter une protection oculaire	Toujours porter un masque de sécurité ou des lunettes de sécurité avec boucliers latéraux et un masque facial intégral lors de l'utilisation de ce produit.
	Porter une protection auditive	Toujours porter une protection auditive pendant l'utilisation de ce produit.
	Lire le manuel d'utilisation	Pour réduire le risque de blessures, l'utilisateur doit lire le manuel d'utilisation avant d'utiliser ce produit.
	Maintenir les autres personnes éloignées	Maintenir toutes les autres personnes éloignées d'au moins 15 m.
	Bruit	Niveau de puissance acoustique garanti. Émission de bruit dans l'environnement conformément à la directive CE.
	CE	Ce produit est conforme aux directives CE applicables.

	DEEE	Les produits électriques usagés ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères. Apportez-les dans un centre de recyclage agréé.
V	Volt	Tension
m³/h	Mètres cubes par heure	Volume d'air
N	Newton	Amplitude de la force
kg	Kilogramme	Poids
	Courant continu	Type ou caractéristique du courant

Lors de l'utilisation d'un appareil électrique, des précautions élémentaires doivent toujours être respectées, parmi lesquelles :

## CONSIGNES DE SÉCURITÉ GÉNÉRALES POUR LES OUTILS ÉLECTRIQUES

**▲ AVERTISSEMENT : LISEZ TOUTES LES CONSIGNES DE SÉCURITÉ, LES INSTRUCTIONS, LES ILLUSTRATIONS ET LES SPÉCIFICATIONS FOURNIES AVEC CET OUTIL ÉLECTRIQUE.** Le non-respect des consignes figurant ci-dessous peut provoquer un choc électrique, un incendie et/ou des blessures graves.

**Conservez tous les consignes de sécurité et toutes les instructions pour consultation ultérieure.**

Le terme « outil électrique » utilisé dans les consignes de sécurité désigne votre outil électrique fonctionnant sur le secteur (filaire) ou sur batterie (sans fil).

### SÉCURITÉ DE L'AIRE DE TRAVAIL

- **Maintenez l'aire de travail propre et bien rangée.** Les aires de travail en désordre ou mal éclairées augmentent les risques d'accident.
- **N'utilisez pas les outils électriques dans une atmosphère explosive, par exemple en présence de liquides inflammables, d'essence ou de poussières inflammables.** Les outils électriques génèrent des étincelles pouvant enflammer poussières et vapeurs.
- **Veillez à ce que les enfants et les autres personnes restent éloignés quand vous utilisez un outil électrique.** Un moment d'inattention peut vous faire perdre le contrôle de l'outil.

### SÉCURITÉ ÉLECTRIQUE

- **La fiche de l'outil électrique doit correspondre à la prise électrique.** Ne modifiez jamais la fiche de quelque manière que ce soit. N'utilisez jamais d'adaptateur de prise avec les outils électriques pourvus d'une mise à la terre ou à la masse. Les fiches non modifiées et les prises électriques appropriées réduisent le risque de choc électrique.
- **Évitez tout contact physique avec des surfaces mises à la terre ou mises à la masse, telles que tuyaux, radiateurs, fours et réfrigérateurs.** Il y a un risque accru de choc électrique si votre corps est relié à la terre ou à la masse, directement ou indirectement.
- **N'exposez pas les outils électriques à la pluie ou à un environnement mouillé.** Si de l'eau pénètre dans un outil électrique, cela accroît le risque de choc électrique.
- **Ne maltraitez pas le cordon d'alimentation.** Ne l'utilisez jamais pour porter, tirer ou débrancher l'outil électrique. Veillez à ce qu'il n'entre jamais en contact avec de l'huile, des pièces mobiles, des arêtes tranchantes, et ne soit jamais exposé à de la chaleur. Les cordons d'alimentation endommagés ou emmêlés augmentent le risque de choc électrique.
- **Quand vous utilisez un outil électrique en extérieur, utilisez une rallonge électrique adaptée à un usage en extérieur.** L'utilisation d'une rallonge conçue pour un usage en extérieur permet de réduire le risque de choc électrique.
- **S'il est impossible d'éviter d'utiliser un outil électrique dans un endroit humide, utilisez une alimentation protégée par un disjoncteur de fuite à la terre (DDFT).** L'utilisation d'un DDFT réduit le risque de choc électrique.

### SÉCURITÉ DES PERSONNES

- **Restez vigilant, soyez attentif à ce que vous faites et faites preuve de bon sens lors de l'utilisation d'un outil électrique.** N'utilisez pas un outil électrique quand vous êtes fatigué, sous l'emprise de l'alcool, de stupéfiants ou de médicaments. Un moment d'inattention pendant l'utilisation d'un outil électrique peut provoquer des blessures corporelles graves.
- **Utilisez des équipements de protection individuelle.** Portez toujours une protection oculaire. L'utilisation d'équipements de protection appropriés aux conditions de travail, tels que masque antipoussières, chaussures de sécurité antidérapantes, casque et protections auditives, permet de réduire les risques de blessures corporelles.
- **Évitez les démarriages accidentels.** Vérifiez que l'interrupteur marche/arrêt est dans la position arrêt avant de brancher l'outil dans une prise

**électrique et/ou une batterie, de le saisir ou de le transporter.** Transporter un outil électrique les doigts sur son interrupteur marche/arrêt ou le brancher dans une alimentation électrique alors que son interrupteur marche/arrêt est dans la position marche favorise les accidents.

- **Retirez les clés de réglage et de serrage avant de mettre l'outil en marche.** Une clé de réglage ou de serrage laissée sur une pièce rotative de l'outil électrique peut provoquer des blessures corporelles.
- **N'essayez pas d'atteindre des endroits difficiles à atteindre. Ayez toujours des appuis des pieds solides et conservez constamment un bon équilibre.** Cela vous garantit un meilleur contrôle de l'outil électrique en cas de situations inattendues.
- **Portez une tenue appropriée. Ne portez pas de vêtement ample ni de bijou. Maintenez vos cheveux, vêtements et gants éloignés des pièces mobiles.** Les vêtements amples, les bijoux et les cheveux longs peuvent se prendre dans les pièces mobiles.
- **Si un outil est conçu pour être utilisé avec des dispositifs d'extraction et de récupération des poussières, veillez à ce que ces dispositifs soient raccordés et correctement utilisés.** L'utilisation de dispositifs de récupération des poussières permet de réduire les dangers liés aux poussières.
- **Veillez à ne pas devenir trop sûr(e) de vous et continuez à respecter les principes de sécurité même si vous vous sentez familiarisé(e) à l'utilisation de l'outil.** La négligence peut provoquer des blessures graves en une fraction de seconde.

## UTILISATION ET ENTRETIEN DES OUTILS ÉLECTRIQUES

- **Ne forcez pas l'outil électrique. Utilisez l'outil électrique adapté au travail à effectuer.** L'utilisation d'un outil approprié au travail à effectuer permet d'effectuer ce travail plus efficacement, avec une sécurité accrue et au rythme pour lequel l'outil a été conçu.
- **N'utilisez pas un outil électrique si son interrupteur marche/arrêt ne permet plus de l'allumer ou de l'éteindre.** Tout outil électrique qui ne peut pas être contrôlé par son interrupteur marche/arrêt est dangereux et doit être réparé.
- **Débranchez la fiche électrique de la prise secteur et/ou retirez la batterie de l'outil électrique avant de procéder à des réglages, de changer des accessoires ou de ranger l'outil électrique.** Cette mesure de sécurité préventive réduit le risque de démarrage accidentel de l'outil électrique.

■ **Rangez les outils électriques non utilisés hors de portée des enfants. Ne laissez aucune personne non familiarisée avec l'outil électrique ou ce manuel d'utilisation l'utiliser.** Les outils électriques sont dangereux dans les mains de personnes inexpérimentées.

- **Entretenez les outils électriques. Inspectez-les pour vérifier qu'aucune pièce mobile n'est grippée ou mal alignée, qu'aucune pièce n'est cassée, et pour tout autre problème qui pourrait affecter leur fonctionnement.** Si un outil électrique est endommagé, il doit être réparé avant d'être utilisé. Beaucoup d'accidents sont dus à des outils électriques mal entretenus.
- **Veillez à ce que les accessoires de coupe restent affûtés et propres.** Des accessoires de coupes bien entretenus et bien affûtés risquent moins de se coincer et facilitent le contrôle de l'outil.
- **Utilisez l'outil électrique, ses accessoires, mèches/embouts et toutes les autres pièces conformément aux présentes instructions, en prenant en compte les conditions d'utilisation et le travail à effectuer.** Utiliser l'outil électrique à d'autres finalités que celles pour lesquelles il a été conçu peut engendrer des situations dangereuses.
- **Maintenez les poignées et surfaces de préhension propres, sèches et exemptes d'huile et de graisse.** Les poignées et surfaces de préhension glissantes ne permettent pas de tenir et de contrôler l'outil de manière sûre en cas de situations inattendues.

## UTILISATION ET ENTRETIEN DES OUTILS ALIMENTÉS PAR BATTERIE

- **La batterie ne doit être rechargeée qu'avec le chargeur spécifié par le fabricant.** Un chargeur adapté à un type de batterie peut présenter un risque d'incendie s'il est utilisé avec une batterie différente.
- **Utilisez les outils électriques exclusivement avec les batteries spécifiées.** L'utilisation de toute autre batterie peut créer un risque de blessures et d'incendie.
- **Quand la batterie n'est pas utilisée, elle doit être rangée loin de tout objet métallique, tel que trombone, pièce de monnaie, clé, clou, vis et tout autre petit objet métallique qui risquerait de mettre en contact ses bornes.** Court-circuiter les bornes de la batterie peut provoquer des brûlures et un incendie.
- **Si la batterie est soumise à des conditions d'utilisation excessives, du liquide peut s'en échapper.** Évitez tout contact avec ce liquide. En cas de contact accidentel, rincez à grande eau. En

**cas de contact avec les yeux, vous devez en outre consulter un médecin.** Le liquide qui s'échappe de la batterie peut provoquer des irritations et des brûlures.

- **N'utilisez pas une batterie ou un outil endommagé ou modifié.** Les batteries modifiées ou endommagées peuvent avoir un comportement imprévisible provoquant un incendie, une explosion ou un risque de blessure.
- **N'exposez pas la batterie ou l'outil à des flammes ou à une température excessive.** L'exposition au feu ou à des températures supérieures à 130 °C peut provoquer une explosion.
- **Respectez toutes les instructions de recharge et ne rechargez pas la batterie ou l'outil hors de la plage de température spécifiée dans les instructions.** La recharge incorrecte ou à des températures hors de la plage spécifiée peut endommager la batterie et accroître le risque d'incendie.

#### SERVICE

- **Faites réparer votre outil électrique par un réparateur qualifié qui ne doit utiliser que des pièces de rechange identiques.** Cela garantit que l'outil électrique reste sûr.
- **Ne réparez jamais les batteries endommagées.** La réparation des batteries doit toujours être effectuée par le fabricant ou des réparateurs agréés.

## LISEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT D'UTILISER CE PRODUIT !

#### FORMATION

- **N'autorisez jamais les enfants, les personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, les personnes manquant d'expérience et de connaissance, et les personnes non familiarisées avec ce manuel d'utilisation à utiliser l'outil.**
- **L'opérateur ou l'utilisateur est responsable des accidents ou dommages causés à des tiers ou à leurs biens.**

#### PRÉPARATION

- **L'outil électrique peut être utilisé sous la pluie et dans les environnements mouillés. Séchez l'outil électrique après avoir terminé le travail.**
- **Avant utilisation, inspectez les batteries pour vérifier qu'elles ne sont pas endommagées.** N'utilisez pas l'outil si les batteries sont endommagées.

#### FONCTIONNEMENT

- **L'outil électrique peut être utilisé sous la pluie et dans les environnements mouillés. Séchez l'outil électrique après avoir terminé le travail.**
- **Débranchez les batteries :**
  1. À chaque fois que vous laissez l'outil sans surveillance.
  2. Avant d'éliminer un bourrage.
  3. Avant d'inspecter, de nettoyer ou de travailler sur l'outil.
  4. Si l'outil se met à vibrer anormalement.
- **Ayez toujours des appuis des pieds sûrs sur les pentes.**
- **Marchez, ne courez jamais.**
- **Veillez à ce que toutes les ouïes de refroidissement restent toujours libres de tout débris.**
- **Il est recommandé d'utiliser l'outil uniquement à des horaires raisonnables – Ne l'utilisez pas tôt le matin ou tard le soir, car cela peut déranger vos voisins.**
- **Il est recommandé de légèrement humidifier les surfaces des environnements poussiéreux ou d'utiliser un accessoire de brumisation.**

**▲ AVERTISSEMENT:** Danger dû aux pièces rotatives !

- Utilisez tous les tubes d'extension de soufflage pour que le jet d'air soit projeté près du sol.
- N'utilisez pas l'outil près de fenêtres ouvertes, etc.

#### ENTRETIEN ET RANGEMENT

- **Veillez à ce que tous les écrous, vis et boulons soient bien serrés pour garantir que l'outil est en bon état de marche.**
- **Changez les pièces usées ou endommagées.**
- **Utilisez exclusivement des pièces de rechange et des accessoires d'origine.**
- **Rangez l'appareil uniquement dans un endroit sec.**

**▲ AVERTISSEMENT:** Pour réduire les risques d'incendie, de choc électrique ou de blessures :

## IMPORTANT

**LIRE ATTENTIVEMENT AVANT UTILISATION.**

**CONSERVER POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE.**

- Veillez à ce que le souffleur ne soit pas utilisé comme un jouet. Une supervision étroite est nécessaire quand l'outil est utilisé par ou près d'enfants.
- Si le souffleur ne fonctionne pas comme il devrait, s'il est tombé, s'il a été endommagé ou s'il est tombé dans de l'eau, apportez-le à un centre de réparation.
- N'insérez aucun objet dans aucune ouverture. N'utilisez pas le produit si l'une de ses ouvertures est bouchée. Maintenez toutes les ouvertures exemptes de poussières, peluches, cheveux/poils et de tout ce qui pourrait réduire le flux d'air.
- Faites particulièrement attention quand vous nettoyez des escaliers.
- Ne laissez pas le souffleur sans surveillance quand la fiche de la batterie est insérée. Retirez la batterie quand le souffleur n'est pas utilisé et avant de le réparer/de l'entretenir.
- Ne manipulez pas le chargeur, y compris sa fiche, ni les contacts du chargeur avec les mains mouillées.
- Ne rechargez pas la batterie à l'extérieur.

#### **AVERTISSEMENT:**

- La batterie doit être retirée de la machine avant la mise au rebut.
- La batterie doit être mise au rebut d'une manière sûre.
- **N'ESSAYEZ PAS** d'enlever les bourrages de l'outil sans avoir d'abord retiré la batterie.
- **Veillez à ce que le souffleur et sa poignée restent propres, secs et exempts d'huile et de graisse.** Utilisez toujours un chiffon propre pour nettoyer l'outil. N'utilisez jamais de liquide de frein, d'essence, de produit à base de pétrole, ni de solvant puissant pour nettoyer votre souffleur. Respecter cette règle permet de réduire le risque de perte de contrôle et de détérioration du plastique du boîtier.
- **Les batteries peuvent exploser en présence d'une source d'embrasement, par exemple une flamme pilote.** Pour réduire le risque de blessure corporelle grave, n'utilisez jamais aucun produit sans fil en présence d'une flamme nue. Une batterie qui explose peut projeter des débris et des substances chimiques. En cas d'exposition, rincez immédiatement à grande eau.

- **Ne faites jamais fonctionner l'outil sans l'équipement approprié attaché.** Veillez toujours à ce que le tube du souffleur soit assemblé.
- **N'utilisez jamais le souffleur près de feux ou de cendres chaudes.** L'utilisation près de feux ou de cendres peut provoquer la propagation des flammes et engendrer des blessures graves et/ou des dommages matériels.
- **N'utilisez jamais le souffleur pour répandre des produits chimiques, des engrains, ni aucune autre substance toxique.** Répandre ces substances peut provoquer des blessures graves chez l'opérateur et les autres personnes présentes.
- **Conservez le présent mode d'emploi.** Consultez-le fréquemment et servez-vous-en pour instruire les autres personnes devant utiliser cet outil. Si vous prêtez cet outil à un tiers, prêtez-lui également ce manuel d'utilisation pour éviter l'utilisation incorrecte du produit et des blessures potentielles.

#### **CONSERVEZ CE MANUEL D'UTILISATION !**

### **SPÉCIFICATIONS**

Tension	56V 	
Volume d'air maximale	1014m <sup>3</sup> /h	
La vitesse de l'air maximale	Sans buse	65,4m/s
	Avec buse ronde	75m/s
	Avec buse plate	63,3m/s
Autonomie approx. (avec batterie dorsale EGO BAX1500)	Turbo	70min
	Niveau 4	100min
	Niveau 3	140min
	Niveau 2	210min
	Niveau 1	340min
	Force de soufflante maximale	19,2N
Température d'utilisation	-15°C-40°C	
Température de stockage	-20°C-70°C	
Poids du souffleur	2,7kg	
Niveau de puissance acoustique mesuré L <sub>WA</sub>	Sans buse	94,4 dB(A) K=1,1 dB(A)
	Avec buse ronde	91,0 dB(A) K=2,2 dB(A)
	Avec buse plate	89,6 dB(A) K=2,4 dB(A)

Niveau de pression acoustique au niveau des oreilles de l'opérateur $L_{PA}$	Sans buse 84,5 dB(A) $K=3$ dB(A)
Avec buse ronde	81,5 dB(A) $K=3$ dB(A)
Avec buse plate	80,2 dB(A) $K=3$ dB(A)
Niveau de puissance acoustique garanti $L_{WA}$ (conformément à la norme 2000/14/CE)	95 dB(A)
Vibration $a_h$	1,167 m/s <sup>2</sup> $K=1,5$ m/s <sup>2</sup>

- La valeur totale des vibrations indiquée a été mesurée selon une procédure conforme à une méthode de test standardisée et peut servir pour comparer différents outils.
- La valeur totale des vibrations indiquée peut également servir pour effectuer une première évaluation de l'exposition.
- REMARQUE :** L'émission de vibrations pendant l'utilisation réelle de l'outil électrique est fonction de la manière dont il est utilisé et peut différer de la valeur indiquée. Pour se protéger, l'opérateur doit porter des gants et un casque antibruit dans les conditions actuelles d'utilisation.

## ACCESOIRES RECOMMANDÉS

NOM DE PIÈCE	NUMÉRO DE PIÈCE
Buse ronde	AN6000R
Buse plate	AN6000F

## CONTENU DE L'EMBALLAGE

NOM DE PIÈCE	QUANTITÉ
Souffleur	1
Tube de soufflage	1
Buse	2
MANUEL D'UTILISATION	1

## DESCRIPTION

### DESCRIPTION DE VOTRE SOUFFLEUR (Image A)

- Prise d'alimentation
- Gâchette de la vitesse de l'air
- Bouton Turbo
- Bouton de verrouillage
- Tube de soufflage

- Bouton de déverrouillage du tube
- Crochet
- Buse ronde
- Buse plate
- LED n° 1
- LED n° 2
- LED n° 3
- LED n° 4

## UTILISATION

**AVERTISSEMENT :** Veillez à ne pas devenir moins prudent au fur et à mesure que vous vous familiarisez avec cet outil. Gardez à l'esprit qu'une fraction de seconde d'inattention peut suffire pour provoquer des blessures graves.

**AVERTISSEMENT :** N'essayez pas de modifier ce souffleur ou de créer des accessoires non recommandés pour l'usage avec ce souffleur. De tels modifications et changements constituent un usage imprudent et peuvent engendrer des situations dangereuses pouvant provoquer des blessures corporelles graves.

**AVERTISSEMENT :** Il est recommandé de ne pas utiliser le souffleur à haute vitesse pendant longtemps, car du bruit et des vibrations importantes peuvent être nocifs pour votre santé.

**AVERTISSEMENT :** Retirez toujours la batterie du produit quand vous ne l'utilisez pas ou quand vous en faites l'entretien. Retirer la batterie permet de prévenir un démarrage accidentel pouvant provoquer des blessures corporelles.

Avant chaque utilisation, inspectez intégralement l'outil pour vérifier qu'aucune pièce n'est endommagée, manquante ou desserrée, par exemple les vis, écrous, boulons, capuchons, etc. Resserrez solidement toutes les fixations et fixez solidement tous les capuchons. N'utilisez pas cet outil tant que toutes les pièces manquantes ou endommagées n'ont pas été remplacées.

### ASSEMBLER/RETIRER LE TUBE DE SOUFFLAGE

#### ■ Assemblage (Image B)

Alignez la rainure et poussez le tube sur le boîtier du souffleur jusqu'à entendre un déclic.

#### ■ Retrait (Image C)

Appuyez sur le bouton de déblocage du tube et tirez le tube hors du boîtier.

### ASSEMBLER/DÉMONTER LA BUSE RONDE/PLATE DU SOUFFLEUR

#### ■ Assemblage (Image D)

Alignez la rainure de la buse plate/ronde avec l'ergot du tube et enfoncez la buse sur le tube jusqu'à ce qu'elle s'encastre.

#### ■ Démontage (Image E)

Maintenez le bouton de déblocage de la buse appuyé pour désengager le loquet, puis tirez la buse en ligne droite hors du souffleur.

### INSTALLER/RETIRER LA BATTERIE

**REMARQUE :** Pour des performances optimales, nous recommandons l'usage de la batterie dorsale EGO 56 V BAX1500.

#### Rechargez la batterie avant la première utilisation.

#### Utilisez exclusivement les batteries et les chargeurs listés a la fig. A.

##### ■ Installation(Image F)

Portez la batterie dorsale et branchez sa fiche dans le souffleur.

##### ■ Retrait(Image G)

Débranchez la fiche de la batterie.

### LED D'INDICATION DE LA VITESSE DE L'AIR

VITESSE DE L'AIR	LED SUR LE SOUFFLEUR				REMARQUE
	LED1	LED2	LED3	LED4	
NIVEAU 1	●	○	○	○	Allumage successif: Niveau 1 → Niveau 2 → Niveau 3 → Niveau 4
NIVEAU 2	●	●	○	○	
NIVEAU 3	●	●	●	○	
NIVEAU 4	●	●	●	●	
TURBO	Allumage successif				●: Allumé ○: Éteint

### ENTRETIEN

**▲ AVERTISSEMENT :** L'outil ne doit être réparé qu'avec des pièces de rechange identique. L'utilisation de toute autre pièce peut créer un danger ou détériorer le produit. Pour garantir la sécurité et la fiabilité, toutes les réparations doivent être effectuées par un réparateur qualifié.

**▲ AVERTISSEMENT :** Afin de vous prémunir contre des blessures corporelles graves, retirez toujours la batterie de l'outil avant de le nettoyer ou de l'entretenir.

### ENTRETIEN GÉNÉRAL

N'utilisez pas de solvant pour nettoyer les pièces en plastique. La plupart des plastiques peuvent être

**▲ AVERTISSEMENT :** Ne tirez jamais sur le cordon d'alimentation pour débrancher la batterie du souffleur.

### ALLUMER/ARRÊTER LE SOUFFLEUR (Image H)

##### ■ Allumer l'outil

Avant d'allumer le souffleur, vérifiez que le bouton de verrouillage est dans la position marche. Si ce n'est pas le cas, poussez le bouton de verrouillage dans la position marche, sinon la gâchette de la vitesse de l'air ne pourra pas être appuyée pour allumer le souffleur.

Appuyez sur la gâchette de la vitesse de l'air pour allumer le souffleur. Appuyez davantage sur la gâchette pour accroître la vitesse de l'air.

##### ■ Arrêter l'outil

Relâchez la gâchette de la vitesse de l'air pour arrêter le souffleur.

### RÉGLER LA VITESSE DE L'AIR

Le souffleur est pourvu d'un indicateur de la vitesse de l'air indiquant la vitesse maximale de l'air. Allumez le souffleur pour afficher la vitesse maximale de l'air. Appuyer brièvement sur le bouton turbo permet de modifier la vitesse maximale de l'air et appuyer longuement sur le bouton turbo permet d'activer la fonction turbo.

détériorés par de nombreux solvants différents vendus dans le commerce. Utilisez des chiffons propres pour enlever les saletés, les poussières, l'huile, la graisse, etc.

**▲ AVERTISSEMENT :** Veillez à ce que les pièces en plastique de l'outil n'entrent jamais en contact avec du liquide de frein, de l'essence, des produits à base de pétrole, du dégrrippant, etc. Les produits chimiques peuvent endommager, fragiliser ou détruire les pièces en plastique, ce qui peut provoquer des blessures corporelles graves.

**RANGEMENT**

- Enlevez toutes les matières étrangères des entrées d'air du souffleur.
- Rangez l'outil en intérieur dans un endroit inaccessible aux enfants. Veillez à ce qu'il reste éloigné des produits corrosifs, par exemple des produits chimiques de jardinage et des sels de dé verglaçage.

**Protection de l'environnement**

Ne jetez pas les équipements électriques, les chargeurs de batterie, les batteries rechargeables et les piles avec les ordures ménagères !

Conformément à la directive européenne 2012/19/UE, les équipements électriques et électroniques qui ne sont plus utilisables, et conformément à la directive européenne 2006/66/CE, les batteries rechargeables et les accumulateurs usagés ou défectueux doivent être collectés séparément et mis au rebut d'une manière respectueuse de l'environnement.

Si les appareils électriques sont jetés dans des décharges ou des dépôts d'ordures, des substances dangereuses peuvent s'infiltrer jusque dans la nappe phréatique et entrer dans la chaîne alimentaire, avec un effet néfaste sur votre santé et votre bien-être.

## DÉPANNAGE

PROBLÈME	CAUSE	SOLUTION
Le souffleur ne fonctionne pas.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ La batterie n'est pas insérée dans le souffleur.</li><li>■ Il n'y a pas de contact électrique entre le souffleur et la batterie.</li><li>■ La batterie est déchargée.</li><li>■ La batterie ou le souffleur est trop chaud.</li><li>■ Surcharge</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Insérez la batterie dans le souffleur.</li><li>■ Retirez la batterie, inspectez les contacts, puis réinsérez la batterie.</li><li>■ Rechargez la batterie.</li><li>■ Laissez la batterie et le souffleur refroidir jusqu'à ce que leur température devienne inférieure à 67 °C.</li><li>■ Réduisez la charge du souffleur ou de la batterie.</li></ul>
La vitesse de l'air baisse significativement.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ La turbine du moteur est excessivement usée.</li><li>■ L'entrée d'air est bouchée par des débris.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Contactez un centre de réparation EGO pour faire réparer l'outil.</li><li>■ Retirez la batterie de l'outil et enlevez les débris.</li></ul>

## GARANTIE

### POLITIQUE DE GARANTIE EGO

Rendez-vous sur le site Internet [egopowerplus.com](http://egopowerplus.com) pour consulter les termes et conditions complets de la politique de garantie EGO.

## ¡LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES!



### LEA EL MANUAL DEL USUARIO

**ES**

**AVISO:** Estas instrucciones están disponibles también en un formato alternativo, por ejemplo, en una página web.

**⚠ ¡Riesgo residual!** Aquellas personas con implantes electrónicos, tales como marcapasos, deberán consultar a su médico antes de utilizar este producto. La utilización de equipos eléctricos a proximidad de un marcapasos podría causar en este interferencias o averías.

**⚠ ADVERTENCIA:** Para garantizar la seguridad y fiabilidad de la herramienta, confíe cualquier reparación y sustitución de piezas que sea necesaria a personal técnico cualificado.

## SÍMBOLOS RELACIONADOS CON LA SEGURIDAD

El propósito de los símbolos de seguridad es el de atraer su atención hacia los posibles peligros que conlleva la utilización del producto. Los símbolos de seguridad y las explicaciones que los acompañan requieren su máxima atención y comprensión. Por si solos, los símbolos de advertencia no eliminan los posibles peligros que pudieran existir. Las instrucciones y advertencias que aquí se incluyen no son sustitutas en modo alguno de las medidas de prevención adecuadas que deben tomarse para evitar posibles accidentes.

**⚠ ADVERTENCIA:** Antes de utilizar esta herramienta, asegúrese de haber leído y entendido perfectamente todas las instrucciones incluidas en este Manual del usuario, incluidos todos los símbolos de aviso sobre seguridad, tales como “PELIGRO”, “ADVERTENCIA” y “PRECAUCIÓN”. De no observarse todas las instrucciones proporcionadas a continuación podría existir un riesgo de incendio, electrocución, así como de lesiones físicas graves.

## MENSAJES INFORMATIVOS Y DE PREVENCIÓN DE DAÑOS

Proporcionan al usuario información y/o instrucciones importantes que, de ignorarse, podrían dañar la herramienta o provocar daños materiales. Cada mensaje va precedido por la palabra “AVISO”; según se muestra en el ejemplo siguiente:

**AVISO:** De no observarse estas instrucciones podrán producirse daños materiales o en la herramienta.



**⚠ ADVERTENCIA:** Es posible que, cuando se utilizan herramientas eléctricas, salgan despedidos objetos que podrían causar lesiones oculares severas si no se utiliza equipo de protección personal adecuado. Antes de empezar a usar herramientas eléctricas, póngase siempre gafas de seguridad, gafas con cristales anti-impacto que cuenten con pantallas de protección lateral, o bien una máscara facial que proteja completamente la cara. Recomendamos la utilización de máscaras de seguridad de amplia visión que pueden utilizarse encima de gafas graduadas, o bien gafas normales de seguridad equipadas con pantallas laterales.

## INSTRUCCIONES RELACIONADAS CON LA SEGURIDAD

Esta página muestra y describe los símbolos de seguridad que puede haber en este producto. Asegúrese de leer, entender perfectamente y observar todas las instrucciones estampadas o proporcionadas con el producto antes de proceder a su montaje y utilización.

	Aviso de seguridad	Se trata de precauciones relacionadas con su seguridad.
	Utilizar protección ocular	Utilice siempre utilice gafas de seguridad, gafas con cristales anti-impacto que cuenten con pantallas de protección lateral, o bien una máscara facial que proteja completamente la cara cuando se sirva de este producto.
	Utilizar protección auditiva	Utilice siempre protección auditiva cuando se sirva de este producto.
	Leer el Manual del usuario	Para reducir el riesgo de lesiones, el usuario debe leer y comprender perfectamente el manual del usuario antes usar este producto.
	Mantener a terceros apartados de la zona donde se esté utilizando la herramienta	Mantenga a terceros a una distancia de seguridad mínima de 15 m de la zona donde se esté utilizando la herramienta.

	Ruido	Nivel de potencia acústica garantizado. La emisión de ruido al medio ambiente cumple la directiva de la Comunidad Europea.
	CE	Este producto cumple las directivas de la CE aplicables.
	RAEE	Los productos eléctricos no deben eliminarse con la basura doméstica. Llévelos a un centro de reciclaje autorizado.
V	Voltios	Tensión
m³/h	Metros cúbicos/hora	Caudal de aire
N	Newton	Magnitud de fuerza
kg	Kilogramo	Peso
	Corriente continua	Tipo o característica de la corriente

Cuando se utilicen herramientas eléctricas, deberán observarse siempre ciertas precauciones básicas, incluidos los puntos indicados a continuación:

## MEDIDAS DE SEGURIDAD GENERALES DE LA HERRAMIENTA ELÉCTRICA

**ADVERTENCIA: LEA TODAS LAS ADVERTENCIAS, INSTRUCCIONES, ILUSTRACIONES Y ESPECIFICACIONES INCLUIDAS CON ESTA HERRAMIENTA ELÉCTRICA.** Si no se cumplen todas las instrucciones que se enumeran a continuación, pueden producirse descargas eléctricas, incendios o lesiones graves.

**Conserve todas las instrucciones y advertencias para futuras consultas.**

El término "herramientas eléctricas" que aparece en las advertencias se refiere tanto a aquellas herramientas que funcionan conectadas a la red eléctrica (mediante cable) como a aquellas otras que funcionan con acumuladores (inalámbricas).

### SEGURIDAD EN LA ZONA DE TRABAJO

- **Mantenga la zona de trabajo limpia y bien iluminada.** Aquellas áreas desordenadas o insuficientemente iluminadas son más propensas a accidentes.
- **No utilice herramientas eléctricas en entornos explosivos, por ejemplo, en presencia de gasolina, o bien de líquidos, gases o polvo inflamables.** Las herramientas eléctricas generan chispas que podrían actuar como detonante de vapores y partículas de polvo inflamables.
- **Mantenga a niños y demás personas a una distancia prudente mientras utiliza herramientas eléctricas.** Cualquier distracción podría hacerle perder el control de la herramienta.

### SEGURIDAD ELÉCTRICA

- **Los enchufes de las herramientas eléctricas deberán coincidir con el tipo de toma de corriente donde vayan a conectarse. Nunca modifique los enchufes en modo alguno. Nunca utilice enchufes adaptadores o ladrones de corriente con herramientas eléctricas equipadas con conexión a tierra.** Unos enchufes sin modificar y que coincidan perfectamente con sus tomas de corriente reducirán enormemente los riesgos de electrocución.
- **Evite cualquier contacto corporal con superficies conectadas a tierra tales como tuberías, radiadores, hornillos eléctricos y frigoríficos.** Existirá un mayor riesgo de electrocución si su cuerpo actúa como conductor a tierra con dichos elementos y dispositivos.
- **No exponga las herramientas eléctricas a la acción de la lluvia ni a entornos húmedos.** La penetración de agua en una herramienta eléctrica aumentará el riesgo de electrocución.
- **No maltrate el cable de alimentación eléctrica.** Nunca utilice el cable para transportar, arrastrar, o desenchufar la herramienta eléctrica. Mantenga el cable apartado de fuentes de calor, aceite, cantos afilados o elementos móviles. Unos cables dañados o enredados aumentarán los riesgos de electrocución.
- **Cuando utilice una herramienta eléctrica al aire libre, asegúrese de utilizar alargaderas de corriente especificadas para uso en exteriores.** La utilización de un cable adecuado para uso en exteriores reducirá el riesgo de electrocución.
- **De no poderse evitar la utilización de una herramienta eléctrica en un entorno húmedo, asegúrese de conectarla a una instalación eléctrica equipada con un interruptor de protección diferencial.** La utilización de un interruptor de protección diferencial reducirá el riesgo de electrocución.

**SEGURIDAD PERSONAL**

- Manténgase alerta, concéntrese en lo que está haciendo y utilice siempre su sentido común cuando se sirva de herramientas eléctricas. No utilice herramientas eléctricas si está cansado o se encuentra bajo los efectos de estupefacientes, alcohol o fármacos. Cualquier momento de descuido durante la utilización de herramientas eléctricas podría dar lugar a lesiones físicas graves.
- Utilice equipo de protección personal. Utilice siempre protección ocular. La utilización de equipos de protección tales como mascarillas antipolvo, calzado de seguridad antideslizante, cascos de seguridad o protección auditiva en las circunstancias que así lo requieran reducirá el riesgo de lesiones físicas.
- Procure evitar la activación fortuita de la herramienta. Asegúrese de que el interruptor de encendido se encuentra en la posición de apagado antes de enchufar la herramienta a la red eléctrica y/o de acoplar el acumulador, así como al recoger o transportar la herramienta. El hecho de transportar herramientas eléctricas con el dedo apoyado en el gatillo o interruptor de activación, o bien de enchufarlas a una toma de corriente o acoplar su acumulador mientras su interruptor está en la posición de encendido es propicio a causar accidentes.
- Retire cualquier llave o útil de ajuste antes de poner en marcha la herramienta. Cualquier llave o útil sujetado a un elemento rotativo de la herramienta eléctrica podría ocasionar lesiones físicas.
- No se estire demasiado para alcanzar lugares de difícil acceso. Mantenga en todo momento un buen equilibrio y los pies firmemente apoyados en el suelo. De esta manera, tendrá un mejor control de la herramienta eléctrica en caso de producirse alguna situación inesperada.
- Utilice ropa adecuada. No lleve puesta ropa holgada ni joyas. Mantenga cabellos, ropa y guantes a una distancia prudente de los elementos móviles de la herramienta. La ropa holgada, así como las joyas o el pelo largo podrían engancharse en las partes móviles de la herramienta.
- De suministrarse dispositivos de conexión a extractores y colectores de polvo, asegúrese de conectarlos y utilizarlos de la manera adecuada. La utilización de dispositivos colectores de polvo podrá reducir notablemente los peligros ocasionados por el polvo.
- El hecho de haberse familiarizado con la herramienta por el uso frecuente no debe hacer

**que se descuide e ignore los principios de seguridad.** Una distracción puede provocar lesiones graves en una fracción de segundo.

**UTILIZACIÓN Y CUIDADO DE LAS HERRAMIENTAS ELÉCTRICAS**

- No fuerce las herramientas eléctricas. Utilice la herramienta eléctrica apropiada para el trabajo que vaya a realizar. La utilización de la herramienta correcta a la velocidad de funcionamiento para la que ha sido diseñada le ayudará a efectuar el trabajo de manera más fácil y segura.
- No utilice ninguna herramienta eléctrica cuyo interruptor de encendido/apagado no funcione como es debido. Cualquier herramienta que no pueda controlarse mediante su interruptor, supondrá un peligro y deberá repararse antes de poder utilizarse.
- Asegúrese siempre de retirar el enchufe de la toma de corriente y/o el acumulador de las herramientas eléctricas antes de ajustarlas, cambiar sus accesorios o guardarlas. Estas medidas preventivas de seguridad reducirán enormemente el riesgo de que la herramienta pueda activarse de manera fortuita.
- Almacene las herramientas eléctricas apagadas fuera del alcance de niños y no permita en ningún momento que aquellas personas que no estén lo suficientemente familiarizadas con estas instrucciones o este tipo de herramientas las utilicen. Las herramientas eléctricas son extremadamente peligrosas en manos de aquellas personas que no cuentan con la debida formación o experiencia para su uso.
- Lleve a cabo el mantenimiento que sea necesario en sus herramientas eléctricas. Examine las herramientas eléctricas por si alguno de sus elementos móviles estuviera desalineado o doblado, y verifique también que no haya piezas rotas ni se observe ninguna otra condición que pudiera comprometer su funcionamiento correcto. De observarse cualquier tipo de daño, asegúrese de llevar a reparar la herramienta eléctrica antes de utilizarla. Numerosos accidentes se producen como consecuencia de un mantenimiento deficiente de las herramientas eléctricas.
- Mantenga las herramientas de corte limpias y afiladas. El mantenimiento correcto de las herramientas de corte, asegurándose de que sus filos estén bien afilados, las hace menos propensas a atascarse y permite controlarlas con más facilidad.
- Utilice la herramienta eléctrica, así como sus accesorios, brocas, puntas de destornillador, etc., conforme a lo indicado en estas instrucciones y teniendo siempre en cuenta las condiciones de

**trabajo, así como la tarea a efectuar.** La utilización de herramientas eléctricas para propósitos distintos a aquellos para los que han sido diseñadas podría suponer un peligro.

- **Mantenga las asas y las superficies de agarre secas, limpias y libres de aceite y grasa.** Si las asas y las superficies de agarre están resbaladizas, no se puede manejar la herramienta de forma segura ni mantener el control en las situaciones inesperadas.

#### UTILIZACIÓN Y CUIDADO DEL ACUMULADOR DE LA HERRAMIENTA

- **Recargue la herramienta utilizando únicamente el cargador especificado por el fabricante.** Un cargador adecuado para cierto tipo de acumulador podrá suponer un riesgo de incendio si se utiliza con un acumulador distinto.
- **Utilice únicamente las herramientas eléctricas con acumuladores específicamente diseñados para estas.** La utilización de acumuladores distintos podría suponer un riesgo de lesiones físicas e incendio.
- **Cuando no se esté utilizando el acumulador, manténgalo apartado de objetos metálicos tales como clips para papeles, monedas, llaves, clavos, tornillos, o de cualquier otro objeto metálico pequeño que pudiera provocar un cortocircuito en sus terminales de corriente.** De cortocircuitarse los terminales del acumulador, podrían producirse quemaduras o incendios.
- **En condiciones de uso intensivo, es posible que se produzca una fuga de ácido de los acumuladores.** Evite cualquier contacto con dicho electrolito. De producirse cualquier contacto accidental, enjuague la zona corporal afectada con abundante agua. Si el electrolito llegara a penetrar en los ojos, deberá solicitarse atención médica urgente. El líquido emanado del acumulador podría causar irritación o quemaduras.
- **No utilice una batería o una herramienta que haya sido modificada o que esté dañada.** Las baterías dañadas o modificadas pueden tener un comportamiento impredecible y provocar un incendio, explosión o riesgo de lesiones.
- **No exponga la batería ni la herramienta al fuego ni a una temperatura excesiva.** La exposición al fuego o a una temperatura superior a 130 °C podría provocar una explosión.
- **Siga todas las instrucciones de carga y no cargue la batería ni la herramienta fuera del rango de temperatura especificado en las instrucciones.** Una carga incorrecta o a temperaturas fuera del rango especificado puede dañar la batería y aumentar el riesgo de incendio.

#### SERVICIO TÉCNICO

- **Las reparaciones de las herramientas eléctricas debe realizarlas un técnico cualificado, utilizando solo piezas de recambio idénticas.** De este modo, podrá garantizarse la seguridad de uso de la herramienta eléctrica.
- **No repare nunca baterías que estén dañadas.** Las baterías solo debe repararlas el fabricante o un centro de servicio técnico autorizado.

## ¡LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE UTILIZAR ESTE PRODUCTO!

#### FORMACIÓN

- **No permita nunca que utilicen la máquina niños o personas con discapacidades físicas, sensoriales o mentales, o que no cuenten con la experiencia o los conocimientos necesarios, ni quienes no estén familiarizados con estas instrucciones.**
- **El operario o usuario es responsable de cualquier accidente o peligro que se produzca para otras personas o bienes materiales.**

#### PREPARACIÓN

- **La herramienta eléctrica puede usarse cuando llueve o en condiciones de humedad.** Seque la herramienta eléctrica cuando termine el trabajo.
- **Antes de usar la herramienta, compruebe que las baterías o acumuladores no estén dañados.** No utilice la herramienta si la batería está dañada.

#### FUNCIONAMIENTO

- **La herramienta eléctrica puede usarse cuando llueve o en condiciones de humedad.** Seque la herramienta eléctrica cuando termine el trabajo.
- **Desconecte las baterías o acumuladores:**
  1. siempre que vaya a dejar la herramienta;
  2. antes de eliminar obstrucciones;
  3. antes de comprobar, limpiar o realizar trabajos en la herramienta;
  4. en caso de que se produzcan vibraciones anormales en la herramienta.
- **Asegúrese siempre de tener los pies firmemente apoyados sobre el suelo cuando utilice la herramienta en pendientes.**
- **Desplácese caminando, sin correr nunca.**

- Mantenga todas las entradas de ventilación de la herramienta libres de obstrucciones.
- Se recomienda utilizar la herramienta solo a unas horas razonables para no molestar a otras personas. No la utilice por la mañana muy temprano ni por la noche muy tarde.
- En entornos polvorrientos, recomendamos humedecer ligeramente las superficies o utilizar un accesorio rocíador.

**⚠ ADVERTENCIA:** ¡Existe peligro debido a la presencia de elementos rotativos!

- Utilice el prolongador del tubo de soplado de manera que el flujo de aire esté lo más cerca del suelo.
- No utilice la herramienta cerca de ventanas abiertas, etc.

#### MANTENIMIENTO Y ALMACENAMIENTO

- Mantenga todas las tuercas, pernos y tornillos bien apretados para garantizar que la herramienta funcione de manera segura.
- Sustituya las piezas desgastadas o dañadas.
- Utilice únicamente accesorios y recambios originales.
- Guarde la herramienta solo en un lugar seco.

**⚠ ADVERTENCIA:** Para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica o lesiones:

## IMPORTANTE

#### LEA ATENTAMENTE LAS INSTRUCCIONES ANTES DE UTILIZAR LA HERRAMIENTA.

#### GUÁRDELAS PARA CONSULTARLAS EN EL FUTURO.

- No permita que el soplador se utilice a modo de juguete. Extreme las precauciones cuando los niños usen la herramienta o si se utiliza cerca de ellos.
- Si el soplador no funciona correctamente, si se ha caído, se ha dañado, o ha caído al agua, llévelo a un centro de servicio técnico.
- No introduzca objetos a través de los orificios de la herramienta. No utilice la herramienta si sus orificios están obstruidos. Manténgalos libres de polvo, pelusas, cabellos o de cualquier otro material que pudiera limitar el flujo de aire.

- Extreme las precauciones cuando utilice la herramienta en escaleras.
- No deje el soplador sin vigilancia con el enchufe de la batería conectado. Saque la batería del soplador cuando no lo utilice y antes de hacer cualquier reparación.
- No manipule el cargador, incluido el enchufe y los terminales eléctricos, con las manos mojadas.
- No cargue la batería al aire libre.

#### ⚠ ADVERTENCIA:

- Quite la batería de la herramienta antes de eliminarla.
- La batería debe eliminarse de manera segura.

- NO intente eliminar obstrucciones de la herramienta sin haber quitado antes la batería.

- Mantenga el soplador y el asa secos, limpios y libres de aceite y grasa. Utilice siempre un paño limpio para limpiar la herramienta. No utilice nunca disolventes, líquido de frenos, gasolina ni ningún otro producto derivado del petróleo para limpiar el soplador. El cumplimiento de estas pautas reducirá el riesgo de perder el control de la herramienta y deteriorar su carcasa plástica.

- Las baterías pueden explotar en presencia de una fuente de ignición, como una llama piloto. Para reducir el riesgo de lesiones, no use nunca una herramienta inalámbrica en presencia de llamas abiertas. Si una batería explota, podrían salir despedidos violentamente fragmentos y productos químicos. En caso de exposición a los mismos, enjuague inmediatamente con agua.

- No utilice nunca la herramienta sin los accesorios adecuados correctamente instalados. Asegúrese siempre de que el tubo de soplado esté instalado.

- Nunca utilice el soplador cerca de llamas o cenizas calientes. El uso de la herramienta cerca de llamas o cenizas podría propagar el fuego y provocar lesiones graves y/o daños materiales.

- Nunca use el soplador para dispersar productos químicos, fertilizantes o cualquier otra sustancia tóxica. La dispersión de dichas sustancias podría provocar lesiones graves al usuario o a otras personas.

- Conserve estas instrucciones. Consultelas con frecuencia y utilícelas para instruir a otras personas que vayan a usar esta herramienta. En caso de prestar esta herramienta a terceros, proporcíoneles también estas instrucciones para evitar el uso incorrecto y posibles riesgos de lesiones.

**¡CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES!**

## ESPECIFICACIONES

Tensión	56V
Máxima caudal de aire	1014m <sup>3</sup> /h
Máxima velocidad de soplado de aire	Sin boquilla 65,4m/s
	Con boquilla redonda 75m/s
	Con boquilla plana 63,3m/s
Tiempo de marcha aprox. (con batería de mochila EGO BAX1500)	Turbo 70min
	Nivel 4 100min
	Nivel 3 140min
	Nivel 2 210min
	Nivel 1 340min
Fuerza máxima del soplador	19,2N
Temperatura de funcionamiento	-15 °C-40 °C
Temperatura de almacenamiento	-20 °C-70 °C
Peso del soplador	2,7kg
Nivel de potencia acústica ponderado L <sub>WA</sub>	Sin boquilla 94,4 dB(A) K=1,1 dB(A)
	Con boquilla redonda 91,0 dB(A) K=2,2 dB(A)
	Con boquilla plana 89,6 dB(A) K=2,4 dB(A)
Nivel de presión acústica medida a la altura del oído del usuario L <sub>PA</sub>	Sin boquilla 84,5 dB(A) K=3 dB(A)
	Con boquilla redonda 81,5 dB(A) K=3 dB(A)
	Con boquilla plana 80,2 dB(A) K=3 dB(A)
Nivel de potencia acústica garantizado L <sub>WA</sub> (medido según 2000/14/CE)	95 dB(A)
Nivel de vibraciones a <sub>h</sub>	1,167 m/s <sup>2</sup> K=1,5 m/s <sup>2</sup>

- El nivel total de vibraciones especificado ha sido medido conforme al método de prueba estándar empleado en la industria y puede utilizarse para efectuar comparaciones entre herramientas.
- Asimismo, el nivel total de vibraciones declarado podrá utilizarse para efectuar una evaluación preliminar de la exposición del usuario a los niveles de vibración generados por la herramienta.

**AVISO:** Las vibraciones generadas durante el uso real de la herramienta eléctrica podrán diferir del valor declarado en función de la manera en que se utilice. A modo de protección, el usuario deberá utilizar guantes y protectores auditivos en condiciones reales de uso.

ES

## ACCESORIOS RECOMENDADOS

NOMBRE DE LA PIEZA	NÚMERO DE PIEZA
Boquilla redonda	AN6000R
Boquilla plana	AN6000F

## LISTA DE EMBALAJE

DENOMINACIÓN DE PIEZA	CANTIDAD
Soplador	1
Tubo de soplado	1
Boquilla pulverizadora	2
MANUAL DEL USUARIO	1

## DESCRIPCIÓN

### FAMILIARÍCESE CON SU SOPLADOR (Fig. A)

1. Conexión
2. Gatillo de velocidad del aire
3. Botón de turbo
4. Botón de bloqueo
5. Tubo de soplado
6. Botón de liberación del tubo
7. Gancho
8. Boquilla redonda
9. Boquilla plana
10. LED #1
11. LED #2
12. LED #3
13. LED #4

## UTILIZACIÓN

**⚠ ADVERTENCIA:** No permita que la confianza que supone el hecho de estar familiarizado con el producto dé lugar a descuidos. Recuerde que cualquier distracción de una fracción de segundos es suficiente para sufrir o provocar lesiones graves.

ES

**⚠ ADVERTENCIA:** No intente modificar este producto ni fabricar accesorios no recomendados para su uso en este soplador. Cualquier alteración o modificación se considerará uso indebido y podría provocar una situación peligrosa con riesgo de sufrir lesiones graves.

**⚠ ADVERTENCIA:** No se recomienda usar el soplados a velocidad alta durante mucho tiempo, ya que el elevado nivel de vibraciones y ruido puede ser perjudicial para la salud.

**⚠ ADVERTENCIA:** Quite siempre la batería del producto cuando vaya a hacer trabajos de mantenimiento y cuando no lo utilice. Quitando la batería se evita una puesta en marcha accidental de la herramienta que podría provocar lesiones.

Antes de cada uso, examine todo el producto para ver si hay piezas dañadas, extraviadas o sueltas, como tornillos, tuercas, pernos, tapones, etc. Apriete bien todas las sujetaciones y los tapones y no ponga en marcha el producto hasta haber reemplazado todas las piezas que falten o que estén dañadas.

#### INSTALAR/QUITAR EL TUBO DE SOPLADO

##### ■ Montaje (fig. B)

Alinee el carril y empuje el tubo sobre la carcasa del soplador, hasta oír un "clic".

##### ■ Extracción (fig. C)

Pulse el botón de liberación del tubo y tire del tubo para sacarlo.

#### INSTALAR/QUITAR LA BOQUILLA REDONDA/PLANA DEL SOPLADOR

##### ■ Montaje (fig. D)

Alinee la ranura de la boquilla redonda/plana con el botón del tubo y empuje la boquilla hacia el tubo hasta que quede enganchada en su lugar.

##### ■ Extracción (fig. E)

Mantenga pulsado el botón de liberación de la boquilla para desengancharla y, a continuación, tire recto de la boquilla para quitarla del soplador.

#### FUNCIÓN DE LOS INDICADORES LED Y NIVEL DE VELOCIDAD DEL AIRE

NIVEL DE VELOCIDAD DEL AIRE	INDICADOR LED EN EL SOPLADOR				NOTA
	LED 1	LED 2	LED 3	LED 4	
NIVEL 1	●	○	○	○	Luz de agua corriente: Nivel 1 → Nivel 2 → Nivel 3 → Nivel 4
NIVEL 2	●	●	○	○	
NIVEL 3	●	●	●	○	
NIVEL 4	●	●	●	●	●: Encendido      ○: Apagado
TURBO	Luz de agua corriente				

## MANTENIMIENTO

**⚠ ADVERTENCIA:** Cuando efectúe reparaciones en la herramienta, utilice únicamente piezas idénticas a las originales. La utilización de piezas diferentes o no homologadas podría suponer un peligro o causar daños en el producto. Para garantizar la seguridad y fiabilidad del producto, confie cualquier reparación que sea necesaria a personal técnico cualificado.

**⚠ ADVERTENCIA:** Para evitar posibles riesgos de lesiones físicas graves, asegúrese siempre de retirar el acumulador de la herramienta antes de proceder a su limpieza o llevar a cabo cualquier tarea de mantenimiento.

### MANTENIMIENTO GENERAL

Evite utilizar disolventes para limpiar los elementos plásticos del producto. La mayoría de las piezas de plástico utilizadas son susceptibles de sufrir daños si se limpian con algunos de los tipos de disolventes de uso industrial disponibles en el mercado. Utilice paños limpios para eliminar la suciedad y los residuos de polvo, aceite, grasa, etc.

**⚠ ADVERTENCIA:** No permita en ningún momento que líquido de frenos, gasolina, productos derivados del petróleo, aceites penetrantes, etc., entren en contacto con las piezas de plástico de la herramienta. Los productos químicos podrían dañar, debilitar o destruir el plástico, con el consiguiente riesgo de provocar lesiones físicas graves.

### ALMACENAMIENTO

- Elimine cualquier acumulación de suciedad y materias extrañas de las entradas de aire del soplador.
- Guarde el soplador en interiores, en un lugar inaccesible para los niños. Manténgalo apartado de agentes corrosivos como productos químicos de jardinería y sal para deshielo.

### Protección del medio ambiente



¡No elimine aparatos eléctricos, cargadores de baterías, acumuladores recargables o baterías junto con los desperdicios domésticos!

Tanto la Directiva europea 2012/19/UE sobre la eliminación de aparatos eléctricos y electrónicos inservibles como la Directiva europea 2006/66/CE sobre la eliminación de baterías o acumuladores defectuosos o agotados estipulan que dichos elementos deben ser objeto de una recogida selectiva y reciclarse o eliminarse de manera que no perjudique el medio ambiente.

Si los aparatos eléctricos acabaran tirándose a vertederos o basureros, podrían desprender sustancias perjudiciales que llegarían a contaminar las capas freáticas y entrar en la cadena alimenticia, con el consecuente peligro para la salud y calidad de vida humana.



## SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

ES

ANOMALÍA	CAUSA	SOLUCIÓN
El soplador no funciona.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ El acumulador no está correctamente insertado en el soplador.</li><li>■ No hay contacto eléctrico entre el acumulador y el soplador.</li><li>■ El acumulador está agotado.</li><li>■ El acumulador o el circuito del soplador se han sobrecalentado.</li><li>■ Sobrecarga</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Inserte correctamente el acumulador en el soplador.</li><li>■ Retire el acumulador, compruebe los contactos eléctricos y vuelva a instalar el acumulador en su sitio.</li><li>■ Recargue el acumulador.</li><li>■ Espere a que el acumulador o el soplador se hayan enfriado lo suficiente hasta que su temperatura sea inferior a 67°C.</li><li>■ Reduzca la carga del soplador o de la batería.</li></ul>
La velocidad del aire soplado disminuye considerablemente.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Desgaste excesivo del ventilador del motor.</li><li>■ La entrada de aire está obstruida por acumulación de residuos.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Póngase en contacto con el servicio de asistencia técnica de EGO para solicitar la reparación de la herramienta.</li><li>■ Retire el acumulador del soplador y elimine cualquier obstrucción.</li></ul>

## GARANTÍA

### POLITICA DE GARANTÍA EGO

Por favor visite nuestra página web [egopowerplus.com](http://egopowerplus.com) para los términos y las condiciones completas de la política de garantía EGO.

**LEIA TODAS AS INSTRUÇÕES!****LEIA O MANUAL DO UTILIZADOR**

**AVISO:** Estas instruções também estão disponíveis num formato alternativo, p. ex. num website.

**▲ Risco residual!** As pessoas com dispositivos eletrónicos, como pacemakers, deverão consultar o seu médico antes de utilizarem este produto. A utilização de equipamento elétrico perto de um pacemaker pode causar interferências ou falhas no pacemaker.

**▲ AVISO:** Para assegurar a segurança e bom funcionamento, todas as reparações e substituições deverão ser efetuadas por um técnico de reparação qualificado.

**SÍMBOLOS DE SEGURANÇA**

O intuito destes símbolos de segurança é chamar a sua atenção para possíveis perigos. Os símbolos de segurança e as explicações apresentadas com eles requerem a sua atenção e compreensão. Os avisos de segurança, só por eles, não eliminam o perigo. As instruções e avisos dados não são substitutos para medidas de prevenção adequadas a acidentes.

**▲ AVISO:** Certifique-se de que lê e comprehende todas as instruções de segurança neste manual do utilizador, incluindo todos os símbolos de alerta de segurança, como "PERIGO", "AVISO", e "CUIDADO" antes de utilizar esta ferramenta. Não seguir todas as instruções apresentadas abaixo pode resultar em choque elétrico, incêndio e/ou lesões graves.

**PREENÇÃO DE DANOS E INFORMAÇÕES**

Estas informam o utilizador de que existe informação importante e/ou instruções que podem dar origem a danos no equipamento ou propriedade, caso não sejam seguidas. Cada mensagem é antecedida da palavra "AVISO", conforme apresentado em baixo:

**AVISO:** Se estas instruções não forem seguidas, podem dar origem a danos no equipamento e/ou propriedade.



**▲ AVISO:** O funcionamento de qualquer ferramenta elétrica pode dar origem ao ressalto de quaisquer objetos estranhos que podem atingir os olhos, podendo dar origem a sérias lesões oculares. Antes de começar a utilizar a ferramenta elétrica, utilize sempre óculos de segurança com proteções laterais e uma proteção completa para o rosto, quando necessário. Recomendamos a utilização de máscaras de segurança com visão panorâmica por cima dos óculos ou óculos de segurança padrão com proteção lateral.

**PT****INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA**

Esta página retrata e descreve os símbolos de segurança que podem aparecer neste produto. Leia, compreenda e siga todas as instruções na máquina antes de a tentar montar e utilizar.

	Alerta de segurança	Precauções que envolvam a sua segurança.
	Utilize proteção ocular	Utilize sempre óculos de segurança com proteção lateral e, se necessário, uma proteção completa do rosto, quando utilizar este produto.
	Utilize proteção auditiva	Utilize sempre proteção auditiva ao utilizar este produto.
	Leia o manual do utilizador	Para reduzir o risco de lesões, o utilizador tem de ler e compreender o manual de instruções antes de utilizar este produto.
	Mantenha terceiros afastados	Mantenha terceiros a, pelo menos, 15 metros de distância.
	Ruído	Nível de potência do som garantido. Emissão de ruído para o ambiente de acordo com a diretiva da Comunidade Europeia.
	CE	Este produto encontra-se em conformidade com as diretrivas CE aplicáveis.

	REEE	Os produtos elétricos residuais não deverão ser eliminados juntamente com o lixo doméstico comum. Entregue-os num centro de reciclagem autorizado.
V	Volts	Tensão
m³/h	Metro cúbico por hora	Volume do ar
N	Newton	MAGNITUDE DA FORÇA
kg	Quilograma	Peso
	Corrente direta	Tipo ou característica da corrente

Durante a utilização de eletrodomésticos, devem ser sempre tomadas precauções básicas, como as que se seguem:

## AVISOS DE SEGURANÇA GERAIS PARA FERRAMENTAS ELÉTRICAS

**A Aviso: LEIA TODOS OS AVISOS DE SEGURANÇA, INSTRUÇÕES, ILUSTRAÇÕES E ESPECIFICAÇÕES FORNECIDAS COM ESTA FERRAMENTA ELÉTRICA.** Não seguir todas as instruções apresentadas abaixo pode resultar em choque elétrico, incêndio e/ou lesões graves.

**Guarde todos os avisos e instruções para futura referência.**

O termo “ferramenta elétrica” nos avisos refere-se às suas ferramentas elétricas ligadas à corrente elétrica (com fios) ou ferramentas elétricas que funcionam com bateria (sem fios).

### SEGURANÇA NA ÁREA DE TRABALHO

- Mantenha a área de trabalho limpa e bem iluminada. As áreas desarrumadas ou escuras convidam a acidentes.
- **Não ligue ferramentas elétricas em atmosferas explosivas, tal como na presença de líquidos inflamáveis, gases ou pó.** As ferramentas elétricas produzem faíscas que podem inflamar o pó ou fumos.
- Mantenha as crianças e pessoas que passem afastadas enquanto trabalhar com uma ferramenta elétrica. As distrações podem fazer com que perca o controlo.

### SEGURANÇA ELÉTRICA

- As fichas da ferramenta elétrica têm de corresponder à tomada. Nunca modifique a ficha de algum modo. Não utilize qualquer adaptador com ferramentas elétricas com ligação à terra. Fichas não modificadas e tomadas correspondentes reduzirão o risco de choque elétrico.
- Evite o contacto do corpo com superfícies ligadas à terra, tais como tubos, radiadores, bases e frigoríficos. Existe um risco acrescido de choque elétrico se o seu corpo estiver ligado à terra.
- **Não exponha as ferramentas elétricas à chuva ou a condições húmidas.** A entrada da água na ferramenta elétrica aumentará o risco de choque elétrico
- **Não force o fio.** Nunca utilize o fio para transportar, puxar ou desligar a ferramenta elétrica. Mantenha o fio afastado do calor, óleo, arestas afiadas ou peças móveis. Fios danificados ou emaranhados aumentam o risco de choque elétrico.
- Quando estiver a trabalhar com uma ferramenta elétrica ao ar livre, utilize uma extensão adequada para a utilização no exterior. A utilização de um fio adequado ao exterior reduz o risco de choque elétrico.
- Se for inevitável trabalhar com uma ferramenta elétrica num local húmido, use um dispositivo de corrente residual. A utilização de um DCR reduz o risco de choque elétrico.

### SEGURANÇA PESSOAL

- Mantenha-se alerta, observe o que está a fazer e utilize o senso comum quando estiver a trabalhar com uma ferramenta elétrica. Não utilize uma ferramenta elétrica quando estiver cansado ou sob o efeito de drogas, álcool ou medicação. Um momento de falta de atenção enquanto trabalha com ferramentas elétricas pode resultar em lesões pessoais graves.
- Use equipamento pessoal de protecção. Utilize sempre protecção ocular. O equipamento de segurança, tal como máscara de pó, calçado de segurança antiderrapante, capacete de segurança, ou protecção para os ouvidos, utilizado nas condições adequadas reduzirá a hipótese de lesões.
- **Evite os arranques sem intenção.** Certifique-se de que o interruptor se encontra na posição desligada antes de ligar à alimentação e/ou bateria e antes de pegar ou transportar a ferramenta. Transportar ferramentas elétricas com o dedo no interruptor ou alimentar ferramentas elétricas com o interruptor na posição de ligado convida a acidentes.

- **Retire qualquer chave de ajuste ou chave de fendas antes de ligar a energia.** Uma chave de fendas ou uma chave deixada ligada a uma peça rotativa da ferramenta eléctrica pode resultar em lesão.
- **Não se estique. Mantenha sempre o apoio para os pés e o equilíbrio.** Isto permite um melhor controlo da ferramenta eléctrica em situações inesperadas.
- **Vista-se adequadamente. Não utilize roupa larga ou jóias.** Mantenha o cabelo, roupa e luvas afastados das partes móveis. Roupas largas, jóias ou cabelo comprido podem ser apanhados pelas peças em movimento.
- **Se forem fornecidos dispositivos para ligação da extração de pó e das instalações de recolha, certifique-se de que estes estão ligados e são adequadamente utilizados.** A utilização de dispositivos de recolha de pó pode reduzir os perigos relacionados com o pó.
- **Não permita que a familiaridade ganha com a utilização de ferramentas o torne mais complacente e ignore os princípios de segurança da ferramenta.** Uma ação descuidada pode causar lesões severas numa fração de segundo.

#### UTILIZAÇÃO E CUIDADOS DA FERRAMENTA ELÉCTRICA

- **Não force a ferramenta eléctrica. Utilize a ferramenta eléctrica correta para a utilização pretendida.** A ferramenta eléctrica correta fará o trabalho melhor e de forma mais segura ao ritmo para o qual foi concebida.
- **Não utilize a ferramenta eléctrica se o interruptor não a ligar e desligar.** Qualquer ferramenta eléctrica que não possa ser controlada com o interruptor é perigosa e deve ser reparada.
- **Deslique a ficha da alimentação e/ou da bateria da ferramenta eléctrica antes de fazer quaisquer ajustes, mudar de acessórios ou armazenar a ferramenta eléctrica.** Tais medidas preventivas de segurança reduzem o risco de ligar a ferramenta eléctrica accidentalmente.
- **Guarde as ferramentas eléctricas não utilizadas fora do alcance das crianças e não permita que pessoas não familiarizadas com a ferramenta eléctrica ou com estas instruções utilizem a ferramenta eléctrica.** As ferramentas eléctricas são perigosas nas mãos de utilizadores sem formação.
- **Proceda à manutenção das ferramentas eléctricas.** Verifique desalinhamentos ou bloqueios das peças móveis, peças partidas e quaisquer outras condições que possam afectar o funcionamento

da ferramenta eléctrica. Se estiver danificada, leve a ferramenta eléctrica para ser reparada antes da utilização. Muitos acidentes são provocados pela fraca manutenção das ferramentas eléctricas.

- **Mantenha as ferramentas de corte afiadas e limpas.** Ferramentas de corte devidamente mantidas e com arestas cortantes afiadas têm uma menor probabilidade de prender e são mais fáceis de controlar.
- **Use a ferramenta eléctrica, acessórios e brocas, etc., de acordo com estas instruções, tendo em conta as condições de trabalho e o trabalho a ser efectuado.** A utilização da ferramenta eléctrica para operações diferentes daquelas para as quais foi criada pode dar origem a uma situação perigosa.
- **Mantenha as pegas e superfícies de segurar secas, limpas e sem óleo ou gordura.** Pegas e superfícies de segurar escorregadias não permitem o manuseamento seguro nem o controlo da ferramenta em situações inesperadas.

#### UTILIZAÇÃO E CUIDADOS DA BATERIA DA FERRAMENTA

- **Recarregue apenas com o carregador especificado pelo fabricante.** Um carregador que seja adequado para um tipo de bateria pode criar um risco de incêndio quando usado com outra bateria.
- **Use ferramentas eléctricas apenas com as baterias especificamente designadas.** A utilização de outras baterias pode criar um risco de lesão e incêndio.
- **Quando não usar a bateria, mantenha-a afastada de outros objectos de metais, como cliques de papel, moedas, chaves, pregos, parafusos ou outros pequenos objectos de metal que possam fazer a ligação entre os dois terminais.** Colocar os terminais da bateria em curto-círcuito pode dar origem a queimaduras ou fogo.
- **Sob condições abusivas, pode ser ejetado líquido da bateria. Evite o contacto.** Se ocorrer contacto acidental, lave com água. Se o líquido entrar em contacto com os olhos, procure ajuda médica. O líquido ejetado da bateria pode provocar irritação ou queimaduras.
- **Não use a bateria nem a ferramenta se estiverem danificadas ou modificadas.** Baterias danificadas ou modificadas podem apresentar comportamentos imprevisíveis, dando origem a fogo, explosão ou risco de lesões.
- **Não exponha a bateria ou a ferramenta ao fogo ou temperatura excessiva.** A exposição ao fogo ou a temperaturas acima dos 130 °C pode causar uma explosão.

- Siga todas as instruções de carregamento e não carregue a bateria nem a ferramenta a uma temperatura fora dos parâmetros especificados nas instruções. Carregar incorretamente ou a temperaturas fora dos parâmetros especificados pode danificar a bateria e aumentar o risco de fogo.

#### REPARAÇÃO

PT

- A manutenção da sua ferramenta elétrica deverá ser sempre efetuada por pessoas qualificadas, utilizando apenas peças sobresselentes idênticas. Tal irá assegurar que a segurança da ferramenta elétrica é mantida.
- Nunca tente reparar uma bateria danificada. A reparação das baterias só deverá ser efetuada pelo fabricante ou por um reparador autorizado.

## LEIA TODAS AS INSTRUÇÕES ANTES DE UTILIZAR ESTE PRODUTO.

#### TREINO

- Nunca permita que crianças ou pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimento ou pessoas que não estejam familiarizadas com estas instruções usem o aparelho.
- O operador ou utilizador é o responsável por acidentes ou riscos provocados a outras pessoas ou à sua propriedade.

#### PREPARAÇÃO

- A ferramenta elétrica pode ser usada à chuva ou em condições de humidade. Seque a ferramenta elétrica após terminar o trabalho.
- Antes da utilização, verifique as baterias quanto a danos. Não utilize o aparelho se a(s) bateria(s) estiver(em) danificada(s).

#### FUNCIONAMENTO

- A ferramenta elétrica pode ser usada à chuva ou em condições de humidade. Seque a ferramenta elétrica após terminar o trabalho.
- Desligue a(s) bateria(s):
  1. Sempre que abandonar a máquina;
  2. Antes de limpar uma peça bloqueada;
  3. Antes de verificar, limpar ou trabalhar no equipamento;

- 4. Se o aparelho começar a vibrar anormalmente.
- Garanta que possui sempre uma base para os pés equilibrada em locais inclinados.
- Caminhe, nunca corra.
- Mantenha todas as entradas de ar desobstruídas de resíduos.
- Utilize a máquina apenas a horas razoáveis: nunca de manhã muito cedo ou à noite, quando possa perturbar as outras pessoas.
- Recomendamos que humedeça ligeiramente as superfícies quando houver muito pó ou utilize o acessório de humedecimento.

#### ▲ AVISO: Perigo de peças rotativos!

- Utilize a extensão de bocal completa do soprador, de forma a que o fluxo de ar possa funcionar próximo do solo.
- Não coloque a máquina em funcionamento junto a janelas, etc.

#### MANUTENÇÃO E ARMAZENAMENTO

- Mantenha todas as porcas e parafusos bem apertados, para se certificar de que o aparelho está em boas condições de funcionamento.
- Substitua as peças gastas ou danificadas.
- Utilize apenas peças sobressalentes e acessórios genuínos.
- Armazene o equipamento apenas num local seco.

#### ▲ AVISO: Para reduzir o perigo de incêndio, choque elétrico ou lesões:

## IMPORTANTE

#### LEIA ATENTAMENTE ANTES DE UTILIZAR.

#### GUARDE PARA FUTURAS REFERÊNCIAS.

- Não permita que o soprador seja utilizado como um brinquedo. É necessária uma atenção reforçada, ao utilizar este equipamento com ou junto de crianças.
- Se o soprador não estiver a funcionar como deveria, tiver caído, estiver danificado ou deixado cair na água, devolva-o a um centro de reparação.
- Não introduza objetos nas aberturas. Não utilize com qualquer abertura bloqueada. Mantenha-as sem pó, fiapos, cabelos ou algo que possa reduzir o fluxo de ar.

- Utilize cuidado extra ao efetuar limpeza sobre escadas.
- Não deixe o soprador sem supervisão quando inserir a bateria. Retire a bateria quando o soprador não for usado e antes da reparação.
- Não manuseie o carregador, incluindo a ficha do carregador e os terminais com as mãos molhadas.
- Não carregue a bateria no exterior.

**⚠ AVISO:**

- A bateria tem de ser retirada do equipamento antes de ser eliminada.
- A bateria tem de ser eliminada de modo seguro.
- **NÃO** tente eliminar obstáculos da unidade sem retirar primeiro a bateria.
- **Mantenha o soprador e a sua pega secos, limpos e sem óleo e gordura.** Utilize sempre um pano limpo ao limpar. Nunca utilize produtos à base de fluidos para travões, gasolina, produtos à base de petróleo ou quaisquer solventes fortes para limpar o soprador. Seguir esta regra reduzirá o risco de perda de controlo e deterioração do invólucro plástico.
- **As baterias podem explodir na presença de uma fonte de ignição, como uma luz piloto.** Para reduzir o risco de lesões pessoais sérias, nunca utilize um produto sem fios na presença de uma chama sem proteção. Ao explodir, uma bateria pode libertar resíduos e químicos. Se for exposto a estes produtos, lave imediatamente com água.
- **Nunca utilize a unidade sem o devido equipamento fixado.** Certifique-se sempre de que o tubo do soprador está instalado.
- **Nunca utilize o soprador perto de fogo ou cinza quente.** A utilização perto de fogo ou cinzas pode espalhar o fogo e dar origem a lesões sérias e/ou danos de propriedade.
- **Nunca utilize o soprador para espalhar químicos, fertilizantes ou quaisquer outras substâncias tóxicas.** Espalhar estas substâncias pode dar origem a lesões sérias no operador ou terceiros.
- **Guarde estas instruções. Consulte com frequência e utilize estas instruções para instruir outras pessoas sobre a forma de utilizar este equipamento.** Se emprestar este aparelho, entregue também as instruções, para evitar uma má utilização do produto e possíveis lesões.

**GUARDE ESTAS INSTRUÇÕES!**

## ESPECIFICAÇÕES

Voltagem	56V ■■■	
Volume maxima do ar	1014m <sup>3</sup> /h	
Velocidade maxima do ar	Sem bocal	65,4m/s
	Com bocal redondo	75m/s
	Com bocal plano	63,3m/s
Tempo de funcionamento aproximado	Rajada	70min
	Nível 4	100min
	Nível 3	140min
	Nível 2	210min
	Nível 1	340min
Força máxima do soprador	19,2N	
Temperatura de funcionamento	-15 °C a 40 °C	
Temperatura de armazenamento	-20 °C a 70 °C	
Peso do soprador	2,7kg	
Nível de potência do som medido L <sub>WA</sub>	Sem bocal	94,4 dB(A) K=1,1 dB(A)
	Com bocal redondo	91,0 dB(A) K=2,2 dB(A)
	Com bocal plano	89,6 dB(A) K=2,4 dB(A)
Nível da pressão do som no ouvido do operador L <sub>PA</sub>	Sem bocal	84,5 dB(A) K=3 dB(A)
	Com bocal redondo	81,5 dB(A) K=3 dB(A)
	Com bocal plano	80,2 dB(A) K=3 dB(A)
Nível de potência acústica garantido L <sub>WA</sub> (medido de acordo com 2000/14/CE)	95 dB(A)	
Vibração a <sub>h</sub>	1,167 m/s <sup>2</sup> K=1,5 m/s <sup>2</sup>	

- O valor total declarado da vibração foi medido de acordo com um método de teste padrão e pode ser usado para comparar duas ferramentas;
- O valor total declarado da vibração também pode ser usado numa avaliação preliminar da exposição.

**AVISO:** A emissão de vibrações durante a utilização da ferramenta elétrica pode diferir do valor declarado em que a ferramenta é usada. De modo a proteger o utilizador, este deverá utilizar luvas e proteção auditiva nas condições atuais de utilização.

## ACESSÓRIOS RECOMENDADOS

PT

NOME DA PEÇA	NÚMERO DA PEÇA
Bocal redondo	AN6000R
Bocal plano	AN6000F

## LISTA DE PEÇAS

NOME DA PEÇA	QUANTIDADE
Soprador	1
Tubo do soprador	1
Bocal de borifar	2
Manual Do Instruções	1

## DESCRIÇÃO

### CONHEÇA O SEU SOPRADOR (Fig. A)

1. Encaixe
2. Gatilho da velocidade do ar
3. Botão de rajada
4. Botão de bloqueio
5. Tubo do soprador
6. Botão de libertação do tubo
7. Gancho
8. Bocal redondo
9. Bocal plano
10. LED nº 1
11. LED nº 2
12. LED nº 3
13. LED nº 4

## FUNCIONAMENTO

**AVISO:** Não permita que a familiarização com este produto o torne descuidado. Lembre-se de que uma fração de segundo de desatenção é o suficiente para sofrer uma lesão séria.

**AVISO:** Não tente modificar este produto nem criar acessórios que não sejam recomendados para utilizar com este soprador. Qualquer alteração ou modificação é considerada uma má utilização e pode dar origem a perigos, que podem levar a lesões pessoais sérias.

**AVISO:** Não recomendamos que use o soprador a alta velocidade durante um longo período de tempo, pois muita vibração e ruído podem ser nocivos para a sua saúde.

**AVISO:** Retire sempre a bateria do produto quando estiver a efetuar a manutenção ou quando não utilizar o produto. Retirar a bateria evita um arranque acidental que poderia causar lesões pessoais.

Antes de cada utilização, inspecione todo o produto quanto a peças danificadas, em falta ou soltas, como parafusos, porcas, tampas, etc. Aperte bem todos os fixadores e tampas e não utilize este produto até que todas as peças em falta ou danificadas sejam substituídas.

### MONTAR/RETIRAR O TUBO DO SOPRADOR

- **Para montar (Imagem B)**  
Alinhe a ranhura e empurre o tubo para a estrutura do soprador até ouvir um “clique”.
- **Para retirar (Imagem C)**  
Prima o botão de libertação do tubo e puxe o tubo para fora.

### MONTAR/RETIRAR O BOCAL REDONDO/PLANO DO SOPRADOR

- **Para montar (Imagem D)**  
Alinhe a ranhura do bocal redondo/plano com o manipulo do tubo e pressione o bocal para o tubo até ficar fixado no respetivo lugar.
- **Para retirar (Imagem E)**  
Prima e mantenha o botão de libertação do bocal premido para libertar o trinco, depois puxe o bocal a direito para fora do soprador.

### INSTALAR/RETIRAR A BATERIA

**NOTA:** Para um melhor desempenho, recomendamos a utilização da bateria de mochila EGO 56V BAX1500.

**Carregue antes da primeira utilização.**

**Utilize apenas com as baterias e carregadores listados na imagem A.**

- **Para instalar (Imagem F)**  
Coloque a bateria de mochila e insira a ficha da bateria no soprador.
- **Para retirar (Imagem G)**  
Retire a ficha da bateria.

**AVISO:** Nunca arraste o fio para retirar a bateria do soprador.

## LIGAR/DESLIGAR O SOPRADOR (Imagen H)

### ■ Para ligar

Antes de utilizar o soprador, certifique-se de que o botão de bloqueio está na posição “On” (ligado). Se não for o caso, pressione o botão de bloqueio para “On”, caso contrário, o gatilho da velocidade do ar não pode ser premido para ligar o soprador.

Prima o gatilho da velocidade do ar para ligar o soprador. Aumentar a pressão no gatilho dá origem a uma maior velocidade do ar.

### ■ Para parar

Deixe de premir o gatilho da velocidade do ar para parar o soprador.

## AJUSTAR A VELOCIDADE DO AR

O soprador vem equipado com um indicador da velocidade do ar, que indica o nível máximo da velocidade do ar. Ligue o soprador para ver o nível máximo da velocidade do ar. Premir o botão de rajada altera o nível máximo da velocidade do ar, enquanto premir e manter premido o botão de rajada liga a função de rajada.

## FUNÇÃO LED E NÍVEL DA VELOCIDADE DO AR

NÍVEL DA VELOCIDADE DO AR	LED LIGADO NO SOPRADOR				LED LIGADO NO SOPRADOR
	LED1	LED2	LED3	LED4	
NÍVEL 1	●	○	○	○	
NÍVEL 2	●	●	○	○	
NÍVEL 3	●	●	●	○	
NÍVEL 4	●	●	●	●	
RAJADA	Luz da água a fluir				

Luz da água a fluir:  
Nível 1 → Nível 2 → Nível 3 → Nível 4  
↑  
●: Ligado      ○: Desligado

## MANUTENÇÃO

**⚠ AVISO:** Quando fizer reparações, utilize apenas peças sobressalentes idênticas. A utilização de outras peças pode criar um perigo ou provocar danos no produto. Para assegurar a segurança e bom funcionamento, todas as reparações deverão ser efetuadas por um técnico de reparação qualificado.

**⚠ AVISO:** Para evitar lesões pessoais sérias, retire sempre a bateria do produto quando limpar ou efetuar qualquer manutenção.

### MANUTENÇÃO GERAL

Evite utilizar solventes quando limpa peças plásticas. Grande parte dos plásticos pode ficar danificada devido a vários tipos de solventes comerciais e pode danificar-se com o uso. Utilize panos de limpeza para retirar sujidades, pó, óleo, gordura, etc.

**⚠ AVISO:** Nunca permita que o líquido dos travões, petróleo, produtos à base de petróleo, óleos penetrantes, etc., entrem em contacto com as peças de plástico. Os químicos podem danificar, enfraquecer ou destruir o plástico, o que pode dar origem a lesões pessoais sérias.

## ARMAZENAMENTO

- Limpe todo o material estranho das entradas de ar do soprador.
- Guarde-o no interior, num local inacessível a crianças. Mantenha afastado de agentes corrosivos, como químicos de jardinagem e sais de degelo.

## Proteção do ambiente



Não elimine o equipamento elétrico, o carregador da bateria e as baterias/baterias recarregáveis juntamente com o lixo doméstico comum!

De acordo com a norma europeia 2012/19/UE, o equipamento elétrico e eletrónico que deixe de ser usado, e de acordo com a norma europeia 2006/66/CE, as baterias gastas ou defeituosas têm de ser recolhidas em separado e eliminadas de um modo amigo do ambiente.

Se os equipamentos elétricos forem eliminados em aterros ou lixeiras, substâncias perigosas podem vazar para os lençóis freáticos e entrar na cadeia de alimentação, danificando a sua saúde e bem-estar.



## RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

PT

PROBLEMA	CAUSA	SOLUÇÃO
O soprador não funciona	<ul style="list-style-type: none"><li>■ A bateria não foi colocada no soprador.</li><li>■ Não existe contacto elétrico entre o soprador e a bateria.</li><li>■ A bateria está gasta.</li><li>■ A bateria ou o soprador está demasiado quente.</li><li>■ Sobrecarga</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Fixe a bateria no soprador.</li><li>■ Retire a bateria, verifique os contactos e volte a instalar a bateria.</li><li>■ Carregue a bateria.</li><li>■ Deixe a bateria e o soprador arrefecerem até que a temperatura atinja menos de 67 °C.</li><li>■ Reduz a carga do soprador ou da bateria.</li></ul>
A velocidade do ar diminui significativamente.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Desgaste excessivo da ventoinha do motor.</li><li>■ A entrada do ar está obstruída por resíduos.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Contacte o centro de reparação da EGO para efetuar a reparação.</li><li>■ Retire a bateria e limpe os resíduos.</li></ul>

## GARANTIA

### POLÍTICA DE GARANTIA EGO

Por favor, visite o website [egopowerplus.com](http://egopowerplus.com) para saber todos os termos e condições da política de garantia EGO.

**LEGGERE TUTTE LE ISTRUZIONI!****LEGGERE IL MANUALE DI ISTRUZIONI**

**ATTENZIONE!** Queste istruzioni sono disponibili anche in un formato alternativo, ad esempio su un sito web.

**▲ Rischi residui!** Le persone portatrici di dispositivi elettronici, ad esempio pacemaker, devono consultare il proprio medico prima di usare questo prodotto. L'utilizzo di apparecchi elettronici in prossimità di pacemaker cardiaci comporta il rischio di interferenze o malfunzionamento del pacemaker.

**▲ AVVERTENZA!** Per garantire sicurezza e affidabilità, tutte le riparazioni e sostituzioni devono essere eseguite da un tecnico qualificato.

**SIMBOLI DI SICUREZZA**

Lo scopo dei simboli di sicurezza è attirare l'attenzione dell'operatore su possibili pericoli. I simboli di sicurezza e le relative spiegazioni richiedono la massima attenzione e comprensione da parte dell'operatore. Le avvertenze espresse dai simboli, da sole, non eliminano tutti i rischi. Le istruzioni e le avvertenze non sostituiscono le adeguate misure di prevenzione contro gli incidenti.

**▲ AVVERTENZA!** Accertarsi di aver letto e compreso tutte le istruzioni di sicurezza in questo manuale, inclusi tutti i simboli di avvertenza come "PERICOLO", "AVVERTENZA" e "ATTENZIONE", prima di usare questo apparecchio. Il mancato rispetto di tutte le istruzioni elencate di seguito comporta il rischio di scossa elettrica, incendio e/o lesioni gravi.

**MESSAGGI INFORMATIVI E DI PREVENZIONE DEI DANNI**

Questi messaggi comunicano all'utente informazioni importanti e/o istruzioni che, se non rispettate, possono danneggiare l'apparecchio o altre proprietà. Ogni messaggio è preceduto dalla parola "ATTENZIONE", come nel seguente esempio:

**ATTENZIONE!** Il mancato rispetto di queste istruzioni può causare danni all'apparecchio e/o altre proprietà.



**▲ AVVERTENZA!** L'uso di apparecchi elettrici può causare il lancio di oggetti estranei verso l'operatore, con il rischio di gravi lesioni agli occhi. Durante l'uso dell'apparecchio, indossare sempre occhiali protettivi o occhiali di sicurezza con protezioni laterali e, se necessario, una maschera facciale. Si consiglia di indossare una maschera di sicurezza con ampio campo visivo sopra gli occhiali o gli occhiali di sicurezza standard con protezioni laterali.

**IT****ISTRUZIONI DI SICUREZZA**

Questa pagina illustra e descrive i simboli di sicurezza che possono comparire sul prodotto. Leggere, comprendere e seguire tutte le istruzioni sull'apparecchio prima di tentare di assemblarlo e ripararlo.

	Avvertenza di sicurezza	Precauzioni relative alla sicurezza dell'operatore.
	Indossare protezioni per gli occhi	Durante l'uso del prodotto, indossare sempre occhiali protettivi o occhiali di sicurezza con protezioni laterali e una maschera facciale.
	Indossare protezioni per le orecchie	Durante l'uso del prodotto, indossare sempre protezioni per le orecchie.
	Leggere il manuale di istruzioni	Per ridurre il rischio di infortunio, l'utente deve leggere e comprendere tutte le istruzioni prima di usare questo prodotto.
	Tenere lontane le altre persone	Tenere eventuali altre persone ad almeno 15 m di distanza.
	Rumore	Livello di potenza sonora garantito. Emissione di rumore nell'ambiente conforme alla direttiva dell'Unione europea.
	CE	Questo prodotto è conforme alle direttive europee applicabili.

	RAEE	I prodotti elettrici non devono essere smaltiti insieme ai rifiuti domestici. Portarli presso un centro di riciclaggio autorizzato.
V	Volt	Voltaggio
m³/h	Metri cubi all'ora	Volume dell'aria
N	Newton	Misura della forza
kg	Chilogrammo	Peso
	Corrente continua	Tipo o caratteristica della corrente

Durante l'uso di apparecchi elettrici è necessario rispettare alcune elementari norme di sicurezza, tra cui le seguenti:

## AVVERTENZE DI SICUREZZA GENERALI PER TUTTI GLI UTENSILI ELETTRICI

**AVVERTENZA! CONSULTARE TUTTE LE AVVERTENZE DI SICUREZZA, LE ISTRUZIONI, LE ILLUSTRAZIONI E LE SPECIFICHE FORNITE INSIEME A QUESTO UTENSILE ELETTRICO.** Il mancato rispetto delle istruzioni sotto riportate comporta il rischio di scossa elettrica, incendio e/o gravi infortuni.

**Conservare tutte le avvertenze e le istruzioni per riferimento futuro.**

Il termine "utensile elettrico" nelle avvertenze si riferisce a un utensile elettrico alimentato da una rete elettrica (con cavo) o a batterie (senza cavo).

### SICUREZZA DELL'AREA DI LAVORO

- **Mantenere l'area di lavoro pulita e ben illuminata.** Aree ingombre e ombreggiate favoriscono gli incidenti.
- **Non usare gli utensili elettrici in atmosfere esplosive, ad esempio in presenza di liquidi infiammabili, benzina o polvere.** Gli utensili elettrici producono scintille suscettibili di dare fuoco a polveri o vapori.
- **Tenere eventuali altre persone e bambini lontane durante l'uso di un utensile elettrico.** Le distrazioni comportano il rischio di perdita di controllo.

### SICUREZZA ELETTRICA

- **La spina dell'utensile elettrico deve essere adeguata alla presa in cui verrà inserita.** Non

**modificare la spina in alcun modo. Non usare adattatori con utensili elettrici messi a terra (o a massa).** Spine non modificate e prese adatte riducono il rischio di scossa elettrica.

- **Evitare il contatto del corpo con superfici messe a terra o a massa, ad esempio tubi, radiatori, fornelli e frigoriferi.** Il rischio di scossa elettrica aumenta se il proprio corpo è messo a terra o a massa.
- **Non esporre gli utensili elettrici a pioggia o condizioni di umidità.** La penetrazione di acqua all'interno di un utensile elettrico aumenta il rischio di scossa elettrica.
- **Non danneggiare il cavo di alimentazione.** Non usare mai il cavo per trasportare, tirare o scollegare l'utensile elettrico. Tenere il cavo al riparo da calore, olio, bordi taglienti o parti in movimento. Cavi danneggiati o aggrovigliati aumentano il rischio di scossa elettrica.
- **Durante l'uso di un utensile elettrico all'aperto, usare una prolunga progettata appositamente per ambienti esterni.** L'uso di un cavo adatto agli ambienti esterni riduce il rischio di scossa elettrica.
- **Se è necessario usare l'utensile elettrico in un ambiente umido, usare una rete di alimentazione protetta da un interruttore differenziale.** L'uso di un interruttore differenziale (RCD) riduce il rischio di scossa elettrica.

### SICUREZZA PERSONALE

- **Rimanere vigili, prestare attenzione a ciò che si sta facendo e usare il buon senso durante l'uso dell'utensile elettrico.** Non usare l'utensile elettrico se si è stanchi o sotto l'effetto di droghe, alcol o medicinali. Anche un solo momento di disattenzione durante l'uso dell'utensile elettrico comporta il rischio di lesioni gravi.
- **Indossare attrezzatura di protezione. Indossare sempre protezioni per gli occhi.** Se le condizioni lo richiedono, indossare anche maschere antipolveri, calzature antiscivolo, caschi o protezioni per le orecchie per ridurre il rischio di infortuni.
- **Prevenire l'avvio accidentale.** Verificare che l'interruttore sia in posizione di spegnimento prima di raccogliere, trasportare o collegare l'utensile elettrico alla rete elettrica e/o al gruppo batteria. Trasportare un utensile elettrico con il dito sull'interruttore o inserire il gruppo batteria quando l'interruttore è in posizione di accensione favorisce gli incidenti.
- **Rimuovere eventuali chiavi di serraggio prima di accendere l'utensile elettrico.** Una chiave di serraggio rimasta inserita in un elemento mobile dell'utensile elettrico può provocare infortuni.

- **Non allungarsi eccessivamente. Tenere i piedi a contatto con il pavimento e mantenere sempre l'equilibrio.** Ciò permette di avere un maggiore controllo dell'utensile elettrico in caso di imprevisti.
- **Vestirsi adeguatamente. Non indossare indumenti ampi o gioielli. Tenere i capelli, gli indumenti e le mani lontano dalle parti mobili.** Indumenti ampi, gioielli o capelli lunghi possono rimanere impigliati nelle parti in movimento.
- **Se sono presenti dispositivi di aspirazione e trattamento delle polveri, assicurarsi che siano collegati e usati correttamente.** Tali dispositivi possono ridurre i rischi legati alle polveri.
- **Non lasciare che la familiarità con l'apparecchio (derivata da un uso frequente) abbassi il livello di attenzione.** Anche una minima distrazione può causare gravi infortuni.

#### USO E MANUTENZIONE DEGLI UTENSILI ELETTRICI

- **Non forzare l'utensile elettrico. Usare l'utensile elettrico adatto al lavoro da effettuare.** L'utensile elettrico adatto sarà più efficace e sicuro se usato al regime per cui è stato progettato.
- **Non usare l'utensile elettrico se l'interruttore non funziona correttamente.** Gli utensili elettrici che non possono essere accesi e spenti correttamente sono pericolosi e devono essere riparati.
- **Scollegare la spina dalla presa di corrente e/o rimuovere il gruppo batteria prima di regolare o riporre l'utensile elettrico o di sostituire gli accessori.** Tale misura di sicurezza riduce il rischio di avvio accidentale dell'utensile elettrico.
- **Riporre gli utensili elettrici fuori dalla portata dei bambini e non consentirne l'uso a persone che non lo sanno usare o non hanno letto queste istruzioni.** Gli utensili elettrici diventano strumenti pericolosi nelle mani di persone che non sanno usarli.
- **Mantenere gli utensili elettrici in buono stato.** Verificare che le parti mobili non siano disallineate o piegate e che non siano presenti danni o altre condizioni che potrebbero compromettere il funzionamento dell'utensile elettrico. Se danneggiato, fare riparare l'utensile elettrico prima di usarlo. Molti incidenti sono dovuti a una cattiva manutenzione degli utensili elettrici.
- **Mantenere gli utensili elettrici puliti e affilati.** Gli utensili di taglio mantenuti puliti e affilati hanno meno probabilità di subire malfunzionamenti e sono più facili da controllare.
- **Usare l'utensile elettrico, gli accessori, le punte, ecc. conformemente a queste istruzioni, tenendo conto delle condizioni di lavoro e delle operazioni da eseguire.** L'uso dell'utensile elettrico per operazioni

diverse da quelle per cui è progettato può comportare situazioni di pericolo.

- **Mantenere le impugnature e le superfici di presa asciutte, pulite e prive di olio o grasso.** Impugnature e superfici di presa scivolose non garantiscono l'uso sicuro e il controllo dell'utensile in situazioni impreviste.

#### USO E MANUTENZIONE DELLA BATTERIA

IT

- **Ricaricare la batteria esclusivamente con il caricabatteria specificato dal costruttore.** Un caricabatteria adatto a un tipo di gruppo batteria può comportare il rischio di incendio se usato con un altro gruppo batteria.
- **Usare esclusivamente gruppi batteria progettati specificamente per questo utensile elettrico.** L'uso di altri gruppi batteria comporta il rischio di incendio e infortunio.
- **Quando la batteria non è in uso, tenerla lontana da piccoli oggetti metallici, ad esempio graffette, monete, chiavi, chiodi, viti ecc. poiché potrebbero creare un collegamento tra i due terminali.** L'eventuale cortocircuito dei terminali della batteria comporta il rischio di incendio o di ustioni.
- **L'utilizzo improprio dell'utensile elettrico può causare fuoruscite di liquido dalla batteria: evitare il contatto con tale liquido. In caso di contatto accidentale, lavare con acqua. Se il liquido entra in contatto con gli occhi, consultare un medico.** Il liquido fuoriuscito dalla batteria può causare irritazioni o ustioni.
- **Non usare gruppi batteria o utensili danneggiati o modificati.** Le batterie danneggiate o modificate possono manifestare comportamenti imprevisti, con il rischio di incendio, esplosione o infortunio.
- **Non esporre il gruppo batteria o l'utensile a fiamme o temperature eccessive.** L'esposizione a fiamme o temperature superiori a 130°C comporta il rischio di esplosione.
- **Rispettare tutte le istruzioni relative alla ricarica e non ricaricare il gruppo batteria o l'utensile a temperature diverse da quelle specificate nelle istruzioni.** Una ricarica eseguita in modo improprio o a temperature diverse da quelle specificate può danneggiare la batteria e aumentare il rischio di incendio.

#### RIPARAZIONI

- **Affidare la riparazione dell'utensile a personale qualificato e utilizzare esclusivamente parti di ricambio identiche.** Ciò garantisce la sicurezza dell'utensile elettrico.

- **Non riparare gruppi batteria danneggiati.** La riparazione dei gruppi batteria deve essere effettuata esclusivamente dal costruttore o da un centro di assistenza autorizzato.

## LEGGERE TUTTE LE ISTRUZIONI PRIMA DI USARE QUESTO PRODOTTO!

**IT**

### FORMAZIONE ALL'USO

- Non permettere l'uso dell'apparecchio a bambini, persone con ridotte capacità fisiche, mentali o sensoriali o prive di esperienza e conoscenza o persone che non conoscono queste istruzioni.
- L'operatore o l'utente è responsabile per eventuali incidenti o rischi causati ad altre persone o proprietà.

### PREPARAZIONE

- Questo utensile elettrico può essere usato sotto la pioggia o in condizioni di umidità. Asciugare l'utensile elettrico al termine del lavoro.
- Prima dell'uso, controllare che le batterie o il gruppo batteria siano privi di danni. Non usare l'apparecchio se le batterie o il gruppo batteria sono danneggiati.

### UTILIZZO

- Questo utensile elettrico può essere usato sotto la pioggia o in condizioni di umidità. Asciugare l'utensile elettrico al termine del lavoro.
- Scollegare le batterie o il gruppo batteria:
  1. prima di lasciare l'apparecchio incustodito;
  2. prima di eliminare un'ostruzione;
  3. prima di controllare, pulire o eseguire lavori sull'apparecchio;
  4. se l'apparecchio inizia a vibrare in modo anomalo.
- Puntare bene i piedi sui terreni in pendenza.
- Durante l'uso dell'apparecchio, camminare e non correre.
- Tenere sempre pulite le aperture di ingresso dell'aria eliminando le eventuali ostruzioni.
- Usare l'apparecchio esclusivamente in orari ragionevoli: non la mattina presto o la sera tardi, per evitare di disturbare altre persone.
- Se l'area di lavoro è polverosa, inumidire leggermente la superficie o usare l'accessorio nebulizzatore.

**50**

SOFIATORE A BATTERIA LI-ION 56 VOLT — LBX6000

### AVVERTENZA! Rischio di parti rotanti!

- Usare la bocchetta del soffiatore in tutta la sua estensione affinché il flusso d'aria lavori in prossimità del suolo.
- Non usare l'apparecchio in prossimità di finestre aperte, ecc.

### MANUTENZIONE E CONSERVAZIONE

- Verificare che tutti i dadi, le viti e i bulloni siano serrati e che l'apparecchio funzioni correttamente.
- Sostituire i componenti usurati o danneggiati.
- Usare esclusivamente accessori e parti di ricambio originali.
- Riporre l'apparecchio esclusivamente in luoghi asciutti.

### AVVERTENZA! Per ridurre il rischio di incendio, scossa elettrica o infortunio:

### IMPORTANTE

#### LEGGERE ATTENTAMENTE PRIMA DELL'USO.

#### CONSERVARE PER RIFERIMENTO FUTURO.

- Il soffiatore non deve essere usato come giocattolo. Prestare particolare attenzione quando il soffiatore viene usato da o in presenza di bambini.
- Se il soffiatore presenta malfunzionamenti, ha subito cadute, è danneggiato o è caduto in acqua, portarlo presso un centro di assistenza.
- Non inserire alcun oggetto nelle aperture di ventilazione. Non usare il soffiatore se una o più aperture di ventilazione sono ostruite; mantenere le aperture di ventilazione prive di polvere, fibre, capelli e qualsiasi altro materiale suscettibile di ridurre il flusso d'aria.
- Prestare particolare attenzione durante l'uso del soffiatore su scale.
- Non lasciare il soffiatore incustodito quando la spina della batteria è inserita. Rimuovere la batteria quando il soffiatore non è in uso e prima di effettuare qualsiasi operazione di manutenzione.
- Non maneggiare il caricabatteria, inclusa la spina del caricabatteria, o i terminali del caricabatteria con le mani bagnate.
- Non ricaricare il gruppo batteria all'aperto.

## **AVVERTENZA!**

- Prima di smaltire l'apparecchio, rimuovere il gruppo batteria.
- La batteria deve essere smaltita in modo sicuro.
- **NON tentare di rimuovere le ostruzioni dall'apparecchio senza aver prima rimosso la batteria.**
- **Tenere il soffiatore e l'impugnatura puliti e privi di olio e grasso.** Usare sempre un panno pulito durante la pulizia. Non usare mai liquido per freni, benzina, prodotti a base di petrolio o solventi aggressivi per pulire il soffiatore. Il rispetto di questa istruzione evita il deterioramento delle superfici in plastica e riduce il rischio di perdita di controllo.
- **Le batterie possono esplodere in presenza di una fonte di accensione, ad esempio una fiamma pilota.** Per ridurre il rischio di lesioni gravi, non usare mai apparecchi alimentati a batteria in presenza di fiamme libere. L'esplosione di una batteria comporta il lancio di detriti e sostanze chimiche. In caso di esposizione, risciacquare immediatamente con acqua.
- **Non mettere in funzione l'apparecchio senza aver installato i componenti necessari.** Verificare sempre che il tubo del soffiatore sia installato.
- **Non usare mai il soffiatore in prossimità di fuochi o cenere ardente.** L'uso in prossimità di fiamme o cenere comporta il rischio di incendio e il conseguente rischio di lesioni gravi e/o danni materiali.
- **Non usare mai il soffiatore per diffondere sostanze chimiche, fertilizzanti o altre sostanze tossiche.** La diffusione di tali sostanze comporta il rischio di lesioni gravi all'operatore o alle persone presenti.
- **Conservare queste istruzioni. Consultarle frequentemente e usarle per istruire gli altri operatori dell'apparecchio.** Se si presta l'apparecchio ad altre persone, allegare anche queste istruzioni per evitare l'uso errato dell'apparecchio e il rischio di infortuni.

## **CONSERVARE QUESTE ISTRUZIONI!**

## **SPECIFICHE TECNICHE**

Voltaggio	56V 
Massima volume dell'aria	1014m <sup>3</sup> /h

Massima velocità dell'aria	Senza bocchetta	65,4m/s
	Con la bocchetta rotonda	75m/s
	Con la bocchetta piatta	63,3m/s
Autonomia appross (con batteria a zaino EGO BAX1500)	Boost	70min
	Livello 4	100min
	Livello 3	140min
	Livello 2	210min
	Livello 1	340min
Forza massima del ventilatore		19,2N
Temperatura operativa		Da -15°C a 40°C
Temperatura di conservazione		Da -20°C a 70°C
Peso del soffiatore		2,7kg
Livello di potenza sonora misurato $L_{WA}$	Senza bocchetta	94,4 dB(A) K=1,1 dB(A)
	Con la bocchetta rotonda	91,0 dB(A) K=2,2 dB(A)
	Con la bocchetta piatta	89,6 dB(A) K=2,4 dB(A)
Livello di pressione sonora a livello dell'orecchio dell'operatore $L_{PA}$	Senza bocchetta	84,5 dB(A) K=3 dB(A)
	Con la bocchetta rotonda	81,5 dB(A) K=3 dB(A)
	Con la bocchetta piatta	80,2 dB(A) K=3 dB(A)
Livello di potenza sonora garantito $L_{WA}$ (misurato conformemente a 2000/14/EC)		95 dB(A)
Vibrazioni $a_h$		1,167 m/s <sup>2</sup> K=1,5 m/s <sup>2</sup>

- Il valore totale di vibrazioni indicato è stato misurato tramite il metodo di collaudo standard e può essere utilizzato per confrontare l'apparecchio con altri prodotti analoghi.
- Il valore totale di vibrazioni indicato può essere utilizzato anche per una valutazione preliminare dei livelli di esposizione.



**ATTENZIONE!** L'emissione di vibrazioni durante l'uso effettivo dell'apparecchio può variare rispetto al valore indicato in base a come viene utilizzato l'utensile. Per proteggersi, l'operatore deve indossare guanti e dispositivi di protezione per le orecchie in base alle reali condizioni d'uso.

IT

## ACCESSORI RACCOMANDATI

NOME COMPONENTE	N. COMPONENTE
Bocchetta rotonda	AN6000R
Bocchetta piatta	AN6000F

## CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

NOME DEL COMPONENTE	QUANTITÀ
Soffiatore	1
Tubo del soffiatore	1
Bocchetta	2
Manuale Di Istruzioni	1

## DESCRIZIONE

### DESCRIZIONE DEL SOFFIATORE (Fig. A)

1. Presa
2. Leva della velocità dell'aria
3. Pulsante Boost
4. Pulsante di bloccaggio
5. Tubo del soffiatore
6. Pulsante di rilascio del tubo
7. Gancio
8. Bocchetta rotonda
9. Bocchetta piatta
10. Spia 1
11. Spia 2
12. Spia 3
13. Spia 4

## FUNZIONAMENTO

**AVVERTENZA!** La familiarità con questo apparecchio non deve rendere l'operatore disattento. Anche un solo momento di disattenzione comporta il rischio di lesioni gravi.

**AVVERTENZA!** Non tentare di modificare l'apparecchio o creare accessori non raccomandati per l'uso con questo soffiatore. Tali alterazioni o modifiche costituiscono un uso improprio e comportano condizioni pericolose e il rischio di lesioni gravi.

**AVVERTENZA!** Si raccomanda di non usare il soffiatore ad alta velocità per lunghi periodi: l'esposizione prolungata a vibrazioni e rumore può essere dannosa per la salute.

**AVVERTENZA!** Rimuovere il gruppo batteria dall'apparecchio durante le operazioni di manutenzione e pulizia o quando non è in uso. La rimozione del gruppo batteria impedisce l'avvio accidentale e il conseguente rischio di lesioni.

Prima di ogni utilizzo, ispezionare l'intero apparecchio per verificare che nessun elemento sia mancante e non siano presenti componenti danneggiati o allentati, ad esempio viti, dadi, bulloni, tappi, ecc. Serrare saldamente tutti i dispositivi di fissaggio e le coperture e non usare l'apparecchio finché tutti i componenti mancati o danneggiati non vengono sostituiti.

### INSTALLARE/RIMUOVERE IL TUBO DEL SOFFIATORE

#### ■ Installazione (Fig. B)

Allineare la scanalatura e premere il tubo nel corpo dell'apparecchio fino a udire un "clic".

#### ■ Rimozione (Fig. C)

Premere il pulsante di rilascio del tubo ed estrarre il tubo.

### INSTALLARE/RIMUOVERE LA BOCHETTA ROTONDA/PIATTA

#### ■ Installazione (Fig. D)

Allineare la scanalatura sulla bocchetta rotonda/piatta con il tubo e spingere la bocchetta sul tubo finché non si incastri in posizione.

#### ■ Rimozione (Fig. E)

Tenere premuto il pulsante di rilascio della bocchetta per disattivare il dispositivo di chiusura, quindi rimuovere la bocchetta tirandola.

### INSTALLARE/RIMUOVERE IL GRUPPO BATTERIA

**NOTA:** per le migliori prestazioni, si raccomanda l'uso della batteria a zaino da 56 V EGO BAX1500.

#### Ricaricare prima del primo utilizzo.

Usare esclusivamente con i gruppi batteria e i caricabatteria elencati in fig. A.

#### ■ Installazione (Fig. F)

Indossare la batteria a zaino e inserire la spina della batteria nel soffiatore.

#### ■ Rimozione (Fig. G)

Estrarre la spina della batteria.

**AVVERTENZA!** Non tirare il cavo per rimuovere il gruppo batteria dal soffiatore.

#### AVVIARE/ARRESTARE IL SOFFIATORE (Fig. H)

##### ■ Avvio

Prima di avviare il soffiatore, assicurarsi che il pulsante di bloccaggio sia in posizione "On". È necessario che il pulsante di bloccaggio sia in posizione "On" per poter premere la leva della velocità dell'aria e avviare il soffiatore.

#### SPIE E LIVELLO DI VELOCITÀ DELL'ARIA

VELOCITÀ DELL'ARIA	SPIA SUL SOFFIATORE				NOTE
	SPIA 1	SPIA 2	SPIA 3	SPIA 4	
LIVELLO 1	●	○	○	○	Accensione e spegnimento in sequenza: Livello 1 → Livello 2 → Livello 3 → Livello 4  ▲: Accesa      ○: Spenta
LIVELLO 2	●	●	○	○	
LIVELLO 3	●	●	●	○	
LIVELLO 4	●	●	●	●	
BOOST	Accensione e spegnimento in sequenza				

## MANUTENZIONE

**AVVERTENZA!** Per la riparazione dell'apparecchio, usare esclusivamente parti di ricambio identiche. L'uso di altri ricambi comporta situazioni pericolose o il rischio di danni all'apparecchio. Per garantire sicurezza e affidabilità, tutte le riparazioni e sostituzioni devono essere eseguite da un tecnico qualificato.

**AVVERTENZA!** Per evitare lesioni gravi, rimuovere sempre il gruppo batteria dall'apparecchio prima delle operazioni di pulizia o manutenzione.

#### MANUTENZIONE GENERALE

Evitare l'uso di solventi durante la pulizia delle parti in plastica. La maggior parte dei materiali plastici può essere danneggiata da diversi tipi di solventi in commercio. Usare un panno pulito per rimuovere sporcizia, polvere, olio, grasso, ecc.

**AVVERTENZA!** Impedire il contatto di liquido per freni, benzina, prodotti a base di petrolio, oli penetranti, ecc. con le parti in plastica. Le sostanze chimiche possono danneggiare, indebolire o distruggere la plastica, comportando il rischio di lesioni gravi.

Premere la leva della velocità dell'aria per avviare il soffiatore. Maggiore è la pressione sulla leva, maggiore è la velocità di soffiaggio.

##### ■ Arresto

Rilasciare la leva della velocità dell'aria per arrestare il soffiatore.

#### REGOLAZIONE DELLA VELOCITÀ DELL'ARIA

Il soffiatore è dotato di spie che indicano il massimo livello di velocità dell'aria. Avviare il soffiatore per visualizzare il massimo livello di velocità dell'aria. Premere brevemente il pulsante Boost per cambiare il massimo livello di velocità dell'aria; tenere premuto il pulsante Boost per attivare la funzione Boost.

#### CONSERVAZIONE

- Rimuovere tutti i materiali estranei dalle aperture di ventilazione del soffiatore.
- Riporre l'apparecchio in un luogo al chiuso inaccessibile ai bambini. Tenerlo al riparo da agenti corrosivi, ad esempio sostante chimiche per il giardino e sale per disgelo.

#### Protezione dell'ambiente



Non smaltire gli apparecchi elettrici, caricabatteria e batterie/batterie ricaricabili insieme ai rifiuti indifferenziati!

Conformemente alle direttive europee 2012/19/EU e 2006/66/CE, i rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche, pile e accumulatori devono essere raccolti separatamente e smaltiti nel rispetto dell'ambiente.

Se gli apparecchi elettrici vengono smaltiti nelle discariche, le sostanze pericolose possono infiltrarsi nelle falde acquifere e contaminare la catena alimentare, con effetti dannosi sulla salute e il benessere.



## RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

IT

PROBLEMA	CAUSA	SOLUZIONE
Il soffiatore non funziona.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Il gruppo batteria non è installato sul soffiatore.</li><li>■ Il contatto elettrico tra il soffiatore e la batteria è mancante.</li><li>■ Il gruppo batteria è scarico.</li><li>■ Il gruppo batteria o il soffiatore sono troppo caldi.</li><li>■ Sovraccarico.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Installare il gruppo batteria sul soffiatore.</li><li>■ Rimuovere la batteria, ispezionare i contatti e reinstallare il gruppo batteria.</li><li>■ Ricaricare il gruppo batteria.</li><li>■ Attendere che la temperatura del gruppo batteria e del soffiatore scenda al di sotto di 67°C.</li><li>■ Ridurre il carico del soffiatore o del gruppo batteria.</li></ul>
La velocità dell'aria diminuisce visibilmente.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ La ventola del motore è usurata.</li><li>■ La presa d'ingresso dell'aria è ostruita da detriti.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Contattare il centro di assistenza EGO per la riparazione.</li><li>■ Estrarre il gruppo batteria e rimuovere i detriti.</li></ul>

## GARANZIA

### CONDIZIONI DELLA GARANZIA EGO

Visitare il sito web [egopowerplus.com](http://egopowerplus.com) per consultare le condizioni complete della garanzia EGO.

## LEES ALLE INSTRUCTIES!



**LEES DE GEBRUIKERSHANDLEIDING**

**OPMERKING:** Deze instructies zijn ook als alternatief formaat verkrijgbaar, bijv. op een website.

**⚠ Restriscico!** Personen met elektronische apparaten, zoals pacemakers, moeten eerst hun art(sen) raadplegen voordat ze dit product mogen gebruiken. De werking van een elektrisch apparaat in de nabijheid van een pacemaker kan een storing of defect aan de pacemaker veroorzaken.

**⚠ WAARSCHUWING:** Om de veiligheid en betrouwbaarheid continu te kunnen waarborgen, dienen alle reparaties en vervangingen van onderdelen uitgevoerd te worden door een vakbekwame reparateur.

## VEILIGHEIDSSYMBOLEN

Het doel van de veiligheidssymbolen is om u te wijzen op mogelijke gevaren. Besteed daarom voldoende aandacht hieraan en begrijp de veiligheidssymbolen en bijbehorende uitleg. De symboolwaarschuwingen op zich elimineren geen enkel gevaar. De gegeven instructies en waarschuwingen gelden niet als vervanging voor gepaste voorzorgsmaatregelen tegen ongevallen.

**⚠ WAARSCHUWING:** Lees en begrijp alle veiligheidsinstructies die in deze gebruikershandleiding zijn vermeld, waaronder alle veiligheidssymbolen zoals **"GEVAAR"**, **"WAARSCHUWING"**, en **"OPGELET"** voordat u dit apparaat in gebruik neemt. Het negeren van onderstaande instructies kan leiden tot elektrische schokken, brand en/of ernstig persoonlijk letsel.

## SCHADEPREVENTIE EN INFORMATIEMEDEDELINGEN

Deze informeren de gebruiker over belangrijke informatie en/of instructies wat kan leiden tot schade aan het apparaat of andere eigendommen als deze niet correct worden opgevolgd. Elk bericht wordt voorafgegaan door het woord **"MEDEDELING"**, zoals in onderstaand voorbeeld.

**OPMERKING:** Schade aan apparaten en/of eigendommen kunnen zich voordoen als deze instructies niet worden opgevolgd.



**⚠ WAARSCHUWING:** De werking van het apparaat kan leiden tot het rondslinger van (vreemde) objecten die in uw ogen kunnen terechtkomen. Dit kan leiden tot ernstig oogletsel. Wanneer u elektrische apparaten gebruikt, zorg er dan voor dat u altijd een veiligheidsbril (met zijschermen) of een gelaatsscherm draagt. We bevelen aan om een gelaatsscherm over uw bril of standaard veiligheidsbril met zijschermen te gebruiken.

**NL**

## VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTENS

Deze pagina toont en beschrijft alle veiligheidssymbolen die zich op dit product kunnen bevinden. Lees, begrijp en volg alle instructies op de machine voordat u deze in elkaar zet en gebruikt.

	Veiligheidswaarschuwing	Voorzorgsmaatregelen voor uw veiligheid.
	Draag oogbescherming	Draag altijd een veiligheidsbril met zijschermen en een gelaatsscherm als u dit product gebruikt.
	Draag oorbescherming	Draag altijd gehoorbescherming wanneer u dit product gebruikt.
	Lees degebruikershandleiding	De gebruiker dient de gebruiksaanwijzing voor het gebruik van dit product te lezen om risico op letsel te beperken.
	Houd omstanders uit de buurt	Houd alle omstanders minstens 15 meter uit de buurt.
	Geluidniveau	Gewaarborgd geluidsvermogensniveau. Geluidsemisie voor de omgeving in overeenstemming met de richtlijnen van de Europese Unie.
	CE	Dit product is in overeenstemming met de EG-richtlijnen.

	WEEE	Gooi elektrisch afval niet via het huishoudelijk afval weg. Breng het naar een geautoriseerd recyclingbedrijf.
V	Volt	Spanning
m³/h	Kubieke meter per uur	Luchtvolume
N	Newton	Grootte van de kracht
kg	Kilogram	Gewicht
	Gelijkstroom	Stroomtype of -karakteristiek

Volg altijd de standaard veiligheidsrichtlijnen als u een elektrisch apparaat gebruikt, met inbegrip van de volgende

## ALGEMENE VEILIGHEIDSWAARSCHUWINGEN VOOR ELEKTRISCH GEREEDSCHAP

**WAARSCHUWING: LEES ALLE VEILIGHEIDSWAARSCHUWINGEN, INSTRUCTIES, ILLUSTRATIES EN SPECIFICATIES DIE MET DIT ELEKTRISCH GEREEDSCHAP ZIJN MEEGELEVERD.**  
Het negeren van onderstaande instructies kan leiden tot een elektrische schok, brand en/of ernstig letsel.

**Bewaar alle waarschuwingen en instructies voor toekomstig gebruik.**

De term "elektrisch gereedschap" in de waarschuwingen refereert naar elektrisch gereedschap met een stroomkabel (kabelgebonden) of met een accu (kabelloos).

### VEILIGHEID OP DE WERKPLEK

- **Houd de werkplek schoon en goed verlicht.** Verontreinigde of donkere omgevingen werken ongelukken in de hand.
- **Gebruik elektrisch gereedschap niet in een explosieve omgeving, zoals in de aanwezigheid van brandbare vloeistoffen, gassen of stof.** Elektrische gereedschappen veroorzaken vonken die stof of dampen kunnen ontsteken.
- **Houd kinderen en omstanders uit de buurt wanneer u een elektrisch gereedschap bedient.** Aflleiding kan tot controleverlies leiden.

### ELEKTRISCHE VEILIGHEID

- **De stekker van het elektrisch gereedschap moet**

**met het stopcontact overeenstemmen. Pas de stekker op geen enkele manier aan. Gebruik geen adapterstekker met geaard elektrisch gereedschap.** Niet aangepaste stekkers en overeenkomstige stopcontacten beperken het risico op elektrische schokken.

- **Vermijd lichaamscontact met geaarde oppervlakken, zoals pijpleidingen, radiatoren, fornuizen of koelkasten.** Het risico op een elektrische schok is groter als uw lichaam geaard is.
- **Stel elektrisch gereedschap niet bloot aan regen of vochtige omstandigheden.** Water dat elektrisch gereedschap binnendringt, vergroot het risico op elektrische schokken.
- **Misbruik de kabel niet.** Gebruik de kabel nooit om te dragen, te trekken of de stekker uit het stopcontact te trekken. Houd de kabel uit de buurt van hitte, olie, scherpe randen of bewegende onderdelen. Beschadigde of in de war geraakte kabels vergroten het risico van een elektrische schok.
- **Als u buitenhuis met elektrische apparaten werkt, dient u een verlengkabel te gebruiken dat geschikt is voor gebruik buitenhuis.** Het gebruik van een kabel dat specifiek geschikt is voor gebruik buitenhuis vermindert het risico op een elektrische schok.
- **Als het gebruik van elektrisch gereedschap in een vochtige ruimte noodzakelijk is, gebruik dan een verliesstroomautomaat.** Het gebruik van een verliesstroomautomaat verkleint het risico op elektrische schokken.

### PERSOONLIJKE VEILIGHEID

- **Wees atent, let op wat u gaat doen en gebruik uw gezonde verstand terwijl u een elektrisch gereedschap gebruikt.** Gebruik geen elektrisch gereedschap wanneer u moe bent of onder invloed van drugs, alcohol of medicijnen staat.  
Een moment van onoplettendheid tijdens het gebruik van het elektrisch gereedschap kan leiden tot ernstig persoonlijk letsel.
- **Maak gebruik van een persoonlijke beschermende uitrusting.** Draag altijd oogbescherming. Een beschermende uitrusting zoals een stofmasker, stroeve veiligheidsschoenen, een veiligheidshelm, of gehoorbescherming die onder de juiste omstandigheden worden gebruikt, zullen het risico op persoonlijk letsel reduceren.
- **Voorkom per ongeluk inschakelen.** Controleer of de schakelaar zich in de uit-stand bevindt voordat u het elektrisch gereedschap op de stroom of het accupack aansluit, het gereedschap optilt of draagt. Elektrische gereedschap met de vinger op

de schakelaar te dragen of het gereedschap aan de stroom te sluiten terwijl de schakelaar op aan staat, is een uitnodiging voor ongelukken.

- **Verwijder instelgereedschap of sleutels voordat u het elektrisch gereedschap inschakelt.** Een sleutel die zich nog aan het gereedschap bevindt en in de buurt van een draaiend onderdeel van het elektrisch gereedschap is, kan tot persoonlijk letsel leiden.
- **Buig niet te ver naar voren.** Zorg altijd voor een veilige stand en goed evenwicht. Hierdoor zorgt u voor een betere controle over het elektrisch gereedschap in onverwachte situaties.
- **Draag geschikte kleding.** Draag geen los zittende kleding of sieraden. Houd uw haren, kleding en handschoenen uit de buurt van bewegende onderdelen. Los zittende kleding, sieraden of lang haar kan vast komen te zitten in bewegende onderdelen.
- **Als apparaten een voorziening hebben voor het afzuigen van stof en het verzamelen ervan, dient u ervoor te zorgen dat deze ook worden aangesloten en correct worden gebruikt.** Het gebruik van een stofafzuiging kan aan stof gerelateerde gevaren verminderen.
- **Word niet zelfingenomen door de ervaring die u heeft opgedaan door frequent gebruik, waardoor u dan de veiligheidswaarschuwingen negeert.** Een acheloze actie kan binnen een fractie van een seconde ernstig letsel veroorzaken.

## HET GEBRUIK EN ONDERHOUD VAN ELEKTRISCH GEREEDSCHAP

- **Oefen geen geweld uit op het elektrisch gereedschap.** Gebruik het juiste elektrische gereedschap voor uw toepassing. Het juiste elektrische gereedschap voert het werk beter en veiliger uit met het toerental waarvoor het werd ontwikkeld.
- **Gebruik het elektrisch gereedschap niet als het niet met behulp van de schakelaar kan worden in- en uitgeschakeld.** Ieder elektrisch gereedschap dat niet door de schakelaar kan worden bediend is gevaarlijk en moet worden gerepareerd.
- **Haal de stekker uit het stopcontact en/of het accupack uit het elektrisch gereedschap voordat u instellingen uitvoert, accessoires vervangt, of het elektrisch gereedschap opslaat.** Dergelijke preventieve veiligheidsmaatregelen verminderen het risico dat het elektrisch gereedschap per ongeluk start.
- **Sla uitgeschakelde elektrische gereedschappen buiten het bereik van kinderen op en sta niet toe, dat personen die niet op de hoogte zijn van het**

**elektrisch gereedschap of de instructies voor het gebruik van het elektrisch gereedschap dit gebruiken.** Elektrische gereedschappen zijn gevaarlijk in de handen van onervaren gebruikers.

- **Onderhoud van elektrisch gereedschap.** Controleer de verkeerde montage of bevestiging van bewegende delen, gebroken onderdelen en ieder ander probleem dat het gebruik van het elektrisch gereedschap kan beïnvloeden. Als het beschadigd is, dient u het elektrisch gereedschap voor gebruik te laten repareren. Veel ongevallen worden veroorzaakt door slecht onderhouden elektrische gereedschappen.
- **Houd snijgereedschap scherp en schoon.** Goed onderhouden snijgereedschap met scherpe snijranden raken minder snel vast en zijn gemakkelijker te bedienen.
- **Gebruik het elektrisch gereedschap, accessoires en bits etc. in overeenstemming met deze instructies.** Rekening houdend met de werkvoorraarden en het werk dat wordt uitgevoerd. Het gebruik van het elektrisch gereedschap voor doeleinden andere dan de voorziene, kan tot gevaarlijke situaties leiden.
- **Houd de handgrepen en greepvlakken droog, schoon en vrij van olie en smeervet.** Glibberige handgrepen en greepvlakken maken een veilige omgang en de controle over het elektrisch gereedschap in onverwachte situaties onmogelijk.

NL

## HET GEBRUIK EN ONDERHOUD VAN ACCU GEREEDSCHAP

- **Laad de oplader alleen op met de lader die door de fabrikant wordt aangegeven.** Een lader die geschikt is voor het ene soort accupack kan een risico op brand veroorzaken als hij met een andere accupack wordt gebruikt.
- **Gebruik elektrische gereedschappen alleen met de aangegeven accupacks.** Het gebruik van andere accupacks dan de aangegeven kan een risico op letsel en brand veroorzaken.
- **Als een accupack niet wordt gebruikt, dient u het uit de buurt te houden van metalen voorwerpen, zoals paperclips, muntjes, sleutels, spijkers, schroeven of andere metalen voorwerpen die een verbinding van de ene pool met de andere kunnen veroorzaken.** Het kortsluiten van de polen van het accupack kan brandwonden of vuur veroorzaken.
- **In geval van geweld kan vloeistof uit de accu lekken; voorkom contact.** Als er per ongeluk sprake is van contact, dient u het met water af te spoelen. Als er vloeistof in de ogen krijgt dient u bovendien een arts te raadplegen. Vloeistof uit de

NL

accu kan irritatie of brandwonden veroorzaken.

- **Gebruik geen accupack of gereedschap dat is beschadigd of aangepast.** Beschadigde of aangepaste accu's kunnen resulteren in onvoorzien gedrag zoals brand, explosie of het risico op letsel.
- **Stel een accupack of gereedschap niet bloot aan vuur of excessieve temperaturen.** Blootstelling aan vuur of temperaturen boven 130 °C kunnen leiden tot een explosie.
- **Neem alle laadinstructies in acht en laad het accupack of het gereedschap niet buiten het gespecificeerde temperatuurbereik in de handleiding op.** Het onjuist laden of bij een temperatuur buiten het temperatuurbereik kan de accu beschadigen en er bestaat een gevaar op brand.

## SERVICE

- **Laat uw elektrisch gereedschap repareren door een gekwalificeerde reparateur en alleen met identieke reserve-onderdelen.** Dit waarborgt de veiligheid van het elektrisch gereedschap.
- **Repareer beschadigde accupacks nooit.** Onderhoud van accupacks mag alleen worden uitgevoerd door de fabrikant of een geautoriseerde dienstverlener.

## LEES ALLE INSTRUCTIES DOOR VOOR GEBRUIK VAN DIT PRODUCT!

### TRAINING

- **Sta kinderen, personen met een gereduceerde fysieke, sensorische of mentale capaciteiten of een gebrek aan ervaring en kennis of mensen die niet op de hoogte zijn van deze instructies, het gebruik van deze machine nooit toe.**
- **De bediener of gebruiker is verantwoordelijk voor ongevallen of gevaren die zich bij ander personen of hun eigendommen voordoen.**

### VOORBEREIDING

- **Het elektrisch gereedschap kan in regen of onder vochtige omstandigheden worden gebruikt. Droog het elektrisch gereedschap af na het werk.**
- **Voor gebruik, controleer de batterijen of accupacks op schade.** Gebruik het apparaat niet als de batterijen of het accupack beschadigd is.

### GEBRUIK

- **Het elektrisch gereedschap kan in regen of onder vochtige omstandigheden worden gebruikt. Droog het elektrisch gereedschap af na het werk.**

### ■ **Ontkoppel de batterijen of accupacks:**

1. Wanneer u het apparaat zonder toezicht achterlaat;
2. Voor het verwijderen van een verstopping;
3. Voor het controleren, reinigen of onderhouden van het apparaat;
4. Als het apparaat overmatig trilt.

### ■ **Let op uw houding als u het apparaat op hellingen gebruikt.**

- **Altijd lopen, nooit rennen.**
- **Houd alle ventilatieopeningen vrij van vuil.**
- **Het is aanbevolen om het apparaat alleen op redelijke uren te gebruiken – niet vroeg in de morgen of laat in de avond, zodat de buren niet worden gestoord.**

- **Het is aanbevolen om de oppervlakken in een stoffige omgeving eerst lichtjes vochtig te maken of een envelopzetstuk te gebruiken.**

**WAARSCHUWING:** Gevaar voor roterende onderdelen!

- **Gebruik het mondstuk zodat de luchtstroom dicht bij de grond kan werken.**
- **Gebruik de machine niet in de buurt van open ramen etc.**

### ONDERHOUD EN OPSLAG

- **Zorg dat alle moeren, bouten en schroeven altijd stevig vastgedraaid zijn om een veilige werking van het apparaat te waarborgen.**
- **Vervang versleten of beschadigde onderdelen.**
- **Gebruik alleen originele reserve-onderdelen en toebehoren.**
- **Berg het apparaat alleen op in een droge ruimte.**

**WAARSCHUWING:** Om het risico op brand, elektrische schok of lichamelijk letsel te beperken:

## BELANGRIJK

### LEES GRONDIG VOOR GEBRUIK.

### BEWAAR VOOR LATERE RAADPLEGING.

- **Gebruik de bladblazer niet als speelgoed. Houd toezicht wanneer gebruikt door of in de buurt van kinderen.**
- **Lever de bladblazer in bij een bevoegd servicecentrum als deze niet naar behoren werkt, gevallen of beschadigd is of in water is gevallen.**

- Steek geen voorwerpen in de openingen. Gebruik het apparaat niet als er een opening belemmerd is. Houd de openingen vrij van stof, pluisjes, haar en andere stoffen die de luchtstroom doen afnemen.
- Wees voorzichtig wanneer u trappen reinigt.
- Laat de bladblazer niet zonder toezicht achter wanneer de accustekker is aangesloten. Haal de accu uit de bladblazer wanneer deze niet in gebruik is, alsmede tijdens onderhoud.
- Raak de oplader, waaronder de stekker of aansluitklemmen, niet met natte handen aan.
- Laad de accu niet buitenhuis op.

#### **WAARSCHUWING:**

- Haal het accupack uit het gereedschap alvorens het gereedschap af te danken.
- Gooi het accupack op een veilige manier weg.
- **PROBEER NIET** om verstoppingen te verwijderen terwijl de accu zich nog in het apparaat bevindt.
- **Houd de accubladblazer en het handvat droog, schoon en vrij van olie en smeervet. Gebruik alleen een schone doek om het apparaat te reinigen.** Maak uw bladblazer nooit schoon met een remvloeistof, benzine of producten op basis van aardolie of andere agressieve oplosmiddelen. Door deze regel op te volgen beperkt u het risico op controleverlies en aantasting van de kunststof behuizing.
- **Accu's kunnen exploderen in de aanwezigheid van een ontstekingsbron, zoals een waakvlam.** Om het risico op ernstig persoonlijk letsel te beperken, mag u nooit een snoerloos product in de aanwezigheid van een open vlam gebruiken. Een geëxplodeerde batterij kan vuil en chemische stoffen vrijgeven. Mocht u hieraan worden blootgesteld, dient u het onmiddellijk met water af te spoelen.
- **Gebruik het apparaat nooit zonder correct geplaatste opzetstukken.** Zorg dat de blaasbuis altijd op een correcte manier is geïnstalleerd.
- **Gebruik de bladblazer nooit in de buurt van vuur of hete as.** Gebruikt u het apparaat in de buurt van vuur of as dan kan het vuur verspreiden en ernstig letsel en/of schade aan eigendommen veroorzaken.
- **Gebruik de bladblazer nooit voor het verspreiden van chemicaliën, meststoffen of andere giftige stoffen.** Het verspreiden van dit soort stoffen kan leiden tot ernstig letsel aan de gebruiker of omstanders.

- Bewaar deze gebruiksaanwijzing. Raadpleeg de gebruiksaanwijzing indien nodig en gebruik deze om andere personen die dit apparaat zullen gebruiken te instrueren. Als u dit apparaat aan iemand anders geeft, geef hem/haar dan in ieder geval ook de gebruiksaanwijzing mee om verkeerd gebruik en mogelijk letsel te voorkomen.

#### **BEAWAR DEZE GEBRUIKSAANWIJZING!**

## SPECIFICATIES

NL

Spanning	56V	
Maximale luchtvolume	1014m <sup>3</sup> /h	
Maximale luchtsnelheid	Zonder mondstuk	65,4m/s
	Met rond mondstuk	75m/s
	Met vlak mondstuk	63,3m/s
Geschatte gebruiksduur (met EGO BAX1500 rugzakaccu)	Boost	70min
	Niveau 4	100min
	Niveau 3	140min
	Niveau 2	210min
	Niveau 1	340min
Maximale kracht van de ventilator	19,2N	
Bedrijfstemperatuur	-15°C-40°C	
Opslagtemperatuur	-20°C-70°C	
Gewicht bladblazer	2,7kg	
Gemeten geluidsvermogensniveau L <sub>WA</sub>	Zonder mondstuk	94,4 dB(A) K=1,1 dB(A)
	Met rond mondstuk	91,0 dB(A) K=2,2 dB(A)
	Met vlak mondstuk	89,6 dB(A) K=2,4 dB(A)
Geluidsdrukniveau aan het oor van de bediener L <sub>PA</sub>	Zonder mondstuk	84,5 dB(A) K=3 dB(A)
	Met rond mondstuk	81,5 dB(A) K=3 dB(A)
	Met vlak mondstuk	80,2 dB(A) K=3 dB(A)
Gegarandeerd geluidsvermogensniveau L <sub>WA</sub> (gemeten volgens 2000/14/EG)	95 dB(A)	
Vibratie a <sub>h</sub>	1,167 m/s <sup>2</sup> K=1,5 m/s <sup>2</sup>	



- De opgegeven totale vibratiewaarde is gemeten volgens de standaard testmethode en kan worden gebruikt om het apparaat met een ander apparaat te vergelijken;
- De opgegeven totale vibratiewaarde kan ook worden gebruikt in een voorafgaande beoordeling op blootstelling.

**OPMERKING:** De vibratie-afgifte tijdens het werkelijk gebruik van het elektrisch gereedschap kan verschillen van de opgegeven totale waarde; Om de bediener te beschermen dient de gebruiker tijdens het gebruik handschoenen en gehoorbescherming te dragen.

NL

## AANBEVOLEN ACCESSOIRES

OMSCHRIJVING VAN DE ONDERDELEN	ONDERDEELNUMMER
Rond mondstuk	AN6000R
Vlak mondstuk	AN6000F

## INHOUD VAN DE VERPAKKING

OMSCHRIJVING VAN DE ONDERDELEN	AANTAL
Bladblazer	1
Blaasbuis	1
Breed mondstuk	2
Gebruiksaanwijzing	1

## BESCHRIJVING

### KEN UW BLADBLAZER (afb. A)

1. Aansluiting
2. Knop voor de luchtsnelheid
3. Boost-knop
4. Vergrendelknop
5. Blaasbuis
6. Buis-vrijgaveknop
7. Haak
8. Rond mondstuk
9. Vlak mondstuk
10. LED #1
11. LED #2
12. LED #3
13. LED #4

## GEbruIK

**WAARSCHUWING:** Vertrouwdheid kan leiden tot onvoorzichtigheid. Opgelet, één seconde van onvoorzichtigheid kan ernstig letsel teweegbrengen.

**WAARSCHUWING:** Probeer niet om dit product aan te passen of accessoires te maken die niet voor gebruik met deze bladblazer zijn aanbevolen. Een dergelijke aanpassing of wijziging is misbruik en kan leiden tot gevaar en een ernstig persoonlijk letsel.

**WAARSCHUWING:** Het wordt niet aanbevolen de bladblazer gedurende een langere periode op de hoogste snelheid te gebruiken, aangezien sterke trillingen en geluid schadelijk voor uw gezondheid kunnen zijn.

**WAARSCHUWING:** Verwijder altijd het accupack uit het product als u onderhoud uitvoert of het product niet gebruikt. Het verwijderen van het accupack voorkomt een toevallige inschakeling wat persoonlijk letsel kan veroorzaken.

Voor elk gebruik dient u het complete product op beschadigingen, missende of los zittende onderdelen zoals schroeven, moeren, bouten, doppen etc. te controleren. Draai alle bevestigingen en doppen goed vast en gebruik dit product niet totdat alle missende of beschadigde onderdelen zijn vervangen.

### DE BLAASBUIS MONTEREN/VERWIJDEREN

#### ■ Monteren (afb. B)

Breng de groef in lijn en druk de buis op de behuizing van de blazer totdat u een "klik" hoort.

#### ■ Verwijderen (afb. C)

Druk de buis-ontgrendelingsknop en trek de buis eruit.

### MONTEREN/VERWIJDEREN VAN DE HET RONDE/VLAKKE MONDSTUK VAN DE BLADBLAZER

#### ■ Monteren (afb. D)

Breng de groef van het ronde/vlakke mondstuk in één lijn met de knop van de buis en druk het mondstuk op de buis, totdat het vastklikt.

#### ■ Verwijderen (afb. E)

Druk op de ontgrendelingsknop voor het mondstuk en houd deze ingedrukt om de vergrendeling te ontkoppelen. Trek het mondstuk vervolgens recht van de bladblazer af.

### INSTALLEREN/VERWIJDEREN VAN HET ACCUPACK

**OPMERKING:** Voor de beste prestaties raden wij de EGO 56V accu BAX1500 accurugzak aan.

**Voor de eerste ingebraukname opladen.**

### Gebruik alleen met in afb. A vermelde accupacks en opladers.

#### ■ Installeren(afb. F)

Trek de accurugzak aan en sluit de stekker aan op de bladblazer.

#### ■ Verwijderen(afb. G)

Trek de stekker van de accu eruit.

**WAARSCHUWING:** Trek nooit aan de kabel om het accupack van de bladblazer te scheiden.

### DE ACCUBLADBLAZER STARTEN/STOPPEN (afb. H)

#### ■ Starten

Voordat u de bladblazer gebruikt, dient u te controlieren of de vergrendelingsknop op "On" staat. Als dat niet het geval is, druk de vergrendelingsknop dan op "On", anders

### LED FUNCTIE EN LUCHTSNELHEEDSNIVEAU

LUCHTSNELHEEDSNIVEAU	LED OP DE BLADBLAZER				OPMERKING
	LED1	LED2	LED3	LED4	
NIVEAU 1	●	○	○	○	Stromend water licht: Niveau 1 → Niveau 2 → Niveau 3 → Niveau 4  ●: Aan      ○: Uit
NIVEAU 2	●	●	○	○	
NIVEAU 3	●	●	●	○	
NIVEAU 4	●	●	●	●	
BOOST	Stromend water licht				

## ONDERHOUD

**WAARSCHUWING:** Bij reparatie, gebruik uitsluitend identieke reserve-onderdelen. Het gebruik van andere onderdelen kan gevaar opleveren of schade aan het product veroorzaken. Laat alle reparaties uitvoeren door een vakbekwame reparateur om een continue veiligheid en betrouwbaarheid te waarborgen.

**WAARSCHUWING:** Om ernstig persoonlijk letsel te voorkomen dient u het accupack voor de reiniging of het onderhoud altijd uit het product te halen.

### ALGEMEEN ONDERHOUD

Maak de kunststof onderdelen niet schoon met oplosmiddelen. De meeste kunststoffen kunnen worden beschadigd wanneer ze in contact komen met commerciële oplosmiddelen. Gebruik een schone doek voor het verwijderen van vuil, stof, olie, smeer, etc.

**WAARSCHUWING:** Zorg dat remvloeistoffen, benzine, producten op basis van aardolie, oliën, etc. op geen enkel moment met de kunststof onderdelen in aanraking komen. Chemicaliën kunnen de kunststof onderdelen beschadigen, verzwakken of vernietigen en ernstig persoonlijk letsel veroorzaken.

kan de knop voor de luchtsnelheid niet worden gedrukt om de bladblazer te starten.

Druk de knop voor de luchtsnelheid in om de bladblazer in te schakelen. Verhoogde druk op de knop resulteert in een hogere snelheid van de bladblazer.

#### ■ Stoppen

laat de knop voor de luchtsnelheid los om de bladblazer uit te schakelen.

### DE LUCHTSNELHEID AANPASSEN

De bladblazer is voorzien van een luchtsnelheid indicator die het maximale luchtsnelheidsniveau aangeeft. Start de bladblazer om het maximale luchtsnelheidsniveau weer te geven. Door kort op de boost-knop te drukken wordt het maximale luchtsnelheidsniveau veranderd, terwijl het tikken en vasthouden van de boost-knop de boost-functie inschakelt.

**NL**

### OPSLAG

- Verwijder alle vreemde materialen uit de luchtinlaten van de bladblazer.
- Berg binnenshuis op in een ruimte die voor kinderen ontoegankelijk is. Houd uit de buurt van corrosieve middelen, zoals tuinchemicaliën en strooizout.

### Het milieu beschermen



Gooi geen elektrische apparaten, acculaders en accu's/oplaadbare batterijen met het huisafval weg!

Elektrische en elektronische apparaten, in overeenstemming met de Europese wet 2012/19/EG, en defecte of verbrukte accupacks/batterijen, in overeenstemming met 2006/66/EG, moeten afzonderlijk worden ingezameld en op een milieuvriendelijke manier afgedankt worden.

Als elektrische apparaten op een storfferrein of vuilnisbelt terechtkomen, kunnen gevaarlijke stoffen in het grondwater lekken en in de voedselketen komen wat schadelijk is voor uw gezondheid en welzijn.



## PROBLEEMOPLOSSING

NL

PROBLEEM	OORZAAK	OPLOSSING
De accubladblazer werkt niet.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ De accu is niet op de accubladblazer aangesloten.</li><li>■ Er is geen elektrisch contact tussen de accubladblazer en accu.</li><li>■ De accu is uitgeput</li><li>■ De accu of accubladblazer is te warm.</li><li>■ Overbelasting</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Sluit de accu op de accubladblazer aan.</li><li>■ Verwijder de accu, controleer de aansluitklemmen en plaats de accu terug.</li><li>■ Laad de accu op.</li><li>■ Koel de accu en accubladblazer af totdat de temperatuur lager dan 67°C is.</li><li>■ Reduceer de belasting van de bladblazer of het accupack.</li></ul>
De luchtsnelheid neemt significant af.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Buitensporige slijtage van de motorventilator.</li><li>■ De luchtinlaat is verstopt door vuil.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Neem contact op met het servicecentrum van EGO voor reparatie.</li><li>■ Haal de accu uit en verwijder het vuil.</li></ul>

## GARANTIE

### EGO GARANTIEVOORWAARDEN

Bezoek onze website [egopowerplus.com](http://egopowerplus.com) voor alle voorwaarden van de EGO garantie.

**LÆS ALLE ANVISNINGER!****LÆS BRUGSANVISNINGEN**

**BEMÆRK:** Disse anvisninger skal også være tilgængelige i et alternativt format, f.eks. på et websted.

**⚠ Særlig risiko!** Folk med elektroniske anordninger, såsom pacemakere, bør spørge deres læge til råds, før de bruger dette produkt. Betjening af elektrisk udstyr i umiddelbar nærhed af en pacemaker kan forårsage forstyrrelser eller svigt af pacemakeren.

**⚠ ADVARSEL:** For at sikre sikkerhed og pålidelighed, bør alle reparationer og udskiftninger udføres af en kvalificeret servicetekniker.

**SIKKERHEDSSYMBOLER**

Formålet med sikkerhedssymboler er at gøre dig opmærksom på mulige farer. Du bør være meget opmærksom på sikkerhedssymboler og forklaringer til dem og lære at forstå dem. Symboladvarsler fjerner ikke i sig selv eventuelle farer. Anvisningerne og advarslerne er ingen erstattning for korrekte forebyggelsesforanstaltninger mod ulykker.

**⚠ ADVARSEL:** Sørg for at læse og forstå alle sikkerhedsanvisninger i denne brugsanvisning, inklusive alle sikkerhedssymboler, såsom **"FARE"**, **"ADVARSEL"** og **"FORSIGTIGHED"**, før du bruger dette værktøj. Hvis du ikke følger advarsler og anvisninger, kan det resultere i elektrisk stød, brand og/eller alvorlig personskade.

**FOREBYGGELSE AF ØDELÆGGERELSER OG INFORMATIONSBESKEDER**

Disse informerer brugeren om vigtige oplysninger og/eller anvisninger, der kan føre til skader på udstyr eller anden ejendom, hvis de ikke følges. Hver meddelelse indledes med ordet "BEMÆRK", som i eksemplet nedenfor:

**BEMÆRK:** Der kan ske skade på udstyr og / eller ejendom, hvis disse anvisninger ikke følges.



**⚠ ADVARSEL:** Brugen af et elværktøj kan resultere i, at du får fremmedlegemer i øjnene, hvilket kan give alvorlige øjenskader. Inden du begynder at bruge et elværktøj, skal du altid bære beskyttelsesbriller eller sikkerhedsbriller med sidebeskyttelse og om nødvendigt en fuld ansigtsmaske. Vi anbefaler en maske med bredt udsyn til brug over briller eller standardsikkerhedsbriller med sidebeskyttelse.

**DK****SIKKERHEDSANVISNINGER**

Denne side viser og beskriver sikkerhedssymbolet, der kan forekomme på dette produkt. Læs, forstå, og følg alle anvisninger på apparatet, før du forsøger at samle og betjene det.

	Sikkerhedsvarsel	Forsigtighedsregler for din sikkerhed.
	Bar beskyttelsesbriller	Bær altid beskyttelsesbriller eller sikkerhedsbriller med sidebeskyttelse og om nødvendigt en fuld ansigtsmaske.
	Brug høreværn	Bær altid høreværn, når du betjener dette produkt.
	Las brugsanvisningen	For at ned sætte risikoen for personskade, skal brugeren læse brugervejledningen, før dette produkt tages i brug.
	Hold omkringstående på afstand	Hold alle omkringstående mindst 15m væk.
	Støj	Garanteret lydniveau. Støjemission til miljøet opfylder EF-direktivet.
	CE	Dette produkt er i overensstemmelse med gældende EU-direktiver.
	WEEE	Affald fra elektriske produkter bør ikke bortskaffes sammen med husholdningsaffald. Bring det til en godkendt genbrugsplads.

V	Volt	Spænding
m³/h	Kubikmeter pr. time	Airflow
N	Newton	Kraft
kg	Kg	Vægt
---	Jævnstrøm	Type af eller egenskab for strøm

Ved brug af et elektrisk apparat bør grundlæggende forholdsregler altid følges, herunder følgende:

## DK

### ALMINDELIGE SIKKERHEDSADVARSLER FOR ELVÆRKTOJ

**⚠ ADVARSEL: LÆS ALLE SIKKERHEDSADVARSLER, ANVISNINGER, BILLEDER OG SPECIFIKATIONER, DER FØLGER MED DETTE VÆRKTOJ.** Hvis anvisningerne nedenfor ikke følges, kan det føre til elektrisk stød, brand og/eller alvorlig personskade

**Gem alle advarsler og anvisninger til fremtidig brug.**

Udtrykket "elværktøj" i advarslerne refererer til dit lysnetdrevne (med ledning) elværktøj eller batteridrevne (ledningsfrie) elværktøj.

#### SIKKERHED I ARBEJDSOMRÅDET

- **Hold arbejdsområdet rent og godt oplyst** Rodede eller uoplyste arbejdsområder inviterer til ulykker.
- **Brug ikke elværktøj i eksplorative atmosfærer, såsom i nærheden af brændbare væsker, benzin eller stov.** Elektrisk værktøj skaber gnister, der kan antænde stov eller damp.
- **Hold børn og omkringstående på afstand, mens du betjener et elværktøj.** Forstyrrelser kan medføre, at du mister kontrollen.

#### ELEKTRISK SIKKERHED

- **Stik på elværktøj skal passe til stikkontakten.** Lav aldrig om på stikket på nogen måde. Brug ikke adapterstik sammen med jordet (jordforbundet) elværktøj. Uændrede stik og passende stikkontakter reducerer risikoen for elektrisk stød
- **Undgå kropskontakt med jordforbundne overflader, såsom rør, radiatorer, komfurér og køleskabe.** Der er en øget risiko for elektrisk stød, hvis din krop bliver jordforbundet.
- **Udsæt ikke elværktøj for regn eller våde forhold.** Vand i et elværktøj øger risikoen for elektrisk stød.
- **Du må ikke mishandle ledningen.** Brug aldrig ledningen til at bære eller trække apparatet

**eller trække stikket ud. Hold ledningen væk fra varme, olie, skarpe kanter eller bevægelige dele.** Beskadigede eller sammenfiltrede ledninger øger risikoen for elektrisk stød.

- **Når maskinen benyttes udendørs, skal du bruge en forlængerledning til udendørs brug.** Brug af en forlængerledning til udendørs brug ned sætter risikoen for elektrisk stød.
- **Hvis det ikke kan undgås at benytte apparatet i fugtige omgivelser, så brug et stik med jordfejls-fejlstørømsrelæ.** Anvendelse af jordfejls-fejlstørømsrelæ risikoen for elektrisk stød.

#### PERSONLIG SIKKERHED

- **Vær opmærksom, se, hvad du laver, og brug sund fornuft, når du benytter et elværktøj.** Brug ikke apparatet, hvis du er træt eller er påvirket af narkotika, alkohol eller medicin. Et øjeblikks uopmærksomhed ved brug af maskinen kan føre til alvorlige personskader.
- **Brug personlige værnemidler. Bær altid beskyttelsesbriller.** Værnemidler, såsom støvmaske, skridsikre sikkerhedssko, hjelm eller høreværn, der anvendes under passende betingelser, ned sætter risikoen for personskade.
- **Forebyg utilsigtet start. Sørg for kontakten er i slukket position før værktojet tilsluttes til strømkilde og/eller batteripakke, samles op eller bæres.** Hvis du bærer elværktøj med fingeren på kontakten eller sætter strøm til elværktøj, der har kontakten tændt, beder du om ulykker.
- **Fjern indstillingsværktøj eller skruenøgler, før det elektriske værktøj startes.** En skruenøgle eller andet værktøj, der sidder i en roterende del af elværktøjet, kan give personskade.
- **Læn dig ikke for langt forover. Stå ordentlig fast og vær hele tiden i balance.** Dette giver bedre kontrol over elværktøjet i uventede situationer.
- **Fornuftig påklædning. Bær ikke løst tøj eller smykker. Hold dit hår, tøj og handsker væk fra bevægelige dele.** Løst tøj, smykker eller langt hår kan blive fanget i bevægelige dele.
- **Hvis der er installeret anordninger for tilslutning af støvudsugnings- og opsamlingsudstyr, så sørg for, at dette tilsluttes og anvendes korrekt.** Anvendelse af støvanordninger kan reducere støvrelaterede risici.
- **Selvom du ofte bruger og har et godt kendskab til værktojer, må du ikke være overmodig eller glemme sikkerhedsprincipperne.** En uagtsom handling kan forårsage alvorlig skade i en brøkdel af et sekund.

## BRUG OG PLEJE AF ELVÆRKTØJ

- **Tving ikke elværktøj. Brug det korrekte elværktøj til det, du skal lave.** Det korrekte elværktøj vil gøre arbejdet bedre og mere sikkert ved den hastighed, som det er beregnet til.
- **Brug ikke elværktøjet, hvis kontakten ikke tænder og slukker.** Et apparat, hvor kontakterne ikke dur, er farligt og skal repareres.
- **Træk stikket til apparatets strømforsyning ud af stikkontakten og/eller batteripakken, inden du foretager justeringer, skifter tilbehør eller lægger den til opbevaring.** Sådanne forebyggende sikkerhedsforanstaltninger reducerer risikoen for at starte det elektriske værktøj utilsigtet.
- **Opbevar ubenyttet elværktøj utilgængeligt for børn, og tillad ikke personer, der ikke kender elværktøjet eller disse anvisninger at betjene elværktøjet.** Elværktøj er farligt i hænderne på utrænede brugere.
- **Vedligehold elværktøjet. Kontrollér, at de bevægelige dele ikke er fejljusterede eller binder eller er i en tilstand, der kan påvirke elværktøjets drift. Få det beskadigede elværktøj repareret før brug.** Mange ulykker forårsages af dårligt vedligeholdt elværktøj.
- **Hold skæreende værktøj skarp og rent.** Omhyggeligt vedligeholdt skærevarktøj med skarpe skærekanter er mindre tilbøjelige til at binde og er lettere at styre.
- **Brug elværktøj, tilbehør og bits osv. i overensstemmelse med disse anvisninger, under hensyntagen til arbejdsforholdene og det arbejde, der skal udføres.** Anvendelse af værktøj til andre formål end dem, de er beregnet til, kan medføre en farlig situation.
- **Hold håndtag og gribeflader tørre, rene og fri for olie og fedt.** Glatte håndtag og glatte overflader, der holdes i, går værktøjet farligt at bruge i uventede situationer.

## BATTERIVÆRKTØJETS BRUG OG PLAJE

- **Oplad kun med de opladere, der er anført af fabrikanten.** En oplader, der er velegnet til én type batteripakke, kan øge risikoen for brand, når den bruges med en anden batteripakke.
- **Anvend kun elværktøj med specifikt anviste batteripakker.** Brug af andre batteripakker kan skabe risiko for personskade og brand.
- **Når batteripakken ikke er i brug, skal den holdes væk fra andre metalgenstande som papircclips, mønter, nøgler, sør, skruer eller andre små metalgenstande, der kan skabe forbindelse fra en pol til en anden.** Kortslutning af batteripolerne kan forårsage forbrændinger eller brand.

■ **Ved forkert anvendelse kan der slippe væske fra batteriet; undgå kontakt.** Kommer man uheldigvis i kontakt med væsken: Skyl med vand. Hvis væsken kommer i øjnene, skal man også søge læge. Væskesprojt fra batteriet kan forårsage irritation eller forbrændinger.

■ **Anvend ikke et batteri eller et værktøj, der er beskadiget eller modificeret.** Beskadigede eller modificerede batterier kan opføre sig uforudsigtigt og forårsage brand, ekspllosion eller risiko for personskade.

■ **Udsæt ikke et batteri eller et værktøj for ild eller for høj temperatur.** Udsættelse for ild eller temperaturer over 130 °C kan forårsage ekspllosion.

DK

■ **Følg alle anvisninger vedrørende opladning, og oplad ikke batteriet eller værktøjet uden for temperaturområdet angivet i anvisningerne.** Forkert opladning eller temperaturer uden for det angivne område kan beskadige batteriet og øge risikoen for brand.

## SERVICE

- **Har Elektrisk værktøj skal serviceres af en kvalificeret reparatør kun bruger originale reservedele.** På denne måde sikrer man, at elværktøjet forbliver sikkert at bruge.
- **Udfør aldrig selv service på beskadigede batterier.** Service på batterier bør kun udføres af producenten eller godkendte servicecentre.

## LÆS ALLE ANVISNINGER, FØR APPARATET TAGES I BRUG.

## TRAINING

- **Lad aldrig børn, personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring og viden, eller folk der ikke kender disse instruktioner bruge apparatet.**
- **Brugeren er ansvarlig for eventuelle ulykker eller farer for andre personer eller deres ejendom.**
- **FORBEREDELSE**
- **Elværktøj kan bruges i regn og våde forhold. Tør elværktøjet af efter brug.**
- **Før brug skal du kontrollere batterier eller batteripakker for skader.** Brug ikke apparatet, hvis batteriene eller batteripakken er beskadiget.

## BETJENING

- Elværktøj kan bruges i regn og våde forhold. Tør elværktøjet af efter brug.

- **Afbryd batterier eller batteripakker:**

1. Når du forlader apparatet
2. Inden fjernelse af en blokering;
3. Før du kontrollerer, rengør eller arbejder på apparatet
4. Hvis apparatet begynder at vibrere unormalt.

**DK**

- **Sørg altid for godt fodfæste på skrånende overflader.**
- **Gå, aldrig løbe.**
- **Hold alle køleluftindtag fri for snavs.**
- Det anbefales kun at benytte apparatet på rimelige tidspunkter - ikke tidligt om morgen eller sent om aftenen, når det kan forstyrre folk.
- Det anbefales at fugte overflader, hvis der er støvet, eller bruge forstøvertilbehør.

**⚠ ADVARSEL:** Fare for roterende dele!

- Lad blæserdysen være fuldt udvidet, så luftstrømmen kan arbejde tæt på jorden.
- **Brug ikke maskinen i nærheden åbne vinduer mv.**

## VEDLIGEHOLDELSE OG OPBEVARING

- **Hold alle møtrikker, bolte og skruer stramme for at være sikker på, at apparatet er i sikker stand.**
- **Udsift slidte eller beskadigede dele.**
- **Brug kun originale reservedele og tilbehør.**
- **Opbevar kun apparatet på et tørt sted.**

**⚠ ADVARSEL:** For at reducere risikoen for brand, elektrisk stød, eller tilskadekomst:

## VIGTIG

### LÆS OMHYGGEDET FØR BRUG.

### GEM TIL FREMTIDIGE REFERENCE.

- **Lad ikke løvblæseren blive brugt som legetøj. Man skal være særligt opmærksom, når den anvendes af eller i nærheden af børn.**
- **Hvis løvblæseren ikke fungerer som den skal, er blevet tabt, beskadiget eller faldet i vandet, returneres den til et servicecenter.**

- Put ikke genstande i åbninger i apparatet. Må ikke anvendes med nogen åbning blokeret; hold åbninger fri for støv, fnug, hår, og noget, der kan reducere luftstrømmen.

- Vær ekstra forsiktig ved rengøring på trapper.

- Efterlad ikke løvblæseren uden opsyn, når batteristikket er sat. Fjern batteriet, når løvblæseren ikke er i brug og før service.

- Rør ikke ved opladeren, herunder opladerens stik eller opladerens terminaler med våde hænder.

- **Oplad ikke batteriet udendørs.**

**⚠ ADVARSEL:**

- Batteripakken skal fjernes fra apparatet, inden det bortskaffes.

- Batteriet skal bortskaffes på sikker måde.

- **Forsøg IKKE** at fjerne fastsiddende klumper fra apparatet uden først at fjerne batteriet.

- **Hold blæseren og dens håndtag tørre, rene og fri for olie og fedt.** Brug altid en ren klud ved rengøring. Brug aldrig bremsevæske, benzin, oliebaserede produkter eller andre kraftige oplosningsmidler til rengøring af blæseren. Hvis denne regel følges, vil det mindske risikoen for tab af kontrol og ødelæggelse af plastikkabinetet.

- **Batterier kan eksplodere i nærheden af en antændelseskilde, såsom en flamme.** For at reducere risikoen for alvorlig personskade, bør man aldrig bruge ledningsfrie produkter i nærheden af åben ild. Et eksploderet batteri kan sende snavs og kemikalier i alle retninger. Ved udsættelse herfor skyldes straks med vand.

- **Brug aldrig apparatet, uden at det rette udstyr er monteret.** Sørg altid for, at blæserrøret er sat på.

- **Brug aldrig løvblæseren nær ild eller varm aske.** Brug nær ild eller aske kan sprede ilden og medføre alvorlig skade på personer eller ejendom.

- **Brug aldrig løvblæseren til at sprede kemikalier, gødning eller andre giftige stoffer.** Spredning disse stoffer kan medføre alvorlig skade på operatøren eller omkringstående.

- **Gem disse vejledninger. Brug dem regelmæssigt, og brug dem til at instruere andre, der skal bruge dette værktøj.** Hvis du låner nogen dette værktøj, så lad dem også få anvisningerne med, så de undgår fejlbrug af produktet og mulig personskade.

**GEM DISSE VEJLEDNINGER!**

## SPECIFIKATIONER

Spænding	56V ---
Den maksimale luftmængde	1014m <sup>3</sup> /h
Den maksimale lufthastighed	Uden mundstykke 65,4m/s
	Med rundt mundstykke 75m/s
	Med fladt mundstykke 63,3m/s
Anslæt driftstid (med EGO's BAX1500 rygsæk batteri)	Ekstra kraft (boost) 70min
	Niveau 4 100min
	Niveau 3 140min
	Niveau 2 210min
	Niveau 1 340min
Maksimal blæserstyrke	19,2N
Driftstemperatur	-15°C-40°C
Opbevaringstemperatur	-20°C-70°C
Løvblæserens vægt	2,7kg
Målt lydeffektniveau L <sub>WA</sub>	Uden mundstykke 94,4 dB(A) K=1,1 dB(A)
	Med rundt mundstykke 91,0 dB(A) K=2,2 dB(A)
	Med fladt mundstykke 89,6 dB(A) K=2,4 dB(A)
Lydtryk ved brugerens øre L <sub>PA</sub>	Uden mundstykke 84,5 dB(A) K=3 dB(A)
	Med rundt mundstykke 81,5 dB(A) K=3 dB(A)
	Med fladt mundstykke 80,2 dB(A) K=3 dB(A)
Garanteret lydeffektniveau L <sub>WA</sub> (målt i henhold til direktiv 2000/14/EF)	95 dB(A)
Vibration a <sub>h</sub>	1,167 m/s <sup>2</sup> K=1,5 m/s <sup>2</sup>

- Den deklarerede samlede værdi for vibrationer er målt i overensstemmelse med en standardiseret prøvningsmetode og kan anvendes til at sammenligne et værktøj med et andet.
- Den deklarerede samlede værdi for vibrationer kan også anvendes ved en foreløbig vurdering af eksponeringen.

**BEMÆRK:** Udsendelsen af vibrationer ved faktisk brug af elværktøjet kan afvige fra den angivne værdi, der hvor værktøjet anvendes. For at beskytte operatøren, bør vedkommende bære handsker og høreværn under de faktiske brugsbetigelser.

## ANBEFALET TILBEHØR

DELENS NAVN	VARENUMMER
Rundt mundstykke	AN6000R
Fladt mundstykke	AN6000F

## PAKKELISTE

DK

DELENS NAVN	ANTAL
Løvblæser	1
Løvblæserrør	1
Spredemandstykke	2
Brugsanvisning	1

## BESKRIVELSE

### KEND DIN BLÆSER (Fig. A)

- Fatning
- Udløser til lufthastighed
- Boost-knap
- Låseknap
- Blæserrør
- Knap til frigørelse af rør
- Krog
- Rundt mundstykke
- Fladt mundstykke
- LED nr. 1
- LED nr. 2
- LED nr. 3
- LED nr. 4

## BETJENING

**ADVARSEL:** Lad ikke fortrolighed med dette produkt gøre dig skødesløs. Husk, at skødesløshed i en brøkdel af et sekund kan forvolde betydelig personskade.

**ADVARSEL:** Forsøg ikke at ændre dette produkt eller fremstille tilbehør, der ikke anbefales til brug med denne blæser. Enhver sådan ændring eller modifikation er misbrug og kan resultere i en farlig situation og føre til eventuel alvorlig personskade.

**! ADVARSEL:** Det frarådes at bruge blæseren på høj hastighed i lang tid, da kraftig vibration og støj kan være skadeligt for helbredet.

**! ADVARSEL:** Fjern altid batteripakken fra produktet, når du foretager vedligeholdelse, eller når det ikke bruges. Fjernelse af batteripakken vil forhindre utilsigtet start, der kan forårsage alvorlig personskade.

Før hver brug skal du undersøge hele produktet for skader, manglende eller løse dele, såsom skruer, møtrikker, bolte, hætter etc. Tilspænd omhyggeligt alle befæstelsesdele og hætter, og betjen ikke dette produkt, for alle manglende eller beskadigede dele er udskiftet.

**DK**

### SAMLING / ADSKILLELSE AF BLÆSERRØRET

#### ■ Samling (fig. B)

Lad rillen flugte, og skub røret på blæserhuset, indtil du hører et "klik".

#### ■ Adskillelse (fig. C)

Tryk på udløserknappen til røret, træk røret af.

### SAMLING / ADSKILLELSE AF BLÆSERENS RUNDE / FLADE MUNDSTYKKE

#### ■ Samling (fig. D)

Lad rillen i det runde/flade mundstykke flugte med knappen på røret, og skub mundstykket på røret, indtil det klikker på plads.

#### ■ Adskillelse (fig. E)

Tryk på og hold på udløserknappen til mundstykket for at udløse spærren, og træk derefter mundstykket lige af blæseren.

### INSTALLATION / FJERNELSE AF BATTERIPAKKEN

**BEMÆRK:** For optimal ydelse anbefaler vi brug af EGO's 56 V-batteri BAX1500 rygsækbatteri.

### LED-FUNKTION OG LUFTHASTIGHED

LUFTHASTIGHED	LED PÅ BLÆSEREN				BEMÆRK
	LED1	LED2	LED3	LED4	
TRIN 1	●	○	○	○	
TRIN 2	●	●	○	○	
TRIN 3	●	●	●	○	
TRIN 4	●	●	●	●	
EKSTRA KRAFT (boost)	Strømmende vand lys				Strømmende vand lys: Niveau 1 → Niveau 2 → Niveau 3 → Niveau 4 ↑ ●: On      ○: Off

## VEDLIGEHOLDELSE

**⚠ ADVARSEL:** Ved service må der kun bruges originale reservedele fra EGO. Brug af andre dele kan forårsage fare eller forårsage skader på produktet. For at sikre sikkerhed og pålidelighed skal alle reparationer udføres af en kvalificeret servicetekniker.

**⚠ ADVARSEL:** For at undgå alvorlig personskade skal batteripakken altid fjernes fra produktet, når der skiftes tilbehør, under rengøring eller vedligeholdelse.

### ALMINDELIG VEDLIGEHOLDELSE

Undgå at bruge opløsningsmidler ved rengøring af plastdele. De fleste plastmaterialer risikerer at blive ødelagt ved brug af forskellige typer af alment tilgængelige opløsningsmidler. Brug rene klude til at fjerne snavs, støv, olie, fedt osv.

**⚠ ADVARSEL:** Lad aldrig bremsevæske, benzin, oliebaserede produkter, indtrængende olier osv. komme i kontakt med plastdele. Kemikalier kan beskadige, svække eller ødelægge plast, hvilket kan resultere i alvorlig personskade.

### OPBEVARING

Fjern alle fremmedlegemer fra løvblæserens luftindtag. Opbevar indendørs på et sted, der er utilgængeligt for børn. Holdes væk fra ætsende stoffer, såsom havekemikalier og vejsalt.

### Beskyttelse af miljøet



Smid ikke elektrisk udstyr, batteriplader og batterier / genopladelige batterier i affaldsspanden!

Ifølge EU-direktiv 2012/19/EU og EU-direktiv 2006/66/EF skal henholdsvis elektrisk og elektronisk udstyr, der ikke længere er brugbart, og defekte eller brugte batterier / batteripakker indsammles særskilt og bortskaffes på miljørigtig måde.

Hvis elektriske apparater smides på lossepladsen eller affaldsdeponier kan der sive giftige stoffer ned i grundvandet og komme ud i fødekæden og gøre skade på menneskers sundhed og velfærd.

**DK**



## FEJLFINDING

DK

PROBLEM	ÅRSAG	LØSNING
Løvblæser virker ikke.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Batteripakken er ikke sat på løvblæseren.</li><li>■ Ingen elektrisk kontakt mellem løvblæseren og batteriet.</li><li>■ Batteripakken er afladet.</li><li>■ Batteripakke eller løvblæser er for varm.</li><li>■ Overbelastning</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Sæt batteripakken på løvblæseren.</li><li>■ Fjern batteriet, kontrollér kontakterne, og sæt batteripakken på igen.</li><li>■ Oplad batteripakken.</li><li>■ Afkøl batteripakke og løvblæser, indtil temperaturen falder til under 67 °C.</li><li>■ Mindsk belastningen af blæser eller batteripakke.</li></ul>
Luftstrømmen bliver betydeligt mindre kraftig.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Stærkt slid på motorventilator.</li><li>■ Luftindtaget er blokeret af skidt og snavs.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Kontakt EGO's servicecenter for reparation</li><li>■ Fjern batteripakken, fjern skidt og snavs.</li></ul>

## GARANTI

### EGO's GARANTIPOLITIK

Besøg venligst hjemmesiden [egopowerplus.com](http://egopowerplus.com) for fuldstændige vilkår og betingelser for EGO's garantipolitik.

## LÄS IGENOM ALLA INSTRUKTIONER!



### LÄS IGENOM BRUKSANVISNINGEN

**OBS!** Dessa instruktioner skall även vara tillgängliga i ett alternativt format, t.ex. på en webbplats.

**⚠️ Kvarstående risker!** Personer med elektroniska implantat såsom hjärtstimulatorer bör konsultera sin(a) läkare innan de använder denna produkt. Användning av elutrustning nära en hjärtstimulator kan störa eller avbryta dess funktion.

**⚠️ WARNING!** Alla reparationer bör utföras av en kvalificerad servicetekniker för att upprätthålla produktens säkerhet och driftssäkerhet.

## SÄKERHETSSYMBOLER

Syftet med säkerhetssymboler är att fästa din uppmärksamhet på eventuella risker. Säkerhetssymbolerna och deras betydelser bör uppmärksammas noga och förstås. Själva varningssymboler kan dock inte förebygga någon fara. De instruktioner och varningar som de härvisar till kan aldrig ersätta lämpliga olycksförebyggande åtgärder.

**⚠️ WARNING!** Se till att läsa igenom och förstå alla säkerhetsinstruktioner i bruksanvisningen, inklusive alla varningssymboler såsom "RISK", "WARNING" och "VAR FÖRSIKTIG", innan produkten tas i bruk. Underlätenhet att följa alla nedan angivna instruktioner kan leda till elstöt, brand och/eller svår personska.

## NOTER OM FOREBYGGANDE AV SKADA OCH INFORMATION

Dessa noter ger användaren viktig information och/eller instruktioner; om de inte följs kan det leda till skada på verktyget eller annan egendom. Varje not är markerad med "OBS" som i exemplet nedan:

**OBS:** Underlätenhet att följa dessa instruktioner kan leda till skada på verktyget och/eller annan egendom.



**⚠️ VARNING!** Arbete med eldrivna verktyg kan medföra att främmande föremål slungas upp i ögonen vilket kan orsaka svåra ögonskador. Ta alltid på dig skyddsglasögon med sidoskydd och vid behov ett komplett ansiktskydd innan du börjar arbeta med eldrivna verktyg. Vi rekommenderar att använda en Bred skyddsmask ovanpå glasögon eller vanliga skyddsglasögon med sidoskydd.

SE

## SÄKERHETSINSTRUKTIONER

På denna sida anges säkerhetssymboler som kan förekomma på produkten. Alla instruktioner som anges på enheten bör granskas, förstås och följas innan du försöker montera och använda den.

Säkerhestsvarning	Försiktighetsåtgärder för din säkerhet
	Använd skydds-glasögon
	Använd skydds-glasögon
	Las igenom bruksanvisningen
	Håll obehöriga på avstånd
	Brus
	CE
	Håll alla åskådare på ett avstånd av minst 15 meter.
	Garanterad ljudeffektnivå. Bulleremissioner för omgivningen enligt EU-direktivet.
	Denna produkt är i enlighet med gällande EC-direktiv.

	WEEE	Förbrukade elektriska produkter får inte kastas i hushållssoporna. Lämna in dem till en auktoriserad återvinningsstation.
V	Volt	Spänning
m <sup>3</sup> /h	Kubikmeter per timme	Luftvolym
N	Newton	Blåsstyrka
kg	Kilogram	Vikt
	Likström	Strömtyp eller -specifikation

## SE

Grundläggande försiktigheitsåtgärder bör alltid vidtas vid arbete med eldrivna enheter, bl a de nedan angivna:

### ALLMÄNNA SÄKERHETSVARNINGAR FÖR ELDREVNA VERKTYG

#### ⚠ VARNING! LÄS IGENOM ALLA SÄKERHETSVARNINGAR, INSTRUKTIONER, ILLUSTRATIONER OCH SPECIFIKATIONER SOM MEDFÖLJER DETTA MOTORDRIVNA VERKTYG.

Underlåtenhet att följa alla instruktioner som listas nedan kan resultera i elektriska stötar, brand och/eller allvarliga personskador

#### Spara alla varningar och instruktioner för framtida behov.

Terminen "eldrivet verktyg" i varningarna hänvisar till ditt nätdrivna (med sladd) eller batteridrivna (sladdlösa) elverktyg.

#### SÄKERHET I ARBETSMRÅDET

- Håll arbetsområdet rent och väl belyst. Stöksiga eller mörka arbetsområden kan leda till olyckor.
- Eldrivna verktyg får inte användas i explosiva miljöer såsom i närvära av lättantändliga vätskor, gaser eller damm. Eldrivna verktyg kan avge gnistor som kan tända damm eller ångor.
- Håll barn och andra obehörliga på avstånd under arbete med eldrivna verktyg. Distraktioner kan få dig att tappa kontrollen.

#### ELSÄKERHET

- Stickproppen av den elektriska enheten ska passa uttaget. Stickproppen får aldrig modifieras på något sätt. Använd inga adapterstickproppar med jordade elektriska enheter. Ommodifierade stickproppar och lämpliga uttag minskar risken för elstöt.

- Undvik kroppskontakt med jordade ytor såsom rör, radiatorer, elspisar och kylnskåp. Risken för elstöt ökar när din kropp är jordad.
- Eldrevna verktyg får inte utsättas för regn eller väta. Inträng av vatten i verktyget ökar risken för elstöt.
- Sladden får inte utsättas för påfrestningar. Använd inte sladden för att bärta, dra eller koppla ur laddaren. Håll laddaren borta från hög värme, olja, vassa kanter eller rörliga detaljer. Skadade eller tilltrasslade sladdar ökar risken för elstöt.
- Om ett eldrivet verktyg används utomhus, använd en förlängningssladd som är lämplig för utomhus bruk. Sladdar för utomhusbruk minskar risken för elstöt.
- Om användning av ett eldrivet verktyg i en fuktig miljö är oundviklig, använd ett strömnät som är skyddat med en jordfelsbrytare (RCD). Användning av jordfelsbrytare minskar risken för elstöt.

#### PERSONSÄKERHET

- Var uppmärksam, se vad du gör och använd sunt förfnuft vid användning av ett eldrivet verktyg. Eldrivna verktyg får inte användas medan du är trött eller påverkad av narkotika, alkohol eller läkemedel. Ett ögonblicks uppmärksamhet under användning av ett eldrivet verktyg kan leda till svåra personskador.
- Använd personlig skyddsutrustning. Använd alltid skyddsglasögon. Skyddsutrustning såsom dammask, halkfria säkerhetsskor, hjälm eller hörselskydd som är lämplig för aktuella förhållanden förebygger personskador.
- Undvik oavsiktlig start. Se till att huvudströmbrytaren är i avstängt läge innan du ansluter verktyget och/eller batteripacket eller lyfter upp eller bär verktyget. Olyckor kan hända om du bär eldrivna verktyg med fingret på strömbrytaren eller startar eldrivna verktyg med strömbrytaren i påslaget läge.
- Avlägsna eventuell justeringsnyckel eller annan nyckel innan verktyget slås på. En nyckel som har lämtnats på ett roterande maskindel kan orsaka personskador.
- Sträck dig inte för långt. Se till att du hela tiden har säkert fotfäste och balans. Så har du bättre kontroll över det eldrivna verktyget i oväntade situationer.
- Ha på dig lämpliga kläder. Använd inga löst sittande kläder eller smycken. Håll håret, kläderna och handskarna borta från rörliga detaljer. Lösa kläder, smycken eller långt hår kan fastna i rörliga detaljer.

- Vid verktyg som är försedda med anslutningar för utsugning och uppsamling av damm ska du se till att dessa ansluts och används korrekt. Användning av dammutsug kan minska dammrelaterade risker.
- Var alltid uppmärksam vid användning av verktyget, även efter många användningstillfällen, och ignorera inte verktygets säkerhetsprinciper. En vårdslös handling kan orsaka allvarliga personskador inom bråkdelar av en sekund.

## ANVÄNDNING OCH SKÖTSEL AV ELDREVNA VERKTYG

- Det eldrivna verktyget får inte överbelastas. Använd ett lämpligt verktyg för det aktuella arbetet. Rätt verktyg fungerar bättre och säkrare vid hastigheter som det är avsett för.
- Det eldrivna verktyget får inte användas om dess huvudströmbrytare inte fungerar. Ett eldrivet verktyg som inte kan styras med huvudströmbrytaren är farligt och ska repareras.
- Koppla loss stickproppen från uttaget och/eller batteripacket från det eldrivna verktyget före justering, byte av tillbehör eller förvaring. Sådana förebyggande säkerhetsåtgärder minskar risken för oavsiktlig start.
- Eldrvina verktyg som inte används ska förvaras oätkomligt för barn. Ingen person som inte är förtrogen med det eldrivna verktyget eller dess instruktioner får använda det eldrivna verktyget. Eldrvina verktyg är farliga i händerna på okunniga användare.
- Ta hand om eldrvina verktyg. Kontrollera dem för skevning eller kärnning av rörliga detaljer, skada på detaljer eller annat som kan påverka verktygets funktion. Ett skadat eldrivet verktyg ska repareras innan det används igen.
- Många olyckor orsakas av bristande underhåll av eldrvina verktyg. Håll skärverktyg vassa och rena. Välsköta skärverktyg med vassa skärblad kärvar mindre och är lättare att styra.
- Använd det eldrvina verktyget samt dess tillbehör, bits osv i enlighet med dessa instruktioner och med hänsyn till de aktuella arbetsförhållandena och arbetet som ska utföras. Användning av eldrvina verktyg för ej avsedda ändamål kan medföra risk.
- Håll handtagen och greppytorna torra, rena och fria från olja och fett. Hala handtag och greppytor förhindrar säker hantering och kontroll av verktyget vid oväntade situationer.

## ANVÄNDNING OCH SKÖTSEL AV BATTERIDRVNA VERKTYG

- Ladda endast med en laddare som har specificerats av tillverkaren. En laddare som är lämplig för en typ av batteripack kan orsaka brandrisk om den används med något annat batteripack.
- Eldrivna verktyg får endast användas med batteripack som är uttryckligen avsedda för dem. Användning av andra batteripack kan medföra risk för personskada och brand.
- När batteripacket ställs av ska det hållas avskilt från andra metallföremål såsom gem, mynt, nycklar, spikar, skruvar eller andra små metallföremål som kan skapa en anslutning mellan batteripoler. Kortslutning av batteripoler kan leda till brännskador eller brand.
- Vid felaktig användning kan batteriet läcka vätska; undvik kontakt med vätskan. Skölj med vatten vid oavsiktlig hudkontakt. Om vätskan kommer i kontakt med ögonen, sök även läkarhjälp. Batterivätska kan orsaka irritation eller brännskador.
- Använd inte ett batteripack eller verktyg som skadats eller modifierats. Skadade eller modifierade batterier kan leda till oförväntat uppträdande som leder till brand, explosion eller risk för personskador.
- Utsätt inte batteripacket eller verktyget för eld eller extrema temperaturer. Exponering av eld eller temperaturer över 130 °C kan orsaka explosion.
- Följ alla laddningsinstruktioner och ladda inte batteripacket eller verktyget utanför det temperaturområde som anges i instruktionerna. Felaktig laddning eller vid temperaturer utanför angivet temperaturområde kan skada batteriet och ökar risken för brand.

SE

- ## SERVICE
- Lämna ditt elverktyg för service hos en kvalificerad servicetekniker som endast använder identiska utbytesdelar. Det garanterar att säkerheten hos det motordrvna verktygets bibehålls.
  - Utöför aldrig service på skadade batteripack. Service av batteripack bör endast utföras av tillverkaren eller auktoriserade serviceverkstäder.

## LÄS IGENOM ALLA INSTRUKTIONER INNAN DENNA PRODUKT ANVÄNDS!

## UTBILDNING

- Låt inte följande använda maskinen: Barn eller personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller personer som saknar erfarenhet eller kunskap eller är obekanta med dessa instruktioner.
- Operatören eller användaren är ansvarig för olyckor eller faror som uppstår för andra personer eller deras egendom.

## FÖRBEREDELSE

- Elverktyget kan användas vid regn eller blöta förhållanden. Torka elverktyget efter att det används klart.
- Före användning, kontrollera batterierna eller batteripacketet efter skada. Använd inte apparaten om batterierna eller batteripacketet är skadat.

SE

## ANVÄNDNING

- Elverktyget kan användas vid regn eller blöta förhållanden. Torka elverktyget efter att det används klart.
- Koppla ur batterierna eller batteripacken:
  1. När du lämnar maskinen;
  2. Före en blockering åtgärdas;
  3. Före kontroller, rensning eller arbete på apparaten;
  4. Om apparaten börjar vibrera på ett onormalt sätt.
- Se alltid till att du är stadig på foten i slänter.
- Gå, spring aldrig.
- Håll alla luftintag fria från skräp.
- Du rekommenderas att endast använda maskinen under dagtid - inte tidigt på morgon eller sent på kvällen då det kan störa andra.
- Du rekommenderas att fukta ytorna något under dammiga förhållanden eller använda tillbehör för fuktning.

**⚠️ VARNING:** Varning för roterande delar!

- Använd det långa munstycket för full blåsning så att luftströmmen arbetar nära marken.
- Använd inte maskinen nära öppna fönster osv.

## UNDERHÅLL OCH FÖRVARING

- Se till att alla muttrar, bultar och skruvar är ordentligt åtdragna för att säkerställa att apparaten är i ett säkert skick.
- Byt ut slitna eller skadade delar.

- Använd endast äkta utbytesdelar och tillbehör.

- Förvara endast apparaten på en torr plats.

**⚠️ VARNING:** För att minska risken för brand, elektriska stötar eller personskador:

## VIKTIGT

### LÄS IGENOM NOGA FÖRE ANVÄNDNING.

### SPARA FÖR FRAMTIDA BRUK.

- Låt inte lövblåsaren användas som en leksak. Särskild uppmärksamhet krävs när den används av eller i närheten av barn.
- Om lövblåsaren inte fungerar som den ska, har tappats i marken, skadats eller tappats i vatten, lämna in den hos ett servicecenter.
- För inte in något föremål i öppningarna. Använd inte med någon öppning blockerad; håll öppningarna fri från damm, ludd, hår och övrigt material som kan minska luftflödet.
- Var extra försiktig vid rengöring på trappor.
- Lämna inte lövblåsaren obevakad när batterikontakten är ansluten. Ta ut batteriet från lövblåsaren när den inte används och före service.
- Hantera inte laddaren, inklusive dess laddningskontakt och batterikontakter med våta händer.
- Ladda inte batteripacketet utomhus.

**⚠️ VARNING:**

- Batteripacket måste tas ur apparaten innan det skrotas.
- Batteriet måste kasseras på ett säkert sätt.
- **DU FÄR INTE** rensa blockerings i enheten utan att först ta ut batteriet.
- **Håll lövblåsaren och dess handtag torrt, rent och fritt från olja och fett.** Använd alltid en ren trasa vid rengöring. Använd aldrig bromsvätska, bensin, petroleumbaserade produkter eller starkt lösningsmedel för att rengöra lövblåsaren. Följ denna regel för att minska risken för tappad kontroll och försämring av plasthöjdet.

- **Batterier kan explodera i närvoran av en antändningskälla, t.ex. en liten låga.** För att minska risken för allvarliga personskador, använd aldrig en trådlös produkt i närvoran av en öppen eldstånga. Ett exploderande batteri kan slunga iväg skräp och kemikalier. Om du får det på dig ska du omedelbart skölja med vatten.
- **Kör aldrig enheten utan lämplig utrustning monterad.** Se alltid till att blåsröret är monterat.
- **Använd aldrig lövblåsaren i närheten av bränder eller varm aska.** Om den används i närheten av bränder eller askor kan det sprida elden och resultera i allvarliga personskador och/eller skada på egendom.
- **Använd aldrig lövblåsaren för att sprida kemikalier, gödselmedel eller andra giftiga ämnen.** Om dessa ämnen sprids kan det resultera i allvarliga personskador för operatören eller andra i närheten.
- **Spara dessa instruktioner. Läs igenom dem regelbundet och använd dem för att instruera andra som kan komma att använda detta verktyg.** Om du låner ut detta verktyg till någon, se även till att låna ut dessa instruktioner för att förhindra att produkten används felaktigt eller orsakar eventuella personskador.

#### SPARA DESSA INSTRUKTIONER!

### SPECIFIKATIONER

Spänning	56V ■■■
Högsta luftvolym	1014 m <sup>3</sup> /h
Högsta lufthastigheten	Utan munstycke 65,4m/s
	Med runt munstycke 75m/s
	Med platt munstycke 63,3m/s
Ungefärlig drifttid (med ryggväcksbatteriet EGO BAX1500)	Boost 70min
	Nivå 4 100min
	Nivå 3 140min
	Nivå 2 210min
	Nivå 1 340min
Maksimal Blower Force	19,2N
Drifttemperatur	-15 °C-40 °C
Förvaringstemperatur	-20 °C-70 °C
Lövblåsarens vikt	2,7kg

Uppmätt ljudeffektnivå L <sub>WA</sub>	Utan munstycke 94,4 dB(A) K=1,1 dB(A)
	Med runt munstycke 91,0 dB(A) K=2,2 dB(A)
	Med platt munstycke 89,6 dB(A) K=2,4 dB(A)
Ljudtrycksnivå vid operatörens plats L <sub>PA</sub>	Utan munstycke 84,5 dB(A) K=3 dB(A)
	Med runt munstycke 81,5 dB(A) K=3 dB(A)
	Med platt munstycke 80,2 dB(A) K=3 dB(A)
Garanterad ljudeffektnivå L <sub>WA</sub> (uppmätt i enlighet med 2000/14/EC)	95 dB(A)
Vibration a <sub>h</sub>	1,167 m/s <sup>2</sup> K=1,5 m/s <sup>2</sup>

SE

- Det angivna totalvärdet för vibration är uppmätt enligt standardprovningsmetoden och kan användas för att jämföra olika verktyg;
- Det angivna totalvärdet för vibration kan även användas vid preliminär utvärdering av exponering

**OBS!** Den verkliga vibrationen under arbete med det eldrivna verktyget kan avvika från det angivna värdet. Användaren bör ha på sig lämpliga handskar och hörselskydd för de aktuella arbetsförhållandena för att skydda sig.

### REKOMMENDERADE TILLSATSER

ARTIKELNAMN	ARTIKELNUMMER
Runt munstycke	AN6000R
Platt munstycke	AN6000F

### PACKLISTA

KOMPONENTNAMN	ANTAL
Lövblås	1
Blåsrör	1
Spridarmunstycke	2
Bruksanvisning	1

### BESKRIVNING

LÄRA KÄNNA DIN LÖVBLÅS (bild A)

- Uttag

2. Avtryckare för lufthastighet
3. Boostknapp
4. Låsknapp
5. Blåsrör
6. Frigöringsknapp för rör
7. Hake
8. Runt munstycke
9. Platt munstycke
10. LED-lampa 1
11. LED-lampa 2
12. LED-lampa 3
13. LED-lampa 4

## SE ANVÄNDNING

**⚠️ VARNING!** Bli inte övermodig när du bekantat dig med produkten. Kom ihåg att det räcker med ett vårdslöst ögonblick för att åsamka allvarliga personskador.

**⚠️ VARNING!** Försök inte att modifiera denna produkt eller skapa tillbehör som inte rekommenderas för användning med denna lövblåsare. Alla sådana ändringar eller modifieringar är felaktig användning och resulterar i farliga förhållanden som kan leda till allvarliga personskador.

**⚠️ VARNING!** Det rekommenderas inte att använda lövblåsaren i hög hastighet under en lång tid, eftersom kraftiga vibrationer och ljudnivån kan vara skadlig för din hälsa.

**⚠️ VARNING!** Ta alltid ut batteripacket från produkten vid underhåll eller när den inte används. När batteripacket tas ut förhindrar det oavsiktliga starten som kan orsaka personskador.

Inspektera produkten före varje användning efter skadade, saknade eller lösa delar som t.ex. skruvar, muttrar, bultar, lock osv. Dra åt alla fästanordningar och lock och använd inte denna produkt innan alla saknade eller skadade delar har bytts

### MONTERA/TÄ BORT BLÅSRÖRET

#### ■ Montering (bild B)

Rikta in skåran och tryck in röret på blåshöjdet tills du hör ett "klick".

#### ■ Borttagning (bild C)

Tryck in frigöringsknappen för rör och dra sedan ut röret.

### MONTERING/BORTTAGNING AV LÖVBLÅSARENS RUNDA/PLATTA MUNSTYCKE

#### ■ Montering (bild D)

Rikta in skåran på det runda/platta munstycket med rörknoppen och tryck in munstycket i röret tills det klickar på plats.

#### ■ Borttagning (bild E)

Tryck in och håll ner munstyckets frigöringsknapp för att öppna spärren och dra sedan munstycket rakt ut från lövblåsaren.

### INSTALLERA/TÄ BORT BATTERIPACKET

**OBS!** För bästa prestanda rekommenderas användning av ryggssäcksbatteriet BAX1500 med EGO 56V-batterie.

#### Ladda före första användning.

Använd endast med de batteripack och laddare som listas i bild A.

#### ■ Installera (bild F)

Ta på ryggssäcksbatteriet och anslut batterikontakten till lövblåsaren.

#### ■ Ta bort (bild G)

Dra ut batterikontakten.

**⚠️ VARNING!** Dra aldrig i kabeln för att ta bort batteripacket från lövblåsaren.

### STARTA/STOPPA LÖVBLÅSAREN (bild H)

#### ■ Starta

Innan lövblåsaren startas, kontrollera och bekräfta att låsknappen är i läget "On" (På). Om den inte är det, tryck låsknappen till läget "On" (På), annars kan inte avtryckaren för lufthastighet tryckas in för att starta lövblåsaren.

Tryck in avtryckaren för lufthastighet för att starta lövblåsaren. Tryck in avtryckaren längre för en högre blåshastighet.

#### Stoppa

Släpp upp avtryckaren för lufthastighet för att stoppa lövblåsaren.

### JUSTERA LUFTHASTIGHET

Lövblåsaren har en nivåindikator för lufthastighet som visar lufthastighetens maximala nivå. Starta lövblåsaren för att visa lufthastighetens maximala nivå. Ett kort tryck på boostknappen ändrar lufthastighetens maximala nivå. När boostknappen trycks in och hålls ner aktiveras boostfunktionen.

**LEDFUNKTION OCH LUFTHASTIGHETENS NIVÅ**

LUFTHASTIGHETENS NIVÅ	LED-LAMPA PÅ LÖVBLÅSAREN				ANMÄRKNING
	LED-LAMPA 1	LED-LAMPA 2	LED-LAMPA 3	LED-LAMPA 4	
NIVÅ 1	●	○	○	○	
NIVÅ 2	●	●	○	○	
NIVÅ 3	●	●	●	○	Flytande vattenindikator: Nivå 1 → Nivå 2 → Nivå 3 → Nivå 4
NIVÅ 4	●	●	●	●	
BOOST	Flytande vattenindikator				●: På ○: Av

**UNDERHÅLL**

**⚠ VARNING!** Använd endast identiska reservdelar vid service. Anvärdning av andra detaljer kan leda till risker eller skada på produkten. Alla reparationer bör utföras av en kvalificerad servicetekniker för att upprätthålla säkerhet och driftssäkerhet.

**⚠ VARNING!** Ta alltid ut batteripacket ur produkten före rengöring eller underhåll för att undvika svåra personskador.

**ALLMÄNT UNDERHÅLL**

Undvik användning av lösningsmedel vid rengöring av plastdetaljer. De flesta plastmaterialen är känsliga mot olika vanliga lösningsmedel. Använd rena trasor för att avlägsna smuts, damm, olja, smörjmedel osv.

**⚠ VARNING!** Se till att plastdetaljerna inte kommer i kontakt med bromsvätska, bensin, petroleumbaserade produkter, penetrerande oljor osv. Kemikalier kan skada, försvaga eller förstöra plast vilket kan leda till svåra personskador.

**FÖRVARING**

- Rengör lövblåsens luftintag noga från alla främmande föremål.
- Förvara inomhus på en plats som är utom räckhåll för barn. Håll den borta från frätande medel som t.ex. trädgårdskemikalier och vägsalt.

**Miljöskydd**

Elektriska enheter, batteriladdare och batterier/uppladdningsbara batterier får inte kastas med hushållsavfall!

Enligt det europeiska direktivet 2012/19/EU ska uttjänta elektriska och elektroniska enheter samlas separat och hanteras på ett miljövänligt sätt; samma gäller för defekta eller uttjänta batteripack/batterier enligt det europeiska direktivet 2006/66/EG.

Om elektriska enheter hamnar i sopippor eller avfallsdepåer kan farliga ämnen läcka ut till grundvattnet, hamna i näringsskedjan och skada din hälsa och ditt välmående.

SE



## FELSÖKNING

SE

PROBLEM	ORSAK	LÖSNING
Lövblåsaren fungerar inte	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Batteripacket är inte anslutet till lövblåsen.</li><li>■ Elektrisk anslutning mellan lövblåsen och batteriet saknas.</li><li>■ Batteripacket är urladdat.</li><li>■ Batteripacket eller verktyget är för varmt.</li><li>■ Överbelastning</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Sätt in batteripacket i lövblåsen.</li><li>■ Ta ut batteriet, kontrollera kontakerna och sätt i batteripacket igen.</li><li>■ Ladda batteripacket.</li><li>■ Låt batteripacket och lövblåsen svalna ned tills temperaturen är under 67°C.</li><li>■ Minska belastningen för lövblåsaren eller batteripacket.</li></ul>
Lufthastigheten minskas avsevärt.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Kraftigt slitage på motorfläkten.</li><li>■ Luftintaget är blockerat av skräp.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Kontakta EGO:s servicecenter för reparation.</li><li>■ Ta ut batteripacket, avlägsna tillämpningen.</li></ul>

## GARANTI

### GARANTIVILLKOREN AV EGO

Var god besök webbplatsen [egopowerplus.com](http://egopowerplus.com) för att se de fullständiga garantivillkoren av EGO.

## LUE KÄYTÖÖPAS



**LUE KAikki OHJEET!**

**HUOMAA:** Nämä ohjeet ovat saatavilla myös vaihtoehtoisessa formaatissa, esim. verkkosivustolla.

**A VAARA:** Henkilöiden, joilla on elektroniikkalaitteita, kuten sydämentahdistimia, tulee neuvoella lääkärin kanssa ennen tuotteen käyttöä. Sähkölaitteiden käyttö sydämentahdistimen läheisyydessä voi aiheuttaa tahdistimeen häiriötä tai vikoja.

**A VAROITUS:** Valtututun huoltoteknikon tulee suorittaa kaikki korjaukset ja osien vaihdot, jotta voidaan taata tuotteen turvallinen ja luotettava käyttö.

## TURVALLISUUSSYMBOLIT

Turvamerkkien tavoitteena on kiinnittää huomio mahdollisiin vaaroihin. Sinun tulee lukea huolellisesti käyttöohjeet ja ymmärtää turvamerkit ja niiden selitteet. Turvamerkit eivät itsessään poista vaaraa. Niiden antamat ohjeet ja varoitusket eivät korvaa asianmukaisia tapaturman torjuntatoimenpiteitä.

**A VAROITUS:** Varmista, että luet ja ymmärrät kaikki tämän käyttäjän käsikirjan turvallisuusohjeet, mukaan lukien kaikki vaaramerkit, kuten "VAARA", "VAROITUS" ja "HUOMIO", ennen kuin käytät työkalua. Alla mainittujen ohjeiden noudattamalla jättäminen voi aiheuttaa sähköiskun, tulipalon ja/tai vakavan henkilövahingon.

## VAUROIDEN EHKAISY JA TIETOILMOITUKSET

Ilmoitukset antavat käyttäjälle tärkeitä tietoja ja/tai ohjeita, joista voi aiheutua laite- tai muita omaisuusvahinkoja, jos niitä ei noudateta. Kutakin ilmoitusta edeltää sana "HUOMAUTUS", kuten alla olevassa esimerkissä:

**HUOMAUTUS:** Laite- ja/tai omaisuusvahinko voi olla seurauksena, jos näitä ohjeita ei noudateta.



**A VAROITUS:** Vierasesineitä voi sähkötyökalujen käytön seurauskena lentää silmiin, ja ne voivat aiheuttaa vakavan silmävamman. Käytä aina suojalaseja tai turvalaseja sivusuojilla ja tarvittaessa kokkasvosuojusta ennen sähkötyökalun käytön aloittamista.

Suosittelemme laajan näkökentän kasvosuojusta silmäläslisen pääille tai vakioturvalaseja sivusuojilla.

## TURVALLISUUSOHJEET

Tällä sivulla esitetään ja kuvataan tähän tuotteeseen mahdollisesti liittyvät turvamerkit. Lue kaikki koneen ohjeet siten, että ymmärrät ne, ja noudata niitä ennen kuin kasaat koneen ja käytät sitä.

	Turvalli-suushaluty	Varotoimet, jotka liittyvät turvallisuuteesi.
		Turvallisuteen liittyvät varotoimenpiteet. Käytä aina suojalaseja tai turvalaseja sivusuojilla ja kokkasvosuojusta, kun käytät tätä tuotetta.
	Kayta suojalaseja	Käytä kuulosuojaaimia aina, kun käytät tätä tuotetta.
	Kayta kuulosuojaaimia	Käytä kuulosuojaaimia aina, kun käytät tätä tuotetta.
	Lue käyttäjän käsikirja	Käyttäjän tulee ennen käytön aloittamista lukea käyttööpas loukkaantumisvaaran pienentämiseksi.
	Pidä sivulliset loitolla	Pidä kaikki sivulliset vähintään 15 m päässä.
	Melu	Taattu äänen tehotaso. Melupäästöt ympäristöön Euroopan yhteisön direktiivin mukaiset.
	CE	Tämä tuote vastaa sovellettavia EU-direktivejä.
	WEEE	Vanhoja sähkölaitteita ei saa hävittää kotitalousjätteen mukana. Vie laite valtuutettuun kierrätyslaitokseen.
V	Volttia	Jännite
m³/h	kuutiometriä tunnissa	Ilman aerostaattinen tilavuus
N	Newton	Voiman suuruus
kg	Kilogramma	Paino
—	Tasavirta	Virran tyyppi tai virtajännite-ominaiskäyrä

Kun käytät sähkölaitetta, tiettyjä varotoimenpiteitä tulee aina noudattaa, joista seuraavassa mainitaan muutamia:

**FI**

## SÄHKÖTÖKALUN YLEISIÄ TURVALLISUUSVAROITUKSIA

**VAROITUS: LUE KAIKKI TÄMÄN SÄHKÖTÖKALUN MUKANA TULLEET TURVALLISUUSVAROITUKSET, OHJEET, PIIRUSTUKSET JA TEKNISET TIEDOT.** Jos kaikkia alla olevia ohjeita ei noudateta, seurauksena saattaa olla sähköisku, tulipalo ja/tai vakava loukkaantuminen.

### Säilytä kaikki varoitukset ja ohjeet huolellisesti.

Käsitteellä "sähkötyökalu" tarkoitetaan varoitukissa verkkokäytöistä (johdolla varustettua) tai akkukäytöistä (johdotonta) sähkötyökalua.

### TYÖALUEEN TURVALLISUUS

F

- **Pidä työalue puhtaana ja hyvin valaistuna.** Epäjärjestykseissä olevilla tai hämärillä alueilla sattuu helpommin tapaturmia.
- Älä käytä sähkötyökalua räjähdyssvaarallisissa ympäristöissä, kuten sytytysten nesteiden, bensiinin tai pölyn läheisyydessä. Sähkötyökalujen käytöstä syntyy kipinöitä, jotka voivat sytyttää pölyn tai höyryt palamaan.
- **Pidä lapset ja sivulliset loitolla, kun käytät sähkötyökalua.** Häiriötiekijät voivat aiheuttaa työkalun hallinnan menettämisen.

### SÄHKÖTURVALLISUUS

- **Sähkötyökalun pistokkeiden täyty sopia pistorasiaan.** Älä koskaan muuntele pistoketta millään tavalla. Älä käytä sovitinpistokkeita maadoitettujen sähkötyökalujen kanssa. Muuntelemattomat pistokkeet ja yhteensopivat pistorasiat pienentävät sähköiskun riskiä.
- **Vältä koskettamasta maadoitettuja pintoja, kuten putkia, lämpöpattereita, liesiä ja jääkaapeja.** Maadoitettuihin pintoihin koskettaminen lisää sähköiskun riskiä.
- Älä altista sähkötyökaluja sateelle tai märille olosuhteille. Sähkötyökaluun tunkeutuva vesi lisää sähköiskun vaaraa.
- Älä turmele liittäntäjohtoa. Älä koskaan kannat vedä sähkötyökalua johdosta. Älä myöskään irrota sähkötyökalua pistorasiasta johdosta vetämällä. Pidä johto etäällä lämmönlähteistä, öljystä, terävistä kulmista tai liikkuvista osista. Viottuneet tai sotkeutuneet johdot lisäävät sähköiskun riskiä.
- **Käytä ulkokäytöön sopivaa jatkojohtoa, kun käytät sähkötyökalua ulkona.** Ulkokäytöön sopivan johdon käyttäminen pienentää sähköiskun riskiä.

- Jos sähkötyökalun käyttö kosteassa tilassa on väittämätöntä, käytä vikavirtakatkaisimella suojattua virtalähettää. Vikavirtakatkaisimen käyttö pienentää sähköiskun riskiä.

### HENKILÖKOHTAINEN TURVALLISUUS

- **Pysy valppaan, keskity siihen, mitä teet ja muista terve järki, kun käytät sähkötyökalua.** Älä käytä sähkötyökalua väyneenä tai huumausaineiden, alkoholin tai lääkkeiden vaikutukseen alaisena. Hetkellinen herpaantuminen sähkötyökalujen käytön aikana voi aiheuttaa vakavan henkilövahingon.
- **Käytä henkilönsuojaimia.** Käytä aina suojaileseja. Hengityssuojaaminen, liukumattomien turvajalkineiden, suojakypärän tai kuulosuojaainten kaltaisten suojaravusteiden tarkoituksemukainen käyttö vähentää henkilövahinkoja
- **Estä tahaton käynnistyminen.** Varmista, että kytkin on off-asennossa ennen kuin liität työkalun virtalähteeseen ja/tai akkuyksikköön, nostat työkalun tai kannat sitä. Sähkötyökalujen kantaminen sormen ollessa kytkinellä tai virran kytkemisen sähkötyökaluihin, joiden kytkin on on-asennossa, altistaa tapaturmille.
- **Irrota jakoavaimet tai kiintoavaimet ennen kuin käynnistät sähkötyökalun.** Sähkötyökalun pyörivänä osaan kiinni jätetty kiinto- tai jakoavain voi aiheuttaa henkilövahingon
- **Älä kurkottele. Säilytä aina tukeva asento ja hyvä tasapaino.** Tällöin hallitset paremmin sähkötyökalun odottamattomissa tilanteissa
- **Pukeudu asianmukaisesti.** Älä käytä löysiä vaatteita tai koruja. Pidä hiukset, vaatteet ja käsineet kaukana liikkuvista osista. Löysät vaatteet, korut tai pitkät hiukset voivat tarttua liikkuviin osiin.
- **Jos laitteissa on liittävä polynpoisto- ja -keräyslaitteita, varmista, että ne on kytketty ja että niitä käytetään oikein.** Polynpoistolaitteiden käyttö voi vähentää pölyn liittyviä vaaroja.
- **Älä anna tuotteen tuttuuden toistuvan käytön takia tehdä sinua liian itsevarmaksi, äläkä jätä työkalun turvallisuusohjeita noudattamatta.** Huolimaton toiminta voi aiheuttaa vakavan henkilövahingon sekunnin murto-osassa.

### SÄHKÖTÖKALUJEN KÄYTÖ JA YLLÄPITO

- Älä ylikuormita sähkötyökalua. Käytä käyttötarkoitukseen sopivaa sähkötyökalua. Oikealla sähkötyökalulla teet työn paremmin ja turvallisemmin sillä nopeudella, jolle se on suunniteltu.

- Älä käytä sähkötyökalua, jos sitä ei voi käynnistää ja sammuttaa kytikimestä. Kaikki sähkötyökalut, joita ei voi hallita kytikimellä, ovat vaarallisia ja ne täytyy korjata.c
- Irrota pistoke virtalähteestä ja/tai akkuyksikkö sähkötyökalusta ennen säätöjen tekemistä, lisävarusteiden vaihtamista tai sähkötyökalujen varastointia. Kyseiset ehkäisevät varotoimenpiteet pienentävät riskiä sähkötyökalun käynnistymisestä vahingossa.
- Säilytä toimettomia sähkötyökaluja lasten ulottumattomissa äläkä anna sähkötyökaluun ja näihin ohjeisiin perehtymättömien henkilöiden käyttää sähkötyökalua. Sähkötyökalut ovat vaarallisia tottumattomien käyttäjien kässissä.
- Huolla sähkötyökaluja. Tarkasta seuraavat tekijät: liikkuvia osia ei ole kohdistettu väärin, niissä ei esiinny takertelia, osissa ei nähä vaurioita eikä ole muita tekijöitä, jotka voivat vaikuttaa sähkötyökalujen toimintaan. Jos sähkötyökalu on vaurioitunut, korjauta se ennen käyttöä. Monet tapaturmat johtuvat huonosti huolletusta sähkötyökaluista.
- Pidä leikkuutyökalut terävinä ja puhtaina. Asianmukaisesti huolletut leikkuutyökalut terävillä leikkuusärmillä eivät kovin helposti takertele ja niitä on helpompi hallita.
- Käytä mm. sähkötyökalua, lisävarusteita ja työkalun vaihtotteriä näiden ohjeiden mukaisesti huomioiden myös työoloosheet ja suoritettava työ. Sähkötyökalun käyttö muuhun kuin suunniteltuun käyttötarkoitukseen voi aiheuttaa vaarallisen tilanteen
- Pidä kahvat ja tartuntapinnat kuivina, puhtaina, öljytöminä ja rasvattomina. Liukkaat kahvat ja tartuntapinnat eivät mahdollista työkalun turvallista käsitelyä ja hallintaa odottamattomissa tilanteissa.

#### AKKUTYÖKALUN KÄYTÖTÖ JA YLLÄPITO

- Lataa uudelleen vain valmistajan määrittelemällä latauslaitteella. Latauslaite, joka sopii yhdelle akkuyksikkötypille, voi toisen akkuyksikön kanssa käytettyä aiheuttaa tulipaloriskin.
- Käytä sähkötyökaluja ainoastaan erityisesti niitä varten tarkoitetujen akkuyksiköiden kanssa. Kaikki muiden akkuyksiköiden käyttö voi aiheuttaa loukkaantumis- ja tulipaloriskin.
- Kun akkuyksikköä ei käytetä, pidä se kaukana metalliesineistä, kuten paperiliittimistä, kolikoista, avaimista, nauloista, ruuveista tai muista pienistä metalliesineistä, jotka voivat muodostaa yhteyden napojen välille. Akun napojen yhdistäminen voi aiheuttaa palovammoja tai tulipalon.
- Nestettä voi vuotaa akusta, jos siihen kohdistuu iskuja; vältä tällöin kontaktia. Jos kontakti

vahingossa tapahtuu, huuhtelevedellä. Jos nestettä pääsee silmiin, hakeudu myös lääkärin hoitoon.

Akkuneste voi aiheuttaa ärsytystä tai palovammoja

- Älä käytä akkua tai työkalua, joka on vaurioitunut tai jota on muutettu. Vaurioituneet tai muutetut akut voivat käyttäätyä arvaamattonasti ja aiheuttaa tulipalon, räjähdyksen tai henkilövahingon vaaran.

- Älä altista akkua tai työkalua tulelle tai äärimmäisille lämpötiloille. Altistaminen yli 130 °C:n lämpötilalle voi aiheuttaa räjähdyksen.

- Noudata kaikkia latausohjeita. Älä lataa akkua tai työkalua lämpötilassa, joka ole ohjeissa ilmoitetun lämpötila-alueen sisällä. Virheellinen lataaminen tai lataaminen ilmoitetun lämpötila-alueen ulkopuolella olevassa lämpötilassa voi vaurioittaa akkua ja lisätä palovaaraa.

FI

#### HUOLTO

- Huollalla sähkötyökalusi asiantuntevalla korjaajalla, joka käyttää vain identtisiä varaosia. Nämä taataan sähkötyökalun turvallisuuden säilyminen.
- Älä koskaan huolla vaurioituneita akkuja. Akkujen huollon saa tehdä vain valmistaja tai sen valtuuttamat huoltoliikkeet.

## LUE KAikki OHJEET ENNEN TÄMÄN TUOTTEEN KÄYTÖÄ!

#### OPETTELU

- Älä anna lasten tai henkilöiden, joilla on alentunut fyysinen, aistillinen tai henkinen toimintakyky tai joilta puuttuu kokemusta ja tietoa tai jotka eivät tunne näitä ohjeita, käyttää laitetta.
- Käyttäjä on vastuussa onnettomuuksista tai varatilanteista, jotka tapahtuvat muille ihmisille tai heidän omaisuudelleen.

#### VALMISTELU

- Sähkötyökalua voi käyttää sateessa tai kosteissa olosuhteissa. Kuivaa sähkötyökalu työn lopettamisen jälkeen.
- Tarkista paristol tai akku vaurioiden varalta ennen käyttöä. Älä käytä laitetta, jos paristol tai akku ovat vahingoittuneet.

#### TOIMINTA

- Sähkötyökalua voi käyttää sateessa tai kosteissa olosuhteissa. Kuivaa sähkötyökalu työn lopettamisen jälkeen.

- **Irrota paristot tai akku:**
  1. Aina kun jätät laitteen johonkin;
  2. Ennen kuin puhdistat tukoksen;
  3. Ennen kuin tarkistat tai puhdistat laitteen tai teet sille jotain muuta;
  4. Jos laite alkaa väristää epänormaalista.
- **Varmista, että seisot tukeasti rinteissä.**
- **Kävele, älä juokse.**
- **Huolehdi, että viilennykseen käytettävien ilmanottoaukkujen edessä ei ole irtoinesta.**
- **Suosittelemme laitteen käyttöä vain hyväksytävänä aikoina – aikaisin aamulla tai myöhään illalla ihmiset saattavat häiriintyä.**
- **Suosittelemme pintojen vähäistä kostuttamista tomuisissa ympäristöissä, tai voit käyttää sumutinlisäosaa.**

#### **▲ VAROITUS:** Pyörivien osien vaara!

- **Käytä täyden puhaltimen suutinjatketta, niin ilmavirtaus toimii lähellä maata.**
- **Älä käytä laitetta avoinenten ikkunoiden ym. lähellä.**

#### YLLÄPITO JA VARASTOINTI

- **Varmista, että kaikki mutterit, pultit ja ruuvit ovat tiukasti kiinni, jotta laite on turvallinen käyttää.**
- **Korvaa kuluneet tai vahingoittuneet osat.**
- **Käytä vain virallisista varaosista ja lisävarusteista.**
- **Säilytä laite kuivassa paikassa.**

#### **▲ VAROITUS:** Tulipalo-, sähköisku- tai loukkaantumisvaaran vähentämiseksi:

## TÄRKEÄÄ

#### LUE KÄYTÖÖHJEET ENNEN KÄYTÖÖÄ.

#### SÄILYTÄ MYÖHEMPÄÄ TARVETTA VARTEN.

- **Älä salli puhaltimen käytämisistä leikkikaluna. Ole tarkkaavainen, jos lapset käyttävät laitetta tai laitetta käytetään lasten lähellä.**
- **Jos puhallinta ei toimi kuten sen pitäisi tai se on pudonnut, vahingoittunut tai pudonnut veteen, palauta se huoltoliikkeeseen.**
- **Älä laita esineitä mihinkään aukkoihin. Älä käytä, jos jokin aukko on tukossa; pidä aukot puhtaina**

**tomusta, nukasta, hiuksista tai muusta, joka voi aiheuttaa ilmanvirtauksen vähennemistä.**

- **Ole erityisen varovainen, kun puhdistut portaita.**
- **Älä jätä puhallinta ilman valvontaa, jos akun pistotulppa on liitetty. Poista akku, kun puhallinta ei käytetä ja ennen huoltoa.**
- **Älä käsittele laturia, mukaan lukien laturin pistotulppa, tai latausnapoja märin käsin.**
- **Älä lataa akkuja ulkona.**

#### **▲ VAROITUS:**

- Akku tulee poistaa laitteesta ennen laitteen hävittämistä.
- Akku tulee hävittää turvallisesti.
- **ÄLÄ** yrityä poistaa tukoksia laitteesta ilman, että olet ensin irrottanut akun.
- **Pidä puhallin ja sen otin kuivana, puhtaana, öljyttömänä ja rasvattomana. Käytä aina puhdasta liinaa puhdistukseen.** Älä käydä jarrunesteitä, bensiiniä, öljypohjaisia tuotteita tai voimakkaita liuottimia puhaltimen puhdistamisessa. Tämän säännön noudattaminen vähentää hallinnan menetystä ja kuorten muovin rapistumista.
- **Akut saattavat räjähtää, jos läsnä on sytytyslähde, kuten sytytysliukki.** Vakavan henkilövamman välttämiseksi langattomia ei tule käyttää avotulen lähellä. Räjähtänyt akku saattaa singota irt-osis ja kemikaaleja ympärilleen. Altistumisen tapahtuessa huuhtele välittömästi vedellä.
- **Älä käytä laitetta ilman, että siihen on kiinnitetty oikeat varusteet.** Varmista aina, että puhaltimen putki on asennettu.
- **Älä ikinä käytä puhallinta lähellä tulta tai kuumaa tuhkaa.** Käyttö tulen tai tuhkan saattaa levittää tulipaloja ja aiheuttaa vakavia vammoja ja/tai omaisuusvahinkoja.
- **Älä käytä puhallinta kemikaalien, lannoitteiden tai muiden myrkkyisten aineiden levitykseen.** Näiden aineiden levitys saattaa aiheuttaa vakavia vammoja käyttäjälle tai sisullisille.
- **Säilytä nämä ohjeet.** Lue ohjeet säännöllisesti ja käytä niitä muiden työkalujen käyttäjien ohjeistamisessa. Jos lainaat tämän laitteen jollekulle muulle, lainaa samalla myös nämä ohjeet laitteen väärinkäytön tai mahdollisen vamman estämiseksi.

#### SÄILYTÄ NÄMÄ OHJEET!

## MÄÄRITYKSET

Jännite	56V ---
Ilman aerostaattinen tilavuus maksimitason	1014m <sup>3</sup> /h
Ilman virtausnopeuden maksimitason	Ilman suutinta 65,4m/s
	Pyöreällä suuttimella 75m/s
	Litteällä suuttimella 63,3m/s
Arvioitu käyttötaika (EGO BAX1500-akulla)	Tehostus 70min
	Taso 4 100min
	Taso 3 140min
	Taso 2 210min
	Taso 1 340min
	Suurin puhallusvoima 19,2N
Käytölämpötila	-15–40 °C
Varastointilämpötila	-20–70 °C
Puhaltimen paino	2,7kg
Mitattu äären tehotaso L <sub>WA</sub>	Ilman suutinta 94,4 dB(A) K=1,1 dB(A)
	Pyöreällä suuttimella 91,0 dB(A) K=2,2 dB(A)
	Litteällä suuttimella 89,6 dB(A) K=2,4 dB(A)
Äänenpaineen taso käyttäjän korvien tasolla L <sub>PA</sub>	Ilman suutinta 84,5 dB(A) K=3 dB(A)
	Pyöreällä suuttimella 81,5 dB(A) K=3 dB(A)
	Litteällä suuttimella 80,2 dB(A) K=3 dB(A)
Taattu äären tehotaso L <sub>WA</sub> (mitattu 2000/14/EC:n mukaisesti)	95 dB(A)
Värinä a <sub>h</sub>	1,167 m/s <sup>2</sup> K=1,5 m/s <sup>2</sup>

- Ilmoitettu tärinän kokonaisarvo on mitattu standardikomenetelmän mukaan ja sitä voidaan käyttää verrattaessa työkaluja keskenään.
- Ilmoitettu tärinän kokonaisarvo voidaan myös käyttää altistumisen ennakoarviointissa.
- **HUOMAUTUS:** Sähkötyökalun todellisen käytön aikana ilmenevää tärinää voi erota työkalun käytölle ilmoitetusta arvosta. Käyttäjän suojelemiseksi on todellisissa käyttöolosuhteissa käytettävä käsineitä ja kuulosoja.

## SUOSITELLUT LISÄVARUSTEET

OSAN NIMI	OSANUMERO
Pyöreä suutin	AN6000R
Litteä suutin	AN6000F

## PAKKAUSLUETTELO

OSAN NIMI	MÄÄRÄ
Puhallin	1
Puhaltimen putki	1
Levittävä suutin	2
Käyttäjän käsikirja	1

## KUVAUS

FI

### TUNNE PUHALTIMISESI (kuva A)

1. Liitintä
2. Ilman nopeusliipaisin
3. Tehostuspainike
4. Lukituspainike
5. Puhaltimen putki
6. Putken vapautuspainike
7. Koukku
8. Pyöreä suutin
9. Litteä suutin
10. LED nro 1
11. LED nro 2
12. LED nro 3
13. LED nro 4

## KÄYTÖÖ

**▲ VAROITUS:** Älä sorra huolimattomuteen, vaikka tunnisitkin tuotteen jo hyvin. Muista, että muutaman sadatosasekunnin huolimattomuus riittää aiheuttamaan vakavan henkilövahingon.

**▲ VAROITUS:** Älä yritä muokata tästä laitetta tai luoda sille lisävarusteita, joita ei suositella käytettäväksi tämän puhaltimen kanssa. Mikä tahansa tällainen muokkaus tai muutos on väärinkäytös ja saattaa aiheuttaa vaarallisen tilan, joka saattaa johtaa vakavaan henkilövammaan.

**▲ VAROITUS:** Emme suosittele puhaltimen käyttöä korkealla nopeudella pitkiä aikoja, sillä kova tärinä ja melu voivat olla haitallisia terveydelleesi.



**VAROITUS:** Poista akku laitteesta aina, kun huollat sitä tai kun laitetta ei käytetä. Akun poistaminen varmistaa, ettei laite käynnisty vahingossa, mikä voisi aiheuttaa vakavia henkilövahinkoja.

Ennen jokaista käyttökertaa tarkista laite kokonaisuudessaan vahingoittuneiden, puuttuvien tai löystyneiden osien varalta, kuten ruuvit, mutterit, pultit, korkit jne. Kiinnitä kaikki kiinnittimet ja korkit tiukasti, äläkää käytä laitetta ennen kuin kaikki puuttuvat tai vahingoittuneet osat on vaihdettu.

#### PUHALTIMEN PUTKEN KIINNITTÄMINEN/ IRROTTAMINEN

##### ■ Kiinnittäminen (kuva B)

Kohdista ura ja työnnä putkea puhaltimen koteloon, kunnes kuuletuu naksahduksen.

##### ■ Irrottaminen (kuva C)

Paina putken vapautuspainiketta ja vedä putki ulos.

#### PUHALTIMEN PYÖREÄN/LITTEÄN SUUTTIMEN KIINNITTÄMINEN/IRROTTAMINEN

##### ■ Kiinnittäminen (kuva D)

Kohdista pyöreän/litteän suuttimen ura putken nuppiin ja paina suutinta putkeen, kunnes se napsahtaa paikalleen.

##### ■ Irrottaminen (kuva E)

Paina suuttimen vapautuspainiketta ja pidä se painettuna salvan vapauttamiseksi, vedä sitten suutin suoraan irti puhaltimesta.

#### AKUN ASENNUS/POISTAMINEN

**HUOMIOI:** Parhaan suoritustehon saamiseksi suosittelemme käyttämään EGO 56 V akkua BAX1500.

#### LED-TOIMINTO JA ILMAN NOPEUSTASO

ILMAN NOPEUSTASO	PUHALTIMEN LED				HUOMAUTUS
	LED1	LED2	LED3	LED4	
TASO 1	●	○	○	○	
TASO 2	●	●	○	○	
TASO 3	●	●	●	○	Virtaava vesivalo: Taso 1 → Taso 2 → Taso 3 → Taso 4
TASO 4	●	●	●	●	↑ ●: Päällä      ○: Pois päältä
TEHOSTUS	Virtaava vesivalo				

## HUOLTO

**VAROITUS:** Käytä huollon yhteydessä vain valmistajan hyväksymiä varaosia. Muiden osien käyttö voi aiheuttaa vaaran tai vahingoittaa tuotetta. Valttuutetun huoltoteknikon tulee suorittaa kaikki korjaukset, joita voidaan taata tuotteen turvallinen ja luotettava käyttö.

**VAROITUS:** Irrota vakavien henkilövahinkojen välttämiseksi akkuyksikkö aina tuotteesta, kun puhdistat sitä tai suoritat siihen jonkinkin huoltotoimenpiteen.

## PERUSHUOLTO

Vältä liuottimien käyttöä, kun puhdistat muoviosia. Useimmat muoviosat ovat herkkiä erilaisten kaupallisten liuottimien vaikuttukselle, ja niiden käyttö voi aiheuttaa muoviosin vaurioita. Käytä puhtaata liinoja esim. lian, pölyyn, öljyn ja rasvan poistamiseen.

**VAROITUS:** Älä milloinkaan päästää esim. jarrunesteitä, bensiiniä, petrolipohjaisia tuotteita tai ruosteenviiruksia kosketuksiin muoviosien kanssa. Kemikaalit voivat vahingoittaa, heikentää tai tuhota muovia, mistä voi olla seurauksena vakava henkilövahinko.

## VARASTOINTI

- Puhdista kaikki epäpuhdistetut puhaltimen ilmanottoaukoista.
- Säilytä sisätiloissa poissa lasten ulottuvilta.Pidä poissa syövyttävien aineiden, kuten puutarhakemikaalien ja jäänestosuolojen, läheltä.

## Ympäristönsuojelu



Älä hävitä sähkölaitteita, akun latauslaitteita ja akkuja/ladattavia akkuja kotitalousjätteen mukana!

Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin 2012/19/EU mukaan sähkö- ja elektroniikkalaitteet, jotka eivät ole enää käyttökelpoisia, ja Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin 2006/66/EY mukaan vialliset tai käytetty akkuyksiköt/akut täytyy kerätä erikseen ja hävittää ympäristöystävällisellä tavalla.

Jos sähkölaitteet hävitetään viemällä kaatopaikoille tai roskaläjiin, vaarallisia aineita voi vuotaa pohjaveteen ja päästää ravintoketjuun ja vahingoittaa täten ihmisten terveyttä ja hyvinvointia.

FI



## VIANETSINTÄ

**F**

ONGELMA	SYY	RATKAISU
Puhallin ei toimi.	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Akkuyksikköä ei ole asetettu puhaltimeen.</li> <li>■ Ei sähkökontaktia puhaltimen ja akun väillä Akkuyksikkö on tyhjä.</li> <li>■ Akkuyksikkö tai puhallin on liian kuuma.</li> <li>■ Kytkintä käytetään liian usein lyhyessä ajassa. PCB-suojaus.</li> <li>■ Ylikuormitus</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Aseta akkuyksikkö puhaltimeen</li> <li>■ Irrota akku, tarkasta koskettimet ja asenna akkuyksikkö takaisin.</li> <li>■ Lataa akkuyksikkö.</li> <li>■ Jäähytä akkuyksikköä ja puhallinta, kunnes lämpötila laskee alle 67 °C:een.</li> <li>■ Vähennä puhaltimeen tai akun kuoritusta.</li> </ul>
Ilman virtausnopeus laskee huomattavasti.	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Moottorituulettimen merkittävä kuluminen.</li> <li>■ Ilmanottoaukko on irtoaineksen tukkima.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Ota yhteystä EGO- huoltopisteeseen korjausta varten</li> <li>■ Irrota akkuyksikkö, puhdista lehdet ja muut roskat.</li> </ul>

## TAKUU

### EGO-TAKUUKÄYTÄNTÖ

Katso verkkosivulta osoitteesta [egopowerplus.com](http://egopowerplus.com) EGO-takuukäytännön ehdot ja edellytykset kokonaisuudessaan.

## LES BRUKERHÅNDBOKEN



**LES ALLE INSTRUKSJONER!**

**MERK:** Disse instruksjonene skal også være tilgjengelige i et alternativt format, for eksempel på en nettside.

**⚠️ Restrisiko!** Personer med elektroniske enheter, for eksempel pacemakere, må rådføre seg med lege før du bruker dette produktet. Drift av elektrisk utstyr i umiddelbar nærhet av en pacemaker kan føre til at pacemakeren forstyrres eller svikter.

**⚠️ ADVARSEL:** For sikre både sikkerheten og påliteligheten, skal alle reparasjoner utføres av en kvalifisert servicetekniker.

## SIKKERHETSSYMBOLER

Formålet med sikkerhetssymbolene er å trekke oppmerksomheten din mot mulige faresituasjoner. Sikkerhetssymbolene og forklaringene krever din fulle oppmerksomhet og forståelse. Symbolarslene eliminerer ikke farer på egen hånd. Instruksjonene og advarslene som finnes i dem er ikke erstattninger for passende ulykkesforebyggende tiltak.

**⚠️ ADVARSEL:** Sørg for å lese og forstå alle sikkerhetsanvisningene i denne bruksanvisningen, inkludert alle sikkerhetsvarselsymboler så som «**FARE**», «**ADVARSEL**» og «**FORSIKTIG**» før du bruker dette verktøyet. Hvis du ikke følger alle instruksjonene nedenfor, kan det føre til elektriske støt, brann og/eller alvorlig personskafe.

## SKADEFOREBYGGING OG INFORMASJONSmeldinger

Disse forteller brukeren om viktig informasjon og/eller instruksjoner som kan føre til at utstyr tar skade, eller andre materielle skader hvis de ikke følges. Hver melding har ordet «**MELDING**» i forkant, som i eksempelet nedenfor:

**MERK:** Utstyr og/eller materielle skader kan oppstå hvis disse instruksjonene ikke følges.



**⚠️ ADVARSEL:** Bruk av hvilke som helst elektroverktøy kan føre til at fremmedlegemer blir kastet mot øynene, og dette kan føre til alvorlig øyeskader. For du begynner å bruke elektroverktøyet, skal du alltid bruke vernebriller eller vernebriller med sidebeskyttelse, og en full ansiktsskjerm der det trengs. Vi anbefaler en sikkerhetsmaske med bredt synsfelt til bruk over briller, eller standard vernebriller med sidebeskyttelse.

## SIKKERHETSINSTRUKSJONER

Denne siden viser og beskriver sikkerhetssymboler som finnes på produktet. Les, forstå og følg alle instruksjoner på maskinen før begynner montering og bruk.

**NO**

	Sikkerhetsvarsle	Forsiktigheitsregler som har med sikkerheten din å gjøre.
	Bruk vernebriller	Bruk alltid vernebriller eller vernebriller med sidebeskyttelse, og full ansiktsskjerm når du bruker dette produktet.
	Bruk hørselvern	Hørselsvern er påbudt når produktet brukes.
	Les brukermanualen	For å redusere risikoen for skader må brukeren lese brukerhåndboken før produktet brukes.
	Hold tilskuere borte.	Hold alle tilskuere minst 15 m unna.
	Støy	Garantert lydeffektnivå. Støyutslippene til omgivelsene overholder kravene i EF-direktivet.
	CE	Dette produktet er i samsvar med gjeldende EF-direktiver.
	Elektrisk og elektronisk avfall	Elektrisk avfall må ikke kastes sammen med husholdningsavfall. Innlever det ved en godkjent gjenvinningsstasjon.
V	Volt	Spennin



m <sup>3</sup> /h	Kubikkmeter i timen	Luftvolum
N	Newton	Kraft
kg	Kilogram	Vekt
---	Likestrøm	Type eller karakteristikk for spenningen

Når du bruker elektriske apparater, skal du alltid følge grunnleggende sikkerhetsregler, inkludert følgende:

## GENERELLE SIKKERHETSADVARSLER FOR ELEKTROVERKTØY

### ▲ ADVARSEL: GJØR DEG KJENT MED ALLE SIKKERHETSADVARSLENE, INSTRUKSJONENE, ILLUSTRASJONENE OG SPESIFIKASJONENE SOM FØLGER MED DETTE ELEKTROVERKTØYET.

Manglende etterlevelse av alle instruksjonene under kan resultere i elektrisk støt, brann og/eller alvorlig skade

#### Ta vare på alle advarsler og instruksjoner for fremtidig bruk.

Betegnelsen "elektroverktøy" i advarslene refererer til hovednettdrevne (med ledning) elektroverktøy eller batteridrevne (trådløs) elektroverktøy.

#### SIKKERHET I ARBEIDSOMRÅDET

- Hold arbeidsområdet rent og godt opplyst. Rotete eller mørke områder inviterer til ulykker.
- Ikke bruk maskinen i eksplosjonsfarlige atmosfærer, for eksempel der det finnes brennbare væsker, bensin eller støv i nærheten. Elektroverktøy lager gnister som kan antenne støv eller damper.
- Hold barn og andre personer unna når elektroverktøyet er i bruk. Distraksjoner kan føre til at du mister kontrollen.

#### ELEKTRISK SIKKERHET

- Støpselet til verktøyet må passe inn i stikkontakten. Støpselet må ikke forandres på noen måte. Ikke bruk adapterstøpsler sammen med jordede elektroverktøy. Umodifiserte støpsler og passende stikkontakter reduserer risikoen for elektrisk støt.
  - Unngå kroppskontakt med jordete overflater så som rør, radiatorer, komfyre og kjøleskap. Det er økt risiko for elektrisk støt hvis kroppen din er jordet.
  - Ikke utsett elektroverktøy for regn eller våte forhold. Kommer det vann inn i et elektroverktøy, øker risikoen for elektriske støt.
- Ikke misbruk ledningen. Bruk aldri ledningen til å bære, trekke eller trekke ut elektroverktøyet. Hold ledningen unna varme, olje, skarpe kanter eller bevegelige deler. Skadde eller sammenviklede ledninger øker risikoen for elektriske støt.
  - Når du bruker et elektroverktøy utendørs, må du bruke skjøteledding som er godkjent for utendørs bruk. Bruk av en ledning som er egnet for utendørs bruk, reduserer risikoen for elektriske støt.
  - Hvis du er nødt til å bruke et elektroverktøy i fuktige omgivelser, skal du bruke en jordfeilbryterbeskyttet strømforsyning. Bruk av GFCI reduserer risikoen for elektrisk støt.

NO

#### PERSONLIG SIKKERHET

- Vær oppmerksom, pass på hva du gjør og bruk sunn fornuft når du bruker elektroverktøy. Ikke bruk elektroverktøy når du er trøtt eller er påvirket av narkotika, alkohol eller medikamenter. Et øyeblikks oppmerksomhet ved bruk av elektroverktøy kan føre til alvorlige personskader.
- Bruk personlig verneutstyr. Bruk alltid vernebriller. Verneutstyr som støvmasker, sklisikre vernesko, hjelm eller hørselsvern i egnede forhold reduserer risikoen for personskader.
- Unngå utilstikket start. Pass på at bryteren er i avstilling før du kobler til strømkilden og/eller batteripakken, plukker opp eller bærer verktøyet. Å bære elektroverktøy med fingeren på bryteren eller å slå på verktøy som har bryteren på er å invitere til ulykker.
- Fjern eventuelle justeringsnøkler før du slår på elektroverktøyet. Et verktøy eller en nøkkelen som sitter igjen i en roterende del av elektroverktøyet kan føre til personskade.
- Ikke strekk deg over. Pass på å ha skikkelig fotfeste og balanse til enhver tid. Dette muliggjør bedre kontroll over elektroverktøyet i uventede situasjoner.
- Kle deg riktig. Ikke bruk løstittende klær eller smykker. Hold hårt, klær og hanske unna bevegelige deler. Løse klær, smykker eller langt hårt kan sette seg fast i bevegelige deler.
- Hvis det følger med utstyr for tilkopling av støvavslag og oppsamlingsutstyr, skal disse koples til og brukes riktig. Bruk av støvenheter kan redusere støvelrelaterte farer.
- Selv om du har opparbeidet deg erfaring gjennom hyppig bruk av verktøyet må du alltid være ørvåken og følge sikkerhetsinstruksjonene. En ufersiktig handling kan forårsake alvorlig personskade med en brøkdel av et sekund.

## BRUK AV OG OMSORG FOR ELEKTROVERKTØY

- **Ikke tving elektroverktøyet.** Bruk det riktige elektroverktøyet til det du skal gjøre. Det riktige elektroverktøyet vil gjøre jobben bedre og sikrere, i den hastigheten som det ble laget for.
- **Ikke bruk elektroverktøyet hvis bryter ikke slår det på og av.** Elektroverktøy som ikke kan kontrolleres med bryteren, er farlig og må repareres.
- **Koble støpselet fra strømkilden og/eller ta batteripakken ut av verktøyet før du foretar justeringer, skifter tilbehørsdeler eller legger bort maskinen.** Slike forebyggende sikkerhetstiltak reduserer risikoen for at verktøyet starter ved et uhell.
- **Oppbevar elektroverktøy utilgjengelig for barn, og ikke la personer som ikke er kjent med verktøyet eller disse instruksjonene betjene maskinen.** Elektroverktøy er farlige når de brukes av uerfarne personer.
- **Vedlikehold av elektroverktøy.** Se etter feiljusteringer eller oppbinding av bevegelige deler, skadede deler og eventuelle andre forhold som kan påvirke elektroverktøyets funksjon. Hvis skadet, må elektroverktøyet repareres før bruk. Mange ulykker er forårsaket av dårlig vedlikeholdte elektroverktøy.
- **Hold kutteverktøyet skarp og rent.** Riktig vedlikehold av kutteverktøy med skarpe kanter gjør at det er mindre sannsynlighet for oppbinding, og at det er lettere å kontrollere.
- **Bruk elektroverktøy, tilbehør, verktøy, osv. i henhold til disse anvisningene, og ta hensyn til arbeidsforholdene og arbeidet som skal utføres.** Bruk av elektroverktøy til andre formål enn det som er angitt kan føre til farlige situasjoner.
- **Hold håndtakene og gripeflatene tørre, rene og fri for olje og fett.** Glatte håndtak og gripeflater vil gjøre det vanskelig å kontrollere verktøyet og håndtere det på en sikker måte i uventede situasjoner.

## BRUK AV OG OMSORG FOR BATTERIVERKTØY

- **Lades bare med ladere som er spesifisert av produsenten.** En lader som passer for én type batteripakke kan skape fare for brann når den brukes med andre batteripakker.
- **Elektroverktøyet skal bare brukes med den spesifiserte batteripakken.** Bruk av andre batteripakker kan skape risiko for skader og brann.
- **Når batteriet ikke er i bruk, skal det holdes unna andre metallgenstander så som binders, mynter, nøkler, spikere, skruer eller andre små metallgenstander som kan lage forbindelse fra én**

terminal til en annen. Kortslutning av batteripolene kan forårsake brannskader eller brann.

- **Under skadelige forhold, kan væske kastes ut fra batteriet.** Unngå kontakt. Hvis kontakt oppstår ved uhell, skyll med vann. Hvis man får væske i øynene, skal det i tillegg søkes medisinsk hjelp. Væske som blir kastet ut av batteriet kan forårsake irritasjon eller brannsår.
- **Ikke bruk en batteripakke eller et verktøy som er skadet eller tilpasset.** Skadde eller modifiserte batterier kan oppføre seg uforutsigbart og medføre brann, eksplosjon eller risiko for personskade.
- **Ikke eksponer batteripakken eller verktøyet for ild eller svært høye temperaturer.** Eksponering for ild eller temperaturer over 130 °C kan forårsake eksplosjon.
- **Følg alle ladeinstruksjonene, og ikke lad batteripakken eller verktøyet utenfor temperaturområdet som er angitt i instruksjonene.** Hvis batteriet lades på feil måte eller ved temperaturer som er utenfor det angitte området, kan batteriet bli skadet og brannrisikoen øke.

NO

## SERVICE

- **Elektroverktøyet må repareres av et kvalifisert serviceverksted som kun bruker identiske reservedeler.** Dette opprettholder sikkerheten til elektroverktøyet.
- **Batteripakker som er skadet, må aldri brukes.** Service på batteripakker må bare utføres av produsenten eller autoriserte tjenesteleverandører.

## LES ALLE ANVISNINGENE FOR DU TAR APPARATET I BRUK!

### OPPLÆRING

- **La aldri barn, personer med reduserte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller mangel på erfaring og kunnskap, eller personer som ikke er kjent med disse instruksjonene, bruke elektroverktøyet.**
- **Operatøren er ansvarlig for skade som skjer på andre folk eller annens eiendom.**

### FORBEREDELSE

- **Elektroverktøyet kan brukes i regnvær eller fuktige omgivelser. Tørk elektroverktøyet etter at du er ferdig med arbeidet.**
- **Kontroller batteriene eller batteripakkene for skader før bruk.** Ikke bruk produktet hvis batteriene eller batteripakken er skadet.

## BRUK

- Elektroverktøyet kan brukes i regnvær eller fuktige omgivelser. Tørk elektroverktøyet etter at du er ferdig med arbeidet.
- Koble fra batterier eller batteripakker:
  1. Når du forlater maskinen;
  2. Før du fjerner en blokkering;
  3. Før du sjekker, rengjør eller arbeider på produktet;
  4. Hvis apparatet begynner å vibrere unormalt.
- Sørg alltid for å ha godt fotfeste i hellende terrengr.
- Gå, aldri løp.
- Hold alle kjøleluftinntakene fri for rusk.
- Det anbefales at maskinen bare brukes ved tider på døgnet – ikke tidlig på morgenen eller sent på kvelden når folk kan bli forstyrret.
- Det anbefales at støvete overflater vantes lett, eller at vanntåketilbehoret brukes.

### ⚠ ADVARSEL: Fare for roterende deler!

- Bruke det fulle blåsemunnstykke-tilbehøret, slik at luftstrømmen kan arbeide nær bakken.
- Ikke bruk maskinen i nærheten av åpne vinduer, osv.

## VEDLIKEHOLD OG OPPBEVARING

- Hold alle muttere, bolter og skruer stramme for å sikre at produktet er i sikker brukstilstand.
- Skift ut slitte eller ødelagte deler.
- Bruk bare originale reservedeler og tilbehør.
- Apparatet skal bare oppbevares på et tørt sted.

### ⚠ ADVARSEL: For å redusere risikoen for brann, elektrisk støt eller personskade:

## VIKTIG

### LES NØYE FØR BRUK.

#### OPPBEVARES FOR SENERE REFERANSE.

- Ikke la blåseren brukes som leketøy. Vær ekstra oppmerksom når den brukes av eller i nærheten av barn.
- Hvis blåseren ikke fungerer som den skal, har falt i bakken, er skadet eller har falt ned i vann, må den returneres til et servicesenter.

90

56 VOLT LITHIUM-ION LØVBLÅSER UTEN LEDNING — LBX6000

■ Ikke putt gjenstander inn i noen åpninger. Ikke bruk hvis åpninger er blokkert – hold åpninger frie for støv, lo, hår og annet som kan redusere luftstrømmen.

■ Vær ekstra forsiktig ved rengjøring på trapper.

■ Ikke la blåseren ligge uten tilsyn mens batteristøpselet er plugget inn. Ta ut batteriet når blåseren ikke er i bruk, og før du utfører vedlikehold.

■ Ikke ta i laderen, inkludert laderens støpsel eller tilkoblingspunkter, med våte hender.

■ Ikke lad batteripakken utendørs.

### ⚠ ADVARSEL:

- Batteripakken må fjernes fra apparatet før det kasseres.

- Batteriet skal avhendes på en sikker måte.

■ IKKE prøv å fjerne rusk fra enheten uten først å fjerne batteriet.

■ Hold blåseren og håndtak tørre, rene og frie for olje og fett. Bruk alltid en ren klut til rengjøringen. Bruk aldri bremsevæske, bensin, petroleumsprodukter eller sterke løsemidler for å rengjøre blåseren. Hvis man følger denne regelen, vil det redusere faren for å miste kontrollen, og nedbryting av plastdeler i huset.

■ Batterier kan eksplodere hvis de er nær tennkilder, for eksempel en pilotflamme. For å redusere risikoen for alvorlig personskade, skal trådløse produkter ikke brukes i nærheten av åpen flamme. Et eksplodert batteri kan kaste ut rester og kjemikalier. Hvis man blir eksponert for dette, skyll straks med vann.

■ Kjør aldri enheten uten riktig utstyr. Pass alltid på at blåserøret er installert.

■ Bruk aldri viften nær flammer eller varm aske. Bruk i nærheten flammer eller aske kan spre branner og føre til alvorlig personskade og/eller skade på eiendom.

■ Bruk aldri blåsere for å spre kjemikalier, gjødsel eller andre giftige stoffer. Spredning av slike stoffer kan føre til alvorlig skade på brukeren eller tilskuere.

■ Ta vare på disse instruksjonene. Slå gjerne opp i dem, og bruk dem som veiledering for andre som vil bruke verktøyet. Hvis du låner ut verktøyet til andre, må også de få tilgang til denne brukerveileddningen slik at feil bruk av produktet og eventuelle påfølgende skader kan unngås.

**TA VARE PÅ DISSE INSTRUKSJONENE!**

## SPESIFIKASJONER

Spanning		56V ===
Maksimal luftvolum		1014m <sup>3</sup> /h
Maksimal luft hastighet	Uten munnstykke	65,4m/s
	Med rundt munnstykke	75m/s
	Med flatt munnstykke	63,3m/s
Omtrentlig driftstid (med EGO BAX1500 ryggsekkbatteri)	Boost	70min
	Nivå 4	100min
	Nivå 3	140min
	Nivå 2	210min
	Nivå 1	340min
Maksimal Blower Force		19,2N
Driftstemperatur		-15°C-40°C
Lagringstemperatur		-20 °C-70 °C
Løvblåserens vekt		2,7kg
Målt lydeffektnivå L <sub>WA</sub>	Uten munnstykke	94,4 dB(A) K=1,1 dB(A)
	Med rundt munnstykke	91,0 dB(A) K=2,2 dB(A)
	Med flatt munnstykke	89,6 dB(A) K=2,4 dB(A)
Lydtrykknivå ved brukerens øre L <sub>PA</sub>	Uten munnstykke	84,5 dB(A) K=3 dB(A)
	Med rundt munnstykke	81,5 dB(A) K=3 dB(A)
	Med flatt munnstykke	80,2 dB(A) K=3 dB(A)
Garantert lydeffektnivå L <sub>WA</sub> (målt i henhold til 2000/14/EC)		95 dB(A)
Vibrasjon a <sub>h</sub>		1,167 m/s <sup>2</sup> K=1,5 m/s <sup>2</sup>

- Den deklarerte totale vibrasjonsverdien er målt i overensstemmelse med en standard testmetode, og kan brukes til å sammenligne ett verktøy med et annet.
- Den deklarerte totale vibrasjonsverdien kan også brukes i en foreløpig vurdering av eksponering.

**MERK:** Vibrasjoner under faktisk bruk av elektroverktøyet kan variere fra den opplyste verdien der verktøyet brukes; For å beskytte brukeren, skal det brukes hanske og hørselsvern under de faktiske bruksforholdene.

## ANBEFALT TILBEHØR

NAVN PÅ DEL	DELENUMMER
Rundt munnstykke	AN6000R
Flatt munnstykke	AN6000F

## PAKKELISTE

NAVN PÅ DEL	MENGDE
Blåser	1
Blåserør	1
Spredermunnstykke	2
Bruksanvisning	1

NO

## BESKRIVELSE

### KJENN LØVBLÅSEREN DIN (Fig. A)

- Kontakt
- Luft hastighetsknapp
- Boost-knapp
- Låseknapp
- Blåserør
- Rørutløsningsknapp
- Krok
- Rundt munnstykke
- Flatt munnstykke
- LED nr. 1
- LED nr. 2
- LED nr. 3
- LED nr. 4

## BETJENING

**ADVARSEL:** Ikke la fortrolighet med dette produktet gjøre deg uforsiktig. Husk at et uforsiktig tiendedel av et sekund er nok til å forårsake alvorlige skader.

**ADVARSEL:** Ikke forsøk å modifisere dette produktet eller lage tilbehør som ikke er anbefalt for bruk med denne blåseren. Enhver slik endring eller modifisering er misbruk, og kan føre til farlige situasjoner og mulige alvorlige personskader.

**! ADVARSEL:** Det anbefales ikke å bruke blåseren på høy hastighet over lengre tid, ettersom kraftig vibrering og støy kan være helseskadelig.

**! ADVARSEL:** Batteripakken må alltid fjernes fra produktet når du skal utføre vedlikehold eller når produktet ikke er i bruk. Ved å fjerne batteripakken eliminerer du faren for utilsiktet oppstart, som kan føre til personskade.

Før du bruker produktet, skal du kontrollere om det har skader, mangler eller løse deler, for eksempel skruer, muttere, bolter, heter, osv. Trekk godt til alle festeanordninger og heter, og unngå å bruke produktet før du har fått byttet alle deler som mangler eller er skadet.

#### MONTERING/FJERNING AV BLÅSERØRET

##### ■ Montering (fig. B)

NO

Posisjoner røret slik at det passer til sporet, og skyv røret på blåserhuset til du hører et «klikk».

##### ■ Fjerning (fig. C)

Trykk på rørutløserknappen, og dra ut røret.

#### MONTERING/FJERNING AV DET RUNDE/FLATE MUNNSTYKKET

##### ■ Montering (fig. D)

Posisjoner sporet i det runde/flate munnstykket slik at det passer til knotten i røret, og skyv munnstykket på røret til det klikker på plass.

##### ■ Fjerning (fig. E)

Trykk på og hold inne munnstykkeutløserknappen, og trekk munnstykket rett ut av blåseren.

#### INSTALLERE / FJERNE BATTERIPAKKEN

**MERK:** For å oppnå de beste resultatene anbefaler vi at du bruker ryggsekkbatteriet av typen EGO 56V Battery BAX1500.

#### LED-FUNKSJON OG LUFTHASTIGHETSNIVÅ

LUFTHASTIGHETSNIVÅ	LED PÅ BLÅSEREN				MERKNAD
	LED1	LED2	LED3	LED4	
NIVÅ 1	●	○	○	○	
NIVÅ 2	●	●	○	○	
NIVÅ 3	●	●	●	○	Rullerende lys: Nivå 1 → Nivå 2 → Nivå 3 → Nivå 4
NIVÅ 4	●	●	●	●	●: På      ○: Av
BOOST	Rullerende lys				

## VEDLIKEHOLD

**ADVARSEL:** Ved service skal det bare brukes originale reservedeler. Bruk av andre deler kan forårsake farer eller skader på produktet. For sikre både sikkerheten og påliteligheten, skal alle reparasjoner utføres av en kvalifisert servicetekniker.

**ADVARSEL:** For å unngå alvorlige personskader, skal batteripakken alltid tas ut fra produktet når du rengjør eller utfører vedlikehold.

### GENERELT VEDLIKEHOLD

Unngå å bruke løsemidler når plastdeler skal rengjøres. De fleste plasttyper er utsatt for skader fra ulike typer kommersielle løsemidler, og kan ta skade av bruk av slike. Bruk rene kluter for å fjerne skitt, stov, olje, fett, etc.

**ADVARSEL:** Ikke på noe tidspunkt skal bremseveske, bensin, petroleum-baserte produkter, penetrerende oljer, osv. komme i kontakt med plastdeler. Kjemikalier kan skade, svekke eller ødelegge plastmaterialer, noe som kan føre til alvorlig personskade.

### OPPBEVARING

- Fjern alle fremmedlegemer fra luftintaktene til blåseren.
- Produktet må oppbevares innendørs, på et sted som er utilgjengelig for barn. Hold produktet på avstand fra etsende midler som hagekjemikalier og veisalt.

### Beskytt miljøet



Elektrisk utstyr, batterilader og batterier/opppladbare batterier skal ikke kastes i husholdningsavfall.

Ifølge EU-forskrift 2012/19/EU, skal elektrisk og elektronisk utstyr som ikke lenger er brukbart, og som i henhold til EU-forskrift 2006/66/EC har defekte eller brukte batteripakker/batterier, samles inn separat og deponeres på en miljøvennlig måte.

Hvis elektrisk apparater kastes på søppelfyllinger, kan farlige stoffer lekke ut i grunnvannet og komme inn i næringskjeden, og forårsake skader på helse og velvære.

**NO**



## FEILSØKING

PROBLEM	ÅRSAK	LØSNING
Blåseren virker ikke.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Batteripakken er ikke festet til blåseren.</li><li>■ Ingen elektrisk kontakt mellom blåseren og batteriet.</li><li>■ Batteripakken er tom.</li><li>■ Batteripakken eller blåseren er for varme.</li><li>■ Overbelastning</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Fest batteriet til blåseren.</li><li>■ Fjern batteriet, sjekk kontakter og installer batteripakken.</li><li>■ Lad opp batteripakken.</li><li>■ Kjøl ned batteripakken til temperaturen synker under 67 °C.</li><li>■ Reduser belastningen på blåseren eller batteripakken.</li></ul>
NO Lufthastigheten er betydelig redusert.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Motorviften er utslitt.</li><li>■ Luftinntaket er blokkert av smuss.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Kontakt EGO-servicesenteret for reparasjon.</li><li>■ Ta ut batteripakken, og fjern rusket.</li></ul>

## GARANTI

### EGOs GARANTIREGLER

Besøk nettsiden [egopowerplus.com](http://egopowerplus.com) for å se fullstendige vilkår og betingelser for EGO-garantireglene.

## ПРОЧИТАЙТЕ РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ



**ПРОЧИТАЙТЕ РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ**

**ПРИМЕЧАНИЕ.** Данные инструкции должны быть также доступны в альтернативном формате, например на веб-сайте.

**▲ Остаточные риски!** Если вы используете электронные устройства, такие как кардиостимулятор, перед эксплуатацией данного устройства проконсультируйтесь с врачом. Использование электрооборудования в непосредственной близости от кардиостимулятора может привести к образованию помех и повреждению кардиостимулятора.

**▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.** Чтобы обеспечить безопасность и надежность устройства, его ремонт и замену частей должен выполнять квалифицированный специалист.

## СИМВОЛЫ БЕЗОПАСНОСТИ

Символы безопасности предназначены для привлечения внимания к возможным рискам. Символы безопасности, а также объяснения к ним, требуют особого внимания и понимания. Предупреждения по технике безопасности сами по себе не устраняют опасность. Инструкции и предупреждения не заменяют соответствующие меры по предотвращению несчастных случаев.

**▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.** Перед использованием устройства внимательно прочтите все инструкции в данном руководстве пользователя и ознакомьтесь с предупреждающими символами безопасности, такими как «**ОПАСНОСТЬ**», «**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ**» и «**ВНИМАНИЕ**». Несоблюдение всех приведенных ниже инструкций может привести к поражению электрическим током, возникновению пожара и/или получению серьезных травм.

## ПРЕДОТВРАЩЕНИЕ ПОВРЕЖДЕНИЙ И ИНФОРМАЦИОННЫЕ СООБЩЕНИЯ

Данные сообщения предназначены для предоставления пользователю важной информации и/или инструкций, несоблюдение которых может привести к повреждению оборудования и имущества. Каждое сообщение начинается со слова «**ПРИМЕЧАНИЕ**», как в примере ниже.

**ПРИМЕЧАНИЕ.** Несоблюдение данных инструкций может привести к повреждению оборудования и/или имущества.



**▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.** В результате работы электроинструмента в глаза могут попасть посторонние предметы, что приведет к серьезному повреждению глаз. Перед началом использования электроинструмента всегда надевайте защитную маску или защитные очки с боковыми щитками и полнограничную защитную маску (при необходимости). Поверх очков или стандартных защитных очков рекомендуется надевать защитную маску с широким обзором.

## ИНСТРУКЦИИ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ

RU

Далее приведено изображение и описание символов безопасности, которые могут присутствовать на данном устройстве. Перед сборкой или использованием внимательно прочтите все инструкции, приведенные на устройстве, и соблюдайте их.

Символ	Предупреждение об опасности	Меры предосторожности, касающиеся безопасности.
	Надевайте защитные очки.	При работе с данным устройством всегда используйте защиту для глаз или защитные очки с боковыми щитками и полнограничную защитную маску.
	Используйте средства защиты органов слуха.	При использовании устройства всегда надевайте средства защиты органов слуха.
	Внимательно прочтите руководство пользователя.	Чтобы уменьшить риск получения травм, перед использованием устройства необходимо прочитать руководство по эксплуатации.
	Не позволяйте посторонним людям находиться поблизости.	Следите за тем, чтобы посторонние лица находились на расстоянии не менее 15 м.

	Шум	Гарантированный уровень звуковой мощности. Уровень шума в окружающей среде в соответствии с директивой ЕС.
	CE	Соответствует основным требованиям стандартов безопасности Европейских директив.
	WEEE	Ненадежные электрические устройства нельзя выбрасывать вместе с бытовым мусором. Сдавайте их в авторизованные пункты сбора и утилизации.
V	Вольт	Напряжение
м³/ч	Кубический метр в час	Объем воздуха
N	Ньютон	Величина силы
кг	Килограмм	Масса
	Постоянный ток	Тип или характеристика тока

При использовании электрического устройства необходимо строго соблюдать следующие меры безопасности.

## ОБЩИЕ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПРИ РАБОТЕ С ЭЛЕКТРОИНСТРУМЕНТАМИ

**⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. ПРОЧИТАЙТЕ ВСЕ ПРАВИЛА БЕЗОПАСНОСТИ, ИНСТРУКЦИИ, ИЛЛЮСТРАЦИИ И СПЕЦИФИКАЦИИ, ПРИЛАГАЕМЫЕ К ЭТОМУ ЭЛЕКТРОИНСТРУМЕНТУ.** Невыполнение изложенных ниже инструкций может привести к поражению электрическим током, пожару и (или) тяжелым травмам.

**Сохраните все предупреждения и инструкции для использования в будущем.**

Термин «электроинструмент» в предупреждениях означает электрический инструмент с питанием от сети (с кабелем) или электрический инструмент с питанием от батареи (без кабеля).

### БЕЗОПАСНОСТЬ РАБОЧЕГО МЕСТА

- **Обеспечьте чистоту и освещенность рабочего места.** Загроможденные и плохо освещенные места служат причиной несчастных случаев.
- **Не используйте электроинструменты во взрывоопасных местах, например вблизи горючих жидкостей, бензина или пыли.** Электроинструменты генерируют искры, которые могут воспламенить пыль или испарения.
- **Не позволяйте детям и другим людям находиться вблизи работающего электроинструмента.** Отвлекающие факторы могут привести к потере контроля над инструментом.

### ЭЛЕКТРОБЕЗОПАСНОСТЬ

- **Вилка электроинструмента должна соответствовать розетке.** Никогда не переделывайте вилку. Не используйте никакие переходники для вилок с заземлением. Использование оригинальных вилок и соответствующих им розеток уменьшает риск поражения электрическим током.
- **Избегайте прикосновений к заземленным объектам, таким как трубы, радиаторы, плиты и холодильники.** Существует повышенная опасность поражения электрическим током, если ваше тело заземлено.
- **Не подвергайте электроинструменты воздействию дождя или влаги.** При попадании воды в электроинструмент увеличивается риск поражения электрическим током.
- **Обращайтесь с кабелем аккуратно.** Никогда не переносите, не тяните и не выключайте электроинструмент за кабель. Не оставляйте кабель вблизи источников тепла, масла, острых предметов или движущихся частей. Поврежденные или запутанные кабели повышают опасность поражения электрическим током.
- **Для работы с электроинструментом вне помещения используйте предназначенный для этого удлинительный кабель.** Использование кабеля, подходящего для использования вне помещения, снижает риск поражения электрическим током.

■ Если использование электроинструмента в сырьем помещении неизбежно, подключайте его через выключатель короткого замыкания на землю (ВКЗЗ). Использование ВКЗЗ уменьшает риск поражения электрическим током.

#### ■ ЛИЧНАЯ БЕЗОПАСНОСТЬ

■ Будьте бдительны, следите за тем, что делаете, и следуйте здравому смыслу при использовании электроинструмента. Не пользуйтесь электроинструментом, если вы устали или находитесь под воздействием наркотиков, алкоголя или медикаментов. Даже кратковременная невнимательность при работе с электроинструментом может привести к тяжелым травмам.

■ Используйте средства индивидуальной защиты. Всегда надевайте защитные средства для глаз. Использование защитных средств, таких как противопылевая маска, нескользкая предохранительная обувь, жесткая каска или средства защиты органов слуха в соответствующих условиях уменьшает риск травмирования.

■ Не допускайте непредвиденных запусков. Перед подключением электроинструмента к сети питания и/или аккумулятору и перед его переноской убедитесь, что выключатель находится в выключенном положении. Переноска электроинструмента с пальцем на выключателе и включение вилки в розетку при включенном электроинструменте — причины несчастных случаев.

■ Перед включением электроинструмента снимите с него регулировочные инструменты и гаечные ключи. Гаечный ключ, оставленный на подвижной детали электроинструмента, может вызвать травмы.

■ Не тянитесь. Во время работы всегда сохраняйте устойчивое положение. Это позволит лучше контролировать электроинструмент в непредвиденных ситуациях.

■ Одевайтесь надлежащим образом. Не надевайте свободную одежду и украшения. Держите волосы, одежду и перчатки подальше от движущихся частей. Свободная одежда, украшения и длинные волосы могут попасть в движущиеся части.

■ При наличии пылеулавливающих устройств убедитесь в том, что они подключены и правильно работают. Использование пылеулавливающих устройств снижает вред, причиняемый пылью.

■ Не допускайте небрежности, которая может возникнуть из-за частого использования инструмента и повлечь за собой самоуверенность и игнорирование правил

безопасности. Неосторожное действие может причинить серьезную травму за доли секунды.

#### ИСПОЛЬЗОВАНИЕ И ОБСЛУЖИВАНИЕ

##### ЭЛЕКТРОИНСТРУМЕНТА

■ Не прилагайте к электроинструменту чрезмерных усилий. Используйте подходящий для ваших задач электроинструмент. Правильный электроинструмент безопасен и лучше работает при名义ной мощности.

■ Не используйте электроинструмент, если его выключатель неисправен. Электроинструменты с неисправным выключателем опасны и подлежат ремонту.

■ Перед регулировкой, сменой аксессуаров или хранением отключите электроинструмент от сети питания и/или аккумуляторов. Такие меры предосторожности уменьшают риск случайного запуска электроинструмента.

■ Храните неиспользуемые электроинструменты в местах, недоступных для детей, и не доверяйте электроинструмент лицам, не знакомым с ним и с этими инструкциями. Электроинструменты опасны в руках неподготовленных пользователей.

■ Выполняйте техническое обслуживание электроинструментов. Проверьте выравнивание и скрепление подвижных деталей, наличие поломок и прочие условия, которые могут повлиять на работу электроинструмента. В случае повреждения инструмента отремонтируйте его перед использованием. Многие несчастные случаи вызваны неправильным обслуживанием электроинструментов.

■ Храните режущие инструменты в чистоте и заточенном состоянии. Правильно обслуживаемые и хорошо заточенные режущие инструменты меньше заклинивают и лучше контролируются.

■ Используйте электроинструмент, аксессуары, насадки и т. п. в соответствии с этими инструкциями, учитывая условия и специфику выполняемой работы. Использование электроинструмента для выполнения непредусмотренных операций может привести к опасным ситуациям.

■ Следите за тем, чтобы рукоятки и поверхности захвата были сухими и чистыми и на них не было масла или смазочного материала. Скользкие рукоятки и поверхности захвата не позволяют безопасно использовать инструмент и контролировать его в непредвиденных ситуациях.

#### ИСПОЛЬЗОВАНИЕ И СОДЕРЖАНИЕ ИНСТРУМЕНТА С ПИТАНИЕМ ОТ БАТАРЕЙ

RU

- Заряжайте батареи только с помощью зарядного устройства, указанного изготовителем. Зарядное устройство, предназначенное для одного типа аккумуляторных батарей, может стать причиной пожара при использовании с другим типом батарей.
- Используйте электроинструмент только со специально предназначенными для него аккумуляторными батареями. Использование любого другого вида аккумуляторных батарей может стать причиной несчастных случаев или пожара.
- Когда аккумулятор не используется, храните его отдельно от металлических предметов — канцелярских скрепок, монет, ключей, гвоздей, винтов и др. — они могут замкнуть контакты. Короткое замыкание контактов аккумуляторной батареи может стать причиной ожогов или пожара.
- При неблагоприятных обстоятельствах из аккумуляторной батареи может потечь электролит. Избегайте контакта с ним. При случайном контакте с кожей промойте пораженный участок проточной водой. Если электролит попал в глаза, обратитесь к врачу. Электролит из аккумуляторной батареи может вызвать раздражение и ожоги.
- Не используйте аккумулятор и инструмент, если они повреждены или подвергались модификациям. Поведение поврежденных или модифицированных аккумуляторов может быть непредсказуемым, что приведет к возгоранию, взрыву и риску получения травм.
- Не подвергайте аккумуляторную батарею и инструмент воздействию огня и высокой температуры. Воздействие огня или температуры выше 130 °C может привести к взрыву.
- Следуйте всем инструкциям по зарядке и не заряжайте аккумулятор и инструмент при температуре, выходящей за пределы указанного диапазона. Если зарядка выполняется неправильно или в условиях неподходящей температуры, это может привести к повреждению аккумулятора и возгоранию.

## РЕМОНТ

- Ремонт электроинструмента должен производиться квалифицированным специалистом с использованием только идентичных запасных частей. Это обеспечит безопасную работу электроинструмента.
- Никогда не выполняйте обслуживание поврежденного аккумулятора. Обслуживание аккумуляторов должно выполняться только производителем или в авторизованном сервисном центре.

RU

## ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ УСТРОЙСТВА ПРОЧИТАЙТЕ ВСЕ ИНСТРУКЦИИ!

### ОБУЧЕНИЕ

- Не позволяйте использовать данное устройство детям, лицам с пониженными физическими, сенсорными или умственными способностями или имеющими недостаточный опыт или знания либо людям, не знакомым с этими инструкциями.
- Оператор или владелец несет ответственность за несчастные случаи и ущерб, нанесенный другим людям или их имуществу.

### ПОДГОТОВКА

- Данный электроинструмент можно использовать под дождем и во влажных условиях. После завершения работы выслушите электроинструмент.
- Перед использованием проверьте батареи и аккумуляторы на наличие повреждений. Не используйте устройство, если батареи или аккумуляторы повреждены.

### ЭКСПЛУАТАЦИЯ

- Данный электроинструмент можно использовать под дождем и во влажных условиях. После завершения работы выслушите электроинструмент.
- Всегда извлекайте аккумуляторы из устройства в следующих случаях:
  1. когда отходите от устройства;
  2. перед очисткой засорения;
  3. перед проверкой, очисткой или ремонтом устройства;
  4. если устройство начало сильно вибрировать.

- На склонах всегда следите за тем, чтобы находиться в устойчивом положении.
- Передвигайтесь шагом, не бегайте.
- Следите за чистотой вентиляционных отверстий.
- Работайте с устройством только в допустимое время — не слишком рано утром и не слишком поздно вечером, чтобы не беспокоить других людей.
- Слегка смочите обрабатываемую территорию в условиях запыленности или используйте мелкокапельный опрыскиватель.

**▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.** Осторожно, вращающиеся части!

- Используйте максимальную длину насадки воздуходувки, чтобы воздушный поток действовал ближе к земле.
- Не используйте устройство вблизи открытых окон и т. д.

#### ОБСЛУЖИВАНИЕ И ХРАНЕНИЕ

- Следите за тем, чтобы все гайки, болты и винты были плотно затянуты — это обеспечит безопасную работу устройства.
- Заменяйте изношенные или поврежденные детали.
- Используйте только оригинальные запчасти и аксессуары.
- Храните устройство в сухом месте.

**▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.** Чтобы уменьшить риск пожара, поражения электрическим током или травмы, соблюдайте следующие требования.

#### ВАЖНО!

ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧИТАЙТЕ ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ.

СОХРАНИТЕ ЭТО РУКОВОДСТВО ДЛЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ В БУДУЩЕМ.

- Воздуходувка не должна использоваться в качестве игрушки. Будьте очень внимательны, когда дети пользуются устройством или находятся рядом с ним.
- Если устройство не работает должным образом, если оно падало (в том числе в воду) или было повреждено, отнесите его в сервисный центр.
- Не помещайте посторонние предметы в отверстия устройства. Не используйте устройство, если какие-либо его отверстия заблокированы. Содержите отверстия в чистоте от пыли, пуха, волос и других загрязнений, которые могут уменьшить поток воздуха.
- Соблюдайте особую осторожность при уборке на лестницах.
- Не оставляйте воздуходувку без присмотра, если к ней подключен аккумулятор. Извлекайте аккумулятор перед обслуживанием воздуходувки, а также если она не используется.
- Не прикасайтесь мокрыми руками к зарядному устройству, в том числе вилке и контактам.
- Не заряжайте аккумуляторную батарею на открытом воздухе.

#### ▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.

- Прежде чем выбрасывать устройство, необходимо извлечь аккумулятор.
- Аккумулятор необходимо утилизировать безопасным способом.

- НЕ пытайтесь очищать устройство, если из него не извлечен аккумулятор.
- Следите за тем, чтобы воздуходувка и ее рукоятка были сухими и чистыми и на них не было масла или смазочного материала. Всегда используйте чистую ткань для очистки. Никогда не используйте для очистки воздуходувки тормозные жидкости, бензин, нефтепродукты и любые сильные растворители. Соблюдение данного правила позволяет снизить риск потери контроля и повреждения пластика корпуса.

- Аккумуляторы выделяют газообразный водород и могут взрываться при наличии источника зажигания, например запальника. Чтобы уменьшить риск получения серьезной травмы, никогда не используйте беспроводные устройства вблизи открытого пламени. Взорвавшийся аккумулятор выделяет загрязнения и химикаты. При попадании на кожу немедленно промойте водой.
- Никогда не используйте устройство без установленного надлежащего оборудования. Всегда следите за тем, чтобы труба воздуходувки была установлена.
- Никогда не используйте воздуходувку вблизи огня или горячей золы. Использование устройства вблизи огня или золы может привести к распространению огня, серьезным травмам и/или повреждению имущества.
- Никогда не используйте воздуходувку для распыления химикатов, удобрений или других токсичных веществ. Распыление этих веществ может привести к серьезным травмам оператора или окружающих.
- Сохраните настоящую инструкцию. Регулярно просматривайте их и предоставляйте для ознакомления другим пользователям. Одалживая кому-либо устройство, передайте также данные инструкции для предотвращения неправильного использования и возможных травм.

#### СОХРАНИТЕ ДАННОЕ РУКОВОДСТВО!

RU



## ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Напряжение		56V
Максимальной объем воздуха		1014м³/ч
Максимальной скорости	Без насадки	65,4м/с
	С круглой насадкой	75м/с
	С плоской насадкой	63,3м/с
Прибл. время работы (с ранцевым аккумулятором EGO BAX1500)	Турборежим	70мин.
	Уровень 4	100мин.
	Уровень 3	140мин.
	Уровень 2	210мин.
	Уровень 1	340мин.
Максимальная сила взрывателя		19,2N
Рабочая температура		-15...40 °C
Температура хранения		-20...70 °C
Масса воздуходувки		2,7кг
Измеренный уровень звуковой мощности $L_{WA}$	Без насадки	94,4 dB(A) K=1,1 dB(A)
	С круглой насадкой	91,0 dB(A) K=2,2 dB(A)
	С плоской насадкой	89,6 dB(A) K=2,4 dB(A)
Уровень звукового давления на уши оператора $L_{PA}$	Без насадки	84,5 dB(A) K=3 dB(A)
	С круглой насадкой	81,5 dB(A) K=3 dB(A)
	С плоской насадкой	80,2 dB(A) K=3 dB(A)
Гарантируенный уровень звуковой мощности $L_{WA}$ (измерен в соответствии с 2000/14/EC)		95 dB(A)
Вибрация $a_h$		1,167 m/s <sup>2</sup> K=1,5 m/s <sup>2</sup>

- Указанный общий показатель уровня вибрации был определен с помощью стандартного теста и может быть использован для сравнения разных инструментов.
- Указанный общий уровень вибрации может использоваться также для предварительной оценки уровня воздействия.

**ПРИМЕЧАНИЕ.** Реальное вибрационное воздействие электроинструмента может отличаться от указанного в зависимости от способа использования. В целях безопасности оператор должен надевать перчатки и средства защиты органов слуха во время использования устройства.

## РЕКОМЕНДУЕМЫЕ АКСЕССУАРЫ

НАЗВАНИЕ ДЕТАЛИ	НОМЕР ДЕТАЛИ
Круглая насадка	AN6000R
Плоская насадка	AN6000F

## УПАКОВОЧНЫЙ ЛИСТ

НАЗВАНИЕ ДЕТАЛИ	КОЛИЧЕСТВО
Воздуходувка	1
Труба воздуходувки	1
Насадка-распределитель	2
Руководство по эксплуатации	1

## ОПИСАНИЕ

### ЧАСТИ ВОЗДУХОДУВКИ (Рис. А)

1. Разъем
2. Курок регулировки скорости потока воздуха
3. Кнопка турборежима
4. Переключатель
5. Труба воздуходувки
6. Кнопка фиксации трубы
7. Крючок
8. Круглая насадка
9. Плоская насадка
10. Индикатор 1
11. Индикатор 2
12. Индикатор 3
13. Индикатор 4

## ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

**▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.** Не допускайте небрежности и беспечности при работе с устройством. Помните, что потери бдительности на долю секунды достаточно для получения серьезной травмы.

100

БЕСПРОВОДНАЯ ВОЗДУХОДУВКА С ЛИТИЙ-ИОННЫМ АККУМУЛЯТОРОМ 56В — LBX6000

**▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.** Не пытайтесь изменять конструкцию воздуховодки или использовать нерекомендованные для нее дополнительные приспособления. Подобное изменение считается ненадлежащим использованием и способствует возникновению опасной ситуации, которая приведет к получению серьезной травмы.

**▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.** Не рекомендуется использовать воздуховодку на высокой скорости длительное время, т. к. вибрация и шум могут быть опасны для здоровья.

**▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.** Перед выполнением обслуживания, а также когда устройство не используется, всегда извлекайте из него аккумулятор. Извлечение аккумулятора поможет предотвратить непредвиденный запуск устройства, который может привести к травмам.

Перед каждым использованием полностью проверяйте устройство на наличие поврежденных, отсутствующих или плохо закрепленных частей, таких как винты, гайки, болты, заглушки и т. д. Надежно закрепите все фиксаторы и заглушки и не пользуйтесь устройством до тех пор, пока не будут заменены поврежденные или отсутствующие части.

### УСТАНОВКА И ДЕМОНТАЖ ТРУБЫ ВОЗДУХОДУВКИ

#### ■ Установка (Рис. В)

Совместите пазы и вставьте трубу в корпус до щелчка.

#### ■ Демонтаж (Рис. С)

Нажмите кнопку фиксации трубы и извлеките трубу.

### УСТАНОВКА И ДЕМОНТАЖ КРУГЛОЙ И ПЛОСКОЙ НАСАДКИ ВОЗДУХОДУВКИ

#### ■ Установка (Рис. D)

Совместите паз круглой или плоской насадки с фиксатором трубы и вставьте ее до щелчка.

#### ■ Демонтаж (Рис. Е)

Нажмите и удерживайте кнопку извлечения насадки, чтобы открыть зажим, затем снимите насадку с воздуховодки.

### УСТАНОВКА И ДЕМОНТАЖ АККУМУЛЯТОРА

**ПРИМЕЧАНИЕ.** Для максимальной эффективности рекомендуется использовать ранцевый аккумулятор EGO BAX1500 56 В.

**Зарядите перед первым использованием.**

**Используйте только аккумуляторы и зарядные устройства, указанные на рис. А.**

#### ■ Установка(Рис. F)

Наденьте ранцевый аккумулятор и подсоедините разъем аккумулятора к воздуховодке.

#### ■ Демонтаж(Рис. G)

Отсоедините разъем аккумулятора.

**▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.** Никогда не тяните за кабель, чтобы отсоединить аккумулятор от воздуховодки.

### ВКЛЮЧЕНИЕ И ВЫКЛЮЧЕНИЕ ВОЗДУХОДУВКИ (Рис. H)

#### ■ Включение

Перед запуском устройства убедитесь, что переключатель установлен в положение «On» (Вкл). В противном случае курок регулировки скорости потока воздуха нельзя будет нажать для запуска воздуховодки.

#### ■ Выключение

Отпустите курок, чтобы выключить воздуховодку. Чем больше давление на курок, тем выше скорость потока воздуха.

### РЕГУЛИРОВКА СКОРОСТИ ВОЗДУШНОГО ПОТОКА

Воздуховодка оснащена индикатором скорости воздуха, который отображает максимальный уровень скорости. Запустите воздуховодку, чтобы отобразить максимальный уровень скорости воздуха. Кратковременное нажатие на кнопку турборежима изменяет максимальный уровень скорости воздуха, а нажатие и удержание этой кнопки активирует функцию турборежима.

RU

## ФУНКЦИИ ИНДИКАТОРОВ И УРОВЕНЬ СКОРОСТИ ВОЗДУХА

УРОВЕНЬ СКОРОСТИ ВОЗДУХА	ИНДИКАТОР НА ВОЗДУХОДУВКЕ				ПРИМЕЧАНИЕ
	LED1	LED2	LED3	LED4	
УРОВЕНЬ 1	●	○	○	○	Бегущий индикатор: Уровень 1 → Уровень 2 → Уровень 3 → Уровень 4 ↑ ●: Светится      ○: Не светится
УРОВЕНЬ 2	●	●	○	○	
УРОВЕНЬ 3	●	●	●	○	
УРОВЕНЬ 4	●	●	●	●	
ТУРБОРЕЖИМ	Бегущий индикатор				

## ОБСЛУЖИВАНИЕ

**⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.** При ремонте используйте только идентичные запасные части. Использование других запасных частей может привести к травмам или повреждению устройства. Чтобы обеспечить безопасность и надежность устройства, его ремонт должен выполнять квалифицированный специалист.

**⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.** Во избежание травм всегда извлекайте аккумулятор из устройства перед чисткой или обслуживанием.

### ОБЩЕЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Не используйте растворители для чистки пластмассовых деталей. Большинство пластиковых частей чувствительны к различным бытовым растворителям и могут быть повреждены. Для очистки от грязи, пыли, масла, смазки и т. п. используйте чистую ткань.

**⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ.** Не допускайте попадания на пластиковые части тормозной жидкости, бензина, продуктов на нефтяной основе, пропитывающих масел и т. д. Химические вещества могут повредить, ослабить или разрушить пластик, что приведет к получению серьезных травм.

### ХРАНЕНИЕ

- Извлеките аккумулятор из воздуходувки.
- Храните внутри помещения в недоступном для детей месте. Храните вдали от источников коррозии, таких как садовые удобрения и техническая соль.

### ЗАЩИТА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ



Не выбрасывайте электрооборудование, зарядные устройства, батарейки и аккумуляторы вместе с бытовыми отходами!



В соответствии с европейским законом 2012/19/EU электрическое и электронное оборудование, которое не подлежит дальнейшей эксплуатации, а также непригодные и использованные батарейки и аккумуляторы (согласно европейскому закону 2006/66/EC) должны быть собраны отдельно и утилизированы экологически безопасным способом.

При утилизации электрических устройств на свалках в подземные воды могут просочиться опасные вещества, которые затем попадут в пищевую цепь и приведут к общему ухудшению здоровья и благополучия.



## УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

ПРОБЛЕМА	ПРИЧИНА	РЕШЕНИЕ
Воздуходувка не работает.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Аккумулятор не установлен в воздуходувку.</li><li>■ Нет электрического контакта между воздуходувкой и аккумулятором.</li><li>■ Аккумулятор разряжен.</li><li>■ Аккумулятор или воздуходувка перегрелись.</li><li>■ Перегрузка.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Установите аккумулятор в воздуходувку.</li><li>■ Извлеките аккумулятор, проверьте контакты и установите его снова.</li><li>■ Зарядите аккумулятор.</li><li>■ Дайте аккумулятору и воздуходувке остыть, пока температура не упадет ниже 67 °C.</li><li>■ Снизьте нагрузку на воздуходувку и аккумулятор.</li></ul>
Скорость воздушного потока значительно снизилась.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Чрезмерный износ вентилятора двигателя.</li><li>■ Воздухозаборное отверстие засорилось.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Обратитесь в сервисный центр EGO для ремонта.</li><li>■ Извлеките аккумулятор, удалите засор.</li></ul>

RU

## ГАРАНТИЯ

### ГАРАНТИЙНАЯ ПОЛИТИКА EGO

Посетите веб-сайт [egopowerplus.com](http://egopowerplus.com), чтобы ознакомиться со всеми условиями и сроками гарантийной политики EGO.

**PRZECZYTAJ INSTRUKCJĘ OBSŁUGI****PRZECZYTAJ INSTRUKCJĘ OBSŁUGI**

**UWAGA:** Niniejsza instrukcja powinna być także dostępna w innym formacie, np. na stronie internetowej.

**⚠️ Ryzyko szczątkowe!** Osoby z urządzeniami elektronicznymi, takimi jak rozruszniki serca, powinny przed użyciem produktu skonsultować się ze swoim(i) lekarzem/-ami. Używanie urządzeń elektrycznych blisko rozrusznika serca może spowodować zakłócenia lub uszkodzić rozrusznik.

**⚠️ OSTRZEŻENIE:** Aby zagwarantować bezpieczeństwo i niezawodność, wszystkie naprawy i wymiany części powinny być wykonywane przez wykwalifikowanych techników serwisu.

**SYMbole BEZPIECZEŃSTWA****PL**

Celem symboli bezpieczeństwa jest zwrócenie uwagi użytkownika na możliwe zagrożenia. Symbole bezpieczeństwa i wyjaśnienia do nich zasługują na to, by ją uważnie przestudiować i zrozumieć. Symbole bezpieczeństwa nie eliminują same z siebie jakichkolwiek zagrożeń. Podawane w nich instrukcje i ostrzeżenia nie zastępują odpowiednich środków zapobiegania wypadkom.

**⚠️ OSTRZEŻENIE:** Przed użyciem narzędzia prosimy przeczytać i zrozumieć wszystkie instrukcje dotyczące bezpieczeństwa podane w podręczniku użytkownika, łącznie z wszystkimi symbolami ostrzegawczymi takimi jak „NIEBEZPIECZEŃSTWO”, „OSTRZEŻENIE” i „UWAGA”. Niestosowanie się do wszystkich podanych niżej instrukcji może doprowadzić do porażenia prądem, pożaru i/lub poważnych obrażeń.

**ZAPOBIEGANIE USZKODZENIOM I KOMUNIKATY INFORMACYJNE**

Przekazują one użytkownikowi ważne informacje i/lub instrukcje, których zignorowanie może prowadzić do uszkodzenia urządzenia lub innego mienia. Każdy komunikat jest poprzedzony słowem „**UWAGA**”, tak jak w przykładzie poniżej:

**UWAGA:** Nieprzestrzeganie instrukcji grozi uszkodzeniem urządzenia i/lub mienia.



**⚠️ OSTRZEŻENIE:** Praca elektronarzędziami może spowodować wyrzucenie ciał obcych w oczy użytkownika, co może doprowadzić do poważnych urazów oczu. Przed rozpoczęciem pracy elektronarzędziem należy zawsze założyć gogle ochronne lub okulary z osłonami bocznymi, a w stosownych przypadkach także pełną osłonę na twarz. Zalecamy nakładanie na zwykłe okulary maski zabezpieczającej o szerokim polu widzenia lub stosowanie standardowych okularów zabezpieczających z osłonami bocznymi.

**INSTRUKCJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA**

Na tej stronie pokazano i opisano symbole bezpieczeństwa, które mogą występować na produkcie. Przed podjęciem próby złożenia i użycia urządzenia należy przeczytać i zrozumieć wszystkie instrukcje dotyczące maszyny oraz zastosować się do nich.

Ostrzeżenie dotyczące bezpieczeństwa	Ostrzeżenia istotne dla bezpieczeństwa użytkownika.
	Podczas używania produktu należy zawsze nosić gogle ochronne lub okulary ochronne z osłonami bocznymi, a także pełną osłonę na twarz.
	Podczas pracy urządzeniem należy zawsze nosić ochronniki słuchu.
	Aby zmniejszyć ryzyko urazów, przed rozpoczęciem korzystania z produktu użytkownik musi przeczytać instrukcję.
	Osoby postronne muszą stać w odległości co najmniej 15 m.
	Gwarantowany poziom mocy akustycznej. Emisja hałasu do środowiska zgodnie z dyrektywą Wspólnoty Europejskiej.

	CE	Ten produkt jest zgodny z obowiązującymi dyrektywami WE.
	WEEE	Zużytych wyrobów elektrycznych nie należy wyrzucać razem ze zwykłymi odpadami domowymi. Należy je oddać do autoryzowanego punktu recyklingu.
V	Wolt	Napięcie
m³/h	Metr sześcienny na godzinę	Objętość powietrza
N	Niuton	Jednostka siły
kg	Kilogram	Ciężar
---	Na minutę	Rodzaj lub charakterystyka prądu

Podczas używania urządzeń elektrycznych należy zawsze przestrzegać podstawowych zasad bezpieczeństwa, w tym następujących zaleceń:

## OGÓLNE OSTRZEŻENIA DOTYCZĄCE ELEKTRONARZĘDZI

**⚠️ OSTRZEŻENIE: PROSIMY PRZECZYTAĆ WSZYSTKIE OSTRZEŻENIA I INSTRUKCJE ORAZ PRZESTUDIOWAĆ SPECYFIKACJĘ I ILUSTRACJE DOSTARCZONE WRAZ Z ELEKTRONARZĘDZIEM.** Niestosowanie się do wszystkich podanych niżej instrukcji może doprowadzić do porażenia prądem, pożaru i/lub poważnych obrażeń.

**Wszystkie ostrzeżenia i instrukcje należy zachować na przyszłość.**

Termin „elektronarzędzie” występujący w ostrzeżenach dotyczy narzędzia elektrycznego o zasilaniu sieciowym (przewodowym) lub akumulatorowym (bezprzewodowym).

### BEZPIECZEŃSTWO W MIEJSU PRACY

- Należy dbać o czystość i dobre oświetlenie w miejscu pracy. Balagan i złe oświetlenie sprzyjają wypadkom.
- Nie należy używać elektronarzędzi w miejscach zagrożonych wybuchem, np. w obecności łatopalnych cieczy, benzyny lub pyłu. Elektronarzędzia wytwarzają iskry, które mogą zapalić opary lub pył.

- W czasie pracy elektronarzędzie należy trzymać z dala od dzieci i osób postronnych. Chwila nieuwagi może spowodować utratę kontroli nad urządzeniem.

### BEZPIECZEŃSTWO ELEKTRYCZNE

- Wtyczki elektronarzędzi muszą pasować do gniazdek. Nigdy w jakikolwiek sposób nie wolno przerabiać wtyczki. Do elektronarzędzi wymagających uziemienia nie należy używać przejściówek. Oryginalne wtyczki i pasujące do nich gniazdk zmnieszają ryzyko porażenia prądem.
- Należy unikać dotykania ciała powierzchni uziemionych, takich jak np. rury, kaloryfery, kuchenki i lodówki. Uziemienie ciała zwiększa ryzyko porażenia prądem.
- Elektronarzędzia należy chronić przed deszczem i wilgotością. Woda dostająca się do wnętrza elektronarzędzi zwiększa ryzyko porażenia prądem.
- Nie należy nadwyrażać przewodu. Nigdy nie używa przewodu do noszenia lub ciągnięcia elektronarzędzia; nie chwyta za przewód, aby wyjąć wtyczkę z kontaktu. Przewód trzymać z dala od ostrych krawędzi, poruszających się części i źródeł ciepła. Chronić przed poplamieniem ropą lub olejem. Zaplątane lub uszkodzone przewody zwiększą ryzyko porażenia prądem.
- Podczas używania elektronarzędzi na dworze należy stosować przedłużacz nadający się do używania na dworze. Używanie przewodu przeznaczonego do stosowania na dworze zmniejsza ryzyko porażenia prądem.
- Jeżeli użycie elektronarzędzia w miejscu o dużej wilgotności jest nieuniknione, należy stosować zasilanie zabezpieczone wyłącznikiem różnicowoprądowym. Używanie wyłącznika różnicowoprądowego zmniejsza ryzyko porażenia prądem.

### BEZPIECZEŃSTWO OSOBISTE

- Podczas pracy narzędziem należy zachować czujność, patrzeć, co się robi i kierować się zdrowym rozsądkiem. Nie należy używać elektronarzędzia, gdy użytkownik jest zmęczony, albo pod wpływem narkotyków, alkoholu lub leków. Chwila nieuwagi w czasie posługiwania się narzędziami elektrycznymi może spowodować poważne obrażenia.
- Należy używać środków ochrony indywidualnej i zawsze nosić okulary ochronne. Stosowanie w odpowiednich warunkach sprzętu ochronnego takiego jak np. maska przeciwpylowa, obuwie ochronne z podeszwami antypoślizgowymi, kask lub ochronniki słuchu zmniejszy ewentualne obrażenia.

PL

- PL
- Nie wolno dopuszczać do przypadkowego włączenia. Należy pilnować, aby przed podłączeniem narzędzia do zasilania i/lub baterii akumulatorowej oraz przed podniesieniem i przenoszeniem przełącznik był ustawiony w pozycji „wyłączone”. Trzymanie palca na przełączniku w czasie przenoszenia narzędzi elektrycznych lub podłączanie ich do zasilania, gdy przełącznik jest ustawiony w pozycji „włączone” może doprowadzić do wypadku.
  - Przed włączeniem elektronarzędzia należy usunąć wszystkie klucze regulacyjne i inne narzędzia. Klucz zaczepiony o obracającą się część narzędzia może spowodować obrażenia.
  - Nie należy sięgać za daleko. Należy zawsze dbać o utrzymanie równowagi i pewne podparcie nóg. W nieprzewidzianych sytuacjach zapewnia to lepszą kontrolę nad narzędziem.
  - Należy nosić odpowiednią odzież. Nie powinno się nosić luźnych ubrań ani biżuterii. Włosy, odzież i rękawice należy trzymać w bezpiecznej odległości od poruszających się części. Luźne ubrania, biżuteria lub długie włosy mogą zaczepić się o poruszające się części.
  - Jeżeli urządzenie jest wyposażone w przystawkę do odsysania i zbierania pyłu, należy pilnować, aby była ona podłączona i właściwie stosowana. Używanie urządzeń służących do pochłaniania pyłu może zmniejszyć zagrożenia związane z pyłem.
  - Nie wolno dopuścić do tego, aby poczucie znajomości narzędzia wynikające z jego częstego używania doprowadziło do lekceważenia i ignorowania zasad bezpieczeństwa. Jedno lekkomyślne działanie może w ulamku sekundy doprowadzić do poważnych urazów.
- UŻYWANIE I KONSERWOWANIE ELEKTRONARZĘDZI**
- Elektronarzędzia nie należy forsować. Należy używać narzędzia dostosowanego do wykonywanej pracy. Odpowiednie narzędzie elektryczne wykona pracę lepiej i bezpieczniej, gdy pozwoli mu się pracować z prędkością/obrotami do jakich zostało zaprojektowane.
  - Nie należy używać elektronarzędzia, jeżeli przełącznik zasilania nie włącza go lub nie wyłącza. Narzędzie, którego nie da się kontrolować przełącznikiem, jest potencjalnie niebezpieczne i wymaga naprawy.
  - Przed jakąkolwiek regulacją, wymianą akcesoriów lub schowaniem elektronarzędzia należy wyjąć wtyczkę z gniazdka i/lub odłączyć od narzędzia akumulatora. Tego typu zapobiegawcze środki ostrożności zmniejszają ryzyko przypadkowego włączenia się narzędzia.
  - Nieużywane elektronarzędzia należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci. Osobom, które nie zapoznały się z instrukcją i narzędziem nie należy pozwalać obsługiwać go. W rękach niedoświadczonych użytkowników narzędzia elektryczne mogą stanowić zagrożenie.
  - Elektronarzędzia należy utrzymywać w dobrym stanie. Należy kontrolować, czy części ruchome nie są odchycone od osi, nie zacinają się i nie są pęknięte lub uszkodzone w inny sposób, który mógłby wpłynąć na działanie narzędzia. W razie uszkodzenia, przed użyciem należy oddać narzędzie do naprawy. Wiele wypadków wynika ze złej konserwacji narzędzi.
  - Należy dbać o czystość i naostrzenie narzędzi tnących. Odpowiednio utrzymywane narzędzia z ostrymi krawędziami tnącymi są mniej narażone na zakleszczanie się i łatwiej jest je kontrolować.
  - Elektronarzędzi, akcesoriów, wiertel, bitów, itp. należy używać zgodnie z niniejszą instrukcją, z uwzględnieniem warunków i rodzaju wykonywanej pracy. Korzystanie z narzędzi niezgodnie z przeznaczeniem może prowadzić do niebezpiecznych sytuacji.
  - Należy dbać o to, aby uchwyty i powierzchnie do trzymania były suche, czyste i niezaplameione olejem lub smarem. Śliskie uchwyty nie pozwalają w bezpieczny sposób kontrolować narzędzia w nieprzewidzianych sytuacjach.

## UŻYWANIE I KONSERWOWANIE NARZĘDZI AKUMULATOROWYCH

- Do ładowania należy używać wyłącznie ładowarki wskazanej przez producenta. Użycie ładowarki pochodzącej od jednego akumulatora do ładowania innego akumulatora grozi pożarem.
- Elektronarzędzi należy używać wyłącznie z przeznaczonymi do nich akumulatorami. Użycie jakichkolwiek innych akumulatorów grozi obrażeniami i pożarem.
- Jeżeli akumulator nie jest używany, należy go przechowywać z dala od innych przedmiotów metalowych, np. spinaczy, monet, kluczy, gwoździ, śrub i innych drobnych przedmiotów metalowych, które mogłyby spowodować zwarcie wyprowadzeń akumulatora. Zwarcie wyprowadzeń akumulatora może doprowadzić do oparzenia lub pożaru.

- W niesprzyjających warunkach może dojść do wycieku cieczy z akumulatora. Należy wtedy unikać wszelkiego kontaktu z tą cieczą. W razie przypadkowego kontaktu ze skórą, zabrudzone miejsce należy obficie przemyć wodą. Jeżeli płyn dostanie się do oczu, należy dodatkowo zasięgnąć porady lekarza. Płyn wyciekający z akumulatora może powodować podrażnienie lub oparzenia.
- Nie należy używać akumulatora lub narzędzia, które są uszkodzone lub zostały poddane przeróbkom. Uszkodzone lub zmodyfikowane akumulatory mogą zachować się w sposób nieprzewidywalny, co może doprowadzić do pożaru lub wybuchu lub stwarzać ryzyko urazów.
- Nie należy narażać akumulatora lub narzędzia na kontakt z ogniem lub zbyt wysokimi temperaturami. Ogień lub temperatury przekraczające 130°C mogą doprowadzić do wybuchu.
- Należy przestrzegać wszystkich instrukcji ładowania. Nie należy ładować akumulatora lub narzędzia poza przedziałem temperatur podanym w instrukcji. Ładowanie w sposób nieprawidłowy lub w temperaturze wykraczającej poza określony zakres może doprowadzić do uszkodzenia akumulatora i zwiększa ryzyko pożaru.

#### SERWISOWANIE

- Serwisowanie elektronarzędzia należy powierzać wykwalifikowanemu serwisantowi, a do naprawy używać wyłącznie części zamiennych identycznych z oryginalnymi. Zapewni to bezpieczeństwo eksploatacji elektronarzędzia.
- Uszkodzonych akumulatorów nie należy nigdy naprawiać. Jakiekolwiek czynności serwisowe przy akumulatorach powinny być wykonywane wyłącznie przez producenta lub pracowników autoryzowanego serwisu.

## PRZED UŻYCIEM URZĄDZENIA NALEŻY PRZECZYTAĆ WSZYSTKIE INSTRUKCJE!

#### SZKOLENIE

- W następujących przypadkach nigdy nie należy pozwalać używać tego urządzenia: dzieci, osoby o ograniczeniach fizycznych, czuciowych lub psychicznych, osoby bez odpowiedniego doświadczenia lub wiedzy oraz osoby, które nie zapoznały się z niniejszą instrukcją.
- Za wypadki lub szkody wyrządzone osobom trzecim i ich własności odpowiada operator lub użytkownik.

#### PRZYGOTOWANIE

- Elektronarzędzie może być używane w czasie deszczu lub w warunkach wysokiego poziomu wilgoci. Po zakończeniu pracy elektronarzędzie należy wysuszyć.
- Przed użyciem należy sprawdzić przewód zasilający i przedłużacz pod kątem uszkodzenia. Nie należy używać urządzenia, jeżeli baterie lub akumulator są uszkodzone.

#### UŻYTOKOWANIE

- Elektronarzędzie może być używane w czasie deszczu lub w warunkach wysokiego poziomu wilgoci. Po zakończeniu pracy elektronarzędzie należy wysuszyć.
- W następujących sytuacjach należy odłączyć baterie lub akumulator:
  1. Za każdym razem, gdy użytkownik zostawia maszynę;
  2. Przed usunięciem zatoru;
  3. Przed kontrolą, czyszczeniem lub wykonywaniem prac przy urządzeniu;
  4. Jeżeli urządzenie zacznie nietypowo drgać.

PL

- Na pochyłościach należy zawsze dbać o zachowanie równowagi.
- Należy chodzić, a nie biegać.
- Należy dbać o czystość i drożność wszystkich wlotów powietrza układu chłodzenia.
- Narzędzia należy używać tylko o rozsądnych porach dnia – nie wcześnie rano i nie późno wieczór, gdy mogliby to przeszkadzać innym ludziom.
- W warunkach znacznego zapylenia zaleca się lekko zwilżać oczyszczane powierzchnie lub używać przystawki nawilżającej.

#### ⚠️ OSTRZEŻENIE: Uwaga na obracające się części!

- Należy używać pełnego przedłużenia dyszy dmuchawy, tak aby doprowadzać strumień powietrza blisko ziemi.
- Nie należy używać maszyny w pobliżu otwartych okien, itp.

#### KONSERWACJA I PRZECHOWYWANIE

- Należy dbać o to, aby wszystkie nakrętki, śruby i wkręty były dokręcone, tak aby urządzenie działało w sposób całkowicie bezpieczny.
- Zużyte lub uszkodzone części należy wymieniać.

- Należy używać wyłącznie oryginalnych części zamiennych i akcesoriów.
- Urządzenie należy przechowywać w suchym miejscu.

**⚠ OSTRZEŻENIE:** Aby ograniczyć ryzyko pożaru, porażenia prądem lub urazów:

## WAŻNE

### PRZED UŻYCIMI UWAŻNIE PRZECZYTAJ.

#### ZACHOWAJ NA PRZYSZŁOŚĆ.

- Nie należy pozwalać dzieciom używać dmuchawy jako zabawki. Używanie urządzenia przez lub w pobliżu dzieci wymaga szczególnej uwagi.
- Jeżeli dmuchawa nie działa tak, jak powinna, została upuszczona, uszkodzona lub wpadła do wody, należy ją oddać do centrum serwisowego.
- Nie należy wkładać żadnych przedmiotów do otworów. Nie wolno używać urządzenia z zapchanymi otworami. Chrońić przed kurzem, kłaczkami, włosami i wszystkim, co może zmniejszać przepływ powietrza.
- Szczególną ostrożność należy zachować podczas sprzątania na schodach.
- Gdy wtyczka akumulatora jest włożona do narzędzia, dmuchawy nie należy zostawiać bez nadzoru. Gdy dmuchawa nie jest używana oraz przed serwisowaniem należy wyjąć z niej akumulator.
- Nie należy dotykać mokrymi rękoma łađowarki, w tym także jej wtyczki i wyprowadzeń.
- Akumulatora nie należy ładować na dworze.

#### ⚠ OSTRZEŻENIE:

- Przed utylizacją akumulatora należy wyjąć z urządzenia.
- Akumulator należy zutylizować w sposób bezpieczny.
- **NIE NALEŻY** próbować odtykać urządzenia bez wcześniejszego wyjęcia z niego akumulatora.
- **Należy dbać o to, aby dmuchawa i jej uchwyty były suche, czyste i niezaplamione olejem lub smarem.** Do czyszczenia należy zawsze używać czystej ściereczki. Do czyszczenia dmuchawy nigdy nie należy stosować płynów hamulcowych, benzyny, produktów ropopochodnych lub jakichkolwiek innych silnych rozpuszczalników. Stosowanie tej zasady ograniczy ryzyko uszkodzenia plastikowej obudowy.

■ W przypadku pojawienia się źródła zapłonu takiego jak np. świeczka w podgrzewaczu do wody, akumulatory mogą wybuchnąć. Aby ograniczyć ryzyko ciężkich urazów ciała, nigdy nie należy używać jakichkolwiek produktów bezprzewodowych w obecności otwartych plomieni. Wybuch akumulatora może spowodować wyrzucenie w powietrze odpadów i substancji chemicznych. W przypadku zetknięcia się z nimi, zabrudzone miejsce trzeba natychmiast przepłukać wodą.

- **Nigdy nie należy używać urządzenia bez zainstalowania właściwego osprzętu.** Należy zawsze pilnować, aby rura dmuchawy była zainstalowana.
- **Nigdy nie należy używać urządzenia w pobliżu ognia lub gorącego popiołu.** Używanie w pobliżu ognia lub popiołu może rozprzestrzenić ogień i doprowadzić do poważnych urazów i/lub strat materialnych.
- **Nigdy nie należy używać dmuchawy do rozprowadzania chemikaliów, nawozów lub jakichkolwiek innych substancji toksycznych.** Rozprowadzanie tych substancji może doprowadzić do ciężkich urazów operatora lub osób postronnych.
- **Niniejszą instrukcję należy zachować.** Zachęcamy do częstego korzystania z niej. Instrukcja może też posłużyć do przeszkolenia innych osób, które będą używać narzędzia. Aby zapobiec niewłaściwemu użytkowaniu i możliwym urazom, jeśli narzędzie zostanie komuś pożyczone, osobie tej należy również udostępnić niniejszą instrukcję.

#### ZACHOWAJ TĘ INSTRUKCJĘ!

## SPECYFIKACJA

Napięcie	56V 	
Maksymalna objętość powietrza	1014m <sup>3</sup> /h	
Maksymalna prędkość powietrza	Bez dyszy	65,4m/s
	Z dyszą okrągłą	75m/s
	Z dyszą płaską	63,3m/s
Przybliżony czas działania (z akumulatorem plecakowym EGO BAX1500)	Funkcja Turbo	70min
	Poziom 4	100min
	Poziom 3	140min
	Poziom 2	210min
	Poziom 1	340min
Maksymalna moc dmuchawy	19,2N	
Temperatura pracy	-15°C-40°C	
Temperatura przechowywania	-20°C-70°C	

Ciężar dmuchawy		2,7kg
Zmierzony poziom mocy akustycznej $L_{WA}$	Bez dyszy	94,4 dB(A) K=1,1 dB(A)
	Z dyszą okrągłą	91,0 dB(A) K=2,2 dB(A)
	Z dyszą płaską	89,6 dB(A) K=2,4 dB(A)
Poziom ciśnienia akustycznego przy uchu operatora $L_{PA}$	Bez dyszy	84,5 dB(A) K=3 dB(A)
	Z dyszą okrągłą	81,5 dB(A) K=3 dB(A)
	Z dyszą płaską	80,2 dB(A) K=3 dB(A)
Gwarantowany poziom mocy akustycznej $L_{WA}$ (zmierzony zgodnie z dyrektywą 2000/14/WWE)		95 dB(A)
Drgania $a_h$		1,167 m/s <sup>2</sup> K=1,5 m/s <sup>2</sup>

- Deklarowana całkowita wartość dgań została zmierzona zgodnie ze standardowymi metodami testowania i może służyć do porównywania różnych narzędzi.
- Deklarowana całkowita wartość dgań może również służyć do wstępnej oceny narażenia na drgania.

**UWAGA:** W zależności od sposobu eksploatacji, emisja vibracji podczas faktycznego użytkowania elektronarzędzia może się różnić od wartości deklarowanej. Aby chronić operatora, w rzeczywistych warunkach użytkowania użytkownik powinien nosić rękawice i nauszniki ochronne.

## ZALECANE AKCESORIA

NAZWA CZĘŚCI	NUMER CZĘŚCI
Dysza okrągła	AN6000R
Dysza płaska	AN6000F

## LISTA ELEMENTÓW W OPAKOWANIU

NAZWA CZĘŚCI	ILOŚĆ
Dmuchawa	1
Rura nadmuchowa	1
Dysza rozpraszająca	2
Instrukcja operatora	1

## OPIS

### ZAPOZNANIE SIĘ Z DMUCHAWĄ (Rys. A )

1. Gniazdo wtykowe
2. Spust prędkości powietrza
3. Przycisk Turbo
4. Przycisk blokady
5. Rura nadmuchowa
6. Przycisk odblokowujący rurę
7. Haczyk
8. Dysza okrągła
9. Dysza płaska
10. LED #1
11. LED #2
12. LED #3
13. LED #4

## UŻYTKOWANIE

PL

**⚠️ OSTRZEŻENIE:** Nie wolno dopuścić do tego, aby znajomość narzędzia doprowadziła do nieuwagi. Należy pamiętać, że do spowodowania poważnych obrażeń wystarczy zaledwie chwila nieuwagi.

**⚠️ OSTRZEŻENIE:** Nie należy próbować przerabiać urządzenia lub tworzyć akcesoriów, które nie są zalecane do używania w dmuchawie. Wszelkie tego typu zmiany lub modyfikacje są niedozwolone i mogą prowadzić do niebezpiecznych sytuacji oraz poważnych urazów ciała.

**⚠️ OSTRZEŻENIE:** Ponieważ silne wibracje i hałas mogą być szkodliwe dla zdrowia, nie zaleca się długotrwalego używania dmuchawy na wysokich obrotach.

**⚠️ OSTRZEŻENIE:** Przed czynnościami konserwacyjnymi oraz gdy urządzenie nie jest używane należy zawsze wyjąć z niego akumulator. Wyjęcie akumulatora zapobiega przypadkowemu włączeniu, które mogłoby spowodować urazy ciała.

Przed każdym użyciem należy skontrolować cały produkt pod kątem uszkodzonych, brakujących lub obluzowanych części takich jak śruby, wkręty, nakrętki, nasadki, itp. Wszystkie elementy połączeniowe i nasadki należy mocno dokręcić. Nie używać produktu zanim wszystkie brakujące lub uszkodzone części nie zostaną wymienione.

### ZAKŁADANIE/ZDEJMOWANIE RURY DMUCHAWY

- Zakładanie (Rys. B)

Należy wyrównać względem siebie rowki i wsunąć rurę w obudowę dmuchawy aż da się słyszeć kliknięcie.

#### ■ Wyjmowanie (Rys. C)

Należy nacisnąć przycisk odblokowujący rurę i wysunąć rurę.

#### ZAKŁADANIE/ZDEJMOWANIE DYSZY OKRĄGLEJ/ PŁASKIEJ DMUCHAWY

#### ■ Zakładanie (Rys. D)

Należy dopasować rowek w dyszy okrągłej/płaskiej do pokrętla rury i wcisnąć dyszę na rurę aż zaskoczy na miejsce.

#### ■ Zdejmowanie (Rys. E)

Należy nacisnąć i przytrzymać przycisk zwalniający dyszę, aby otworzyć zatrzaszkę, a następnie pociągnąć i zsunać dyszę z dmuchawy.

#### INSTALOWANIE/WYJMOWANIE AKUMULATORA

**UWAGA:** Aby uzyskać najlepsze wyniki, zalecamy używanie akumulatora plecakowego EGO BAX1500 56 V.

#### Nalaďovač před prvním užíváním.

PL

W urządzeniu należy używać wyłącznie akumulatorów i ładowarek podanych na rys. A.

#### ■ Instalowanie(Rys. F)

Założyć akumulator plecakowy i włożyć wtyczkę akumulatora do dmuchawy.

#### ■ Wyjmowanie(Rys. G)

Wyjąć wtyczkę akumulatora.

**⚠️ OSTRZEŻENIE:** Aby odłączyć akumulator od dmuchawy, nigdy nie należy ciągnąć za sznur.

#### WŁĄCZANIE/WYŁĄCZANIE DMUCHAWY (Rys. H)

#### ■ Włączanie

Przed włączaniem dmuchawy należy upewnić się, że przycisk blokady jest ustawiony w pozycji „Wl.”. Jeżeli nie, wówczas przycisk blokady należy przestawić w pozycję „Wl.”, inaczej nie będzie się dalo wcisnąć spustu prędkości powietrza, aby włączyć dmuchawę.

Aby włączyć dmuchawę, należy wcisnąć spust prędkości powietrza. Zwiększenie nacisku na spust zwiększa prędkość nadmuchu.

#### ■ Wyłączanie

Aby wyłączyć dmuchawę, wystarczy puścić spust prędkości powietrza.

#### REGULACJA PRĘDKOŚCI POWIETRZA

Dmuchawa jest wyposażona we wskaźnik prędkości powietrza pokazujący maksymalną prędkość strumienia powietrza. Aby wskazać maksymalną prędkość powietrza, należy włączyć dmuchawę. Krótkie wcisnięcie przycisku Turbo zmienia maksymalną prędkość powietrza, wcisnięcie i przytrzymanie przycisku Turbo włącza funkcję Turbo.

#### FUNKCJA LED I POZIOM PRĘDKOŚCI POWIETRZA

POZIOM PRĘDKOŚCI POWIETRZA	Dioda LED na dmuchawie				UWAGA
	LED1	LED2	LED3	LED4	
POZIOM 1	●	○	○	○	Fale: Poziom 1 → Poziom 2 → Poziom 3 → Poziom 4  ●: Wl.      ○: Wyl.
POZIOM 2	●	●	○	○	
POZIOM 3	●	●	●	○	
POZIOM 4	●	●	●	●	
TURBO	Fale				

## KONSERWACJA

**⚠ OSTRZEŻENIE:** Podczas serwisowania należy używać wyłącznie części zamiennych identycznych z oryginalnymi. Używanie jakichkolwiek innych części stwarza ryzyko i może spowodować usterkę produktu. Aby zagwarantować bezpieczeństwo i niezawodność, wszystkie naprawy powinny być wykonywane przez wykwalifikowanych techników serwisu.

**⚠ OSTRZEŻENIE:** Aby uniknąć poważnych obrażeń ciała, na czas czyszczenia lub wykonywania prac konserwacyjnych należy zawsze wyjmować z urządzenia akumulator.

## KONSERWACJA OGÓLNA

Podczas czyszczenia części plastikowych należy unikać używania rozpuszczalników. Pod wpływem kontaktu z różnego rodzaju rozpuszczalnikami dostępnymi w handlu większość tworzyw może ulec uszkodzeniu. Do usuwania zabrudzeń, kurzu, oleju, smaru itp. należy używać czystych sciererek.

**⚠ OSTRZEŻENIE:** Nigdy nie należy dopuszczać do zetknięcia się części plastikowych z substancjami takimi jak płyn hamulcowy, benzyna, produkty ropopochodne, oleje penetrujące itp. Substancje chemiczne mogą uszkodzić, osłabić lub zniszczyć tworzywa, co może w konsekwencji spowodować poważne obrażenia.

## PRZEOCHOWYwanie

- Z dmuchawy i jej wlotów powietrza należy usunąć wszystkie zanieczyszczenia.
- Narzędzie należy przechowywać w pomieszczeniu, w miejscu niedostępny dla dzieci. Narzędzie należy chronić przed żrącymi substancjami takimi jak chemia ogrodnicza i sól do usuwania lodu.

## Ochrona środowiska



Urządzeń elektrycznych, ładowarki do akumulatorów oraz akumulatorów/baterii akumulatorowych nie należy wyrzucać do zwykłych zmieszanych śmieci domowych!

Zgodnie z dyrektywami Wspólnoty Europejskiej, odpowiednio nr 2012/19/WE i 2006/66/WE, urządzenia elektryczne i elektroniczne nienadające się dłużej do użycia oraz uszkodzone lub zużyte akumulatory/baterie trzeba zbierać oddzielnie i utylizować w sposób bezpieczny dla środowiska.

Wyrzucanie urządzeń elektrycznych na wysypisko grozi wyciekiem niebezpiecznych substancji do wód gruntowych i przedostaniem się ich do łańcucha pokarmowego, ze szkodą dla zdrowia i jakości życia użytkownika.

**PL**



## ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

PROBLEM	PRZYCZYNA	ROZWIĄZANIE
Dmuchawa nie działa.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Akumulator nie jest założony do dmuchawy.</li><li>■ Dmuchawa i akumulator nie kontaktują.</li><li>■ Akumulator jest rozładowany.</li><li>■ Akumulator lub dmuchawa jest zbyt gorący/-a.</li><li>■ Przeciążenie</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Włożyć akumulator do dmuchawy.</li><li>■ Wyjąć akumulator, sprawdzić styki i założyć akumulator z powrotem.</li><li>■ Nalałować akumulator.</li><li>■ Ostudzić akumulator i dmuchawę do temperatury poniżej 67°C.</li><li>■ Zmniejszyć obciążenie dmuchawy i akumulatora.</li></ul>
Znaczny spadek prędkości powietrza.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Przeciążenie silnika.</li><li>■ Wlot powietrza jest zapchany odpadami.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Skontaktować się z punktem serwisowym EGO w celu dokonania naprawy.</li><li>■ Wyjąć akumulator, wyczyścić/usunąć odpady.</li></ul>

PL

## GWARANCJA

### POLITYKA GWARANCYJNA EGO

W celu zapoznania się z wszystkimi warunkami polityki gwarancyjnej EGO prosimy odwiedzić stronę [egopowerplus.com](http://egopowerplus.com).

## PŘEČTĚTE SI NÁVOD K OBSLUZE



### PŘEČTĚTE SI VŠECHNY POKYNY!

**POZNÁMKA:** Tyto pokyny musí být k dispozici také v jiném formátu, např. na webových stránkách.

**⚠️ Zbytkové riziko!** Lidé s elektronickými přístroji, jako jsou např. kardiostimulátory, by se měli před použitím toho výrobku poradit se svým lékařem. Použití elektrického zařízení v těsné blízkosti kardiostimulátoru může způsobit narušení činnosti nebo poruchu kardiostimulátoru.

**⚠️ VAROVÁNÍ:** Z důvodu bezpečnosti by měl všechny opravy a výměny provádět kvalifikovaný servisní technik.

## BEZPEČNOSTNÍ SYMBOLY

Účelem bezpečnostních symbolů je upoutat vaši pozornost k případným nebezpečím. Bezpečnostní symboly a jejich vysvětlení vyžadují vaši zvýšenou pozornost a porozumění. Výstražné symboly samy o sobě nevylučují žádné nebezpečí. Pokyny a varování nejsou nahradou vhodných opatření pro prevenci úrazů.

**⚠️ VAROVÁNÍ:** Před použitím tohoto nástroje si přečtěte a seznamte se se všemi bezpečnostními pokyny v tomto návodu k obsluze včetně veškerých výstražných symbolů, jako např. „NEBEZPEČÍ“, „VAROVÁNÍ“ nebo „UPOZORNĚNÍ“. Nedodržení níže uvedených pokynů může mít za následek úraz elektrickým proudem, požár anebo vážná poranění osob.

## PREVENCE POŠKOZENÍ A INFORMATIVNÍ ZPRÁVY

Upozorňuji uživatele na důležité informace anebo pokyny, jejichž nedodržení může vést k poškození zařízení nebo jiného majetku. Každou zprávu přechází slovo „POZNÁMKA“ jako v následujícím příkladu:

**POZNÁMKA:** Nedodržení tétoho pokynu může vést k poškození zařízení anebo majetku.



**⚠️ VAROVÁNÍ:** Při použití elektrického nářadí může dojít k vymřštění cizích těles do očí, což může způsobit jejich závažné poškození. Před použitím elektrického nářadí si vždy nasadte ochranné brýle, ochranné brýle s bočními kryty nebo v případě potřeby obličejový štít. Na brýle nebo standardní ochranné brýle s bočními kryty doporučujeme použít ochrannou masku.

## BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

Na této stránce jsou zobrazeny a popsány bezpečnostní symboly, které se mohou objevit na výrobku. Před montáží a provozem si přečtěte, seznamte se a dodržujte veškeré pokyny ke stroji.

	Bezpečnostní upozornění	Bezpečnostní opatření týkající se vaší bezpečnosti.
	Používejte ochranu očí	Vždy nosete ochranné brýle, ochranné brýle s bočními kryty nebo obličejový štít při použití tohoto výrobku.
	Používejte chrániče sluchu	Při práci s tímto výrobkem vždy používejte chrániče sluchu.
	Přečtěte si návod k obsluze	Z důvodu snížení rizika úrazu si musí uživatel před použitím tohoto výrobku přečíst návod k obsluze.
	Udržujte ostatní osoby v bezpečné vzdálenosti	Udržujte ostatní osoby ve vzdálenosti aspoň 15 m.
	Hlučnost	Garantovaná hladina akustického výkonu. Emise hluku do prostředí dle direktivy Evropského společenství.
	CE	Tento výrobek je v souladu s platnými směrnicemi ES.
	WEEE	Odpadní elektrické výrobky se nesmí likvidovat s domovním odpadem. Odevzdějte do autorizovaného recyklačního střediska.
V	Voltů	Napětí
m³/h	Metr krychlový za hodinu	Objem vzduchu
N	Newton	Velikost síly
kg	Kilogram	Hmotnost
—	Stojnosměrný proud	Druh nebo vlastnosti proudu

Při používání elektrických zařízení je nutno vždy dodržovat základní bezpečnostní opatření, mimo jiné:

## OBECNÁ BEZPEČNOSTNÍ VAROVÁNÍ PRO PRÁCI S ELEKTRICKÝM NÁŘADÍM

**⚠ VAROVÁNÍ: PŘEČTĚTE SI VŠECHNY BEZPEČNOSTNÍ VÝSTRAHY, POKYNY, ILUSTRACE A TECHNICKÉ ÚDAJE DODANÉ S TÍMTO ELEKTRICKÝM NÁŘADÍM.** Nedodržení všech níže uvedených pokynů může vést k úrazu elektrickým proudem, požáru a/nebo vážnému úrazu.

**Všechna varování a pokyny si uschovujte pro budoucí použití.**

Termín „elektrické nářadí“ ve varováních odkazuje na vaše elektrické (s kabelem) nebo akumulátorové (bez kabelu) elektrické nářadí.

### BEZPEČNOST NA PRACOVÍSTI

- Udržujte své pracoviště čisté a zajistěte dostatečné osvětlení. Zaneřáděné a tmavé prostory bývají častou příčinou úrazů.
- Elektrické nástroje/přístroje neprovozujte ve výbušném prostředí, jako například s výskytem hořlavých kapalin, plynů nebo prachu. Elektrické nástroje a přístroje totiž produkují jiskru, která může zapálit prach nebo výparы.
- Při práci s elektrickým nářadím udržujte děti a ostatní osoby v bezpečné vzdálenosti. Nesoustředěnost může způsobit ztrátu kontroly.

### ELEKTRICKÁ BEZPEČNOST

- Zástrčky elektrického nářadí musí odpovídát zásuvkám. Zástrčku nikdy nijak neupravujte. S uzemněným elektrickým nářadím nepoužívejte žádné rozbočovací zásuvky. Neupravené zástrčky a shodné zásuvky snižují riziko úrazu elektrickým proudem.
- Vyhýbejte se kontaktu s uzemněnými plochami, například trubkami, radiátory, sporáky a lednicemi. Pokud jste uzemněni, hrozí vám vyšší riziko úrazu elektrickým proudem.
- Elektrické nářadí chráňte před deštěm a vlhkem. Voda vnikající do elektrického nářadí zvyšuje riziko úrazu elektrickým proudem.
- Kabel nepoužívejte k jiným účelům. Nikdy nepoužívejte kabel k přenášení, tahání nebo odpojování elektrického nářadí z elektrické sítě. Kabely chráňte před horkem, olejem, ostrými hranami nebo pohyblivými díly. Poškozené nebo spletené kabely zvyšují riziko úrazu elektrickým proudem.

■ Pokud používáte elektrické nářadí venku, použijte prodlužovací kabel vhodný pro venkovní použití. Použití kabelu vhodného pro venkovní použití snižuje riziko úrazu elektrickým proudem.

■ Pokud musíte s elektrickým nářadím pracovat ve vlhkém prostředí, použijte napájení chráněné zemním jističem. Použití přerušovače zemního obvodu (GFCI) snižuje riziko úrazu elektrickým proudem.

### BEZPEČNOST OSOB

- Zůstaňte pozorní, sledujte, co děláte, a při práci s elektrickým nářadím buďte soudní. Elektrické nářadí nepoužívejte, jestli je unavení, pod vlivem návykových látek, alkoholu nebo léků. Jediná chvíle nepozornosti při práci s elektrickým nářadím může mít za následek vážný úraz.
- Používejte osobní ochranné pomůcky. Vždy používejte ochranu očí. Ochranné pomůcky, jako např. respirátor, protiskluzová bezpečnostní obuv, pevná přilba nebo chrániče sluchu používané ve vhodném prostředí sniží riziko úrazu.
- Zabraňte neúmyslnému spuštění. Dbejte, aby byl při zapojení do elektrické sítě anebo k akumulátoru, zdvihnutí nebo přenášení elektrického nářadí spínač v poloze vypnutu. Přenášení elektrického nářadí s prstem na spínači, nebo zapojování elektrického nářadí, které má zapnutý spínač, může snadno způsobit nehodu či úraz.
- Před zapnutím elektrického nářadí odstraňte stavěcí klíny nebo klíče. Klíč nebo klín, který zůstane na rotující části elektrického zařízení, může způsobit úraz.
- Nepřečenějte své sily. Vždy udržujte pevný postoj a rovnováhu. Umění vám to lepší ovládání elektrického nářadí v nečekaných situacích.
- Používejte vhodný oděv. Nenoste volný oděv ani šperky. Vlasys, oděv a rukavice chráňte před pohyblivými díly. Volný oděv, šperky nebo dlouhé vlasys se mohou zachytit do pohybujících se dílů.
- Pokud jsou zařízení vybavena přípojkami pro zařízení k odsávání a sběru prachu, zajistěte, aby tato byla připojená a rádně používaná. Použití zařízení k odsávání prachu může snížit rizika spojená s prachem.
- Nedovolte, abyste se po získání zkušeností častým používáním nástrojů stali neobezřetnými a ignorovali zásady bezpečnosti. Nedbalá činnost může způsobit vážné zranění za zlomek sekundy.

### POUŽITÍ A PĚČE O ELEKTRICKÉ NÁŘADÍ

- Elektrické nářadí nepřetěžujte. K práci používejte vhodné elektrické nářadí. Správné elektrické nářadí vykoná práci lépe a bezpečněji rychlostí, pro niž je navrženo.

- **Nepoužívejte elektrické náradí v případě, že vypínač nefunguje.** Jakékoli elektrické náradí, které nelze ovládat spínačem, je nebezpečné a musí se opravit.
- **Před prováděním úprav, výměnou příslušenství nebo uskladněním elektrického náradí odpojte zástrčku od elektrické sítě a nebo vyjměte akumulátor.** Tato preventivní opatření sníží riziko neúmyslného spuštění elektrického náradí.
- **Nepoužívané elektrické náradí uchovávejte mimo dosah dětí a nenechte s elektrickým náradím pracovat osoby, které se neseznámily s elektrickým náradím nebo těmito pokyny.** Elektrické náradí se v rukou nekvalifikovaných osob stává nebezpečným.
- **Údržba elektrického náradí.** Kontrolujte případnou nesouosost nebo ohýby pohybujících se částí, narušení dílů a ostatní podmínky, které mohou ovlivnit provoz elektrického náradí. V případě poškození nechte elektrické náradí před použitím opravit. Řada nehod je způsobena nedostatečně udržovaným elektrickým náradím.
- **Řezné nástroje udržujte ostré a čisté.** Řádně udržované řezné nástroje s ostrými řeznými hranami nemají tendenci se ohýbat a snadněji se ovládají.
- **Elektrické náradí, příslušenství, nástavce nástrojů atd. používejte v souladu s těmito pokyny a s příhlédnutím k pracovním podmírkám a vykonávané práci.** Používání elektrického náradí k činnostem, pro které není určeno, může vést k nebezpečným situacím.
- **Udržujte rukojeti a uchopovací plochy suché, čisté, bez oleje a maziva.** Kluzké držadla a uchopovací plochy neumožňují bezpečnou manipulaci s nástrojem a jeho ovládání v nečekaných situacích.

#### POUŽITÍ A PĚČE O AKUMULÁTOROVÉ NÁRADÍ

- **K nabíjení používejte pouze nabíječku doporučenou výrobcem.** Nabíječka vhodná pro jeden typ akumulátoru může způsobit požár při použití s jiným typem akumulátoru.
- **Elektrické náradí používejte výhradně se specifikovanými akumulátory.** Použití jiných akumulátorů může způsobit riziko úrazu nebo požáru.
- **Pokud akumulátor nepoužíváte, uchovávejte jej v bezpečné vzdálenosti od kovových předmětů jako jsou např. kancelářské sponky, mince, klíče, hřebíky, šrouby nebo jiné malé kovové předměty, které mohou propojit jednotlivé póly.** Zkrat pólu akumulátoru může způsobit popáleniny nebo požár.
- **V nepříznivých podmínkách může dojít k úniku tekutiny z akumulátoru; vyhněte se styku s ní.** Pokud dojde k neúmyslnému styku, opláchněte místo vodou. Pokud dojde k zasazení očí,

**vyhledejte navíc lékařské ošetření.** Kapalina unikající z akumulátoru může způsobit podráždění nebo popáleniny.

- **Nepoužívejte akumulátor nebo nástroj, který je poškozen nebo upraven.** Poškozené nebo upravené baterie se mohou chovat nepředvídatelně, což může vést k požáru, výbuchu nebo nebezpečí zranění.
- **Nevystavujte akumulátor ani nástroj ohni nebo nadměrné teplotě.** Při vystavení ohni nebo teplotě nad 130 °C může dojít k výbuchu.
- **Dodržujte všechny pokyny pro nabíjení a nenabíjejte baterii nebo nástroj mimo rozsah teplot uvedených v pokynech.** Nesprávné nabíjení nebo při teplotách mimo stanovený rozsah může poškodit akumulátor a zvýšit riziko požáru.

#### SERVIS

- **Svěrte opravu vašeho elektrického náradí kvalifikované osobě používající pouze shodné náhradní díly.** Tím zajistíte bezpečnost elektrického náradí.
- **Nikdy neopravujte poškozený akumulátor.** Servis akumulátorů smí provádět pouze výrobce nebo autorizovaní poskytovatelé služeb.

CZ

## PŘED POUŽITÍM TOHOTO VÝROBKU SI PŘEČTĚTE VŠECHNY POKYNY!

#### ŠKOLENÍ

- **Přístroj nesmí používat děti, osoby se sníženým fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatečnými zkušenosťmi a znalostmi nebo osoby, které se neseznámily s těmito pokyny.**
- **Obsluha nebo uživatel je zodpovědný za nehody nebo ohrožení jiných osob nebo jejich majetku.**

#### PŘÍPRAVA

- **Elektrické náradí může být použito v dešti nebo za mokra.** Po ukončení práce vysušte náradí.
- **Před použitím zkонтrolujte, zda nejsou baterie nebo akumulátor poškozené.** Zařízení nepoužívejte, pokud jsou baterie nebo akumulátor poškozené.

#### POUŽITÍ

- **Elektrické náradí může být použito v dešti nebo za mokra.** Po ukončení práce vysušte náradí.
- **Odpojte baterie nebo akumulátory:**
  1. Kdykoliv od stroje odcházíte;

2. Před odstraněním překážky;
  3. Před kontrolou, čištěním nebo prací na zařízení;
  4. Pokud začne zařízení neobvykle vibrovat.
- **Ve svahu vždy dbejte na pevný postoj.**
  - **Kráčeje, nikdy neběhejte.**
  - **Všechny přívody vzduchu udržujte v čistotě.**
  - **Doporučujeme používat stroj pouze ve vhodné době – nikdy ne brzy ráno nebo pozdě v noci, kdy by to mohlo ostatní rušit.**
  - **V prašném prostředí doporučujeme povrch mírně navlhčit, nebo použít rozprašovací nástavec.**

#### **⚠ VAROVÁNÍ:** Nebezpečné rotující části!

- **Použijte kompletní nástavec trysky foukače, aby mohl proud vzduchu pracovat blízko u země.**
- **Stroj nepoužívejte v blízkosti otevřených oken atd.**

#### ÚDRŽBA A SKLADOVÁNÍ

- **Řádně utahujte všechny šrouby a matice pro zajištění bezpečného provozního stavu zařízení.**
- **Opotřebené nebo poškozené díly vyměňte.**
- **Používejte pouze originální náhradní díly a příslušenství.**
- **Zařízení skladujte pouze v suchu.**

**⚠ VAROVÁNÍ:** Pro snížení rizika vzniku požáru, úrazu elektrickým proudem, nebo úrazu:

## DŮLEŽITÉ

### ČTĚTE PEČLIVĚ PŘED POUŽITÍM.

#### USCHOVEJTE PRO BUDOUCÍ POUŽITÍ.

- **Foukač není hračkou pro děti. Děti mohou zařízení používat pouze pod dohledem dospělé osoby.**
- **Pokud foukač nefunguje, jak by měl, upadl, byl poškozen, nebo upadl do vody, zašlete jej do servisního střediska.**
- **Do otvorů nevkládejte žádné předměty.** Nepoužívejte se zakrytými otvary; udržujte otvory bez prachu, chuchvalců, vlasů a dalších nečistot, které by mohly omezit proud vzduchu.
- **Při čištění schodů dbejte zvýšené opatrnosti.**
- **Nenechávejte foukač bez dozoru, pokud je v něm zapojena zástrčka akumulátoru.** Pokud foukač nepoužíváte, nebo provádíte servis, vyjměte akumulátor.

- **Nedotýkejte se nabíječky, zástrčky ani kontaktů nabíječky mokrýma rukama.**

- **Akumulátor nenabíjejte venku.**

#### **⚠ VAROVÁNÍ:**

- Před likvidací vyjměte ze zařízení akumulátor.
- Akumulátor likvidujte bezpečným způsobem.
- **NEPOKOUŠEJTE** se odstranit překážky ze zařízení, aniž byste nejprve vyjmuli akumulátor.
- **Udržujte foukač a jeho rukojeti suché, čisté, bez oleje a maziva.** Při čištění vždy používejte čistý hadr. K čištění foukače nikdy nepoužívejte brzdové kapaliny, benzín, produkty na bázi ropy nebo silná rozpouštědla. Dodržování této zásady sníží riziko ztráty kontroly a poškození plastu krytu.
- **V přítomnosti zdroje vznícení, jako je např. hořák, mohou akumulátoru vybuchnout.** Z důvodu snížení rizika vážného úrazu nikdy nepoužívejte akumulátorové výrobky v přítomnosti otevřeného ohně. Akumulátor, který vybuchne, může vymřítit úlomky nebo chemické látky. V případě zasažení okamžitě postižené místo omýjte vodou.
- **Nikdy jednotku nespouštějte bez instalace správného vybavení.** Vždy dbejte, aby byla instalovaná trubice foukače.
- **Foukač nikdy nepoužívejte v blízkosti ohně nebo horkého popela.** Použití v blízkosti ohně nebo popela může rozšířit oheň a vést v vážnému úrazu a/nebo poškození majetku.
- **Nikdy nepoužívejte foukač k aplikaci chemických látek, hnojiv nebo jiných toxických látek.** Aplikace těchto látek může vést k vážnému úrazu obsluhy nebo dalších osob.
- **Tyto pokyny uschovejte pro budoucí použití.** Používejte je často a také k poučení dalších osob, které mohou toto nářadí používat. Pokud nářadí někomu půjčíte, půjčte mu také tento návod k obsluze, aby nedošlo k nesprávnému použití výrobků nebo připadně k úrazu.

#### ULOŽTE SI TYTO POKYNY!

## SPECIFIKACE

Napětí	56V ---
Maximální objem vzduchu	1014m <sup>3</sup> /h

Maximální rychlosť vzduchu	Bez trysky	65,4m/s
	S kulatou tryskou	75m/s
	S plochou tryskou	63,3m/s
Přibližná doba provozu (s batohovým akumulátorem EGO BAX1500)	Zvýšený výkon:	70min
	Úroveň 4	100min
	Úroveň 3	140min
	Úroveň 2	210min
	Úroveň 1	340min
Maximální síla ventilátoru		19,2N
Provozní teplota		-15 °C-40 °C
Skladovací teplota		-20 °C-70 °C
Hmotnost foukače		2,7kg
Měřená hladina akustického výkonu $L_{WA}$	Bez trysky	94,4 dB(A) K=1,1 dB(A)
	S kulatou tryskou	91,0 dB(A) K=2,2 dB(A)
	S plochou tryskou	89,6 dB(A) K=2,4 dB(A)
Hladina akustického tlaku na sluch obsluhy $L_{PA}$	Bez trysky	84,5 dB(A) K=3 dB(A)
	S kulatou tryskou	81,5 dB(A) K=3 dB(A)
	S plochou tryskou	80,2 dB(A) K=3 dB(A)
Zaručená úroveň akustického výkonu $L_{WA}$ (měřeno podle směrnice 2000/14/ES)		95 dB(A)
Vibrace $a_h$		1,167 m/s <sup>2</sup> K=1,5 m/s <sup>2</sup>

- Celková deklarovaná hodnota vibrací byla naměřena podle standardní zkušební metody a lze ji použít ke srovnání s jiným nářadím;
- Celkovou deklarovanou hodnotu vibrací lze použít také k předběžnému stanovení expozičních limitů.

**POZNÁMKA:** Emise vibrací při konkrétním použití elektrického nářadí se mohou lišit od deklarované hodnoty, při které se nářadí používá; z důvodu ochrany provozovatele by měl uživatel ve skutečných pracovních podmínkách nosit rukavice a chrániče sluchu.

## DOPORUČENÉ PŘÍSLUŠENSTVÍ

NÁZEV DÍLU	ČÍSLO DÍLU
Kulatá tryska	AN6000R
Plochá tryska	AN6000F

## OBSAH BALENÍ

NÁZEV DÍLU	MNOŽSTVÍ
Foukač	1
Trubice foukače	1
Rozmetací tryska	2
NÁVOD K OBSLUZE	1

## POPIS

### SEZNAMTE SE SE SVÝM FOUKAČEM (obr. A)

- Zdiřka
- Přepínač rychlosti vzduchu
- Tlačítko zvýšení výkonu
- Blokovací tlačítko
- Trubice foukače
- Tlačítko pro uvolnění trubice
- Hák
- Kulatá tryska
- Plochá tryska
- LED č. 1
- LED č. 2
- LED č. 3
- LED č. 4

CZ

## POUŽITÍ

**⚠ VAROVÁNÍ:** Dbejte, abyste se po seznámení s výrobkem nestali neopatrní. Nezapomínejte, že stačí chvíle nepozornosti a může se stát vážný úraz.

**⚠ VAROVÁNÍ:** Nepokoušejte se výrobek upravovat ani vytvářet příslušenství, které se k tomuto foukači nedoporučuje. Každá taková změna nebo úprava je nesprávná a může vést k nebezpečné situaci, která může zapříčinit vážný úraz.

**⚠ VAROVÁNÍ:** Nedoporučujeme používat foukač s vysokou rychlosťí po dlouhou dobu, protože velké vibrace a hluk mohou být škodlivé pro vaše zdraví.

**⚠ VAROVÁNÍ:** Pokud provádíte údržbu foukače nebo foukač dlouhodobě nepoužíváte, vždy vyjměte akumulátor. Vyjmout akumulátoru zabrání neúmyslnému spuštění, které může způsobit vážný úraz.

Před každým použitím zkонтrolujte celý výrobek, zda není poškozen, nechybí nebo nejsou uvolněné žádné díly, jako např. vruty, matice, šrouby, uzávěry atd. Pevně utáhněte všechny upevňovací prvky a uzávěry a výrobek nepoužívejte, dokud se nevyjmění všechny chybějící nebo poškozené díly.

#### MONTÁŽ/SEJMUTÍ TRUBICE FOUKAČE

- **Montáž (obr. B)**

Srovnejte drážku a tlačete trubici na foukač, dokud neuslyšíte „kliknutí“.

- **Sejmutí (obr. C)**

Stiskněte tlačítko pro uvolnění trubice a sejměte ji.

#### MONTÁŽ / ODSTRANĚNÍ KULATÉ / PLOCHÉ TRYSKY

- **Montáž (obr. D)**

Srovnejte drážku v kulaté / ploché trysce s knoflíkem trubice a zatlačte trysku do trubice, dokud nezapadne na místo.

- **Odstranění (obr. E)**

Stiskněte a podržte tlačítko uvolnění trysky pro uvolnění západky a vytáhněte trysku přímo z foukače.

#### INSTALACE/VYJMUTÍ AKUMULÁTORU

**POZNÁMKA:** Pro nejlepší výkon doporučujeme použít batohový akumulátor EGO 56 V BAX1500.

**Před prvním použitím akumulátor nabijte.**

**Používejte pouze akumulátory a nabíječky uvedené na obr. A.**

#### LED FUNKCE A RYCHLOST PROUDĚNÍ VZDUCHU

RYCHLOST PROUDĚNÍ VZDUCHU	LED NA FOUKAČI				POZNÁMKA
	LED1	LED2	LED3	LED4	
ÚROVEŇ 1	●	○	○	○	Kontrolka průtoku: Úroveň 1 → Úroveň 2 → Úroveň 3 → Úroveň 4 ↑ ●: Zap      ○: Vyp
ÚROVEŇ 2	●	●	○	○	
ÚROVEŇ 3	●	●	●	○	
ÚROVEŇ 4	●	●	●	●	
ZVÝŠENÝ VÝKON	Kontrolka průtoku				

## ÚDRŽBA

**⚠ VAROVÁNÍ:** Při opravách používejte pouze originální náhradní díly. Použití jiných dílů může být rizikem nebo způsobit poškození výrobku. Z důvodu bezpečnosti by měl všechny opravy provádět kvalifikovaný servisní technik.

**⚠ VAROVÁNÍ:** Aby nedošlo k vážnému úrazu, vždy při čištění nebo jiné údržbě vyjměte z výrobku akumulátor.

### CELKOVÁ ÚDRŽBA

K čištění plastových dílů nepoužívejte rozpouštědla. Většina plastů je náchyná k poškození různými typy komerčních rozpouštědel a jejich použití je může poškodit. K odstranění nečistot, prachu, oleje, maziva atd. použijte čistý hadr.

**⚠ VAROVÁNÍ:** Dbejte, aby nikdy nedošlo ke styku plastových částí s brzdovými kapalinami, benzinem, ropnými produkty, penetračními oleji atd. Chemické látky mohou poškodit, zeslabit nebo poškodit plast, což může vést k vážnému úrazu.

### SKLADOVÁNÍ

- Odstraňte všechny nečistoty z přívodů vzduchu foukače.
- Foukač skladujte v interiéru, na místě, které je mimo dosah dětí. Uchovávejte jej v bezpečné vzdálenosti od korozivních látek, jako jsou chemické látky a rozmarzovací soli.

CZ

### Ochrana životního prostředí



Elektrické zařízení, nabíječku a baterie/nabíjecí baterie nevhazujte do domovního odpadu!

Podle směrnice Evropského parlamentu a Rady 2012/19/EU se musí odpadní elektrická a elektronická zařízení a podle směrnice 2006/66/ES vadné nebo použité akumulátory/baterie sbírat odděleně a likvidovat ekologicky.

Pokud se elektrická zařízení likvidují na zavážkách nebo skládkách, mohou do podzemní vody prosáknout nebezpečné látky, dostat se do potravního řetězce a poškodit tak vaše zdraví a zdravotní stav.



## ODSTRAŇOVÁNÍ PROBLÉMŮ

PROBLÉM	PŘÍČINA	ŘEŠENÍ
Foukač nefunguje.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ K foukači není připojen akumulátor.</li><li>■ Bez elektrického kontaktu mezi foukačem a akumulátorem.</li><li>■ Akumulátor je vybitý.</li><li>■ Akumulátor foukače je příliš horký.</li><li>■ Přetížení</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Nasadte akumulátor na foukač.</li><li>■ Vyjměte akumulátor, zkontrolujte póly a znovu jej nainstalujte.</li><li>■ Nabijte akumulátor.</li><li>■ Chlaďte akumulátor a foukač, dokud teplota neklesne pod 67 °C.</li><li>■ Snižte zatížení foukače nebo akumulátoru.</li></ul>
Rychlosť vzduchu se výrazně snižuje.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Nadměrné opotřebení rotoru motoru.</li><li>■ Přívod vzduchu je zablokován nečistotami.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ S opravou kontaktujte servisní středisko společnosti EGO.</li><li>■ Vyjměte akumulátor, odstraňte nečistoty.</li></ul>

## ZÁRUKA

CZ

### ZÁRUKA SPOLEČNOSTI EGO

Úplné záruční podmínky společnosti EGO naleznete na webové stránce [egopowerplus.com](http://egopowerplus.com).

**PREČÍTAJTE SI NÁVOD NA OBSLUHU.****PREČÍTAJTE SI VŠETKY POKYNY!**

**POZNÁMKA:** Tieto pokyny sú tiež k dispozícii aj inom formáte, napr. na internetových stránkach.

**▲ Potenciálne riziká!** Ľudia s elektronickými zariadeniami, ako sú napríklad kardiostimulátory, sa musia pred použitím tohto výrobku poradiť so svojím lekárom. Použitie elektrických zariadení v tesnej blízkosti kardiostimulátora by mohlo spôsobiť rušenie alebo zlyhanie kardiostimulátora.

**▲ VAROVANIE:** Pre zaistenie bezpečnosti a spoľahlivosti je nevyhnutné, aby všetky opravy a výmeny vykonával len kvalifikovaný servisný technik.

**BEZPEČNOSTNÉ SYMBOLY**

Účelom bezpečnostných symbolov je upozorniť vás na možné nebezpečenstvá. Venujte príslušnú pozornosť a pochopte bezpečnostné symboly a ich vysvetlenia. Varovné symboly, samy o sebe, nedokážu eliminovať nebezpečenstvo. Pokyny a varovania, ktoré obsahujú, nie sú náhradou za vhodné opatrenia na prevenciu úrazov.

**▲ VAROVANIE:** Pred použitím tohto nástroja si prečítejte a pochopte všetky bezpečnostné pokyny v tomto návode na obsluhu, vrátane všetkých bezpečnostných výstražných symbolov, ako sú „**NEBEZPEČENSTVO**“, „**VAROVANIE**“ a „**UPOZORNENIE**“. Nedodržanie nižšie uvedených pokynov môže mať za následok úraz elektrickým prúdom, požiar a / alebo väzne zranenie.

**PREVENCIA POŠKODENIA A INFORMAČNÉ OZNAMY**

Informujú používateľa o dôležitých informáciách a / alebo pokynoch, ktorých nedodržiavanie by mohlo viest' k poškodeniu zariadenia alebo k iným škodám. Každý oznam predchádza slovo „**POZNÁMKA**“, ako je uvedené v nasledujúcim príklade:

**POZNÁMKA:** Môže dôjsť k poškodeniu zariadenia a / alebo majetku, ak tieto pokyny nie sú dodržiavané.



**▲ VAROVANIE:** Prevádzka akéhokoľvek elektrického náradia môže viesť k vymršteniu cudzích predmetov do vašich očí, čo môže spôsobiť vázne poškodenie zraku. Skôr, ako začnete používať elektrické náradie, si vždy nasadte ochranné okuliare alebo ochranné okuliare s postrannými krytmi a prípadne celotvárový štít. Odporúčame použiť bezpečnostnú masku so širokým priezorom cez okuliare alebo štandardné bezpečnostné okuliare s postrannými krytmi.

**BEZPEČNOSTNÉ POKYNY**

Táto strana zobrazuje a popisuje bezpečnostné symboly, ktoré sa objavujú na tomto výrobku. Pred pokusom o zostavenie a prevádzkovanie si prečítejte, pochopte a dodržiavajte všetky pokyny na stroji.

	Bezpečnostné upozornenie	Opatrenia, ktoré sa týkajú vašej bezpečnosti.
	Používajte ochranu zraku.	Pri práci s týmto výrobkom vždy nosť ochranné okuliare alebo ochranné okuliare s postrannými krytmi a celotvárový štít.
	Používajte ochranu sluchu.	Pri práci s týmto výrobkom vždy používajte ochranu sluchu.
	Prečítejte si návod na obsluhu.	Ak chcete znížiť riziko zranenia, používateľ musí pred použitím tohto výrobku prečítať návod na obsluhu.
	Udržiavajte okolostojace osoby v bezpečnej vzdialosti.	Udržiavajte okolostojace osoby vo vzdialosti aspoň 15 m.
	Hluk	Garantovaná hladina akustického výkonu. Emisie hluku do prostredia podľa smernice Európskeho spoločenstva.
	CE	Tento výrobok je v súlade s platnými smernicami ES.

**SK**

	WEEE	Nepotrebné elektrické výrobky sa nesmú likvidovať spolu s domovým odpadom. Odovzdajte do autorizovaného recykláčného strediska.
V	Volt	Napätie
m³/h	Meter kubický za hodinu	Objem vzduchu
N	Newton	velkosť sily
kg	Kilogram	Hmotnosť
	Jednosmerný prúd	Typ alebo charakteristika prúdu

Pri používaní elektrického spotrebiča sa musia dodržiavať základné bezpečnostné opatrenia, vrátane nasledovných:

## VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÉ POKYNY PRE ELEKTRICKÉ NÁRADIE

**⚠ VAROVANIE: PREČÍTAJTE SI VŠETKY BEZPEČNOSTNÉ VÝSTRAHY, POKYNY, ILLUSTRÁCIE A TECHNICKÉ ÚDAJE DODANÉ S TÝMTO ELEKTRICKÝM NÁSTROJOM.** Nedodržanie nižšie uvedených pokynov môže mať za následok úraz elektrickým prúdom, požiar alebo vážne zranenie.

**Odložte si všetky varovania a pokyny pre budúce použitie.**

Termín „elektrické náradie“ vo varovaniach znamená váš elektrický prístroj zapojený (cez kábel) do prívodu elektrickej energie alebo napájaný (bezdrôtovo) z batérie.

### BEZPEČNOSŤ PRACOVISKA

- Udržiavajte pracovisko čisté a dobre osvetlené. Neponiadajte a tmavé priestory vedú k úrazom.
- Nepoužívajte elektrické náradie vo výbušnom prostredí, napríklad v prítomnosti horľavých kvapalín, benzínu alebo prachu. Elektrické náradie vytvára isky, ktoré môžu zapaliť prach alebo výparы.
- Pri používaní elektrického náradia udržiavajte deti a okolostojace osoby mimo pracovisko. Pri rozptyľovaní môžete stratiť kontrolu.

### ELEKTRICKÁ BEZPEČNOSŤ

- Pripojovacia zástrčka musí zodpovedať zásuvke. Nikdy neupravujte zástrčku akýmkolvek spôsobom. Nepoužívajte žiadne rozbočovacie zástrčky s

**uzemneným elektrickým náradím.** Neupravené zástrčky a príslušné zásuvky obmedzia nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom.

- Zabráňte kontaktu tela s uzemnenými povrchmi, ako sú rúry, radiátory, sporáky a chladničky. Dochádza k zvýšeniu rizika úrazu elektrickým prúdom, ak je vaše telo uzemnené.
- Nevystavujte elektrické náradie dažďu alebo vlhkým podmienkam. Voda vniknutá do elektrického náradia zvyšuje nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom.
- Nezaťažujte kábel. Nikdy nepoužívajte kábel na nosenie, ťahanie alebo odpájanie náradia. Udržujte kábel v dostatočnej vzdialenosťi od zdrojov tepla, oleja, ostrých hrán alebo pohyblivých časťí. Poškodené alebo zamotané káble zvyšujú riziko úrazu elektrickým prúdom.
- Ak pracujete s elektrickým náradím vonku, použite predĺžovací kábel vhodný na vonkajšie použitie. Použitie kábla vhodného na vonkajšie použitie znižuje riziko úrazu elektrickým prúdom.
- Ak je používanie elektrického náradia vo vlhkom prostredí nevyhnutné, použite napájanie chránené uzemneným prúdovým chráničom. Použitie uzemneného prúdového chrániča znižuje riziko úrazu elektrickým prúdom.

### BEZPEČNOSŤ OSÔB

- Budte pozorní, sledujte to, čo robíte a používajte zdravý rozum pri práci s elektrickým náradím. Nepoužívajte elektrické náradie, ak ste unavení alebo pod vplyvom drog, alkoholu alebo liekov. Chvíľková nepozornosť pri práci s elektrickým náradím môže mať za následok vážne zranenie.
- Používajte osobné ochranné pomôcky. Vždy používajte ochranu očí. Ochranné prostriedky ako respirátor, protišmyková bezpečnostná obuv, prilba alebo chrániče sluchu použité za vhodných podmienok znižujú nebezpečenstvo zranenia.
- Zabráňte náhodnému spusteniu. Pred pripojením k zdroju napájania alebo akumulátoru, pri zdvihaní alebo prenášaní nástroja sa uistite, že prepinač je vo vypnutej polohе. Prenášanie náradia s prstom na spínači, alebo prenášanie zapnutého elektrického náradia zvyšuje riziko úrazu.
- Pred zapnutím elektrického náradia odstraňte akékoľvek nastavovacie nástroje alebo kľúče. Nástrój alebo kľúč, ktorý zostane pripojený na rotujúcu časť stroja, môže spôsobiť zranenie.
- Nepreceňujte sa. Pri práci vždy dodržujte správny postoj a rovnováhu. Umožňuje to lepšiu kontrolu elektrického náradia v neočakávaných situáciách.

- **Vhodne sa oblečte.** Nenoste šperky alebo voľný odev. Udržujte vlasy, oblečenie a rukavice v dostatočnej vzdialnosti od pohybujúcich sa dielov. Voľný odev, šperky alebo dlhé vlasys môžu byť zachytené pohybujúcimi sa dielmi.
- **Pokiaľ** je náradie vybavené zariadením na zachytávanie prachu a úlomkov materiálu, skontrolujte, či je k náradiu správne pripojené. Použitie odsávania prachu môže znížiť nebezpečenstvo, ktoré súvisí s prachom.
- **Nedovoľte, aby ste sa po ziskaní skúseností častým používaním nástrojov stali neobozretnými a ignorovali zásady bezpečnosti.** Nedbalá činnosť môže spôsobiť vážne zranenie zlomok sekundy.

#### POUŽÍVANIE A STAROSTLIVOSŤ O ELEKTRICKÉ NÁRADIE

- **Netlačte na elektrické náradie.** Používajte správne náradie na vašu prácu. Správne elektrické náradie bude pracovať ľepšie a bezpečnejšie pri rýchlosťi, na ktorú bolo určené.
- **Nepoužívajte elektrické náradie v prípade, že vypínač nie je možné zapnúť a vypnúť.** Akékoľvek elektrické náradie, ktoré sa nedá ovládať vypínačom je nebezpečné a musí sa opraviť.
- **Pred akýmkolvek nastavovaním, výmenou príslušenstva alebo pred uložením elektrického náradia odpojte zástrčku od zdroja a/alebo akumulátora.** Tieto preventívne bezpečnostné opatrenia znížia riziko náhodného spustenia elektrického náradia.
- **Uchovávajte nepoužívané elektronáradie mimo dosahu detí a nedovoľte, aby osoby neoboznámené s elektrickým náradím alebo s týmito pokynmi náradie používali.** Elektrické náradie je nebezpečné v rukách neskúsených používateľov.
- **Starajte sa o elektrické náradie.** Skontrolujte nastavenie pohyblivých častí, poškodenie dielov a akékoľvek ďalšie okolnosti, ktoré môžu mať vplyv na funkciu elektrického náradia. Ak je elektrické náradie poškodené, nechajte ho pred použitím opraviť. Vela úrazov je zapríčinených zle udržiavaným náradím.
- **Rezacie nástroje udržiavajte ostré a čisté.** Starostlivo ošetrovanie rezného nástroja s ostrými čepeľami menej pravdepodobne uviaznú a jednoduchšie sa ovládajú.
- **Používajte elektrické náradie, príslušenstvo, násady a pod.** Podľa týchto pokynov s prihladnutím na pracovné podmienky a prácu, ktorá má byť vykonaná. Použitie elektrického náradia na iné ako určené účely môže viesť k nebezpečným situáciám.

- **Udržujte rukoväte a uchopovacie plochy suché, čisté, bez oleja a maziva.** Kľzké držadlá a uchopovacie plochy neumožňujú bezpečnú manipuláciu s nástrojom a jeho ovládanie v nečakaných situáciach.

#### POUŽÍVANIE A STAROSTLIVOSŤ O NÁRADIE NA BATÉRIE

- **Nabijajte iba nabíjačkou určenou výrobcom.** Nabíjačka vhodná pre jeden typ akumulátora môže spôsobiť riziko požiaru pri použití s iným akumulátorom.
- **Používajte elektrické náradie iba s výslovne určenými akumulátormi.** Použitie iných akumulátorov môže spôsobiť riziko úrazu a požiaru.
- **Pokiaľ akumulátor nepoužívate, držte ho mimo dosahu kovových predmetov, ako sú kancelárske sponky na papier, mince, klúče, klince, skrutky alebo ďalšie drobné kovové predmety, ktoré môžu spôsobiť vzájomné skratovanie vývodov.** Skratovanie kontaktov akumulátora môže spôsobiť popáleniny alebo požiar.
- **V nevhodných podmienkach môže kvapalina unikať z batérie.** Zabráňte kontaktu. Pri náhodnom kontakte opláchnite vodom. Pri zasiahnutí očí vyhľadajte lekársku pomoc. Unikajúca kvapalina z akumulátora môže spôsobiť podráždenie pokožky alebo popáleniny.
- **Nepoužívajte akumulátor alebo nástroj, ktorý je poškodený alebo upravený.** Poškodené alebo upravené akumulátory môžu mať nepredvídateľné chovanie, ktoré môže viesť k požiaru, výbuchu alebo nebezpečenstvu poranenia.
- **Nevystavujte akumulátor ani nástroj ohňu alebo nadmernej teplote.** Pri vystavení ohňu alebo teplote nad 130 °C môže dôjsť k výbuchu.
- **Dodržujte všetky pokyny pre nabíjanie a nenabíjajte akumulátor alebo nástroj mimo rozsah teplôt uvedených v pokynoch.** Nesprávne nabíjanie alebo nabíjanie pri teplotách mimo stanovený rozsah môže poškodiť akumulátor a zvýšiť riziko požiaru.

SK

#### OPRAVA

- **Náradie zverte do opravy kvalifikovanej osobe, ktorá použije iba originálne náhradné diely.** Zabezpečte tak zachovanie bezpečnosti elektrického náradia.
- **Nikdy neopravujte poškodené akumulátory.** Servis akumulátorov smie robiť iba výrobca alebo autorizovaný poskytovateľia služieb.



## PRED POUŽITÍM TOHTO VÝROBKU SI PREČÍTAJTE VŠETKY POKYNY!

### ŠKOLENIE

- Nikdy nedovolte používať stroj deťom, osobám so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami, alebo nedostatkom skúsenosti a znalostí alebo ľuďom, ktorí nie sú oboznámení s týmto pokynmi.
- Obsluha alebo používateľ je zodpovedný za nehody a nepredvídané udalosti voči iným osobám a ich majetku.

### PRÍPRAVA

- Elektrické náradie sa môže používať, keď prší alebo za mokra. Po ukončení práce vysušte elektrické náradie.
- Pred použitím skontrolujte batérie alebo akumulátory na poškodenie. Nepoužívajte zariadenie, ak sú batérie alebo akumulátory poškodené.

### OBSLUHA

- Elektrické náradie sa môže používať, keď prší alebo za mokra. Po ukončení práce vysušte elektrické náradie.
- Odpojte batérie alebo akumulátory
  1. Kedykoľvek opusťte stroj;
  2. Pred odstránením zablokovania;
  3. Pred kontrolou, čistením alebo prácou na zariadení;
  4. V prípade, že nástroj začne nezvyčajne vibrovať.
- **Vždy sa uistite o vašom posteji na svahoch.**
- Kráčajte, nikdy nebežte.
- Udržujte všetky vzduchové chladiace prívody bez nečistôt.
- Odporúčame prevádzkovať stroj len vo vhodnom čase - nie skoro ráno alebo neskoro v noci, keď by ľudia mohli byť vyrušovaní.
- Odporúčame mierne navlhčiť povrch v prašnom prostredí alebo použiť hlavný nástavec.

#### ▲ VAROVANIE: Nebezpečenstvo rotujúcich dielov!

- Použite rozširujúcu trysku pre dúchadlo tak, aby prúd vzduchu mohol pracovať blízko pri zemi.
- Nepracujte so strojom v blízkosti otvorených okien a pod.

SK

### ÚDRŽBA A SKLADOVANIE

- Udržujte všetky matice a skrutky utiahnuté, aby bol nástroj v bezpečnom prevádzkovom stave.
  - Vymeňte opotrebované alebo poškodené diely.
  - Používajte iba originálne náhradné diely a príslušenstvo.
  - Nástroj skladujte len na suchom mieste.
- ▲ VAROVANIE:** Ak chcete znížiť riziko požiaru, úrazu elektrickým prúdom alebo poranenia:

### DÔLEŽITÉ

#### PRED POUŽITÍM SI POZORNE PREČÍTAJTE.

#### ODLOŽTE SI PRE BUDÚCU POTREBU.

- Nedovolte dúchadlo používať ako hračku. Mimoriadna opatrnosť sa vyžaduje, ak sa používa v blízkosti detí.
- Ak dúchadlo správne nefunguje, spadlo, je poškodené, alebo spadlo do vody, vráťte ho do servisného strediska.
- Nevkladajte žiadne predmety do akýchkoľvek otvorov. Nepoužívajte so žiadnym zablokovaným otvorm; udržiavajte otvory bez prachu, chuchvalcov a vlasov, ktoré by mohli znížiť prúdenie vzduchu.
- Pri čistení schodov budte mimoriadne opatrní.
- Nenechávajte dúchadlo bez dozoru, keď je zasunutá zástrčka akumulátora. Vyberte batériu, ak sa dúchadlo nepoužíva a pred vykonávaním údržby.
- Nesiahajte s mokrými rukami na nabíjačku, vrátane zástrčky alebo konektorov nabíjačky.
- **Nenabíjajte akumulátor vonku.**

#### ▲ VAROVANIE:

- Pred likvidáciou musí byť akumulátor odstránený zo spotrebiča.
  - Batérie likvidujte bezpečným spôsobom.
- **NEPOKÚŠAJTE** sa odstraňovať upchania v nástroji bez vybratia batérie.
- **Udržujte dúchadlo a jeho rukoväte suché, čisté, bez oleja a maziva.** Pri čistení vždy používajte čistú handru. Nikdy nepoužívajte brzdové kvapaliny, benzín, ropné produkty, ani silné rozpúšťadlá na čistenie ventilátora. Dodržiavanie tohto pravidla zníži riziko straty kontroly a zhoršenia stavu plastového krytu.

- **Batérie môžu explodovať v prítomnosti zdroja vznetenia, ako je napríklad kontrolná žiarovka.** Aby sa znížilo riziko vážneho zranenia, nikdy nepoužívajte akýkoľvek akumulátorový výrobok v prítomnosti otvoreného ohňa. Vybuchnutá batéria môže rozprsknúť nečistoty a chemikálie. V prípade zasiahnutia ihned opáchnite vodou.
- **Nikdy nespúšťajte nástroj bez pripojeného vhodného príslušenstva.** Vždy sa uistite, že je nainštalovaný výdach dúchadla.
- **Nikdy nepoužívajte dúchadlo v blízkosti ohňa alebo horúceho popola.** Použitie v blízkosti ohňa alebo popola môže rozšíriť požiar a spôsobiť väzne zranenie a/alebo poškodenie majetku.
- **Nikdy nepoužívajte dúchadlo na rozprášovanie chemikálií, hnojiv alebo iných toxických látok.** Rozprášovanie týchto látok môže vyspať väzne zranenia obsluhy alebo okolostojacích.
- **Odložte si tieto pokyny.** Používajte ich často a používajte ich tiež na poučenie ostatných, ktorí môžu tento nástroj používať. Ak požičiať tento nástroj niekomu inému, požičajte mu aj tieto pokyny, aby sa zabránilo zneužitiu výrobku a prípadným zraneniam.

### ODLOŽTE SI TIETO POKYNY!

### TECHNICKÉ ÚDAJE

Napätie	56V
Maximálnu objem vzduchu	1014m <sup>3</sup> /h
Maximálnu rýchlosť vzduchu	Bez trysky
	S okrúhou tryskou
	S plochou tryskou
Približná prevádzková doba (s batohovým akumulátorom EGO BAX1500)	Zosilnený Úroveň 4 Úroveň 3 Úroveň 2 Úroveň 1
Maximálna sila ventilátora	70min 100min 140min 210min 340min
Prevádzková teplota	19,2N
Skladovacia teplota	- 15 °C-40 °C
Hmotnosť dúchadla	-20 °C-70 °C
	2,7kg

Hladina akustického výkonu $L_{WA}$	Bez trysky	94,4 dB(A) K=1,1 dB(A)
	S okrúhou tryskou	91,0 dB(A) K=2,2 dB(A)
	S plochou tryskou	89,6 dB(A) K=2,4 dB(A)
Hladina akustického tlaku pri uchu obsluhy $L_{PA}$	Bez trysky	84,5 dB(A) K=3 dB(A)
	S okrúhou tryskou	81,5 dB(A) K=3 dB(A)
	S plochou tryskou	80,2 dB(A) K=3 dB(A)
Garantovaná hladina akustického výkonu $L_{WA}$ (meraná podľa 2000/14/EC)		95 dB(A)
Vibrácie $a_h$		1,167 m/s <sup>2</sup> K=1,5 m/s <sup>2</sup>

- Uvádzaná celková hodnota vibrácií bola meraná v súlade so štandardnou skúšobnou metódou a môže byť použitá na porovnanie jedného zariadenia s iným;
- Uvádzaná celková hodnota vibrácie sa môže použiť aj na predbežný odhad expozície.

**POZNÁMKA:** Emisia vibrácií pri skutočnom používaní náradia sa môže odlišovať od deklarovanej hodnoty, pri akej sa nástroj používa; Za účelom ochrany obsluhy má používateľ v skutočných podmienkach použitia nosiť rukavice a ochranu sluchu.

SK

### ODPORÚČANÉ PRÍSLUŠENSTVO

NÁZOV DIELU	ČÍSLO DIELU
Okrúha tryska	AN6000R
Plochá tryska	AN6000F

### OBSAH BALENIA

NÁZOV DIELU	MNOŽSTVO
Dúchadlo	1
Výdach dúchadla	1
Rometávacia tryska	2
Návod na obsluhu	1

### POPIS

#### ZOZNÁMTE SA S VAŠIM DÚCHADLOM (obr. A)

- Objímka

125

2. Spúšť ovládania prúdenia vzduchu
3. Tlačidlo zosilnenia
4. Zaistovacie tlačidlo
5. Výdach dúchadla
6. Uvoľňovacie tlačidlo výdachu
7. Háčik
8. Okrúhla tryska
9. Plochá tryska
10. LED č. 1
11. LED č. 2
12. LED č. 3
13. LED č. 4

## OBSLUHA

**A VAROVANIE:** Nedovoľte, aby ste sa po zoznámení s týmto výrobkom stali neopatrnými. Zapamätajte si, že zlomok sekundy neopatrnosti postačuje na spôsobenie väčšieho poranenia.

**A VAROVANIE:** Nepokúsajte sa upravovať tento výrobok alebo vytvoriť príslušenstvo, ktoré nie je odporúčané na použitie s týmto dúchadlom. Každá takáto zmena alebo modifikácia sa považuje za zneužitie a môže spôsobiť nebezpečný stav, ktorý vedie k možnému väčšiemu zraneniu.

**A VAROVANIE:** Neodporúčame používať dúchadlo s vysokou rýchlosťou dlhú dobu, pretože veľké vibrácie a hluk môžu byť škodlivé pre vaše zdravie.

**A VAROVANIE:** Vždy vyberte akumulátor z nástroja, ak robíte údržbu, alebo keď sa nepoužíva. Vybranie akumulátora zabráni náhodnému spusteniu, ktoré by mohlo viesť k väčšiemu zraneniu.

Pred každým použitím skontrolujte, či na zariadení nie sú poškodené, chýbajúce alebo uvoľnené časti, napríklad skrutky, matice, závity, uzávery, atď.. Bezpečne utiahnite všetky upevňovacie prvky a uzávery a nepoužívajte tento výrobok, kým nebudeš vymené všetky chýbajúce alebo poškodené diely.

### MONTÁŽ / DEMONTÁŽ VÝDUCHU DÚCHADLA

#### ■ Montáž (obr. B)

Zarovnajte drážku a zatlačte výdach do krytu dúchadla, kým nebudeš počuť „cvaknutie“.

#### ■ Demontáž (obr. C)

Stlačte uvoľňovacie tlačidlo výdachu a vytiahnite ho von.

### MONTÁŽ/DEMONTÁŽ OKRÚHLEJ/PLOCHEJ TRYSKY

#### ■ Montáž (obr. D)

Zarovnajte drážku v okrúhlej/plochej tryske s gombíkom trubice a zatlačte trysku na trubicu, kým nezapadne na miesto.

#### ■ Demontáž (obr. E)

Stlačte a podržte uvoľňovacie tlačidlo trysky pre uvoľnenie západky a vytiahnite trysku priamo z dúchadla.

## INŠTALÁCIA / VYBRATIE AKUMULÁTORA

**POZNÁMKA:** Pre najlepší výkon odporúčame použiť batohový akumulátor EGO 56 V BAX1500.

### Nabite pred prvým použitím.

Používajte iba s akumulátormi a nabíjačkami, ktoré sú uvedené na obr. A.

#### ■ Inštalácia(obr. F)

Vezmite si batohový akumulátor a vložte zástrčku batérie do dúchadla.

#### ■ Vybratie(obr. G)

Vytiahnite zástrčku akumulátora.

**A VAROVANIE:** Nikdy netáhnajte za kábel, ak chcete vybrať akumulátor z dúchadla.

## SPUSTENIE/ZASTAVENIE DÚCHADLA (obr. H)

#### ■ Spustenie

Pred spustením dúchadla skontrolujte a potvrdte, či je zaistovacie tlačidlo v polohe „On“ (Zap). Ak nie je, zatlačte zaistovacie tlačidlo do polohy „On“, inak nemôže byť stačená spúšť ovládania prúdenia vzduchu pre zapnutie dúchadla.

Stlačte spúšť ovládania prúdenia vzduchu pre zapnutie dúchadla. Zvýšený tlak na spúšť spôsobuje vyššiu rýchlosť fúkania.

#### ■ Zastavenie

Uvoľnite spúšť ovládania prúdenia vzduchu pre vypnutie dúchadla.

## NASTAVENIE RÝCHLOSTI VZDUCHU

Dúchadlo je vybavené indikátorom rýchlosť vzduchu, ktorý udáva maximálnu rýchlosť prúdenia vzduchu. Zapnite dúchadlo pre zobrazenie maximálnej rýchlosťi. Krátkym stlačením tlačidla zvýšenia výkonu sa zmení maximálna rýchlosť, pričom klepnutím a pridržaním tlačidla zvýšenia výkonu bude zapnutá funkcia zvýšenia výkonu.

## LED FUNKCIA A RÝCHLOSŤ PRÚDENIA VZDUCHU

RÝCHLOSŤ PRÚDENIA VZDUCHU	LED NA DÚCHADLE				POZNÁMKA
	LED1	LED2	LED3	LED4	
ÚROVEŇ 1	●	○	○	○	Kontrolka prietoku: Úroveň 1 → Úroveň 2 → Úroveň 3 → Úroveň 4
ÚROVEŇ 2	●	●	○	○	
ÚROVEŇ 3	●	●	●	○	
ÚROVEŇ 4	●	●	●	●	
ZOSILNENÝ	Kontrolka prietoku				●: Zap ○: Vyp

## ÚDRŽBA

**⚠ VAROVANIE:** Pri servise používajte iba identické náhradné diely. Použitie iných častí môže vyvolať nebezpečenstvo, alebo spôsobiť poškodenie výrobku. Pre zaistenie bezpečnosti a spoloahlivosť je nevyhnutné, aby všetky opravy vykonával len kvalifikovaný servisný technik.

**⚠ VAROVANIE:** Pri čistení alebo vykonávaní údržby vždy vyberte batériu z výrobku, aby nedošlo k vážnemu zraneniu.

### CELKOVÁ ÚDRŽBA

Na čistenie plastových dielov nepoužívajte rozpúšťadlá. Väčšina plastov je náchyná na poškodenie z rôznych typov komerčných rozpúšťadiel a môžu sa poškodiť, ak sa použijú. Použite čisté handry na odstránenie nečistôt, prachu, oleja, maziva, atď.

**⚠ VAROVANIE:** Nikdy nedovoľte, aby brzdové kvapaliny, benzín, ropné výrobky, penetračné oleje atď., prišli do styku s plastovými časťami. Chemické látky môžu poškodiť, oslabiť alebo zničiť plast, čo môže viest' k vážnemu zraneniu.

### USKLADNENIE

- Odstraňte všetky nečistoty zo vzduchových prívodov dúchadla.
- Skladujte vo vnútri na mieste, ktoré je neprístupné deťom. Chráňte pred agresívnymi látkami, ako sú záhradné chemikálie a rozmrzavacie soli.

### Ochrana životného prostredia



Nevyhadzujte elektrické zariadenia, nabíjačku batérií a batérie / akumulátory do domového odpadu!

Podľa európskej smernice 2012/19/EU elektrické a elektronické zariadenia, ktoré už nie sú použiteľné a podľa európskej smernice 2006/66/EC chybne alebo použité akumulátory / batérie sa musia zhromažďovať oddelenie a zlikvidovať ekologicky správnym spôsobom.

Ak sú elektrické spotrebiče likvidované na neorganizovaných skládkach alebo smetiiskách, môžu nebezpečné látky unikať do podzemných vôd, dostať sa do potravinového reťazca a poškodzovať zdravie.

SK



## ODSTRAŇOVANIE PROBLÉMOV

PROBLÉM	PRÍČINA	RIEŠENIE
Dúchadlo nefunguje.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Akumulátor nie je pripojený do dúchadla.</li><li>■ Žiadny elektrický kontakt medzi dúchadlom a batériou.</li><li>■ Akumulátor je vybitý.</li><li>■ Akumulátor alebo dúchadlo sú príliš horúce.</li><li>■ Preťaženie</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Pripojte akumulátor do dúchadla.</li><li>■ Vyberte batériu, skontrolujte kontakty a nainštalujte akumulátor.</li><li>■ Nabite akumulátor.</li><li>■ Nechajte vychladnúť akumulátor alebo dúchadlo, kým teplota neklesne pod 67 ° C.</li><li>■ Znižte zaťaženie dúchadla alebo akumulátora.</li></ul>
Rýchlosť prúdenia vzduchu sa významne znižuje.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Nadmerné opotrebovanie motora dúchadla.</li><li>■ Prívod vzduchu je zablokovaný nečistotami.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Kontakt servisné stredisko EGO pre opravu.</li><li>■ Vyberte akumulátor a odstráňte nečistoty.</li></ul>

## ZÁRUKA

SK

### ZÁRUČNÁ POLITIKA EGO

Navštívte webové stránky [egopowerplus.com](http://egopowerplus.com) pre úplné podmienky záručnej politiky spoločnosti EGO.

**128**

56V LÍTIUM-IÓNOVÉ BEZDRÁTOVÉ DÚCHADLO — LBX6000

**OLVASSA EL A HASZNÁLATI ÚTMUTATÓT****OLVASSA EL AZ ÖSSZES UTASÍTÁST!**

**MEGJEGYZÉS:** A használati útmutató alternatív formában, ill. a honlapon is elérhető.

**⚠️ Maradék kockázat!** Az elektronikus készülékekkel, például pacemakerrel, élő emberek a termék használata előtt kérjék ki orvos véleményét. Az elektromos felszerelés a szív pacemakerhez közel való működtetése interferenciát vagy meghibásodást okozhat a pacemakerben.

**⚠️ FIGYELMEZTETÉS:** A biztonságosság és megbízhatóság biztosítása érdekében minden javítást szakképzett szerviztechnikus hajtson végre.

**BIZTONSÁGI SZIMBÓLUMOK**

A biztonsági szimbólumok célja, hogy felhívják a figyelmet az esetleges veszélyekre. Nagyon figyeljen a biztonsági szimbólumokra és magyarázatokra, ill. ezek megértésére. A szimbólumok figyelmeztetései önmagukban nem hárítják el a veszélyeket. Az utasítások és figyelmeztetések nem helyettesítik a megfelelő balesetmegelőző intézkedéseket.

**⚠️ FIGYELMEZTETÉS:** A szerszám használata előtt feltétlenül olvassa el a jelen használati útmutató minden biztonsági utasítását, a „VESZÉLY”, „FIGYELMEZTETÉS” és „FIGYELEM” biztonsági szimbólumokat is. Az alább felsorolt utasítások be nem tartása áramütést, tűzveszélyt és/vagy súlyos személyi sérülést idézhet elő.

**SÉRÜLÉS MEGELŐZÉSE ÉS INFORMÁCIÓK**

Ezek a használót a fontos információkról és/vagy utasításokról értesítik, amelyek be nem tartása a felszerelés sérülését vagy más vagyoni kár okozhat. minden értesítés előtt a „MEGJEGYZÉS” szó áll, ahogyan az alábbi példában is:

**MEGJEGYZÉS:** A felszerelés sérülése és/vagy vagyoni kár akkor léphet fel, ha nem tartják be ezeket az utasításokat.



**⚠️ FIGYELMEZTETÉS:** Bárminy elektromos kéziszerszám működtetése azzal járhat, hogy idegen tárgyat szembe kerülnek, amely súlyos szemsérüléseket okozhat. Az elektromos kéziszerszám működtetése előtt, minden vegyen fel oldalsó védőlemezettel ellátott védőszemüveget és a teljes védőállarcot, ha szükséges. Javasoljuk, hogy viseljen széles látóterű biztonsági maszkot (védőállarc) a védőszemüveg fölött vagy standard védőszemüveget oldalsó védőlemezzel.

**BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK**

Enzen az oldalon olyan biztonsági szimbólumok láthatók és olvashatók, amelyek megjelenhetnek a terméken. Az összeszerelés vagy működtetés előtt olvassa el, értse meg és tartsa be a gép minden utasítását.

	Biztonsági figyelmeztetés	Az Ön biztonságát érintő óvintézkedések.
	Viseljen szemvédőt	Mindig viseljen védőszemüveget vagy oldalsó védőlemezzel ellátott védőszemüveget és teljes védőállarcot a termék működtetése közben.
	Viseljen fülvédőt	Mindig viseljen hallásvédőt a termék működtetése közben.
	Olvassa el a használati útmutatót	A sérülések kockázatának csökkentése érdekében a használónak a termék használata előtt el kell olvasnia a használati útmutatót.
	Tartsa távol a nézelődőket	Minden nézelődő legalább 15 m távolságban legyen.
	Zaj	Garantált hangteljesítményszint. Környezetre ható zajkibocsátás a Európai Közösséggel ígyelve szerint.

**HU**

	CE	A termék megfelel az érvényes EK irányelveknek.
	WEEE	Az elhasználtolt elektromos termékek nem helyezhetők a háztartási hulladék közé. Vigye hivatalos újrahasznosító telephelyre.
V	Volt	Feszültség
m³/h	Négyzetméter óránként	Levegő mennyisége
N	newton	Hatékonyság
kg	kilogramm	Súly
	Egyenáram	Áram típusa vagy jellemzői

Elektromos készülékek használata közben minden tartsa be az alapvető óvintézkedéseket, beleértve az alábbiakat:

**HU**

## AZ ELEKTROMOS SZERSZÁMOKRA VONATKOZÓ ÁLTALÁNOS BIZTONSÁGI FIGYELMETTETÉSEK

**⚠ FIGYELMEZTETÉS: OLVASSA EL AZ ELEKTROMOS KÉZISZERSZÁMHOZ MELLÉKELT ÖSSZES BIZTONSÁGI FIGYELMEZTETÉST, UTASÍTÁST, ÁBRÁT ÉS SPECifikáCIót.** Az alább felsorolt utasítások be nem tartása áramütést, tűzveszélyt és/vagy súlyos sérülést idézhet elő.

**Őrizzen meg minden figyelmeztetést és utasítást, hogy később is elöl tudja majd venni.**

Az „elektromos kéziszerszám” megnevezés a figyelmeztetésekben egyaránt vonatkozik a hálózati feszültségről meghajtott elektromos kéziszerszámokra (hálózati vezetékel rendelkező elektromos kéziszerszámok), valamint az akkumulátorról működtetett elektromos kéziszerszámokra (hálózati vezeték nélküli elektromos kéziszerszámok).

### MUNKATERÜLET BIZTONSÁG

- A munkaterület legyen tiszta és jól megvilágított.** A munkahelyen uralkodó rendetlenségek vagy a rossz megvilágításnak baleset lehet a következménye.

- Ne használjon elektromos szerszámokat robbanási veszélynek kitett környezetben, például olyan helyen, ahol éghető folyadékok, gázok vagy porok találhatók. Az elektromos kéziszerszámok szíkrákat képeznek, amelyek meggyújthatják a porokat vagy gázokat.**

- Az elektromos kéziszerszám üzemeltetése közben tartsa távol a gyermeket és a néződőket. Ha megzavarják, elveszítheti uralmát a készülék felett.**

### ELEKTROMOS BIZTONSÁG

- Az elektromos kéziszerszám hálózati csatlakozódugójának illeszkednie kell az alkalmazott elektromos aljzathoz. Soha és semmiképpen se módosítsa a csatlakozódugót. Ne használjon adapteres csatlakozódugókat az elektromos kéziszerszámokhoz. Az eredeti csatlakozódugó és megfelelő hálózati aljzat alkalmazásával megelőzi az áramütés veszélyét.**
- Kerülje el földelt felületek, mint pl. csövek, fűtőtestek, tűzhelyek vagy hűtőszekrények érintését. Az áramütés kockázata nagyobb, ha a teste le van földelve.**
- Ne tegye ki az elektromos kéziszerszámot esőnek vagy nedves környezetnek. Az elektromos kéziszerszámra bekerülő víz megnöveli az áramütés kockázatát.**
- Ne használja helytelen módon a hálózati vezetéket. Soha ne használja a vezetéket a töltő hordozására, húzására vagy lecsatlakoztatására. Tartsa távol a vezetéket hőtől, olajtól, éles szegélyektől és mozgó alkatrészektől. A sérült vagy összegabalyodott hálózati kábelek megnövelik az áramütés veszélyét.**
- Ha az elektromos kéziszerszámot a szabadban használja, akkor erre a céira kialakított hosszabbító vezetéket alkalmazzon. A szabadtéri használható kábel alkalmazása csökkenti az áramütés kockázatát.**
- Ha elkerülhetetlen az elektromos kéziszerszám használata nedves helyen, használjon földelő áramkörí megszakítóval ellátott tápellátást. A GFCI használata csökkenti az áramütés veszélyét.**

### SZEMÉLYI BIZTONSÁG

- Legyen figyelmes, ügyeljen arra, amit csinál, és józan éssel fogjon a munkához, ha elektromos kéziszerszámot használ. Ne használjon elektromos kéziszerszámot, ha fáradt, kabítószer, alkohol vagy gyógyszer befolyása alatt áll. Az elektromos kéziszerszám üzemeltetése közben egy pillanatnyi figyelmetlenség is súlyos személyi sérülést okozhat.**
- Használjon személyi védőfelszerelést. Mindig viseljen védőszemüveget. A védőfelszerelések, mint**

például porvédő maszk, csúszásmentes lábbel, sisak és hallásvédő, rendelhetősszerű használata révén elkerüli a sérülési veszélyeket.

- **Akadályozza meg a véletlen indítást. Ügyeljen arra, hogy a kapcsoló kikapcsolt állásban legyen, mielőtt tápforrásra és/vagy akkumulátoregységre csatlakoztat, felveszi vagy viszi a szerszámot.** Balesetkezhez vezethet, ha a hálózatra csatlakoztatott szerszámot úgy viszi, hogy közben az ujja a bekapcsoló gombon van, vagy ha a hálózati csatlakozódugó olyankor dugja be az aljzatba, amikor be van kapcsolva a szerszám.
- **Vegye ki a szerszámkulcsot és a beállító szerszámost, mielőtt az elektromos kéziszerszámot bekapcsolná.** Az elektromos kéziszerszám mozgó alkatrészen felejtett csavarkulcs vagy szerszám személyi sérülést okozhat.
- **Ne hajoljon a gép fölre. Vegyen fel stabil testhelyzetet, és minden tartsa meg az egyensúlyát.** Ezáltal jobban tudja irányítani az elektromos kéziszerszámot a legváratlanabb helyzetben is.
- **Viseljen megfelelő ruhát. Ne viseljen laza ruházatot vagy ékszeret. Tartsa távol haját, ruházatát és kesztyűjét a mozgó alkatrészektől.** A laza ruházatot, az ékszert vagy a hosszú hajat bocsiphétik a mozgó alkatrészek.
- **Ha az elektromos kéziszerszámot porelszívó vagy porfelfogó eszközzel szerelik fel, akkor győződjön meg arról, hogy ezek előírásszerűen vannak-e csatlakoztatva, és használja őket a rendeltetésüknek megfelelően.** Porgyűjtő használata csökkentheti a porral járó veszélyeket.
- **Ne hagyja, hogy a rendszeres használat során megszerzett tapasztalat miatt túl magabiztosával, és emiatt figyelmen kívül hagyja a biztonsági irányelveket.** Egy óvatlan cselekedet a másodperc töredéke alatt súlyos sérülést okozhat.

## A KÉZI SZERSZÁMGÉP ÜZEMELTETÉSE ÉS GONDOZÁSA

- **Ne terhelje túl az elektromos kéziszerszámot.** A munkájához használja az arra alkalmas elektromos kéziszerszámot. A megfelelő elektromos kéziszerszámmal jobban és biztonságosabban dolgozhat a megadott teljesítményhatáron belül.
- **Ne használja az elektromos kéziszerszámot, ha nem lehet a bekapcsoló segítségével be- vagy kikapcsolni.** Az olyan elektromos kéziszerszám, amely nem irányítható a kapcsolóval, veszélyes és javításra szorul.
- **Húzza ki a hálózati csatlakozó dugót az aljzatból, mielőtt beállításokat végezne, tartozékot cserélné.**

HU

vagy az elektromos kéziszerszámot félretenné. Az ilyen megelőző biztonsági óvintézkedések csökkentik az elektromos kéziszerszám véletlen beindításának kockázatát.

- **A használaton kívüli elektromos kéziszerszámokat gyermekktől távol tárja, és ne engedje meg, hogy olyan személyek használják az elektromos kéziszerszámot, aik nem ismerik azt, vagy nincsenek tisztában ezekkel a biztonsági utasításokkal.** Az elektromos kéziszerszámok veszélyt jelentenek a gyakorlatban felhasználó kezében.
- **Gondosan ápolja az elektromos kéziszerszámot.** Ellenőrizze a mozgó részek beállítását és rögzítését, vizsgáljon meg minden részt, nem sérült-e, és ellenőrizze, nem állnak-e fenn olyan körül mények, amelyek befolyásolhatják az elektromos kéziszerszámok helyes kezelését. Használat előtt javítassa meg a sérült elektromos kéziszerszámat. A rosszul karbantartott elektromos kéziszerszámok sok balesetet okoznak.
- **A vágószerszámok legyenek mindenkorban mindenkorban használva.** A megfelelően karbantartott és kiélezett vágószerszámok kevésbé hajlamosak az elgörbülésre, valamint könnyebben kezelhetők.
- **Amikor használja az elektromos kéziszerszámot, tartozékot, vágószerszámot, vagy más alkalmazásra.** A megfelelően karbantartott és kiélezett vágószerszámok kevésbé hajlamosak az elgörbülésre, valamint könnyebben kezelhetők.
- **Tartsa szárazon, tisztán, olajtól és zsírtól mentesen a fogantyukat és a tartófelületeket.** A csúszós fogantyuk és fogófelületek miatt a szerszám kezelése és vezérlése váratlan helyzetekben nem biztonságos.

## AZ AKKUMULÁTORRÁL MŰKÖDŐ SZERSZÁM ÜZEMELTETÉSE ÉS GONDOZÁSA

- **Csak a gyártó által meghatározott töltőt használja.** Az olyan töltő, amely egy típusú akkumulátoregységhez alkalmas, tűzveszélyt okozhat, ha más típusú akkumulátoregységekhez használja.
- **Az elektromos kéziszerszámokat csak speciálisan meghatározott akkumulátoregységekkel használja.** Bárminely más akkumulátoregység használata sérülés- vagy tűzveszélyt okozhat.
- **Amikor nem használja az akkumulátoregységet,** tartsa távol más fémtárgyaktól, például gemkapocs, érmék, kulcsok, tük, csavarok vagy más kis fémtárgyak, amelyek kapcsolatba léphetnek vele. Amennyiben együtt tartja az akkumulátorokat, az égesi sérülést vagy tüzet okozhat.

- Nem megfelelő körülmények között folyadék szívároghat az akkumulátorból; ne érjen ehhez. Amennyiben véletlenül hozzáérne, mosza le vízzel. Ha ez a folyadék szembe kerül, kiegészítőleg forduljon orvoshoz. Az akkumulátorból kiszivárgó folyadék irritációit vagy égést okozhat.
- Ne használjon sérült vagy módosított akkumulátoregységet vagy szerszámot. A sérült vagy módosított akkumulátorok előre nem látható módon viselkedhetnek, aminek eredménye tűz, robbanás vagy sérülésveszély lehet.
- Ne tegye ki az akkumulátoregységet tűznek vagy túlzott hőmérsékletnek. Ha tűznek, vagy 130 °C feletti hőmérsékletnek teszi ki, akkor felrobbanhat.
- Tartsa be a töltési utasításokat, és ne töltse az akkumulátoregységet vagy a szerszámot az utasításokban meghatározott hőmérséklet-tartományon kívül. A nem megfelelő vagy a meghatározott hőmérséklet-tartományon kívüli töltés megrongálhatja az akkumulátor, és növeli a tüzeszélét.

## SZERVIZ

- Az elektromos kéziszerszám szervizelését szakképzett szerelő végezze, csak az eredetivel megegyező cseréalkatrészek felhasználásával. Ezzel biztosítja az elektromos kéziszerszám biztonságának fenntartását.
- Soha ne szervizeljen sérült akkumulátoregységet. Az akkumulátoregységet csak a gyártó vagy felhatalmazott szerviz szolgáltató szervizelheti.

HU

## A KÉSZÜLÉK HASZNÁLATA ELŐTT OLVASSA EL AZ ÖSSZES UTASÍTÁST!

### KÉPZÉS

- Soha ne engedélyezze a gép használatát olyan gyermekeknek, személyek aikik csökkent fizikai, érzékszeri vagy szellemi képességekkel rendelkeznek, vagy nem rendelkeznek kellő belátással és tudással a készülékről.
- A szerszám működtetője a felelős azokért a balesetekért vagy veszélyekért, amelyek más embereket érintenek vagy mások vagy tárgyait érintik.

### ELŐKÉSZÍTÉS

- Az elektromos kéziszerszám esőben vagy nedves körülmények között is használható. A munka befejezése után száritsa meg az elektromos szerszámot.

- Használat előtt ellenőrizze, hogy az akkumulátor vagy az akkumulátoregység nem sérült-e. Ne használja ezt a készüléket, ha az akkumulátor vagy az akkumulátoregység sérült.

### MŰKÖDTETÉS

- Az elektromos kéziszerszám esőben vagy nedves körülmények között is használható. A munka befejezése után száritsa meg az elektromos szerszámot.
- Vegye ki az akkumulátorról vagy akkumulátoregységet:
  1. Amikor ottthagya a gépet;
  2. Mielőtt megszüntetne egy eltömödést;
  3. Mielőtt ellenörzi, tisztítja vagy bármilyen más munkát végez a készüléken;
  4. Ha a gép szokatlan módon elkezd rázkodni.
- Ha lejtős terepen dolgozik, minden ügyeljen arra, hogy hova lép.
- Sétáljon, soha ne fusson.
- Az összes hűtőlevegő-bemenet legyen mentes a szeméttől.
- Javasoljuk, hogy a gépet csak elfogadható időben használja – ne kora reggel, késő este, amikor zavarhatja az embereket.
- Javasoljuk, hogy poros körülmények között nedvesítse meg a felületet, vagy használja a porlasztó tartozékot.

**⚠ FIGYELMEZTETÉS:** Forgó alkatrészek általi veszély!

- Használja a teljes lombfúvó szórófúvóka hosszabbítást, így a levegőáramot a talajhoz közel használhatja.
- Ne működtesse a gépet nyitott ablakok stb. közelében.

### KARBANTARTÁS ÉS TÁROLÁS

- Az összes csavar, alátét és hasonló rész legyen jól meghúzva, hogy a gép biztonságos munkaállapotban legyen.
- Az elkopott vagy megsérült részeket cserélje ki.
- Csak eredeti pótalkatrészeket és tartozékokat használjon.
- Csak száraz helyen tárolja a készüléket.

**⚠ FIGYELMEZTETÉS:** A tüzeszél, áramütés vagy sérülés kockázatának csökkentése érdekében:

## FONTOS

### HASZNÁLAT ELŐTT FIGYELMESEN OLVASSA EL.

#### ÖRIZZE MEG KÉSŐBBI HASZNÁLATRA.

- Ne engedje, hogy a lombfúvót játékként használják. Fokozottan figyeljen, ha gyerekek közelében használja a készüléket.
- Ha a lombfúvó nem megfelelően működik, leesett, megsérült vagy vízbe esett, akkor vigye be a szervizbe.
- Ne tegyen semmilyen tárgyat a nyílásokba. Ne használja, ha bármelyik nyílás blokkolva van; tartsa a nyílásokat portól, szösztől, hajtól és minden olyan tárgtól szabadon, amely csökkentheti a levegő áramlását.
- Legyen rendkívül óvatos, amikor lépcsőkön végez tisztítást.
- Ne hagyja a lombfúvót felügyelet nélkül, amikor az akkumulátor csatlakozódugaszra be van dugva. Vegye ki az akkumuláltort, amikor nem használja a lombfúvót, és szervizelés előtt.
- Ne nyúljon a töltőhöz, a töltő csatlakozódugójához vagy csatlakozásaihoz vizes kézzel.
- Ne töltse az akkumuláltort kültéren.

#### **⚠ FIGYELMEZTETÉS:**

- Az akkumulátorrendséget ki kell venni, mielőtt kiselejezte a készüléket.
- Az akkumuláltort biztonságosan kell ártalmatlanítani.
- **NE** próbálja meg kitisztítani az eltömődést az egységből, még előtte ki nem vette az akkumuláltort.
- **Tartsa szárazon, tisztán, olajtól és zsírtól mentesen a lombfúvót és a fogantyúját.** Mindig használjon tiszta ruhát a tisztításhoz. Soha ne használjon fékolajat, benzint, petróleum alapú termékeket, vagy más erős oldószeret a lombfúvó tisztításához. Ha betartja ezt a szabályt, akkor csökkenti annak veszélyét, hogy elvezetheti az uralmát a lombfúvó felett, és a védő műanyag sérülését.
- **Az akkumulátorok gyűjtőforrás, például jelzőfény, jelenlétében felrobbanhatnak.** A súlyos személyi sérülések kockázatának csökkentése érdekében soha ne használja a vezeték nélküli terméket nyílt láng jelenlétében. A felrobbant akkumulátor törmelékekre és vegyszerekre bomlik. Ha fennáll a robbanás veszélye, azonnal öntse le vízzel.
- **Soha ne üzemeltesse az egységet megfelelően felhelyezett felszerelés nélkül.** Mindig győződjön meg arról, hogy a lombfúvó cső fel van helyezve.

■ **Soha ne használja a lombfúvót tűz vagy hamu közelében.** Amennyiben tűz vagy hamu közelében használja, akkor az súlyos sérülést és/vagy anyagi kárt okozhat.

■ **Soha ne használja a lombfúvót vegyszerek, műtrágya vagy más mérgező anyagok permetezéséhez.** Ha ezt teszi, az a kezelő vagy a néződők súlyos sérülését okozhatja.

■ **Örizze meg ezt az utasítást.** Időnként olvassa át, és használja, amikor másokat a kéziszerszám használatára tanít be. Ha valakinek kölcsönadja a szerszámat, akkor adja át a használati utasítást is a hélytelen használat és lehetséges sérülések elkerülése érédkében.

#### ÖRIZZE MEG EZEKET AZ UTASÍTÁSOKAT!

#### MŰSZAKI ADATOK

Feszültség	56V
Maximális levegő mennyisége	1014m <sup>3</sup> /h
Maximális levegő sebesség	Fűvöka nélkül
	Kerek fűvökával
	Lapos fűvökával
Kb. működési idő (EGO BAX1500 hordozható akkumulátorral)	Növelés
	4. szint
	3. szint
	2. szint
	1. szint
Maximális fűvörő	19,2N
Működési hőmérséklet	-15 °C - 40 °C
Tárolási hőmérséklet	-20 °C - 70 °C
Lombfúvó súlya	2,7kg
Mért hangteljesítményszint $L_{WA}$	Fűvöka nélkül
	Kerek fűvökával
	Lapos fűvökával
Hangnyomásszint a kezelő fülénél $L_{PA}$	Fűvöka nélkül
	Kerek fűvökával
	Lapos fűvökával

HU

Mért hangteljesítményszint $L_{WA}$ (a 2000/14/EK szerint)	95 dB(A)
Vibráció $a_h$	1,167 m/s <sup>2</sup> K=1,5 m/s <sup>2</sup>

- A névleges rezgési összérték mérése standard bevizsgálási módszerrel történt, és használatával a szerszámok egymással összehasonlíthatók.
- A névleges rezgési érték a kockázat előzetes felméréséhez is felhasználható.

**MEGJEGYZÉS:** A rezgés kibocsátás az elektromos szerszám aktuális használata közben eltérhet attól a névleges értéktől, amellyel a szerszámot használják: a kezelő védelme érdekében a használónak kesztyű és hallásvédőt kell használnia működtetés közben.

## JAVASOLT TAROZÉKOK

ALKATRÉSZ NEVE	ALKATRÉSZ SZÁM
Kerek fúvóka	AN6000R
Lapos fúvóka	AN6000F

## CSOMAGOLÁS TARTALMA

HU

ALKATRÉSZ NEVE	MENNYISÉG
Lombfúvó	1
Lombfúvó cső	1
Szórófej	2
Használati útmutató	1

## LEÍRÁS

### ISMERJE MEG A LOMBFÚVÓT (A ábra)

- Aljzat
- Légáram trigger
- Növelés gomb
- Retesz gomb
- Lombfúvó cső
- Cső kioldógomb
- Kampó
- Kerek fúvóka
- Lapos fúvóka
1. LED
2. LED
3. LED
4. LED

## MŰKÖDTETÉS

**⚠ FIGYELMEZTETÉS:** Ne hagyja, hogy a termékkel szerzett jártassága miatt óvatlanul váljon. Emlékezzen arra, hogy a másodperc töredéke alatt történő óvatlanság súlyos sérülést okozhat.

**⚠ FIGYELMEZTETÉS:** Ne próbálja meg változtatni a terméket, és ne készítsen hozzá tartozékokat, amelyek nem javasoltak ehhez a lombfúvóhoz. Bármilyen módosítás vagy változtatás helytelen használatnak minősül, és veszélyes feltételeket teremhet, amely súlyos személyi sérüléssel végződhet.

**⚠ FIGYELMEZTETÉS:** Nem javasoljuk, hogy a lombfújt hosszabb ideig nagy sebességgel használja, mivel a nagyfokú vibráció és zaj káros lehet az egészségre.

**⚠ FIGYELMEZTETÉS:** Mindig vegye ki az akkumulátoregységet a termékből, amikor karbantartást végez, vagy amikor nem használja a készüléket. Ha kiveszi az akkumulátoregységet, akkor azzal megelőzi a vélétlen szerű indítást, amely személyi sérüléseket ki nem cseréltek.

### A LOMBFÚVÓ CSŐ FELHELVEZÉSE/LEVÉTELE

- Összeszerelés (B ábra)**  
Illessze be a hornyot, és tolja a csövet a lombfúvó burkolatába, amíg kattanást nem hall.
- Kivétel (C ábra)**  
Nyomja meg a cső kioldógombot, és húzza ki a csövet.

### A LOMBFÚVÓ KEREK/LAPOS FÚVÓKA FELHELVEZÉSE/LEVÉTELE

- Felhelyezés (D ábra)**  
Illessze össze a kerek/lapos fúvóka hornyát a cső gombjával, és tolja a fúvókát a csőre, amíg a helyére nem kattan.
- Kivétel (E ábra)**  
Nyomja meg és tartsa lenyomva a fúvóka kioldógombot a zár kioldásához, majd egyenesen húzza le a fúvókát a lombfúvóról.

### AZ AKKUMULÁTOREGYSÉG BEHELVEZÉSE/ KIVÉTELE

**MEGJEGYZÉS:** A legjobb teljesítmény érdekében használjon EGO 56 V BAX1500 hordozható akkumulátort.

### Az első használat előtt teljesen töltse fel.

Csak az A.ábrán felsorolt akkumulátoregységeket és töltöket használja.

#### ■ Csatlakoztatás (F ábra)

Helyezze fel a hordozható akkumulátort, és helyezze be a lombfűvőba.

#### ■ Kivétel(G ábra)

Húzza ki az akkumulátor csatlakozódugót.

**⚠ FIGYELMEZTETÉS:** Soha ne húzza a vezetéket, hogy kihúzza az akkumulátoregységet a lombfűvből.

### A LOMBFŰVŐ INDÍTÁSA/LEÁLLÍTÁSA (H ábra)

#### ■ Indítás

A lombfűvő működtetése előtt kérjük, ellenőrizze és erősítse meg, hogy a rögzítőgomb „Be” állásban van-e. Ha nem, akkor tolja a rögzítőgombot „Be” állásba, egyébként a légáram triggeret nem tudja megnyomni a lombfűvő elindításához.

### LED FUNKCIÓ ÉS LÉGÁRAM SEBESSÉGFOKOZAT

LÉGÁRAM SEBESSÉGFOKOZAT	LED A LOMBFŰJÓN				MEGJEGYZÉS
	LED1	LED2	LED3	LED4	
1. SZINT	●	○	○	○	Folyóvíz jelzőlámpa: 1. szint → 2. szint → 3. szint → 4. szint
2. SZINT	●	●	○	○	
3. SZINT	●	●	●	○	●: Be      ○: Ki
4. SZINT	●	●	●	●	
NÖVELÉS	Folyóvíz jelzőlámpa				

HU

### KARBANTARTÁS

**⚠ FIGYELMEZTETÉS:** Javításkor használjon azonos pótalkatrészeket. Más alkatrészek használata veszélyt okozhat, vagy megrongálhatja a termékét. A biztonságosság és megbízhatóság biztosítása érdekében minden javítást szakképzett szerviztechnikus hajtson végre.

**⚠ FIGYELMEZTETÉS:** A súlyos személyi sérülések elkerülése érdekében mindenkor vegye ki az akkumulátoregységet a termékből tisztítás vagy karbantartás alatt.

### ÁLTALÁNOS KARBANTARTÁS

A műanyag alkatrészek tisztításához ne használjon oldószereket. A legtöbb műanyag a vegyi oldószerek által deformálódás általi sérülésnek van kitéve, ezek megrongálhatják őket. Használjon tiszta ruhát a szennyeződés, por, olaj, zsír stb. eltávolításához.

A lombfűvő bekapcsolásához nyomja meg a légáram triggeret. Ha erősebben nyomja a triggeret, akkor erősebb lesz a fújási sebesség.

#### ■ Leállítás

A lombfűvő kikapcsolásához engedje el a légáram triggeret.

### LEVEGŐ SEBESSÉG BEÁLLÍTÁSA

A lombfűvő légáram jelzőlámpával van felszerelve, amely a maximális légáram szintet jelzi. Indítsa el a lombfűvőt a maximális légárammal. Ha röviden megnyomja a növelés gombot, akkor a maximális légáram szint megváltozik, ha beakasztja, és nyomva tartja a növelés gombot, akkor bekapcsolja a növelés funkciót.

**⚠ FIGYELMEZTETÉS:** Fékolaj, üzemanyag, petróleum alapú termékek, behatoló olajok stb. soha ne érintkezzenek a műanyag alkatrészekkel. A vegyszerek megrongálhatják, gyengíthetik vagy megsemmisítik a műanyagot, amely súlyos személyi sérülést okozhat.

### TÁROLÁS

- Tisztítsa meg minden idegen anyagot a lombfűvő levegőbemeneteiből.
- Gyermekek számára nem elérhető helyen tárolja. Tartsa távol maró hatású szerektől, például kerti vegyszerektől, és jégmentesítő sótól.

**A környezet védelme**

Ne dobja az elektromos felszerelést, az akkumulátor töltőt és az akkumulátorokat/ újratölthető akkumulátorokat a háztartási hulladékok közé!



Az elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól szóló 2012/19/EU európai törvény, amely már nincs érvényben, és az 2006/66/EK európai törvény értelmében a sérült vagy elhasznált akkumulátorregységeket/akkumulátorokat környezetbarát módon külön kell gyűjteni és ártalmatlanítani.

Ha az elektromos berendezéseket talajfeltöltési vagy árokbetömési célokra használják, olyan veszélyes anyagok kerülhetnek belőlük a talajvízbe, majd onnan a táplálkozási láncba, amelyek veszélyeztetik az egészséget.

**HU**



## HIBAELHÁRÍTÁS

PROBLÉMA	A PROBLÉMA OKA	MEGOLDÁS
A lombfűvő nem működik.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Az akkumulátoregység nincs csatlakoztatva a lombfűvőba.</li><li>■ Nincs elektromos kapcsolat a lombfűvő és az akkumulátor között.</li><li>■ Az akkumulátoregység lemerült.</li><li>■ Az akkumulátoregység vagy a lombfűvő túl forró.</li><li>■ Túlerhelés</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Csatlakoztassa az akkumulátoregységet a lombfűvőhoz.</li><li>■ Vegye ki az akkumulátoregységet, ellenőrizze a csatlakozást, és helyezze vissza az akkumulátoregységet.</li><li>■ Töltsen fel az akkumulátoregységet.</li><li>■ Hűtse le az akkumulátoregységet és a lombfűvőt 67 °C alatti hőmérsékletre.</li><li>■ Csökkentse a lombfűjű vagy az akkumulátoregység terhelését.</li></ul>
A levegő sebesség jelentősen csökken.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ A motor ventilátor túlzott kopása.</li><li>■ A levegőbemenet hulladék tömíti el.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Forduljon az EGO szervizközponthoz a javításhoz.</li><li>■ Vegye ki az akkumulátoregységet, távolítsa el a hulladékot.</li></ul>

## GARANCIA

### EGO GARANCIÁLIS FELTÉTELEK

Kérjük, látogasson el az [egopowerplus.com](http://egopowerplus.com) oldalra, ahol megtalálja a részletes EGO garanciális feltételeket.

HU

## CITIȚI MANUALUL DE INSTRUCȚIUNI



CITIȚI TOATE INSTRUCȚIUNILE!

**OBSERVAȚIE:** Aceste instrucțiuni sunt disponibile și în format alternativ, de exemplu pe un website.

**⚠ Riscuri reziduale!** Persoanele cu dispozitive electronice precum stimulațoare cardiaice ar trebui să-și consulte medicul (medicii) înainte de a utiliza acest produs. Utilizarea unui echipament electric în imediata apropiere a unui stimulator cardiac poate cauza interferențe sau pana stimulatorului.

**⚠ AVERTISMENT:** Pentru siguranța și fiabilitatea produsului, toate reparațiile ar trebui efectuate de către un tehnician de service autorizat.

## SIMBOLURI PRIVIND SIGURANȚA

Scopul simbolurilor privind siguranță este să vă atragă atenția asupra pericolelor posibile. Simbolurile privind siguranța și explicațiile furnizate cu acestea merită atenția și înțelegerea dumneavoastră. Simbolurile de avertizare, ele singure, nu elimină niciun pericol. Instrucțiunile și avertismentele pe care le oferă nu pot înlocui măsurile corecte de prevenire a accidentelor.

RO

**⚠ AVERTISMENT:** Asigurați-vă că ati citit și înțelegeți toate instrucțiunile privind siguranța din acest Manual de utilizare, inclusiv toate simbolurile de alertă privind siguranță precum "PERICOL," "AVERTISMENT," și "ATENȚIE" înainte de a utiliza această sculă.

Nerespectarea tuturor avertismentelor și instrucțiunilor poate duce la electrocutare, incendiu și/sau răniri grave.

## PREVENIREA Avariilor și MESAJELE INFORMATIVE

Acestea informează utilizatorul asupra informațiilor importante și/sau instrucțiunilor care ar putea duce la avarierea echipamentului ori la alte pagube dacă nu sunt respectate. Fiecare mesaj este precedat de cuvântul "OBSERVAȚIE", precum în exemplul de mai jos.

**OBSERVAȚIE:** Echipament și/sau pagube materiale pot rezulta dacă aceste instrucțiuni nu sunt respectate.



**⚠ AVERTISMENT:** Operarea oricăror scule electrice poate rezulta în proiectarea înspre ochii dumneavoastră a unor obiecte străine, ceea ce poate duce la vătămări grave ale ochilor. Înainte de a începe să utilizați scula electrică, întotdeauna purtați ochelari de protecție cu apărători laterale și vizieră facială completă când este nevoie. Vă recomandăm să purtați o vizieră lată de protecție peste ochelarii de vedere sau ochelari de protecție standard cu apărători laterale.

## INSTRUCȚIUNI PRIVIND SIGURANȚA

Această pagină descrie simbolurile de siguranță ce pot apărea pe acest produs. Cititi, înțelegeți, și respectați toate instrucțiunile de pe mașină înainte de asamblare și operare.

	Alertă privind siguranță	Precauții care implică siguranța dumneavoastră.
	Purtați echipament de protecție oculară	Purtați întotdeauna ochelari de protecție sau ochelari de protecție cu apărători laterale și o vizieră facială completă când utilizați acest produs.
	Purtați echipament de protecție auditivă	Purtați întotdeauna echipament de protecție auditivă când utilizați această sculă.
	Cititi manualul de instrucțiuni	Pentru a reduce riscul de răni, utilizatorul trebuie să citească manualul de instrucțiuni înainte de a utiliza acest produs.
	Tineți trecătorii la distanță	Tineți toți trecătorii la o distanță de cel puțin 15 m.
	Zgomot	Nivelul puterii sunetului garantat. Emisii sonore în mediul înconjurător conform Directivei comunitare europene.

	CE	Acest produs este în conformitate cu directivele europene aplicabile.
	DEEE	Deșeurile produselor electrice nu trebuie să fie eliminate împreună cu deșeurile menajere. Predați-le unui punct de reciclare autorizat.
V	Volt	Voltaj
m³/h	Metru cub pe oră	Volum de aer
N	Newton	Magnitudinea forței
kg	Kilogram	Greutate
	Curent continuu	Tip sau o caracteristică a curentului

La utilizarea aparatelor electrice, se vor respecta întotdeauna instrucțiunile bazice de siguranță, inclusiv următoarele:

## INSTRUCȚIUNI GENERALE DE SIGURANȚĂ PENTRU SCULE ELECTRICE

**AVERTISMENT: CITIȚI TOATE INSTRUCȚIUNILE, AVERTIZĂRILE DE SIGURANȚĂ, ILUSTRĂRII și SPECIFICAȚIILE LIVRATE ÎMPREUNĂ CU ACEASTĂ SCULĂ ELECTRICĂ.** Nerespectarea tuturor instrucțiunilor enumerate mai jos se poate solda cu soc electric, incendiu și/sau vătămare corporală gravă.

**Păstrați toate avertizările și instrucțiunile pentru consultare ulterioară.**

Termenul „sculă electrică” din avertizări se referă la scula electrică (cu cablu) alimentată de la rețea electrică sau scula electrică (fără cablu de alimentare) care funcționează cu acumulator.

### SIGURANȚA ZONEI DE LUCRU

- **Păstrați zona de lucru curată și bine iluminată.** Zonele dezordonate și întunecoase predispun la accidente.
- **Nu puneți în funcțiune sculele electrice în atmosfere explozive, cum ar fi în prezența lichidelor, gazelor sau prafurilor inflamabili.** Sculele electrice creează

scânteie, care pot aprinde praful sau gazele.

- **Tineți copiii și persoanele prezente la distanță atunci când operați o sculă electrică.** Distragerea atenției vă poate face să pierdeți controlul.

### SIGURANȚA ELECTRICĂ

- **Ştecherul sculei electrice trebuie să corespundă cu priza de rețea electrică.** Nu modificați niciodată ștecherul. Nu utilizați un adaptor de priză cu scule electrice împământate. Ștecherele nemodificate și prizele adecvate vor reduce riscul de electrocutare.
- **Evități contactul corpului cu suprafețele legate la împământare, cum sunt țevile, caloriferele, mașinile de gătit și frigiderele.** Acest lucru reprezintă un risc sporit de electrocutare în cazul care corpul dumneavoastră este împământat.
- **Nu expuneți încărcătorul la ploaie sau condiții de umedeza.** Pătrunderea apei în încărcător va crește riscul de electrocutare.
- **Nu folosiți în mod abuziv cablul de alimentare.** Nu utilizați niciodată cablul de alimentare pentru transportul, tragerea sau scoaterea din priză a încărcătorului. **Tineți cablul de alimentare departe de căldură, ulei, margini tăioase sau piese în mișcare.** Cablurile electrice deteriorate sau încălcite cresc riscul de electrocutare.
- **Când utilizați o sculă electrică în aer liber utilizați un cablu prelungitor adecvat pentru utilizarea în aer liber.** Utilizarea unui cablu adecvat pentru aer liber reduce riscul de electrocutare.
- **Dacă utilizarea unei scule electrice într-o zonă umedă este inevitabilă, utilizați o sursă de alimentare protejată cu un întrerupător de protecție la defectiune circuit de împământare.** Utilizarea unui astfel de întrerupător reduce riscul de electrocutare.

RO

### SIGURANȚA PERSONALĂ

- **Păstrați-vă vigilanță, urmăriți ceea ce faceți și apelați la bunul simț când utilizați o sculă electrică.** Nu utilizați o sculă electrică când sunteți obosit, sau sub influența medicamentelor, a alcoolului sau a medicației. Un moment de neatenție în timp ce utilizați sculele electrice se poate solda cu vătămări grave.
- **Utilizați echipamente de protecție personală.** Purtați întotdeauna protecție oculară. Echipamentele de protecție, cum ar fi masca de praf, bocancii de protecție antiderapanti, casca sau antifoanele utilizate în condiții corespunzătoare, vor reduce vătămările corporale.
- **Preveniți pornirea accidentală.** Asigurați-vă că întrerupătorul este în poziția opriț înainte de a conecta la o sursă de alimentare și/sau set de acumulatori, înainte de a ridica sau transporta

**scula.** Transportul sculelor electrice cu degetul pe întrerupător sau cu alimentarea cu energie electrică pornită, predispune la accidente.

- Îndepărtați orice cheie de reglare înainte de a porni scula electrică. O cheie lăsată într-o piesă rotativă a sculei electrice poate duce la accidente.
- Nu vă întindeți excesiv. Păstrați-vă întotdeauna o poziție stabilă a picioarelor și echilibrul. Astfel veți avea un mai bun control asupra sculei electrice în situații neașteptate.
- Îmbrăcați-vă corespunzător. Nu purtați haine largi sau bijuterii. Păstrați-vă părul, îmbrăcământa și mănușile departe de componente în mișcare. Îmbrăcământa largă, bijuterii sau părul lung pot fi prinse de piesele în mișcare.
- Dacă sunt furnizate dispozitive pentru conectarea sistemelor de extragere și colectare a prafului, asigurați-vă că acestea sunt conectate și utilizate corespunzător. Utilizarea dispozitivelor colectoare de praf poate reduce pericolele legate de praf.
- Nu permiteți ca familiaritatea dobândită în urma utilizării frecvente a sculelor să vă facă să neglijați sau să nescocăti principiile de siguranță ale sculei. Un gest neglijent poate cauza răni grave într-o fracțiune de secundă.

#### UTILIZAREA ȘI ÎNGRIJIREA SCULELOR ELECTRICE

**RO**

- Nu forțați scula electrică. Utilizați scula electrică corespunzătoare pentru aplicația dumneavoastră. Scula electrică corectă va face o treabă mai bună și mai sigură utilizată conform specificațiilor pentru care a fost concepută.
- Nu utilizați scula electrică dacă întrerupătorul nu comută pe poziția pornit și opri. Orice sculă electrică ce nu poate fi controlată cu întrerupătorul este periculoasă și trebuie reparată.
- Deconectați ștecherul de la sursa de alimentare și/sau setul de acumulatori de scula electrică înainte de efectuarea oricărăor reglaje, schimbări de accesorii sau înainte de depozitarea sculelor electrice. Astfel de măsuri preventive de siguranță reduc riscul de pornire accidentală a sculei electrice.
- Depozitați sculele electrice într-un loc inaccesibil copiilor și nu permiteți utilizarea sculei electrice de persoane nefamiliarizate cu aceasta sau cu aceste instrucții. Sculele electrice sunt periculoase în mâna utilizatorilor neinstruiți.
- Înțrețineți sculele electrice. Verificați dacă există abateri de la coaxialitate sau îndoiri ale pieselor în mișcare, avarii ale pieselor și orice altă situație care poate afecta funcționarea sculelor electrice. În

**caz de deteriorare, reparați scula electrică înainte de utilizare.** Multe accidente sunt cauzate de sculele electrice prost întreținute.

- **Mențineți sculele de tăiere ascuțite și curate.** Elementele de tăiere întreținute corespunzător și cu multă deținere ascuțită sunt mai puțin probabil să se îndoiasă și sunt mai ușor de controlat;
- **Utilizați scula electrică, accesorioare și cuțitul demontabile etc. în conformitate cu aceste instrucții, ținând cont de condițiile de lucru și lucrarea de efectuat.** Utilizarea sculei electrice pentru operații diferite de cele intenționate s-ar putea solda cu o situație periculoasă.
- **Mențineți mânerele și suprafetele de apucat uscate, curate și fără ulei și vaselină.** Mânerele și suprafetele de apucare alunecoase nu permit manevrarea în siguranță și controlul asupra sculei în situații neașteptate.

#### UTILIZAREA ȘI ÎNGRIJIREA ACUMULATORULUI

- **Reîncărcați numai cu încărcătorul specificat de producător.** Un încărcător adecvat pentru un tip de set de acumulatori poate prezenta risc de incendiu dacă e utilizat cu alt set de acumulatori.
- **Utilizați sculele electrice doar cu seturile de acumulatori special menționate.** Utilizarea oricărui alt set de acumulatori prezintă risc de accidente și incendiu.
- **Când nu se utilizează setul de acumulatori, țineți-l departe de alte obiecte metalice precum clamele de hârtie, monede, cheile, cuiele, suruburile sau alte obiecte metalice mici care pot realiza o conexiune între borne.** Scurtcircuitarea bornelor bateriei poate produce arsuri sau un incendiu.
- **În condiții abuzive se poate scurge lichid din acumulator; evitați contactul.** Dacă are loc contactul accidental, clătiți cu apă. Dacă lichidul intră în contact cu ochii, efectuați suplimentar un consult medical. Lichidul scurs din acumulator poate produce iritații sau arsuri.
- **Nu utilizați un set de acumulatori sau o sculă avariată sau modificată.** Acumulatorii deteriorați sau modificați pot prezenta comportament imprevizibil, care poate duce la incendiu, explozie sau risc de vătămare.
- **Nu expuneți setul de acumulatori la foc sau la temperaturi excesive.** Expunerea la foc sau la temperaturi de peste 130°C poate provoca explozie.
- **Respectați instrucțiunile de încărcare și nu încărcați setul de acumulatori sau scula în afara intervalului de temperatură specificat în instrucții.** Încărcarea necorespunzătoare sau la temperaturi în afara domeniului specificat poate duce la deteriorarea acumulatorului și la creșterea riscului de incendiu.

## DEPANARE

- Apelați numai la o persoană calificată pentru a vă repara scula electrică utilizând numai piese de schimb identice. Astfel se asigură menținerea nivelului de siguranță al sculei electrice.
- Nu efectuați niciodată operații de service asupra seturilor de acumulatori avariati. Depanarea acumulatorilor trebuie să fie efectuată numai de producător sau de prestatatorul autorizat de servicii.

## DE UTILIZAREA ACESTUI PRODUS!

### INSTRUIRE

- Nu permiteți copiilor, persoanelor cu capacitați fizice, senzoriale sau mentale reduse ori lipsite de experiență și cunoștințe sau persoanelor nefamiliarizate cu aceste instrucțiuni să utilizeze mașina.
- Operatorul sau utilizatorul este responsabil de accidentele sau pericolele care se întâmplă altor persoane sau bunurilor acestora.

### PREGĂTIREA

- Nu expuneți scula electrică la ploaie sau condiții de umiditate. Uscați scula electrică după terminarea lucrării.
- Înaintea utilizării, verificați acumulatorii sau seturile de acumulatori pentru depistarea avariilor. Nu utilizați aparat dacă acumulatorii sau seturile de acumulatori sunt avariati.

### FUNCȚIONAREA

- Scula electrică poate fi utilizată în ploaie sau în condiții de umiditate. Uscați scula electrică după terminarea lucrării.
- Deconectați acumulatorii sau seturile de acumulatori
  1. Ori de câte ori plecați de lângă mașină;
  2. Înainte de eliminarea unui blocaj;
  3. Înainte de verificarea, curățarea sau orice intervenție adusă aparatului;
  4. Dacă aparatul începe să vibreze anormal.
- Mențineți întotdeauna o poziție stabilă pe pantă.
- Mergeți, nu alergați niciodată.
- Păstrați toate prizele de răcire cu aer neobstrucționate de resturi.
- Vă recomandăm să utilizați mașina numai la ore rezonabile - nici dimineață devreme sau seara târziu când ar putea deranja persoanele.

- Vă recomandăm să umeziți ușor suprafetele în condiții de praf sau să utilizați accesoriul de pulverizare.

### AVERTISMENT: Pericol, părți rotative!

- Utilizați extensia completă a duzei suflantei astfel încât curentul de aer să ajungă aproape de sol.
- Nu utilizați mașina în apropierea ferestrelor deschise, etc.

### ÎNTREȚINEREA ȘI DEPOZITAREA

- Mențineți strânse toate piulițele și șuruburile, pentru a fi siguri că aparatul este în stare bună de funcționare.
- Înlăcuți piesele uzate sau defecte.
- Utilizați numai piese de schimb și accesorii originale.
- Depozitați aparatul numai într-un loc uscat.

### AVERTISMENT: Pentru a evita riscul de incendiu, soc electric sau rănire:

## IMPORTANT

### CITIȚI CU ATENȚIE ÎNAINTE DE UTILIZARE.

### PĂSTRAȚI PENTRU CONSULTARE ULTERIOARĂ.

- Nu permiteți copiilor să utilizeze suflanta ca și jucărie. Se recomandă atenție sporită când aparatul este utilizat de către sau în vecinătatea copiilor.
- Dacă suflanta nu funcționează cum ar trebui, a fost scăpată pe jos, avariată sau scăpată în apă, predăți-o unui centru de service.
- Nu introduceți niciun obiect în fante. Nu utilizați aparat dacă vreuna dintre fante este blocată; păstrați fantele curate, fără praf, scame, păr și orice altceva care ar putea reduce fluxul de aer.
- Fiți extrem de atenți când curățați pe scări.
- Nu lăsați suflanta nesupravegheată când Priza acumulatorului este conectată. Îndepărtați acumulatorul când suflanta nu este utilizată și înainte de efectuarea operațiilor de service.
- Nu manevrați încărcătorul, inclusiv ștecherul acestuia sau terminalele încărcătorului dacă aveți mâinile ude.
- Încărcați setul de acumulatori în aer liber.

### AVERTISMENT:

- Setul de acumulatori trebuie scos din aparat înainte de eliminarea acestuia.

RO



- Acumulatorul trebuie eliminat într-un mod nepericulos.
- **NU încercați să îndepărtați blocajele din aparat fără să detașați mai întâi acumulatorul.**
  - **Mențineți suflanta și mânerul său uscat, curat și fără ulei sau unsoare.** Utilizați întotdeauna o cârpă curată la curătare. Nu utilizați lichid de frână, benzină, produse pe bază de petrol sau orice alți solvenți puternici pentru a vă curăța suflanta. Respectarea acestei reguli va reduce riscul de pierdere a controlului și de deteriorare a carcasei din plastic.
  - **Acumulatorii pot exploda în prezența unei surse de aprindere precum o lampă indicatoare.** Pentru a reduce riscul de accidentare personală gravă, nu utilizați niciodată un produs fără fir în prezența unei flăcări deschise. Un acumulator care explodează poate proiecta resturi și chimicale. În caz de expunere, călați imediat cu apă.
  - **Nu puneți niciodată aparatul în funcțiune fără echipamentul corect atașat.** Întotdeauna asigurați-vă că tubul suflantei este instalat.
  - **Nu utilizați niciodată suflanta în apropierea focului sau a cenușii fierbinți.** Utilizarea în apropierea focurilor sau cenușii poate propaga focurile și rezulta în vătămări grave și/sau pagube materiale.
  - **Nu utilizați niciodată suflanta pentru împărtăierea chimicalelor, fertilizatorilor sau a altor substanțe toxice.** Împărtăierea acestor substanțe poate cauza rănirea gravă a utilizatorului și a trecătorilor.
  - **Păstrați aceste instrucțiuni.** Consultați-le frecvent și utilizați-le pentru a instrui alte persoane care ar putea utiliza această sculă electrică. Dacă împrumutați cuiva această sculă, împrumutați-i și aceste instrucțiuni pentru a preveni utilizarea inadecvată a produsului și posibile răniiri.

RO

### PĂSTRAȚI ACESTE INSTRUCȚIUNI!

### SPECIFICAȚII

Voltag	56V	
Volum maximă aer	1014m <sup>3</sup> /h	
Viteză maximă aer	Fără duză	65,4m/s
	Cu duză rotundă	75m/s
	Cu duză plată	63,3m/s

Timp de funcționare aprox. (cu acumulator EGO BAX1500 cu suport de spate)	Amplificare	70min
Nivel 4	100min	
Nivel 3	140min	
Nivel 2	210min	
Nivel 1	340min	
Forță maximă a suflantei	19,2N	
Temperatură de funcționare	-15°C-40°C	
Temperatură de stocare	-20°C-70°C	
Greutate suflantă	2,7kg	
Nivel de putere sonoră măsurată L <sub>WA</sub>	Fără duză	94,4 dB(A) K=1,1 dB(A)
	Cu duză rotundă	91,0 dB(A) K=2,2 dB(A)
	Cu duză plată	89,6 dB(A) K=2,4 dB(A)
Nivel de presiune sonoră la urechea operatorului L <sub>PA</sub>	Fără duză	84,5 dB(A) K=3 dB(A)
	Cu duză rotundă	81,5 dB(A) K=3 dB(A)
	Cu duză plată	80,2 dB(A) K=3 dB(A)
Nivel de putere sonoră garantată L <sub>WA</sub> (conform 2000/14/CE)	95 dB(A)	
Vibrări a <sub>h</sub>	1,167 m/s <sup>2</sup> K=1,5 m/s <sup>2</sup>	

- Valoarea totală declarată a vibrațiilor a fost măsurată în conformitate cu o metodă standard de testare și poate fi utilizată pentru compararea sculelor între ele;
- Valoarea totală declarată poate fi utilizată în evaluarea preliminară a expunerii.

**OBSERVAȚIE:** Vibrațiile emise în timpul utilizării efective a sculei electrice pot difera față de valoarea celor declarate pentru scula utilizată; Pentru protejarea operatorului, utilizatorul trebuie să poarte mănuși și protecții auditive în timpul utilizării efective a produsului.

### ACCESORII RECOMANDATE

DENUMIRE PIESĂ	NR. PIESĂ
Duză rotundă	AN6000R
Duză plată	AN6000F

142

SUFLANTĂ FĂRĂ FIR CU ACUMULATOR DE LITIU ION DE 56 VOLTI — LBX6000

## CONTINUTUL AMBALAJULUI

DENUMIRE PIESĂ	CANTITATE
Suflantă	1
Tub suflantă	1
Duză evazată	2
Manual de instrucțiuni	1

## DESCRIERE

### DESCREREA SUFLANTEI (Fig. A)

1. Priză
2. Trăgaci viteză aer
3. Buton amplificare
4. Buton de blocare
5. Tub suflantă
6. Buton de eliberare tub
7. Cârlig
8. Duză rotundă
9. Duză plată
10. LED #1
11. LED #2
12. LED #3
13. LED #4

## UTILIZAREA

**AVERTISMENT:** Nu permiteți ca familiarizarea cu acest produs să vă facă neglijent. Amintiți-vă că o frațină de secundă de neglijență este suficientă pentru a provoca vătămări grave.

**AVERTISMENT:** Nu încercați să modificați acest produs sau să creați accesorii nerecomandate pentru această suflantă. Orice alterare sau modificare este considerată utilizare greșită și poate duce la condiții periculoase ce pot rezulta în vătămări personale grave.

**AVERTISMENT:** Nu se recomandă utilizarea suflantei la viteză mare timp îndelungat, deoarece vibrațiile mari și zgromotul vă pot afecta sănătatea.

**AVERTISMENT:** Înaintea fiecărei scoatere setul de acumulatori din produs înainte de a efectua operații de întreținere sau când produsul nu este utilizat. Îndepărțarea setului de acumulatori va preveni pornirea accidentală care poate cauza răni.

Înaintea fiecărei utilizări, inspectați întregul produs pentru depistarea defectelor, componentelor lipsă sau slabite precum suruburi, piulițe, bolturi, capace, etc. Strângeți bine toate elementele de prindere și capacele și nu utilizați

acest produs dacă piesele lipsă sau defecte nu sunt înlocuite.

### ASAMBLAREA/DETAȘAREA TUBULUI SUFLANTEI

#### ■ Asamblarea (Fig. B)

Aliniați canelura și împingeți tubul pe suflantă până auziți un clic.

#### ■ Îndepărțarea (Fig. C)

Apăsați butonul de detașare al tubului și trageți tubul în afară.

### ASAMBLAREA/ÎNDEPĂRTAREA DUZEI ROTUNDE/PLATE A SUFLANTEI

#### ■ Asamblarea (Fig. D)

Aliniați canelura din duza rotundă/plată cu proeminența tubului și împingeți duza în tub până la anclasanarea acesteia.

#### ■ Îndepărțarea (Fig. E)

Apăsați și mențineți apăsat butonul de detașare al duzei pentru a dezactiva încuietoarea, după care trageți duza direct de pe suflantă.

### INSTALAREA/ÎNDEPĂRTAREA SETULUI DE ACUMULATORI

**NOTĂ:** Pentru rezultate cât mai bune, vă recomandăm să utilizați setul de acumulatori de 56V cu suport de spate EGO BAX1500.

**Încărcați acumulatorul complet înainte de prima utilizare.**

RO

**Utilizați numai seturile de acumulatori și încărcătorii din fig.A.**

#### ■ Pentru atașare(Fig. F)

Instalați setul de acumulatori și introduceți ștecherul acumulatorului în suflantă.

#### ■ Pentru detașare(Fig. G)

Scoateți ștecherul acumulatorului.

**AVERTISMENT:** Nu trageți niciodată de cablu pentru a detașa setul de acumulatori de suflantă.

### PORNIREA/OPRIREA SUFLANTEI (Fig. H)

#### ■ Pornirea

Înainte de a pune suflanta în funcțiune, vă rugăm verificați și asigurați-vă că butonul de blocare este poziționat pe "On" (Pornit). În caz contrar, poziționați butonul de blocare pe "On" (Pornit), altfel trăgacul de viteză nu va putea fi apăsat pentru a porni suflanta.

Apăsați trăgaciul pentru a porni suflanta. Apăsarea mai tare a trăgaciului va duce la creșterea vitezei de suflare.

■ **Oprirea**

Eliberați trăgaciul pentru a opri suflanta.

**REGLAREA VITEZEI AERULUI**

Suflanta este echipată cu un indicator al vitezei aerului, care indică nivelul maxim al vitezei aerului. Porniți suflanta pentru a afișa nivelul maxim al vitezei aerului. O apăsare scurtă a butonului amplificator va modifica nivelul maxim al vitezei aerului, în timp ce apăsând și menținând apăsat acest buton va reactiva funcția de amplificare.

**FUNCȚIILE LED-URILOR ȘI NIVELUL VITEZEI AERULUI**

NIVEL VITEZĂ AER	LED PE SUFLANTĂ				OBSERVAȚIE
	LED1	LED2	LED3	LED4	
NIVEL 1	●	○	○	○	
NIVEL 2	●	●	○	○	
NIVEL 3	●	●	●	○	
NIVEL 4	●	●	●	●	
AMPLIFICARE	Iluminare crescendo				

Iluminare crescendo:  
Nivel 1 → Nivel 2 → Nivel 3 → Nivel 4

●: Pornit      ○: Oprit

## ÎNTREȚINEREA

**AVERTISMENT:** Când efectuați operații de service, utilizați doar piese de schimb identice. Utilizarea oricărora altor piese poate crea un pericol sau poate produce o deteriorare. Pentru siguranța și fiabilitatea produsului, toate reparațiile ar trebui efectuate de către un tehnician de service autorizat.

RO

**AVERTISMENT:** Pentru evitarea vătămărilor personale grave, îndepărtați întotdeauna setul de acumulatori din sculă când curățați sau efectuați orice operație de întreținere.

## ÎNTREȚINERE GENERALĂ

Evitați utilizarea solventilor când curățați piese din plastic. Majoritatea pieselor din plastic sunt susceptibile să se deterioreze de la diverse tipuri de solventi comerciali și se pot defecta prin utilizarea acestora. Utilizați cărpe curate pentru a îndepărta murdăria, praful, uleiul, vaselina etc.

**AVERTISMENT:** Nu permiteți niciodată lichidelor de frână, benzinei, produselor petroliere, uleiurilor penetrante etc. să intre în contact cu piese din plastic. Substanțele chimice pot deteriora, pot slăbi sau pot distruge plasticul, ceea ce se poate solda cu vătămări grave.

## DEPOZITAREA

- Îndepărtați toate materialele străine din prizele de aer ale suflantei.
- Depozitați-o în interior, într-un loc inaccesibil copiilor. Înțeț-o la distanță de agenți corozivi, precum substanțele chimice de grădină și sârurile de dezghețare.

## Protejarea mediului înconjurător



Nu eliminați echipamentul electric, încăricatorul de acumulatori și bateriile/accumulatorii împreună cu deșeurile menajere!



Conform Directivei europene 2012/19/UE, sculele echipamentele electrice și electronice care nu mai sunt utilizabile, și conform Directivei europene 2006/66/CE, seturile de acumulatori/bateriile defecte sau uzate trebuie colectate separat și eliminate într-un mod ecologic corect.

Dacă aparatelor electrice sunt aruncate la groapa de gunoi sau la haldă, se pot scurge substanțe periculoase în pâna freatică și acestea pot intra în lanțul trofic, afectându-vă sănătatea și bunăstarea.



## GHID DE DEPANARE

PROBLEMĂ	CAUZĂ	SOLUȚIE
Suflanta nu funcționează.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Setul de acumulatori nu este atașat la suflantă.</li><li>■ Nu există contact electric între suflantă și acumulator.</li><li>■ Setul de acumulatori este descărcat.</li><li>■ Setul de acumulatori sau suflanta sunt prea fierbinți.</li><li>■ Suprasolicitarea</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Atașați setul de acumulatori de suflantă.</li><li>■ Îndepărtați acumulatorul, verificați contactele și reinstalați setul de acumulatori.</li><li>■ Încărcați setul de acumulatori.</li><li>■ Lăsați setul de acumulatori și suflanta să se răcească până când temperatura scade sub 67°C.</li><li>■ Reduceți solicitarea asupra suflantei sau a setului de acumulatori.</li></ul>
Viteza aerului scade semnificativ.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Uzare excesivă a ventilatorului motorului.</li><li>■ Admisia de aer este blocată cu resturi.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Contactați centru de service EGO pentru reparații.</li><li>■ Îndepărtați setul de acumulatori, curățați resturile.</li></ul>

## GARANȚIA

### POLITICA DE GARANȚIE EGO

Vă rugăm consultați website-ul [egopowerplus.com](http://egopowerplus.com) pentru termenii și condițiile complete ale politicii de garanție EGO.

RO

## PREBERITE PRIROČNIK Z NAVODILI ZA UPORABO



PREBERITE VSA NAVODILA!

**OPOMBA:** Ta navodila morajo biti na voljo tudi v drugačnem formatu, na primer na spletni strani.

**⚠ Preostalo tveganje!** Pred uporabo izdelka se morajo osebe z elektronskimi napravami, kot je srčni spodbujevalnik, posvetovati s svojim zdravnikom. Delovanje električne opreme v bližini srčnega spodbujevalnika lahko povzroči motnje ali okvaro srčnega spodbujevalnika.

**⚠ OPOZORILO:** Za zagotovitev varnosti in zanesljivosti mora vsa popravila izvesti usposobljen serviser.

### VARNOSTNI SIMBOLI

Namen varnostnih simbolov je, da pritegnejo vašo pozornost na morebitne nevarnosti. Varnostni simboli in njihova pojasnila si zaslужijo vašo pozornost in razumevanje. Opozorilni simboli sami ne odpravljajo nobene nevarnosti. Navodila in opozorila niso nadomestilo za ustrezne ukrepe za preprečevanje nesreč.

**⚠ OPOZORILO:** Poskrbite, da boste pred uporabo orodja prebrali in razumeli vsa varnostna navodila v priročniku z navodili za uporabo, vključno z vsemi simboli za varnostna opozorila, kot so »NEVARNOST«, »OPOZORILO«, in »SVARILO«. Neupoštevanje spodnjih navedenih navodil se lahko odrazi v električnem udaru, požaru in/ali resnih telesnih poškodbah.

### SPOROČILA ZA PREPREČEVANJE POŠKDOB IN SPOROČILA Z INFORMACIJAMI

Ta uporabnika informirajo o pomembnih informacijah in/ali navodilih, ki bi lahko privedla do škode na opremi ali drugi lastnini, če jih ne bi upoštevali. Pred vsakim sporočilom se prikaže beseda »OBVESTILO«, kot je prikazano v spodnjem primeru.

**OPOMBA:** Če teh navodil ne boste upoštevali, lahko pride do poškodb opreme in/ali druge lastnine.



**⚠ OPOZORILO:** Delovanje katerega koli električnega orodja lahko povzroči metanje tujkov v vaše oči, kar lahko povzroči resne poškodbe očesa. Pred začetkom dela z električnim orodjem vedno nosite zaščitna očala ali varnostna očala s stranskimi zaščitami in kadar je treba tudi ščit za celoten obraz. Priporočamo vam uporabo varnostne maske varnostna maska za široko vizijo za uporabo preko očal ali standardnih varnostnih očal s stransko zaščito.

### VARNOSTNA NAVODILA

Na tej strani so prikazani in opisani varnostni simboli, ki se lahko pojavijo na tem izdelku. Preberite, osvojite in sledite navodilom na stroju preden ga boste poskušali sestaviti in upravljati.

	Varnostno opozorilo	Ukrepi za večjo varnost.
	Nosite zaščito za oči	Pri upravljanju tega izdelka vedno nosite zaščitna očala ali varnostna očala s stransko zaščito in zaščito za celoten obraz.
	Nosite zaščito za ušesa	Pri upravljanju tega izdelka vedno nosite zaščito za ušesa.
	Preberite priročnik z navodili za uporabo	Za zmanjšanje nevarnosti poškodb je pomembno, da uporabnik pred uporabo tega izdelke prebere priročnik z navodili za uporabo.
	Prisotni naj bodo varno oddaljeni	Prisotni naj bodo oddaljeni vsaj 15m.
	Hrup	Zajamčena raven zvočnega tlaka. Emisije hrupa v okolico so v skladu z direktivo Evropske skupnosti.

	CE	Ta izdelek je skladen z veljavnimi direktivami ES.
	Odpadna električna in elektronska oprema (OEEO)	Odpadnih električnih izdelkov ne odlagajte med gospodinjske odpadke. Odnesite jih k pooblaščenemu izvajalcu postopka recikliranja.
V	Volt	Napetost
m³/h	Kubični meter na uro	Prostomina zraka
N	Newton	Velikost sile
kg	Kilogram	Teža
	Enosmerni tok	Vrsta ali značilnost toka

Med uporabo električne naprave vedno upoštevajte osnovne varnostne ukrepe, vključno z naslednjimi.

## SPLOŠNA VARNOSTNA OPORIZILA ZA ELEKTRIČNA ORODJA

**▲ OPORIZILO:** Preberite vsa varnostna opozorila, navodila in tehnične podatke ter si oglejte slike, ki so priloženi temu električnemu orodju. Zaradi neupoštevanja spodaj navedenih navodil lahko pride do električnega udara, požara in/ali hudih telesnih poškodb.

Shranite vsa opozorila in vsa navodila za bodočo referenco.

Izraz »električno orodje« v opozorilih se nanaša na orodja, ki jih poganja električni tok (žična), ali na akumulatorska (brezžična) orodja.

### VARNOST DELOVNEGA OBMOČJA

- Delovno območje naj bo čisto in dobro osvetljeno. V neurejenih in temnih območjih se rade zgodi nesreče.
- Električnega orodja ne upravljaljajte v eksplozivnih okoljih, kot je ob prisotnosti vnetljivih tekočin, plinov ali prahu. Električno orodje ustvarja iskre, ki lahko zanetijo prah ali hlape.
- Med uporabo električnega orodja v bližino ne pustite otrok in drugih ljudi. Zaradi motenj pozornosti lahko izgubite nadzor.

## ELEKTRIČNA VARNOST

- Vtiči električnih orodij se morajo prilegati vtičnicam. Vtiča nikoli ne smete spremenjati na kakršen koli način. Z ozemljjenimi električnimi orodji ne uporabljajte spremenjenega vtiča Nespremenjeni vtiči in pripadajojo vtičnice bodo zmanjšali tveganje električnega udara.
- Izogibajte se telesnemu stiku z ozemljjenimi površinami, kot so cevi, radiatorji, štedilniki in hladilniki. Če je vaše telo ozemljeno, obstaja povečano tveganje električnega udara.
- Polnilnika ne izpostavljajte dežju ali vlažnim pogojem. Voda v polnilniku znatno poveča tveganje električnega udara.
- Kabla ne uporabljajte za neustrezne namene. Kabla ne uporabljajte za nošenje, vlečenje ali odklapljanje polnilnika. Kabel hrani stran od vročine, olja, ostrih robov ali premikajočih se delov. Poškodovan ali zapleteni kabli zvišujejo tveganje električnega udara.
- Med zunanjim uporabo električnega orodja uporabljajte podaljševalni kabel, ki je primeren za zunanjou uporabo. Uporaba kabla, primerenega za zunanjou uporabo, znižuje tveganje električnega udara.
- Če je uporaba električnega orodja na vlažnem mestu neizogibna, uporabite stikalo za prekinitev napajanja pri najmanjšem okvarnem toku. Uporaba te naprave bo zmanjšala nevarnost električnega udara.

## OSEBNA VARNOST

- Med uporabo električnega orodja bodite pozorni, spremljajte potek dela in uporabljajte zdrav razum. Električnega orodja ne uporabljajte, kadar ste utrujeno ali pod vplivom drog, alkohola ali zdravil. Trenutek nepazljivosti med uporabo električnega orodja lahko privede do resnih telesnih poškodb.
- Uporabljajte osebno varovalno opremo. Vedno nosite zaščito za oči. Če v različnih okoliščinah nosite ustrezno zaščitno opremo, kot so maska proti prahu, obutev z nedrsečim podplatom, trdno pokrivalo glave in zaščita za sluha, zmanjšate možnost telesnih poškodb.
- Preprečite neželen zagon. Pred priključitvijo napajanja in/ali baterijskega sklopa, pred dvigovanjem ali nošenjem orodja se prepričajte, da je stikalno položaju za izklop. Prenašanje električnih orodij, tako da prst držite na stikalu, ali dovajanje napajanja električnim orodjem, pri katerih je stikalno v položaju »on (vklop)« poveča tveganje nesreč.
- Pred vklopom električnega orodja odstranite morebitne prilagojevalne ključe ali izvijače. Izvijač ali ključ, ki je pritrjen na vrtljivi del električnega orodja, lahko povzroči telesne poškodbe.

SL

- **Ne segajte preko dosega.** Pazite, da stojite stabilno in da imate ravnotežje. To omogoča boljši nadzor nad električnim orodjem v nepričakovanih situacijah.
- **Bodite primočrno oblečeni.** Ne nosite ohlapnih oblačil ali nakita. Pazite, da lasje, oblačila in rokavice ne pridejo v bližino gibljivih delov. Ohlapna oblačila, nakit ali dolgi lasje se lahko zapletejo v gibljive dele.
- **Če imate na voljo naprave za sesanje in zbiranje prahu, preverite, ali so priključene in ali se ustrezno uporabljajo.** Uporaba naprav za odstranjevanju prahu lahko zmanjša nevarnosti, povezane s prahom.
- **Tudi če orodja pogosto uporabljate in jih dobro poznate, ne postanite brezbržni in ne prezrite varnostnih načel orodja.** Nepazljivo dejanje lahko povzroči hude telesne poškodbe v delcu sekunde.

## UPORABA IN NEGA ELEKTRIČNEGA ORODJA

- **Električnega orodja ne preobremenujte.** Uporabite električno orodje, ki ustreza vašemu delu. Ustrezno električno orodje bo nalogo opravilo bolje in varnejše pri zmogljivosti, za katero je bilo zasnovano.
- **Ne uporabljajte električnega orodja, če ga stikalno ne vklopi ali izklopi, kot bi bilo treba.** Kakršno koli električno orodje, ki ga ni mogoče nadzirati s stikalom, je nevarno in ga je potreben popraviti.
- **Odklopite vtic z vira napajanja in/ali baterije, preden opravljate kakršne koli prilagoditve, menjajte dodatke ali shranjujete električno orodje.** Tovrstni preventivni varnostni ukrepi zmanjšujejo tveganje nehotnega zagona električnega orodja.
- **Električna orodja, ki niso v uporabi, shranjujte izven dosega otrok in ne dovolite, da bi električno orodje uporabljale osebe, ki niso seznanjene z električnim orodjem ali s temi navodili.** Električna orodja so v rokah neusposobljenih uporabnikov nevarna.
- **Električna orodja redno vzdržujte.** Preverite, ali so gibljivi deli morda napačno pritrjeni ali poškodovani, oz. ali obstaja kakršno koli drugo stanje, ki bi lahko vplivalo na delovanje električnega orodja. Če je električno orodje poškodovano, ga pred ponovno uporabo dajte v popravilo. Mnogo nesreč se pripeti zaradi slabo vzdrževanih električnih orodij.
- **Rezalna orodja naj bodo vedno nabrušena in čista.** Pravilno vzdrževana rezalna orodja z ostrimi rezili se težje zaskočijo in jih je lažje nadzirati.
- **Električno orodje, dodatek in dele orodja itd. uporabljajte v skladu s temi navodili, pri tem pa upoštevajte delovne pogoje in delo, ki ga boste opravljali.** Če boste električno orodje uporabljali za neustrezne namene, lahko pride do nevarnih situacij.

- **Ročaji in prijemalne površine naj bodo suhe, čiste in brez madežev olja ali masti.** Spoizki ročaji in prijemalne površine ne omogočajo varnega ravnanja in nadzora na orodjem v nepričakovanih situacijah.

## UPORABA IN VZDRŽEVANJE BATERIJSKEGA ORODJA

- **Baterijo polnite le s polnilnikom, ki ga določa proizvajalec.** Polnilnik, ki ustreza eni vrsti baterij, morda lahko povzroči požar, če z njim polnite drugo vrsto baterij.
- **Baterijska orodja uporabljajte samo s predpisano vrsto baterij.** Uporaba katerih koli drugih baterij ustvari tveganje poškodb in požara.
- **Ko baterijski sklop ni v uporabi, ga hrانite ločeno od kovinskih predmetov, kot so sponke za papir, kovanci, kluči, žebliji, vijaki ali drugi majhni kovinski predmeti, ki lahko povzročijo stik med eno in drugo sponko.** Kratek stik zaradi povezanih terminalov baterije lahko povzroči opeklino ali požar.
- **Ob zlorabi baterije lahko iz nje steče tekočina.** Če se po nesreči dotaknete tekočine, mesta dotika sperite z vodo. Če pride tekočina v stik z očmi, poiščite zdravstveno pomoč. Tekočina, ki izteče iz baterije, lahko povzroči vnetje ali opeklino.
- **Akumulatorske baterije ali orodja, ki je poškodovano ali spremenjeno, ne uporabljajte.** Poškodovane ali spremenjene baterije lahko nepredvidljivo delujejo, zaradi česar lahko pride do požara, eksplozije ali telesnih poškodb.
- **Akumulatorske baterije ali orodja ne izpostavljajte ognju ali previškim temperaturam.** Izpostavljanje ognju ali temperaturam nad 130 °C lahko povzroči eksplozijo.
- **Upoštevajte vsa navodila za polnjenje in akumulatorske baterije oziroma orodja ne polnite izven temperaturnega območja, navedenega v navodilih.** Zaradi nepravilnega polnjenja lahko pride do temperature zunaj navedenega območja lahko pride do poškodb baterije in povečanega tveganja za požar.

## SERVIS

- **Električno orodje naj servisira usposobljeno servisno osebje, ki uporablja le enake nadomestne dele.** To bo zagotovilo ohranjanje varnosti električnega orodja.
- **Nikoli ne popravljajte poškodovanih akumulatorskih baterij.** Akumulatorske baterije lahko popravi le proizvajalec ali pooblaščen izvajalec storitev.

## PRED UPORABO TEGA IZDELKA PREBERITE VSA NAVODILA!

## USPOSABLJANJE

- Naprave naj nikoli ne upravljajo otroci, osebe z zmanjšanimi fizičnimi, senzornimi ali mentalnimi sposobnostmi ali osebe s pre malo izkušnjami in znanja oziroma osebe, ki niso seznanjene s temi navodili.
- Upravljavec oziroma uporabnik je odgovoren za nesreče in tveganja za druge ljudi in lastnino.

## PRIPRAVA

- Električno orodje lahko uporabljate v dežju ali mokrih razmerah. Po končanem delu električno orodje osušite.
- Pred uporabo preverite morebitne poškodbe baterij oz. akumulatorskih baterij. Če so baterije ali akumulatorske baterije poškodovane, orodja ne uporabljajte.

## UPRAVLJANJE

- Električno orodje lahko uporabljate v dežju ali mokrih razmerah. Po končanem delu električno orodje osušite.
- Odklopite baterije ali akumulatorske baterije:
  1. vsakič ko orodje odložite;
  2. pred odpravljanjem blokade;
  3. pred pregledovanjem ali čiščenjem orodja ali pred delom na orodju;
  4. če začne orodje nenormalno vibrirati.
- Pri uporabi na pobočjih vedno pazite na ravnotežje.
- Hodite, nikoli ne tecite.
- Poskrbite, da bodo odprtine za zračenje čiste.
- Priporočamo, da orodje uporabljate le v razumnih urah dneva: ne zgodaj zjutraj ali pozno ponoči, ko lahko motite ljudi.
- Priporočamo, da v sušnih razmerah površine nekoliko navlažite ali uporabite nastavek.

**⚠️ OPOZORILO:** Nevarnost vrtečih se delov.

- Uporabite podaljšek šobe puhalnika, tako da lahko zračni curek deluje zelo blizu tlom.
  - Orodja ne uporabljajte v bližini odprtih oken itd.
- ## VZDRŽEVANJE IN SHRANJEVANJE
- Vse matice in vijaki naj bodo trdno priviti, da boste zagotovili varno delovno stanje orodja.
  - Izrabljene ali poškodovane dele zamenjajte.
  - Uporabljajte samo originalne dele in dodatke.

- Napravo vedno shranujte na suhem mestu.

**⚠️ OPOZORILO:** Za zmanjšanje tveganja požara, električnega udara ali poškodb:

## POMEMBNO

### PRED UPORABO NATANČNO PREBERITE.

### SHRANITE ZA PRIHODNJO UPORABO.

- Puhalnika ni dovoljeno uporabljati kot igračo. Kadar ga uporabljajo otroci, jih je treba pozorno spremljati.
- Če puhalnik ne deluje, kot bi moral, če je padel, je poškodovan ali je padel v vodo, ga vrnite v servisni center.
- V odprtine ne dajajte nobenih predmetov. Ne uporabljajte z zamašenimi odprtinami. V odprtinah naj ne bo prahu, kosmov, las in česar koli, kar lahko zmanjša pretok zraka.
- Pri čiščenju na stopnicah bodite posebej previdni.
- Ko je vtič baterije vstavljen, puhalnika ne puščajte brez nadzora. Kadar puhalnik ni v uporabi in pred servisiranjem odstranite baterijo.
- Z mokrimi rokami ne rokujte s polnilnikom, vključno z vtičem polnilnika ali sponkami polnilnika.
- Akumulatorske baterije ne polnite zunaj.

**⚠️ OPOZORILO:**

- Preden napravo zavrzete, morate iz nje odstraniti akumulatorsko baterijo.
- Baterijo morate varno zavreči.
- Ovir NE poskušajte odstraniti iz enote, dokler najprej ne odstranite baterije.
- Puhalnik in njegov ročaj naj bosta suha, čista in brez madežev olja ali masti. Za čiščenje vedno uporabite čisto krpo. Za čiščenje puhalnika nikoli ne uporabljajte zavorne tekočine, bencina, izdelkov na osnovi naftnih derivatov ali drugih močnejših topil. Če boste sledili temu pravilu, boste zmanjšali tveganje za izgubo nadzora in razpad plastičnega ohišja.
- Blizu vira vžiga, kot je močan reflektor, lahko baterije eksplodirajo. Za zmanjšanje nevarnosti resnih telesnih poškodb brezžičnih izdelkov nikoli ne uporabljajte blizu odprtega ognja. Če baterija eksplodira, lahko od nje odletijo delci in kemikalije. Če prideite v stik z njimi, takoj izperite z vodo.
- Naprave nikoli ne vklopite brez nameščene ustreznne opreme. Vedno se prepričajte, da je cev puhalnika nameščena.

SL



- Puhalnika nikoli ne uporabljajte v bližini ognja ali vročega pepela.** Uporaba v bližini ognja ali pepela lahko razsiri požar, kar lahko vodi v resno poškodbo in/ali poškodbe lastnine.
- Puhalnika nikoli ne uporabljajte za razprševanje kemikalij, gnojil ali drugih strupenih snovi.** Razprševanje teh snovi lahko povzroči resne telesne poškodbe upravljalca ali opazovalcev.
- Shranite ta navodila.** Pogosto jih preberite in jih uporabite za poučevanje drugih, ki uporabljajo to orodje. Če to orodje komu posodite, mu posodite tudi ta navodila, da preprečite nepravilno uporabo izdelka in morebitne poškodbe.

#### SHRANITE TA NAVODILA.

#### TEHNIČNI PODATKI

Napetost	56V
Največja prostornina zraka	1014m <sup>3</sup> /h
Največja hitrost zraka	Brez šobe 65,4m/s
	Z okroglo šobo 75m/s
	S ploščato šobo 63,3m/s
Približen čas delovanja (z nahrbtno baterijo EGO BAX1500)	Povečanje hitrosti 70min
	Stopnja 4 100min
	Stopnja 3 140min
	Stopnja 2 210min
	Stopnja 1 340min
Največja moč ventilatorja	19,2N
Obratovalna temperatura	Od -15 °C do 40 °C
Temperatura za shranjevanje	Od -20 °C do 70 °C
Teža puhalnika	2,7kg
Izmerjena raven zvočnega tlaka L <sub>WA</sub>	Brez šobe 94,4 dB(A) K=1,1 dB(A)
	Z okroglo šobo 91,0 dB(A) K=2,2 dB(A)
	S ploščato šobo 89,6 dB(A) K=2,4 dB(A)

Raven zvočnega tlaka v ušesu upravljalca L <sub>PA</sub>	Brez šobe	84,5 dB(A) K=3 dB(A)
	Z okroglo šobo	81,5 dB(A) K=3 dB(A)
	S ploščato šobo	80,2 dB(A) K=3 dB(A)
Zajamčena raven zvočnega tlaka L <sub>WA</sub> (glede na 2000/14/EC)	95 dB(A)	
Vibracije a <sub>h</sub>	1,167 m/s <sup>2</sup> K=1,5 m/s <sup>2</sup>	

- Deklarirana skupna vrednost vibracij je bila izmerjena v skladu s standardno preskusno metodo in se lahko uporabi za medsebojno primerjavo različnih orodij;
- Navedena skupna vrednost vibracij se lahko uporabi za predhodne ocene izpostavljenosti.

**OPOMBA:** Emisije vibracij se lahko med dejansko uporabo električnega orodja razlikujejo od deklarirane vrednosti, pri kateri se orodje uporablja. Z namenom zaščite upravljalca mora uporabnik v dejanskih pogojih uporabe nositi rokavice in zaščito za ušesa.

#### PRIPOROČENI DODATKI

IME DELA	ŠTEVILKA DELA
Okrogla šoba	AN6000R
Ploščata šoba	AN6000F

#### SEZNAM PAKIRANJA

IME DELA	KOLIČINA
Puhalnik	1
Cev puhalnika	1
Razširitvena šoba	2
Priročnik z navodili za uporabo	1

#### OPIS

##### SPOZNAJTE SVOJ PUHALNIK (slika A)

- Vtičnica
- Sprožilec hitrosti zraka
- Gumb za povečanje hitrosti
- Gumb za Zaklepanje
- Cev puhalnika
- Gumb za sprostitev cevi
- Kavelj
- Okrogla šoba

9. Ploščata šoba
10. LED št. 1
11. LED št. 2
12. LED št. 3
13. LED št. 4

## DELovanje

**⚠️ OPOZORILO:** Četudi se dodobra seznanite s tem izdelkom, pri rokovanju z njim ne postanite neprevidni. Pomnite, da je brezkrbni delec sekunde dovolj za resno poškodbo.

**⚠️ OPOZORILO:** Tega izdelka ne poskušajte spremenijati in ne poskušajte izdelovati dodatkov, ki niso primerni za uporabo s tem puhalnikom. Vsako tako sprememjanje je zloraba in lahko privede do tveganj, ta pa do hudih telesnih poškodb.

**⚠️ OPOZORILO:** Dolgorajna uporaba puhalnika pri visoki hitrosti ni priporočljiva, saj so močne vibracije in hrup lahko škodljivi za vaše zdravje.

**⚠️ OPOZORILO:** Pri vzdrževanju ali kadar izdelek ni v uporabi vedno odstranite baterijski sklop z izdelka. Odstranitev baterijskega sklopa bo preprečila nenameren zagon, ki bi lahko povzročil telesne poškodbe.

Pred vsako uporabo celoten izdelek preglejte za poškodovane, manjkajoče ali zrahljanje dele, kot so vijaki, matice in pokrov. Vsa zapirala in pokrove trdno privijte in izdelka ne uporabljajte dokler ne zamenjajte manjkajočih ali poškodovanih delov.

### NAMEŠČANJE/ODSTRANJEVANJE CEVI PUHALNIKA

#### ■ Namestitev (slika B)

Poravnajte zarezo in cev potisnite na ohišje puhalnika tako, da zasišite klik.

#### ■ Odstranjevanje (slika C)

Pritisnite gumb za sprostitev cevi in cev izvlecite.

### NAMEŠČANJE/ODSTRANJEVANJE OKROGLE/ PLOŠČATE ŠOBE PUHALNIKA

#### ■ Namestitev (slika D)

Zarezo v okrogli/ploščati šobi poravnajte z gumbom cevi in šobo potisnite na cev, da se zaskoči.

#### ■ Odstranjevanje (slika E)

Pritisnite in držite gumb za sprostitev šobe, da sprostite zaklep, nato šobo povlecite naravnost s puhalnika.

### PRIKLJUČITEV/ODKLAPELJANJE BATERIJSKEGA SKLOPA

**OPOMBA:** Za najboljše delovanje priporočamo uporabo 56-voltne nahrbtne baterije EGO BAX1500.

**Pred prvo uporabo ga popolnoma napolnite.**

**Napravo uporabljajte le z akumulatorskimi baterijami in polnilniki, navedenimi v sliki A.**

#### ■ Za priključitev (slika F)

Nadenite si nahrbtno baterijo in vstavite vtič baterije v puhalnik.

#### ■ Za odklapljanje (slika G)

Izvlecite vtič baterije.

**⚠️ OPOZORILO:** Nikoli ne vlecite kabla, da bi odstranili baterijski sklop iz puhalnika.

### ZAGON/ZAUSTAVITEV PUHALNIKA (slika H)

#### ■ Zagon

Preden zaženete puhalnik, preverite in se prepričajte, da je gumb za zaklepanje v položaju »On«. Če ni, gumb za zaklepanje potisnite v položaj »On«, drugače ni mogoče potisniti sprožilca hitrosti zraka, da bi zagnali puhalnik.

Pritisnite sprožilec hitrosti zraka, da vklopite puhalnik. Če bolj pritisnete na sprožilec, se poveča hitrost pihanja.

#### ■ Zaustavitev

Sprostite sprožilec hitrosti zraka, da zaustavite puhalnik.

### PRILAGAJANJE HITROSTI ZRAKA

Puhalnik je opremljen s kazalnikom hitrosti zraka, ki označuje največjo stopnjo hitrosti zraka. Zaženite puhalnik, da se prikaže največja stopnja hitrosti zraka. S kratkim pritiskom na gumb za povečanje hitrosti se bo spremenila največja stopnja hitrosti zraka, s pritiskom in zadržanjem gumba za povečanje hitrosti pa boste vklipili funkcijo povečanja hitrosti.

SL

## FUNKCIJA LUČK LED IN STOPNJA HITROSTI ZRAKA

STOPNJA HITROSTI ZRAKA	LUČKA LED NA PUHALNIKU				OPOMBA
	LED1	LED2	LED3	LED4	
STOPNJA 1	●	○	○	○	Zaporedno prižiganje lučk: Stopnja 1 → stopnja 2 → stopnja 3 → stopnja 4
STOPNJA 2	●	●	○	○	
STOPNJA 3	●	●	●	○	
STOPNJA 4	●	●	●	●	●: Sveti      ○: Ne sveti
POVEČANJE HITROSTI	Zaporedno prižiganje lučk				

## VZDRŽEVANJE

**⚠️ OPOZORILO:** Pri servisiranju uporabljajte le identične nadomestne dele. Uporaba drugih delov je tveganja in lahko povzroči škodo na izdelku. Za zagotovitev varnosti in zanesljivosti mora vsa popravila izvesti usposobljen serviser.

**⚠️ OPOZORILO:** Da se izognete resnim telesnim poškodbam, med čiščenjem ali vzdrževanjem vedno odstranite baterijski sklop.

### SPLOŠNO VZDRŽEVANJE

Pri čiščenju plastičnih delov se izogibajte uporabi topil. Večina vrst plastik se lahko pri uporabi različnih komercialnih topil poškoduje. Za odstranjevanje prahu, umazanije, olja, masti itd. uporabite čiste krpe.

**⚠️ OPOZORILO:** Nikoli naj zavorna tekočina, gorivo, izdelki na bazi petroleja, prodirajoče olje ipd. ne pridejo v stik s plastičnimi deli. Kemikalije lahko plastiko poškodujejo, oslabijo ali uničijo, kar lahko povzroči hude telesne poškodbe.

SL

### Varovanje okolja



Električne opreme, polnilnika baterij in baterij/baterij, ki jih je mogoče polniti, ne odvrzite med gospodinjske odpadke!



V skladu z evropskim zakonom 2012/19/EU glede električne in elektronske opreme, ki ni več uporabna, in v skladu z evropskim zakonom 2006/66/EC glede pokvarjenih ali izrabljenih baterijskih sklopov/baterij, je treba baterije zbrati ločeno in odvreči na okoljsko sprejemljiv način.

Če električne naprave odvržete na smetišča, lahko nevarne snovi pronicajo v podtalnico in tako pridejo v prehranjevalno verigo, s čimer ogrozijo vaše zdravje in dobro počutje.

### SHRANJEVANJE

- Iz vseh dovodov zraka puhalnika očistite vse tujke.
- Napravo shranite v notranjem suhem prostoru, ki je nedostopen otrokom. Ne shranjujte je v bližini korozivnih sredstev, kot so vrte kemikalije in soli za taljenje ledu.



## ODPRAVLJANJE TEŽAV

TEŽAVA	VZROK	REŠITEV
Puhalnik ne deluje.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Baterijski sklop ni pritrjen na puhalnik.</li><li>■ Med puhalnikom in baterijo ni električnega stika.</li><li>■ Baterijski sklop je izpraznjen.</li><li>■ Baterijski sklop ali puhalnik je prevroč.</li><li>■ Preobremenitev</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Baterijski sklop pritrdite na puhalnik.</li><li>■ Odstranite baterijo, preverite kontakte in ponovno namestite baterijski sklop.</li><li>■ Napolnite baterijski sklop.</li><li>■ Ohladite baterijski sklop in puhalnik, da temperatura pada pod 67°C.</li><li>■ Zmanjšajte obremenitev puhalnika ali baterijskega sklopa.</li></ul>
Hitrost zraka se znatno zmanjša.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Prevelika obraba ventilatorja motorja.</li><li>■ Dovod zraka je zamašen z delci.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Za popravilo stopite v stik servisnim centrom EGO.</li><li>■ Odstranite baterijski sklop, očistite delce.</li></ul>

## GARANCija

### GARANCIJSKA POLITIKA DRUŽBE EGO

Za popolne pogoje garančijske politike družbe EGO obiščite spletno stran [egopowerplus.com](http://egopowerplus.com).

SL

## PERSKAITYKITE NAUDOJIMO INSTRUKCIJĄ



PERSKAITYKITE VISĄ INSTRUKCIJĄ!

**PASTABA.** Ši instrukcija taip pat pasiekama kitu formatu, pvz., interneto svetainėje.

**⚠️ Liekamoji rizikal** Žmonėms, kuriems implantuoti elektroniniai prietaisai, pvz., širdies stimulatoriai, prieš pradedant naudoti šį gaminį, reikia pasitarti su savo gydytoju (-ais). Arti širdies stimulatoriaus veikianti elektros įranga gali trikdyti širdies stimulatoriaus veikimą arba ji sugadinti.

**⚠️ ISPĖJIMAS.** Norint užtikrinti saugų ir patikimą gaminio naudojimą, visus remonto ir keitimo darbus turi atlikti kvalifikotas techninės priežiūros specialistas.

### SAUGOS SIMBOLIAI

Šiu simboliumi paskirtis – atkrepti dėmesį į galimus pavojus. Gerai susipažinkite su saugos simboliais bei jų paaškinimais ir juos įsidėmėkite. Simbolų įspėjimai patys savaimi negali apsaugoti nuo pavojų. Jais žymimi nurodymai ir įspėjimai neatstoja tinkamų nelaimingu atsitikimų prevencijos priemonių.

**⚠️ ISPĖJIMAS.** Prieš pradédami naudoti šį gaminį, perskaitykite visus šioje naudojimo instrukcijoje pateiktus saugos nurodymus, taip pat susipažinkite su visais saugos įspėjamaisiais simboliais, tokiais kaip **PAVOJUS, ISPĖJIMAS** ir **PERSPĖJIMAS**, ir įsitikinkite, ar juos supratote. Nesilaikant visų toliau išdėstytyų nurodymų, galima patirti elektros smūgį, sukelti gaisrą ir (arba) sunkiai susižaloti.

### APSAUGOS NUO PAŽEIDIMU IR INFORMACINIAI PRANEŠIMAI

Jais naudotojui pateikama svarbi informacija ir (arba) nurodymai, kurų nesilaikant gali būti padaryta žala įrangai arba kita nuosavybei. Kiekvieno pranešimo pradžioje yra žodis **PASTABA**, kaip toliau pateiktame pavyzdje.

**PASTABA.** Nesilaikant šiu nurodymų, gali būti padaryta žala įrangai ir (arba) nuosavybei.



**⚠️ ISPĒJIMAS.** Naudojant bet kokius elektrinius įrankius, į akis gali būti išsviesta svetimkūnų, kurie jas gali sunkiai sužaloti. Prieš pradédami naudoti elektrinių įrankį, visada užsidėkite apsauginius akinius arba apsauginius akinius su šonine apsauga ir, jei reikia, visą veidą dengiantį skydelį.

Rekomenduojame naudoti platų matymo lauką užtikrinančią apsauginę kaukę ant akiniių arba standartinius apsauginius akinius su šonine apsauga.

### SAUGOS NURODYMAI

Šiame puslapyje pavaizduoti ir aprašyti saugos simboliai, kurių gali būti ant šio gaminio. Prieš bandydami surinkti ir naudoti įrenginį, perskaitykite visus ant jo pateiktus nurodymus, įsitikinkite, ar juos supratote, ir jais vadovaukitės.

	Saugos įspėjimas	Atsargumo priemonės, skirtos užtikrinti jūsų saugumą.
	Užsidėkite apsauginius akinius	Naudodami šį gaminį, visada užsidėkite apsauginius akinius arba apsauginius akinius su šonine apsauga ir visą veidą dengiantį skydelį.
	Užsidėkite apsaugines ausines	Visada užsidėkite apsaugines ausines, kai dirbate su šiuo gaminiu.
	Perskaitykite naudojimo instrukciją	Kad sumažintų pavojų susižaloti, naudotojas turi perskaityti naudojimo instrukciją prieš naudodamas šį įrankį.
	Neleiskite artintis pašaliniam asmenims	Užtikrinkite, kad pašaliniai asmenys būtų bent 15 m atstumu.
	Triukšmas	Garantuojamas garso galios lygis. Triukšmo skliaida į aplinką atitinka Europos Bendrijos direktyvą.

LT

	CE	Šis gaminys atitinka taikomas EB direktyvas.
	WEEE	Elektros prietaisų atliekas draudžiama utilizuoti kartu su buitinėmis atliekomis. Perduoti įgaliotam perdirbėjui.
V	Voltas	Įtampa
m³/h	Kubiniai metrai per valandą	Oro debitas
N	Niutonas	Jėgos vienetas
kg	Kilogramas	Svoris
---	Nuolatinė elektros srovė	Srovės tipas arba charakteristika

Naudojant elektrinių įrankių, visada reikia imtis svarbiausių atsargumo priemonių, išskaitant nurodytas toliau.

## BENDRIEJI SAUGOS NURODYMAI DĖL ELEKTRINIO ĮRANKIO

**ISPĖJIMAS. PERSKAITYKITE VISUS SU ŠIUO ELEKTRINIU ĮRANKIU PATEIKTUS ISPĖJIMUS DĖL SAUGOS IR INSTRUKCIJAS, PERŽŪRÉKITE VISUS PAVEIKSLUS IR SPECIFIKACIJAS.** Nesilaikant visų toliau išdėstytių nurodymų galima patirti elektros smūgių, sukelti gaisrą ir (ar) sunkiai susižaloti.

Išsaugokite visus įspėjimus ir nurodymus, kad prieikus galėtumėte pasižiūrėti.

Įspėjimuose vartojamu terminu „elektrinis įrankis“ nurodomas iš elektros lizdo maitinamas (laidinis) arba akumulatoriumi maitinamas (akumulatorinis) elektrinis įrankis.

### DARBO VIETOS SAUGA

- Darbo vieta turi būti švari ir gerai apšviesta.** Netvarkingos ir tamsios vietas dažnai tampa nelaimingų atsitikimų priežastimi.
- Nedirkite su elektriniais įrankiais sprogioje aplinkoje, pvz., ten, kur yra degiuju skysti, benzino arba dulkių.** Elektriniai įrankiai kibirkščiuoja, o kibirkštys gali uždegti dulkes arba garus.

- Dirbdami su elektriniu įrankiu, liepkite vaikams ir pašaliniam asmenims būti atokiau. Dėl dėmesi blaškančių asmenų galite nesuvaldyti įrankio.**

### APSAUGA NUO ELEKTROS

- Elektrinio įrankio kištukas turi tikt elektros lizdiu. Niekada jokiui būdu nemodifikuokite kištuko. Ižemintiems elektriniams įrankiams nenaudokite jokių kištukų adapterių.** Nemodifikuoti kištukai ir tinkami elektros lizdai sumažina pavojų patirti elektros smūgių.
- Stenkite nepriliesti įžemintų paviršių, pvz., varmzdžių, radiatorių, viryklių ir šaldytuvų.** Jei jūsų kūnas įžemintas, kyla didesnis pavojus patirti elektros smūgių.
- Saugokite elektrinius įrankius nuo lietaus ir drėgmės.** Vandeniui patekus į elektrinį įrankį, padidėja pavojus patirti elektros smūgių.
- Tinkamai elkitės su maitinimo laidu. Niekada neneškite ir netempkite elektrinio įrankio, laikydami už maitinimo laidą. Netraukite maitinimo laidą, norédami ištraukti kištuką iš elektros lizdo. Maitinimo laidą laikykite atokiau nuo karščio šaltinio, tepalu, aštrių briaunų ir judančių dalių. Pažeidus arba sunarpliojus laidus, kyla didesnis pavojus patirti elektros smūgių.**
- Dirbdami su elektriniu įrankiu lauke, naudokite laukui skirtą ilgintuvą.** Naudojant laukui skirtą maitinimo laidą, sumažėja pavojus patirti elektros smūgių.
- Jei nėra galimybės išvengti elektrinio įrankio naudojimo drėgnoje vietoje, naudokite maitinimą, apsaugotą su nuotekio rele. Nuotekio relé sumažina pavojų patirti elektros smūgių.**

LT

### ASMENINĖ SAUGA

- Dirbdami su elektriniu įrankiu, būkite budrūs, stebékite ką darote ir vadovaukitės sveika nuovoka.** Nedirkite su elektriniu įrankiu, jei esate pavaregę, apsviaig nuo narkotinių medžiagų, alkoholiu arba vaistu. Neatidumo akimirka dirbant su elektriniu įrankiu gali lemti sunkią traumą.
- Naudokite asmenines apsaugos priemones.** Visada užsidėkite apsauginius akinius. Tinkamomis sąlygomis naudojamos apsaugos priemonės, pvz., respiratorius, neslidūs apsauginiai batai, šalmas arba ausinės, sumažina pavojų susižaloti.
- Saugokites atsitikinio paleidimo.** Prieš prijungdami prie maitinimo šaltinio ir (arba) akumulatoriaus, prieš pakeldami arba nešdami įrankį, išsitinkite, ar jungiklis yra išjungimo padėtyje. Nėšant elektrinius įrankius uždėjus pirštą ant jungiklio arba prijungiant elektrinių įrankių maitinimą, kai jungiklis įjungtas, gali ivykti nelaimingas atsitikimas.

- Prieš įjungdami elektrinį įrankį, patraukite visus reguliavimo raktus ir veržliarakčius. Palikus veržliaraktį arba raktą uždėtą ant sukamosios elektrinio įrankio dalies, galima susižaloti.
- Nepraraskite pusiausvyros. Visada tvirtai stovėkite ir išlaikykite pusiausvyrą. Taip geriau suvaldysite elektrinį įrankį netikėtose situacijose.
- Tinkamai apsierekite. Nedėvėkite laisvų drabužių ir nenešiokite laisvai kabaničių papuošalus. Plaukus, drabužius ir pirstines laikykite toliau nuo judamųjų dalių. Judamosios dalys gali įtrauktis laisvus drabužius, papuošalus arba ilgus plaukus.
- Jei yra įtaisai, skirti dulkių nusiurbimo ir surinkimo įrenginiams prijungti, tinkamai prijunkite ir naudokite tuos įrenginius. Naudojant dulkių surinkimo įrenginius, gali sumazėti su dulkėmis susijusių pavojų.
- Dažnai naudodami įrankius pernelyg savimi nepasitikėkite ir nepraraskite budrumo, kad paisytumėte saugaus įrankio naudojimo taisyklių. Užtenka akimirkos, kad dėl neatsargaus veiksmo sunkiai susižalotumėte.

## ELEKTRINIO ĮRANKIO NAUDOJIMAS IR PRIEŽIŪRA

- Nesiarykite per didelės apkrovos elektriniams įrankiui. Naudokite atliekamam darbui tinkamą elektrinį įrankį. Veikdamas numatytoju greičiu, tinkamas elektrinis įrankis darbą atlieka veiksmingiau ir saugiau.
- Nenaudokite elektrinio įrankio, jei jungiklis jo neįjungia arba neišjungia. Bet koks elektrinis įrankis, kurio jungiklis neveikia, yra pavojingas ir jį būtina sutaisyti.
- Prieš reguliuodami elektrinį įrankį, keisdami jo priedus arba padėdami jį į laikymo vietą, atjunkite kištuką nuo matinimo šaltinio ir (arba) akumulatorių nuo įrankio. Tokios prevencinės saugos priemonės sumažina pavojų atsitiktinai įjungti elektrinį įrankį.
- Nenaudojamas elektrinius įrankius laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje. Su elektriniu įrankiu neleiskite dirbti asmenims, nesusipažinusieims su įrankiu arba šia instrukcija. Neapmokytu naudotojų naudojamai elektriniai įrankiaikelia pavojų.
- Prižiūrėkite elektrinius įrankius. Patirkinkite, ar judamosios dalys sulygintos ir nestringa, ar nėra lūžusių dalių, ar nėra kitų salygų, galinčių turėti įtakos elektrinio įrankio veikimui. Jei elektrinis įrankis sugadintas, prieš naudodami, jį sutaisykite. Dauguma nelaimingu atsitikimui įvyksta dėl prastai prižiūrimų elektrinių įrankių.
- Prižiūrėkite, kad piovimo įrankiai būtų aštūrūs ir švarūs. Tinkamai prižiūrimi piovimo įrankiai su aštūrais asmenimis rečiau stringa ir lengviau valdomi.

LT

- Elektrinį įrankį, priedus, antgalius ir kitas dalis naudokite pagal šią instrukciją, atsižvelgdami į darbo salygas ir atlikinį darbą. Naudojant elektrinį įrankį ne pagal numatytają paskirtį, gali susidaryti pavojinga situacija.
- Įrankių rankenos ir sugriebimo paviršiai turi būti sausū, švarūs ir neištepti alyva ar tepalu. Dėl slidžių rankenų ir sugriebimo paviršių įrankių sunku saugiai valdyti ir jis gali išsprūsti netikėtomis aplinkybėmis.

## AKUMULATORINIO ĮRANKIO NAUDOJIMAS IR PRIEŽIŪRA

- Akumulatorių įkraukite naudodami tik gamintojo nurodytą įkroviklį. Naudojant įkroviklį, skirtą kitam akumulatorių tipui, gali kilti pavojus sukelti gaisrą.
- Elektrinius įrankius naudokite tik su jiems skirtais akumulatoriais. Naudojant kitokius akumulatorius, gali kilti pavojus susižaloti ir sukelti gaisrą.
- Nenaudojamą akumulatorių reikia laikyti toliau nuo metalinių daiktų, pvz., savarželių, monetų, raktų, vinių, varžtų ir kitų smulkių metalinių daiktų, galinčių sujungti akumulatoriaus gnybtus. Įvykus trumpajam jungimui tarp akumulatoriaus gnybtų, galima nudegti ir gali kilti gaisras.
- Dėl netinkamų salygų iš akumulatoriaus gali ištekėti skystis – nelieskite jo. Jei netycia palietete, nuplaukite vandeniu. Jei skystojo pateko į akis, nuplaukite ir kreipkitės medicininės pagalbos. Iš akumulatoriaus ištekėjęs skystis gali dirginti arba nudegti.
- Nenaudokite pažeistos ar modifikuotos sudėtinės baterijos ar įrankio. Tokios netinkamos sudėtinės baterijos gali kelti gaisro, sprogimo ar sužalojimo pavojų.
- Sudėtinės baterijos ar įrankio negalima deginti ar kaitinti. Bateriją deginant ar įkaitinus virš 130 °C jis gali sprogti.
- Laikykite įrankio ar sudėtinės baterijos įkrovimo instrukciją ir įkrovimą vykdykite nurodytame temperatūrų diapazone. Prišingu atveju galite sugadinti sudėtinę bateriją ar net sukelti gaisrą.

## TECHNINĖ PRIEŽIŪRA

- Jūsų elektrinio įrankio techninės priežiūros darbus gali vykdyti tik kvalifikuotas remonto meistras, naudodamas tik identiškas atsargines dalis. Tokiu būdu elektrinis įrankis išliks saugus.
- Niekada neremontuokite sugadintos sudėtinės baterijos. Tokias baterijas remontuoti gali tik gamintojas arba įgalioto techninės priežiūros centro specialistai.

## PRIEŠ NAUDODAMI ŠĮ GAMINIĮ, PERSKAITYKITE VISĄ INSTRUKCIJĄ!

### APMOKYMAS

- Įrenginio niekada neleiskite naudoti vaikams, fizinę, jutimo ar protinę negalią turintiems arba patirties ir žinių neturintiems asmenims, taip pat žmonėms, nesusipažinusiems su šia instrukcija.
- Operatorius arba naudotojas atsako už nelaimingus atsitikimus ir pavojus, keliamus kitiems žmonėms ar jų turtui.

### PASIRUOŠIMAS

- Šį elektrinį įrankį galima naudoti lyjant lietui ar drėgnomis sąlygomis. Pabaigę darbą įrankį išdžiovinkite.
- Prieš naudodami patirkrinkite, ar nepažeistos baterijos ar sudėtinės baterijos. Jei baterijos ar sudėtinės baterijos pažeistos, įrankio nenaudokite.

### NAUDOJIMAS

- Šį elektrinį įrankį galima naudoti lyjant lietui ar drėgnomis sąlygomis. Pabaigę darbą įrankį išdžiovinkite.
- Atjunkite baterijas ar sudėtinės baterijas:
  1. palikdami įrankį be priežiūros;
  2. prieš patraukdami kliūti;
  3. prieš tikrindami, valydam i ranką arba dirbdami prie jo;
  4. jei įrankis pradeda neįprastai vibrnuoti.
- Nuožulniose vietose visada atsistokite tvirtai.
- Eikite, niekada nebékite.
- Prižiūrėkite, kad aušinimo oro angose neprisikauptu šiukslių.
- Su įrankiu rekomenduojama dirbtī deramu laiku – ne anksti ryte ir ne vėlai vakare, kai galite trikdty aplinkinių žmonių ramybę.
- Dulkėtoje aplinkoje rekomenduojama šiek tiek sudrékinti paviršius arba naudoti dulksnos purškimo priedą.

#### **⚠ ISPĖJIMAS.** Besiskančios dalys kelia pavojų!

- Pūstuvo antgalis turi būti visiškai ištaktas, kad oro srautas būtų arti žemės.
- Nedirkite su įrankiu arti atvirų langų ir panašių vietų.

### TECHNINĖ PRIEŽIŪRA IR LAIKYMAS

- Priveržkite visas veržles, varžtus ir sraigalus, kad įrankį būtų saugu naudoti.
- Pakeskite susidėvėjusias arba pažeistas dalis.
- Naudokite tik originalias atsargines dalis ir priedus.
- Įrankį laikykite tik sausoje vietoje.

**⚠ ISPĖJIMAS.** Norėdami sumažinti gaisro, elektros smūgio ir susizalojimo pavojų:

### SVARBU

#### ATIDŽIAI PERSKAITYKITE PRIEŠ NAUDODAMI.

#### PASILIKITE VĖLESNIAM NAUDOJIMUI.

- Neleiskite naudoti pūstuvo kaip žaislo. Kai naudoja vaikai arba kai naudojamas šalia vaikų, juos reikia atidžiai prižiūrėti.
- Jei pūstuvas neveikia, kaip turėtų veikti, buvo numestas, pažeistas arba įmestas į vandenį, pristatykite jį į techninės priežiūros centrą.
- Nekiškite jokių daiktų į jokias angas. Nenaudokite, jei kuri nors anga užsikimšusi. Saugokite, kad angų neužkimštų dulkės, pūkai, plaukai arba kiti nešvarumai, kurie apribotų oro srautą.
- Būkite itin atsargūs, kai valote stovédami ant laiptų.
- Nepalikite pūstuvo be priežiūros su prijungtu baterijos kišuku. Išimkite bateriją iš nenaudojamo pūstuvo ir prieš atlikdami techninės priežiūros darbus.
- Neimkite įkroviklio, išskaitant įkroviklio kištuką ir gnybtus, šlapiomis rankomis.
- Nebandykite įkrauti sudėtinės baterijos lauke.

#### **⚠ ISPĖJIMAS.**

- Prieš išmetant įrankį į metalo laužą, būtina išimti sudėtinę bateriją.
- Bateriją reikia saugiai utilizuoti.
- NEBANDYKITE valyti užsikimšusio įrankio prieš tai neišėmę baterijos.
- Pūstuvas ir jo rankena būtų saus, švarūs ir neištepti alyva ar tepalu. Visada valykite švaria šluoste. Pūstuvo niekada nevalykite stabdžių skysčiu, benziniu, naftos produktais arba stipriais tirpikliais. Laikantis šios nurodymo sumažėja pavojus nesuvaldyti įrankio ir pažeisti plastikinį korpusą.

LT



- Baterijos gali sprogti, jei netoliiese yra uždegimo šaltinis, pvz., duju degiklis.** Kad sumažintumėte pavojų sunkiai susižaloti, niekada nenaudokite jokių belaidžių elektrininių gaminiių šalia atviros liepsnos. Sprogsus baterijai gali pasklisti nuolaužos ir cheminės medžiagos. Jei taip nutiktu, tas vietas nedelsdami nuplaukite vandeniu.
- Niekada įrankio nenaudokite nepritvirtinę reikiamas įrangos.** Visada pritvirtinkite pūstuvo vamzdį.
- Niekada nenaudokite pūstuvo arti ugnies ar įkaitusių pelenų.** Naudojant arti ugnies ar pelenų gali kilti gaisras ir galima sunkiai susižaloti ir (ar) sugadinti turta.
- Pūstuvo niekada nenaudokite cheminiams preparatams, trašoms arba kitokioms nuodingoms medžiagoms paskleisti.** Paskleidus tokias medžiagas gali sunkiai apsiuodyti pats operatorius arba pašaliniai asmenys.
- Išsaugokite šią instrukciją.** Dažnai ją paskaitykite ir panaudokite kitiemis asmenims, kuriems patiksėsite įrankį, apmokyti. Skolindami įrankį kitiemis asmenims, paskolinkite ir šią instrukciją, kad jie tinkamai gaminių naudotų ir nesusižalotų.

### IŠSAUGOKITE ŠIĄ INSTRUKCIJĄ!

### SPECIFIKACIJA

Įtampa	56V
Didžiausias oro debitas	1014m <sup>3</sup> /h
Didžiausias oro greitis	Be antgalio
	Su apvaliu antgaliu
	Su plokščiu antgaliu
Aptykslė veikimo trukmė (su EGO BAX1500 ant nugaros nešiojamu akumulatoriumi)	Padidintas oro srautas
	4 lygis
	3 lygis
	2 lygis
	1 lygis
Maksimalus ventiliatoriaus jėga	19,2N
Darbinė temperatūra	Nuo -15 °C iki 40 °C
Laikymo temperatūra	Nuo -20 °C iki 70 °C
Pūstuvo svoris	2,7kg

LT

Išmatuotas garso galios lygis L <sub>WA</sub>	Be antgalio	94,4 dB(A) K=1,1 dB(A)
	Su apvaliu antgaliu	91,0 dB(A) K=2,2 dB(A)
	Su plokščiu antgaliu	89,6 dB(A) K=2,4 dB(A)
Garso slėgio lygis ties operatoriaus ausimi L <sub>PA</sub>	Be antgalio	84,5 dB(A) K=3 dB(A)
	Su apvaliu antgaliu	81,5 dB(A) K=3 dB(A)
	Su plokščiu antgaliu	80,2 dB(A) K=3 dB(A)
Garantuojamas garso galios lygis L <sub>WA</sub> (išmatuotas pagal 2000/14/EB)	95 dB(A)	
Vibracija a <sub>h</sub>	1,167 m/s <sup>2</sup> K=1,5 m/s <sup>2</sup>	

- Nurodyta bendroji vibracijos vertė išmatuota taikant standartinių bandymo metodą, todėl pagal ją galima palyginti skirtinius įrenginius.
- Nurodyta bendraji vibracijos vertė taip pat galima naudoti pirminiam poveikio vertinimui.

**PASTABA.** Naudojant įrankį realioms sąlygomis, skleidžiamos vibracijos stiprumo vertė gali skirtis nuo nurodytos. Kad apsisaugotų dirbdamas realiomis sąlygomis, naudotojas turi mūvėti pirštines ir naudoti ausų apsaugos priemones.

### REKOMENDUOJAMI PRIEDAI

DALIES PAVADINIMAS	DALIES NUMERIS
Apvalus antgalis	AN6000R
Plokščias antgalis	AN6000F

### PAKUOTĖS TURINIO SARAŠAS

DALIES PAVADINIMAS	SKAIČIUS
Pūstuvas	1
Pūstuvo vamzdis	1
Paskirstymo antgalis	2
Naudojimo instrukcija	1

## APRAŠAS

### PAŽINKITE PŪSTUVĄ (A pav.)

1. Lizardas
2. Oro srauto greičio jungiklis
3. Padidinto oro srauto mygtukas
4. Blokuotės jungiklis
5. Pūstuvos vamzdžis
6. Vamzdžio atlaisvinimo mygtukas
7. Kabiukas
8. Apvalus antgalis
9. Plokščias antgalis
10. 1 LED
11. 2 LED
12. 3 LED
13. 4 LED

## NAUDΟJIMAS

**⚠ ISPĖJIMAS:** Net ir susipažinę su šiuo gaminiu, būkite atsargūs. Atsiminkite, kad trumpam atitraukę démesį galite sunkiai susižaloti.

**⚠ ISPĖJIMAS:** nebandykite keisti šio gaminio konstrukcijos arba naudoti priedus, kurie nėra rekomenduojami naudoti su šiuo pūstuvu. Visi tokie pakeitimai laikomi netinkamu naudojimui ir gali sukelti pavojingas aplinkybes, dėl kurių galima sunkiai susižaloti.

**⚠ ISPĖJIMAS:** nerekomenduojama ilgą laiką naudoti dideliu pūtimo greičiu įjungtą pūstuvą, nes didelė vibracija ir triukšmas gali pakenkti jūsų sveikatai.

**⚠ ISPĖJIMAS:** visada iš gaminio išimkite sudėtinę bateriją, kai jo nenaudojate ar atliekate techninės priežiūros procedūras. Išémę bateriją išvengsite atsitsikintinio paleidimo, kurio metu galite sunkiai susižaloti.

Kaskart prieš naudodamai gaminį visajį patirkrinkite, ar nesugadintas, ar netrūksta dalių, pavyzdžiui, sraigtelii, veržliu, varžtu, dangtelii ir t. t., ar jos neatsilaisvinę. Patikimai priveržkite visas tvirtinimo detales ir dangtelius ir nenaudokite šio gaminio, kol nepakeisite visų trūkstamų ar sugadintų dalių.

### PŪSTUVO VAMZDŽIO UŽDĒJIMAS IR NUÉMIMAS

#### ■ Uždėjimas (B pav.)

Įtaikykite griovelį ir stumkite vamzdį į pūstuvos korpusą tol, kol išgirssite spragtelėjimą.

#### ■ Nuémimas (C pav.)

Paspauskite vamzdžio atlaisvinimo mygtuką ir ištraukite vamzdį.

### APVALAUS AR PLOKŠČIO PŪSTUVO ANTGALIO UŽDĒJIMAS IR NUÉMIMAS

#### ■ Uždėjimas (D pav.)

Įtaikykite apvalaus ar plokščio antgalio griovelį į vamzdžio iškyšą ir stumkite antgalį ant vamzdžio, kol jis užsifiksuos savo vietoje.

#### ■ Nuémimas (E pav.)

Paspauskite ir laikykite nuspaudę antgalio atlaisvinimo mygtuką, ir nutraukite antgalį nuo pūstuvos vamzdžio.

### AKUMULATORIAUS ĮDĒJIMAS / IŠÉMIMAS

**PASTABA:** kad pūstuvas geriau veiktu, rekomenduojame naudoti EGO 56 V BAX1500 ant nugaro nešiojamą akumulatorių (sudėtinę bateriją).

**Prieš naudodamai pirmą kartą, įkraukite.**

Naudokite tik su A paveiksle nurodytomis sudėtinėmis baterijomis ir įkrovikliais.

#### ■ Įdėjimas (F pav.).

Užsidėkite ant nugaro akumulatorių ir įkiškite jo kištuką į pūstuvą.

#### ■ Išémimas(G pav.).

Ištraukite akumulatoriaus kištuką.

**⚠ ISPĖJIMAS:** atjungdami sudėtinę bateriją nuo pūstuvos, niekada netempkite už laido.

### PŪSTUVO PALEIDIMAS IR SUSTABDYMAS (H pav.)

#### ■ Paleidimas

Prieš pūstuvą paleisdami patirkrinkite, ar jo blokuotės jungiklis nustatytas į ON padėti. Jeigu taip nėra, perjunkite jį į ON padėti, nes priešingu atveju negalėsite nuspausti oro srauto greičio jungiklio.

Paspauskite oro srauto greičio jungiklį ir pūstuvą įjungsite. Kuo jungiklis stipriau spausite, tuo pūstuvu pūtimo greitis bus didesnis.

#### ■ Sustabdymas

Atniekskite oro srauto greičio jungiklį ir pūstuvą sustabdysite.

### ORO SRAUTO GREIČIO REGULIAVIMAS

Pūstuve įrengtas oro srauto greičio indikatorius, kuris rodo maksimalų oro srauto greitį. Paleiskite pūstuvą, kad rodytu maksimalų oro srauto greitį. Trumpai spustelėjė padidinto oro srauto mygtuką, pakeisite oro srauto greičio lygi, o paspaudę ir laikydami mygtuką nuspausta, įjungsite maksimalaus pūtimo funkciją.

LT

## LED INDIKATORIAI IR ORO SRAUTO GREIČIO LYGIS

ORO SRAUTO GREIČIO LYGIS	LED INDIKATORIAI ANT PŪSTUVO				PASTABOS
	LED1	LED2	LED3	LED4	
1 LYGIS	●	○	○	○	
2 LYGIS	●	●	○	○	
3 LYGIS	●	●	●	○	Tekančio vandens indikatorius: 1 lygis → 2 lygis → 3 lygis → 4 lygis
4 LYGIS	●	●	●	●	●: Išjungtas      ○: Išjungtas
PADIDINTAS ORO SRAUTAS	Tekančio vandens indikatorius				

## TECHNINĖ PRIEŽIŪRA

**⚠ ISPĖJIMAS.** Atlikdami techninės priežiūros darbus, naudokite tik identiškas atsargines dalis. Naudojant bet kokias kitas dalis, gali kilti pavojus arba sugesti gaminius. Norint užtikrinti saugumą ir patikimumą, visus remonto darbus turi atlikti kvalifikotas techninės priežiūros specialistas.

**⚠ ISPĖJIMAS.** Visada išimkite akumulatorių iš gaminio prieš jį valydamis arba prieš atlikdami jo techninės priežiūros darbus, kad išvengtumėte pavojaus sunkiai susižaloti.

## BENDROJI TECHNINĖ PRIEŽIŪRA

Plastikinių dalių nevalykite tirpikliais. Jvairių komerciniai tirpikliai gali pažeisti daugelį plastikų ir neturėtų būti naudojami, nes gali sugadinti gaminį. Purvą, dulkes, tepalus, riebalus ir panašius nešvarumus valykite švariomis šluostėmis.

**⚠ ISPĖJIMAS.** Jokiu būdu neleiskite stabdžių skysčiui, benziniui, naftos produktams, skvarbiai alyvai ir panašioms medžiagoms patekti ant plastikinių dalių. Chemikalai gali sugadinti, susilpninti arba suardytį plastiką. Dėl to galite sunkiai susižaloti.

LT

## LAIKYMAS

- Nuvalykite visas pašalines medžiagas nuo pūstuve esančių oro įsiurbimo angų.
- Laikykite patalpoje, vaikams nepasiekiamoje vietoje. Laikykite toliau nuo ēsdinančių medžiagų, pvz., sodo chemikalų ir druskų ledui tirpdyti.

## Aplinkos apsauga



Neišmeskite elektros įrangos, akumuliatoriaus įkroviklio ir baterijų / akumuliatorių su buitinėmis atliekomis!

Pagal Europos Parlamento ir Tarybos direktyvas 2012/19/EB ir 2006/66/EB nenaudojama elektros bei elektronikos įranga ir nenaudojami arba sugedę akumuliatoriai ir (arba) baterijos turi būti surenkami atskirai ir išmetami aplinkai nekenkiančiu būdu.

Jei elektriniai prietaisai išmetami į užkasamuosius arba atviruosius sąvartynus, kenksmingos medžiagos gali prasisunkt iki gruntuinio vandens, patekti į mitybos grandinę ir kenkti jūsų sveikatai bei gerovei.



## TRIKČIŲ ŠALINIMAS

PROBLEMA	PRIEŽASTIS	SPRENDIMAS
Pūstuvas neveikia.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Akumulatorius neprijungtas prie pūstuvos.</li><li>■ Nėra elektrinio kontaktos tarp pūstuvos ir akumulatoriaus.</li><li>■ Akumulatorius visiškai išsekės.</li><li>■ Akumulatorius arba pūstuvas pernelyg įkaitės.</li><li>■ Perkrova</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Prijunkite akumulatorių prie pūstuvos.</li><li>■ Išimkite akumulatorių, patirkinkite kontaktus ir vėl įdėkite akumulatorių.</li><li>■ Iškraukite akumulatorių.</li><li>■ Atvésinkite akumulatorių, kad jo temperatūra nukristų žemiau 67 °C.</li><li>■ Sumažinkite pūstuvą ar sudėtinės baterijos apkrovą.</li></ul>
Oro srauto greitis labai sumažėja.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Pernelyg susidėvėjęs variklio ventiliatorius.</li><li>■ Šiukslys užkimšo oro įsiurbimo angą.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Kreipkitės į EGO techninės priežiūros centrą, kad sutaisytų.</li><li>■ Išimkite akumulatorių ir nuvalykite šiuksles.</li></ul>

## GARANTIJA

### EGO GARANTINIS POLISAS

Norédami sužinoti visas EGO garantinio poliso sąlygas, apsilankykite interneto svetainėje [egopowerplus.com](http://egopowerplus.com).

LT

**IZLASIET LIETOTĀJA ROKASGRĀMATU****IZLASIET VISAS INSTRUKCIJAS!**

**PIEZĪME:** Šīs instrukcijas ir pieejamas arī citā veidā, piemēram, tīmekļa vietnē.

**⚠️ Atlikušais risks!** Cilvēkiem ar elektroniskām ierīcēm, piemēram, elektrokardiostimulatoru, pirms šī produkta lietošanas jākonsultējas ar savu(-iem) ārstu(-iem). Elektrisko iekārtu darbība elektrokardiostimulatora tuvumā var izraisīt tā darbības traucējumus vai apstāšanos.

**⚠️ BRĪDINĀJUMS:** Lai garantētu drošību un uzticamību, visi remontdarbi un detaļu maiņas darbi jāveic kvalificētam servisa speciālistam.

**DROŠĪBAS SIMBOLI**

Drošības simbolu mērķis ir piesaistīt jūsu uzmanību iespējamām briesmām. Lūdzu, rūpīgi izprotiet un izprotiet drošības simbolus un to skaidrojumus. Brīdinājumu simboli paši par sevi nenovērš nekādu apdraudējumu. To sniegtie norādījumi un brīdinājumi neizstāj īstus negadījumu novēršanas pasākumus.

**⚠️ BRĪDINĀJUMS:** Noteikti izlasiet un izprotiet visus drošības norādījumus šajā ekspluatācijas rokasgrāmatā, ieskaņot visus drošības brīdinājuma simbolus, kā "BĪSTAMI", "BRĪDINĀJUMS" un "UZMANĪBU" pirms šīs ierīces lietošanas. Tālāk norādīto norādījumu neievērošana var izraisīt elektrošoku, ugunsgāru un/vai smagus miesas bojājumus.

**LV****BOJĀJUMU NOVĒRŠANA UN INFORMĀCIJAS ZINOJUMI**

Tie informē lietotāju par svarīgu informāciju un/vai instrukcijām, kas neievērošanas gadījumā varētu novest pie aprīkojuma vai cita īpašuma bojājumiem. Katrā ziņojuma sākumā ir vārds "PIEZĪME", kā tālāk norādītajā piemērā:

**PIEZĪME:** Šo instrukciju neievērošanas gadījumā var rasties aprīkojuma vai īpašuma bojājumi.



**⚠️ RĪDINĀJUMS.** Mehanizēto darbarīku lietošanas laikā acīs var iekļūt svešķermeni, kas savukārt var radīt smagu acu traumu. Pirms mehanizēto darbarīka izmantošanas vienmēr uzlieciet aizsargbrilles vai aizsargbrilles ar sānu aizsargiem un pilnu sejas aizsargu (ja nepieciešams). Uz parastajām brillēm vai standarta aizsargbrillēm ar sānu aizsargiem ieteicams uzlikt plata skata lenķa drošības masku.

**DROŠĪBAS INSTRUKCIJAS**

Šajā lapā attēloti un aprakstīti drošības simboli, kas var būt norādīti uz šī produkta. Izlasiet, izprotiet un ievērojet visus norādījumus uz instrumenta, pirms mēģināt to samontēt un darbināt.

	Drošības brīdinājums	Piesardzības pasākumi, kas attiecas uz jūsu drošību.
	Nēsājiet aizsargbrilles	Strādājot ar šo ierīci, vienmēr jānēsā aizsargbrilles vai aizsargbrilles ar sānu sargiem un pilna sejas maska.
	Nēsājiet dzirdes aizsardzības līdzeklus	Strādājot ar šo ierīci, vienmēr jānēsā dzirdes aizsardzības līdzekli.
	Izlasiet ekspluatācijas instrukciju	Lai mazinātu traumu rašanās bīstamību, lietotājam pirms šī izstrādājuma lietošanas jāizlasa lietotāja rokasgrāmata.
	Raugieties, lai tuvumā nebūtu	Raugieties, lai vismaz 15 m attālumā nebūtu.
	Troksnis	Garantētais skaņas intensitātes līmenis. Troksna emisija vidē atbilstoši Eiropas Kopienas direktīvai.
	CE	Šis izstrādājums atbilst piemērojamām EK direktīvām.

	EEIA	Elektrisko izstrādājumu atkritumus nedrīkst izmest kopā ar sadzīves atkritumiem. Nogādāt uz pilnvarotu pārstrādes punktu.
V	Volti	Spriegums
m <sup>3</sup> /h	Kubikmetri stundā	Gaisa tilpums
N	Nūtons	spēka lielums
kg	kilograms	Svars
	Līdzstrāva	Strāvas veids vai raksturīgās īpašības

Lietojot elektroierīci, vienmēr jāievēro pamata piesardzības pasākumi, ieskaitot tālāk norādītos.

## VISPĀRĒJIE ELEKTROINSTRUMENTU DROŠĪBAS BRĪDINĀJUMI

**⚠️ BRĪDINĀJUMS: IZLASIET VISUS AR ŠO ELEKTROINSTRUMENTU SAISTĪTOS DROŠĪBAS BRĪDINĀJUMUS, NORĀDĪJUMUS, SPECIFIKĀCIJAS UN APLŪKOJUET ATTĒLUUS.** Visu turpmāk uzskaņīto norādījumu neievērošana var izraisīt elektriskās strāvas triecienu, aizdegšanos un/vai nopietnas traumas.

**Saglabājiet visus brīdinājumus un instrukcijas turpmākai izmantošanai.**

Termins "elektroinstruments" brīdinājumos attiecas uz jūsu elektrotīkla darbināto (vadu) elektroinstrumentu vai akumulatora darbināto (bezvadu) elektroinstrumentu.

### DROŠĪBA DARBA VIETĀ

- **Turiет darba vietu tīru un labi apgaismotu.** Pārlīvētās vai tumšās vietās var notikt nelaimes gadījums.
- **Nedarbīniet elektroinstrumentus eksplozīvā vidē, piemēram, uziešmojošu šķidrumu, benzīnu vai putekļu klātbūtnē.** Elektroinstruments var radīt dzirksteles, kas var aizdedzināt putekļus vai tvaikus.
- **Neļaujiet bērniem un garāmgājējiem atrasties tuvumā, kamēr darbojas elektroinstruments.** Uzmanības novēršanas dēļ var zaudēt kontroli.

### ELEKTRODROŠĪBA

- **Elektroinstrumenta kontaktakājai jāatbilst kontaktligzda.** Nekad un nekādā veidā nepārveidojet

**kontaktdakšu.** Nelietojiet adaptera kontaktakāšas iezemētiem elektroinstrumentiem. Nemodificētas kontaktakājas un atbilstošas kontaktligzdas samazinās elektrošoka risku.

■ **Izvairieties no kermēja saskares ar iezemētām virsmām, piemēram, caurulēm, radiatoriem, plītim un ledusskapjiem.** Pastāv paaugstināts risks saņemt elektrošoku, ja jūsu ķermenis ir sazemēts.

■ **Nelietojiet elektroinstrumentu lietū vai mitrumā.** Elektroinstrumentā iekļuvušais ūdens palielina elektrošoka risku.

■ **Nevelciet aiz vada.** Nekad nenesiet un nevelciet aiz vada vai neraujiet to, lai atvienotu elektroinstrumentu no kontaktligzdas. Turiet vadu prom no karstuma avotiem, eļjas, asām malām vai kustīgām daļām. Bojāti vai sapinušies vadi var palielināt elektrošoka risku.

■ **Lietojot elektroinstrumentu ārā, izmantojiet pagarinātāju vadu, kas piemērots izmantošanai ārupus telpām.** Lietojot vadu, kas piemērots darbam ārupus telpām, tiek samazināts elektrošoka risks.

■ **Ja elektroinstrumenta darbināšana mitrā vietā ir neizbēgama, izmantojiet strāvas padevi ar zemslēguma ķēžu pārtraucēja (GFCI) palīdzību.** GFCI izmantošana samazina elektrošoka risku.

### INDIVIDUĀLĀ DROŠĪBA

■ **Saglabājiet modrību, skatieties, ko darāt, un izmantojiet veselo saprātu, darbojoties ar elektroinstrumentu.** Neizmantojiet elektroinstrumentu, ja esat noguris vai atrodaties narkotiku vai alkohola reibumā vai medikamentu ietekmē. Brīdis neuzmanības, darbojoties ar elektroinstrumentu, var izraisīt nopietnas traumas.

■ **Lietojiet individuālo aizsardzības aprīkojumu.** Vienmēr nēsājiet aizsargbrilles. Aizsardzības aprīkojums, piemēram, putekļu maskas, neslidoši apavi, ķivere vai dzirdes aizsardzības līdzekļi, kas tiek atbilstoši izmantoti, samazinās savainojumu risku.

■ **Novērsiet elektroinstrumenta patvalīgu ieslēgšanos.** Pārliecīnieties, vai slēdzis ir izslēgtā stāvoklī pirms savienojuma izveides ar barošanas avotu un/vai akumulatoru, ceļot vai nesot instrumentu. Pārmēsājot elektroinstrumentu ar pirkstu uz slēža vai iedarbinot elektroinstrumentu, ieslēgtā stāvoklī, var notikt nelaimes gadījums.

■ **Pirms elektroinstrumenta iedarbināšanas nogemiet no tā jebkādu regulējošo vai uzgriežņu atslēgu.** Uzgriežņu vai regulējošā atslēga, kas atstāta uz kādas rotējošas elektroinstrumenta daļas, var izraisīt savainojumus.

**LV**

- Neturiet ierīci pārāk tālu. Vienmēr pārliecinieties, ka ir drošs pamats un saglabājet līdzvaru. Tas atvieglo kontroli pār elektroinstrumentu neparedzētās situācijās.
- Gērbieties atbilstoši. Nevalkājiet valigu apģērbu vai rotaslietas. Sargājet matus, apģērbu un cīmdu no kustīgajām daļām. Valīgs apģērbs, rotaslietas un gari mati var ieķerties kustīgajās daļās.
- Ja ierīces ir paredzētas savienošanai atpukjošanas un savākšanas iekārtām, pārliecinieties, ka tās ir pievienotas un pareizi izmantotas. Puteķu iekārtu izmantošana var samazināt ar puteķiem saistītos apdraudējumus.
- Nepieļaujiet, ka instrumentu bieža lietošana varētu izraisīt nevērīgu attieksmi darbā ar tiem, un neignorējiet ar instrumenta lietošanu saistītos drošības principus. Viens mirklis neuzmanības var izraisīt nopietnas traumas.

## ELEKTROINSTRUMENTA LIETOŠANA UN APKOPE

- Nepārlogojiet elektroinstrumentu. Izmantojiet savai darbībai atbilstošu elektroinstrumentu. Īstais elektroinstrumenta darbu paveiks labāk un drošāk tādā ātrumā, kā paredzēts.
- Nelietojiet elektroinstrumentu, ja slēdzis to neieslēdz un neizslēdz. Jebkurus elektroinstrumentus, ko nevar ieslēgt un izslēgt ar sledzi, ir bīstams, un to nepieciešams remontēt.
- Atvienojiet kontaktakciņu no barošanas avota un/ vai akumulatoru no elektroinstrumenta pirms jebkādu labojumu veikšanas, piederumu maijas vai elektroinstrumenta uzglabāšanas. Šādi aizsardzības pasākumi ļauj samazināt nejaušas elektroinstrumenta darbības uzsākšanas risku.
- Kad elektroinstrumentu nelietojat, uzglabājiet to bērniem nepieejamā vietā un neļaujiet personām, kas neprot to lietot vai nav iepazinūšās ar šo rokasgrāmatu, darbināt elektroinstrumentu. Elektroinstrumenti ir bīstami neapmācītu lietotāju rokās.
- Veiciet elektroinstrumentu apkopi. Pārbaudiet, vai kustīgās daļas nav zaudējušas savienojuma precīzitāti, vai kāda detaļa nav salūzusi, vai nav kāda cita kļūme, kas var ieteikt elektroinstrumenta darbību. Ja elektroinstrumenti ir bojāti, lieciet to pirms lietošanas saremontēt. Daudzi nelaimes gadījumi notiek ar slikti apkoptiem elektroinstrumentiem.
- Uzturiet griezošās daļas uzasinātas un tīras. Rūpīgi kopēt griezošās daļas ar asām griezošajām malām mazāk sakarsies un būs viegliāk vadāmas.
- Lietojiet elektroinstrumentu, piederumus, instrumentus utt. saskaņā ar šiem norādījumiem, īemot vērā darba apstākļus un veicamo darbu.

Elektroinstrumenta izmantošana darbībām, kas atšķiras no tam paredzētajām, var radīt bīstamu situāciju.

- **Rokturiem un satveršanas daļām jābūt sausiem, tīriem un uz tiem nedrīkst būt eļļa vai smērviela.** Ja rokturi un satveršanas daļas ir mitras, tās slīdēs, un ar instrumentu vairs nebūs droši strādāt, kā arī apvadīt neparedzētu apstākļu gadījumos.

## AKUMULATORA LIETOŠANA UN APKOPE

- **Uzlādējiet tikai ar tādu lādētāju, kādu norādījis ražotājs.** Lādētājs, kas ir piemērots viena veida akumulatoram, var radīt ugunsgrēka risku, ja to izmanto ar citu akumulatoru.
- **Izmantojiet elektroinstrumentiem tikai tiem īpaši paredzētos akumulatorus.** Izmantojot citus akumulatorus, var izraisīt ugunsgrēka vai traumas risku.
- **Ja akumulators netiek lietots, uzglabājiet to prom no citiem metāla priekšmetiem, piemēram, papīra saspraudēm, monetām, atslēgām, naglām, skrūvēm vai citiem maziem metāla priekšmetiem, kas var izveidot savienojumu starp akumulatora kontaktiem. Tāslēguma izveidošanās starp akumulatora kontaktiem var izraisīt apdegumus vai ugunsgrēku.**
- **Sliktos apstākļos no akumulatora var izlikt šķidrus; izvairieties no saskares ar to.** Ja saskare nejaūsi notikusi, noskalojiet ar ūdeni. Ja šķidrums nonācis acīs, papildus vērsieties pēc medicīniskās palīdzības. Šķidrums, kas iztečējis no akumulatora, var izraisīt kairinājumu vai apdegumus.
- **Nelietojiet bojātu vai pārveidotu akumulatoru bloku vai instrumentu.** Bojātu vai pārveidotu akumulatoru izmantošana var radīt neparedzamus apstākļus, kas rada aizdegšanās, sprādzienu vai traumas gūšanas draudus.
- **Nepakļaujiet akumulatoru bloku vai instrumentu uguns liesmu vai pārmērīgas temperatūras iedarbībai.** Uguns liesmu iedarbība vai temperatūra virs 130 °C var izraisīt sprādzienu.
- **Izpildiet visas uzlādešanas instrukcijas un neuzlādējiet akumulatoru bloku vai instrumentu ārpus instrukcijās norādītajām temperatūras vērtībām.** Ja instruments tiek uzlādēts nepareizi vai tiek pārsniegtais instrukcijās norādītās uzlādešanas temperatūras vērtības, akumulators var sabojāties un palielināt aizdegšanās risku.

## SERVISS

- **Elektroinstrumenta remontdarbus drīkst veikt tikai kvalificēti speciālists, izmantojot tikai oriģinālās rezerves daļas.** Tādējādi tiks garantēts elektroinstrumenta lietošanas drošums.

- Nekad neveiciet bojātam akumulatoru blokam remontdarbus pašrocīgi. Bojāta akumulatoru bloka remontdarbus drīkst veikt tikai ražotājs vai pilnvaroti servisa darbinieki.

## IZLASIET VISAS INSTRUKCIJAS PIRMS ŠĪ PRODUKTA LIETOŠĀS!

### INSTRUMENTA LIETOŠANAS APGŪŠANA

- Nekad neļaujiet lietot šo ierīci bērniem, personām ar ierobežotām fiziskajām, sensorajām vai garīgajām spējām vai bez pietiekamas pieredzes un zināšanām, vai cilvēkiem, kuri nav iepazinušies ar šīm instrukcijām.
- Operators vai lietotājs ir atbildīgs par nelaimes gadījumiem vai apdraudējumiem, kas var gadīties ciemīm cilvēkiem vai vīgu īpašumam.

### SAGATAVOŠANĀS DARBAM

- Elektroinstrumentu var izmantot lietū vai mitros laikapstākļos. Kad darbs ir pabeigts, nosusiniet elektroinstrumentu.
- Pirms lietošanas pārbaudiet, vai akumulatoram vai baterijām nav kāds bojājums. Nelietojiet ierīci, ja akumulators vai baterijas ir bojāts(-as).

### EKSPLUATĀCIJA

- Elektroinstrumentu var izmantot lietū vai mitros laikapstākļos. Kad darbs ir pabeigts, nosusiniet elektroinstrumentu.
- Atvienojiet baterijas vai akumulatorus:
  1. Ikreiz, kad atstājat ierīci;
  2. Pirms nosprostojuma tīrišanas;
  3. Pirms ierīces pārbaudišanas, tīrišanas un apkopes;
  4. Ja ierīce sāk neparasti vibrēt.
- Viennēr pārliecīnieties, vai jums, atrodoties slīpumā, zem kājām ir drošs pamats.
- Ejet, nekad neskrieniet.
- Raugieties, lai visas dzesēšanas gaisa ieplūdes būtu tīras no grūziem.
- Ieteikums darbināt ierīci tikai pieņemamā diennakts laikā – ne agri no rīta vai vēlu vakarā, kad tas varētu traucēt cilvēkus.
- Ieteikums putekainos apstākļos nedaudz samitrināt virsmu vai izmantot miglošanas uzliku.

**⚠ BRĪDINĀJUMS:** Rotējošu dāju bīstamība!

- Izmantojet visu pūtēja sprauslas pagarinājumu, lai gaisa plūsma atrastos tuvu zemei.

- Nedarbīniet ierīci pie atvērtiem logiem utt.

### APKOPE UN UZGLABĀŠANA

- Raugieties, lai visi uzgriežņi un skrūves būtu kārtīgi pievilkti garantijai, ka ierīce ir droša un tā ir darba stāvoklī.
- Nomainiet nodilušās vai bojātās daļas.
- Lietojiet tikai oriģinālās rezerves daļas un piederumus.
- Uzglabājiet ierīci tikai sausā vietā.

**⚠ BRĪDINĀJUMS:** Lai samazinātu ugunsgrēka, elektrošoka vai traumas risku:

## SVARIĢI!

### RŪPĪGI IZLASIET PIRMS LIETOŠĀS.

### SAGLABĀJET TURPMĀKĀM UZZINĀM.

- Neļaujiet pūtēju izmantot ka rotālietu. Cieša vērība ir nepieciešama, ja to izmanto bērni vai to izmanto bērnu tuvumā.
- Nogādājiet pūtēju uz servisa centru, ja tas nedarbojas, kā vajadzētu, ir nokritis zemē, jebkādā veidā ir bojāts vai ir iekritis ūdeni.
- Nelieci neko atverēs. Nelietojiet, ja tikusi nobloķēta kāda atvere; raugieties, lai atverēs nebūtu putekļi, pūku, matu vai kā cita, kas var samazināt gaisa plūsmu.
- Strādājiet ar īpašu vērību, tirot kāpnēs.
- Neatstājiet pūtēju bez uzraudzības, ja tajā ir iesprausta kontaktdakša. Kad pūtējs netiek lietots, vai pirms veicat apkopi, izņemiet no tā akumulatoru.
- Nepieskarieties lādētājam, tostarp lādētāja kontaktdakšai vai lādētāja kontaktiem ar mitrām rokām.
- Nelādējiet akumulatoru ārpus telpām.

**⚠ BRĪDINĀJUMS:**

- Izņemiet akumulatora bloku no instrumenta pirms atbrīvojaties no tā.
- No akumulatora jāatbrīvojas drošā veidā.

- **NEMĒGINIET** iztīrīt aizsērējumus no ierīces, vispirms neizņemiet akumulatoru.

LV



- Uzturiet pūtēju un tā rokturi sausus, tīrus un brīvus no eļjas un smērvielām. Tīrišanai vienmēr izmantojiet tīru lūpatiņu. Nekad lapu pūtēja tīrišanai neizmantojiet bremžu šķidrumus, benzīnu, naftas produktus vai jebkādu citu spēcīgu šķidinātāju. Ievērojot šo noteikumu, samazināsies risks zaudēt kontroli un norobežojošas plastmasas stāvokļa paslīkināšanās risks.
- Akumulatori var eksplodēt aizdegšanās avotu, piemēram, signāllampīgas, kļātbūtnē. Lai samazinātu smagu mīesas bojājumu risku, nekad neizmantojiet bezvadu produktu atklātas liesmas tuvumā. Eksplodējis akumulators var izsviest atlūzas un ķīmikālijas. Nonākot ar tām saskarē, tūlīt skalot ar ūdeni.
- Nekad nedarbiniet ierīci bez pienācīga aprīkojuma uzstādišanas. Vienmēr pārliecinieties, lai pūtēja caurule būtu pievienota.
- Nekad nelietojiet pūtēju, lai izplatītu ugunsgrēku vai karstu pēnū tuvumā. Lielošana ugunsgrēku vai pēnū tuvumā var izraisīt ugunsgrēka izplatīšanos un izraisīt nopietnas traumas un/vai išpašuma bojājumus.
- Nekad neizmantojiet pūtēju, lai izplatītu ķīmiskas vielas, mēslojumu vai citas toksiskas vielas. Šo vielu izplatīšana var izraisīt nopietnus kaitējumus operatoram vai klātesošajiem.
- Saglabājet šo instrukciju. Vairākkārt pārlasiet un izmantojiet šo instrukciju, lai sniegtu norādījumus ciemiem, kas izmanto šo ierīci. Ja kādām aizdedat šo darbarīku, pievienojet arī šo instrukciju, lai nepielautu nepareizu darbarīku izmantošanu un traumu rašanos.

## SAGLABĀJIET ŠO INSTRUKCIJU!

**LV**

## SPECIFIKĀCIJAS

Spriegums		56V
Maximum gaisa tilpums		1014m <sup>3</sup> /h
Maximum Air Velocity	Bez uzgāja	65,4m/s
	Ar apājo uzgāji	75m/s
	Ar plakano uzgāji	63,3m/s
Aptuvenais darbības laiks (ar EGO BAX 1500 mugursomas tipa akumulatoru)	Paātrinājums	70min
	4. līmenis	100min
	3. līmenis	140min
	2. līmenis	210min
	1. līmenis	340min
Maksimālais ventilatora spēks		19,2N

Darba temperatūra	-15 °C- 40 °C
Uzglabāšanas temperatūra	-20 °C- 70 °C
Pūtēja svars	2,7kg
Izmērītais skaņas intensitātes līmenis L <sub>WA</sub>	Bez uzgāja K=1,1 dB(A)
	Ar apājo uzgāji K=2,2 dB(A)
	Ar plakano uzgāji K=2,4 dB(A)
Skaņas spiediena līmenis pie operatora auss L <sub>PA</sub>	Bez uzgāja K=3 dB(A)
	Ar apājo uzgāji K=3 dB(A)
	Ar plakano uzgāji K=3 dB(A)
Garantētais skaņas intensitātes līmenis L <sub>WA</sub> (izmērīts atbilstoši 2000/14/EK)	95 dB(A)
Vibrācija a <sub>h</sub>	1,167 m/s <sup>2</sup> K=1,5 m/s <sup>2</sup>

- Noteiktā vibrāciju kopējā vērtība tikusi mērīta atbilstoši standarta testēšanas metodei un to var izmantot, lai savā starpā salīdzinātu vienu instrumentu ar otru;
- Noteikto vibrāciju kopējo vērtību var izmantot arī darbības priekšvērtējumam.

**PIEZĪME:** Vibrācijas emisija elektroinstrumenta faktiskās lietošanas laikā var atšķirties no noteiktās vērtības, kādā šis instruments tiek lietots; Operatora aizsardzībai faktiskās lietošanas apstākļos jāveikā aizsargāmudi un dzirdes aizsardzības līdzekļi.

## IETEICAMIE PIEDERUMI

DALAS NOSAUKUMS	DAĻAS NUMURS
Apāļais uzgalis	AN6000R
Plakanais uzgalis	AN6000F

## IEPAKOJUMA SARAKSTS

DETAĻAS NOSAUKUMS	DAUDZUMS
Pūtējs	1
Pūtēja caurule	1
Izkliedes uzgalis	2
Ekspluatācijas instrukcija	1

**166**

56 VOLTU LITIJA JONU BEZVADU PŪTĒJS — LBX6000

## APRAKSTS

### IEPAZĪSTIET SAVU PŪTĒJU (A attēls)

1. Kontaktligzda
2. Gaisa pūšanas ātruma pārslēgs
3. Paātrinājuma pogā
4. Bloķēšanas pogā
5. Pūtēja caurule
6. Caurules atbrīvošanas pogā
7. Āķis
8. Apaļais uzgalis
9. Plakanais uzgalis
10. LED Nr.1
11. LED Nr.2
12. LED Nr.3
13. LED Nr.4

## LIETOŠANA

**⚠ BRĪDINĀJUMS!** Nepieļaujet, ka pieradums pie darba ar šo izstrādājumu liek Jums zaudēt uzmanību. Atcerieties, ka viens brīdis neuzmanības var izraisīt nopietnas traumas.

**⚠ BRĪDINĀJUMS.** Nemēģiniet pārveidot šo ierīci vai izveidot pieredumus, kas nav ieteicami lietošanai kopā ar šo pūtēju. Jebkādi šādi uzlabojumi vai pārveidojumi ir uzskatāmi par neatbilstošiem lietošanai un var radīt bīstamus apstākļus, kas var izraisīt nopietnus ievainojumus.

**⚠ BRĪDINĀJUMS.** Pūtēju nav ieteicams izmantot ilgstoši ar lielu ātrumu, jo liela vibrācija un troksnis var kaitēt Jūsu veselībai.

**⚠ BRĪDINĀJUMS.** Vienmēr izņemiet akumulatora bloku no instrumenta, kad veicat apkopi vai kad instruments netiek lietots. Lai nepieļautu, ka instruments pats ieslēdzas, kas var izraisīt nopietnus savainojumus, izņemiet no tā akumulatora bloku.

Pirms katras lietošanas reizes pārbaudiet visu ierīci, vai tā nav bojāta, vai tai netrūkst kādas detaļas vai arī tā nav atskrūvējusies, piemēram, skrūves, uzgriežni, bultskrūves, vācīni utt. Stingri pievelciet visus stiprinājumus un vācījus un nedarbiniet izstrādājumu, kamēr nav nomainītas visas trūkstošās vai bojātās daļas.

### PŪTĒJA CAURULES UZLIKŠANA/NOŅEMŠANA

#### ■ Uzlīkšana (B att.)

Novietojiet cauruli vienā līmenī ar gropi un iebūdīt to pūtēja korpusā, līdz sadzirdat klikšķa skanu.

#### ■ Noņemšana (C att.)

Piespiediet caurules atbrīvošanas pogu un izvelciet cauruli.

### PŪTĒJA APAĻĀ/PLAKANĀ UZGAĻA UZLIKŠANA/NOŅEMŠANA

#### ■ Uzlīkšana (D att.)

Uzlīciet apājo/plakano uzgali uz caurules gala tā, lai uzgaļa grope sakristu ar caurules pogu, un lēnām spiediet uzgali uz caurules gala, līdz tas nofiksējas.

#### ■ Noņemšana (E att.)

Lai atlāstu fiksatoru, nospiediet un pieturiet uzgala atlaišanas pogu, pēc tam izvelciet uzgali no pūtēja.

### AKUMULATORA UZSTĀDIŠANA/NOŅEMŠANA

**PIEZĪME.** Lai pūtējs darbotos vislabāk, iesakām izmantot EGO 56V BAX1500 mugursomas tipa akumulatoru.

**Uzlādējiet pirms pirmās lietošanas.**

Izmantojiet tikai A attēlā uzskaitītos akumulatora blokus un lādētājus.

#### ■ Uzstādišana(F attēls)

Uzvelciet mugursomas tipa akumulatoru un iespraudiet pūtēja kontaktligzdā akumulatora kontaktdakšu.

#### ■ Noņemšana(G attēls)

Izvelciet akumulatora kontaktdakšu.

**⚠ BRĪDINĀJUMS.** Lai izņemtu akumulatora bloku no pūtēja, nekad nevelciet aiz vada.

### PŪTĒJA IESLĒGŠANA/IZSLĒGŠANA (H att.)

#### ■ Ieslēgšana

Pirms pūtēja ieslēgšanas pārbaudiet, vai bloķēšanas poga atrodas pozīcijā „ON” (IESLĒGTS). Ja tas tā nav, ieslēdēt bloķēšanas pogu pozīcijā „ON” (IESLĒGTS), pretejā gadījumā gaisa padeves slēdzi nevarēs nospiest, lai iedarbinātu pūtēju.

Lai ieslēgtu pūtēju, nospiediet gaisa pūšanas ātruma pārlēgu. Palielināts spiediens uz pārlēga rada lielāku pūšanas ātrumu.

#### ■ Apturēšana

Lai izslēgtu pūtēju, atlaidiet gaisa pūšanas ātruma pārlēgu.

### GAISA PŪŠANAS ĀTRUMA REGULĒŠANA

Pūtējs ir aprīkots ar gaisa pūšanas ātruma indikatoru, kas norāda maksimālo gaisa pūšanas ātruma līmeni. Lai būtu redzams maksimālais gaisa pūšanas ātruma līmenis, pūtējs ir jāieslēdz. Gaisa pūšanas ātruma līmeni var mainīt, tās nospiezot paātrinājuma pogu, savukārt, ja paātrinājuma pogu tur nospiestu, tiek ieslēgta paātrinājuma funkcija.

LV



## LED FUNKCIJA UN GAISA PŪŠANAS ĀTRUMA LĪMENIS

GAISA PŪŠANAS ĀTRUMA LĪMENIS	PŪTĒJA LED				PIEZĪME
	LED1	LED2	LED3	LED4	
1. LĪMENIS	●	○	○	○	Ātruma pārslēgšanas apgaismojums: 1. līmenis → 2. līmenis → 3. līmenis → 4. līmenis
2. LĪMENIS	●	●	○	○	
3. LĪMENIS	●	●	●	○	
4. LĪMENIS	●	●	●	●	
PAĀTRINĀJUMS	Ātruma pārslēgšanas apgaismojums				●: Ieslēgts      ○: Izslēgts

## APKOPE

**⚠ BRĪDINĀJUMS:** Veicot apkopi, izmantojiet tikai identiskas rezerves daļas. Jebkuru citu daļu izmantošana var izraisīt apdraudējumu vai radīt produkta bojājumus. Lai garantētu drošību un uzticamību, visi remontdarbi jāveic kvalificētam servisa speciālistam.

**⚠ BRĪDINĀJUMS:** Lai izvairītos no nopietnas traumas, vienmēr izņemiet akumulatoru no instrumenta, kad veicat jebkādus tīrīšanas vai apkopes darbus.

## VISPĀRĒJĀ APKOPE

Izvairieties izmantot šķīdinātājus, tiņo plastmasas daļas. Vairums plastmasu ir uznēmīgas pret dažāda veida komerciālu šķīdinātāju bojājumiem un, tos izmantojot, var tikt sabojātas. Lai notīriņu netīrumus, putekļus, eļļu, taukus, utt., izmantojiet tīras lupatīnas.

**⚠ BRĪDINĀJUMS:** Nekādā gadījumā neļaujiet bremžu šķidrumam, benzīnam, naftas produktiem, eļļām utt. nonākt saskarē ar plastmasas daļām. Ķimikālijas var sabojāt, vājināt vai iznīcināt plastmasu, kas var izraisīt nopietnas traumas.

LV

## UZGLABĀŠANA

- Notīriet visus svešķermērus no pūtēja gaisa ievades atverēm.
- Glabājiet telpās, bērniem nepieejamā vietā. Sargājiet no kodīgiem līdzekļiem, piemēram, dārza ķimikālijām un preたapledojuma sāļiem.

## Vides aizsardzība



Neutilizējiet elektroiekārtas, akumulatora lādētāju un akumulatoru/uzlādējamos akumulatorus kopā ar sadzīves atkritumiem!



Saskaņā ar Eiropas direktīvu 2012/19/ ES, elektriskās un elektroniskās iekārtas, kas vairs nav izmantojamas, un saskaņā ar Eiropas direktīvu 2006/66/EK, bojāti vai izmantoti akumulatori/baterijas jāsavāc atsevišķi un jāutilizē videi draudzīgā veidā.

Ja elektroierīces tiek utilizētas poligonos vai izgāztuvēs, bīstamās vielas var ieplūst gruntsūdejos un nokļūt pārtikas kēdē, bojājot jūsu veselību un labsajūtu.



## PROBLĒMU NOVĒRŠANA

PROBLĒMA	CĒLONIS	RISINĀJUMS
Pūtējs nedarbojas.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Akumulators nav pievienots pūtējam.</li><li>■ Starp pūtēju un akumulatoru nav elektriskā kontakta.</li><li>■ Akumulators ir iztukšots.</li><li>■ Akumulators vai pūtējs ir pārāk sakarsis.</li><li>■ Pārslodze</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Ievietojiet akumulatoru pūtējā.</li><li>■ Nonāemet akumulatoru, pārbaudiet kontaktus un ievietojiet akumulatoru atpakaļ.</li><li>■ Uzlādējiet akumulatoru.</li><li>■ Atdzesējiet akumulatoru un pūtēju līdz temperatūra nokrītas zem 67 °C.</li><li>■ Samaziniet pūtēja vai akumulatora bloka slodzi.</li></ul>
Gaisa plūsmas ātrums ievērojami samazinās.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Pārmērīgs motora ventilatora nodilums.</li><li>■ Gruži gaisa ieplūdes atverē.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Sazinieties ar EGO servisa centru attiecībā uz remontu.</li><li>■ Izņemiet akumulatoru, iztīriet gružus.</li></ul>

## GARANTIJA

### EGO WARRANTY POLITIKA

Lūdzu, apmeklējiet tīmekļa vietni [egopowerplus.com](http://egopowerplus.com), kur pieejama pilna EGO Garantijas politikas noteikumu un nosacījumu versija.

LV



Μετάφραση του πρωτούπου των οδηγιών χρήσης

## ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΤΟ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΗΣ



ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΟΛΕΣ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ!

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ:** Αυτές οι οδηγίες θα είναι επίσης διαθέσιμες σε εναλλακτική μορφή, π.χ. σε μια ιστοσελίδα.

**⚠ ΥΠΟΛΕΙΤΟΡΜΕΝΟΙ ΚΙΝΔΥΝΟΙ!** Ανθρώποι που φέρουν ηλεκτρονικές συσκευές όπως βηματοδότες πρέπει να συμβουλεύονται τους γιατρούς τους πριν τη χρήση αυτού του προϊόντος. Η λειτουργία ηλεκτρικών εξοπλισμών κοντά σε βηματοδότη μπορεί να προκαλέσει παρεμβολές ή βάρβη στον βηματοδότη.

**⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Για να διασφαλίζετε την ασφάλεια και την αξιοπιστία, όλες οι επισκευές πρέπει να διεξάγονται από εξειδικευμένο τεχνικό του σέρβις.

## ΣΥΜΒΟΛΑ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

Ο σκοπός των συμβόλων ασφάλειας είναι να σας τραβήξουν την προσοχή για ενδεχόμενους κινδύνους. Προσέξτε και κατανοήστε τα σύμβολα ασφάλειας και τις επεξηγήσεις που τα συνοδεύουν. Οι προειδοποιήσεις συμβόλων από μόνες τους δεν εξαλείφουν κανέναν κινδύνο. Οι οδηγίες και οι προειδοποιήσεις που παρέχουν δεν υποκαθιστούν τα μέτρα σωστής πρόληψης αποχήματων.

**⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Βεβαιωθείτε ότι έχετε διαβάσει και κατανοήσει όλες τις οδηγίες ασφάλειας στο παρόν Εγχειρίδιο χειριστή, συμπεριλαμβανομένων όλων των συμβόλων ασφάλειας όπως «**ΚΙΝΔΥΝΟΣ**», «**ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ**» και «**ΠΡΟΣΟΧΗ**», προτού χρησιμοποιήσετε αυτό το εργαλείο. Η μη τήρηση όλων των παρακάτω οδηγιών μπορεί να οδηγήσει σε ηλεκτροπλήξια, πυρκαγιά ή/και σοβαρό ατομικό τραυματισμό.

GR

## ΠΡΟΛΗΨΗ ΖΗΜΙΑΣ ΚΑΙ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΑΚΑ ΜΗΝΥΜΑΤΑ

Με αυτά ενημερώνεται ο χρήστης για σημαντικές πληροφορίες ή/και οδηγίες που θα μπορούσαν να οδηγήσουν σε ζημιά εξοπλισμών ή άλλης ιδιοκτησίας εάν δεν τηρηθούν. Μάθε μήνυμα προηγείται από τη λέξη «**ΣΗΜΕΙΩΣΗ**», όπως στο παράδειγμα παρακάτω:

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ:** Μπορεί να προκύψει ζημιά στον εξοπλισμό ή/και στην ιδιοκτησία εάν δεν τηρούνται αυτές οι οδηγίες.



**⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Η λειτουργία ηλεκτρικών εργαλείων μπορεί να επιφέρει εκτόξευση ξένων αντικειμένων στα μπατία σας, με αποτέλεσμα σοβαρή βλάβη σε αυτά. Προτού ξεκινήσετε τη λειτουργία του ηλεκτρικού εργαλείου φοράτε πάντα προστατευτικά γυαλιά ή γυαλιά με πλευρική προστασία και εφόσον απαιτείται πλήρη προστατευτική προσωπίδα. Συστήνουμε μια προσωπίδα ασφαλείας ευρείας όρασης για χρήση πάνω από γυαλιά ή συνήθη προστατευτικά γυαλιά με πλευρική προστασία.

## ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

Αυτή η σελίδα απεικονίζει και περιγράφει τα σύμβολα ασφάλειας που υπάρχουν ενδεχομένως σε αυτό το προϊόν. Διαβάστε, κατανοείτε και ακολουθείτε τις οδηγίες στη μηχανή προτού προσπαθήσετε να διεξάγετε εργασίες συναρμολόγησης και λειτουργίας.

	Ειδοποίηση ασφαλείας	Προφυλάξεις που σχετίζονται με την ασφάλειά σας.
	Φοράτε προστατευτικά γυαλιά	Φοράτε πάντα προστατευτικά γυαλιά ή γυαλιά ασφαλείας με πλευρική προστασία και πλήρη προστατευτική προσωπίδα κατά τη λειτουργία αυτού του προϊόντος.
	Φοράτε προστατευτικά ακοής	Φοράτε πάντα προστασία ακοής όταν χρησιμοποιείτε αυτό το προϊόν.
	Διαβάστε το εγχειρίδιο χρήσης	Για να μειωθεί ο κίνδυνος τραυματισμού, ο χρήστης θα πρέπει να έχει διαβάσει και να έχει κατανοήσει το εγχειρίδιο χρήστη πριν χρησιμοποιήσει αυτό το προϊόν.
	Διατηρείτε μακριά του παρευρισκομένους	Διατηρείτε όλους τους παρευρισκομένους σε απόσταση τουλάχιστον 15 μ.

170

ΑΣΥΡΜΑΤΟΣ ΦΥΣΗΤΗΡΑΣ 56 VOLT ΛΙΘΙΟΥ - ΙΟΝΤΩΝ — LBX6000

	Θόρυβος	Εγγυημένη στάθμη ηχητικής ισχύος. Εκπομπές θορύβου στο περιβάλλον σύμφωνα με την οδηγία της Ευρωπαϊκής Ένωσης.
	CE	Αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με τις εφαρμοστέες οδηγίες της EK.
	AHHE	Τα απόβλητα ηλεκτρικών προϊόντων δεν πρέπει να απορρίπτονται μαζί με τα οικιακά απορρίμματα. Παραδώστε τα σε εξυσιοδοτημένη μονάδα ανακύκλωσης.
V	Volt	Τάση
m³/h	Κυβικά μέτρα την ώρα	Όγκος αέρα
N	Newton	Μονάδα μέτρησης δύναμης
kg	Κιλό	Βάρος
■■■	Συνεχές ρεύμα	Τύπος ή χαρακτηριστικό του ρεύματος

Κατά τη χρήση ηλεκτρικών συσκευών, πρέπει να ακολουθούνται πάντα τα βασικά προληπτικά μέτρα συμπεριλαμβανομένων των ακόλουθων:

## ΓΕΝΙΚΕΣ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ ΓΙΑ ΗΛΕΚΤΡΙΚΑ ΕΡΓΑΛΕΙΑ

**▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: ΜΕΛΕΤΗΣΤΕ ΟΛΕΣ ΤΙΣ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ, ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ, ΤΙΣ ΕΙΚΟΝΕΣ ΚΑΙ ΤΙΣ ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ ΠΟΥ ΣΥΝΟΔΕΥΟΥΝ ΑΥΤΟ ΤΟ ΗΛΕΚΤΡΙΚΟ ΕΡΓΑΛΕΙΟ.** Εάν δεν τηρηθούν όλες οι οδηγίες που αναφέρονται παρακάτω, μπορεί να προκληθεί ηλεκτροπληξία, πυρκαγιά και/ή σοβαρός τραυματισμός.

**Φυλάσσετε όλες τις προειδοποιήσεις και τις οδηγίες για μελλοντική αναφορά**

Ο όρος «ηλεκτρικό εργαλείο» στις προειδοποιήσεις αναφέρεται στο ηλεκτρικό σας εργαλείο που λειτουργεί είτε με σύνδεση στην πρίζα (με καλώδιο) είτε με μπαταρίες (χωρίς καλώδιο).

### ΑΣΦΑΛΕΙΑ ΣΤΟ ΧΩΡΟ ΕΡΓΑΣΙΑΣ

- **Διατηρείτε τον χώρο εργασίας καθαρό και καλά φωτισμένο.** Οι ακτινάστατοι χώροι ή οι χώροι με κακό φωτισμό ενισχύουν την πιθανότητα πρόκλησης ατυχημάτων.

- **Μη χρησιμοποιείτε ηλεκτρικά εργαλεία σε περιβάλλον με εύφλεκτη ατμόσφαιρα, όπου υπάρχουν εύφλεκτα υγρά, αέρια ή σκόνη.** Τα ηλεκτρικά εργαλεία προκαλούν σπινθηρισμούς, οι οποίοι είναι πιθανό να αναφέρουν τη σκόνη ή τις αναθυμιάσεις.

- **Κρατάτε τα παιδιά και τους παρευρισκόμενους σε μακρινή απόσταση όταν λειτουργείτε το ηλεκτρικό εργαλείο.** Η απόσταση της προσοχής σας μπορεί να σας κάνει να χάσετε τον έλεγχο του ηλεκτρικού εργαλείου.

### ΗΛΕΚΤΡΙΚΗ ΑΣΦΑΛΕΙΑ

- **Το φίς του ηλεκτρικού εργαλείου πρέπει να ταιριάζει με την πρίζα.** Μην τροποποιείτε ποτέ και με κανέναν τρόπο το φίς. Μη χρησιμοποιείτε κανενός είδους βύσματα ανταπτόρων με γειωμένα ηλεκτρικά εργαλεία. Τα μη τροποποιημένα φίς και οι κατάλληλες πρίζες μειώνουν τον κίνδυνο ηλεκτροπληξίας.

- **Αποφεύγετε την επαφή του σώματός σας με γειωμένες επιφάνειες, όπως σωλήνες, θερμαντικά σώματα, εστίες και ψυγεία.** Υπάρχει αυξημένος κίνδυνος ηλεκτροπληξίας αν το σώμα σας γειωθεί.

- **Μην εκθέτετε τη ηλεκτρικά εργαλεία σε βροχή ή συνθήκες υγρασίας.** Αν εισχωρήσει νερό μέσα στο ηλεκτρικό εργαλείο θα αυξηθεί ο κίνδυνος ηλεκτροπληξίας.

- **Μην κακομεταχειρίζεστε το καλώδιο.** Μη χρησιμοποιείτε ποτέ το καλώδιο για να μεταφέρετε, τραβήξτε ή απομακρύνετε από την πρίζα το φορητό. Διατηρείτε το καλώδιο μακριά από θερμότητα, λάδια, αιχμηρές γωνίες ή κινούμενα εξαρτήματα. Τα κατεστραμμένα ή μπερδεμένα καλώδια αυξάνουν τον κίνδυνο ηλεκτροπληξίας.

- **Όταν χρησιμοποιείτε κάποιο ηλεκτρικό εργαλείο σε εξωτερικό χώρο, χρησιμοποιείτε επέκταση καλωδίου κατάλληλη για εξωτερικούς χώρους.** Η χρήση καλωδίου που ενδέικνυται για χρήση σε εξωτερικό χώρο μειώνει τον κίνδυνο ηλεκτροπληξίας.

- **Αν η χρήση του ηλεκτρικού εργαλείου σε υγρό περιβάλλον είναι αναπόφευκτη, χρησιμοποιήστε στην τροφοδοσία έναν διακόπτη κυκλώματος βλάβης γείωσης.** Η χρήση του διακόπτη GFCI μειώνει τον κίνδυνο ηλεκτροπληξίας.

### ΠΡΟΣΩΠΙΚΗ ΑΣΦΑΛΕΙΑ

- **Να είστε σε εγρήγορση, να έχετε την προσοχή σας σε αυτό που κάνετε και να χρησιμοποιείτε κοινή λογική κατά τη χρήση ενός ηλεκτρικού εργαλείου.**

GR

Μη χρησιμοποιείτε ηλεκτρικά εργαλεία όταν είστε κουρασμένοι ή κάτω από την επίπεδη ναρκωτικών, αλκοόλ ή φαρμάκων. Μια στιγμή απροσέξας κατά τη χρήση του ηλεκτρικού εργαλείου μπορεί να οδηγήσει σε σοβαρό ατομικό τραυματισμό.

- **Χρησιμοποιείτε ατομικό προστατευτικό εξοπλισμό.** Φοράτε πάντα προστατευτικά γυαλιά. Ο προστατευτικός εξοπλισμός, όπως μάσκα σκόνης, αντιολισθητικά παπούτσια, κράνος ή αποθραυστικά που χρησιμοποιείται στις κατάλληλες περιστάσεις μειώνει τον κίνδυνο ατομικών τραυματισμών.
- **Αποφεύγετε τυχαία έκινημα.** Βεβαιωνεστε ότι ο διακόπτης βρίσκεται στη θέση απενεργοποίησης (OFF) πριν συνδέσετε το ηλεκτρικό εργαλείο στο ρεύμα ή/και στην μπαταρία, ή όταν σηκώνετε ή μεταφέρετε το εργαλείο. Η μεταφορά ηλεκτρικών εργαλείων με το δάχτυλο στο διακόπτη ή τη σύνδεση τους στο ρεύμα με το διακόπτη στο ON, αυξάνουν την πιθανότητα πρόκλησης απυχμάτων.
- **Αφαιρείτε όλα τα κλειδιά ρύθμισης και τα μηχανικά κλειδιά πριν θέσετε σε λειτουργία το ηλεκτρικό εργαλείο.** Τυχόν εργαλεία ρύθμισης ή μηχανικά κλειδιά σε κάποιο από τα κινούμενα τμήματα του ηλεκτρικού εργαλείου μπορούν να προκαλέσουν ατομικό τραυματισμό.
- **Μην υπερεκτείνεστε.** Πατάτε πάντα σταθερά και διατηρείτε την ισορροπία σας. Έτσι θα έχετε καλύτερο έλεγχο του ηλεκτρικού εργαλείου σε απόρρηττες καταστάσεις.
- **Ντύνεστε κατάλληλα.** Μη φοράτε φαρδιά ρούχα ή κοσμήματα. Κρατάτε τα μαλλιά, τα ρούχα και τα γάντια σας μακριά από τα κινούμενα μέρη. Χαλαρά ρούχα, κοσμήματα ή μακριά μαλλιά μπορεί να εμπλακούν σε κινούμενα μέρη.
- **Αν παρέχονται συσκευές για σύνδεση στο σύστημα εξαγωγής ή συλλογής της σκόνης, φροντίστε να τις συνδέσετε και να τις χρησιμοποιήσετε σωστά.** Η χρήση συσκευών συλλογής σκόνης μπορεί να μειώσει τους κινδύνους που σχετίζονται με αυτή.
- **Ακόμα κι εάν χρησιμοποιείτε συγχά ηλεκτρικά εργαλεία, μην εφεσχυχάζετε και μην παραβλέπετε τους βασικούς κανόνες ασφαλείας.** Μια απρόσεκτη ενέργεια μπορεί να οδηγήσει σε σοβαρό τραυματισμό σε κλάσματα δευτερολέπτου.

## GR

### ΧΡΗΣΗ ΚΑΙ ΦΡΟΝΤΙΔΑ ΤΟΥ ΕΡΓΑΛΕΙΟΥ

- **Μην ασκείτε υπερβολική δύναμη στο ηλεκτρικό εργαλείο.** Χρησιμοποιείτε το σωστό ηλεκτρικό εργαλείο για την εργασία σας. Το σωστό ηλεκτρικό εργαλείο θα κάνει την εργασία καλύτερα και ασφαλέστερα στον ρυθμό για τον οποίο έχει σχεδιαστεί.

■ **Μη χρησιμοποιείτε το ηλεκτρικό εργαλείο αν ο διακόπτης δεν μπορεί να το ενεργοποιήσει και να το απενεργοποιήσει.** Οποιοδήποτε ηλεκτρικό εργαλείο που δεν μπορεί να ελεγχθεί με τον διακόπτη είναι επικίνδυνο και πρέπει να επισκευαστεί.

■ **Αποσυνδέστε το φις από την πρίζα ή/και αφαιρείτε την μπαταρία πριν κάνετε οποιαδήποτε ρύθμιση, αλλάζετε εξαρτήματα ή αποθηκεύστε το ηλεκτρικό εργαλείο.** Αυτά τα προληπτικά μέτρα μειώνουν τον κίνδυνο τυχαίας εκκίνησης του ηλεκτρικού εργαλείου.

■ **Αποθηκεύετε τα αδρανή ηλεκτρικά εργαλεία μακριά από σημεία όπου έχουν πρόσβαση τα παιδιά και μην αφήνετε άτομα μη εξοικειωμένα με το ηλεκτρικό εργαλείο ή με αυτές τις οδηγίες να χρησιμοποιήσουν το εργαλείο.** Τα ηλεκτρικά εργαλεία αποτελούν κίνδυνο όταν χρησιμοποιούνται από ανεκπαίδευτους χρήστες.

■ **Συντηρείτε σωστά τα ηλεκτρικά εργαλεία.** Ελέγχετε για πιθανή κακή ευθυγράμμιση ή εμπλοκή των κινούμενων εξαρτημάτων, σπασμένα μέρη και οποιαδήποτε άλλη κατάσταση που μπορεί να επηρεάσει τη λειτουργία του ηλεκτρικού εργαλείου. Αν το ηλεκτρικό εργαλείο πάθει βλάβη, δώστε το για επισκευή πριν να το χρησιμοποιήσετε πάλι. Πολλά απυχμάτα προκαλούνται από κακώς συντηρημένα ηλεκτρικά εργαλεία.

■ **Διατηρείτε τα κοπτικά εξαρτήματα αιχμηρά και καθαρά.** Τα κοπτικά εργαλεία που έχουν συντηρηθεί σωστά και διαθέτουν αιχμήρες κόψεις είναι λιγότερο πιθανό να μπλοκάρουν, ενώ είναι ευκολότερα στο χειρισμό.

■ **Χρησιμοποιείτε το ηλεκτρικό εργαλείο, τα εξαρτήματα, τις μύτες κλπ. σύμφωνα με αυτές τις οδηγίες, λαμβάνοντας υπόψη τις συνθήκες εργασίας και την προς εκτέλεση εργασία.** Η χρήση ενός ηλεκτρικού εργαλείου για λειτουργίες διαφορετικές από αυτές για τις οποίες προορίζεται είναι πιθανόν να οδηγήσει σε επικίνδυνες καταστάσεις.

■ **Διατηρείτε τις λαβές και τις επιφάνειες συγκράτησης του εργαλείου στεγνές και καθαρές, χωρίς λάδια και γράσα.** Εάν γλιστρούν οι λαβές και οι επιφάνειες συγκράτησης δε θα μπορέσετε να χειρίστετε με ασφάλεια το εργαλείο, ούτε θα μπορέσετε να το ελέγχετε εάν προκύψει κάποια απροσδόκητη κατάσταση.

### ΧΡΗΣΗ ΚΑΙ ΦΡΟΝΤΙΔΑ ΤΟΥ ΕΡΓΑΛΕΙΟΥ

- **Επαναφορτίζετε το εργαλείο μόνο με το φορτιστή που ορίζεται από τον κατασκευαστή.** Κάποιος φορτιστής που είναι κατάλληλος για έναν τύπο μπαταρίας μπορεί να δημιουργήσει κίνδυνο πυρκαγιάς εάν χρησιμοποιηθεί με άλλον τύπο μπαταρίας.
- **Χρησιμοποιείτε τα ηλεκτρικά εργαλεία μόνο με τις μπαταρίες που προορίζονται για αυτά.** Η χρήση οποιαδήποτε άλλης μπαταρίας μπορεί να προκαλέσει κίνδυνο τραυματισμού και πυρκαγιάς.

- Όταν η μπαταρία δεν χρησιμοποιείται, φυλάσσετε τη μακριά από μεταλλικά αντικείμενα όπως συνδετήρες, νομίσματα, κλειδιά, καρφιά, βίδες ή άλλα μικρά μεταλλικά αντικείμενα, τα οποία μπορεί να δημιουργήσουν σύνδεση μεταξύ των ακροδεκτών. Το βραχικύλωμα των ακροδεκτών της μπαταρίας μεταξύ τους ενδέχεται να προκαλέσει έγκαυμα ή πυρκαγιά.
- Σε συνθήκες κακής χρήσης, μπορεί να εκτοξευτούν υγρά από την μπαταρία. Να αποφεύγετε την επαφή με αυτά. Σε περίπτωση που υπάρχει επαφή κατά λάθος, ξεπλύνετε με νερό. Αν το υγρό έρθει σε επαφή με τα μάτια, αναζητήστε επιπλέον ιατρική βοήθεια. Τα υγρά, τα οποία εκτινάσσονται από την μπαταρία ενδέχεται να προκαλέσουν ερεθισμό ή έγκαυμα.
- Μη χρησιμοποιείτε τη συστοιχία μπαταριών ή το εργαλείο εάν έχουν υποστεί ζημιά ή έχουν τροποποιηθεί. Οι συστοιχίες μπαταριών που έχουν υποστεί ζημιά ή έχουν τροποποιηθεί μπορεί να έχουν απρόβλεπτη συμπεριφορά και να προκληθεί πυρκαγιά, έκρηξη ή τραυματισμός.
- Η συστοιχία μπαταριών και το εργαλείο δεν πρέπει να εκτίθενται σε φωτιά ή υπερβολικά υψηλή θερμοκρασία. Η έκθεση σε φωτιά ή θερμοκρασία πάνω από 130 °C μπορεί να προκαλέσει έκρηξη.
- Τηρείτε όλες τις οδηγίες σχετικά με τη φόρτιση και μη φορτίζετε τη συστοιχία μπαταριών ή το εργαλείο εκτός του εύρους θερμοκρασίας που αναφέρεται στις οδηγίες. Εάν η φόρτιση δε γίνει σωστά ή πραγματοποιηθεί σε θερμοκρασία εκτός του καθορισμένου εύρους, η συστοιχία μπαταριών μπορεί να υποστεί ζημιά και να αυξηθεί ο κίνδυνος πυρκαγιάς.

## ΣΕΡΒΙΣ

- Το ηλεκτρικό εργαλείο πρέπει να επισκευάζεται μόνο από πιστοποιημένο επαγγελματία, χρησιμοποιώντας μόνο πανομοιότυπα ανταλλακτικά. Έτσι διασφαλίζεται η ασφαλής λειτουργία του ηλεκτρικού εργαλείου.
- Μην επιχειρήσετε να επισκευάσετε συστοιχία μπαταριών που έχει υποστεί ζημιά. Η συστοιχία μπαταριών πρέπει να επισκευάζεται μόνο από τον κατασκευαστή ή από εξουσιοδοτημένα κέντρα σέρβις.

## ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΟΛΕΣ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΠΡΟΤΟΥ ΝΑ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΕΤΕ ΑΥΤΟ ΤΟ ΠΡΟΪΟΝ!

### ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗ

- Ποτέ μην επιτρέπετε σε παιδιά, άτομα με μειωμένες φυσικές, αισθητηριακές ή νοητικές δυνατότητες ή με έλλειψη εμπειρίας και γνώσεων ή σε

άτομα μη εξοικειωμένα με αυτές τις οδηγίες, να χρησιμοποιήσουν το μηχάνημα.

- Ο χρήστης είναι αποκλειστικά υπεύθυνος για τυχόν ατυχήματα ή κινδύνους που θα προκύψουν για άλλα άτομα ή την περιουσία τους.

## ΠΡΟΕΤΟΙΜΑΣΙΑ

- Αυτό το ηλεκτρικό εργαλείο μπορεί να χρησιμοποιηθεί υπό βροχή ή υγρές συνθήκες. Σκουπίστε το ηλεκτρικό εργαλείο αφού τελειώσετε την εργασία.
- Πριν από τη χρήση, ελέγχετε τις μπαταρίες ή τις συστοιχίες μπαταριών για ζημιές. Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή εάν οι μπαταρίες ή η συστοιχία μπαταριών έχουν φθορές.

## ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ

- Αυτό το ηλεκτρικό εργαλείο μπορεί να χρησιμοποιηθεί υπό βροχή ή υγρές συνθήκες. Σκουπίστε το ηλεκτρικό εργαλείο αφού τελειώσετε την εργασία.
- Αποσυνδέστε τις μπαταρίες ή τις συστοιχίες μπαταριών:
  1. Όταν απομακρύνεστε από το μηχάνημα.
  2. Προτού αποκαταστήσετε ένα μπλοκάρισμα.
  3. Πριν από έλεγχο, καθαρισμό ή άλλη εργασία στη συσκευή.
  4. Εάν η συσκευή αρχίσει να δονείται μη φυσιολογικά.
- Εξασφαλίζετε τη σταθερή σας στάση σε κεκλιμένο έδαφος.
- Πάντα να περπατάτε, ποτέ μην τρέχετε.
- Διατηρείτε όλα τα ανοίγματα ψύξης απαλλαγμένα από ρύπους.
- Σύσταση για χρήση του μηχανήματος σε λογικές ώρες, όχι νωρίς το πρωί ή αργά το βράδυ, ώστε να μην ενοχλήσετε τους άλλους.
- Συνιστάται η ελαφριά ύγρανση των επιφανειών σε σκονισμένες συνθήκες ή η χρήση προσαρτήματος φεκαστήρα νερού.

**GR**

**▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Κίνδυνος περιστρεφόμενων τμημάτων!

- Χρησιμοποιείτε την πλήρη επιμήκυνση του ακροφυσίου φυσητήρα, έτσι ώστε η ροή του αέρα να γίνεται κοντά στο έδαφος.
- Μη χειρίζεστε το μηχάνημα κοντά σε ανοιχτά παράθυρα, κ.λπ.



## ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ ΚΑΙ ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗ

- Διατηρείτε όλα τα παξιμάδια, τα περικόχλια και τις βίδες καλά συσφιγμένα, έτσι ώστε να εξασφαλιστεί η ασφαλής λειτουργία της συσκευής.
- Αντικαθιστάτε τα φθαρμένα ή κατεστραμμένα εξαρτήματα.
- Χρησιμοποιείτε μόνο γνήσια ανταλλακτικά και εξαρτήματα.
- Αποθηκεύτε τη συσκευή σε ξηρό μέρος.

**⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Για να μειώσετε τον κίνδυνο πυρκαγιάς ή ηλεκτροπληξίας:

## ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ

### ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΗ ΧΡΗΣΗ.

#### ΦΥΛΑΞΤΕ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΧΡΗΣΗ.

- Ο φυσητήρας δεν επιτρέπεται να χρησιμοποιηθεί σαν παιχνίδι. Απαιτείται εξαιρετική προσοχή κατά τη χρήση από ή κοντά σε παιδιά.
- Εάν ο φυσητήρας δε λειτουργεί όπως θα έπρεπε, εάν έχει πέσει κάτω, εάν έχει υποστεί ζημιά ή έχει πέσει στο νερό, επιστρέψτε τον σε ένα κέντρο σέρβις.
- Μην τοποθετείτε αντικείμενα μέσα στα ανοίγματα. Να μη χρησιμοποιείται με μπλοκαρισμένα ανοίγματα. Διατηρείτε τα ανοίγματα χωρίς σκόνη, χνούδια, τρίχες και οπιδήποτε άλλο μπορεί να μειώσει τη ροή αέρα.
- Προσέχετε ιδιαίτερα όταν καθαρίζετε σκαλοπάτια.
- Μην αφήνετε το φυσητήρα χωρίς επίβλεψη όταν είναι συνδεδεμένο το βύσμα της μπαταρίας. Αφαιρείτε την μπαταρία όταν δε χρησιμοποιείτε το φυσητήρα και προτού να πραγματοποιήσετε οποιαδήποτε επισκευή.
- Μην αγγίζετε το φορτιστή, το βύσμα του φορτιστή και τους ακροδέκτες του φορτιστή με βρεγμένα χέρια.
- Μη φορτίζετε τη συστοιχία μπαταριών σε εξωτερικό χώρο.

#### ⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:

- Αφαιρέστε την μπαταρία πριν από τη διάθεση της συσκευής.
- Η συστοιχία μπαταριών πρέπει να απορρίπτεται με ασφάλεια.
- **MHN** επιχειρήστε να καθαρίσετε μπλοκαρίσματα στη μονάδα χωρίς να έχετε πρώτα απομακρύνει τη μπαταρία.

- Διατηρείτε το φυσητήρα και τη λαβή στεγνά, καθαρά και απομακρύνετε από αυτά τυχόν λάδια και γράσο. Χρησιμοποιείτε πάντα ένα καθαρό πανί κατά τον καθαρισμό. Ποτέ μη χρησιμοποιείτε υγρά φρένων, βενζίνη, προϊόντα με βάση το πετρέλαιο ή οποιαδήποτε ισχυρά διαλυτικά για τον καθαρισμό του φυσητήρα σας. Τηρώντας αυτό τον κανόνα μειώνεται ο κίνδυνος πατώλειας ελέγχου και φθοράς του πλαστικού περιβήματος.
- Οι μπαταρίες μπορεί να εκραγούν παρουσία πηγής ανάφλεξης, ήπως φλόγιστρου. Για να μειωθεί ο κίνδυνος συβαρού τραυματισμού, μη χρησιμοποιείτε ποτέ ασύρματα προϊόντα όταν υπάρχουν ανοικτές φλόγες. Από την έκρηξη μιας μπαταρίας μπορεί να εκσφενδονιστούν μικρά τεμάχια και χημικές ουσίες. Εάν εκτεθείτε σε αυτά, ζεπτύνετε αμέσως με νερό.
- Ποτέ μη χειρίζεστε τη μονάδα χωρίς να έχετε προσαρτήσει το σωστό εξόπλισμό. Βεβαιώνεστε πάντα ότι ο σωλήνας φυσητήρα είναι εγκατεστημένος.
- Ποτέ μη χρησιμοποιείτε το φυσητήρα κοντά σε φωτιά ή καυτές στάχτες. Η χρήση κοντά σε φωτιά ή στάχτες μπορεί να προκαλέσει εξάπλωση της φωτιάς και να επιφέρει συβαρό τραυματισμό και/ή υλική ζημιά.
- Ποτέ μη χρησιμοποιείτε το φυσητήρα για την διασπορά χημικών ουσιών, λιπασμάτων ή άλλων τοξικών ουσιών. Η διασπορά αυτών των ουσιών μπορεί να επιφέρει συβαρό τραυματισμό στο χειριστή ή σε παρευρισκόμενους.
- Φυλάξτε αυτές τις οδηγίες. Ανατρέχετε σε αυτές συχνά και χρησιμοποιείτε τις για να εκπαιδεύετε άλλους που μπορεί να χρησιμοποιήσουν το εργαλείο. Εάν δανείστε αυτό το εργαλείο σε κάποιον άλλο, δανείστε και αυτές τις οδηγίες, ώστε να αποτρέψετε την εσφαλμένη χρήση του προϊόντος και τον ενδεχόμενο τραυματισμό.

#### ΦΥΛΑΞΤΕ ΑΥΤΕΣ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ!

## ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ

Tάση	56V ---	
Μέγιστη όγκος αέρα	1014m <sup>3</sup> /h	
	Χωρίς ακροφύσιο	65,4m/s
Μέγιστη ταχύτητα αέρα	Με στρογγυλό ακροφύσιο	75m/s
	Με επίπεδο ακροφύσιο	63,3m/s

GR

Χρόνος λειτουργίας κατά προσέγγιση (με φορητή μπαταρία EGO BAX1500)	Ενίσχυση (Boost) Επίπεδο 4 Επίπεδο 3 Επίπεδο 2 Επίπεδο 1	70min 100min 140min 210min 340min
Μέγιστη δύναμη ανεμιστήρα		19,2N
Θερμοκρασία λειτουργίας		-15°C - 40°C
Θερμοκρασία αποθήκευσης		-20°C - 70°C
Βάρος φυσητήρα		2,7kg
Μετρημένο επίπεδο ισχύος ήχου $L_{WA}$	Χωρίς ακροφύσιο	94,4 dB(A) K=1,1 dB(A)
	Με στρογγυλό ακροφύσιο	91,0 dB(A) K=2,2 dB(A)
	Με επίπεδο ακροφύσιο	89,6 dB(A) K=2,4 dB(A)
Στάθμη ηχητικής πίεσης στη θέση χειριστή $L_{PA}$	Χωρίς ακροφύσιο	84,5 dB(A) K=3 dB(A)
	Με στρογγυλό ακροφύσιο	81,5 dB(A) K=3 dB(A)
	Με επίπεδο ακροφύσιο	80,2 dB(A) K=3 dB(A)
Εγγυημένο επίπεδο ισχύος ήχου $L_{WA}$ (σύμφωνα με 2000/14/EC)		95 dB(A)
Δονήσεις $a_h$		1,167 m/s <sup>2</sup> K=1,5 m/s <sup>2</sup>

ΟΝΟΜΑ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΟΣ	ΑΡΙΘΜΟΣ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΟΣ
Στρογγυλό ακροφύσιο	AN6000R
Επίπεδο ακροφύσιο	AN6000F

## ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΩΝ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΑΣ

ΟΝΟΜΑ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΟΣ	ΠΟΣΟΤΗΤΑ
Φυσητήρας	1
Σωλήνας φυσητήρα	1
Ακροφύσιο διασποράς	2
Εγχειρίδιο χρήσης	1

## ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ

### ΓΝΩΡΙΣΤΕ ΤΟ ΦΥΣΗΤΗΡΑ ΣΑΣ (Εικ. Α)

1. Υποδοχή
2. Διακόπητης ταχύτητας αέρα
3. Κουμπί ενίσχυσης
4. Κουμπί Ασφάλισης
5. Σωλήνας φυσητήρα
6. Κουμπί αποδέσμευσης σωλήνα
7. Άγκιστρο
8. Στρογγυλό ακροφύσιο
9. Επίπεδο ακροφύσιο
10. Λυχνία LED 1
11. Λυχνία LED 2
12. Λυχνία LED 3
13. Λυχνία LED 4

GR

## ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ

**▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Η εξοικείωσή σας με αυτό το προϊόν δε θα πρέπει να σας κάνει λιγότερο προσεκτικούς. Θυμηθείτε πως ένα κλάσμα δευτερολέπτου απροσεξίας μπορεί να προκαλέσει σοβαρό τραυματισμό.

**▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Μην επιχειρήσετε να τροποποιήσετε αυτό το εργαλείο ή να δημιουργήσετε εξαρτήματα που δεν συνιστώνται για χρήση με αυτό το φυσητήρα. Κάθε παρόμοια μετατροπή ή τροποποίηση συνιστά κακή χρήση και μπορεί να δημιουργήσει επικίνδυνες καταστάσεις με επακόλουθο σοβαρό τραυματισμό.

**▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Δεν συνιστάται να χρησιμοποιείτε το φυσητήρα σε υψηλή ταχύτητα για μεγάλη διάρκεια, διότι οι κραδασμοί και ο θόρυβος μπορεί να είναι επικίνδυνα για την υγεία σας.

- Η αναφερόμενη συνολική τιμή κραδασμών έχει μετρηθεί σύμφωνα με την πρότυπη μέθοδο ελέγχου και μπορεί να χρησιμοποιηθεί για τη σύγκριση ενός εργαλείου με κάποιο άλλο.

- Η αναφερόμενη συνολική τιμή κραδασμών μπορεί να χρησιμοποιηθεί επίσης για την προκαταρκτική αξιολόγηση της έκθεσης.

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ:** Ο εκπομπές κραδασμών κατά τη διάρκεια της πραγματικής χρήσης του ηλεκτρικού εργαλείου μπορεί να διαφέρουν από τη δηλωμένη τιμή στην οποία χρησιμοποιείται το εργαλείο. Για την προστασία του χειριστή, πρέπει να χρησιμοποιούνται γάντια και προστασία της ακοής στις πραγματικές συνθήκες χρήσης.

## ΣΥΝΙΣΤΩΜΕΝΑ ΒΟΗΘΗΤΙΚΑ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ



**⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Αφαιρείτε πάντα την μπαταρία από το προϊόν όταν πραγματοποιείτε εργασίες συντήρησης και όταν δεν χρησιμοποιείτε το εργαλείο. Αφαιρώντας την μπαταρία, δεν υπάρχει κίνδυνος να ξεκινήσει ο προδόμενος στο εργαλείο και να προκληθεί τραυματισμός.

Πριν από κάθε χρήση ελέγχετε όλο το προϊόν για φθαρμένα, ελλιπή ή χαλαρά έξαρτήματα όπως βίδες, παξιμάδια, μπουλόνια, πώματα κ.λπ. Σφίξτε με ασφάλεια όλους τους σφριγκτήρες και τα πώματα και μη θέστετε σε λειτουργία αυτό το προϊόν ώστε ότου τοποθετηθούν όλα τα ελλιπή ή φθαρμένα εξαρτήματα.

#### ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ/ ΑΦΑΙΡΕΣΗ ΤΟΥ ΣΩΛΗΝΑ ΤΟΥ ΦΥΣΗΤΗΡΑ

##### ■ Συναρμολόγηση (Εικ. B)

Ευθυγραμμίστε την εγκοπή και σπρώξτε το σωλήνα πάνω στο περιβήλμα του φυσητήρα μέχρι να ακούσετε ένα «κλίκ».

##### ■ Αφαίρεση (Εικ. C)

Πίεστε το κουμπί αποδέσμευσης του σωλήνα και τραβήγτε έξω το σωλήνα.

#### ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ/ ΑΦΑΙΡΕΣΗ ΤΟΥ ΣΤΡΟΓΓΥΛΟΥ/ ΕΠΙΠΕΔΟΥ ΑΚΡΟΦΥΣΙΟΥ ΤΟΥ ΦΥΣΗΤΗΡΑ

##### ■ Συναρμολόγηση (Εικ. D)

Ευθυγραμμίστε την εγκοπή στο στρογγυλό/ επίπεδο ακροφύσιο με το κουμπί του σωλήνα και σπρώξτε το ακροφύσιο πάνω από το σωλήνα μέχρι να κουμπώσει στη θέση του.

##### ■ Αφαίρεση (Εικ. E)

Κρατήστε τη πατημένο το κουμπί αποδέσμευσης του ακροφύσιου για να απασφαλίσει το μάνδαλο και μετά τραβήγτε το ακροφύσιο από το φυσητήρα.

#### ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ/ΑΠΟΜΑΚΡΥΝΣΗ ΤΗΣ ΣΥΣΤΟΙΧΙΑΣ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ

**ΣΗΜΕΙΩΣΗ:** Για βέλτιστη απόδοση, συνιστούμε να χρησιμοποιείτε τη φορητή μπαταρία EGO 56V BAX1500.

#### ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΛΥΧΝΙΩΝ LED ΚΑΙ ΕΠΙΠΕΔΟ ΤΑΧΥΤΗΤΑΣ ΑΕΡΑ

ΕΠΙΠΕΔΟ ΤΑΧΥΤΗΤΑΣ ΑΕΡΑ	LED ΣΤΟ ΦΥΣΗΤΗΡΑ				ΣΗΜΕΙΩΣΗ
	LED1	LED2	LED3	LED4	
ΕΠΙΠΕΔΟ 1	●	○	○	○	Φωτισμός συνεχούς ροής νερού: Επίπεδο 1 → Επίπεδο 2 → Επίπεδο 3 → Επίπεδο 4
ΕΠΙΠΕΔΟ 2	●	●	○	○	
ΕΠΙΠΕΔΟ 3	●	●	●	○	
ΕΠΙΠΕΔΟ 4	●	●	●	●	●: Ενεργό ○: Ανενεργό
ΕΝΙΣΧΥΣΗ	Φωτισμός συνεχούς ροής νερού				

## ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

**▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Όταν κάνετε συντήρηση του εργαλείου, χρησιμοποιείτε μόνο ίδια ανταλλακτικά ή χρήση οποιωνδήποτε άλλων εξαρτημάτων μπορεί να προκαλέσει κίνδυνο ή υλικές ζημιές. Για να διασφαλίζετε την ασφάλεια και την αξιοπιστία, όλες οι επισκευές πρέπει να διεξάγονται από εξειδικευμένο τεχνικό του σέρβις.

**▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Για την αποφυγή σοβαρού ατομικού τραυματισμού, αφαιρείτε πάντοτε τη συστοιχία μπαταριών από το προϊόν πριν από τον καθαρισμό του ή πριν από οποιαδήποτε συντήρηση.

## ΓΕΝΙΚΗ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

Αποφύγετε τη χρήση διαλυτών κατά τον καθαρισμό των πλαστικών εξαρτημάτων. Τα περισσότερα πλαστικά είναι ευπαθή στη χρήση διαφόρων τύπων διαλυτών του εμπορίου και καταστρέφονται από τη χρήση τους. Χρησιμοποιείτε καθαρό πάνι για την απομάκρυνση βρωμιάς, σκόνης, λαδιού, γράσου κτλ.

**▲ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ:** Μην αφήσετε σε καμιά στιγμή να έρθουν σε επαφή τα πλαστικά εξαρτήματα με υγρά φρένων, βενζίνη, πετρελαϊκά προϊόντα, διεισδυτικά λάδια κλπ. Τα χημικά μπορούν να φθείρουν, να λεπτύνουν ή να καταστρέψουν τα πλαστικά εξαρτήματα με κίνδυνο σοβαρού τραυματισμού.

## ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗ

- Καθαρίζετε όλα τα ξένα υλικά από τις εισόδους αέρα του φυσητήρα.
- Να αποθηκεύεται σε εσωτερικό χώρο στον οποίο δεν έχουν πρόσβαση παιδιά. Κρατήστε το μακριά από διαβρωτικά προϊόντα, όπως χημικά και αποπαγωτικά άλατα κήπου.

## Προστασία του περιβάλλοντος



Μην απορρίπτετε τους ηλεκτρικούς εξοπλισμούς, το φορτιστή μπαταρίας και τις μπαταρίες/επαναφορτιζόμενες μπαταρίες στα οικιακά απορρίμματα!

Σύμφωνα με τον Ευρωπαϊκό νόμο 2012/19/EU, οι ηλεκτρικοί και οι ηλεκτρονικοί εξοπλισμοί που δεν χρησιμοποιούνται πλέον και σύμφωνα με τον Ευρωπαϊκό νόμο 2006/66/EK, οι ελαπτωματικές ή χρησιμοποιημένες συστοιχίες μπαταριών/μπαταρίες πρέπει να συλλέγονται ξεχωριστά και να απορρίπτονται με περιβαλλοντικά σωστό τρόπο.

Εάν οι ηλεκτρικές συσκευές απορριφούνται στο ύπαιθρο ή σε χωματερές, τότε είναι πιθανό να διαρρεύσουν επικίνδυνες ουσίες στα υπόγεια ύδατα, με αποτέλεσμα να περάσουν στην τροφική αλυσίδα, προκαλώντας ζημιές στην υγεία και την φυσική σας κατάσταση.

GR



## ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ

ΠΡΟΒΛΗΜΑ	ΑΙΤΙΑ	ΕΠΙΛΥΣΗ
Ο φυσητήρας δεν λειτουργεί.	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Η συστοιχία μπαταριών δεν έχει προσαρτηθεί στο φυσητήρα.</li> <li>■ Δεν υπάρχει ηλεκτρική επαφή μεταξύ του φυσητήρα και της μπαταρίας.</li> <li>■ Η συστοιχία μπαταριών έχει εξαντληθεί.</li> <li>■ Η συστοιχία μπαταριών ή ο φυσητήρας είναι πολύ καυτά.</li> <li>■ Υπερφόρτωση</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Τοποθετήστε τη συστοιχία μπαταριών στο φυσητήρα.</li> <li>■ Απομακρύνετε τη μπαταρία, ελέγχετε τις επαρές και επανεγκαταστήστε τη συστοιχία μπαταριών.</li> <li>■ Φορτίστε τη συστοιχία μπαταριών.</li> <li>■ Επιτρέψτε η συστοιχία μπαταριών και ο φυσητήρας να κριώσουν, έως ότου η θερμοκρασία πέσει κάτω από τους 67°C.</li> <li>■ Μειώστε το φορτίο του φυσητήρα ή της μπαταρίας.</li> </ul>
Η ταχύτητα του αέρα μειώνεται σημαντικά.	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Έχει φθαρεί υπερβολικά ο ανεμιστήρας του μοτέρ.</li> <li>■ Η είσοδος αέρα έχει φράξει από ακαθαρσίες.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Επικοινωνήστε με το κέντρο σέρβις της EGO για επισκευή.</li> <li>■ Απομακρύνετε τη συστοιχία μπαταριών, καθαρίστε τα υπολείμματα.</li> </ul>

## ΕΓΓΥΗΣΗ

### ΠΟΛΙΤΙΚΗ ΕΓΓΥΗΣΗΣ EGO

Επισκεφθείτε την ιστοσελίδα [egopowerplus.com](http://egopowerplus.com) για όλους τους όρους και τις προϋποθέσεις της πολιτικής εγγύησης EGO.

GR

**KULLANIM KİLAVUZUNU OKUYUN****TÜM TALİMATLARI OKUYUN!**

**UYARI:** Bu talimatlara alternatif bir formatta da - örn. web sitesi üzerinden - ulaşılabilir.

**⚠️ Artık risk!** Kalp pili gibi elektronik cihaz kullanan kişiler bu ürünü kullanmadan önce hekimlerine danışmalıdır. Elektrikli cihazların, kalp pili yakınında çalıştırılması kalp pilinde parazite veya arızaya neden olabilir.

**⚠️ UYARI:** Güvenliği ve güvenilirliği sağlamak için, tüm onarım işlemleri yetkili bir servis teknisyeni tarafından gerçekleştirilmelidir.

**GÜVENLİK SEMBOLLERİ**

Güvenlik sembollerinin amacı olası tehlikelere dikkatini çekmektedir. Güvenlik sembollerinin yanındaki açıklamalar özel dikkat ve anlaşılış göstermenizi gerektirir. Uyarı sembollerini kendi başlarına herhangi bir tehlkiye gidermez. Sundukları talimat ve uyarılar uygun kaza önlemelerinin yerine geçmez.

**⚠️ UYARI:** Bu aleti kullanmadan önce, "TEHLİKE", "UYARI" ve "DİKKAT" gibi tüm güvenlik uyarı ve sembollerini içeren bu Kullanım Kilavuzu içerisindeki tüm güvenlik talimatlarını okuyup anladığınızdan emin olun. Aşağıdaki talimatların tamamına uyulmaması elektrik çarpması, yanın ve/veya ciddi kişisel yaralanma ile sonuçlanabilir.

**HASAR ÖNLEME VE BİLGİ MESAJLARI**

Bu mesajlar kullanıcıyı önemli bilgiler ve/veya izlenmediği takdirde cihazda veya diğer eşyalarda hasara yol açabilecek talimatlar hakkında bilgilendirir. Aşağıdaki örnekte olduğu gibi, her mesajın başında "UYARI" sözcüğü bulunur:

**UYARI:** Bu talimatlara uyulmaması cihazda ve/veya diğer eşyalarda hasara yol açabilir.



**⚠️ UYARI:** Herhangi bir elektrikli aletin kullanımı yabancı nesnelerin gözlerinize fırlatılması sonucunu doğurabilir, bu da gözlerde ciddi hasara yol açabilir. Elektrikli aleti kullanmaya başlamadan önce, daima göz koruması veya yan siperleri olan koruyucu gözlük takın ve gerektiğinde tam yüz siperi kullanın. Gözlük üzerinde kullanım için Geniş Görüşlü Koruyucu Maske ya da yan siperleri olan standart koruyucu gözlükleri tavsiye ederiz.

**GÜVENLİK TALİMATLARI**

Bu sayfada, bu ürün üzerinde görülebilecek güvenlik sembollerini gösterilmekte ve açıklanmaktadır. Makineyi monte etmeye ve kullanmaya başlamadan önce, makineye ilişkin tüm talimatları okuyup anlayın ve bu talimatlara uyun.

	Güvenlik Uyarısı	Güvenliğinizle ilgili önlemler.
	Koruyucu Gözlük Takın	Bu ürünü çalıştırırken daima göz koruması, yan siperleri olan koruyucu gözlük ya da tam yüz maskesi kullanın.
	Kulak Koruması Takın	Bu ürünü kullanırken daima kulak koruması kullanın.
	Kullanma Kılavuzunu Okuyun	Yaralanma riskini azaltmak için, kullanıcı bu ürünü kullanmadan önce kullanım kılavuzunu okumalıdır.
	Üçüncü Şahısları Uzak Tutun	Üçüncü şahısları en az 15 metre uzakta tutun.
	Gürültü	Garanti edilen ses gücü seviyesi. Avrupa Birliği Yönetmeliği'ne göre çevre gürültü emisyonu.
	CE	Bu ürün, yürürlükteki AB yönetmeliklerine uygundur.

TR

	WEEE	Atık elektrikli ürünler, evsel atıklar ile birlikte imha edilmemelidir. Yetkili bir geri dönüşüm merkezine götürün.
V	Volt	Voltaj
m³/h	Saat Başına Metre Küp	Hava hacmi
N	Newton	güçün büyüklüğü
kg	Kilogram	Ağırlık
	Doğru Akım	Akım türü ve özelliği

Elektrikli cihazları kullanırken aşağıdakiler de dahil olmak üzere temel önlem ve izklərlə mutlaka uyuşmalıdır:

## ELEKTRİKLİ ALETLER İÇİN GENEL GÜVENLİK UYARILARI

**⚠️ UYARI: BU ELEKTRİKLİ ALET İLE BİRLİKTE VERİLEN TÜM GÜVENLİK UYARILARINI, TALİMATLARI, ÇİZİMLERİ VE TEKNİK ÖZELLİKLERİ OKUYUN.** Aşağıdaki talimatların tamamına uyulmaması elektrik çarpması, yanın ve/veya ciddi yaralanma ile sonuçlanabilir.

Tüm uyarı ve talimatları gelecekte başvuru amacıyla muhafaza edin.

Uyarılarda geçen „elektrikli alet“ terimi ile elektrik prizinden beslenen (kablolu) elektrikli alet veya şarjlı (kablosuz) elektrikli alet kastedilmektedir.

### ÇALIŞMA ALANI GÜVENLİĞİ

TR

- Çalışma alanını temiz tutun ve yeterli aydınlatma sağlayın. Karışık veya karanlık alanlar kazalara yol açar.
- Elektrikli aletleri yanıcı sıvı, gaz veya toz vb. içeren patlayıcı ortamlarda çalıştırmayın. Elektrikli aletten çıkan kivilcimler toz veya gazları tutuşturabilir.
- Çalışırken çocukların veya üçüncü şahısları elektrikli aletten uzak tutun. Dikkatinizin dağılması kontrolü kaybetmenize neden olabilir.

### ELEKTRİK GÜVENLİĞİ

- Elektrikli aletin fisi prize uygun olmalıdır. Fis üzerinde asla değişiklik yapmayın. Topraklı elektrikli aletlerle birlikte adaptör fışlarını kullanmayın. Üzerinde değişiklik yapılmamış fışlar ve uygun prizler elektrik çarpması tehlikesini azaltacaktır.

- Boru, radyatör, fırınlı ocak ve buzdolabı gibi topraklı yüzeylerle temasdan kaçının. Vücutunuz toprakla temas ederse elektrik çarpması riski artar.
- Şarj cihazını yağmur veya ıslak ortamlara maruz bırakmayın. Şarj cihazının içine giren su, elektrik çarpması riskini artırır.
- Kabloyu yanlış kullanmayın. Şarj cihazını asla kablosundan tutarak taşımayın, kablosundan çekmeyin veya kablosundan tutarak prizden çıkarmayın. Kabloyu ısı, yağı, keskin kenarları veya hareketli parçalardan uzak tutun. Hasarlı veya birbirine dolaşmış kablolardan elektrik çarpması riskini artırır.
- Bir elektrikli aleti açık havada kullanırken, uygun bir dış mekan uzatma kablosu kullanın. Dış mekan için uygun bir kablonun kullanılması elektrik çarpması riskini azaltır.
- Elektrikli aletin rutubetli bir ortamda kullanılması gerekiyorsa, kaçak akım rölesi bulunan bir şebeke kullanın. GFCI (toprak hata devre kesicisi) kullanımı elektrik çarpması riskini azaltır.

### KİŞİSEL GÜVENLİK

- Elektrikli aletleri kullanırken daima dikkatli olun, yaptığınız işe yoğunlaşın ve sağduyulu davranışın. Yorgunluğa, uyurşturucu, alkol veya ilaçlı tedavi etkisi altındayken elektrikli aleti kullanmayın. Elektrikli aletleri kullanırken bir anlık dikkatsizlik ciddi kişisel yaralanmaya sonuclanabilir.
- **Kişisel koruyucu ekipman kullanın. Daima koruyucu gözlük takın. Koşullara uygun toz maskesi, kaymaz emniyet ayakkabıları, kask veya işitme koruması vb. koruyucu ekipman kullanılması kişisel yaralanmalari azaltır.**
- **Yanlışlıkla çalıştırılmaktan kaçının. Aleti güç kaynağına ve/veya pil takımına takmadan, havaya kaldırıldından veya taşımadan önce açma kapama düğmesinin kapalı olduğundan emin olun. Aleti, parmağınız açma kapama düşmesi üzerinde dururken taşımak veya alet açıkken fısı prise takmak kazalara davetiye çıkarır.**
- **Elektrikli aleti çalıştırmadan önce ayar veya ingiliz anahtar varsa çıkarın. Elektrikli aletin döner parçalarına takılı kalmış bir anahtar kişisel yaralanmaya neden olabilir.**
- **Dengesiz bir duruşla çalışma yapmayın. Çalışma süresince ayaklarınızı sağlam basın ve dengenizi koruyun. Böyle yapılması, beklenmedik durumlarda elektrikli aletin daha iyi kontrol edilmesini sağlar.**
- **Uygun bir şekilde giyinin. Bol giysiler giymeyin veya takı takmayın. Saçlarınızı, elbiselerinizi ve eldivenlerinizi hareketli parçalardan uzak tutun. Bol giysiler, takılar veya uzun saçlar aletin hareketli parçalarına takılabilir.**

- Toz toplayıcı cihaz bağlantıları ve toplama tesisleri olması durumunda, bu bağlantıların düzgün yapılmış ve kullanılıyor olduğundan emin olun. Toz tutucu cihazların kullanımını tozdan kaynaklanabilecek tehlikeleri azaltabilir.
- Aletlerin sık kullanılmasından kaynaklanan aşınlığın sizin boş vermenize ve aletin güvenlik prensiplerini görmezden gelmenizle neden olmasına izin vermeyin. Dikkatsiz bir hareket, saniyenin binde birindeki bir sürede ağır yaralanmalara neden olabilir.

#### ELEKTRİKLİ ALET KULLANIMI VE BAKIMI

- Elektrikli aleti zorlamayın. Yaptığınız işe uygun elektrikli aleti kullanın. Doğru elektrikli alet, tasarıma uygun değerlerde kullanıldığında daha iyi ve daha güvenli çalışacaktır.
- Açma kapama düğmesi çalışmıyorsa elektrikli aleti kullanmayın. Açıma kapama düğmesi ile kontrol edilemeyen bir elektrikli alet tehlikelidir ve onarılması gereklidir.
- Herhangi bir ayar işlemi, aksesuar değişimi veya elektrikli aletlerin saklanması öncesinde fizi prizden çekin ve/veya pil takımını elektrikli aletten çıkarın. Bu tür önyönel güvenlik önlemleri, elektrikli aletin yanlışlıkla çalışma riskini azaltacaktır..
- Çalıştırılmayan elektrikli aletleri çocukların uzak tutun ve elektrikli aletin kullanımına veya bu talimatlara așina olmayan kimselerin elektrikli aleti试验malarına izin vermeyin. Elektrikli aletler eğitimimsiz kullanıcıların elinde tehlikelidir.
- Elektrikli aletlerin bakımını yapın. Hareketli parçaların kusursuz olarak işlev görüp görmediğini ve sıkışık sıkışmadığını, parçaların hasarlı olup olmadığını ve elektrikli aletin çalışmasını etkileyebilecek tüm diğer koşulları kontrol edin. Elektrikli alet hasarlı ise, kullanmadan önce tamir ettirin. Kazaların çoğu, elektrikli alet bakımının yeterli şekilde yapılmamasından kaynaklanır.
- Kesici aletleri keskin ve temiz tutun. Keskin kesim kenarlarına sahip, bakımı yapılmış kesim aletleri daha az sorun çıkarır ve kontrolü kolaydır.
- Elektrikli aleti, aksesuarlarını ve alet uçlarını vb. çalışma şartlarını ve yapılacak işi dikkate alarak bu talimatlara uygun şekilde kullanın. Elektrikli aletin kullanım amacı dışındaki işlerde kullanılması tehlikeli durumlarda neden olabilir.
- Tutma saplarını ve kavrama yüzeylerini kuru, temiz, benzin ve yağdan uzak tutun. Kaygan saplar ve kavrama yüzeyleri, aletin beklenmeye durumlarda güvenli bir şekilde tutulmasına ve kontrol edilmesine izin vermez.

#### PİLLE ÇALIŞAN ALETLERİNİN KULLANIMI VE BAKIMI

- Sadece üretici tarafından belirtilen şarj cihazı ile şarj edin. Bir pil takımı için uygun olan şarj cihazı, başka bir pil takımı ile kullanıldığında yanın riski oluşturulabilir.
- Elektrikli aletleri sadece özel olarak üretilmiş pil paketleri ile kullanın. Başka pil paketlerinin kullanımı yaranma ve yanın tehlikesi oluşturabilir.
- Pil paketinin kullanımında olmadığı durumlarda, pil paketini ataş, bozuk para, anahtar, çivi, vida veya pil kutupları arasında kısa devre yapabilecek diğer metal nesnelerden uzak tutun. Pil kutuplarının kısa devre edilmesi yanın veya yanıklara neden olabilir.
- Kötü şartlar altında pilden sıvı akabilir; temas etmekten kaçının. Yanılışlıkla temas edilirse, su ile yıkayın. Sıvı gözle temas ederse, ayrıca tıbbi yardım alın. Pilden akan sıvı tahlis veya yanıklara neden olabilir.
- Aküyü veya aleti hasarlı veya üzerinde değişiklik yapılmış şekilde kullanmayın. Hasarlı veya üzerinde değişiklik yapılmış aküler yanın, patlama veya yaranma riskine neden olacak şekilde beklenmeyen davranışlar gösterebilir.
- Aküyü veya aleti ateşe veya aşırı sıcaklıklara maruz bırakmayın. Ateşe veya  $130^{\circ}\text{C}$ 'nin üzerindeki sıcaklıklara maruz kalması patlamaya neden olabilir.
- Tüm şarj talimatlarına uygun ve pil takımını veya aleti talimatlarda belirtilen sıcaklık aralığının dışındaki sıcaklıklarda şarj etmeyin. Hatalı veya belirtilen sıcaklık aralığının dışındaki sıcaklıklarda şarj etmek, aküye zarar verebilir ve yanın riskini artırır.

#### SERVİS

- Elektrikli aletinizin bakımını, sadece orijinal yedek parça kullanan uzman bir tamirciye yaptırın. Bu, elektrikli aletin emniyetinin korunmasını sağlayacaktır.
- Asla hasarlı aküllerle bakım-onarım yapmayın. Akülerin bakımı sadece üretici veya yetkili servisler tarafından yapılmalıdır.

TR

#### BU ÜRÜNÜ KULLANMADAN ÖNCE TÜM TALİMATLARI OKUYUN!

#### EĞİTİM

- Çocukların, fiziksel duyu kaybı veya zihinsel yetenekleri zayıf veya tecrübe ve bilgi yetersizliği olan kişilerin veya kullanma talimatları hakkında yeterli bilgiye sahip olmayanların makineyi kullanmasına asla izin vermeyin.

- Operatör veya kullanıcı, diğer kişilerin ya da diğer kişilere ait eşyaların başına gelebilecek yaralanma veya hasarlardan sorumludur.

#### HAZIRLIK

- Elektrikli alet yağmur ve ıslak koşullarda kullarda kullanılabilir. İşiniz bittiğinden sonra elektrikli aleti kurulayın.
- Kullanmadan önce, pilleri veya pil paketlerini hasarlara karşı kontrol edin. Piller veya pil paketi hasar görmüşse, cihazı kullanmayın.

#### CALIŞMA

- Elektrikli alet yağmur ve ıslak koşullarda kullarda kullanılabilir. İşiniz bittiğinden sonra elektrikli aleti kurulayın.
- Aşağıdaki durumlarda pilleri veya pil paketini çıkarın:
  1. Makinenin yanından ayrıldığınızda;
  2. Bir tıkanıklığı gidermeden önce;
  3. Makineyi kontrol etmeden, temizlemeden veya üzerinde bir çalışma yürütmeden önce;
  4. Cihaz abnormal biçimde titreşim yapmaya başlarsa.
- Eğimli alanlarda bastığınız yerlerin sağlam olduğundan emin olun.
- Yürüyen, asla koşmayın.
- Tüm soğutma hava girişlerini temiz tutun.
- Makineyi sadece günün uygun saatlerinde çalıştırın - insanları rahatsız edecek saatlerde (sabah erken veya gece geç saatler) çalıştmayın.
- Tozlu çalışma koşullarında yüzeyleri hafifçe nemlendirin veya nemlendirici aksesuarı kullanın.

#### **⚠ UYARI:**Döner parça tehlikesi!

- Hava akımının yere yakın şekilde çıkması için tam üfleyici başlığı uzatma parçasını kullanın.
- Makineyi açık pencere vb. yakınında çalıştmayın.

#### BAKIM VE SAKLAMA

- KCihazın güvenli biçimde çalışması için tüm somun, vida ve civataların sıkı durumda olmasını sağlayın.
- Aşınmış veya hasarlı parçaları değiştirin.
- Sadece orijinal yedek parça ve aksesuarları kullanın.
- Cihazı mutlaka kuru bir yerde saklayın.

#### **⚠ UYARI:** Yangın tehlikesini, elektrik çarpmasını veya yaralanmayı önlemek için:

#### ÖNEMLİ

#### KULLANMADAN ÖNCE DİKKATLE OKUYUN.

#### GELECEKTE BAŞVURU AMACIYLA SAKLAYIN.

- Üfleyicinin bir oyuncak olarak kullanılmasına izin vermeyin. Bu cihaz çocukların tarafından ve bunların yakınında kullanılırken yakın gözetim altında tutulmaları gereklidir.
- Üfleyici olması gerektiği gibi çalışmıyorsa, düşürüldüğünde, hasar gördüğünde veya suya düşürüldüğünde servis merkezine götürün.
- Havalandırma deliklerine herhangi bir nesne yerleştirilmeyin. Herhangi bir havalandırma deliği tikanılmışa kullanmayın; havalandırma deliklerinin toz, tiftik, saç vb. tarafından tikanmamasını sağlayın.
- Merdivenleri temizlerken özellikle dikkat edin.
- Üfleyiciyi akü fişi takılı haldeyken gözetimsiz bırakmayın. Kullanılmadığında ve herhangi bir bakım ve onarım işlemi yürütmeden önce pili çıkarın.
- Şarj cihazını, fişini ve şarj cihazı terminalerini ıslak elle tutmayın.
- Pili açık havada şarj etmeyin.

#### **⚠ UYARI:**

- Atılmadan önce akü cihazdan çıkarılmalıdır.
- Akü güvenli bir şekilde imha edilmelidir.
- Tıkanıklıkları gidermemeye denemeden önce **MUTLAKA** pili çıkarın.
- Üfleyici ve tutma sapını kuru ve temiz tutun, benzin ve yağıdan uzak kalmasını sağlayın. Temizlik yaparken daima temiz bir bez kullanın. Üfleyiciyi temizlerken fren sıvıları, petrol ürünlerini veya güçlü çözürcüler asla kullanmayın. Bu kurala uyulması kontrol kaybı ve plastik gövde kısımının bozulması riskini azaltacaktır.
- Pillar, pilot alevi gibi herhangi bir kivircım sonucu patlayabilir. Ciddi kişisel yaralanma riskini azaltmak için, asla kablosuz bir ürünü açık alev bulunan bir yerde kullanmayın. Patlayan bir pil etrafına küçük parça ve kimyasal madde saçabilir. Bunlara maruz kalınması halinde derhal su ile yıkayın.
- **Bu makineyi asla uygun aksesuarlar takılı değilken çalıştmayın.** Daima üfleyici borunun takılı olduğundan emin olun.
- Üfleyiciyi asla ateş veya sıcak küllerin yakınında kullanmayın. Ateş veya küllerin yakınında kullanılması ateşin yayılmasına yol açarak ciddi yaralanma ve/veya mal hasarına neden olabilir.

- Üfleyicileri asla kimyasal maddeleri, gübreleri veya diğer zehirli maddeleri püskürtmek için kullanmayın. Bu maddelerin püskürtülmesi durumunda operatör ve/veya üçüncü şahıslarda ciddi kişisel yaralanmalar meydana gelebilir.
- Bu talimatları saklayın.** Talimatlara sık sık müracaat edin ve bu aleti kullanacak diğer kişiler bilgilendirmek için kullanın. Bu ürünü başka birine ödünç verirseniz, ürünün hatalı kullanılmasını ve olası yaralanmaları önlemek için bu talimatları da ürünle birlikte verin.

#### BU TALİMATLARI SAKLAYIN!

#### TEKNİK ÖZELLİKLER

Voltaj	56V
Maksimum Hava Hacmi	1014 m <sup>3</sup> /saat
Maksimum Hava Hızı	Ağızsız 65,4m/s
	Yuvarlak ağız ile 75m/s
	Yassi ağız ile 63,3m/s
Yaklaş. çalışma süresi (EGO BAX1500 sırt çantası tipi akü ile)	Güçlendirme 70min
	Seviye 4 100min
	Seviye 3 140min
	Seviye 2 210min
	Seviye 1 340min
	Maksimum Fan Kalitesi 19,2N
Çalışma sıcaklığı	-15°C-40°C
Depolama Sıcaklığı	-20°C-70°C
Üfleyici Ağırlığı	2,7kg
Ölçülen ses güç düzeyi L <sub>WA</sub>	Ağızsız 94,4 dB(A) K=1,1 dB(A)
	Yuvarlak ağız ile 91,0 dB(A) K=2,2 dB(A)
	Yassi ağız ile 89,6 dB(A) K=2,4 dB(A)
Operatörün duyduğu ses güç düzeyi L <sub>PA</sub>	Ağızsız 84,5 dB(A) K=3 dB(A)
	Yuvarlak ağız ile 81,5 dB(A) K=3 dB(A)
	Yassi ağız ile 80,2 dB(A) K=3 dB(A)
Garanti edilen ses güç düzeyi L <sub>WA</sub> (2000/14/EC uyarınca)	95 dB(A)
Titreşim a <sub>h</sub>	1,167 m/s <sup>2</sup> K=1,5 m/s <sup>2</sup>

■ Bildirilen toplam titreşim değeri standart test yöntemine uygun olarak ölçülmüştür ve bir cihazı diğer bir cihaz ile karşılaştırmak için kullanılabilir.

■ Bildirilen toplam titreşim değeri ayrıca ön maruz kalma değerlerlendirmesinde de kullanılabilir.

**UYARI:** Elektrikli aletin gerçek kullanımı sırasında meydana gelen titreşim emisyonu aletin kullanım şekline bağlı olarak bildirilen değerden farklı olabilir; Operatörü korumak için, kullanıcı gerçek kullanım koşullarında eldiven ve kulak koruması takmalıdır.

#### TAVSİYE EDİLEN AKSESUARLAR

PARÇA ADI	PARÇA NUMARASI
Yuvarlak ağız	AN6000R
Yassi ağız	AN6000F

#### AMBALAJ LİSTESİ

PARÇA ADI	MİKTAR
Üfleyici	1
Üfleyici borusu	1
Püskürtme ağızı	2
Kullanma kılavuzu	1

#### AÇIKLAMA

##### ÜFLEYİCİNİZİ TANIYIN (Şek. A)

- Priz
- Hava hızı tetiği
- Turbo düğmesi
- Kilit düğmesi
- Üfleyici borusu
- Akı çıkışma düğmesi
- Kanca
- Yuvarlak ağız
- Yassi ağız
- LED #1
- LED #2
- LED #3
- LED #4

TR



## ÇALIŞTIRMA

**⚠️ UYARI:** Ürüne aşina olmanız sizi dikkatsiz yapmasına. İkinci dereceden bir dikkatsizliğin ciddi yaralanmalara neden olmak için yeterli olduğunu unutmayın.

**⚠️ UYARI:** Bu ürün üzerinde değişiklik yapmaya veya üfleyici ile kullanılması önerilmeyen aksesuarlar oluşturmaya çalışmayın. Bu tür değişiklikler veya modifikasiyonlar hatalı kullanımdır ve ciddi kişisel yaralanmalara neden olabilen tehlikeli bir duruma sebep olabilir.

**⚠️ UYARI:** Fazla titreşim ve ses sağlığınıza açısından zararlı olabileceğiniz için üfleme makinesinin uzun süre yüksek hızda çalıştırılması tavsiye edilmez.

**⚠️ UYARI:** Bakım yaparken veya ürün kullanmadada dengilen daima aküyü üründen çıkarın. Akünün çıkarılması, kişisel yaralanmalara neden olabilecek şekilde yanlışlıkla çalışmasını önlüyor.

Her kullanıldan önce ürünü inceleyerek hasarlı, eksik veya vida, somun, civata, kapak vb. gevşek parça olup olmadığını kontrol edin. Tüm bağlantı parçalarını ve kapakları sıkın, bu ürünü eksik veya hasarlı parçalar tamamlanmadan çalıştmayın.

### ÜFLEYİCİ BORUSUNUN TAKILMASI/ÇIKARILMASI

#### ■ Takmak için (Şek. B)

Oluğu hizalayın ve "klik" sesi duyuncaya kadar boruyu üfleyici gövdesine doğru itin.

#### ■ Çıkmak için (Şek. C)

Boru çıkışma düğmesine basın ve boruyu çekerek çıkarın.

### ÜFLEYİCİNİN YUVARLAK/YASSI AĞZININ TAKILMASI/ÇIKARILMASI

#### ■ Takmak için (Şek. D)

Yuvarlak/yassı ağızındaki oluk ile borudaki düğmeyi hizalayın ve yerine oturuncaya kadar ağızı boru üzerine itin.

#### ■ Çıkmak için (Şek. E)

Ağız çıkışma düğmesini basılı tutarak mandali devreden çıkarın, ardından ağız üfleyiciden çekerek çıkarın.

### PİL PAKETİNİN TAKILMASI/ÇIKARILMASI

**NOT:** En iyi performans için EGO 56V Aküsü BAX1500 sırt çantası tipi akünün kullanılmasını tavsiye ederiz.

İlk kullanımından önce şarj edin.

Sadece sek. A'da listelenen pil paketi ve şarj cihazlarını kullanın.

#### ■ Takmak için (Şek. F)

Sırt çantası tipi aküyü takın ve akü fişini üfleyiciye takın.

#### ■ Çıkmak için (Şek. G)

Akü fişini çıkarın.

**⚠️ UYARI:** Aküyü üfleyiciden çıkarmak için asla kablosunda çekerek sürüklemeyin.

### ÜFLEYİCİYİ ÇALIŞTIRMA/DURDURMA (Şek. H)

#### ■ Çalıştırmak için

Üfleyiciyi çalıştırmadan önce lütfen kilit düşmesinin "On" (Açık) konumda olduğundan emin olun. Eğer değilse kilitleme düğmesini "On" (Açık) konumuna getirin, aksi halde hava hızı tetiğine üfleyiciyi çalıştmak için basılamaz.

Üfleyiciyi açmak için hava hızı tetiğine tekrar basın. Tetikteki yükseltilmiş basınç yüksek üfleme hızı ile sonuçlanır.

#### ■ Durdurmak için

Üfleyiciyi durdurmak için hava hızı tetiğini serbest bırakın.

### HAVA HIZININ AYARLANMASI

Üfleyicide maksimum hava hızı seviyesini gösteren bir hava hızı göstergesi bulunur. Maksimum hava hızı seviyesini görmek için üfleyiciyi başlatın. Turbo düğmesine kısa basılması ile maksimum hava hızı seviyesi değişirken, turbo düğmesine dokunulması ve basılı tutulması ise turbo işlevini açar.

TR

## LED İŞLEVLERİ VE HAVA HIZI SEVİYESİ

HAVA HIZI SEVİYESİ	ÜFLEYİCİDEKİ LED				AÇIKLAMA
	LED1	LED2	LED3	LED4	
SEVİYE 1	●	○	○	○	Akan ışık: Seviye 1 → Seviye 2 → Seviye 3 → Seviye 4 ↑
SEVİYE 2	●	●	○	○	
SEVİYE 3	●	●	●	○	
SEVİYE 4	●	●	●	●	●: Açık ○: Kapalı
TURBO	Akan ışık				

## BAKIM

**UYARI:** Bakım ve onarım sırasında birebir aynı yedek parçaları kullanın. Diğer parçaların kullanılması tehlike oluşturabilir veya ürünün hasar görmesine neden olabilir. Güvenliği ve güvenilirliği sağlamak için, tüm onarım işlemleri yetkili bir servis teknisyeni tarafından gerçekleştirilmelidir.

**UYARI:** Ciddi kişisel yaralanmaları önlemek için, temizlik veya bakım işlemi gerçekleştirirken daima pil paketini üründen çıkarın.

## GENEL BAKIM

Plastik parçaları temizlerken çözücü maddeler kullanmaktan kaçının. Plastikler çeşitli ticari çözücü türlerinden kötü yönde etkilenmeye yakındır ve kullanılmaları durumunda zarar görebilirler. Kir, toz, yağ, gres, vb. gjermek için temiz bez kullanın.

**UYARI:** Fren siviları, petrol, petrol bazlı ürünler, içe işleyen yağlar, vb.nin plastik parçalara temas etmesine kesinlikle izin vermeyin. Kimyasal maddeler plastik parçalara hasar verebilir, bu tür parçaları zayıflatılabilir veya parçalayabilir ve bu durum ciddi yaralanmalara neden olabilir.

## SAKLAMA

- Üfleyicinin hava deliklerindeki tüm yabancı maddeleri temizleyin.
- Makineyi çocukların ulaşamayacağı kapalı bir yerde saklayın. Bahçe kimyasalları ve eritici tuzlar gibi aşındırıcı maddelerden uzak tutun.

## Çevre koruması



Elektrikli cihazları, pil şarj cihazını ve pilleri/şarj edilebilir pilleri evsel atıklarla birlikte atmayın!

AB Yasası 2012/19/EU uyarınca, kullanılamaz durumda elektrikli ve elektronik cihazlar ve AB Yasası 2006/66/EC uyarınca, arızalı veya kullanılmış pil paketleri/piller ayrı olarak toplanmalı ve çevre dostu bir şekilde imha edilmelidir.

Elektrikli cihazlar katı atık sahaları veya çöp toplama alanlarına atılırsa, yer altı sularına ve besin zincirine tehlikeli maddeler sızmabilir, bu da sağlığınızın bozulmasına yol açabilir.

TR



## SORUN GİDERME

SORUN	NEDENİ	ÇÖZÜM
Üfleyici çalışmıyor.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Pil paketi, üfleyiciye takılı değil.</li><li>■ Üfleyici ile pil arasında elektrik teması yok.</li><li>■ Pil paketi boş.</li><li>■ Pil paketi veya üfleyici çok sıcak.</li><li>■ Aşırı yüklenme</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Pil paketini üfleyiciye takın.</li><li>■ Pili çıkarın, temas noktalarını kontrol edin ve pil paketini yeniden takın.</li><li>■ Pil paketini şarj edin.</li><li>■ Pil paketini ve üfleyiciyi, sıcaklığı 67°C'nin altına düşene kadar soğutun.</li><li>■ Üfleyici veya akünün yükünü azaltın.</li></ul>
Hava hızı önemli ölçüde azalır.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Motor fanı aşırı yıpranmış.</li><li>■ Hava girişi atıklar nedeniyle tikanmış.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Onarılması için EGO servis merkeziyle irtibata geçin.</li><li>■ Pil paketini çıkarın, atıkları temizleyin.</li></ul>

## GARANTİ

### EGO GARANTİ POLİTİKASI

EGO Garanti politikasına ilişkin tüm hüküm ve koşullar için, lütfen [egopowerplus.com](http://egopowerplus.com) adresindeki web sitemizi ziyaret edin.

TR

**186**

56 VOLT LİTYUM-İYON KABLOSUZ ÜFLEYICI — LBX6000

## LUGEGE KASUTUSJUHENDIT



**LUGEGE KOGU JUHEND LÄBI!**

**MÄRKUS:** See juhend on saadaval ka teistsuguses vormingus, nt kodulehel.

**⚠️ Kaasnev oht!** Elektroonilisi seadmeid (nt südamestimulaatorit) kasutavad inimesed peaksid enne seadme kasutamist konsulteerima oma arsti(de)ga. Elektriliste seadmete kasutamine südamestimulaatori lähduses võib põhjustada häireid stimulaatori töös.

**⚠️ HOIATUS:** Ohutuse ja töökindluse tagamiseks tohivad seda seadet remontida ainult vastava kvalifikatsiooniga hooldustehnikud.

## TURVASÜMBOLID

Turvasümbolite eesmärk on juhtida kasutajate tähelepanu võimalikke ohtudele. Turvasümboleid ja nende seletusi tuleb tähele panna ja mõista. Hoiatusümbolid iseenesest ei likvideeri ühtegi ohtu. Nende abil antavad juhised ja hoiatused ei asenda korrektseid önnestuste ennetamise meetmeid.

**⚠️ HOIATUS:** Lugege kõik käesolevas juhendis olevad turvajuised enne seadme kasutamist hoolega läbi. Muuhulgas tutvuge kindlasti ka turvasümboliga, millel on tähisid "OHT", "HOIATUS" või "ETTEVAATUST". Kui te ei järgi kõiki allpool toodud juhiseid, võib tekkida elektrilöögi, tulekahju ja/või raske kehavigastuse oht.

## KAHJUENNETUS JA INFOSÖNUMID

Need annavad kasutajale olulist teavet ja/või juhiseid, mille mittejärgimine võib põhjustada seadmete või muu vara kahjustusi. Igale sõnumile eelneb märge "**MÄRKUS**", nagu alltoodud näites:

**MÄRKUS:** Nende juhiste mittejärgmisega kaasneb seadme- ja/või varakahjude oht.



**⚠️ HOIATUS:** Kõigi mootoriga tööriistade kasutamisel on oht, et mõni võõrheha võib teile silma lennata ja nägemiskahjustusi põhjustada. Enne kui hakkate tööriista kasutama, pange alati ette kaitsemask või küljekaitsega kaitseprillid ning vajadusel ka näomask. Soovitame prillide asemel kasutada laia vaateulatusega kaitsemaski või standardseid küljekaitsega kaitseprillie.

## OHUTUSJUHISED

Sellel leheküljel on kujutatud ja kirjeldatud käesoleva toote puuhul kasutatud turvasümboleid. Lugege see teave hoolikalt läbi ja järgige seadme kokkupanemisel ja kasutamisel kõiki juhiseid.

	Turvamärguanne	Ohutusabinõud
	Kasutage silmade kaitsevahendeid	Kandke selle seadme kasutamise ajal alati kaitsemaski või küljekaitsega kaitseprille.
	Kasutage körvade kaitsevahendeid	Kasutage seadmega töötades alati kuulmiskaitset
	Lugege kasutusjuhendit	Vigastuste ohu vähendamiseks peab kasutaja enne toote kasutamist kasutusjuhendit lugema.
	Ärge laske kellelgi töö ajal enda lähedal seisata	Ärge laske teistel isikutel tulla töötavale seadmele lähemale kui 15 meetrit.
	Müra	Garanteeritud helivõimsuse tase. Seadme müra keskkonnas on Euroopa Ühenduse direktiiviga vastavuses.
	CE	Toode vastab rakendatavatele EÜ direktiividele.
	WEEE	Elektriseadmete jäätmeid ei tohi visata olmejäätmetesesse. Viige heaks kiidetud taaskäitleja juurde.
V	Volti	Pinge
m³/h	Kuupmeetrit tunnis	Õhu maht
N	Njuuton	Jõu arvväärtus
kg	Kilogramm	Kaal
—	Alalisvool	Laengu tüüp või omadus

**ET**

Elektriseadme kasutusel tuleb alati järgida elementaarseid ohutusnõudeid, sealhulgas ka alljärgnevad:

## ÜLDISED MOOTORIGA TÖÖRIISTADE HOIATUSED

**⚠ HOIATUS: LUGEGE LÄBI KÕIK ELEKTRITÖÖRIISTAGA KAASAS OLEVAD HOIATUSED, JUHISED, JOONISED JA ANDMED.** Alltoodud juhiste eiramine võib põhjustada elektrilööki, tulekahju ja/või raskeid vigastusi.

### Säilitage hoiatused ja juhised hilisemaks kasutuseks.

Hoiatuses kasutatud termin "mootoriga tööriist" viitab voolu jõul (juhtmega) töötavale mootoriga tööriistale võiaku jõul töötavale (juhtmeta) tööriistale.

### TÖÖPIIRKONNA OHUTUS

- **Tööpiirkond peab olema puhas ja hästi valgustatud.** Segadus või valgustamata tööpiirkonnad suurendavad õnnetuste tõenäosust.
- **Ärge kasutage elektrilisi tööriisti plahvatusohlikus keskkonnas, kus leidub nt tuleohtlikke vedelikke, bensiini või tolmu.** Mootoriga tööriistad tekivad sädemeid, mis võivad süüdata tolmu või aurusid.
- **Mootoriga tööriistadega töötamisel hoidke lapsed ja kõrvalseisjad eemal.** Tähelepanu hajumisel võite kaotada kontrolli seadme üle.

### ELEKTRILINE OHUTUS

- **Elektrilised tööriistad tuleb ühendada sobivasse pistikupessa.** Ärge kunagi muutke pistikut mitte mingil viisil. Ärge kasutage koos maandatud elektriliste tööriistadega mingisuguseid üleminekuadaptereid. Muutmata pistikute ja sobivate pistikupesade kasutamine vähendab elektrilöögi ohtu.
- **Vältige kehalist kontakti maandatud pindadega (nt torud, radiaatorid, piirded, külmikud).** Kui teie keha on maandatud, suureneb elektrilöögi oht.
- **Ärge jätké elektrilisi tööriisti vihma kätte ega niisketesesse tingimustesse.** Vee sattumine elektrilise tööriista sisse suurenab elektrilöögi ohtu.
- **Ärge rikkuge juhet.** Ärge kasutage juhet elektritööriista kandmiseks või tömbamiseks ja ärge tömmake juhtmest, kui soovite pistikut pistikupesast eemaldada. Vältige juhtme kokkupuudet kuumade objektide, öli, teravate äärte või liikuvate osadega. Kahjustatud või puntras juhe suurenab elektrilöögi ohtu.

- **Elektrilise tööriistaga välitingimustes töötamiseks kasutage välitingimustesse sobivat pikendusjuhet.** Välitingimustesse sobiva juhtme kasutamine vähendab elektrilöögi ohtu.
- **Kui peate kindlasti tööriista märjas kohas kasutama, kasutage seadet, millel on maandusrikke katkestus.** Selle reegli järgimine vähendab elektrilöögi ohtu.

### ISIKLIK OHUTUS

- **Olge tähelepanelik, töötage hoolikalt ja kasutage tervet mõistust.** Ärge kasutage elektrilist tööriista, kui olete väsinud või tarvitanud narkootikume, alkoholi või ravimeid. Isegi hetkeline tähelepanematus elektritööriistade kasutamise ajal võib põhjustada tõsiseid vigastusi.
- **Kasutage isikukaitsevahendeid.** Kandke silmakaitsvahendeid. Töötingimustele vastava kaitsevarustuse (nt tolumaski, mittelibisepat turvakingade, tugeva peakatte või kuulmiskaitsmete) kasutamine vähendab kehavigastuste ohtu.
- **Vältige soovimatut käivitumist.** Veenduge, et lülitili on mitteaktiivses asendis enne kui ühendate vooluvõrgu või akuplokiga ning enne seadme kandmist või üles töstmist. Elektritööriistade kandmine sõrme lülitil hoides või aktiivses olekus lülitiga põhjustab õnnetus.
- **Enne tööriista sisselülitamist eemaldage sellelt kohandusvõtmeh ja mutrivõtmeh.** Tööriista põörleva osa külge unustatud tööriistad võivad põhjustada kehavigastusi.

- Ärge küünitage liiga kaugele. Töötage ainult kindlal maapinnal ja kohtades, kus pole ohtu tasakaalu kaotada. Nii säilitate tööriista üle ootamatutes olukordades parema kontrolli.
- **Riitetuge asjakohaselt.** Ärge kandke ehteid ega avaraaid riideid. Vältige oma juuste, riite ja kinnaste kokkupuudet liikuvate osadega. Liiga avaraaid riideid, ehted ja pikad juuksed võivad liikuvate osade vahele kinni jäädä.
- **Kui tooteaga on kaasas vahendid tolmukogumis- ja väljavõtuseadmete ühendamiseks, veenduge, et need seadmed on korralikult ühendatud ja korrektses kasutuses.** Tolmukogumisseadmete kasutamine vähendab tolmuga seotud ohtusid.
- **Kui seade on teile sagedase kasutamise tulemusel harjumuspäraseks saanud, ärge laske ennast lõdvaks ega ignoreerige tööriista kasutamise ohutusreegleid.** Hooletuse töttu võite saada tõsiseid vigastusi ka sekundi murdosa jooksul.

### AKUSEADMETE KASUTAMINE JA HOOLDUS

- Ärge rakendage tööriista kasutamisel jõudu. Kasutage konkreetseks tööks sobivat tööriista. Akuseade töötab paremini ja turvaliselt, kui seda kasutada ettenähtud kiirusel.
- Ärge kasutage tööriista, mida ei saa lülitist sisse ja välja lülitada. Elektrilised tööriistad, mille lülit ei tööta, on ohtlikud ja tuleb parandada.
- Eemaldage juhe vooluvõrgust ja/või akuplokk seadme küljest enne kui alustate seadme kohandamist, lisakomponentide lisamist või eemaldamist ja enne kui hakkate seadet hoiustama. Need ohutusmeetmed vähendavad seadme tahtmatu käivitamise võimalust.
- Tööriisti, mida te hetkel ei kasuta, hoidke lastele kättesaamatus kohas ning ärge lubage nendega töötada isikutel, kes pole tööriistade tööpõhimõteteaga või käesoleva juhendiga tutvunud. Koolitamata isikute käes on elektrilised tööriistad ohtlikud.
- Akuseadmete hooldamine Kontrollige, kas komponendid on korrektelt joondatud ja ega ükski osa paindunud pole ning jälgige ka muid aspekte, mis võiksid tööriista omadusi möjutada. Kahjustuste leidmisel laske tööriist enne järgmist kasutust remontida. Paljude önnestute põhjuseks on kehvasti hooldatud tööriistad.
- Hoidke oma tööriisti teravate ja puhastena. Korralikult hooldatud ja teravate servadega lõikeääred ei paindu nii kergesti ja on lihtsamini juhitavad.
- Kasutage tööriista, selle lisakomponende ja tööriistaosi jm vastavalt käesolevale juhendile, võttes arvesse tööttingimusi ja teostatavat tööd. Tööriista mitte-eesmärgipärane kasutamine võib põhjustada ohtlikke olukordi.
- Hoidke käepidemed ja haardepinnad kuivad ja puhtad ning vältige neile öli ja rasva sattumist. Libedad käepidemed ja haardepinnad takistavad seadme ohutut kasutamist ja käsitsimest ootamatutes olukordades.

#### AKUSEADMETE KASUTAMINE JA HOOLDUS

- Kasutage laadimiseks ainult tootja poolt ette nähtud laadijaid. Akulaadija, mis sobib teatud tüüpi akuplokile, võib põhjustada tulekahju ohtu, kui seda kasutada mõne teise akuplokkiga.
- Kasutage elektrilisi tööriista ainult nende jaoks ette nähtud akuplokkidega. Mõne muu akuploki kasutamine võib põhjustada vigastuste ja tulekahju ohtu.
- Kui akut ei kasutata, hoidke seda eemal muudest metallsemetest nagu kirjaklambritest, müntidest, võtmestest, naeltest, kruvidest ja muudest väikestest

- metallesemetest, mis võivad klemmide vahel ühenduse luua. Aku klemmide lühiühendus võib põhjustada põletushaavu ja tulekahju ohtu.
- Valedes tingimustes kasutamisel võib akust vedelikku välja tulla; vältige kokkupuudet sellega. Kokkupuute tekkimisel loputage veega. Kui vedelik satub silma, pöörduge lisaks ka arsti poole. Akust välju vedelik võib põhjustada ärritust või põletust.
- Ärge kasutage kahjustunud või modifitseeritud akuplokki või tööriista. Kahjustunud või modifitseeritud akut võivad toimida ettearvamatult, mille tagajärjeks võib olla tulekahju, plahvatus või vigastuste oht.
- Vältige akuploki või tööriista kokkupuudet tule või liiga kõrge temperatuuriga. Kokkupuude lahtise tule või temperatuuriga üle 130 °C võib põhjustada plahvatuse.
- Järgige kõiki laadimisjuhiseid ja ärge laadige akuplokk või tööriista vale temperatuuri juures (vt juhiseid). Valesti või vale temperatuuril laadimine võib kahjustada akut ja suurendada tulekahju ohtu.

#### HOOLDUS

- Laske oma akutööriista hooldada kvalifitseeritud remonditehnikul, kes kasutab ainult identiseid originaalvaruosi. See tagab elektritööriista ohutuse.
- Ärge kunagi hooldage kahjustunud akuplokke. Akuplokkide hooldust võib teostada ainult tootja või volitatud teeninduskeskus.

### ENNE SELLE TOOTE KASUTAMIST LUGEGE LÄBI KOGLU KASUTUSJUHEND!

#### KOOLITUS

- Ärge lubage seadet kasutada lastel, vähenenud vaimsete, sensoorsete või füüsилiste võimetega isikutel ega isikutel, kellel puuduvad vajalikud teadmised ja kogemus või kes pole tutvunud kasutusjuhendiga.
- Seadme kasutaja vastutab teiste inimeste või nende varaga juhutuvate õnnestute eest.

ET

#### ETTEVALMISTUS

- Elektritööriista võib kasutada vihma käes või niisketes tingimustes. Pärast töö lõpetamist kuvatage seadet.
- Enne töö alustamist veenduge, et akud või akuplokid pole kahjustatud. Ärge kasutage seadet, kui akud või akuplokk on kahjustatud.

## SEADME KASUTAMINE

- Elektritööriista võib kasutada vihma käes või niisketes tingimustes. Pärast töö lõpetamist kuivatage seadet.
- Ühdendage akud või akuplokid lahti:
  1. kui lahkude seadme juurest;
  2. enne ummistuse eemaldamist;
  3. .enne seadme kontrollimist, puhamist või seadistamist;
  4. kui seade hakkab ebanormaalsett vibrerima.
- Kallakutel jälgige jalgealust eriti tähelepanelikult.
- Kõndige, ärge jookske.
- Hoidke kõik jahutusavad puhtad.
- Kasutage seadet ainult päeval ajal ja vältige töötamist varahommikul ja hilja öhtul, kui võite teisi inimesi häirida.
- Tolmuste alade puhul on soovitav enne seadme kasutamist maapinda veidi niisutada või kasutada niisutavat lisaseadet.

### **⚠ HOIATUS:** TPöörlevate osade oht!

- Use the full blower nozzle extension so the air stream can work close to the ground.
- Not to operate the machine near open windows, etc.

## MAINTENANCE AND STORAGE

- Ohutuse huvides kontrollige regulaarselt, et kõik mutrid, poldid ja kruvid oleksid kinni.
- Vahetage kulunud või kahjustatud osad välja.
- Kasutage ainult originaaltarvikuid ja -varuosi.
- Hoiustage seadet ainult kuivas kohas.

### **⚠ HOIATUS:** Tulekahju, elektrilögi või kehavigastuste ohu vähendamiseks:

ET

## OLULINE

### ENNE KASUTAMIST LUGEGE TÄHELEPANELIKULT.

### HOIDKE EDASISEKS KASUTAMISEKS ALLES.

- Ärge lubage puhuriga mängida. Kui kasutate tööriista laste lähedal või lasete seda kasutada lastel, olge väga tähelepanelik.
- Kui puhur ei tööta nii nagu peab või kui see on maha kukkunud, kahjustatud või vette kukkunud, viige see hoolduskeskusesse.

- Ärge paigutage midagi seadme avadesse. Ärge kasutage seadet, kui mõni selle ava on ummistonud; jälgige, et tolm, ebemed, juuksekarvad või muud esemed ei takista seadme õhuvoolu.
- Treppide puhamisel olge eriti ettevaatlik.
- Ärge jätkye puhurit järelevalveta, kui aku on sellega ühendatud. Eemaldage aku, kui puhurit ei kasutata või hakkate seda hooldama.
- Ärge puudutage laadijat, laadija pistikut ega laadija klemme märgade kättega.
- Ärge laadige akuplokki välitingimustes.

### **⚠ HOIATUS:**

- Akuplokk tuleb seadmelt enne selle käitlemist eemaldada.
- Aku käitlemisel tuleb järgida ohutusreegleid.
- **ÄRGE** üritage liikvideerida ummistust enne, kui olete eemaldanud seadme aku.
- **Hoidke puhur ja selle käepide kuivad, puhtad ja vältige öli ja rasva sattumist seadmele.** Puhamisel kasutage alati puhas tappi. Ärge kasutage puhuri puhamiseks piduriölli, bensiini, naftapõhisaid tooteid või teisi tugevatoimelisi lahusteid. Selle reegli järgmisega vähendate seadme üle kontrolli kaotamise ohtu ning plastikosade lagunemist.
- **Akud võivad süüteallika, nt valvepöleti läheduses plahvatada.** Töösite kehavigastuste ohu vähendamiseks ärge kunagi kasutage juhtmeta seadet lahtise leegi läheduses. Plahvatav aku võib paisata enda ümber prahita ja kemikaale. Kokkupuute korral loputage möjutatud kohta viivitamatult rohke veega.
- **Ärge kasutage seadet ilma nõuetekohase lisavarustusesta.** Jälgige alati, et puhuri toru on kinnitatud.
- **Ärge kasutage puhurit lõkete või kuuma söe lächedal.** Seadme kasutamisel tule või kuuma söe läheduses võib tuli levida ja põhjustada raskeid vigastusi ja/või varalisi kahjustusi.
- **Ärge kasutage puhurit kemikaalide, väetiste või muude toksiliste ainete laialai ajamiseks.** Nende ainete laialajamine võib põhjustada raskeid vigastusi seadme kasutajale või körvalistele isikutele.
- **Hoidke see kasutusjuhend alles.** Lugege juhendit sageli ning kasutage seda seadet kasutavate isikute väljaopetamiseks. Kui te seadet kellelegi laenate, andke sellega kaasa ka käesolev kasutusjuhend, et vältida seadme väärkasutamist ja võimalikke vigastusi.

### **HOIDKE SEE KASUTUSJUHEND ALLES!**

190

## SPETSIFIKATSIOONID

Pinge	56V	
Maksimaalse õhu maht	1014m <sup>3</sup> /h	
Maksimaalse õhukiiruse	Ilma otsakuta	65,4m/s
	Ümara otsakuga	75m/s
	Lapikü otsakuga	63,3m/s
Ligikaudne järestikune tööaeg (EGO BAX1500 seljakott-akuga)	Võimendus	70min
	4. tase	100min
	3. tase	140min
	2. tase	210min
	1. tase	340min
Maksimaalne puhurjoud	19,2N	
Tööttemperatuur	-15 °C – 40 °C	
Hoiustamistemperatuur	-20 °C – 70 °C	
Puhuri kaal	2,7kg	
Mõõdetud helirõhu tase L <sub>WA</sub>	Ilma otsakuta	94,4 dB(A) K=1,1 dB(A)
	Ümara otsakuga	91,0 dB(A) K=2,2 dB(A)
	Lapikü otsakuga	89,6 dB(A) K=2,4 dB(A)
Helirõhk seadme operaatori kõrva juures L <sub>PA</sub>	Ilma otsakuta	84,5 dB(A) K=3 dB(A)
	Ümara otsakuga	81,5 dB(A) K=3 dB(A)
	Lapikü otsakuga	80,2 dB(A) K=3 dB(A)
Garanteeritud helirõhk L <sub>WA</sub> (mõõdetud vastavalt 2000/14/EN)	95 dB(A)	
Vibratsioon a <sub>h</sub>	1,167 m/s <sup>2</sup> K=1,5 m/s <sup>2</sup>	

- Ametlik vibratsioonitaseme näit on mõõdetud standardsete testmeetodite kohaselt ja seda võidakse kasutada erinevate tööriistade vördelemiseks.
- Ametlikku vibratsioonitaseme näitu võib kasutada ka algse kokkupuutehinnangu andmiseks.

**MÄRKUS:** Tegelikul kasutamisel tekiv vibratsioonitasese vöi ametlikult märgitud erineda; turvalisuse eesmärgil peaks seadme kasutaja kandma kindaid ja kuulmiskaitseid.

## SOOVITATUD TARVIKUD

OSA NIMI	OSA NUMBER
Ümar otsak	AN6000R
Lapikü otsak	AN6000F

## PAKENDI LOEND

OSA NIMI	KOGUS
Puhur	1
Puhuri toru	1
Laiendusotsak	2
KASUTUSJUHEND	1

## KIRJELDUS

### TUNNE OMA PUHURIT (Joon. A)

1. Pesa
2. Õhukiiruse päästik
3. Võimendusnupp
4. Lukustusnupp
5. Puhuri toru
6. Toruvabastusnupp
7. Konks
8. Ümar otsak
9. Lapikü otsak
10. LED #1
11. LED #2
12. LED #3
13. LED #4

## KASUTAMINE

**⚠ HOIATUS:** Ärge muutuge toodet tundma öppides hooletuks. Pidage meeles, et raskeid vigastusi põhjustavaks önnetuseks piisab ka sekundi murdosa pikkuses tähelepanematusest.

**⚠ HOIATUS:** Ärge üritage seadet ümber ehitada ega kasutada lisaseadmeid, mis pole mõeldud selle seadmega koos kasutamiseks. Kõik niisugused muudatused loetakse väärkasutuseks ja need võivad põhjustada ohtlike olukordi, mis lõpevad raskete vigastustega.

**⚠ HOIATUS:** Ärge kasutage puhurit suurel kiirusel pikka aega järest, sest vibratsioon ja müra võivad teie tervist kahjustada.

ET

**⚠ HOIATUS:** Seadme hooldamise või mittekasutamise ajaks tuleb akuplokk alati eemaldada. Akuploki eemaldamisega välivate seadme juhusliku käivitumise, millega võiksid kaasneda rasked kehavigastused.

Enne igakordset kasutamist kontrollige kogu toodet kahjustunud, kadunud või lahtiste osade suhtes, nagu näiteks kruvid, mutrid, poldid, katted jne. Kinnitage kindlalt kõik kinnitused ja katted ning ärge kasutage puhurit enne, kui kõik puuduvad või kahjustunud osad on asendatud.

#### PUHURI TORU PAIGALDAMINE/EEMALDAMINE

- **Paigaldamiseks (Joon. B)**

Seadke sooneed kohakuti ja lükake toru puhuri korpuse peale, kuni kuulete klöpsu.

- **Eemaldamine (joon. C)**

Vajutage toruvabastusnuppu ja tömmake toru välja.

#### PUHURI ÜMARA/LAPIKU OTSAKU PAIGALDAMINE/EEMALDAMINE

- **Paigaldamine (joon. D)**

Joondage ümara/lapiku otsaku soon toru nupuga ja lükake otsak tonule, kuni see klöpsatusega kinnitub.

- **Eemaldamine (joon. E)**

Vajutage ja hoidke otsaku vabastamise nuppu all, vabastades sellega riivi ning seejärel tömmake otsak puhuri küljest ära.

#### AKUPLOKI PAIGALDAMINE/EEMALDAMINE

**MÄRKUS:** Parimate tulemuste saavutamiseks soovitame kasutada EGO 56V BAX1500 seljakott-akut.

Laadige enne esimest kasutamist.

Kasutage ainult joonisel A esitatud akuplokke ja laadijaid.

- **Paigaldamiseks (Joon.F)**

Pange seljakott-aku selga ja ühendage aku pistik puhuriga.

- **Eemaldamiseks(Joon.G)**

Tõmmake aku pistik välja.

**⚠ HOIATUS:** Ärge kunagi eemaldage akuplokki puhurist juhnest tömmates.

#### PUHURI KÄIVITAMINE/PEATAMINE (Joon. H)

- **Käivitamine**

Enne puhuri käivitamist kontrollige ja veenduge, et lukustusnupp on asendis „On“. Kui ei ole, siis lükake lukustusnupp asendisse „On“, sest vastasel juhul ei saa puhuri käivitamiseks vajalikku öhukiiruse päästikut vajutada.

Puhuri sisselülitamiseks vajutage öhukiiruse päästikut. Mida suurem on surve päästikule, seda suurem on öhu liikumise kiirus.

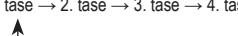
**Peatamine:**

Vabastage öhukiiruse päästik ja peatage puhur.

#### PUHUMISKIIRUSE MUUTMINE

Puhur on varustatud öhukiiruse näidikuga, mis näitab maksimaalset öhukiirust. Maksimaalse öhukiiruse taseme nägemiseks käivitage puhur. Lühike vajutus võimendusnupul muudab maksimaalset öhukiiruse taset, samas kui võimendusnupu vajutamisel ja allhoidmisel käivitub võimendusfunktsioon.

#### LED TULEDE FUNKTSIOON JA ÖHUKIIRUSE TASE

ÖHUKIIRUSE TASE	PUHURI LED TULI				MÄRKUS
	LED1	LED2	LED3	LED4	
1. TASE	●	○	○	○	Muutuv tuli: 1. tase → 2. tase → 3. tase → 4. tase 
2. TASE	●	●	○	○	
3. TASE	●	●	●	○	
4. TASE	●	●	●	●	
VÕIMENDUS	Muutuv tuli				●: Sees ○: Väljas

ET

## HOOLDUS

**⚠ HOIATUS:** Remontimisel kasutage vaid originaalvaruosi. Muude varuosade kasutamisega kaasneb oht ja võite ka seadet kahjustada. Ohutuse ja töökindluse tagamiseks tohivad seda seadet remontida ainult vastava kvalifikatsiooniga hooldustehnikud.

**⚠ HOIATUS:** Raskete kehavigastuste vältimiseks tuleb seadme puhastamise või hooldamise ajaks alati akuplokk eemaldada.

## ÜLDINE HOOLDUS

Ärge kasutage seadme plastikpindade puhastamiseks lahusteid. Enamik plastikmaterjale on erinevat tüüpi kaubanduses saadaolevate lahustite toimel kergesti lagunevad ning lahuslite kasutamine võib neid kahjustada. Kasutage mustuse, tolmu, õli, rasva jm eemaldamiseks puhist lappi.

**⚠ HOIATUS:** Ärge kunagi laske pidurivedelikel, bensiinil, nafta baasil toodetel, läbitungivatel ölidel jms puutuda kokku plastosadega. Kemikaalid võivad plastikut vigastada, nõrgestada või hävitada, mille tulemusena võivad tekkida tõsised isikuvigastused.

## HOIUSTAMINE

- Eemaldage puhuri öhusissevõtuavadealt võörkehad.
- Hoidke puhurit sisetingimustes ja lastele kättesaamatus kohas. Hoidke puhurit eemal korrodeerivatest ainetest (nt aia kemikaalid ja jäasulatussooled).

## Keskonnakaitsse



Ärge visake elektriseadmeid, akulaadijat ega patareisid / akusid olmeprügi hulka!

Vastavalt Euroopa Liidu eriaruandele nr 2012/19/EÜ tuleb elektri- ja elektroonikaseadmed, mis pole enam kasutatavad, ning, vastavalt direktiivile 2006/66/EÜ, ka defektsed või kasutatud akuplokid / patareid, eraldi kokku koguda ja utiliseerida keskkonnasõbralikul viisil.

Kui elektriseadmed maetakse maa sisse või viiakse prügimääle, võivad ohtlikud ained põhjavette lekkida ja toiduahelasse sattuda ning kahjustada teie tervist ja heaolu.

**ET**



## TÖRKEOTSING

PROBLEEM	PÖHJUS	LAHENDUS
Puhur ei tööta.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Akuplokk pole puhuriga ühendatud.</li><li>■ Puhuri ja aku vahel puudub elektriline ühendus.</li><li>■ Akuplokk on tühi.</li><li>■ Akuplokk või puhur on liiga kuum.</li><li>■ Ülekoormus</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Kinnitage akuplokk puhuri külge.</li><li>■ Eemaldage aku, kontrollige ühendusi ja paigaldage akuplokk tagasi.</li><li>■ Laadige akuplokk.</li><li>■ Jahutage akuploksi ja puhurit kuni temperatuur langeb alla 67°C.</li><li>■ Vähendage seadme või akuploki koormust.</li></ul>
Puhumiskiirus väheneb oluliselt.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Mootori ventilaator on väga kulunud.</li><li>■ Õhu sisselaskeava on mustust täis.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Võtke ühendust EGO hoolduskeskusega ja leppige kokku remondiaeg.</li><li>■ Ühendage akuplokk lahti ja puhastage.</li></ul>

## GARANTII

### EGO GARANTIIPÖHIMÖTTED

Täielikud EGO garantitiitingimused leiate veebilehelt [egopowerplus.com](http://egopowerplus.com).

ET

194

56-VOLDISE LITIUMIOONAKUGA AKUTOITEL ÕHULUUD — LBX6000

## ПРОЧИТАЙТЕ ВСІ ІНСТРУКЦІЇ!



**ПРОЧИТАЙТЕ ПОСІБНИК З ЕКСПЛУАТАЦІЇ**

**ПРИМІТКА.** Ці інструкції також доступними в альтернативному форматі, наприклад на веб-сайті.

**⚠️ Залишковий ризик!** Люди з електронними пристроями, наприклад кардіостимуляторами, повинні проконсультуватися зі своїм лікарем (лікарями) перед використанням цього виробу. Експлуатація електрообладнання в безпосередній близькості від кардіостимулятора може спричинити перешкоди або несправність кардіостимулятора.

**⚠️ ПОПЕРЕДЖЕННЯ.** Для гарантування безпеки та надійності всі роботи з ремонту та заміни повинен проводити кваліфікований технічний спеціаліст.

## СИМВОЛИ, ЩО СТОСУЮТЬСЯ БЕЗПЕКИ

Мета символів, пов'язаних із безпекою, – привернути вашу увагу до можливих небезпек. Символи безпеки та їхнє пояснення заслаговують на вашу пильну увагу та розуміння. Символи попереджень самі по собі не усувають будь-якої небезпеки. Інструкції та попередження, які вони надають, не замінюють належних заходів щодо запобігання аваріям.

**⚠️ ПОПЕРЕДЖЕННЯ.** Перш ніж користуватися цим інструментом, обов'язково ознайомтеся з усіма інструкціями з безпеки, наведеними в цьому посібнику користувача, зокрема з усіма символами попереджень, такими як «НЕБЕЗПЕКА», «ПОПЕРЕДЖЕННЯ» та «ЗАСТЕРЕЖЕННЯ». Недотримання наведених нижче вказівок може спричинити ураження електричним струмом, пожежу та/або серйозні травми.

### ПОВІДОМЛЕННЯ ЩОДО ЗАПОБІГАННЯ ЗАПОДІЯННЮ ШКОДИ ТА ІНФОРМАЦІЙНУ ПОВІДОМЛЕННЯ

Вони повідомляють користувачеві важливу інформацію та/або вказівки, які можуть призвести до пошкодження обладнання або іншого майна, якщо цих вказівок не буде дотримано. Кожному повідомленню передує слово «ПРИМІТКА», як у прикладі нижче:

**ПРИМІТКА.** Невиконання цих вказівок може призвести до пошкодження обладнання та/або майна.



## ⚠️ ПОПЕРЕДЖЕННЯ.

Використання будь-яких електроінструментів може привести до потрапляння сторонніх предметів в очі, що може спричинити серйозне пошкодження очей. Перед початком експлуатації електроінструмента завжди надягайте закриті захисні окуляри або відкриті захисні окуляри з бічними щитами та, якщо потрібно, повнотрофільну захисну маску. Ми рекомендуюмо захисну маску широкого розміру для використання поверх окулярів або стандартні відкриті захисні окуляри з бічними щитами.

## ВКАЗІВКИ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ

На цій сторінці зображені та описано символи, пов'язані з безпекою, які можуть відображатись на цьому виробі. Перш ніж намагатися зібрати та експлуатувати його, ознайомтеся з усіма інструкціями на машині та дотримуйтесь їх.

⚠️	Попередження щодо безпеки	Запобіжні заходи, що стосуються вашої безпеки.
	Надягайте засоби захисту очей	Працюючи з цим виробом, завжди носіть закриті захисні окуляри чи відкриті захисні окуляри з бічними щитками або повнотрофільну захисну маску.
	Надягайте засоби захисту органів слуху	Під час роботи з цим виробом завжди використовуйте засоби захисту органів слуху.
	Прочитайте посібник з експлуатації	Щоб зменшити ризик травми, користувач повинен прочитати інструкцію користувача перед використанням цього виробу.
	Дріжте окопніті хора надалеч	Тримайте сторонніх не близьче як за 15 метрів.

UK

	Шум	Гарантований рівень звукової потужності. Розповсюдження шуму в навколишнє середовище згідно з директивою Європейського співтовариства.
	CE	Цей виріб відповідає чинним директивам ЄС.
	WEEE	Відходи електричних виробів не слід викидати разом із побутовим сміттям. Зверніться до авторизованого пункту переробки.
V	Волта	Напруга
м³/год	Кубичен метр за час	Об'єм повітря
Н	Нютон	Величина сили
кг	Килограм	Маса
	Постоянен ток	Тип або характеристика струму

Під час використання електроприладу завжди слід дотримуватися основних запобіжних заходів, зокрема:

## ЗАГАЛЬНІ ПОПЕРЕДЖЕННЯ ЩОДО ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ РОБОТИ З ЕЛЕКТРОІНСТРУМЕНТАМИ

**⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ. ПРОЧИТАЙТЕ ВСІ ПОПЕРЕДЖЕННЯ БЕЗПЕКИ, ІНСТРУКЦІЇ, ІЛЮСТРАЦІЇ ТА ХАРАКТЕРИСТИКИ, НАДАНІ З ЦИМ ЕЛЕКТРОІНСТРУМЕНТОМ.** Недотримання наведених нижче вказівок може спричинити ураження електричним струмом, пожежу та/або серйозні травми

**Зберігайте всі застереження та інструкції для подальшого використання.**

Термін «електроінструмент» у попередженнях стосується електричного інструмента, що працює від електромережі (через шнур) або від акумулятора (без шнура).

UK

## БЕЗПЕКА В РОБОЧІЙ ЗОНИ

- Робоче місце має бути чистим і гарно освітленим. Неприбрана або погано освітлена робоча зона може стати причиною нещасного випадку.
- Не працуйте з інструментом у вибухонебезпечному середовищі, наприклад за наявності легкозаймистих рідин, бензину або піли. Під час роботи електроприладу утворюються іскри, від яких можуть зайнятися пил або випари.
- Дітям і спостерігачам заборонено перебувати поруч з електроінструментом, що працює. Це може відволікати вас і привести до втрати контролю.

## ЕЛЕКТРИЧНА БЕЗПЕКА

- Штепсельні вилки електроінструмента мають підходити до розеток. Заборонено модифікувати вилку будь-яким чином. Не використовуйте жодні штепсель-перехідники для роботи з заземленими електроінструментами. Штепсель та розетки, в які не вносилися зміни, зменшують ризик ураження електричним струмом.
- Уникайте контакту частин тіла із заземленими поверхнями, такими як труби, батареї, плити й холодильники. У разі заземлення тіла збільшується ризик ураження електричним струмом.
- Бережіть електроінструмент від дощу та вологи. Вода, що потрапила в електроінструмент, підвищує ризик ураження електричним струмом.
- Не використовуйте шнур із порушенням норм експлуатації. Не використовуйте шнур живлення для перенесення чи перетягування інструмента та виміння вилки з розетки. Шнур потрібно оберігати від дії тепла, від гострих кутів та рухомих частин. Пошкоджені або заплутані шнури живлення підвищують ризик ураження електричним струмом.
- Під час роботи з електроінструментом надворі використовуйте подовжувач, призначений для зовнішніх робіт. Використання шнура, призначеного для зовнішніх робіт, зменшує ризик ураження електричним струмом.
- Якщо роботи з електроінструментом у вологому середовищі не уникнүти, скористайтесь вимикачем короткого замикання на землю. Використання ВКЗЗ зменшує ризик ураження електричним струмом.

## ІНДИВІДУАЛЬНА ТЕХНІКА БЕЗПЕКИ

- Під час роботи з електроінструментом будьте уважними, слідкуйте за своїми діями та мислите розсудливо. Не працуйте з електроінструментом, якщо ви втомлені або перебуваєте під дією

наркотичних речовин, алкоголь чи ліків.

Навіть миттєва втрата пильності під час роботи з електроінструментами може стати причиною важкої травми.

■ **Використовуйте засоби особистого захисту.**

Завжди носіть засоби захисту очей. Використання у відповідних умовах таких захисних засобів як протипиловий респіратор, неспільке захисне взуття, шолом-каска і навушники допоможе зменшити ризик травмування.

■ **Уникайте випадкового запуску.** Перш ніж підключати електроінструмент до мережі живлення чи акумулятора, брати чи переносити його, перевірте, чи встановлено перемикач у положення «вимкнено». Якщо переносите електроінструмент, тримаючи пальці на перемикачі живлення, або підключати його до джерела живлення, коли перемикач живлення перебуває в положенні «увімкнено», це може привести до травмування.

■ **Перш ніж вмикати електроінструмент, слід зняти всі регулювальні клини або гайкові ключі.** Якщо залишити такий ключ на рухомі частині електроінструмента, це може привести до травмування.

■ **Не дотягуйтесь.** Завжди міцно стійте на ногах і втримуйте рівновагу. Це дає змогу краще керувати електроінструментом у разі виникнення непередбачуваних ситуацій.

■ **Одягайтесь належним чином.** Не носіть вільного одягу або прикрас. Стежте за тим, щоб волосся, одяг та рукавиці не потрапили на рухомі частини. Вільний одяг, прикраси або довге волосся можуть потрапити в рухомі частини.

■ **Якщо пристрой обладнано системою видалення пилу, переконайтесь, що її правильно підключено і що ви використовуєте її належним чином.** Використання пристроя для збирання пилу може зменшити небезпеку, пов'язану з пилом.

■ **Не дозволяйте навичкам, отриманим після частого використання інструментів, змусити вас стати самовпевненими та ігнорувати принципи безпеки інструмента.** Недбалі дії може спричинити серйозну травму протягом долі секунд.

## ВИКОРИСТАННЯ ТА ДОГЛЯД ЗА ЕЛЕКТРОІНСТРУМЕНТОМ

■ **Не застосовуйте силу до електроінструмента.** Використовуйте належний електроінструмент відповідно до потреби. Правильно підібраний електроінструмент допоможе краще і безпечніше зробити роботу із швидкістю, яка для неї передбачена.

■ **Не використовуйте електроінструмент, якщо перемикач не вимикає або не вимикає його.** Усі електроінструменти, якими неможливо керувати за допомогою перемикача, становлять небезпеку й підлягають ремонту.

■ **Перш ніж проводити будь-які налаштування, замінювати пристрій, а також перед зберіганням вийміть штепсель із розетки або акумулятор з інструмента.** Такі запобіжні заходи техніки безпеки зменшують ризик випадкового запуску електроінструмента.

■ **Тримайте інструмент, що не використовується, подалі від дітей і не дозволяйте особам, які не мають досвіду роботи з такими інструментами або не знайомі з цими інструкціями, користуватись електроінструментом.** Електроінструменти становлять небезпеку в руках недосвідчених користувачів.

■ **Виконуйте належне технічне обслуговування електроінструментів.** Перевіряйте їх на предмет розладнання чи блокування рухомих частин, а також будь-яких обставин, які можуть вплинути на роботу інструмента. У разі пошкодження електроінструмент слід здати в ремонт, перш ніж користуватися ним. Часто нещасні випадки трапляються внаслідок неналежного технічного обслуговування електроінструментів.

■ **Тримайте ріжучі інструменти гострими й чистими.** Належним чином догляніт ріжучі інструменти з гострими ріжучими краями рідше блокуються, і ними легше керувати.

■ **Користуйтесь електроінструментом, аксесуарами та насадками для інструмента згідно з цією інструкцією, зважаючи на робочі умови та роботу, яку слід виконати.** Використання електроінструмента всупереч призначенню може стати причиною виникнення небезпечних ситуацій.

■ **Підтримуйте руки'я та захватні поверхні сухими, чистими, без жиру і бруду.** Слизькі ручки та захватні поверхні не дають змоги безпечно тримати та керувати інструментом у непередбачених ситуаціях.

UK

## КОРИСТУВАННЯ І ДОГЛЯД ЗА АКУМУЛЯТОРНИМ ІНСТРУМЕНТОМ

■ **Заряджайте лише за допомогою зарядного пристроя, указаного виробником.** Зарядний пристрій, який підходить для акумуляторів одного виду, може викликати ризик пожежі у випадку його використання з іншим акумулятором.

- З електроінструментами слід використовувати лише призначені для них акумуляторні батареї. Використання будь-яких інших акумуляторних батарей може привести до травми або пожежі.
- Коли батарея не використовується, її слід тримати окрім від металевих предметів, наприклад затискачів для паперу, монет, ключів, цяяхів, шурупів та інших дрібних предметів, які можуть замкнути клеми. Коротке замикання клем акумулятора може стати причиною опіків чи пожежі.
- У надто важких умовах експлуатації з акумулятора може витікати рідина; не доторкайтесь до неї. Якщо випадково ви все ж торкнулися її, слід промити це місце водою. Якщо рідина потрапила в очі, слід також звернутися до лікаря. Рідина, яка виступає з акумулятора, може спричинити подразнення або опіки.
- Не використовуйте акумуляторну батарею або інструмент, які пошкоджено або змінено. Пошкоджені або змінені батареї можуть мати непредбачувану поведінку, що може спричинити пожежу, вибух або ризик травмування.
- Не піддавайте акумуляторну батарею або інструмент дії вогню або високих температур. Вогонь або температура вище 130°C може спричинити вибух.
- Дотримуйтесь усіх інструкцій щодо заряджання та не заряджайте акумуляторну батарею або інструмент за межами температурного діапазону, зазначеного в інструкціях. Зарядження неналежним чином або при температурах за межами вказаного діапазону може пошкодити акумулятор і збільшити ризик виникнення пожежі.

#### CERBIC

- Обслуговування електроінструмента повинен виконувати кваліфікований ремонтник із використанням лише ідентичних запасних частин. Це забезпечить нормальну роботу електроінструмента.
- Ніколи не ремонтуйте пошкоджені акумулятори. Сервісне обслуговування акумуляторних батарей має виконувати лише виробник або авторизовані постачальники послуг.

UK

#### ПРОЧИТАЙТЕ ВСІ ІНСТРУКЦІЇ ПЕРЕД ВИКОРИСТАННЯМ ЦЬОГО ВИРОБУ!

#### НАВЧАННЯ

- Ніколи не дозволяйте дітям, особам з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими можливостями, відсутністю досвіду та знань або людям, не ознайомленим із цими інструкціями, використовувати інструмент.
- Оператор або користувач несе відповідальність за нещасні випадки або виникнення непередбачених ситуацій з іншими людьми або їхнім майном.

#### ПІДГОТОВКА

- Електроінструмент можна використовувати в умовах дощу або у вологих умовах. Висушіть електроінструмент після закінчення роботи.
- Перед використанням перевірте батареї або акумулятори на наявність пошкоджень. Не використовуйте приклад, якщо батареї або акумулятор пошкоджено.

#### ЕКСПЛУАТАЦІЯ

- Електроінструмент можна використовувати в умовах дощу або у вологих умовах. Висушіть електроінструмент після закінчення роботи.
- Від'єднуйте батареї або акумулятори:
  1. залишаючи інструмент;
  2. перед очищеннем засмічення;
  3. перед перевіркою, чищенням або роботою в самому інструменті;
  4. якщо прилад починає незвично вібрувати.
- Завжди зберігайте стійке положення ніг на схилах.
- Ходіть, не біжіть.
- Оберігайте всі охолоджувальні повітrozабірники від засмічення.
- Рекомендується експлуатувати інструмент лише у відповідний час – не рано вранці чи пізно ввечері, коли це може потурбувати інших людей.
- Рекомендується злегка зволожити поверхню в запилених умовах або використовувати насадку для дрібнокрапельного обприскування.

**▲ ПОПЕРЕДЖЕННЯ.** Небезпека від деталей, що обертаються!

- Використовуйте повне подовження сопла повітродувки, щоб потік повітря працював близько до землі.

- Не використовуйте пристрій біля відкритих вікон тощо.

#### ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ ТА ЗБЕРІГАННЯ

- Тримайте всі гайки, болти та гвинти щільно затягнутими для утримання пристрою в безпечному робочому стані.
- Замініть зношенні або пошкоджені деталі.
- Використовуйте лише справжні запасні деталі та аксесуари.
- Зберігайте пристрій у сухому місці.

**▲ ПОПЕРЕДЖЕННЯ.** Щоб зменшити ризик пожежі, ураження електричним струмом або травми:

#### ВАЖЛИВО

##### ПРОЧИТАЙТЕ УВАЖНО ПЕРЕД ВИКОРИСТАННЯМ.

##### ЗБЕРІГАЙТЕ ДЛЯ ПОДАЛЬШОГО КОРИСТУВАННЯ.

- Не допускайте, щоб повітродувка використовувалася як іграшка. Необхідна пильна увага, коли вона використовується дітьми або біля них.
- Якщо повітродувка не працює належним чином, упала, пошкоджена або потрапила у воду, поверніть її до сервісного центру.
- Не вставляйте жодні предмети в будь-які отвори. Не використовуйте, коли будь-який отвір заблоковано; бережіть отвори від пилу, ворсу, волосся та всього іншого, що може зменшити потік повітря.
- Будьте особливо обережні під час прибирання на сходах.
- Не залишайте повітродувку без нагляду, коли штепсель акумулятора вставлено. Вийміть акумулятор, коли повітродувка не використовується, і перед обслуговуванням.
- Не торкайтесь зарядного пристрою, окрема його вилки або клем, мокрими руками.
- Не заряджайте акумуляторну батарею надворі.

##### ▲ ПОПЕРЕДЖЕННЯ.

- Акумуляторну батарею потрібно вийняти з пристрія, перш ніж викидати його.
- Акумулятори необхідно утилізувати безпечно.

- НЕ намагайтесь очистити засмічення в пристрії, попередньо не вийнявши акумулятор.

- Підтримуйте повітродувку і її руків'я сухими, чистими, без жиру і бруду. Завжди використовуйте чисту ганчірку для чищення. Ніколи не використовуйте гальмівні рідини, бензин, нафтові продукти або будь-які міцні розчинники для очищення повітродувки. Дотримання цього правила зменшить ризик утрати контролю та пошкодження пластикової оболонки.

- Батареї можуть вибухнути в присутності джерела займання, наприклад індикатора. Щоб зменшити ризик серйозного травмування, ніколи не використовуйте бездротовий пристрій у присутності відкритого полум'я. Вибухла батарея може розповсюджувати сміття та хімічні речовини. У разі виявлення негайно змійті водою.

- Ніколи не запускайте пристрій, не прикріпивши відповідне обладнання. Завжди перевіряйте, чи трубку повітродувки встановлено.

- Ніколи не використовуйте повітродувку біля вогню або гарячого попелу. Використання поблизу вогню або попелу може поширити вогонь і привести до серйозних травм та/або пошкодження майна.

- Ніколи не використовуйте повітродувку для розповсюдження хімікатів, добреві та будь-яких інших токсичних речовин. Розповсюдження цих речовин може привести до серйозної травми оператора або сторонніх спостерігачів.

- Зберігайте цю інструкцію. Часто переглядайте її, щоб навчати інших, хто може використовувати цей інструмент. Якщо ви надаєте комусь цей інструмент, надайте їм ці інструкції, щоб запобігти неналежному використанню виробу та можливим травмам.

#### ЗБЕРЕЖІТЬ ЦЮ ІНСТРУКЦІЮ!

#### ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Напруга	56V 	
Максимальний об'єм повітря	1014м <sup>3</sup> /год	
	Без насадки	65,4м/с
Максимальна швидкість повітря	3 круглою насадкою	75м/с
	3 плоскою насадкою	63,3м/с

UK



Приблизний час роботи (з наплічним акумулятором EGO BAX1500)	Посилення	70хв
	Рівень 4	100хв
	Рівень 3	140хв
	Рівень 2	210хв
	Рівень 1	340хв
Максимальна сила повітродувки	19,2Н	
Робоча температура	-15°C-40°C	
Температура зберігання	-20°C-70°C	
Вага повітродувки	2,7кг	
Вимірюваний рівень звукової потужності $L_{WA}$	Без насадки	94,4 дБ(А) K=1,1 дБ(А)
	З круглою насадкою	91,0 дБ(А) K=2,2 дБ(А)
	З плоскою насадкою	89,6 дБ(А) K=2,4 дБ(А)
Рівень звукового тиску на місці вуха оператора $L_{PA}$	Без насадки	84,5 дБ(А) K=3 дБ(А)
	З круглою насадкою	81,5 дБ(А) K=3 дБ(А)
	З плоскою насадкою	80,2 дБ(А) K=3 дБ(А)
Гарантований рівень звукової потужності $L_{WA}$ (відповідно до 2000/14/ЕС)	95 дБ(А)	
Вібрація $a_h$	1,167 м/с <sup>2</sup> K=1,5 м/с <sup>2</sup>	

- Вказане загальне значення вібрації вимірює за стандартним методом тестування і може використовуватися для порівняння одного інструмента з іншим;
- Заявлене сумарне значення вібрації може також використовуватися для попередньої оцінки впливу.

**UK**

**ПРИМІТКА.** Емісія вібрації під час фактичного використання електроінструмента може відрізнятися від заявленої величини, у якій використовується інструмент. Щоб захистити оператора, користувач повинен взяти рукачки та захисні навушники в реальних умовах використання.

## РЕКОМЕНДОВАНІ АКСЕСУАРИ

НАЗВА ДЕТАЛІ	АРТИКУЛ
Кругла насадка	AN6000R
Плоска насадка	AN6000F

## СПИСОК ПРЕДМЕТІВ, ЩО ВХОДЯТЬ У КОМПЛЕКТ

НАЗВА ДЕТАЛІ	КІЛЬКІСТЬ
Повітродувка	1
Трубка повітродувки	1
Сопло-розділовач	2
Посібник користувача	1

## ОПИС

### ОЗНАЙОМЛЕННЯ З ПОВІТРОДУВКОЮ (рис. А)

1. Гніздо
2. Тригер швидкості повітря
3. Кнопка посилення
4. Кнопка Блокування
5. Трубка повітродувки
6. Кнопка звільнення трубки
7. Гачок
8. Кругла насадка
9. Плоска насадка
10. ІНДИКАТОР 1
11. ІНДИКАТОР 2
12. ІНДИКАТОР 3
13. ІНДИКАТОР 4

## ЕКСПЛУАТАЦІЯ

**▲ ПОПЕРЕДЖЕННЯ.** Знання виробу не має робити вас недбалим. Пам'ятайте, що півекунди неуважності досить для серйозної травми.

**200**

56-ВОЛЬТНА ЛІТІЙ-ІОННА АКУМУЛЯТОРНА ПОВІТРОДУВКА — LBX6000

**⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ.** Не намагайтесь вдосконалити цю повітрорувку або застосувати приладдя, не рекомендоване для неї. Кожна така заміна чи переробка є фактом неправильного користування, створює небезпечні умови й загрожує серйозними травмами.

**⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ.** Не рекомендується користуватися повітрорувкою на високій швидкості протягом тривалого часу, оскільки велика вібрація та шум можуть завдати шкоди вашому здоров'ю.

**⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ.** Завжди вимайте акумуляторну батарею з виробу, коли виконуєте обслуговування або коли виріб не використовується. Вимання акумулятора запобігає випадковому запуску, що може спричинити травми.

Перед кожним використанням перевірте весь виріб на наявність пошкоджених, відсутніх або зношених деталей, таких як гвинти, гайки, болти, ковпачки тощо. Закріпіть усі затискачі та ковпачки і не використовуйте цей пристрій, доки не будуть замінені всі відсутні або пошкоджені деталі.

## УСТАНОВЛЕННЯ/ЗНЯТТЯ ТРУБКИ ПОВІТРОДУВКИ

### ■ Установлення (рис. В)

Вирівняйте паз і натисніть трубку на корпус повітрорувки, доки не почуєте «клацання».

### ■ Зняття (рис. С)

Натисніть кнопку звільнення трубки та витягніть трубку.

## УСТАНОВЛЕННЯ/ЗНЯТТЯ КРУГЛОЇ/ПЛОСКОЇ НАСАДКИ ПОВІТРОДУВКИ

### ■ Установлення (рис. D)

Вирівняйте паз у круглій/плоскій насадці з ручкою трубки і насуньте насадку на трубку, доки вона не зафіксується на місці.

### ■ Зняття (рис. Е)

Натисніть і утримуйте кнопку відпускання сопла, щоб відкрити фіксатор, потім витягніть сопло прямо з повітрорувки.

## УСТАНОВЛЕННЯ/ЗНЯТТЯ ТРУБКИ ПОВІТРОДУВКИ

**ПРИМІТКА.** Для найкращої продуктивності ми рекомендуємо використовувати напілічну 56-вольтну акумуляторну батарею EGO BAX1500.

## ЗАРЯДІТЬ ПЕРЕД ПЕРШИМ ВИКОРИСТАННЯМ.

Використовуйте лише акумулятори та зарядні пристрої, передбачені на рис. А.

### ■ Установлення (рис. F)

Надягніть напілічний акумулятор та вставте штекер акумулятора в повітрорувку.

### ■ Видалення (рис. G)

Витягніть штекер акумулятора.

**⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ.** Ніколи не тягніть за шнур, щоб від'єднати акумуляторну батарею від повітрорувки.

## ЗАПУСК/ЗУПИНКА ПОВІТРОДУВКИ (рис. H)

### ■ Запуск

Перед запуском повітрорувки, будь ласка, перевірте та підтвердьте, що кнопка блокування перебуває в положенні «Увімкнено». Якщо ні, натисніть кнопку блокування, щоб установити її в положення «Увімкнено», інакше тригер швидкості повітря неможливо буде натиснути, щоб запустити повітрорувку.

Натисніть тригер швидкості повітря, щоб увімкнути повітрорувку. Сильніший тиск на тригер підвищує швидкість видування повітря.

### ■ Зупинка

Відпустіть тригер швидкості повітря, щоб зупинити повітрорувку.

## РЕГУлювання Швидкості Повітря

Повітрорувка оснащена індикатором швидкості повітря, що вказує на максимальну швидкість повітря. Запустіть повітрорувку, щоб відобразити максимальну швидкість повітря. Коротке натискання на кнопку посилення змінить максимальну швидкість повітря, а натискання та утримання кнопки посилення ввімкне функцію максимального посилення.

UK

## ФУНКЦІЯ ІНДИКАТОРА І РІВЕНЬ ШВІДКОСТІ

РІВЕНЬ ШВІДКОСТІ ПОВІТРЯ	СВІТЛОДІОД НА ПОВІТРОДУВЦІ				ПРИМІТКА
	ІНДИКАТОР1	ІНДИКАТОР2	ІНДИКАТОР3	ІНДИКАТОР4	
РІВЕНЬ 1	●	○	○	○	
РІВЕНЬ 2	●	●	○	○	
РІВЕНЬ 3	●	●	●	○	
РІВЕНЬ 4	●	●	●	●	
ПОСИЛЕННЯ	Імітація потоку води				

Імітація потоку води:  
Рівень 1 → Рівень 2 → Рівень 3 → Рівень 4

●: Увімкнuto ○: Вимкнено

## ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ

**⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ.** Використовуйте для технічного обслуговування лише ідентичні запчастини. Використання будь-яких інших частин створює небезпеку або може привести до поломки виробу. Для гарантування безпеки та надійності всі ремонтні роботи повинен проводити кваліфікований технічний спеціаліст.

**⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ.** Щоб уникнути серйозних травм, завжди вимайтe акумуляторну батарею з виробу, перш ніж чистити або виконувати будь-яке технічне обслуговування.

### ЗАГАЛЬНИЙ ТЕХНІЧНИЙ ДОГЛЯД

Не застосовуйте розчинники, коли чистите пластмасові деталі. Більшість пластмас чутливі до різноманітних промислових розчинників і можуть бути ними пошкоджені. Для видалення бруду, пилу, мастила тощо користуйтесь чистою ганчіркою.

**⚠ ПОПЕРЕДЖЕННЯ.** Ніколи не допускайте контакту пластмасових частин із гальмівною рідиною, бензином, нафтопродуктами, проникаючими оліями і т. ін. Хімікати можуть пошкодити, ослабити або зруйнувати пластмасу, а це загрожує серйозним травмам.

### ЗБЕРІГАННЯ

#### UK

- Прибирайте всі сторонні матеріали з повітrozабірних отворів повітродувки
- Зберігайте в місці, недоступному для дітей. Тримайте подалі від корозійні агенти, такі як садові хімікати та солі проти охеледі.

### Захист довкілля



Не викидайте електричне обладнання, зарядний пристрій та батареї/акумулятори в побутові відходи!

Відповідно до європейського закону 2012/19/ЄС електричне та електронне обладнання, яке більше не придатне для використання, і згідно з європейським законом 2006/66/ЄС дефектні або використані акумуляторні батареї мають збиратись окремо та утилізуватись у правильний з екологічної точки зору спосіб.

Якщо електричний пристрій утилізується на сміттєзвалищі, небезпечні речовини можуть втекти в ґрунтovі води та потрапити в харчовий ланцюг, що може зашкодити вашому здоров'ю та самопочуттю.

## УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ

НЕСПРАВНІСТЬ	ПРИЧИНА	ВИРІШЕННЯ
Повітродувка не працює.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Акумуляторна батарея не приєднана до повітродувки.</li><li>■ Немає електричного контакту між повітродувкою і батареєю.</li><li>■ Акумуляторна батарея розряджена.</li><li>■ Акумулятор або повітродувка занадто гарячі.</li><li>■ Перевантаження</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Під'єднайте акумулятор до повітродувки.</li><li>■ Вийміть акумулятор, перевірте контакти та знову встановіть акумулятор.</li><li>■ Зарядіть акумуляторну батарею.</li><li>■ Остудіть акумулятор і повітродувку, доки температура не опуститься нижче 67 °C.</li><li>■ Зменште навантаження на повітродувку або акумуляторну батарею.</li></ul>
Швидкість повітря значно зменшується.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Надмірне зношення моторного вентилятора.</li><li>■ Повітrozабірник заблоковано сміттям.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Зверніться до сервісного центру EGO для ремонту.</li><li>■ Вийміть акумуляторну батарею, очистіть від сміття.</li></ul>

## ГАРАНТІЯ

### ПРАВИЛА ГАРАНТІЇ EGO

Будь ласка, відвідайте веб-сайт [egopowerplus.com](http://egopowerplus.com) для отримання повних умов гарантійної політики EGO.

UK

## ПРОЧЕТЕТЕ ВСИЧКИ ИНСТРУКЦИИ!



### ПРОЧЕТЕТЕ РЪКОВОДСТВОТО НА ОПЕРАТОРА

**ЗАБЕЛЕЖЕТЕ:** Тези инструкции също са налични в алтернативен формат, напр. на уебсайт.

**⚠ Остатьчен риск!** Хора с електронни устройства, като пейсмейкър трябва да се консултират с лекар(и) преди употреба на този продукт. Работата с електрическо оборудване в непосредствена близост до сърдечен пейсмейкър може да предизвика смущение или неизправност на пейсмейкъра.

**⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** За да осигурите безопасността и надеждността, всички поправки и подмени трябва да се извършват от квалифициран сервизен техник.

## СИМВОЛИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

Целта на символите за безопасност е да превличат вниманието към възможни опасности. Символите за безопасност и обясненията към тях заслужават вашето повишено внимание и осъзнаване. Символите за безопасност сами по себе си не елиминират каквато и да е опасност. Инструкциите и предупрежденията, които предоставят не са заместители за подходящите мерки за предотвратяване на инцидент.

**⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Уверете се, че сте прочели и осъзнали всички инструкции за безопасност в това Ръководство на оператора, включително всички известващи символи за безопасност, като "ОПАСНОСТ," "ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ," и "ВНИМАНИЕ" преди да използвате този инструмент. Неспазването на всички инструкции изброени долу може да доведе до електрически шок, пожар и/или сериозно нараняване.

### ПРЕДОТВРАТИВАНЕ НА ПОВРЕДА И ИНФОРМАЦИОННИ СЪОБЩЕНИЯ

Това информира потребителите за важна информация и/или инструкции, които могат да доведат до повреда на оборудването или на друго имущество, ако не се следват. Всяко съобщение се предхожда от думата „**ЗАБЕЛЕЖЕТЕ**“, като в примера долу:

**ЗАБЕЛЕЖЕТЕ:** Повреди по оборудването и/или по имуществото може да възникнат, ако тези инструкции не се спазват.



### ⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

Експлоатацията на всички електрически инструменти, може да доведе до изхвърляне на чужди предмети към вашите очи, което може да доведе до сериозно нараняване на окото. Преди започване на работа с електрически инструмент, винаги носете предпазни очила със странична защита и визор за цялото лице, когато е необходимо. Ние препоръчваме предпазна маска с широк визор за употреба над очила или стандартни предпазни очила със странична защита.

## ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

Тази страница изобразява и описва символите за безопасност, които може да се появят по този продукт. Прочетете, осъзнайте и следвайте всички инструкции по машината преди предприемане на слобяване или работа.

	Сигнал за безопасност	Предпазни мерки, които засягат Вашата безопасност.
	Носете защита за очите	Винаги носете предпазни очила със странична защита и предпазен екран за цялото лице, когато работите с този продукт.
	Носете защита за слуха	Винаги носете защита за слуха, когато работите с този продукт.
	ПРОЧЕТЕТЕ РЪКОВОДСТВОТО НА ОПЕРАТОРА	За намаляване на опасността от нараняване, потребителят трябва да прочете ръководството на оператора преди използването на този продукт.
	Дръжте околните хора надалеч	Дръжте околните настриани поне на 15 м.

	Шум	Гарантирано ниво на мощност на звука. Звуковите емисии към околната среда са в съответствие с директивите на европейската общност.
	CE	Този продукт е в съответствие с приложимите директиви на ЕС.
	WEEE	Отпадъчните електрически продукти не трябва да бъдат изхвърляни заедно с домакинския отпадък. Отнесете го до упълномощено място за рециклиране.
V	Волта	Напрежение
m³/h	Кубичен метър за час	Обем въздух
N	Нютон	Степен на силата
kg	Килограм	Тегло
	Постоянен ток	Вид или характеристика на тока

Когато използвате електрически уред, трябва винаги да се следват основните предпазни мерки, включително следните:

## ОБЩИ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ НА ЕЛЕКТРИЧЕСКИ ИНСТРУМЕНТИ

**▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: ПРОЧЕТЕТЕ ВСИЧКИ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ, ИНСТРУКЦИИ, ИЛЮСТРАЦИИ И СПЕЦИФИКАЦИИ ПРЕДОСТАВЕНИ С ТОЗИ ЕЛЕКТРИЧЕСКИ ИНСТРУМЕНТ.** Неспазването на всички инструкции изброени долу може да доведе до токов удар, пожар и/или сериозно нараняване.

Запазете всички предупреждения и инструкции за бъдеща справка.

Терминът "Електрически инструмент" в предупрежденията се отнася до захранвани от мрежата (кабелни) електрически инструменти или захранвани чрез батерия (безкабелни) електрически инструменти.

## БЕЗОПАСНОСТ В РАБОТНАТА ЗОНА

- Поддържайте работната зона чиста и добре осветена. Разхвърляни или тъмни работни зони пораждат инциденти.
- Не работете с електрически инструменти в експлозивна атмосфера, като например в присъствието на запалими течности, бензин или прах. Електрическият инструмент създава искра, която може да възпламенява праха или изпаренията.
- Дръжте на разстояние децата и страничните лица, докато работите с електрически инструмент. Разсейването може да причини загуба на контрол.

## ЕЛЕКТРИЧЕСКА БЕЗОПАСНОСТ

- Щепсилите на електроинструмента трябва да съответстваат на контакта. Никога не модифицирайте щепселя по какъвто и да е начин. Не използвайте какъвто и да е адаптер със заземени електрически инструменти. Немодифицираните щепсели и съответстващите контакти ще намалят риска от електрически шок.
- Избягвайте контакт на тялото със заземени повърхности, като тръби, радиатори, кухненски печки и хладилници. Съществува повишена опасност от токов удар, ако тялото Ви е заземено.
- Не излагайте електрическите инструменти на дъжд или влажни условия. Навлизането на вода в електрическия инструмент ще увеличи риска от токов удар.
- Не злоупотребявайте с кабела. Никога не използвайте кабела за пренасяне, изтегляне или изключване от контакта на електрическия инструмент. Дръжте кабела настрана от топлина, масло, остро ръбове или движещи се части. Повредени или оплетени кабели увеличават риска от токов удар.
- Когато работите с електроинструмент на открито, използвайте удължителен кабел подходящ за употреба на открито. Употребата на кабел подходящ за употреба на открито намалява риска от електрически шок.
- Ако работата с електрическия инструмент на влажно място е неизбежна, използвайте захранване със защитен прекъсвач на веригата при неизправно заземяване (GFCI). Употребата на GFCI намалява риска от токов удар.

BG



## ЛИЧНА БЕЗОПАСНОСТ

- Внимавайте, гледайте какво правите и използвайте здрав разум, когато работите с електрически инструмент. Не използвайте електрически инструмент, когато сте уморени или когато сте под влияние на наркотици, алкохол или лекарства. Момент невнимание по време на работата с електрически инструмент, може да доведе до сериозно лично нараняване.
- Използвайте лични предпазни средства. Винаги носете защита за очите. Защитно оборудване като прахови маски, не пълзгачи се безопасно обувки, твърда каска или защита за слуха използвана при подходящи условия ще намали риска от лични наранявания.
- Предотвратете непреднамерено пускане. Уверете се, че ключът е в изключена позиция, преди да свържете към захранване и/или батерия, повдигайки или носейки инструмента. Носейки инструмента, докато пръстът ви е на спусъка или подаването на захранване на инструменти, които са с включен прекъсвач е предпоставка за инцидент.
- Извадете всеки регулиращ ключ или гаечен ключ, преди да включите захранването. Гаечен или друг ключ оставен закачен към въртящите се части на електрическия инструмент, може да доведе до лично нараняване.
- Не се противайт. Запазете правилна стойка и баланс по всяко време. Това позволява по-добър контрол върху електрическия инструмент в непредвидени ситуации.
- Облечете се подходящо. Не носете отпуснати дрехи или бижута. Дръжте косата, дрехите и ръкавиците далеч от движещи се части. Отпуснати дрехи, бижута или дълга коса, могат да бъдат хванати в движещите се части.
- Ако са предоставени устройства за свързване на прахоуловител или съоръжения за събиране, уверете се, че те са свързани и са правилно използвани. Употребата на устройства за прах може да намали рисковете свързани с прах.
- Не позволяйте на рутинността придобита от честата употреба на инструмента да позволи да станете небрежни и да игнорирате принципите за безопасност на инструмента. Небрежно действие може да причини сериозно нараняване за част от секундата.

BG

206

56 ВОЛТА ЛИТИЕВО-ЙОННА БЕЗКАБЕЛНА ВЪЗДУХОДУВКА — LBX6000

## УПОТРЕБА И ГРИЖА ЗА ЕЛЕКТРИЧЕСКИЯ ИНСТРУМЕНТ

- Не пресилвайте електрически инструмент. Използвайте правилния електрически инструмент за вашата работа. Правилният електрически инструмент ще свърши работата по-добре и по-безопасно при капацитета за който е проектиран.
- Не използвайте електрическия инструмент ако ключът не го включва или изключва. Всеки електрически инструмент, който не може да бъде контролиран от ключа е опасен и трябва да бъде поправен.
- Разкажете щепсела от захранването и/или батерията от електрическия инструмент, преди да извършите настройки, смяна на аксесоари или съхраняване на инструментите. Подобни превантивни мерки за безопасност намаляват риска от стартиране на инструмента инцидентно.
- Дръжте свободния електрически инструмент извън досятъ до деца и не позволяйте хора, които не са запознати с електрическия инструмент или тези инструкции да работят с него. Електрическите инструменти са опасни в ръцете на необучени потребители.
- Поддържайте електрическите инструменти. Проверете за разместване или блокиране на подвижни части, счупване на части, и всякакви други условия, които могат да повлият на работата на електрическия инструмент. При повреда ремонтирайте инструмента преди употреба. Много инциденти са причинени от лошо поддържани електрически инструменти.
- Дръжте режещите инструменти остри и чисти. Правилно поддържани режещи инструменти, с остри режещи ръбове е по-малко вероятно да се заклещят и по-лесно се контролират.
- Използвайте електрическия инструмент, аксесоарите, частите на инструмента и т.н в съответствие с тези инструкции, като вземете предвид условията на работа и вида работата, която ще бъде извършвана. Употребата на електрическия инструмент за дейности различни от предназначените може да доведе до опасни ситуации.
- Дръжте ръкохватките и повърхностите за захващане сухи, чисти и без масло и грес. Хълзгавите ръкохватки и места за захващане не позволяват безопасно боравене и контролиране на инструмента при неочаквана ситуация.

## УПОТРЕБА И ГРИЖА ЗА ИНСТРУМЕНТ НА

## БАТЕРИИ

- Презареждайте само с зарядно устройство определено от производителя. Зарядно устройство, което е подходящо за един тип акумулаторни батерии може да създаде риск от пожар, когато се използва с други акумулаторни батерии.
- Използвайте электроинструменти само със специфично обозначени акумулаторни батерии. Употребата на каквато и да е друга батерия може да създаде риск от нараняване или пожар.
- Когато акумулаторните батерии не са в употреба ги дръжте на разстояние от други метални обекти, като кламери, монети, ключове, пирони, отвертки или други малки метални предмети, които могат да направят свързване между клемите. Свързване на късо на клемите на акумулаторната батерия може да причини изгаряния или пожар.
- При условия на злоупотреба, течност може да се отдели от акумулаторната батерия; предотвратете контакт. Ако инцидентно възникне контакт, изплакнете с вода. Ако течност влезе в контакт с очите, допълнително потърсете медицинска помощ. Течност отделена от акумулаторната батерия може да предизвика възпаление или изгаряния.
- Не използвайте акумулаторна батерия или инструмент, които са повредени или модифицирани. Повредените или модифицираните батерии може да проявят непредсказуемо поведение, което да доведе до пожар, експлозия или риск от нараняване.
- Не излагайте батерията или инструмента на огън или прекомерна температура. Излагане на огън или температура над 130 °C може да причини експлозия.
- Следвайте всички инструкции за зареждане и не зареждайте батерията или инструмента извън температурния обхват зададен в инструкциите. Неправилното зареждане или зареждане извън определения температурен обхват може да повреди батерията и да повиши риска от пожар.

## ОБСЛУЖВАНЕ

- Обслужуйте вашия електрически инструмент чрез квалифициран техник, като използвате само идентични резервни части. Това ще осигури поддръжката на безопасност на електрическия инструмент.
- Никога не поправяйте повредени акумулаторни батерии. Ремонтът на акумулаторни батерии

трябва да бъде извършван от производителя или авторизиран сервис.

## ПРОЧЕТЕ ВСИЧКИ ИНСТРУКЦИИ ПРЕДИ УПОТРЕБА НА ТОЗИ ПРОДУКТ!

### ОБУЧЕНИЕ

- Никога не позволяйте на деца, лица с намалени физически, сетивни или умствени способности, или с липса на опит и познание, или на хора, които не са запознати с тези инструкции да използват машината.
- Операторът или потребителят е отговорен за инциденти или опасности, причинени на други хора или тяхната собственост.

### ПОДГОТОВКА

- Този електрически инструмент може да бъде използван при дъжд и мокри условия. Изслушете електрическия инструмент след завършване на работата.
- Преди употреба, проверете батерите или акумулаторната батерия за повреда. Не използвайте уреда ако батерите или акумулаторната батерия са повредени.

### ЕКСПЛОАТАЦИЯ

- Този електрически инструмент може да бъде използван при дъжд и мокри условия. Изслушете електрическия инструмент след завършване на работата.
- Снемете батерите или акумулаторните батерии:
  1. Когато оставяте машината;
  2. Преди почистване на задръстване;
  3. Преди проверка, почистване и работа по уреда;
  4. Ако уредът започне да избира необично.
- Винаги бъдете сигурни за стабилността на краката по наклон.
- Вървете, никога не бягайте.
- Поддържайте по всички въздушни отвори за охлаждане да няма остатъци.
- Препоръка за работа с машината само в разумни часове – не рано сутринта или късно през нощта, когато хората могат да бъдат обезпокоени.
- Препоръка за легко навлажняване на повърхностите при пращни условия или употреба на приставка за влага.

BG

## **⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Опасност от въртящи се части!

- Използвайте пълното удължение на дюзата на въздуходувката, така че въздушният поток да може да работи близо до земята.
- Да не се работи с машината близо до земята, близо до отворен прозорец и т.н.

## **ПОДДРЪЖКА И СЪХРАНЕНИЕ**

- Дръжте всички гайки, болтове и винтове затегнати за да сте сигурни, че уредът е в безопасно работно състояние.
- Подменете износените или повредените части.
- Използвайте единствено оригинални резервни части и аксесоари.
- Съхранявайте уреда само на сухи места.

## **⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** За да намалите риска от пожар, електрически шок или нараняване:

## **ВАЖНО**

### **ПРОЧЕТЕТЕ ВНИМАТЕЛНО ПРЕДИ УПОТРЕБА.**

#### **ЗАПАЗЕТЕ ЗА БЪДЕЩА СПРАВКА.**

- Не позволяйте въздуходувката да се използва като играчка. Изисква се повишено внимание, когато се използва от или близо до деца.
- Ако въздуходувката не работи според очакванията, била е изпусната, повредена или изпусната във вода, върнете я в сервизен център.
- Не поставяйте какъвто и да е предмет в който и да е от отворите. Не използвайте с блокиран който и да е от отворите; поддържайте по отворите да няма прах, мъх, коса и нищо, което може да намали въздушния поток.
- Подходдате с повишено внимание, когато почиствате по стъпала.
- Не оставяйте въздуходувката без наблюдение, когато кабелът на батерията вкарани. Снемайте батерията, когато въздуходувката не се използва и преди обслужване.
- Не работете със зарядното устройство, включително с щепсела на зарядното устройство или с клемите на зарядното устройство с влажни ръце.
- Не зареждайте акумулаторната батерия на открито.

**BG**

## **⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:**

- Акумулаторната батерия, трябва да бъде премахната от уреда преди да бъде предаден за скрап.
- Батерията трябва да бъде безопасно изхвърлена като отпадък.
- НЕ предприемайте почистване на запушвания от уреда без първо да снемете батерията.
- Поддържайте въздуходувката и ръкохватките и сухи, чисти и без масло и грес. Винаги използвайте чист плат, когато почиствате. Никога не използвайте спирочна течност, бензин, продукти на нефтена основа или други силни разтворители за почистване на вашата въздуходувка. Следването на тези правила ще намали риска от загуба на управление и влошаване на качествата на пластмасата по корпуса.
- Батерите могат да експлодират в присъствието на източник на възпламеняване, като контролна лампа. За да намалите риска от сериозно нараняване, никога не използвайте каквито и да е безжични продукти в присъствието на открит огън. Експлодирана батерия може да изхвърли остатъци и химикали. Ако се изложите на това, незабавно изплакнете с вода.
- Никога не пускайте уреда без прикрепено подходящо оборудване. Винаги се уверявайте, че тръбата на въздуходувката е монтирана.
- Никога не използвайте въздуходувката близо до огън или нагорещена пепел. Употребата близо до огън или пепел може да разпространи пожари и да доведе до сериозно нараняване и/или имуществени щети.
- Никога не използвайте въздуходувката за разпространение на химикали, изкуствени торове или някакви други вещества. Разпространението на тези вещества може да доведе до сериозно нараняване на оператора или околните.
- Запазете тези инструкции. Обръщайте се често към тях и ги използвайте за инструктиране на други, които може да използват този инструмент. Ако заемете този инструмент на някой друг, заемете им също и тези инструкции, за да се предотврати злоупотреба с продукта и вероятно нараняване.

#### **ЗАПАЗЕТЕ ТЕЗИ ИНСТРУКЦИИ!**

## СПЕЦИФИКАЦИИ

Напрежение	56V
Максимален обем на въздуха	1014м <sup>3</sup> /ч
Максимална скорост на въздуха	Без дюза 65,4м/с
	С кръгла дюза 75м/с
	С плоска дюза 63,3м/с
Приближително време на работа (с акумулаторна батерия на раница EGO BAX1500)	Форсиране 70мин.
	Ниво 4 100мин.
	Ниво 3 140мин.
	Ниво 2 210мин.
	Ниво 1 340мин.
Максимална сила на въздуходувката	19,2N
Работна температура	-15°C-40°C
Температура на съхранение	-20°C-70°C
Тегло на въздуходувката	2,7kg
Измерено ниво на сила на звука L <sub>WA</sub>	Без дюза 94,4 dB(A) K=1,1 dB(A)
	С кръгла дюза 91,0 dB(A) K=2,2 dB(A)
	С плоска дюза 89,6 dB(A) K=2,4 dB(A)
Ниво на звуково налягане при ухото на оператора L <sub>PA</sub>	Без дюза 84,5 dB(A) K=3 dB(A)
	С кръгла дюза 81,5 dB(A) K=3 dB(A)
	С плоска дюза 80,2 dB(A) K=3 dB(A)
Гарантирано ниво на сила на звука L <sub>WA</sub> (съгласно 2000/14/EC)	95 dB(A)
Вибрации прa <sub>h</sub>	1,167 m/s <sup>2</sup> K=1,5 m/s <sup>2</sup>

- Декларираният общ размер на вибрации е измерен в съответствие със стандартния метод за тест и може да бъде използван за сравнение между два инструмента;
- Декларираният общ размер на вибрации може също така да бъде използван за предварителна оценка на влиянието.

**БЕЛЕЖКА:** Вибрационните емисии по време на действителната употреба на електрическия инструмент може да се различава от декларираната стойност. С цел да се защити оператора, потребителят трябва да носи ръкавици и антифони в действителни условия на работа.

## ПРЕПОРЪЧИТЕЛНИ АКСЕСОАРИ

ИМЕ НА ЧАСТ	НОМЕР НА ЧАСТ
Кръгла дюза	AN6000R
Плоска дюза	AN6000F

## ОПАКОВЪЧЕН ЛИСТ

ИМЕ НА ЧАСТ	БРОЙ
Въздуходувка	1
Тръба на въздуходувката	1
Разпръскаща дюза	2
Ръководство на оператора	1

## ОПИСАНИЕ

### ОПОЗНАЙТЕ ВАШАТА ВЪЗДУХОДУВКА (Фиг. А)

1. Цокъл
2. Спусък за скорост на въздуха
3. Бутон за форсиране
4. Бутон за Заключване
5. Тръба на въздуходувката
6. Бутон за освобождаване на тръбата
7. Кука
8. Кръгла дюза
9. Плоска дюза
10. LED #1
11. LED #2
12. LED #3
13. LED #4

BG

## ЕКСПЛОАТАЦИЯ

**▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Не позволявайте рутината с този продукт да ви направи непредпазливи. Запомните, че невнимание за малка част от секундата е достатъчна за да нанесе сериозно нараняване.

**▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Не се опитвайте да

modificирате този продукт или да създадете аксесоари, които не се препоръчват за употреба с тази въздуходувка. Всяка такава промяна или модификация е злоупотреба и може да доведе до опасни условия с последици от възможни сериозни наранявания.

**▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Не се препоръчва да използвате въздуходувката на висока скорост за дълъг период от време, тъй като силните вибрации и звука могат да бъдат вредни за вашето здраве.

**▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Винаги изваждайте акумулаторната батерия от продукта, когато извршвате поддръжка или когато не е в употреба. Изваждането на акумулаторната батерия ще предотврати инцидентно стартиране, което може да предизвика нараняване.

Преди всяка употреба инспектирайте целия продукт за повредени, липсващи или разхлабени части като винтове, гайки, болтове, капачки и др. Затегнете сигурно всички закопчалки и капачки и не работете с този продукт, докато всички повредени или липсващи части са подменени.

#### МОНТИРАНЕ/ДЕМОНТИРАНЕ НА ТРЪБАТА НА ВЪЗДУХОДУВКАТА

##### ■ При монтиране (Фиг. В)

Подравнете канала и натиснете тръбата в корпуса на въздуходувката, докато не чуете „щрак“.

##### ■ При снемане (Фиг. С)

Натиснете бутона за освобождаване на тръбата и издърпайте тръбата.

#### МОНТИРАНЕ/ДЕМОНТИРАНЕ НА КРЪГЛАТА/ПЛОСКАТА ДЮЗА НА ВЪЗДУХОДУВКАТА

##### ■ При монтиране (Фиг. D)

Подравнете хлеба на кръглата/плоската дюза с колчето на тръбата и натиснете дюзата в тръбата, докато щракне на местото си.

##### ■ При снемане (Фиг. Е)

Натиснете и задържте бутона за освобождаване на дюзата, за да отключите резето и след това издърпайте направо дюзата от въздуходувката.

#### МОНТИРАНЕ/ИЗВАЖДАНЕ НА АКУМУЛАТОРНАТА БАТЕРИЯ

**БЕЛЕЖКА:** За най-добра производителност препоръчваме използване на батерия на раница EGO 56V Battery BAX1500.

#### ЗАРЕДЕТЕ ПРЕДИ ПЪРВАТА УПОТРЕБА.

Използвайте само с акумулаторни батерии и зарядни устройства изброени на фиг. А.

##### ■ За да монтирате(Фиг. F)

Поставете батерията на раница и вкарайте щепсела на батерията във въздуходувката.

##### ■ За да извадите(Фиг. G)

Разкажете щепсела на батерията.

**▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Никога не дърпайте кабела за да извадите батерията от въздуходувката.

#### ПУСКАНЕ/СПИРАНЕ НА ВЪЗДУХОДУВКАТА (Фиг. H)

##### ■ За да стартирате

Преди пускане на въздуходувката моля проверете и потвърдете, че бутона за заключване е на позиция “On” (вкл.). Ако не е, натиснете бутона за заключване на позиция “On” (вкл.), в противен случай спусъкът за скорост на въздуха не може да бъде натиснат за стартиране на въздуходувката.

Натиснете спусъка за да включите захранващата глава. Увеличаването на натиска върху спусъка води до по-висока скорост на въздуха.

##### ■ За да спрете

Освободете спусъка за скорост на въздуха за да изключите въздуходувката.

#### ЗА РЕГУЛИРАНЕ НА СКОРОСТТА НА ВЪЗДУХА

Въздуходувката е оборудвана с индикатор за скоростта на въздуха, показващ максималното ниво на скорост на въздуха. Стартирайте въздуходувката за да покажете максималното ниво на скоростта на въздуха. Кратко натискане на бутона за форсирание ще промени максималното ниво на скоростта на въздуха, докато натискането и задържането на бутона за форсирание ще включи функцията за форсирание.

## СВЕТОДИОДНИ (LED) ФУНКЦИИ И НИВО НА СКОРОСТ НА ВЪЗДУХА

НИВО НА СКОРОСТ НА ВЪЗДУХА	ВКЛЮЧЕН СВЕТОДИОД НА ВЪЗДУХОДУВКАТА				БЕЛЕЖКА
	LED1	LED2	LED3	LED4	
НИВО 1	●	○	○	○	Светлина на течаща вода: Ниво 1 → Ниво 2 → Ниво 3 → Ниво 4
НИВО 2	●	●	○	○	
НИВО 3	●	●	●	○	
НИВО 4	●	●	●	●	●: Вкл ○: Изкл
ФОРСИРАНЕ	Светлина на течаща вода				

## ПОДДРЪЖКА

**▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Когато обслужвате, използвайте само идентични резервни части. Употребата на каквито и да е други части може да създава опасност или да е предизвиква повреда на продукта. За да осигурите безопасността и надеждността, всички поправки трябва да се извършват от квалифициран сервизен техник.

**▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** За да избегнете нараняване, винаги снемайте акумулаторната батерия от продукта, когато почиствате или извършвате поддръжка.

## ОБЩА ПОДДРЪЖКА

Избягвайте употребата на разтворители, когато почиствате пластмасовите части. Повечето пластмасови части са уязвими на повреда от различни видове разтворители в търговската мрежа и може да се повредят от тяхната употреба. Използвайте чист плат, за премахване на мръсотия, прах, масло и т.н.

**▲ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Никога не позволявайте спирчача течност, бензин, петролни продукти, проникващи масла и т.н. да влизат в контакт с пластмасовите части. Химикалите могат да повредят, отслабят или разрушат пластмаса, което може да доведе сериозно нараняване.

## СЪХРАНЕНИЕ

- Почиствете всички чужди материали от въздушния отвор на въздуходувката.
- Съхранявайте на закрито, на място, което е недостъпно до деца. Пазете я от корозивни препарати като градински химикали и сол за обезледяване.

## Опазване на околната среда



Не изхвърляйте електрическо оборудване, зарядно устройство за акумулаторни батерии и батерии/акумулаторни батерии в домакинския отпадък.

Съгласно европейския закон 2012/19/EU, електрическо и електронно оборудване, което повече не може да се използва и съгласно европейското законодателство 2006/66/EC, дефектните или използвани акумулаторни батерии/батерии трябва да се събират отделно и да се изхвърлят по подходящ за околната среда начин.

Ако се изхвърлят електрически уреди в сметища или бунища, опасни вещества могат да изтекат в подпочвените води и да попаднат в хранителната верига, като увредят вашето здраве и благосъстояние.

BG



## ОТСТРАНЯВАНЕ НА НЕИЗПРАВНОСТИ

ПРОБЛЕМ	ПРИЧИНА	РЕШЕНИЕ
Въздуходувката не работи.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Акумулаторната батерия не е прикрепена към въздуходувката.</li><li>■ Няма електрически контакт между въздуходувката и батерията.</li><li>■ Акумулаторната батерия е изтощена.</li><li>■ Акумулаторната батерия или въздуходувката са твърде горещи.</li><li>■ Претоварване</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Закрепете акумулаторната батерия към въздуходувката.</li><li>■ Извадете батерията, проверете контактите и поставете наново акумулаторната батерия.</li><li>■ Сменете акумулаторната батерия.</li><li>■ Охладете батерията и въздуходувката, докато температурата спадне под 67°C.</li><li>■ Намалете натоварването на въздуходувката или на акумулаторната батерия.</li></ul>
Скоростта на въздуха значителна намалява.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Прекомерно износване на вентилатора на двигателя.</li><li>■ Въздушният отвор е блокиран от остатъци.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Свържете се с сервисния център на EGO за ремонт.</li><li>■ Извадете акумулаторната батерия, почистете остатъците.</li></ul>

## ГАРАНЦИЯ

### ГАРАНЦИОННА ПОЛИТИКА EGO

Моля посетете уеб сайта [egopowerplus.com](http://egopowerplus.com) за пълните условия по гаранционната политика на EGO.

BG

212

56 ВОЛТА ЛИТИЕВО-ЙОННА БЕЗКАБЕЛНА ВЪЗДУХОДУВКА — LBX6000

## PROČITAJTE UPUTE U CIJELOSTI!



### PROČITAJTE PRIRUČNIK ZA RUKOVATELJE

**OBAVIJEŠT:** Ove upute bit će dostupne i u alternativnom formatu, npr. na internetskoj stranici.

**⚠ Preostale opasnosti!** Osobe s električnim uređajima poput srčanih elektrostimulatora prije korištenja ovog proizvoda trebaju se posavjetovati sa svojim liječnikom. Rad električne opreme u neposrednoj blizini srčanih elektrostimulatora može prouzročiti smetnju ili kvar srčanog elektrostimulatora.

**⚠ UPOZORENJE!** Radi osiguranja sigurnosti i pouzdanosti sve popravke i zamjene treba obavljati kvalificirani servisni tehničar.

## SIGURNOSNI SIMBOLI

Svrha sigurnosnih simbola je skretanje pozornosti na moguće opasnosti. Sigurnosni simboli i njihova objašnjenja zahtijevaju vašu potpunu pozornost i razumijevanje. Sami simboli upozorenja ne isključuju opasnost. Upute i upozorenja koja pružaju nisu zamjena za propisne mјere za prevenciju nesreća.

**⚠ UPOZORENJE!** Prije korištenja ovog alata pobrinite se da sve upute u ovom korisničkom priručniku, uključujući sve sigurnosne simbole kao što su "OPASNOST", "UPOZORENJE", "OPREZ" pročitate s razumijevanjem. Zanemarivanje svih uputa navedenih u nastavku može rezultirati strujnim udarom, požarom i/ili teškim tjelesnim ozljedama.

## INFORMATIVNE I PORUKE O SPRJEČAVANJU OŠTEĆENJA

One korisnika obaveštavaju o važnim informacijama i/ili uputama i ako ih se ne pridržavate, može doći do oštećenja opreme ili druge imovine. Ispred svake poruke istaknuta je riječ „**OBAVIJEŠT**”, kao u donjem primjeru:

**OBAVIJEŠT:** Može doći do oštećenja opreme i/ili imovine u slučaju ne pridržavanja ovih uputa.



**⚠ UPOZORENJE!** Rukovanje električnim alatima može rezultirati odbacivanjem stranih predmeta u oči što opet može izazvati teška oštećenja očiju. Prije početka rukovanja električnim alatom uvijek nosite zatvorene zaštitne naočale ili zaštitne naočale s bočnim štitnicima, a prema potrebi i štitnik za cijelo lice. Preporučujemo nošenje sigurnosne maske širokog vidnog polja preko naočala, ili nošenje standardnih zaštitnih naočala s bočnim štitnicima.

## SIGURNOSNE NAPOMENE

Na ovoj stranici slikovno su prikazani i objašnjeni sigurnosni simboli koji se mogu pojaviti na ovom proizvodu. Prije pokušaja sastavljanja i rukovanja s razumijevanjem pročitajte sve upute na stroju i pridržavajte ih se.

	Попредження щодо безпеки	Запобіжні заходи, що стосуються вашої безпеки.
	Надягайте засоби захисту очей	Працюючи з цим виробом, завжди носіть закриті захисні окуляри чи відкриті захисні окуляри з бічними щитками або повнoproфільну захисну маску.
	Надягайте засоби захисту органів слуху	Під час роботи з цим виробом завжди використовуйте засоби захисту органів слуху.
	Прочитайте посібник з експлуатації	Щоб зменшити ризик травми, користувач повинен прочитати інструкцію користувача перед використанням цього виробу.
	Тримайте сторонніх подалі	Тримайте сторонніх не близче як за 15 метрів.

HR

	Шум	Гарантований рівень звукової потужності. Розповсюдження шуму в навколошнє середовище згідно з директивою Європейського співтовариства.
	CE	Цей виріб відповідає чинним директивам ЄС.
	WEEE	Відходи електричних виробів не слід викидати разом із побутовим сміттям. Зверніться до авторизованого пункту переробки.
V	Вольти	Напруга
m³/h	Кубічний метр на годину	Об'єм повітря
N	Ньютон	Величина сили
kg	Кілограм	Маса
	Постійний струм	Тип або характеристика струму

Pri korištenju električnih uređaja potrebno je uvijek pridržavati se osnovnih mjera opreza uključujući sljedeće:

## OPĆA UPOZORENJA O SIGURNOSTI ELEKTRIČNIH ALATA

**▲ UPOZORENJE: PROČITAJTE SVA SIGURSNA UPOZORENJA, SVE UPUTE, ILUSTRACIJE I SPECIFIKACIJE ISPORUČENE S OVIM ELEKTRIČnim ALATOM.** Zanemarivanje svih uputa navedenih u nastavku može rezultirati strujnim udarom, požarom i/ili teškim ozljedama.

### Sva upozorenja i upute spremite za buduće potrebe.

Pojam „električni alat“ se u upozorenjima odnosi na sav alat s mrežnim napajanjem (s priključnim kabelom) ili s baterijskim napajanjem (bez priključnog kabela).

### SIGURNOST RADNOG PODRUČJA

- Područje za rad održavajte čistim i dobro osvijetljenim. Pretrpana ili mračna područja izazivaju nesreće.

HR

- Električni alat ne upotrebljavajte u eksplozivnim okruženjima, primjerice u prisutnosti zapaljivih tekućina, benzina ili prašine. Električni alat stvara iskre koje mogu zapaliti prašinu ili isparjenja.**
- Dok se koristite električnim alatom, djecu i promatrače udaljite od mjesta rada. Ometanje može dovesti do gubitka kontrole nad alatom.**

### ELEKTRIČNA SIGURNOST

- Utikači električnog alata moraju odgovarati utičnici. Ne izvode nikakve preinake na utikaču. Ne koristite adapterske utikače s uzemljenim električnim alatom. Nepreinaćeni utikači i odgovarajuće utičnice smanjuju će rizik od strujnog udara.**
- Izbegavajte kontakt tijela s uzemljenim ili metalnim površinama kao što su slavine, radijatori, peći i hladnjaci. Opasnost od električnog udara se povećava ako je vaše tijelo spojeno s uzemljenom površinom ili tlom.**
- Električni alat ne izlažite kiši ili mokrim uvjetima. Prodiranje vode u električni alat povećat će rizik od strujnog udara.**
- Kabel ne koristite nepropisno. Kabel ne koristite za nošenje, povlačenje ili iskopčavanje električnog alata. Kabel držite dalje od topline, ulja, oštih rubova ili pokretnih dijelova. Oštećeni ili isprepleteni kabeli povećavaju rizik od strujnog udara.**
- Kada električnim alatom radite na otvorenom, koristite produžni kabel prikladan za uporabu na otvorenom. Korištenje kabela prikladnog za uporabu na otvorenom smanjuje rizik od strujnog udara.**
- Ako je upotreba električnog alata na vlažnom mjestu neizbjegljiva, koristite električno napajanje koje je zaštićeno sklopkom za zaštitu od dozemnog spoja. Upotreba takve sklopke smanjuje rizik od strujnog udara.**

### OSONBA SIGURNOST

- Budite oprezni i koncentrirajte se na posao koji obavljate i ponašajte se razumno pri korištenju električnog alata. Nemojte raditi s električnim alatom ako ste umorni ili pod utjecajem droge, alkohola ili lijekova. Trenutak nepažnje tijekom rada s električnim alatom može rezultirati teškim tjelesnim ozljedama.**
- Koristite osobnu zaštitnu opremu. Nosite zaštitu za oči. Osobna zaštitna oprema kao što je maska protiv prašine, zaštitne cipele s potplatama protiv klizanja, zaštitna kaciga ili štitnici za sluh, koja se koristi za odgovarajuća stanja, umanjit će opasnost od ozljede.**
- Sprjечite nehotično uključivanje alata. Prijenos alata povežete na izvor napajanja i/ili dio sa baterijom, podignite ili nosite alat provjerite nalazi li se prekidač u položaju "isključeno". Nošenje alata s prstom na sklopci ili priključivanje alata na napajanje s**

uključenom sklopkom pogoduje nezgodama.

- **Skinite s alata sve ključeve za podešavanje ili pritezanje prije uključivanja njegovog napajanja.** Viličasti ključ ili ključ za stezanje glave koji su ostali na rotirajućem dijelu električnog alata mogu izazvati ozljede.
- **Nemojte se pretjerano naginjati. Cijelo vrijeme održavajte odgovarajuće držanje i ravnotežu.** Na taj način ćete zadržati bolju kontrolu nad alatom u nepredviđenim situacijama.
- **Obucite se prikladno. Ne nosite široku odjeću ili nakit. Kosu, odjeću i rukavice držite dalje od pokretnih dijelova.** Pokretni dijelovi mogu zahvatiti široku odjeću, nakit ili dugu kosu.
- **Ako postoje uređaji za povezivanje s usisivačima i skupljačima prašine, provjerite jesu li dobro spojeni i koriste li se ispravno.** Uporaba uređaja za prašinu smanjuje opasnost koja nastaje nakupljanjem prašine.
- **Nemojte dopustiti da vas poznavanje alata stečeno čestom uporabom učini samodopadnim te da ignorirate sigurnosna načela za alat.** Nemarne radnje mogu rezultirati teškim ozljedama u djeliču sekunde.

#### KORIŠTENJE I BRIGA O ELEKTRIČNOM ALATU

- **Nemojte preopterećivati električni alat.** Koristite alat koji odgovara poslu koji obavljate. S prikladnim električnim alatom ćete posao obaviti bolje i sigurnije i predviđenom brzinom.
- **Nemojte koristiti alat ako ga sklopkom ne možete uključiti ili isključiti.** Električni alat koji se ne može uključiti ili isključiti sklopkom opasan je i treba ga popraviti.
- **Prije podešavanja, mijenjanja nastavaka ili spremanja alata izvadite utičak iz utičnice i/ili iz alata izvadite baterije.** Ova preventivna sigurnosna mjera će smanjiti opasnost od nehitočnog pokretanja električnog alata.
- **Električni alat koji ne koristite spremite izvan dohvata djece i nemojte dozvoliti da njime rade osobe koje nisu upoznate s električnim alatom ili s ovim uputama za rad s električnim alatom.** Električni alati su opasni u rukama neizvježbanih osoba.
- **Održavajte električni alat.** Provjerite da pokretni dijelovi alata nisu necentrirani ili zaglavljeni, da nema polomljenih dijelova i drugih stanja koja mogu utjecati na rad električnog alata. Ako ima oštećenja, svakako ih prije korištenja otklonite. Mnoge nezgode su nastale upravo zbog slabog održavanja električnog alata.

■ **Rezne alate održavajte oštima i čistima.** Pravilno održavani rezni alati s oštim reznim bridovima manje su skloni zaglavljivanju i njima se lakše upravlja.

- **Koristite električne alate, dodatke i nastavke u skladu s ovim uputama, uzimajući u obzir radne uvjete i vrstu rada koji ćete obavljati.** Upotreba električnog alata za radeve za koje on nije predviđen može dovesti do opasnih stanja.
- **Rukohvate i površinu rukohvata održavajte suhim, čistim i očišćenim od ulja i masti.** Skliski rukohvati i skliske površine rukohvata onemogućuju sigurno rukovanje i upravljanje alatom u neočekivanim situacijama.

#### KORIŠTENJE I NJEGA BATERIJSKOG ALATA

- **Punjjenje obavljajte samo s punjačem kojeg je naveo proizvođač.** Punjač koji je prikladan za jedan tip kompleta baterija može stvoriti rizik od požara ako ga se koristi s drugim kompletom baterija.
- **Električni alat koristite samo s izričito navedenim kompletima baterija.** Korištenje drugih kompleta baterija može stvoriti rizik od ozljeda i požara.
- **Kada baterijski modul nije u upotrebi, čuvajte ga što dalje od metalnih predmeta kao što su spajalice, novići, ključevi, čavli, vijci i drugi mali metalni predmeti koji mogu kratko spojiti priključke.** Kratko spojjanje baterijskih kontakata može prouzročiti opekle ili požar.
- **U slučaju pogrešne uporabe, baterija može izbaciti tekućinu; izbjegavajte kontakt.** Ako slučajno dođe do doticaja, mesta doticaja isperite vodom. Ako tekućina dođe u doticaj s očima, dodatno potražite pomoć liječnika. Tekućina koju izbací baterija može prouzročiti nadražaj kože ili opekle.
- **Ne upotrebjavajte oštećen ili preinačen baterijski modul ili alat.** Oštećene ili preinačene baterije mogu pokazati nepredvidivo ponašanje koje može rezultirati požarom, eksplozijom ili opasnošću od ozljeda.
- **Baterijski modul i alat ne izlažite vatri ili previšokoj temperaturi.** Izlaganje vatri ili temperaturi višoj od 130 °C može prouzročiti eksploziju.
- **Pridržavajte se svih uputa za punjenje i baterijski modul ili alat nemojte puniti izvan okvira temperaturnog raspona navedenog u uputama.** Nepropisno punjenje ili punjenje pri temperaturama izvan okvira određenog raspona može oštetiti bateriju i povećati opasnost od požara.

HR

## SERVISIRANJE

- Servisiranje električnog alata prepustite kvalificiranom osoblju za popravak koje upotrebljava samo identične zamjenske dijelove. Time će se osigurati održavanje sigurnosti električnog alata.
- **Ne servisirajte oštećene baterijske module.** Servisiranje baterijskih modula smiju obavljati samo proizvođač ili ovlašteni serviseri.

## PROČITAJTE SVE UPUTE PRIJE UPORABE OVOG PROIZVODA!

### OBUKA

- Nemojte nikada dopustiti da djeca i osobe ograničenih fizičkih, osjetilnih ili metalnih sposobnosti ili nedovoljnog iskustva i znanja ili osobe koje nisu upoznate s ovim uputama upotrebljavaju ovaj stroj.
- Rukovatelj ili korisnik odgovoran je za nesreće ili opasnosti za druge osobe ili njihovu imovinu.

### PRIPREMA

- Ovaj električni alat može se upotrebljavati po kiši i u mokrim uvjetima. Osušite električni alat nakon završenog posla.
- Prije uporabe provjerite jesu li baterije ili baterijski moduli oštećeni. Nemojte upotrebljavati uređaj ako su baterije ili baterijski modul oštećeni.

### RAD

- Ovaj električni alat može se upotrebljavati po kiši i u mokrim uvjetima. Osušite električni alat nakon završenog posla.
- **Odskopite baterije ili baterijske module:**
  1. kada ostavljate stroj bez nadzora;
  2. prije uklanjanja blokade;
  3. prije provjere, čišćenja ili rada na stroju;
  4. ako uređaj počne neobično vibrirati.
- **Uvijek osigurajte dobro uporište na kosinama.**
- **Hodajte, nemojte trčati.**
- **Svi ulazi zraka za hlađenje moraju biti očišćeni od nečistoća.**
- **Preporučujemo da stroj upotrebljavate samo u razumno doba dana – ne rano ujutro ili kasno navečer kada možete smetati ljudima.**

HR

- U prašnjavim uvjetima preporučujemo blago navlažiti površine ili uporabu priključka raspršivača.

### ▲ UPOZORENJE:

- Opasnost od rotirajućih dijelova!
- Upotrebljavajte cijeli nastavak s mlaznicom puhalo kako bi zrak strujao blizu tla.
- Stroj nemojte upotrebljavati u blizini otvorenih prozora i sl.

## ODRŽAVANJE I SKLADIŠTENJE

- Sve matice, svornjake i vijke održavajte pritegnutima kako biste bili sigurni da je uređaj u sigurnom radnom stanju.
- Zamjenite istrošene ili oštećene dijelove.
- Upotrebljavajte samo originalne zamjenske dijelove i pribor.
- Držite uređaj na suhom mjestu.

### ▲ UPOZORENJE:

Radi smanjenja opasnosti od požara, strujnog udara ili ozljeda:

## VAŽNO!

### POZORNO PROČITAJTE PRIJE UPORABE.

### SAČUVAJTE ZA BUDUĆE POTREBE.

- Puhalo se ne smije upotrebljavati kao igračka. Potreban je strogi nadzor ako ga upotrebljavaju djeca ili ako se upotrebljava u blizini djece.
- Ako puhalo ne radi propisno, ako je ispalo, oštećeno ili ako je palo u vodu, odnesite ga u servisni centar.
- Nemojte stavljati predmete u otvore uređaja. Nemojte upotrebljavati uređaj ako su otvori blokirani. Otvore održavajte očišćenim od prašine, vlakana, dlaka i svega ostalog što može smanjiti protok zraka.
- Budite posebno oprezni kada čistite na stepeništu.
- Puhalo nemojte ostavljati bez nadzora nakon umeranja utikača baterije. Izvadite bateriju kada ne upotrebljavate puhalo i prije radova servisiranja.
- Punjačem, utikačem i priključcima punjača ne rukujte mokrim rukama.
- Baterijski modul nemojte puniti na otvorenom prostoru.

### ▲ UPOZORENJE:

- Prije odlaganja uređaja na otpad, baterijski modul potrebno je izvaditi iz uređaja.
- Bateriju je potrebno zbrinuti na siguran način.

- **NEMOJTE** pokušavati ukloniti začepljenja iz uređaja ako prije toga niste izvadili bateriju.
- **Puhalo i njegove drške održavajte suhim, čistim i očišćenim od ulja i masti.** Za čišćenje uvijek upotrebljavajte čistu krpnu. Za čišćenje puhalu nemojte nikada upotrebljavati kočjone tekućine, benzин, proizvode na bazi nafte ili jaka otapala. Pridržavanjem ovog pravila smanjit će se opasnost od gubitka kontrole nad uređajem i trošenje plastičnih dijelova kućišta.
- **Baterije mogu eksplodirati u prisutnosti izvora paljenja poput pomoćnog plamenika.** Radi smanjenja opasnosti od teških tjelesnih ozljeda bežični proizvod nemojte nikada upotrebljavati u prisutnosti otvorenog plamenka. Eksplodirana baterija može odbaciti khototine i kemikalije. U slučaju izlaganja zahvaćena mesta odmah isperite vodom.
- **Uređaj nemojte nikada pokretati bez propisno pričvršćene opreme.** Uvijek provjerite je li postavljena cijev puhalu.
- **Nikada ne upotrebljavajte puhalo blizu vatre ili vrucog pepela.** Uporaba u blizini vatre ili pepela može izazvati požar i rezultirati teškim povredama i/ili materijalnim štetama.
- **Puhalo nemojte nikada upotrebljavati za raspršivanje kemikalija, gnojiva ili drugih toksičnih tvari.** Raspršivanje takvih tvari može rezultirati teškim povredama rukovatelja ili drugih prisutnih osoba.
- **Sačuvajte ove upute.** Uputama se koristite često i koristite ih za upućivanje drugih osoba koje mogu upotrebljavati ovaj alat. Ako ovaj alat nekom posudite, priložite i ove upute radi sprečavanja nepropisne uporabe proizvoda i mogućih ozljeda.

#### SAČUVAJTE OVE UPUTE!

#### TEHNIČKI PODACI

Napon	56V
Maksimalna količina zraka	1014m <sup>3</sup> /h
Maksimalna brzina zraka	S mlaznicom
	S okruglom mlaznicom
	S ravnom mlaznicom

Približno vrijeme rada (s baterijskim modulom EGO BAX1500)	Pojačanje	70min
Razina 4	Razina 4	100min
Razina 3	Razina 3	140min
Razina 2	Razina 2	210min
Razina 1	Razina 1	340min
	Maksimalna snaga puhalna	19,2N
	Radna temperatura	-15 °C - 40 °C
	Temperatura skladištenja	-20 °C - 70 °C
	Težina puhalna	2,7kg
Izmjerena razina zvučne snage L <sub>WA</sub>	S mlaznicom	94,4 dB(A) K=1,1 dB(A)
	S okruglom mlaznicom	91,0 dB(A) K=2,2 dB(A)
	S ravnom mlaznicom	89,6 dB(A) K=2,4 dB(A)
Razina zvučnog tlaka kod uha rukovatelja L <sub>PA</sub>	S mlaznicom	84,5 dB(A) K=3 dB(A)
	S okruglom mlaznicom	81,5 dB(A) K=3 dB(A)
	S ravnom mlaznicom	80,2 dB(A) K=3 dB(A)
Zajamčena razina zvučne snage L <sub>WA</sub> (u skladu s 2000/14/EZ)		95 dB(A)
Vibracija a <sub>h</sub>		1,167 m/s <sup>2</sup> K=1,5 m/s <sup>2</sup>

- Deklarirane ukupne vrijednosti vibracija izmjerenе su u skladu sa standardnom metodom ispitivanja i mogu se koristiti za usporedbu jednog alata s drugim.
- Deklarirane ukupne vrijednosti vibracija mogu se koristiti i u preliminarnoj procjeni izloženosti.

**NAPOMENA:** emisija vibracija tijekom aktualnog korištenja električnog alata može se razlikovati od deklarirane vrijednosti u kojoj se alat koristi; Radi zaštite rukovatelja korisnik treba nositi rukavice i štitnike za uši u aktualnim uvjetima korištenja.

#### PREPORUČENA DODATNA OPREMA

NAZIV DIJELA	BROJ DIJELA
Okrugla mlaznica	AN6000R
Ravna mlaznica	AN6000F

HR



## POPIS ZA PAKIRANJE

NAZIV DIJELA	KOLIČINA
Puhalo	1
Cijev puhalo	1
Mlaznica za raspršivanje	2
Korisnički priručnik	1

## OPIS

### UPOZNAJTE SE S PUHALOM (sl. A)

- Podnožje
- Okidač brzine zraka
- Gumb za pojačanje
- Gumb ZAfiksiranje
- Cijev puhalo
- Gumb za otpuštanje cijevi
- Kuka
- Okrugla mlaznica
- Ravna mlaznica
- LED 1
- LED 2
- LED 3
- LED 4

## UPOTREBA

**⚠ UPOZORENJE!** Nemojte biti nepažljivi jer ste upoznati s načinom rada proizvoda. Zapamtite da je samo jedan djelić sekunde nepažnje dovoljan za nastanak ozbiljne ozljede.

**⚠ UPOZORENJE!** Ne pokušavajte obavljati preinake na ovom proizvodu ili raditi pribor koji nije prepričen za uporabu s ovim puhalom. Sve takve izmjene ili preinake predstavljaju nepropisnu uporabu i mogu rezultirati opasnim stanjima koja mogu dovesti do mogućih teških tjelesnih ozljeda.

**⚠ UPOZORENJE!** Ne prepričujemo da puhalo dugo koristite na velikoj brzini jer jakе vibracije mogu biti štetne za zdravlje.

**⚠ UPOZORENJE!** Pri održavanju proizvoda i kada se on ne koristi, baterijski modul izvadite iz proizvoda. Uklanjanjem baterijskog modula uklanjate mogućnost

nehomičnog pokretanja uslijed kojeg mogu nastati tjelesne ozljede.

Prije svake uporabe pregledajte cijeli proizvod u pogledu oštećenja, dijelova koji nedostaju ili otpuštenih dijelova kao što su vijci, maticе, svornjaci, kapice i sl. Dobro pritegnite sve elemente za pričvršćenje i kapice i ne koristite proizvod dok se svi dijelovi koji nedostaju ili oštećeni dijelovi ne zamijene.

### MONTIRANJE/UKLANJANJE CIJEVI PUHALA

#### ■ Montiranje (sl. B)

Poravnajte žlijeb i gurajte cijev na kućište puhalo dok ne začujete „klik“.

#### ■ Uklanjanje (sl. C)

Pritisnite gumb za oslobođanje cijevi i izvucite cijev.

### MONTIRANJE/UKLANJANJE OKRUGLE/RAVNE MLAZNICE PUHALA

#### ■ Montiranje (sl. D)

Poravnajte utor u okrugloj/ravnoj mlaznici s izbočinom na cijevi i gurajte mlaznicu na cijev sve dok ne sjedne na svoje mjesto.

#### ■ Uklanjanje (sl. E)

Pritisnite i držite gumb za oslobođanje mlaznice kako biste deaktivirali zasun, za povucite mlaznicu ravno s puhalo.

### UGRADNJA/UKLANJANJE BATERIJSKOG MODULA

**NAPOMENA:** Za najbolji rad prepričuje se upotreba baterijskog modula s naprtnjačom EGO 56 V BAX1500.

#### Napunite prije prve uporabe.

Upotrebjavajte samo s baterijskim modulima i punjačima koji su navedeni na sl. A.

#### ■ Ugradnja (sl. F)

Stavite bateriju s naprtnjačom na leđa i ukopćajte utikač baterije u puhalo.

#### ■ Skidanje (sl. G)

Izvucite bateriju van.

**⚠ UPOZORENJE!** Ne povlačite za kabel kako biste uklonili baterijski modul iz puhalo.

### POKRETANJE/ZAUSTAVLJANJE PUHALA (sl. H)

#### ■ Pokretanje

Prije pokretanja puhalo, provjerite je li gumb za zaključavanje postavljen u položaj „On“. Ako nije, postavite ga u položaj „On“ jer u protivnom nećete moći pritisnuti okidač za brzinu zraka kako biste pokrenuli puhalo.

HR

218

BATERIJSKO PUHALO S 56 VOLTNOM LITIJ-IONSKOM BATERIJOM — LBX6000

Ustisnite okidač za brzinu zraka ako želite uključiti puhalo. Jači pritisak okidača daje veću brzinu puhanja.

#### ■ Zaustavljanje

Otpustite okidač za brzinu zraka ako želite isključiti puhalo.

#### PODEŠAVANJE BRZINE STRUJANJA ZRAKA

Puhalo je opremljeno indikatorom brzine zraka koji prikazuje maksimalnu razinu brzine zraka. Pokrenite puhalo kako bi se prikazala maksimalna brzina zraka. Kratkim pritiskom gumba za pojačanje promijenit ćete maksimalnu razinu brzine zraka, a ako dodirnete i zadržite gumb za pojačanje, uključite ćete pripadajuću funkciju.

#### LED FUNKCIJA I BRZINA ZRAKA

RAZINA BRZINE ZRAKA	LED NA PUHALU				NAPOMENA
	LED 1	LED 2	LED 3	LED 4	
RAZINA 1	●	○	○	○	Svjetlo tekuće vode: Razina 1 → Razina 2 → Razina 3 → Razina 4 ↑ ●: Uključeno      ○: Isključeno
RAZINA 2	●	●	○	○	
RAZINA 3	●	●	●	○	
RAZINA 4	●	●	●	●	
POJAČANJE	Svjetlo tekuće vode				

#### ODRŽAVANJE

**⚠️ UPOZORENJE!** Pri servisiranju koristite samo identične zamjenske dijelove. Korištenje drugih dijelova može izazvati opasnost ili prouzročiti oštećenje proizvoda. Radi sigurnosti i pouzdanosti sve popravke treba obavljati kvalificirani servisni tehničar.

**⚠️ UPOZORENJE!** Radi izbjegavanja teških tjelesnih ozljeda, pri čišćenju ili obavljanju podešavanja komplet baterija uvijek izvadite iz proizvoda.

#### OPĆE ODRŽAVANJE

Pri čišćenju plastičnih dijelova izbjegavajte koristiti otapala. Većina plastika podložne su oštećenju od različitih vrsta komercijalnih otapala i mogu se oštetiti u slučaju njihovog korištenja. Za uklanjanje nečistoće, prašine, ulja, masti i sl. koristite čiste krpe.

**⚠️ UPOZORENJE!** Nemojte dopustiti da kočione tekućine, benzin, proizvodi na bazi nafte, penetrirajuća ulja i sl., dođu u doticaj s plastičnim dijelovima. Kemikalije mogu oštetiti, oslabiti ili uništiti plastiku što može rezultirati teškim tjelesnim ozljedama.

#### ČUVANJE

- Očistite sav strani materijal s ulaza za zrak na puhalu.
- Pohranite ga u zatvorenoj prostoriji koja nije dostupna djeci. Držite podalje od korozivnih sredstava kao što su vrtne kemikalije i soli za odleđivanje.

#### Zaštita okoliša



Električnu opremu, punjač baterije i baterije/punjive baterije ne odlazite u otpad iz kućanstva!

Prema Europskoj Direktivi 2012/19/EU o električnoj i elektroničkoj opremi koja više nije iskoristiva i prema Europskoj Direktivi 2006/66/EZ neispravne ili iskoristene komplete baterija/baterije potrebno je sakupljati zasebno i zbrinuti na ekološki prihvatljiv način.

Ako se električni uređaji odlažu na odlagališta otpada ili deponije, opasne tvari mogu iscurjeti u podzemne vode i dospijeti u lanac ishrane, oštećujući tako vaše zdravlje i blagostanje.

HR



## OTKLANJANJE POGREŠKI

PROBLEM	UZROK	RJEŠENJE
Puhalo ne radi.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Baterijski modul nije postavljen na puhalo.</li><li>■ Nema električnog kontakta između puhalo i baterije.</li><li>■ Baterijski modul je ispražnjen.</li><li>■ Baterijski modul i/ili puhalo su prevrući.</li><li>■ Preopterećenje</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Postavite baterijski modul na puhalo.</li><li>■ Izvadite bateriju, provjerite kontakte i ponovno stavite komplet baterija.</li><li>■ Napunite baterijski modul.</li><li>■ Hladite baterijski modul i puhalo dok se temperatura ne spusti ispod 67 °C.</li><li>■ Smanjite opterećenje puhalo ili baterijskog modula</li></ul>
Značajno se smanjila brzina strujanja zraka.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Prekomjerno trošenje ventilatora motora.</li><li>■ Ulaz za zrak je zapriječen nečistoćama.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Za popravak se obratite servisnom centru tvrtke EGO.</li><li>■ Uklonite baterijski modul, očistite nečistoće.</li></ul>

## JAMSTVO

JAMSTVENA POLITIKA PROIZVODAČA EGO

Za cijelokupne uvjete jamstvene politike proizvođača EGO posjetite internetsku stranicu [egopowerplus.com](http://egopowerplus.com).

HR

220

BATERIJSKO PUHALO S 56 VOLTNOM LITIJ-IONSKOM BATERIJOM — LBX6000

## სრულად გაეცანით ინსტრუქციას!



გაეცანით მომხმარებლის  
ინსტრუქციას

**შენიშვნა:** ეს ინსტრუქციები ასევე ხელმისაწვდომია ალტერნატიულ ფორმატში, მაგალითად ვებგვერდზე.

**▲ არსებული რისკი:** პირველებბმა ისეთი ელექტრული მოწყობილობებით, როგორიცაა იმპლანტირებული დეფიბლირატორი, უნდა მიმართონ პირად ექიმს რჩევისთვის ან პროდუქტის გამოყენებამდე. იმპლანტირებულ დეფიბლირატორთან უშუალო სიახლოვეს ელექტრული მოწყობილობის ოპერირებამ შესაძლოა დეფიბლილატორს ხელი შეუშაბლოს შეუშაბაში ან გათიშოს იგი.

**▲ გაფრთხილება:** ხელსაწყოს უსაფრთხოდ და გამართულად მუშაობისთვის საჭიროა მისი ყველა შეკვეთება და ნაწილის შეცვლა შესრულდეს კვალიფიციური სერვისის ტექნიკოსის მიერ.

## უსაფრთხოების წესის სიმბოლოები

უსაფრთხოების წესის სიმბოლოების მიზნია მიაქციოთ ყურადღება შესაძლო საფრთხეებს. ყურადღებით გაეცანით და შეისწავლეთ უსაფრთხოების წესის სიმბოლოები და მთი შესაბამისი განმარტებები. უსაფრთხოების წესის სიმბოლოების მინიშენებით თავისთავად არ ანიტრალებს რაიმე საფრთხის არსებობის რისკს. მათ მიერ მოწოდებული ინსტრუქციები და გაფრთხილები არ არიან შემთხვევის თავიდან აცილების სწორი პროცედურის შემცვლელები.

**▲ გაფრთხილება:** ხელსაწყოს გამოყენებამდე დაწვრილებით გაეცანით და შეისწავლეთ ყველა უსაფრთხოების წესი მომხმარებლის ამ ინსტრუქციაში, მათ შორის ყველა უსაფრთხოების წესის სიმბოლო როგორიცაა „საშიშროება“, „გაფრთხილება“ და „ყურადღება“. ქვემოთ ჩამოთვლილი ყველა ინსტრუქციის უგულებელყოფამ შესაძლოა გამოიწვიოს ელექტრული შოკი, ხანძარი და/ან მოგაყენოთ სერიოზული პირადი ზიანი.

**დაზიანების პრევენცია და საინფორმაციო შეტყობინებები**

ესენი მიუთითებს მომხმარებელს მნიშვნელოვანი ინფორმაციისა და/ან ინსტრუქციებისკენ, რომელთა მიუდევნობამ შესაძლოა გამოიწვიოს ხელსაწყოს დაზიანება. ყოველ შეტყობინებას წინ უძღვის სიტყვა „შენიშვნა“, როგორც მითითებულია ქვედა ნიმუში:

**შენიშვნა:** მითითებების შეუსრულებლობამ შესაძლოა გამოიწვიოს ხელსაწყოს და/ან ქონების დაზიანება.



**▲ გაფრთხილება:** ელექტრული ხელსაწყოს გამოყენებისას შესაძლოა უცხო სხეულის თვალების მიდაბოში მოხვედრა, რამაც შესაძლოა გამოიწვიოს თვალის მნიშვნელოვანი დაზიანება. ელექტრული ხელსაწყოს გამოყენებამდე აუცილებლად მოირგეთ უსაფრთხოების თვალსფარი ან სათვალე მყარი თვალის დამცვებით და მთლიანი სახის ეკრანთ. ჩვენ რეკომენდაციას ვუწევთ ფართო ხედვის არის მქონე უსაფრთხოების ნიღაბს სათვალეებთან ერთად ან სტანდარტულ გვერდითა ეკრანების მქონე უსაფრთხოების სათვალეებს.

**KA**

## უსაფრთხოების წესის ინსტრუქცია

ეს გვერდი აჩვენებს და აღწერს იმ უსაფრთხოების წესის სიმბოლოებს, რომლებიც შესაძლოა აღმოჩნდონა მოცემულ პროდუქტზე. წაკითხეთ, შეისწავლეთ და მიყევით ხელსაწყოს ყველა ინსტრუქციას მის აწყობამდე და ჩართოვამდე.

	უსაფრთხოების ნიშანი	გამართებილები ზომები, რომლებიც მოიცავნ თქვენს უსაფრთხოებას.		ხმაური	გარანტირებული ხმის სიმძლავრის დონე. გარემოში ხმაურის გავრცელების დონე ეკროვავშირის რეაულაციების შესატყისა.
	გაიკეთეთ თვალების დამცავი	დაზიანების რისკის შესამცირებლად მომზარებელმა უნდა წაიკითხოს და გაცნოს ხელსაწყოს მუშაობის ინსტრუქციას მის გამოყენებამდე.		CE	ხელსაწყო შეესაბამება ეკროვავშირის მიერ წამოყენებულ რეაულაციებს.
	გაიკეთეთ ყურების დამცავი	ყოველთვის მოირგეთ უსაფრთხოების თვალსაფარი ან გვერდითა ეკრანების მქონე უსაფრთხოების სათვალე და მთლიანი სახის ეკრანი ხელსაწყოთი სარგებლობისას.		WEEE	ელექტრული ხელსაწყოების უტილიზაცია არ უნდა მოხდეს საკოფაზოვრებო ნარჩენებთან ერთად. წაიღეთ ხელსაწყო აკტორიზირებულ ნარჩენების გადამამუშავებელთან.
	გაეცანით მომხმარებლის ინსტრუქციას	დაზიანების რისკის შესამცირებლად მომზარებელმა უნდა წაიკითხოს ხელსაწყოს მუშაობის ინსტრუქცია მის გამოყენებამდე.	V	ვოლტი	ძაბვა
	მომხმარებლის ინსტრუქციის დამართები	დაკავშირებული ხელსაწყოს გამოყენებისას მირითადი უსაფრთხოების ზომები უნდა იყოს დაცული, შემდეგის ჩათვლით:	mA/h	კუმულუტურული მეტრი საათში	ჰაურის მოცულობა
	მოარიდეთ სხვა ადამიანები	მოაცილეთ გარეშე პირები ხელსაწყოს მინიმუმ 15 მეტრის დაშორებით.	N	ნიუტონი	ძალის მნიშვნელობა
	მოარიდეთ სხვა ადამიანები	მოაცილეთ გარეშე პირები ხელსაწყოს მინიმუმ 15 მეტრის დაშორებით.	kg	კილოგრამი	წონა
	მოარიდეთ სხვა ადამიანები	მოაცილეთ გარეშე პირები ხელსაწყოს მინიმუმ 15 მეტრის დაშორებით.	...	მუდმივი დენი	დენის ტიპი ან სახე

KA

## ელექტრული ხელსაწყოს უსაფრთხოების ზოგადი მაჩვენებლები

▲ გაფრთხოლება: გაეცნით ამ ელექტრულ ხელსაწყოსთან დაკავშირებულ უსაფრთხოების ყველა მითითებას, ინსტრუქციას, ილუსტრაციას და სპეციფიკაციას. ქვემოთ ჩამოთვლილი წერისმიერი ინსტრუქციის უკულებელყოფამ შესაძლოა გამოიწვიოს ელექტრულების დარტყმა, ხანძარი და/ან მოგაყენოთ სერიოზული ტრავმა.

**შეინახეთ ყველა მითითება და ინსტრუქცია სამობავლოდ გამოყენებისთვის.**

ტერმინი „ელექტრული ხელსაწყო“ უსაფრთხოების ინსტრუქციაში შეესაბამება ქსელიდან (სადწნით) ან აკუმულატორით (უსადწნო) მიღებულ დენზე მომუშავე ელექტრულ ხელსაწყოს.

**საშუალო არეს უსაფრთხოება**

- დაიცავით საშუალო არის სისუფთავე და იქნიეთ კარგი განატება. ჩახერგილი ან ბნელი სამუშაო არე იწვევს ინციდენტებს.
- არ აშუალოთ ელექტრული ხელსაწყო პარში ფეთქებადი საშუალებების არსებობისას, როგორიცაა აალებადი სითხეები, ბენზინი ან მტკერი.
- ელექტრული ხელსაწყოები წარმოქმნიან ნაპერწალს, რომელმაც შესაძლოა აანთოს მტკერი ან აირი.
- ელექტრული ხელსაწყოთი სარგებლობისას მოარიდეთ მას ბავშვები და სხვა პირები. ყურადღების გაფანტვას შეუძლია გამოიწვიოს ხელსაწყოზე კონტროლის დაკარგვა.

**ელექტრული უსაფრთხოება**

- ელექტრული ხელსაწყოს დენზის ჩანგალი უნდა ერგებოდეს შტეფსელს. არასიდეს გაუკეთოთ მოდიფიცირება ხელსაწყოს დენზის ჩანგალს. არ გამოიყენოთ ადაპტორები ისეთი ხელსაწყოების დენზის ჩანგალზე, რომელსაც აქვს დამიწება. არსებული დენზის ჩანგალი და მისი შესაბამისი შტეფსელის არსებობა ამცირებს ელექტრული შოკის რისკს.

■ მოერიდეთ სხეულით დამიწებული საგნების ზედაპირებთან კონტაქტს, როგორიცაა მილები, რადიატორები, ჭურები და მაცივრები. ელექტრული შოკის მიღების რისკი იზრდება თუ თქვენი სხეული დამიწებულია.

■ არ დატოვოთ ელექტრული ხელსაწყოები წვიმაში ან სველ ადგილას. ელექტრულ ხელსაწყოში შესული წყალი ზრდის ელექტრული შოკის მიღების რისკს.

■ არ დააზიანოთ დენზის სადენი.

არასიდეს გამოიყენოთ სადენი ხელსაწყოს სატარებლად, მოსაქაჩად ან შტეფსელიდან ამოსართველად.

დაიცავით დენზის სადენი სიმხურვალისან, ზეთისგან, მჭრელი და მომრავი საგნებისგან. დაზიანებული ან გადახლართული დენზის სადენი ზრდის ელექტრული შოკის რისკს.

■ ელექტრული ხელსაწყოთი გარეთ სარგებლობისას გამოიყენეთ დამაგრძელებელი, რომელიც გამოსადეგია გარეთ მუშაობისთვის. გარეთ მუშაობისთვის შესაბამისი ელექტრული სადენის გამოყენება ამცირებს ელექტრული შოკის რისკს.

■ თუ ელექტრული ხელსაწყოს ნესტიან გარემოში მუშაობა გრძაუცალია, გამოიყენეთ დამიწებაზე დამოკლებისას წრედის ამორთვის დაცვის მქონე (GFCI) კვების წყარო. GFCI წრედის ამორთვის დაცვის მქონე კვების გამოყენება ამცირებს ელექტრული შოკის რისკს.

**პირადი უსაფრთხოება**

■ ხელსაწყოს გამოყენებისას იყავით ფხიზლად, იმოქმედეთ დაკვირვებით და საღი აზრის გათვალიწინებით. არ გამოიყენოთ ხელსაწყო როდესაც ხართ დაღლილი, ან ალკოჰოლის, მედიკამენტების ან ნარკოტიკების ზომეტებიდების ქვეშ. ხელსაწყოთი სარგებლობისას მყისიერმა უყრდნდლებობამ შეიძლება მოგაყენოთ სერიოზული პირადი ზიანი.

**KA**

- გამოიყენეთ პირადი დამცავი საშუალებები. ყოველთვის გაიკეთეთ თვალების დამცავი. შესაბამის სამუშაო პირობებში დამცავი საშუალებების გამოყენება, როგორიცაა მტკრის საწინააღმდეგო ნიღბა, მიცურების საწინააღმდეგო სეც ფეხსაცმელი, მყარი ჩაფურცელი ან სმენის დამცავი, ამცირების სამუშაო ტრამვებს.
- უცხედი ჩართვის აღვეთა. დაწესენდით რომ ჩართველი არის გამორთულ პოზიციაში ხელსაწყოს დენში და/ან აკუმულატორთან მიერთებამდე, ხელსაწყოს მაღლა აწევადე ან ტარებამდე. ელექტრული ხელსაწყოების ტარება ჩამრთველის ღილაკზე დადებული თითოთ ან ხელსაწყოს დენში მიერთება, რომელსაც გააქტიურებული აქვს ჩართვის ღილაკი, იწვევს ინციდენტებს.
- მოსხენით ნებისმიერი დამაგრებული მარეგულირებელი ხელსაწყო ან ქანჩის გასაღები ჩართვამდე. ელექტრული ხელსაწყოს მმრუავ ნაწილზე დამაგრებულმა ქანჩის გასაღებმა ან სხვა მარეგულირებელმა შესაძლოა მოგაყენოთ პირადი ზიანი.
- არ გადაისახოთ ყოველთვის დაიცავით ბალნის და მყარად იდექტით ფეხზე. ეს გაძლევთ საშუალებას მოახდინოთ ხელსაწყოს უკეთესი კონტროლი მოულოდნელ სიტუაციებში.
- ჩაიცვით შესაბამისად. არ ჩაიცვათ განიერი, ფრიალა ტანსაცმელი და ძვირფასეულობა. მოაცილეთ თქვენი თმა, ტანსაცმელი და ხელთათმანები მომრავ ნაწილებს. განიერი, ფრიალა ტანსაცმელი, ძვირფასეულობა და თმა შესაძლოა ჩაითრიოს მოძრავა ნაწილებმა.
- თუ არსებოს მტკრის ან ნარჩენების შემგროვებელი საშუალებების შეერთების ადგილები, დარწმუნდით რომ ისინი სწორადაა დაკავშირებული და გამოყენებული. მტკრისთვის განკუთვნილი საშუალებების გამოყენებამ შესაძლოა შეამციროს მასთან დაკავშირებული საფრთხეები.
- შეეცადეთ, მსგავს ხელსაწყოებთან ხშირი მუშაობის გამოცდილებამ არ გამოიწვიოს თქვენი თავდაჯერებულობა და არ მოახდინოთ ხელსაწყოს უსაფრთხოების პრინციპების იგნორირება. უგულისყურო საქველმა წამის მეათედშიც კი შესაძლოა გამოიწვიოს სერიოზული ტრავება.
- ელექტრული ხელსაწყოს გამოყენება და მოვლა
  - არ დაატანოთ ძალა ხელსაწყოს. გამოიყენეთ სწორი ხელსაწყო თქვენი მიზნებისთვის. სწორი ხელსაწყო უკეთ და უფრო უსაფრთხოდ გააკეთებს იმ საქმეს, რომლისთვისად განკუთვნილია იგი.
  - არ გამოიყენოთ ხელსაწყო თუ ჩამრთველი არ რთავს ან თიშავს მას. ნებისმიერი ხელსაწყო, რომელიც ვერ კონტროლდება ჩამრთველით, სახიფათოა და საჭიროებს შეკეთებას.
  - გათიშეთ დენის ჩანგალი შტეფსელიდან და/ან მოსხენით აკუმულატორი ხელსაწყოს ნებისმიერი რეგულირებისას, ნაწილის ცვლილებისას ან ხელსაწყოს შენახვამდე. მსგავსი რევენციული უსაფრთხოების ზომები ამცირებს ელექტრული ხელსაწყოს უცხედი ჩართვის რისკს.
  - გათიშული ელექტრული ხელსაწყოები შეინახეთ ბავშვებისთვის მიუწვდომელ ადგილს და არ მისცეთ ხელსაწყოს გამოყენების უფლება მისით სარგებლობის არმცოდნე ან მის ინსტრუქციაში ჩაუხედავ პირებს. ელექტრული ხელსაწყოები გამოიუცდელი პირების ხელში სახიფათოა.
  - მოუარეთ ელექტრულ ხელსაწყოს. შეამოწმეთ მოძრავი და შემაკავშირებელი ნაწილების ურთიერთწანაცვლება, ნაწილების დაზიანება და სხვა მდგამარეობა, რომელმაც შეიძლება გავლენა იქნიოს ხელსაწყოს მუშაობაზე. დაზიანების შემთხვევაში შეაკეთეთ ხელსაწყო გამოყენებამდე. ბევრი ინციდენტი გამოიწვეულია ცუდად მოვლილი ელექტრო ხელსაწყოების გამო.
  - მჭრელი ხელსაწყოები იქონიეთ სუფთა და ბასრ მდგამარეობაში. სწორად მოვლილი ბასრი დანის პირის მქონე

მურელი ხელსაწყოების გახდართვა  
ნაკლებად აღმატურია და მათი  
კონტროლიც გაადვილებულია.

- გამოიყენეთ ეს ხელსაწყო, მისი ნაწილები, მათი დამჭერები და ა.შ. ინსტრუქციის მიხედვით, სამუშაო გარემოს და სამუშაოს ტიპის გათვალისწინებით. ელექტრული ხელსაწყოს არადანიშნულებისამებრ გამოყენებამ შესაძლოა შექმნას სახიფათო სიტუაციას.
- იქონიეთ სახელურები და ხელის ჩასაჭიდი სხვა ზედაპირები შრალ და სუფთა მდგომარეობაში, მათ შორის ცხიმისა და ზეთის გარეშე. სრიალა სახელურები და ხელის ჩასაჭიდი ზედაპირები არ იძლევა ხელსაწყოს უსაფრთხო მიაპრობისა და კონტროლის საშუალებას მოულოდნელ სიტუაციებში.
- აკუმულატორის გამოყენება და მოვლა**
  - დატენეთ მხოლოდ მწარმოებლის მიერ მითითებული დამტენი მოწყობილობით. დამტენმა მოწყობილობამ, რომელიც თავსებადია ერთი ტიპის აკუმულატორთან, შესაძლოა წარმოშვას ხანძრის გაჩერის რისკი სხვა აკუმულატორზე გამოყენებისას.
  - გამოიყენეთ ელექტრული ხელსაწყოები მხოლოდ სპეციალურად აღნიშნული აკუმულატორებით. სხვა აკუმულატორების გამოყენებამ შესაძლოა წარმოშვას ფიზიკური დაზიანების ან ხანძრის რისკი.
  - როდესაც აკუმულატორს არ იყენებთ, მოაცილეთ იგი ლითონის საგნებს, როგორიცაა ქადალდის კლიპი, მონეტა, გასაღები, ლურსმანი, ხრახნი ან სხვა მცირე ზომის ლითონის საგნები, რომელთაც შეუძლიათ აკუმულატორის კონტაქტების დამოკლება. აკუმულატორის კონტაქტების დამიკლებამ შესაძლოა გამოიწვიოს დამწერლობა ან ხანძრი.
  - არასწორი მოპყრობის შემთხვევაში სითხემ შესაძლოა გამოჟონოს აკუმულატორიდან; მოერიდეთ მასთან შეხებას. თუ შემთხვევით შეეხეთ სითხეს, ჩამოიბანეთ წყლით. თუ სითხე მოსვდა თვალებში,

მიმართეთ ექიმს. აკუმულატორიდან გამოჟონილმა სითხემ შესაძლოა გამოიწვიოს გაღიზიანება ან დამწერობა.

- არ გამოიყენოთ აკუმულატორი ან ხელსაწყო, რომელიც დაზიანებულია ან გადაკეთებულია. დაზიანებულმა ან გადაკეთებულმა აკუმულატორმა შესაძლოა გამოავლინოს არაპროგრამული ტემპერატურა 130 °C-ზე მაღალი ტემპერატურის ზემოქმედებამ შესაძლოა აფეთქება გამოიწვიოს.
- არ მოათავსოთ აკუმულატორის ბლოკი ან ხელსაწყო ცეცხლში ან მაღალ ტემპერატურაზე, 130 °C-ზე მაღალი ტემპერატურის ზემოქმედებამ შესაძლოა აფეთქება გამოიწვიოს.
- იხელმძღვანელეთ დამუხტვის ინსტრუქციებით და არ დამუხტოთ აკუმულატორის ბლოკი ან ხელსაწყო ინსტრუქციაში მითითებული ტემპერატურის დიაპაზონის ფარგლებს გარეთ. აკუმულატორის არასწორი ან ინსტრუქციაში მითითებული ტემპერატურის დიაპაზონის ფარგლებს გარეთ დამუხტვა ზრდის ხანძრის რისკს.

#### მოშახურება

- ხელსაწყოსთან დაკავშირებული ტენიკური მომსახურება შეასრულებინეთ კვალიფიციურ პირს მხოლოდ იდენტური სათადარიგო ნაწილების გამოყენებით. ეს უზრუნველყოფს ხელსაწყოს უსაფრთხოდ მუშაობის რეემის შენარჩუნებას.
- არასოდეს შეავთოთ დაზიანებული აკუმულატორის ბლოკები. აკუმულატორების მომსახურება მხოლოდ მწარმოებლის ან მომსახურების ავტორიზებული მომწოდებლის მიერ არის შესაძლებელი.
- სრულად გაეკანით ინსტრუქციას ამ პროცესის გამოყენებამდე!
- ტრეინინგი
- არასოდეს მისცეთ ხელსაწყოთი სარგებლობის უფლება ბავშვებს, შეზღუდული ფიზიკური, მგრძნობელობის ან მენტალური შეძლებლობის მქონე პირებს ან

KA

ცოდნისა და გამოცდილების არმქონე, მოწყობილობის გამოყენების ინსტრუქციების არმცოდნე პირებს.

- ოპერატორი ან მომხმარებელი პასუხისმგებელია იმ შემთხვევებზე ან საფრთხეებზე რაც შესაძლოა დაემუქროს სხვა პირებს ან მათ ქონებას.

#### მოშვადება

- ელექტრო ხელსაწყოს გამოყენება შესაძლებელია წვიმის დროს ან სკელ პირობებში. გააშრეთ ხელსაწყო სამუშაოს დასრულების შემდეგ.
- გამოყენებამდე შეამოწმეთ აკუმულატორი და მისი ბლოკი დაზიანებაზე. არ გამოიყენოთ ხელსაწყო თუ მისი აკუმულატორი ან ელემენტების ბლოკი დაზიანებულია.

#### ექსპლუატაცია

- ელექტრო ხელსაწყოს გამოყენება შესაძლებელია წვიმის დროს ან სკელ პირობებში. გააშრეთ ხელსაწყო სამუშაოს დასრულების შემდეგ.
- ამოილეთ ელემენტები ან აკუმულატორი:
  1. როდესაც უყურადღებოდ ტოვებთ ხელსაწყოს;
  2. გაჭედილი საგნებისგან გაწმენდამდე;
  3. ხელსაწყოს შემოწმებამდე, გაწმენდამდე ან ჩართვამდე;
  4. თუ მოწყობილობა იწყებს უჩვეულო ვიბრაციას.
- ყოველთვის დაწმუნდით, რომ გაქვთ მყარი საყრდენი ხელსაწყოს ფერდობზე გამოყენებისას.
- არასოდეს ირბინოთ, მხოლოდ იარეთ.
- ხელსაწყოზე ჰაერის გამაგრილებლის შესასვლელები იქონიეთ ნარჩენებისგან თავისუფალ მდგრადულობაში.
- ხელსაწყოთ სარგებლობა რეამენდირებულია მხოლოდ დღის მართებულ საათებში – არა ადრე დიღლით ან გვიან ღამით, როგა შესაძლოა სხვა ადამიანები შეაწუხოთ.
- რეკომენდირებულია მტრიან არეში

ზედაპირის ოდნავ დანოტივება ან დამორთებული მიმაგრების გამოყენება.

- ▲ გაფრთხილება: უფრთხილდით მბრუნავ ნაწილებს!

- გამოიყენეთ საბერველას ჭავლური ბუნიკის დამაგრძელებელი, რათა ჰაერის ჭავლი დატრასლდეს მიწასთან ახლოს.
- არ ამუშაოთ მოწყობილობა ღია ფანჯრების და ა.შ. მახლობლად.
- ექსპლუატაცია და შენახვა
- მჭიდროდ დაუჭირეთ ყველა ქანჩი, ჭანჭიკი და ხრახნი, რათა დარწმუნდეთ რომ ხელსაწყო უსაფრთხო სამუშაო მდგომარეობაშია.
- გამოცვალეთ გაცვეთილი ან დაზიანებული ნაწილები.
- გამოიყენეთ მხოლოდ ორიგინალი ნაწილები ან აქსესუარები.
- ხელსაწყო შეინახეთ მხოლოდ მშრალ ადგილას.

- ▲ გაფრთხილება: იმისათვის რომ შეამციროთ ხანძრის, ელექტროდენის დარტყმის ან ტრავმის რისკი:

## მნიშვნელოვანი

გამოყენებამდე ყურადღებით წაიკითხეთ შენიახეთ სამიმაგლოდ გაცნობისთვის.

- არავის მისცეთ საბუალება საბერველა გამოიყენოს, როგორც სათამშო. შავშებთან ახლოს ან ბავშვების მიერ ხელსაწყოს გამოყენებისას განსაკუთრებული ყურადღებაა საჭირო.
- თუ საბერველა არ მუშაობს ისე როგორც საჭიროა, მირს დავირდა, დაზიანდა ან წყალში ჩავარდა, დააბრუნეთ ის მომსახურების ცენტრში.
- არ ჩადით რაიმე საგნი ხელსაწყოს ღია სივრცეებში. არ გამოიყენოთ ხელსაწყო, თუ ღია სივრცეები დაბლოკილია; იქონიეთ საპაროები თავისუფალი მტკრისება, ბუსუსებისგან, თმებისა ან სხვა საგნებისგან, რამაც შესაძლოა შეამციროს ჰაერის ჭავლი.

- გამოიჩინეთ განსაკუთრებული სიფრთხილე, როდესაც ასუფთავებთ კიზებები.
- არ დატოვოთ საბერველა უყურადღებოდ, როცა აკუმულატორის დენის ჩანგალი შეერთებულია. მოხსენით აკუმულატორი, როცა საბერველა არ არის გამოყენებაში ან ტექნიკური მომსახურების დაწყებამდე.
- არ მოკიდოთ სველი ხელები დამტენ მოწყობილობას, მის დენის ჩანგალს ან დამტენის კონტაქტებს.
- არ დატენოთ აკუმულატორის ბლოკი გარეთ.

### **⚠ გაფრთხილება:**

- აკუმულატორი უნდა ამოვილოთ ხელსაწყოდან მის უტილიზაციამდე.
- აკუმულატორის უტილიზაცია უნდა მოხდეს უსაფრთხოების წესის შესაბამისად.
- არ შეეცადოთ გაჭედილი ნარჩენების გასუფთავებას აკუმულატორის მოხსნამდე.
- იქნიეთ საბერველა და მისი სახელური მშრალ, სუფთა, ცხიმისა და ზეთისგან თავისუფალ მდგომარეობაში.  
ყოველთვის გამოიყენეთ სუფთა ტილო გაწმენდისას. არასოდეს გამოიყენოთ სამუხრუჭე სითხე, ბერზინი, ნავთობზე დამზადებული პროდუქტები ან სხვა ძლიერი გამსხველები საბერველას გასწმენდად. ამ წესის დაცვა შესაბამის კონტროლის დაკარგვის რისკს და პლასტმასის ბუდის ცვეთას.
- აკუმულატორები შესაძლოა აფეთქდეს ანთების წყაროს არსებობისას, როგორიცაა ამთები ნათურა. სერიოზული ტრავმის მიღების რისკის შესამცირებლად, არასოდეს გამოიყენოთ უსადენო ხელსაწყი ანთებული ცეცხლის მახლობლობად. აფეთქებულმა აკუმულატორმა შესაძლოა გამოტყოცნოს ნარჩენები და ქიმიური ნივთიერებები. სხეულზე მოხვედრისას დაუყონებლივ ჩამოიბანეთ წყლით.

■ არასოდეს ამუშაოთ ხელსაწყო შესაბამისი ნაწილების გარეშე. ყოველთვის დარწმუნდით რომ საბერველას მიღი დამონტაჟებულია.

■ არასოდეს გამოიყენოთ საბერველა ცეცხლის ან ნაკვერჩხლების მახლობლად. ცეცხლის ან ნაკვერჩხლების მახლობლად საბერველას გამოყენებამ შესაძლოა გამოიწვიოს ცეცხლის გავრცელება და სერიოზული ტრავმა და/ან ქონების დაზიანება.

■ არასოდეს გამოიყენოთ საბერველა ქიმიური ნივთიერებების, სასუქის და სხვა ტოქსიური ნივთიერებების გაფრევებისთვის. მსგავსი ნივთიერებების გაფრევებამ შესაძლოა მოუტანოს სერიოზული ზიანი მომხმარებელს ან მახლობლად მყოფ პირებს.

■ შეინახეთ ეს ინსტრუქცია. ხშირად იხელმძღვანელეთ ინსტრუქციით და გამოიყენეთ სხვა ადამიანების მითითებებისთვის, ვისაც სურს ამ ხელსაწყის გამოყენება. თუ ათხოვებთ ხელსაწყის სხვა პირს, ასევე ათხოვეთ მას ეს ინსტრუცია, რათა თავიდან აცილოთ ხელსაწყის არასათანადო გამოყენება და შესაძლო ტრავმა.

**შეინახეთ ეს ინსტრუქცია!**

### **სპეციფიკაციები**

მაზვა	56 ვოლტი	
მაქსიმალური ჰაერის მოცულობა	1014 მ³/სთ	
	ბუნიკის გარეშე	65.4 მ/წმ
მაქსიმალური ჭავლის სიჩქარე	მრგვალი ბუნიკით	75 მ/წმ
	ბრტყელი ბუნიკით	63.3 მ/წმ

**KA**

მიახლოებითი მუშაობის პერიოდი (EGO BAX1500 ზურგბანთა- აკუმულატორით)	ბუსტი	70 წთ
	მე-4-ე დონე	100 წთ
	მე-3-ე დონე	140 წთ
	მე-2-ე დონე	210 წთ
	1-ღი დონე	340 წთ
საბერველას მაქსიმალური მაღალა		19,2 ნ
საექსპლუატაციო ტემპერატურა		-15°C-40°C
შენახვის ტემპერატურა		-20°C-70°C
საბერველას წონა		2.7 კბ
$L_{WA}$	ბუნიკის გარეშე	94.4 dB(A)
	მრგვალი ბუნიკით	K=1.1 dB(A)
	ბრტყელი ბუნიკით	91.0 dB(A) K=2.2 dB(A)
$L_{PA}$	ბუნიკის გარეშე	84.5 dB(A) K=3 dB(A)
	მრგვალი ბუნიკით	81.5 dB(A) K=3 dB(A)
	ბრტყელი ბუნიკით	80.2 dB(A) K=3 dB(A)
გარანტირებული ხმის სიმძლავრის დონე $L_{WA}$ (2000/14/EC რეგულაციის მიხედვით)		95 dB(A)
ვიბრაცია $a_h$		1.167 მ/წ² K=1.5 მ/წ²

- მითითებული ვიბრაციის სრული მნიშვნელობა გაზომილია სტანდარტული ტესტირების მეთოდით და შესაძლოა გამოყენებულ იქნას ერთი ხელსაწყოს მეორესთან შედარებისას.
- მითითებული ვიბრაციის სრული მნიშვნელობა ასევე შესაძლოა გამოყენებულ იქნას ზემოქმედების პირველადი შეფასებისას.

**შენიშვნა:** ელექტრული ხელსაწყოს ვიბრაციის ემისია გამოყენებისას შესაძლოა განსხვავდებოდეს მითითებული

ოდენობისგან; მომხმარებელმა ხელსაწყოთი სარგებლობისას საჭიროა გამოიყენოს ხელთათმანები და ყურის დამცავი საშუალებები.

## რეკომენდირებული აქსესუარები

ნაწილის დასახელება	ნაწილის ნომერი
მრგვალი ბუნიკი	AN6000R
ბრტყელი ბუნიკი	AN6000F

## შეფუთვის ჩამონათვალი

ნაწილის დასახელება	რაოდენობა
საბერველა	1
საბერველას მილი	1
გასაფანტი ბუნიკი	2
მომხმარებლის ინსტრუქცია	1

## აღნერა

### შესწავლეთ თქვენი საბერველა (ნახ. A)

- ფოსო
- ჭავლის სიჩქარის ტრიგერი
- ბუსტის ღილაკი
- ჩამკეტი ღილაკი
- საბერველას მილი
- მილის მოხსნის ღილაკი
- კაუჭი
- მრგვალი ბუნიკი
- ბრტყელი ბუნიკი
- შუქდიოდი #1
- შუქდიოდი #2
- შუქდიოდი #3
- შუქდიოდი #4

## ექსპლუატაცია

**▲ გაფრთხილება:** შეეცადეთ მსგავსი პროდუქტის გამოყენების გამოცდილებამ არ გამოიწვიოს თქვენი უგულისყურობა.

**KA**

დაიმახსოვრეთ რომ უგულისყურობამ  
წამის მეტადშიც კი შესაძლოა მოგიტანოთ  
სერიოზული ზიანი.

**▲ გაფრთხილება:** არ სცადოთ ხელსაწყოს  
გადაკეთება ან ისეთი ნაწილების გამოყენება,  
რომელიც არაა რეკომენდირებული ამ  
საბერველასთვის. ნებისმიერი მსგავსი  
ცვლილება ან მოდიფიკაცია არის ხელსაწყოს  
არასათანადო გამოყენება და შესაძლოა  
წარმოქმნას სახიფათო მდგინარეობა,  
რომელმაც შესაძლოა გამოიწყოს  
სერიოზული პირადი ზიანი.

**▲ გაფრთხილება:** საბერველას მაღალ  
სიჩქარეზე დიდი ხნით მუშაობა არ არის  
რეკომენდირებული, რაღაც დიდი  
ვიზრაცია შესაძლოა საზიანო იყოს თქვენი  
ჯანმრთელობისთვის.

**▲ გაფრთხილება:** ყოველთვის მოხსენით  
აკუმულატორი ხელსაწყოს, როდესაც  
ხდება მისი მოვლა ან არ იყენებთ მას.  
აკუმულატორის მოხსენა გამორიცხავს  
ხელსაწყოს უცაბედ ჩართვას, რამაც  
შესაძლოა მოგაყენოთ პერსონალური ზიანი.  
ყოველი გამოყენების წინ შეამოწმეთ  
მთლიანი ხელსაწყო შესაძლო დაზიანებულ,  
დაკარგულ ან მომვებულ ნაწილებზე,  
როგორიცაა ხრახნები, ქანქები, ჭანჭიერები,  
ხუფები და ა.შ. მჭიდროდ დაუჭირეთ  
ყველა სამაგრი და ხუფი და არ აუშაოთ  
ხელსაწყო, სანამ ყველა დაკარგული ან  
დაზიანებული ნაწილი არ შეიცვლება.

#### საბერველას მიღის მიმაგრება/ზოხესნა მისამაგრებლად (ნახ. B)

გაუსწორეთ სიღრუეს და ჩასვით მიღი  
საბერველას ბუდეში სანამ არ გაიგებთ „წკაპ“  
ხმას.

#### ■ მოსახსნელად (ნახ. C)

დააჭირეთ მიღის მოხსენის დილავს და  
გამოქაჩეთ მიღი.

#### მრგვალი/ბრტყელი საბერველას მიღის ბუნიკის მიმაგრება/ზოხესნა

#### ■ მისამაგრებლად (ნახ. D)

გაუსწორეთ მრგვალ/ბრტყელ ბუნიკზე  
არსებული სღრუე მიღზე არსებულ  
კნოპს და ჩამოაცით ბუნიკი მიღზე სანამ  
მჭიდროდ არ დამაგრდება.

#### ■ მოსახსნელად (ნახ. E)

დააჭირეთ ბუნიკის მოსახსნელ დილავს  
რათა გახსნათ ჩამკეტი და შემდეგ მოხსენით  
ბუნიკი საბერველას.

#### აკუმულატორის დამონტაჟება/ზოხესნა

**შენიშვნა:** გაუმჯობესებული მუშაობისთვის  
ჩვენ რეკომენდაციას ვუწევთ EGO  
56 ვოლტიან BAX1500 ზურგჩანთა-  
აკუმულატორს,

**დატენეთ ჰირველ კერზე სარგებლობაშიდე.**  
გამოიყენეთ მხოლოდ ის აკუმულატორის  
ბლოკები და დამტენები, რომლებიც  
მითითებულია სურ. A-ში

#### ■ დასამონტაჟებლად (ნახ. F)

მოირგვი ზურგჩანთა-აკუმულატორი და  
შეუერთეთ აკუმულატორის დენის ჩანგალი  
საბერველას.

#### ■ მოსახსნელად (ნახ. G)

მოხსენით აკუმულატორის დენის ჩანგალი.

**▲ გაფრთხილება:** არასოდეს გამოათრიოთ  
სადენი რათა მოხსენათ აკუმულატორი  
საბერველას.

#### საბერველას ჩართვა/გამორთვა (ნახ. H)

##### ■ ჩასართავად

საბერველას ჩართვამდე შეამოწმეთ და  
დარწმუნდით რომ ჩამკეტი ღილაკი არის  
პოზიციაში „On“. თუ ეს ასე არა, დააჭირეთ  
და გადაიყვნეთ ღილაკი „On“, რადგან სხვაგვარად ჭავლის სიჩქარის  
ტრიგერზე დაჭრა შეუძლებელია.

დააჭირეთ ჭავლის სიჩქარის ტრიგერს, რათა  
ჩართოთ საბერველა. ტრიგერზე დაწოლის  
გზზედა იწევებს ჰერის ჭავლის სიჩქარის  
მომატებას.

##### ■ გამოსართველად

ხელი აუშვით ჭავლის სიჩქარის ტრიგერს,  
რათა გამორთოთ საბერველა.

##### ჰერის ჭავლის სიჩქარის შეცვლა

საბერველაზე დატანილა ჰერის ჭავლის  
სიჩქარის ინდიკატორი, რომელიც აღნიშნავს  
მაქსიმალურ ჭავლის სიჩქარეს. ჩართეთ  
საბერველა რათა გამოჩნდეს მაქსიმალური  
ჰერის ჭავლის მნიშვნელობა. ბუსტის

KA

## ჟუქდიოდის ფუნქცია და ჰერის ჭავლის სიჩქარე

ჰერი ჭავლის სიჩქარის მიზნებით	შუქდიოდი საბერველაზე				შენიშვნა
	შუქდიოდი	შუქდიოდი	შუქდიოდი	შუქდიოდი	
დონე 1	●	○	○	○	ფლუქტუაციური სინათლე: დონე 1 → დონე 2 → დონე 3 → დონე 4
დონე 2	●	●	○	○	
დონე 3	●	●	●	○	
დონე 4	●	●	●	●	
ბუსტი	ფლუქტუაციური სინათლე				●: On      ○: Off

## ექსპლუატაცია

**▲ გაფრთხილება:** ტექნიკური სერვისისას გამოიყენეთ მხოლოდ იდენტური სათადარიგო ნაწილები. სხვა ნებისმიერი ნაწილის გამოყენებამ შესაძლოა შექმნას საფრთხე ან გამოიწყოს ხელსაწყოს დაზიანება. ხელსაწყოს უსაფრთხოდ და გამართულად მუშაობისთვის საჭიროა მისი ყველა შეკეთება და ნაწილის შეცვლა შესრულდეს კვლიფიციური სერვისის ტექნიკონის მიერ.

**▲ გაფრთხილება:** სერიოზული პერსონალური ზიანისგან თავის არიდების მიზნით ყოველთვის მოხსენით აკუმულატორი ხელსაწყოს როდესაც წმინდავთ მას ან უტარებთ რაიმე ტიპის სერვისს.

### ზოგადი ჭავლის წესი

მოერთეთ გამხსნელების გამოყენებას ხელსაწყოს პლასტმსის ნაწილების განვითარებისას, უმეტესობა პლასტმასები ადვილად ზიანდება მათზე გამხსნელების გამოყენების შედეგად. გამოიყენეთ სუფთა ტილო ტალახის, მტკრის, ზეთის, ცხიმის და სხვ. მოსაცილებლად.

**▲ გაფრთხილება:** არცერთ შემთხვევაში არ მისცეთ სატერმუზო სითხეს, ბერზინს, ნაკთიმის ბაზაზე დამზადებულ პროდუქტებს ან სხვა ძლიერი გამხსნელებს მოვიდნენ პლასტმასის ნაწილებთან კონტაქტში. ქიმიურმა ნაერთებმა შესაძლოა დააზიანოს, გაცვითოს და დაშალოს პლასტმასი, რამაც შეიძლება მოგაყენოთ სერიოზული პირადი ზიანი.

**KA**

### შენახვა

- გაწმინდეთ საბერველას ჰერის ჭავლის შესავალები ნებისმიერი უცხო ნარჩენებისგან.
- შეინახეთ ის შენობაში ბავშვებისთვის მიუწვდომელ ადგილას. მოაცილეთ კორიაზის გამომწვევი ნივთიერებები, როგორიცაა სოფლის მეურნეობაში გამოყენებული ქიმიკატები და მოყინვის საწინააღმდეგო ტექნიკური მარილი.

### გარემოს დაცვა



არ მოახდინოთ ელექტრული მოწყობილობის, აკუმულატორის დამტენის და მისი ბატარეების მოთავსება საყოფაცხოვრებო ნაგავში!

ევროკავშირის 2012/19/EU რეგულაციის მიხედვით, ელექტრული და ელექტრონული ხელსაწყოები, რომლებიც ადარ გამოიყენება, ასევე 2006/66/EC რეგულაციის მიხედვით, დეფექტური ან გამოყენებული აკუმულატორები/ბატარეები, უძა შეგროვდეს ცალკეულად. მოახდინოთ უტილიზება გარემოს დაცვის პრინციპებით გათვალისწინებით.

ელექტრული მოწყობილობების ნაგავსაყრელზე მოთავსებისას, სახიფათო ნარჩენები შესაძლოა გაიყონოს გრუნტის წყლებში და მოხვდეს საკვებ ჯაჭვში, რამაც შესაძლოა დააზიანოს თქვენი ჯანმრთელობა და კეთილდღეობა.

## გაუმართაობის დიაგნოსტიკა

პრობლემა	მიზეზი	გადაჭრის გზა
საბერველა არ მუშაობს.	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ აკუმულატორი არ არის შეერთებული საბერველაზე.</li> <li>■ საბერველასა და აკუმულატორს შორის არ არის ელექტრული კონტაქტი.</li> <li>■ აკუმულატორი დაცლილია.</li> <li>■ აკუმულატორი ან საბერველა ზედმეტად გაცხელებულია.</li> <li>■ ხელსაწყო გადაიტვირთა</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ მიუერთეთ აკუმულატორი საბერველას.</li> <li>■ მოხსენით აკუმულატორი, შეამოწმეთ კონტაქტები და კვლავ მოათავსეთ იგი უკან.</li> <li>■ დატენეთ აკუმულატორი.</li> <li>■ აცალეთ საბერველას ან აკუმულატორს გაგრილება 67°C-ის ქვევით.</li> <li>■ შეამცირეთ საბერველას ან აკუმულატორის დატვირთვა.</li> </ul>
ჰაერის ჭავლის სიჩქარე საგრძნობლად იკლებს.	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ მოტორის ვენტილატორის მნიშვნელოვანი ცვეთა.</li> <li>■ ჰაერის ჭავლის შესავალი დაბშულია უცხო ნარჩენებით.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ მიმართეთ EGO-ს მომსახურების ცენტრს შეკვეთებისთვის.</li> <li>■ მოხსენით აკუმულატორი ხელსაწყოს, გაწმინდეთ ნარჩენი სხეულები.</li> </ul>

## გარანტია

EGO-ს გარანტიის მომსახურების წესი

გთხოვთ ეწვიოთ ვებ-გვერდს [egopowerplus.com](http://egopowerplus.com), რათა მიიღოთ EGO-ს საგარანტიო მომსახურების სრული დადგენილებები და პირობები.

KA

231

## PROČITAJTE UPUTSTVO U CIJELOSTI!



### PROČITAJTE KORISNIČKI PRIRUČNIK.

**NAPOMENA!** Ovo uputstvo dostupno je i u alternativnom obliku, npr. na internetskoj stranici.

**⚠ Preostale opasnosti!** Osobe s elektroničkim uređajima poput srčanih elektrostimulatora prije upotrebe ovog proizvoda trebaju se posavjetovati sa svojim ljekarom. Rad električne opreme u neposrednoj blizini srčanih elektrostimulatora može uzrokovati smetnju ili kvar srčanog elektrostimulatora.

**⚠ UPOZORENJE!** Radi osiguranja sigurnosti i pouzdanosti, sve popravke i zamjene treba obavljati kvalifikovani servisni tehničar.

## SIGURNOSNI SIMBOLI

Svrha sigurnosnih simbola je skretanje pažnje na moguće opasnosti. Sigurnosni simboli i njihova objašnjenja zahtijevaju vašu potpunu pažnju i razumijevanje. Sami simboli upozorenja sami po sebi ne isključuju opasnost. Uputstva i upozorenja koja pružaju nisu zamjena za propisne mјere za prevenciju nesreća.

**⚠ UPOZORENJE!** Prije upotrebe ovog alata pobrinite se da sva sigurnosna uputstva u ovom korisničkom priručniku, uključujući sve sigurnosne simbole kao što su "OPASNOST", "UPOZORENJE" i "OPREZ" pročitate s razumijevanjem.

## PREVENTIVNE MJERE ZA ZAŠTITU OD OŠTEĆENJA I INFORMATIVNE PORUKE

Korisniku pružaju važne informacije i/ili uputstva čije zanemarivanje može dovesti do oštećenja opreme ili drugih materijalnih šteta. Svakoj poruci prethodi riječ "NAPOMENA", kako je prikazano u primjeru u nastavku:

**NAPOMENA!** U slučaju zanemarivanja ovih uputstava može doći do oštećenja opreme i/ili materijalnih šteta.



**⚠ UPOZORENJE!** Rukovanje električnim alatima može rezultirati odbacivanjem stranih predmeta u oči, što opet može izazvati teška oštećenja očiju. Prije početka rukovanja električnim alatom, uvijek nosite zatvorene zaštitne naočale ili zaštitne naočale s bočnim štitnicima, a prema potrebi i štitnik za cijelo lice. Preporučujemo nošenje sigurnosne maske proizvođača Wide Vision preko naočala, ili nošenje standardnih zaštitnih naočala s bočnim štitnicima.

## SIGURNOSNA UPUTSTVA

Na ovoj stranici slikovno su prikazani i objašnjeni sigurnosni simboli koji se mogu pojaviti na ovom proizvodu. Prije pokušaja sastavljanja i rukovanja, s razumijevanjem pročitajte sva uputstva na proizvodu i pridržavajte ih se.

	Simbol upozorenja	Mjere opreza koje se odnose na vašu sigurnost.
	Nosite zaštitu za oči.	Kada upotrebljavate ovaj proizvod, uvijek nosite zatvorene zaštitne naočale ili zaštitne naočale s bočnim štitnicima i štitnik za cijelo lice.
	Nosite zaštitu za sluh.	Kada rukujete ovim proizvodom, uvijek nosite zaštitu za sluh.
	Pročitajte korisnički priručnik.	Radi smanjenja opasnosti od povreda, prije upotrebe ovog proizvoda korisnik treba pročitati ovaj korisnički priručnik.
	Druge prisutne osobe držite na udaljenosti.	Druge prisutne osobe držite na udaljenosti od najmanje 15 m.
	Buka	Zagaranovani nivo zvučne snage. Emisija buke u okruženju u skladu je s Direktivom Evropske unije.
	Oznaka CE	Ovaj proizvod je u skladu s primjenjivim Direktivama EU.

SR

	WEEE	Otpadni električni proizvodi ne smiju se odlagati s otpadom iz domaćinstva. Odnesite ih u ovlašteni centar za reciklažu.
V	Volt	Napon
m³/h	Kubni metri po satu	Količina zraka
N	Njutn	Jačina sile
kg	Kilogram	Masa
---	Istosmjerna struja	Vrsta ili karakteristike struje

Pri upotrebi električnih uredaja potrebno je uvijek pridržavati se osnovnih mjera opreza uključujući sljedeće:

## OPŠTA SIGURNOSNA UPOZORENJA ZA ELEKTRIČNI ALAT

**⚠️ UPOZORENJE: PROČITAJTE SVA SIGURNOSNA UPOZORENJA, UPUTSTVA, ILUSTRACIJE I SPECIFIKACIJE PRILOŽENE UZ OVAJ ELEKTRIČNI ALAT.** Nepridržavanje svih dolenavedenih uputstava može da dovede do strujnog udara, požara i/ili ozbiljne povrede

**Sačuvajte sva upozorenja i uputstva za buduću upotrebu.**

Pojam „električni alat“ u upozorenjima označava električni alat (sa žicom) koji se uključuje u utičnicu ili električni alat (bežični) na baterije.

### BEZBEDNOST NA RADNOM PODRUČJU

- **Održavajte radno područje čistim i dobro osvetljenim.** Na pretrpanim ili mračnim područjima su veće šanse da dođe do nezgoda.
- **Ne koristite električne alate u eksplozivnim atmosferama, kao na primer u prisustvu zapaljivih tečnosti, benzina ili prašine.** Električni alat stvara varnice koje mogu zapaliti prašinu ili isparenu.
- **Držite decu i prolaznike podalje dok koristite električni alat.** Ako vam neko odvratи pažnju, možete izgubiti kontrolu.

### ELEKTRIČNA BEZBEDNOST

- Utikač električnog alata mora odgovarati utičnicama. Nikada ne modifikujete utikač ni na koji način.
- Ne koristite adapterske utikače sa uzemljenim električnim alatom. Nemodifikovani utikaci i odgovarajuće utičnice će smanjiti rizik od strujnog udara.
- **Izbegavajte kontakt delova tela sa uzemljenim površinama, poput cevi, radijatora, šporeta i friziidera.** Postoji povećan rizik od strujnog udara ako je

vaše telo uzemljeno.

- **Ne izlažite električne alate kiši ili mokrim uslovima.** Voda koja uđe u električni alat povećaće rizik od strujnog udara.
- **Nemojte zloupotrebljavati kabl.** Nikada ne koristite kabl za nošenje, vučenje ili isključivanje iz utičnice električnog alata. Čuvajte kabl podalje od toplice, ulja, oštreljivica ili pokretnih delova. Oštećen ili upetljavi kabl povećava rizik od strujnog udara.
- **Kada koristite električni alat na otvorenom prostoru, koristite produžni kabl pogodan za korišćenje na otvorenom prostoru.** Upotreba kabla pogodnog za korišćenje na otvorenom prostoru smanjuje rizik od strujnog udara.
- **Ako je korišćenje električnog alata na vlažnom mestu neizbežno, koristite izvor napajanja sa zaštitnim uredajem diferencijalne struje.** Korišćenje GFCI smanjuje rizik od strujnog udara.

### LIČNA BEZBEDNOST

- **Ostanite u pripravnosti, pazite šta radite i koristite zdrav razum kada koristite električni alat.** Ne koristite električni alat kada ste umorni ili pod uticajem droga, alkohola ili lekova. Trenutak nepažnje kada koristite električni alat je dovoljan da izazove ozbiljne telesne povrede.
- **Koristite ličnu zaštitnu opremu.** Uvek nosite zaštitu za oči. Zaštitna oprema poput maske za prašinu, radnih cipela koje se ne ključaju, šlema ili zaštite sluha će, kada se koristi na odgovarajuće uslove, smanjiti telesne povrede.
- **Sprečite slučajno pokretanje.** Osigurajte da prekidač bude u isključenom položaju pre povezivanja na izvor napajanja i/ili bateriju, podizanja ili nošenja alata. Nošenje električnih alata sa prstom na prekidaču ili uključivanje u utičnicu električnih alata oči prekidač je u uključenom položaju priziva nezgode.
- **Uklonite sve ključeve za podešavanje pre uključivanja električnog alata.** Ključ koji ostane pridržan za rotaciju deo električnog alata može da izazove telesnu povredu.
- **Ne presežite.** U svakom trenutku održavajte pravilan položaj nogu i ravnotežu. To omogućava bolju kontrolu električnog alata u neočekivanim situacijama.
- **Prikladno se obucite.** Ne nosite labavu odeću ili nakit. Držite kosu, odeću i rukavice dalje od pokretnih delova. Labava odeća, nakit ili duga kosa mogu da se zakače pokretnim delovima.
- **Ako su priloženi uredaji za povezivanje delova za izbacivanje i prikupljanje prašine, osigurajte da oni budu povezani i da se pravilno koriste.** Upotreba uredaja za prašinu može da smanji opasnosti koje izaziva prašina.

SR

- Ne dozvolite da zbog poznavanja koje ste stekli kroz čestu upotrebu alata postanete samozadovoljni i ignorisećete principe bezbednosti alata. Nemaran postupak može da izazove ozbiljnu povredu u deliću sekunde.

## UPOTREBA I ODRŽAVANJE ELEKTRIČNOG ALATA

- Ne silite električni alat. Koristite odgovarajući električni alat za ono što radite. Odgovarajući električni alat uradiće posao bolje i bezbednije onom brzinom za koju je dizajniran.
- Ne koristite električni alat ako ga prekidač ne uključuje i isključuje. Svaki električni alat koji se ne može kontrolisati prekidačem je opasan i mora se popraviti.
- Odvojite utikač iz izvora napajanja i/ili bateriju iz električnog alata pre bilo kakvog podešavanja, menjanja dodataka ili skladištenja električnog alata. Take preventive sigurnosne mere smanjuju rizik od nehotičnog pokretanja električnog alata.
- Skladištitte isključene električne alate van domaća dece i ne dozvolite osobama koje nisu upoznate sa ovim električnim alatom ili ovim uputstvom da rukuju električnim alatom. Električni alat je opasan u rukama nekvalifikovanih korisnika.
- Održavajte električni alat. Proverite pravilno poravnanje ili spojeve pokretnih delova, lomljenje delova i sva druga stanja koja mogu da uticu na rad električnog alata. Ako je oštećen, odnesite električni alat na popravku pre upotrebe. Mnoge nezgode su izazvane loše održavanjem električnim alatom.
- Održavajte alate koji seku oštrim i čistim. Pravilno održavani alati za sečenje sa oštrim ivicama za sečenje se rede zapetljavaju i lakše se kontrolišu.
- Koristite električni alat, dodatke, delove itd. u skladu sa ovim uputstvom, uzimajući u obzir radne uslove i rad koji treba obaviti. Korišćenje električnog alata za rad drugačiji od predviđenog moglo bi da doveđe do opasne situacije.
- Održavajte drške i površine koje hvataste suvim, čistim i bez ulja i masnoće. Klizave drške i površine koje hvataste ne omogućavaju bezbedno rukovanje i kontrolu alata u neočekivanim situacijama.

## UPOTREBA I ODRŽAVANJE ALATA NA BATERIJE

- Punite samo punjačem koji navodi proizvođač. Punjač koji je prikladan za jedan tip baterije može da stvori opasnost od požara kad se koristi sa drugom baterijom.
- Koristite električni alat samo sa konkretno imenovanim baterijama. Upotreba bilo kakvih drugih baterija može da stvori rizik od povrede i požara.
- Kad se baterija ne koristi, držite je dalje od drugih metalnih predmeta, poput spajalica, novčića,

ključeva, eksera, vijaka ili drugih malih metalnih predmeta koji mogu da naprave spoj jednog terminala sa drugim. Kratak spoj terminala baterije može da izazove opekatine ili požar.

- U ekstremnim uslovima može doći do curenja tečnosti iz baterije; izbegavajte kontakt sa njom. Ako dođe do nehotičnog kontakta, isperite vodom. Ako tečnost dođe u kontakt sa očima, takode potražite i medicinsku pomoć. Tečnost iz baterije može da izazove iritaciju ili opekatine.
- Ne koristite bateriju ili alat koji su oštećeni ili modifikovani. Oštećene ili modifikovane baterije mogu da ispolje nepredvidivo ponašanje, dovodeći do požara, eksploziju ili rizika od povrede.
- Ne izlažite bateriju ili alat vatri ili previsokoj temperaturi. Izlaganje vatri ili temperaturi iznad 130 °C može izazvati eksploziju.
- Pratite sva uputstva za punjenje i ne punite bateriju ili alat izvan temperaturnog opsega navedenog u uputstvima. Punjenje na nepravilan način ili na temperaturama izvan navedenog opsega može da ošteti bateriju i poveća rizik od požara.

## SERVIS

- Odnesite električni alat na servisiranje kod kvalifikovanog servisera koji će koristiti samo identične rezervne delove. To će osigurati da bezbednost električnog alata bude održana.
- Nikad ne servisirajte oštećene baterije. Servisiranje baterija treba da radi samo proizvođač ili ovlašćeni servis.

## PROČITAJTE SVA UPUTSTVA PRE KORIŠĆENJA OVOG PROIZVODA!

## OBUKA

- Nikad ne dozvolite deci, osobama sa smanjenim fizičkim, senzornim ili mentalnim sposobnostima ili nedostatkom iskustva i znanja ili osobama koje nisu upoznate sa ovim uputstvom da koriste mašinu.
- Rukovalac ili korisnik je odgovoran za nezgode ili opasnosti po druge ljude ili njihovu imovinu.

## PRIPREMA

- Ovaj električni alat se može koristiti na kiši ili u mokrim uslovima. Osušite električni alat po završetku posla.
- Pre upotrebe, proverite da li su baterije oštećene. Ne koristite aparat ako su baterije oštećene.

## RUKOVANJE

- Ovaj električni alat se može koristiti na kiši ili u mokrim uslovima. Osušite električni alat po završetku posla.

■ **Odvojite baterije:**

1. Svaki put kad napuštate mašinu;
  2. Pre čišćenja začepljenja;
  3. Pre proveravanja, čišćenja ili rada na aparatu;
  4. Ako aparat počne abnormalno da vibrira.
- Uvek vodite računa o položaju nogu na nagibima.
- Hodajte; nikad nemojte trčati.
- Držite sve ulaze vazduha za hlađenje čistim od prljavštine.
- Preporučuje se da rukujete mašinom samo u razumno vreme – ne rano ujutro ili kasno uveče kad možete smetati ljudima.
- Preporučuje se da blago ovlažite površinu u prašnjavim uslovima ili da koristite dodatak za prskanje.

**▲ UPOZORENJE:** Opasnost od rotirajućih delova!

- Koristite ceo produžetak mlaznice duvača tako da struja vazduha može da radi blizu tla.
- Ne rukujte mašinom blizu otvorenih prozora i sl.

**ODRŽAVANJE I SKLADIŠTENJE**

- Držite sve navrtne, zavrtnje i vijke zategnutim da biste bili sigurni da je aparat u bezbednom radnom stanju.
- Zamenite pohabane ili oštećene delove.
- Koristite samo originalne rezervne delove i dodatke.
- Skladištitte aparat isključivo na suvom mestu.

**▲ UPOZORENJE:** Da biste smanjili rizik od požara, strujnog udara ili povrede:

## VAŽNO

**PAŽLJIVO PROČITATI PRE UPOTREBE.**

**SAČUVATI ZA BUDUĆU UPOTREBU.**

- Ne dozvolite da se duvač koristi kao igračka. Pomna pažnja je neophodna kad ga koriste deca ili kad se koristi u blizini dece.
- Ako duvač ne radi kako bi trebalo, ako je ispušten, ako je oštećen ili ako je upao u vodu, odnesite ga u servisni centar.
- Ne gurajte nikakve predmete ni u kakve otvore. Ne koristite ako je bilo koji otvor blokirani; održavajte otvore čistim od prašine, dlačica, kose i svega što može da smanji protok vazduha.
- Budite veoma pažljivi kad čistite na stepenicama.

■ **Ne ostavljajte duvač bez nadzora kad je utikač baterije umetnut. Izvadite bateriju kad ne koristite duvač i pre servisiranja.**

- **Ne rukujte punjačem, obuhvatajući i utikač ili terminalne punjača, mokrim rukama.**
- **Ne punite bateriju na otvorenom prostoru.**

**▲ UPOZORENJE:**

- Baterija se mora izvaditi iz aparata pre recikliranja.
- Baterija se mora bezbedno odložiti na otpad.

■ **NE** pokušavajte da očistite začepljenja iz jedinice a da niste prvo izvadili bateriju.

■ **Održavajte duvač i njegovu dršku suvim, čistim i bez ulja i masnoće. Uvek koristite čistu krpku kad čistite.** Nikad ne koristite kočionu tečnost, benzin, proizvode na bazi petroleja ili bilo koje druge jake rastvarače za čišćenje duvača. Poštovanje ovog pravila će smanjiti rizik od gubitka kontrole i propadanja plastičnog kućišta.

- **Baterije mogu da eksplodiraju u prisustvu izvora paljenja, poput pilot plamenika.** Da biste smanjili rizik od ozbiljne telesne povrede, nikad ne koristite nikakve bežične proizvode u prisustvu otvorenog plamena. Eksplozija baterije može da izbací krhotine i hemikalije. Ako im budete izloženi, odmah isperite vodom.
- **Nikad ne pokrećite jedinicu bez pričvršćene odgovarajuće opreme.** Uvek vodite računa da cev duvača bude instalirana.
- **Nikad ne koristite duvač u blizini vatre ili vrućeg pepela.** Upotreba u blizini vatre ili pepela može da proširi vatru i dovede do ozbiljne povrede i/ili oštećenja imovine.
- **Nikad ne koristite duvač da širite hemikalije, dubrivo ili bilo kakve druge toksične supstance.** Širenje tih supstanci bi moglo da dovede do ozbiljne povrede rukovaoca ili prolaznika.
- **Sačuvajte ovo uputstvo.** Često ga pregledajte i koristite ga da uputite druge koji će možda koristiti ovaj alat. Ako pozajmите ovaj alat nekom drugom, pozajmite i ovo uputstvo da bi se sprečila pogrešna upotreba proizvoda i eventualna povreda.

**SAČUVAJTE OVO UPUTSTVO!**

**SPECIFIKACIJE**

Voltaža	56V ---
Maksimalna zapremina vazduha	1014m <sup>3</sup> /h

**SR**

Maksimalna brzina vazduha	Bez mlaznice	65,4 m/s
	Sa okruglom mlaznicom	75m/s
	Sa pljosnatom mlaznicom	63,3m/s
Približno vreme rada (sa ranac baterijom EGO BAX1500)	Pojačanje	70min
	Nivo 4	100min
	Nivo 3	140min
	Nivo 2	210min
	Nivo 1	340min
Maksimalna sila duvača		19,2N
Radna temperatura		Od -15 °C do +40 °C
Temperatura skladištenja		Od -20 °C do +70 °C
Težina duvača		2,7kg
Izmjereni nivo jačine zvuka $L_{WA}$	Bez mlaznice	94,4 dB(A) K=1,1 dB(A)
	Sa okruglom mlaznicom	91,0 dB(A) K=2,2 dB(A)
	Sa pljosnatom mlaznicom	89,6 dB(A) K=2,4 dB(A)
Nivo zvučnog pritiska kod uha rukovaoca $L_{PA}$	Bez mlaznice	84,5 dB(A) K=3 dB(A)
	Sa okruglom mlaznicom	81,5 dB(A) K=3 dB(A)
	Sa pljosnatom mlaznicom	80,2 dB(A) K=3 dB(A)
Garantovan nivo jačine zvuka $L_{WA}$ (prema 2000/14/EC)		95 dB(A)
Vibracije $a_h$		1,167 m/s <sup>2</sup> K=1,5 m/s <sup>2</sup>

- Deklarisana ukupna vrednost vibracije je izmerena u skladu sa standardnim metodom testiranja i može se koristiti za upoređivanje jednog alata sa drugim;
- Deklarisana ukupna vrednost vibracije može se koristiti i u preliminarnoj proceni izlaganja.

**NAPOMENA:** Emisija vibracija tokom stvarne upotrebe električnog alata može da se razlikuje od deklarisane vrednosti u kojoj se alat koristi. Da bi se rukovalac zaštitio, korisnik bi trebalo da nosi rukavice i štitnike za uši u stvarnim uslovima korišćenja.

## PREPORUČENI DODACI

NAZIV DELA	BROJ DELA
Okrugla mlaznica	AN6000R
Pljosnata mlaznica	AN6000F

## POPIS PAKOVANJA

NAZIV DELA	KOLIČINA
Duvač	1
Cev duvača	1
Široka mlaznica	2
Priručnik za rukovaoca	1

## OPIS

### UPOZNAJTE SVOJ DUVAČ (slika A)

- Utičnica
- Okidač za brzinu vazduha
- Dugme za pojačanje
- Dugme za zaključavanje
- Cev duvača
- Dugme za otključavanje cevi
- Kukica
- Okrugla mlaznica
- Pljosnata mlaznica
- LED #1
- LED #2
- LED #3
- LED #4

SR

## RUKOVANJE

**⚠️ UPOZORENJE:** Ne dozvolite da zbog poznavanja ovog proizvoda postanete nemarni. Zapamtite da je delić sekunde nepažnje dovoljan da nanese ozbiljnu povredu.

**⚠️ UPOZORENJE:** Ne pokušavajte da modifikujete ovaj proizvod ili da pravite dodatke koji nisu preporučeni za korišćenje sa ovim duvačem. Svaka takva promena ili modifikacija je zloupotreba i može dovesti do opasnih uslova koji mogu da dovedu do ozbiljnih telesnih povreda.

**⚠️ UPOZORENJE:** Nije preporučljivo koristiti duvač na velikoj brzini tokom dužeg vremena jer jakе vibracije i buka mogu da naškode vašem zdravlju.

**⚠️ UPOZORENJE:** Uvek izvadite bateriju iz proizvoda kad ga održavate ili kad ga ne koristite. Vađenje baterije će spreći nehotično pokretanje koje bi moglo da izazove telesne povrede.

Pre svake upotrebe pregledajte čitav proizvod radi oštećenih, nedostajućih ili labavih delova poput vijaka, navrtnja, zavrtnja, kapica itd. Čvrsto zategnite sve spojeve i kapice i ne rukujte ovih proizvodom dok svi nedostajući ili oštećeni delovi ne budu zamenjeni.

### SKLAPANJE/SKIDANJE CEVI DUVAČA

#### ■ Za sklapanje (slika B)

Poravnajte žleb i gurnite cev na kućište duvača dok ne čujete „klik“.

#### ■ Za uklanjanje (slika C)

Pritisnite dugme za otključavanje cevi i izvucite cev napolje.

### SKLAPANJE/SKIDANJE OKRUGLE/RAVNE

### MLAZNICE DUVAČA

Za sklapanje (slika D)

Poravnajte žleb na okrugloj/pljosnatoj mlaznici sa dugmetom na cevi i gurnite mlaznicu na cev dok ne šklijocene na svoje mesto.

#### ■ Za uklanjanje (slika E)

Pritisnite i držite dugme za otključavanje mlaznice da biste otpustili rezu, a zatim izvucite mlaznicu ravno iz duvača.

### INSTALIRANJE/VAĐENJE BATERIJE

**NAPOMENA:** Za najbolji učinak, preporučujemo upotrebu ranca baterije EGO 56 V BAX1500.

Napunite pre prve upotrebe.

**Koristite samo sa baterijama i punjačima navedenim na slici A.**

#### ■ Za instalaciju (slika F)

Stavite ranac baterije i umetnite utikač baterije u duvač.

#### ■ Za uklanjanje (slika G)

Izvucite utikač baterije napolje.

**⚠️ UPOZORENJE:** Nikad ne vucite za kabl da biste izvadili bateriju iz duvača.

### POKRETANJE/ZAUSTAVLJANJE DUVAČA (slika H)

#### ■ Za pokretanje

Pre pokretanja duvača, proverite da li je dugme za zaključavanje u položaju „On“. Ako nije, gurnite dugme za zaključavanje u položaj „On“, u suprotnom, okidač za brzinu vazduha ne može da se pritisne da bi pokrenuo duvač.

Pritisnite okidač za brzinu vazduha da biste uključili duvač. Povećan pritisak na okidač dovodi do veće brzine dvanja.

#### ■ Za zaustavljanje

Pustite okidač za brzinu vazduha da biste zaustavili duvač.

### ZА ПОДЕШАВАЊЕ БРЗИНЕ ВАЗДУХА

Duvač je opremljen indikatorom brzine vazduha koji pokazuje maksimalni nivo brzine vazduha. Pokrenite duvač da bi se prikazao maksimalni nivo brzine vazduha. Kratak pritisak na dugme za pojačanje će promeniti maksimalni nivo brzine vazduha, dok će dodirivanje i držanje dugmeta za pojačanje uključiti funkciju pojačanja.

SR



## FUNKCIJA LED LAMPICA I NIVO BRZINE VAZDUHA

NIVO BRZINE VAZDUHA	LED LAMPICA NA DUVAČU				LEGENDA
	LED1	LED2	LED3	LED4	
NIVO 1	●	○	○	○	Kretanje lampica Nivo 1 → Nivo 2 → Nivo 3 → Nivo 4
NIVO 2	●	●	○	○	
NIVO 3	●	●	●	○	
NIVO 4	●	●	●	●	
POJAČANJE	Kretanje lampica				●: Uključeno      ○: Isključeno

## ODRŽAVANJE

**⚠️ UPOZORENJE:** Tokom servisiranja, koristite samo identične rezervne delove. Upotreba bilo kakvih drugih delova može da dovede do opasnosti ili da izazove oštećenje proizvoda. Da bi se osigurala sigurnost i pouzdanost, sve popravke treba da radi kvalifikovani servisni tehničar.

**⚠️ UPOZORENJE:** Da biste izbegli ozbiljne telesne povrede, uvek izvadite bateriju iz proizvoda kad ga čistite ili održavate.

### OPŠTE ODRŽAVANJE

Izbegavajte korišćenje rastvarača kada čistite plastične delove. Većina plastike je podložna oštećenjima od raznih tipova komercijalnih rastvarača i može se ošteti njihovom upotrebljom. Koristite čiste krpe da uklonite zemlju, prašinu, ulje, masnoću itd.

**⚠️ UPOZORENJE:** Nemojte ni u kom trenutku dozvoliti da kočiona tečnost, benzin, proizvodi na bazi benzina, penetraciono ulje itd. dođu u kontakt sa plastičnim delovima. Hemikalije mogu da oštete, oslabe ili unište plastiku, što može da dovede do ozbiljne telesne povrede.

### SKLADIŠTENJE

- Očistite sav strani materijal iz ulaza vazduha na duvaču.
- Skladištit ute zatvorenom prostoru, na mestu koje nije dostupno deci. Držite dalje od korozivnih sredstava, poput baštenskih hemikalija i soli za odmrzavanje.

### Zaštita životne sredine



Ne odlazežte električnu opremu, punjače baterija i baterije/punjive baterije u kućni otpad!

Prema evropskom zakonu 2012/19/EU, električna i elektronska oprema koja više nije upotrebljiva, te prema evropskom zakonu 2006/66/EC, defektne ili ispraznjene baterije, moraju se prikupljati zasebno i odlagati na otpad na ekološki prihvatljiv način.

Ako se električni aparati odlazu na deponije ili dubrišta, opasne supstance mogu da iscure u podzemne vode i dospeju u lanac ishrane, nanoseći štetu vašem zdravlju i dobrobiti.

SR

238

BEŽIČNI DUVAČ SA LITIJUM-JONSKOM BATERIJOM OD 56 VOLTI — LBX6000



## REŠAVANJE PROBLEMA

PROBLEM	UZROK	REŠENJE
Duvač ne radi.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Baterija nije spojena na duvač.</li><li>■ Nema električnog kontakta između duvača i baterije.</li><li>■ Baterija je prazna.</li><li>■ Baterija ili duvač su prevruči.</li><li>■ Preopterećenje</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Spojite bateriju na duvač.</li><li>■ Izvadite bateriju, proverite kontakte i ponovo instalirajte bateriju.</li><li>■ Napunite bateriju.</li><li>■ Ohladite bateriju i duvač dok temperatura ne padne ispod 67 °C.</li><li>■ Smanjite opterećenje duvača ili baterije.</li></ul>
Brzina vazduha se značajno smanjuje.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Prekomerno habanje ventilatora motora.</li><li>■ Ulaz vazduha je blokiran prljavštinom.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Obratite se EGO servisnom centru radi popravke.</li><li>■ Izvadite bateriju, očistite prljavštinu.</li></ul>

## GARANCIJA

### EGO POLITIKA GARANCIJE

Posetite veb-lokaciju [egopowerplus.com](http://egopowerplus.com) za potpune uslove i odredbe EGO politike garancije.

SR

239

BEŽIČNI DUVAČ SA LITIJUM-JONSKOM BATERIJOM OD 56 VOLTI — LBX6000

## PROČITAJTE UPUTSTVO U CIJELOSTI!



### PROČITAJTE KORISNIČKI PRIRUČNIK.

**NAPOMENA!** Ovo uputstvo dostupno je i u alternativnom obliku, npr. na internetskoj stranici.

**⚠ Preostale opasnosti!** Osobe s elektroničkim uredajima poput srčanih elektrostimulatora prije upotrebe ovog proizvoda trebaju se posavjetovati sa svojim ljekarom. Rad električne opreme u neposrednoj blizini srčanih elektrostimulatora može uzrokovati smetnju ili kvar srčanog elektrostimulatora.

**⚠ UPOZORENJE!** Radi osiguranja sigurnosti i pouzdanosti, sve popravke i zamjene treba obavljati kvalifikovani servisni tehničar.

## SIGURNOSNI SIMBOLI

Svrha sigurnosnih simbola je skretanje pažnje na moguće opasnosti. Sigurnosni simboli i njihova objašnjenja zahtijevaju vašu potpunu pažnju i razumijevanje. Sami simboli upozorenja sami po sebi ne isključuju opasnost. Uputstva i upozorenja koja pružaju nisu zamjena za propisne mјere za prevenciju nesreća.

**⚠ UPOZORENJE!** Prije upotrebe ovog alata pobrinite se da sva sigurnosna uputstva u ovom korisničkom priručniku, uključujući sve sigurnosne simbole kao što su "OPASNOST", "UPOZORENJE" i "OPREZ" pročitate s razumijevanjem.

## PREVENTIVNE MJERE ZA ŽAŠTITU OD OŠTEĆENJA I INFORMATIVNE PORUKE

Korisniku pružaju važne informacije i/ili uputstva čije zanemarivanje može dovesti do oštećenja opreme ili drugih materijalnih šteta. Svakoj poruci prethodi riječ "NAPOMENA", kako je prikazano u primjeru u nastavku:

**NAPOMENA!** U slučaju zanemarivanja ovih uputstava može doći do oštećenja opreme i/ili materijalnih šteta.



**⚠ UPOZORENJE!** Rukovanje električnim alatima može rezultirati odbacivanjem stranih predmeta u oči, što opet može izazvati teška oštećenja očiju. Prije početka rukovanja električnim alatom, uvijek nosite zatvorene zaštitne naočale ili zaštitne naočale s bočnim štitnicima, a prema potrebi i štitnik za cijelo lice. Preporučujemo nošenje sigurnosne maske proizvođača Wide Vision preko naočala, ili nošenje standardnih zaštitnih naočala s bočnim štitnicima.

## SIGURNOSNA UPUTSTVA

Na ovoj stranici slikovno su prikazani i objašnjeni sigurnosni simboli koji se mogu pojaviti na ovom proizvodu. Prije pokušaja sastavljanja i rukovanja, s razumijevanjem pročitajte sva uputstva na proizvodu i pridržavajte ih se.

Simbol upozorenja	Mjere opreza koje se odnose na vašu sigurnost.
	Kada upotrebujete ovaj proizvod, uvijek nosite zatvorene zaštitne naočale ili zaštitne naočale s bočnim štitnicima i štitnik za cijelo lice.
	Kada rukujete ovim proizvodom, uvijek nosite zaštitu za sluh.
	Radi smanjenja opasnosti od povreda, prije upotrebe ovog proizvoda korisnik treba pročitati ovaj korisnički priručnik.
	Druge prisutne osobe držite na udaljenosti od najmanje 15 m.
	Zagarantovani nivo zvučne snage. Emisija buke u okruženju u skladu je s Direktivom Evropske unije.
	Ovaj proizvod je u skladu s primjenjivim Direktivama EU.
	Otpadni električni proizvodi ne smiju se odlagati s otpadom iz domaćinstva. Odnesite ih u ovlašteni centar za reciklažu.

BS

240

AKUMULATORSKI PUHAČ LIŠĆA S LITIJ-IONSKOM BATERIJOM OD 56 V — LBX6000

V	Volt	Napon
m <sup>3</sup> /h	Kubni metri po satu	Količina zraka
N	Njutn	Jačina sile
kg	Kilogram	Masa
---	Istosmjerna struja	Vrsta ili karakteristike struje

Pri upotrebi električnih uređaja potrebno je uvijek pridržavati se osnovnih mjera opreza uključujući sljedeće:

## OPĆA SIGURNOSNA UPOZORENJA ZA ELEKTRIČNE ALATE

### ▲ UPOZORENJE! PROČITAJTE SVA SIGURNOSNA UPOZORENJA, UPUTSTVA, SVE ILUSTRACIJE I SPECIFIKACIJE ISPORUČENE S OVIM ELEKTRIČnim ALATOM.

Zanemarivanje svih uputstava navedenih u nastavku može rezultirati strujnim udarom, požarom i/ili teškim povredama.

#### Sačuvajte sva upozorenja i uputstva za buduće potrebe.

Pojam "električni alat" u upozorenjima odnosi se na vaš električni alat na strujni pogon (s kabelom) ili električni alat na baterijski pogon (bez kabela).

#### SIGURNOST RADNOG PODRUČJA

- Radno područje održavajte čistim i dobro osvijetljenim. Pretrpana ili mračna područja izazivaju nesreće.
- Električni alat nemojte upotrebljavati u eksplozivnim atmosferama, kao na primjer u prisutnosti zapaljivih tekućina, benzina ili prašine. Električni alat stvara iskre koje mogu zapaliti prašinu ili isparenja.
- Djecu i druge prisutne osobe držite podalje tokom rada s električnim alatom. Ometanja mogu rezultirati gubitkom kontrole nad alatom.

#### ELEKTRIČNA SIGURNOST

- Utikači električnog alata moraju odgovarati utičnicima. Nemojte modifikovati utikač ni na koji način. Nemojte upotrebljavati utikače adaptera s uzemljenim električnim alatima. Nemodifikovani utikači i odgovarajuće utičnice smanjiti će rizik od strujnog udara.
- Izbjegavajte kontakt tijela s uzemljenim površinama, kao što su slavine, radijatori, peći i frižideri. Postoji povećan rizik od strujnog udara ako je vaše tijelo uzemljeno.

■ **Električni alat nemojte izlagati kiši ili mokrim uslovima.** Prodiranje vode u električni alat povećat će rizik od strujnog udara.

■ **Nemojte nepropisno upotrebljavati kabel.** Kabel nemojte nikada upotrebljavati za nošenje, povlačenje ili isključivanje električnog alata iz strujnog napajanja. Kabel držite podalje od topline, ulja, oštreljivih rubova ili pokretnih dijelova. Oštećeni ili isprepleteni kabeli povećavaju rizik od strujnog udara.

■ **Kada električnim alatom radite na otvorenom, upotrebljavajte produžni kabel prikladan za upotrebu na otvorenom.** Upotreba kabela prikladnog za upotrebu na otvorenom smanjuje rizik od strujnog udara.

■ **Ako je rad s električnim alatom u vlažnom području neizbjegavan, upotrebljavajte napajanje sa zaštitnim uredajem diferencijalne struje.** Upotrebom zaštitnog uredaja diferencijalne struje smanjuje se rizik od strujnog udara.

#### LIČNA SIGURNOST

■ **Budite oprezni, gledajte šta radite i koristite se uobičajenim osjećajem kada radite s električnim alatom.** Nemojte upotrebljavati električni alat kada ste umorni ili pod uticajem oponjih sredstava, alkohola ili lijekova. Trenutak nepožarne tokom rada s električnim alatima može rezultirati teškim tjelesnim povredama.

■ **Upotrebljavajte ličnu zaštitnu opremu.** Uvijek nosite zaštitu za oči. Zaštitna oprema poput maske za zaštitu od prašine, neklizajuće sigurnosne obuće, kacige ili zaštite za sluš upotrijebljena za odgovarajuće uslove smanjiće tjelesne povrede.

■ **Sprječite nenamjerno pokretanje.** Prije spajanja na izvor napajanja i/ili komplet baterija, uzimanja ili nošenja alata uvjerite se da se prekidač nalazi u isključenom položaju. Nošenje električnih alata s prstom na prekidaču ili napajanje električnih alata koji imaju uključen prekidač izaziva nesreće.

■ **Prije uključivanja električnog alata uklonite sve ključeve za podešavanje i/ili ključeve.** Ključ ili ključ za podešavanje ostavljen pričvršćen na rotacijski dio električnog alata može rezultirati tjelesnim povredama.

■ **Nemojte se previše naginjati prema naprijed.** Cijelo vrijeme održavajte propisno držanje i ravnotežu. To će omogućiti bolju kontrolu nad električnim alatom u neočekivanim situacijama.

■ **Obucite se prikladno.** Nemojte nositi široku odjeću ili nakit. Kosu, odjeću i rukavice uvijek držite podalje od dijelova koji se kreću. Dijelovi koji se kreću mogu zahvatiti široku odjeću, nakit ili dugu kosu.

■ **Ako su uređaji namijenjeni za spajanje sistema za izvlačenje i sakupljanje prašine, pobrinite se da se**

BS

**propisno spoje i upotrebljavaju.** Upotrebom uredaja za sakupljanje prašine mogu se smanjiti opasnosti koje se odnose na prašinu.

- **Nemojte dozvoliti da vas poznavanje alata steceno čestom upotrebor učini samodopadnim pa da ignorirate sigurnosne principe za alat.** Nemarne radnje u djeliću sekunde mogu rezultirati teškim povredama.

## UPOTREBA I NJEGA ELEKTRIČNOG ALATA

- **Nemojte preopterećavati električni alat.** Upotrebljavajte ispravan električni alat za svoju primjenu. Ispravan električni alat bolje će i sigurnije odraditi posao pri brzini za koju je predviđen.
- **Nemojte upotrebljavati električni alat ako ga prekidač ne uključuje i isključuje.** Svaki električni alat koji se ne može kontrolisati prekidačem opasan je i potrebito ga je popraviti.
- **Prije obavljanja podešavanja, zamjene dodatne opreme ili skladištenja električnih alata isključite utikač iz izvora napajanja i/ili komplet baterija iz električnog alata.** Takve preventivne sigurnosne mjere smanjuju rizik od iznenadnog pokretanja električnog alata.
- **Nekorišteni električni alat skladištitite izvan dohvata djece i nemojte dozvoliti da osobe koje ne poznaju električni alat ili ova uputstva rade s električnim alatom.** Električni alati opasni su u rukama neobučenih korisnika.
- **Održavajte električne alate.** Provjerite jesu li pokretni dijelovi centrirani ili spojeni, ima li polomljenih dijelova i postoji li stanje koje može uticati na rad električnog alata. Ako je oštećen, električni alat dajte na popravak prije upotrebe. Loši održavani električni alati uzrok su mnogih nesreća.
- **Rezne alate održavajte oštroma i čistima.** Propisno održavani rezni alati s oštrim reznim rubovima vjerovatno se neće spojati i lako su za upravljanje.
- **Električni alat, dodatnu opremu i latne nastavke, itd., upotrebljavajte u skladu s ovim uputstvima, uzimajući u obzir radne uslove i posao koji je potrebno obaviti.** Upotreba električnog alata za radove drukčija od namjenske može rezultirati opasnim situacijama.
- **Rukohvate i površine rukohvata održavajte suhim, čistim i očišćenim od ulja i masti.** Skliski rukohvati i skliske površine rukohvata onemogućuju sigurno rukovanje i upravljanje alatom u neočekivanim situacijama.

## UPOTREBA I NJEGA BATERIJSKOG ALATA

- **Punjjenje obavljajte samo s punjačem kojeg je naveo proizvođač.** Punjač koji je prikladan za jedan tip kompleta baterija može stvoriti rizik od požara ako ga se

upotrebljava s drugim kompletom baterija.

- **Električni alat upotrebljavajte samo s izričito navedenim kompletima baterija.** Upotreba drugih kompleta baterija može stvoriti rizik od povreda i požara.
- **Kada se komplet baterija ne upotrebljava, držite ga podalje od drugih metalnih predmeta poput spajalica za papir, kovanica, ključeva, eksera, vijaka ili drugih malih metalnih predmeta koji mogu međusobno spojiti kontakte.** Kratko spajanje baterijskih kontakata može uzrokovati opekontine ili požar.
- **U slučaju pogrešne upotrebe, baterija može izbaciti tekućinu; izbjegavajte kontakt.** Ako slučajno dođe do kontakta, odnosna mjesto isperite vodom. Ako tekućina dođe u kontakt s očima, dodatno potražite pomoći ljekara. Tekućina koju izbací baterija može uzrokovati nadražaj kože ili opekontine.
- **Nemojte upotrebljavati oštećen ili modifikovan komplet baterija ili alat.** Oštećene ili modifikovane baterije mogu pokazati nepredvidivo ponašanje koje može rezultirati požarom, eksplozijom ili opasnošću od povreda.
- **Komplet baterija ili alat nemojte izlagati vatri ili previsokoj temperaturi.** Izlaganje vatri ili temperaturi višoj od 130 °C može uzrokovati eksploziju.
- **Pridržavajte se svih uputstava za punjenje i komplet baterija ili alat nemojte puniti izvan okvira opsega temperature navedenog u uputstvima.** Nepropisno punjenje ili punjenje pri temperaturama izvan okvira određenog opsega može oštetiti bateriju i povećati opasnost od požara.

## SERVISIRANJE

- **Servisiranje električnog alata prepustite kvalifikovanom osoblju za popravak koje upotrebljava samo identične zamjenske dijelove.** Time će se osigurati održavanje sigurnosti električnog alata.
- **Nemojte nikada servisirati oštećene komplete baterija.** Servisiranje kompleta baterija smiju obavljati samo proizvođač ili ovlašteni serviseri.

## PRIJE UPOTREBE OVOG PROIZVODA PROČITAJTE SVA UPUTSTVA!

## OBUKA

- **Nemojte nikada dozvoliti da ovaj uredaj upotrebljavaju djeca, osobe ograničenih fizičkih, čulnih ili mentalnih sposobnosti ili nedovoljnog iskustva i znanja ili osobe koje nisu upoznate s ovim uputstvima.**
- **Rukovalac ili korisnik odgovoran je za nesreće ili opasnosti za druge osobe ili njihovu imovinu.**

## PRIPREMA

- Ovaj električni alat može se upotrebljavati na kiši ili u mokrim uslovima. Električni alat osušite nakon obavljenog posla.
- Prije upotrebe provjerite jesu li baterije ili kompletne baterije oštećeni. Nemojte upotrebljavati uredaj ako su baterije ili komplet baterija oštećeni.

## RAD

- Ovaj električni alat može se upotrebljavati na kiši ili u mokrim uslovima. Električni alat osušite nakon obavljenog posla.
- **Odspojite baterije ili komplete baterija:**
  1. kada ostavljate uredaj;
  2. prije uklanjanja blokade;
  3. prije provjere, čišćenja ili rada na uredaju;
  4. ako uredaj počne da neuobičajeno vibrira.
- **Uvijek osigurajte dobro uporište na nagibima.**
- **Hodajte, nemojte nikada trčati.**
- **Sve ulazne otvore zraka za hlađenje održavajte očišćenim od nečistoća.**
- **Prepooručujemo da uredaj upotrebljavate samo u razumno doba dana – ne rano ujutro ili kasno navečer kada možete smetati ljudima.**
- **U prašnjavim uslovima preporučujemo da blago navlažite površine ili da upotrebljavate priključak raspršivača.**

### UPOZORENJE! Opasnost od rotirajućih dijelova!

- Upotrebljavajte cijeli produžetak mlaznice puhača lišća tako da zrak može strujati blizu tla.
- Nemojte upotrebljavati uredaj u blizini otvorenih prozora, itd.

## ODRŽAVANJE I SKLADIŠTENJE

- Sve matice, svornjake i vijke održavajte pritegnutima radi osiguravanja sigurnog radnog stanja uredaja.
- Zamijenite istrošene ili oštećene dijelove.
- Upotrebljavajte samo originalne zamjenske dijelove i pribor.
- **Uredaj skladištitite samo na suhom mjestu.**

### UPOZORENJE! Radi smanjenja opasnosti od požara, strujnog udara ili povreda:

## VAŽNO!

## PAŽLJIVO PROČITAJTE PRIJE UPOTREBE.

### SAČUVAJTE ZA BUDUĆE POTREBE.

- Nemojte dozvoliti da se puhač lišća upotrebljava kao igračka. Potreban je poseban oprez kada puhač lišća upotrebljavaju djeca ili kada se puhač lišća upotrebljava u blizini djeca.
- Ako puhač lišća ne radi propisno, ako je ispano, oštećen ili ako je pao u vodu, vratite ga u servisni centar.
- Nemojte stavljati predmete u otvorene uredaje. Nemojte upotrebljavati uredaj ako su otvori blokirani. Otvore održavajte očišćenim od prašnine, vlakana, dlaka i svega ostalog što može smanjiti protok zraka.
- Budite posebno oprezni kada čistite na stepenicama.
- Puhač lišća nemojte ostavljati bez nadzora kada je utikač baterije utaknut. Izvadite bateriju kada ne upotrebljavate puhač lišća i prije radova servisiranja.
- Punjačem, uključujući utikač punjača ili priključke punjača, nemojte rukovati mokrih ruku.
- Komplet baterija nemojte puniti na otvorenom.

### UPOZORENJE!

- Komplet baterija je potrebno izvaditi iz uredaja prije odlaganja u otpad.
- Bateriju je potrebno odložiti u otpad na siguran način.
- **NEMOJTE** pokušavati da čistite začepljenja iz jedinice, a da prethodno niste izvadili bateriju.
- Puhač lišća i pripadajuće rukohvate održavajte suhim, čistim i očišćenim od ulja i masti. Za čišćenje uvijek upotrebljavajte čistu krupu. Za čišćenje puhača lišća nemojte nikada upotrebljavati kočione tekućine, benzin, proizvode na bazi nafta ili jakе rastvore. Pridržavanjem ovog pravila smanjiće se opasnost od gubitka kontrole nad uredajem i trošenje plastičnih dijelova kućišta.
- Baterije mogu eksplodirati u prisutnosti izvora paljenja, kao što je plinski plamen. Radi izbjegavanja opasnosti od teških tjelesnih povreda, akumulatorski proizvod nemojte nikada upotrebljavati u prisutnosti otvorenog plamena. Eksplodirana baterija može izbaciti krtotine i hemikalije. U slučaju izlaganja zahvaćena mjestu odmah isperite vodom.
- Jedinicu nemojte nikada pokretati bez propisno pričvršćene opreme. Uvijek se uverite da je cijev puhača lišća postavljena.
- Puhač lišća nemojte nikada upotrebljavati u blizini vatre ili vrućeg pepela. Upotreba u blizini

BS



vatre ili pepela može izazvati požar i rezultirati teškim povredama i/ili materijalnim štetama.

- **Puhač lišća nemojte nikada upotrebljavati za raspršivanje hemikalija, gnojiva ili drugih toksičnih supstanci.** Raspršivanje takvih supstanci može rezultirati teškim povredama rukovaoca ili drugih prisutnih osoba.
- **Sačuvajte ova uputstva.** Uputstvima se koristite često i koristite ih za upućivanje drugih osoba koje mogu upotrebljavati ovaj alat. Ako ovaj alat nekom posudite, priložite i ovo uputstvo radi sprečavanja nepropisne upotrebe proizvoda i mogućih povreda.

#### SAČUVAJTE OVA UPUTSTVA!

#### TEHNIČKI PODACI

Napon	56V
Maksimalna količina zraka	1014m <sup>3</sup> /h
Maksimalna brzina zraka	Bez mlaznice 65,4m/s
	S okruglom mlaznicom 75m/s
	S ravnom mlaznicom 63,3m/s
Približno vrijeme rada (s EGO lednjom baterijom BAX1500)	Ubrzan rad 70min
	Nivo 4 100min
	Nivo 3 140min
	Nivo 2 210min
	Nivo 1 340min
Maksimalna sila puhača lišća	19,2N
Radna temperatura	-15 °C - 40 °C
Temperatura skladištenja	-20 °C - 70 °C
Masa puhača lišća	2,7kg
Izmjereni nivo zvučne snage L <sub>WA</sub>	Bez mlaznice 94,4 dB(A) K=1,1 dB(A)
	S okruglom mlaznicom 91,0 dB(A) K=2,2 dB(A)
	S ravnom mlaznicom 89,6 dB(A) K=2,4 dB(A)
Nivo zvučnog pritiska kod uha rukovaoca L <sub>PA</sub>	Bez mlaznice 84,5 dB(A) K=3 dB(A)
	S okruglom mlaznicom 81,5 dB(A) K=3 dB(A)
	S ravnom mlaznicom 80,2 dB(A) K=3 dB(A)

BS

Zagaratovani nivo zvučne snage L <sub>WA</sub> (u skladu s Direktivom 2000/14/EZ)	95 dB(A)
Vibracije a <sub>h</sub>	1,167 m/s <sup>2</sup> K=1,5 m/s <sup>2</sup>

- Deklarisane ukupne vrijednosti vibracija izmjerenе su u skladu sa standardnom metodom ispitivanja i mogu se primjenjivati za poređenje jednog alata s drugim.
- Deklarisane ukupne vrijednosti vibracija mogu se primjenjivati i u preliminarnoj procjeni izloženosti.

**NAPOMENA!** Emisija vibracija tokom aktuelne upotrebe električnog alata može se razlikovati od deklarisane vrijednosti u kojoj se alat upotrebljavao; Korisnik radi zaštite treba nositi rukavice i štitnike za uši u aktuelnim uslovima upotrebe.

#### PREPORUČENI PRIBOR

NAZIV DIJELA	BROJ DIJELA
Okrugla mlaznica	AN6000R
Ravna mlaznica	AN6000F

#### LISTA PAKOVANJA

NAZIV DIJELA	KOLIČINA
Puhač lišća	1
Cijev puhača lišća	1
Široka mlaznica	2
Korisnički priručnik	1

#### OPIS

##### UPOZNAJTE SVOJ PUHAČ LIŠĆA (sl. A)

1. Postolje
2. Okidač za brzinu zraka
3. Dugme za ubrzan rad
4. Dugme za zabravljinjanje
5. Cijev puhača lišća
6. Dugme za otpuštanje cijevi
7. Kuka
8. Okrugla mlaznica
9. Ravna mlaznica
10. LED br. 1
11. LED br. 2
12. LED br. 3

244

AKUMULATORSKI PUHAČ LIŠĆA S LITIJ-IONSKOM BATERIJOM OD 56 V — LBX6000

13. LED br. 4

## RAD

**⚠️ UPOZORENJE!** Nemojte dozvoliti da vas poznavanje ovog proizvoda učini nepažljivim. Imajte na umu da je za nanošenje teških povreda dovoljan samo djelić sekunde nepažnje.

**⚠️ UPOZORENJE!** Nemojte pokušavati da modifikujete ovaj proizvod ili da pravite pribor koji nije prepričen za upotrebu s ovim puhačem lišća. Sve takve izmjene ili modifikacije predstavljaju nepropisnu potrebu i mogu rezultirati opasnim stanjima koja mogu dovesti do mogućih teških tjelesnih povreda.

**⚠️ UPOZORENJE!** Ne prepričujemo dugotrajanu upotrebu puhača lišća pri visokoj brzini jer velike vibracije i buka mogu našteti vašem zdravlju.

**⚠️ UPOZORENJE!** Kada obavljate radove podešavanja ili kada ne upotrebljavate proizvod, komplet baterija uvek izvadite iz proizvoda. Vađenjem kompleta baterija sprječit će se iznenadno pokretanje koje može uzrokovati tjelesne povrede.

Prije svake upotrebe pregledajte cijeli proizvod na postojanje oštećenih, nedostajućih ili otpuštenih dijelova, kao što su vjici, maticice, osovinice, kapice, itd. Dobro pritegnite sve pričvršne elemente i kapice i nemojte upotrebljavati ovaj proizvod dok ne postavite sve dijelove koji nedostaju ili zamjenite sve oštećene dijelove.

### POSTAVLJANJE/SKIDANJE CIJEVI PUHAČA LIŠĆA

#### ■ Postavljanje (sl. B)

Poravnajte žlijeb i gurnite cijev na kućište puhača lišća tako da čujete zvuk "klikanja".

#### ■ Skidanje (sl. C)

Pritisnite dugme za otpuštanje cijevi i izvucite cijev.

### POSTAVLJANJE/SKIDANJE OKRUGLE/RAVNE MLAZNICE PUHAČA LIŠĆA

#### ■ Postavljanje (sl. D)

Poravnajte žlijeb u okrugloj/ravnoj mlaznici s okretnim dugmetom cijevi i gurnite mlaznicu na cijev da čujno nalegne.

#### ■ Skidanje (sl. E)

Pritisnite dugme za otpuštanje mlaznice i držite ga pritisnutim da deaktivirate zapor, a zatim ravno povucite mlaznicu s puhača lišća.

### POSTAVLJANJE/SKIDANJE KOMPLETA BATERIJA

**NAPOMENA!** Za najbolji radni učinak prepričujemo

upotrebu EGO ledne baterije BAX1500 od 56 V.

**Komplet baterija napunite prije prve upotrebe.**

**Upotrebjavajte samo s kompletim baterija i punjačima koji su navedeni na sl. A.**

#### ■ Postavljanje (sl. F)

Stavite leđnu bateriju i utaknite utikač baterije u puhač lišća.

#### ■ Skidanje (sl. G)

Izvucite utikač baterije.

**⚠️ UPOZORENJE!** Nemojte nikada povlačiti za kabel da skinete komplet baterija s puhača lišća.

### POKRETANJE/ZAUSTAVLJANJE PUHAČA LIŠĆA (sl. H)

#### ■ Pokretanje

Prije pokretanja puhača lišća provjerite i potvrdite da se dugme za zabravljinjanje nalazi u uključenom položaju "On". Ako to nije slučaj, gurnite dugme za zabravljinjanje u uključeni položaj "On". U suprotnom nećete moći pritisnuti okidač za brzinu zraka radi pokretanja puhača lišća.

Za uključivanje puhača lišća pritisnite okidač za brzinu zraka. Povećani pritisak na okidač rezultira višom brzinom puhanja.

#### ■ Zaustavljanje

Za zaustavljanje puhača lišća otpustite okidač za brzinu zraka.

### PODEŠAVANJE BRZINE ZRAKA

Puhač lišća opremljen je indikatorom brzine zraka koji ukazuje na maksimalni nivo brzine zraka. Za prikaz maksimalnog nivoa brzine zraka pokrenite puhač lišća. Kratkim pritiskom na dugme za ubrzan rad promjenit će se maksimalni nivo brzine zraka, a pritiskom na dugme za ubrzan rad i držanjem dugmeta pritisnutim uključit će se funkcija ubrzanog rada.

BS

245



## FUNKCIJA LED INDIKATORA I NIVO BRZINE ZRAKA

NIVO BRZINE ZRAKA	LED SVJETLOSNI INDIKATOR NA PUHAČU LIŠĆA				NAPOMENA!
	LED1	LED2	LED3	LED4	
NIVO 1	●	○	○	○	Cirkulirajući svjetlosni indikator Nivo 1 → Nivo 2 → Nivo 3 → Nivo 4
NIVO 2	●	●	○	○	
NIVO 3	●	●	●	○	
NIVO 4	●	●	●	●	
UBRZAN RAD	Cirkulirajući svjetlosni indikator				●: Uključeno      ○: Isključeno

## ODRŽAVANJE

**⚠️ UPOZORENJE!** Kada obavljate radove servisiranja, upotrebjavajte samo identične zamjenske dijelove. Upotreba drugih dijelova može uzrokovati opasnost ili oštećenje proizvoda. Radi osiguranja sigurnosti i pouzdanosti, sve popravke treba obavljati kvalifikovani servisni tehničar.

**⚠️ UPOZORENJE!** Radi izbjegavanja teških tjelesnih povreda, uvijek izvadite komplet baterija iz proizvoda prije obavljanja radova čišćenja ili održavanja.

### OSNOVNO ODRŽAVANJE

Kada čistite plastične dijelove, izbjegavajte upotrebljavati rastvore. Mnoge plastike mogu se oštetiti različitim vrstama komercijalnih rastvora i mogu se oštetiti njihovom upotrebom. Za uklanjanje prljavštine, prašine, ulja, masti i sl. upotrebljavajte čiste krpe.

**⚠️ UPOZORENJE!** Nemojte nikada dozvoliti da kočione tekućine, benzin, proizvodi na bazi nafte, penetrirajuća ulja i sl., dođu u kontakt s plastičnim dijelovima. Hemikalije mogu oštetiti, oslabiti ili uništiti plastiku, što može rezultirati teškim tjelesnim povredama.

### SKLADIŠTENJE

- Očistite sav strani materijal iz ulaznih otvora za zrak puhača lišća.
- Alat skladište u zatvorenim prostorima na mjestu nedostupnom djeci. Alat držite podalje od korozivnih sredstava kao što su vrtna hemijska sredstva i soli za odmrzavanje.

## Zaštita životne sredine



Električnu opremu, punjač baterije i baterije/punjive baterije ne odlažite u kućni otpad!



Evropska Direktiva 2012/19/EU o električnoj i elektroničkoj opremi koja više nije iskoristiva i Evropska Direktiva 2006/66/EZ zahtijevaju da se neispravni ili iskorišteni kompljeti baterija/baterije moraju sakupljati zasebno na ekološki prihvatljiv način.

Ako se električni uređaji odlažu na odlagališta otpada ili deponije, opasne tvari mogu isciulti u podzemne vode i dospijeti u lanac ishrane i negativno uticati na zdravlje i dobrobit ljudi.

BS

246

AKUMULATORSKI PUHAČ LIŠĆA S LITIJ-IONSKOM BATERIJOM OD 56 V — LBX6000



## OTKLANJANJE PROBLEMA

PROBLEM	UZROK	RJEŠENJE
Puhač lišća ne radi.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Komplet baterija nije pričvršćen na puhač lišća.</li><li>■ Nema električnog kontakta između puhača lišća i baterije.</li><li>■ Komplet baterija je ispraznjen.</li><li>■ Komplet baterija ili puhač lišća je previše vruć.</li><li>■ Preopterećenje</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Pričvrstite komplet baterija na puhač lišća.</li><li>■ Izvadite bateriju, provjerite kontakte i ponovo stavite komplet baterija.</li><li>■ Napunite komplet baterija.</li><li>■ Pričekajte da se komplet baterija ili puhač lišća ohlade na temperaturu ispod 67 °C.</li><li>■ Smanjite opterećenje puhača lišća ili kompleta baterija.</li></ul>
Brzina zraka primjetno se smanjuje.	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Prekomjerna istrošenost ventilatora motora.</li><li>■ Ulazni otvor za zrak blokiran je naslagama.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Za popravak se obratite servisnom centru proizvođača EGO.</li><li>■ Izvadite komplet baterija, očistite naslage.</li></ul>

## GARANCIJA

### POLITIKA GARANCIJE PROIZVODAČA EGO

Za sve odredbe i uslove politike garancije proizvođača EGO posjetite internetsku stranicu [egopowerplus.com](http://egopowerplus.com).

BS

247



## קראו את כל ההוראות!



קראו את מדריך ההוראות

**הודעה:** ההוראות אלה יהיו זמינים גם בפורמט דיגיטלי, eben אם לא בפורמט חלופי, כגון:

**⚠ סיכון שירוף!** אנשים בעלי מכשירים חשמליים כגון:

- אפרים להתחזק עץ עם הרופאים (ים) המתפללים (ים)
- ברם לפני השימוש במכשיר זה.
- הפעלה של ציוד רפואי בקרבת קוצב לב עלולה להפריע לפעולות הקוצב או אף לו להיפסק את פעולותיו.

**⚠ אזהרה:** על מנת להבטיח בטיחות ואمانות, יש לבצע את כל התיקונים והחלפות באמצעות טכני שירות מוסמך.

### סימני בטיחות

morphem סימני הבטיחות היא להפנות את תשומתיכם לכל סימני הבטיחות וההסברים שלהם דוחרים את תשומת הלב והבנה המלאות שלהם. סימני הבטיחות יסייעו לך כונה ההוראות ומניעת תאונות.

**⚠ אזהרה:** וזה שאתה קוראים ומビינים את כל ההוראות הבטיחות המופיעות במדריך זה למשתמש, כולל את כל סימני ההוראות כונן, "סכו", "אזהרה", "זהירות", לפני השימוש במכשיר זה.

### הודעות מידע ומשמעות סכנה

אליה מודיעות למשתמש על מידע חשוב ואו הוראות אשר אם יבוצעו הן עשויות לגרום לך לרוץ. לפיכך על:

**הודעה:** נזק לציוד / או לרכוש עשי להיגרם אם ההוראות אלה לא יבוצעו.



**הזהר** הדבוק יילכ לש הלעפה: **הזהר** פירס פימציגול סורגל הלווע פילישט להלעפה ולולע רבד, ס"יינעה רות לא קרייהלי נגף. ס"יינעל רומח קזול סורגי וdone, ילמישח הדבוק יילכ לש הלעפה תוחיטב יפקשם וגמ' יפקשם דימת הנגה, ררצחה תעבו, תידיצט הנגה מע שומישל בעסילתם וגמ' פינפה לכ' ורבע יפקשלל לעם הבחר תוחיטב תוכסמב טע תוחיטב יפקשمب שומיש לע וא זגמה. תידיצט הנגה.

### הוראות בטיחות

ענוד זה מצין ומתראר את סימני הבטיחות העשויים להופיע על גבי המוצר. קראו, הבינו ועקבו אחר ההוראות המופיעות על המכשיר לפני כל ניסיון להרכיב ולהשתמש בה.

משמעות הסימנים בטיחות	התראת טיחות	אמצעים הקשורים לבטיחותכם.
	לבשו מגני עיניים	ענד תמיד משקפי מגן או משקפי בטיחות עם הגנה צדדית, ובעת הצורך, הגנה עברור כל הפנים, בעת הפעלת מוצר זה.
	לבשו מגני אוזניים	השתמש תמיד במכשיר אוזניים בעת הפעלת מוצר זה.
	קראו את מדריך ההוראות	על מנת להפחית את הסיכון לפציעות, על המשתמש לקרוא ולהבין את המדריך למשתמש לפני השימוש במוצר זה.
	בקשו מאנשים אחרים להתרחק	הרחקו אנשים אחרים למרחק של 15 מ' לפחות.
	רעש	רמת עצמת קול מבוטחת. פליטת רעש אל הסביבה בהתאם לתקנות האיחוד האירופי.
	CE	מוצר זה適合 בהתאם לתקנות ה-EC הרלוונטיות.
	WEEE	אין צורך מוציאים חשמליים חלק מכל אשפה ביתית. הביאו את המכשיר למרכז מחזור מסומר.
V	וולט	מתח
m³/h	מ"ר לשעה	נפח אויר
N	ニיטון	ערך הכוח
kg	kilograms	משקל
—	זרם ישיר	סוג או מאפיין מתח

HE

248

— מפוח אלחוטי עם סוללת ליתיום-יון 56 וולט LBX6000

בעת שימוש במכשירי חשמל יש לנקוט באמצעותם:

## אזהרות בטיחות כלליות עבור כל עבודה חשמלית

**אזהרה:** קראו את כל האזהרות הבטיחות, את ההוראות, התמונות והפרטים המופיעים במכשיר החשמלי צה. איז מילוי כל ההוראות המופיעות על מכשיר חשמלי זה. איז מילוי כל ההוראות שבסיסי, כולל האמצעים הבאים:

שימורו את כל האזהרות וההוראות לעין עתידי.  
המושג «כל עבודה חשמלי» בחולק האזהרות מתייחס אל כל עבודה החשמלי שלכם (חווטי) או כל עבודה חשמלי המונע על ידי סוללות (אלחוטי).

### ביטחות סביבת העבודה

- שימרו על סביבת העבודה נקייה ומוארת ככלנה. סכבות לא ססודורות ואפלות ממינות תאונת.
- אל תפעלו את המכשיר החשמלי באזורי דלקים, בנכחות נזירים דליקים, גזים או אבק. כל עבודה חשמלית מייצרים ניצוצות העולמים להחיצת את האבק או האדים.
- בקש מילויים ונענבר אוורה להדריך מן המכשיר החשמלי בעת הפעלתו. הסחוות דעת עלולות לגרום לכם לאבד את השיטה.

### ביטחות חשמלית

התקנים של המכשיר החשמלי צריכים להיות מתאימים לשימוש. לעולם אל תשנו את התקע בセル זורה שהיא. אל תשתמשו במתחאים עבר תקעים של מכשירים חשמליים בעלי הארקה. תקעים שלאו שומו ותקעים מתאימים יפחיתו את הסיכון להולך חשמלי.

- הימנעו מגע עם מטחחים בעלי הארקה, כגון צינורות, רדיוטורים, כיריים ומקררים. יש סיכון גבוה להלם חשמלי אם הגוף שלכם מוארך.
- אל תחשפו את המכשיר החשמלי לגשם או לתנאים רטובים. מים הנכנסים אל המכשיר החשמלי יגריבו את הסוכנה להלם חשמלי.
- אל תפעלו לחץ על הכלב. לעולם אל תשתמשו בכבל על מנת לשאת, למשוך או להוציא את המכשיר החשמלי מארון השקע. שימרו על הכלב הרחק ממקורות חום, שמן, קצוצות חדים או חלקים ניימים. כבילים נזקים או מולופים מגבירים את הסיכון לשוק חשמלי.
- בעת הפעלת המכשיר החשמלי בחוץ, עשוי שימוש בכבל מאירך המתאים לשימוש בחוץ. השימוש בכבל מאירך המתאים לשימוש בחוץ מפחית את הסיכון לשוק חשמלי.

אם אין לא ניתן להימנע מהפעלת המכשיר החשמלי במקום לח, עשוי שימוש במכשיר פחת להגנה על המותח. השימוש במכשיר פחת מפחית את הסיכון לשוק חשמלי.

### ביטחות אישית

השימוש דרכיהם, הביטו bahwa אתם עושים ושתתנסו בשכל היישר כאשר אתם משתמשים במכשיר החשמלי. נא לא להשתמש במכשיר החשמלי כאשר אתם עייפים או תחת השפעה של סמים, אלכוהול או תרופות. רגע אחד של חומר תשומת לב בעת הפעלת המכשיר החשמלי עלול לגרום לפצעה אישית חמורה.

השתמשו בצויד הגנה אישי. תמיד לבש מגני עיבים. כאשר נעשה שימוש בצויד הגנה כגון מסכת אבק, נעל בטיוחות נגד החלקה, קסדות או מגן אוזניים, בגיןם מותאמתים, הדבר יפחית את הסיכון לפציעות אישיות חמורות.

מנש הפעלה מקרית. והוא שמתג נמצא במצב כבוי לפני חיבור של מקור מתח /או מאריך הסוללה, לפני הרמת המכשיר החשמלי או שייאתו. נשאה של מכשירים חשמליים אשר האבעו שלם ממהomat על המתג או חיבור מקרים מתח למשיים חשמליים הנמצאים במצב פעול, מזמינים תאונות.

הסיטו כל כיICON או מפתח בריגם לפני הפעלה של המכשיר החשמלי. מפתח בריגם או כיICON המוצמד אל חלק מסווג של המכשיר החשמלי עלול לגרום לפצעה אישית חמורה.

אל תנסו להתמתח רחוק מדי. שימרו על צעד ואיזון בטוחים בכל דמות. הדבר מזרע שיטה טובה יותר במכשיר החשמלי במצבים לא צפויים.

לבשו בגדים ותאיים. אל תלבשו בגדים רפואיים או תישיטים. שימרו על השיער שלכם ועל חלקי בגוד וכפפות הרחק מחלקים נעים. בגדים רפואיים, תכשיטים או שער ארוך עלולים להיותם בחקלים הנעים.

אם המכשירים מגעים ביחד עם חיבור להזאת אבק ונתקני איסוף, והוא שאלן מחגורים כלכלה והשימוש בהם געשה באופן נכון. השימוש בתמתקני אבק יכול להפחית סכנות הקשורות לאבק.

אל תאפשרו לעצמכם להיות פחות זרים בגלל שימוש תכוף במכשיר החשמלי, אל תהיו שאננים ואל תתעלמו מעקרונות בטיחות. טוליה לא זהירה עלולה לגרום לפצעה חמורה בגין שבירת שנייה.

### השימוש והטיפול במכשיר החשמלי

אל תפעיל כוח על המכשיר החשמלי. השתמשו במכשיר החשמלי הנכון יבצע את עבודתנו לצורה טובה ובוטחה יותר בקצב בו הוא תוכנן לפעול.

HE

249



- אל תשתמשו במכשיר החשמלי אם מתג הפעלה והכיבוי אינם פועלים. כל מכשיר חשמלי אשר לא יותן לשלוט בו בעדרת המתג הוא מסוכן ויש לתקן אותו.
  - נתקו את התקע ממקור החשמל / ואו הסיוו את מארץ סוללה מן המכשיר החשמלי לפני ביצוע כל התאמת, שינוי של אביזרים, או אחסון של מכשיר חשמלי. אמצעי דירות למיניהם אלו מפחיתים את הסיכון להפעלה מקרית של המכשיר החשמלי.
  - אחסון מכשירים חשמליים אשר אינם בשימוש הרחוק מהישג ידם של ילדים ואל אפשרות לאנשוס אשר אינם מכירם את המכשיר החשמלי או אשר לא קראו את ההוראות להפעלתו את המכשיר החשמלי. מכשירים חשמליים מסוימים בידם של אנשוס אשר לא הוכיחו להפעלה ואו.
  - תחזקו מכשירים חשמליים. בדקו ישר או ליפוף של חלקים נערומים, שכירה של חלקים וכל תנאים אחרים אשר עלולים להשפיע על פועלתו של המכשיר החשמלי. אם המכשיר החשמלי יזוק, יש לתקן אותו לפויו והמשמש בו. תאותות רמות נגרומות כתוצאה מתהזקה ליזוקו מכשירים חשמליים.
  - שימרו על כל החיתוך הדים וגנים. לכל חיתוך אשר תוחזקו כהלה בעלי קצוות הדים יש פחות סיכון לבצע ליפוף וקל יותר לשלוט בהם.
  - השתמשו במכשירים החשמליים, באביזרים, בחתיכות המכשירים וכו' בהתאם להוראות אלו, כאשר אתם לוקחים בחשבון את תנאי העבודה ואת חבורתך. שימוש במכשיר החשמלי לעובדות או בתפקידים במabit מօוד על להסתהים במקצת מסוכן.
  - שימרו על ידידות ועל חלקו האחידי בישם, נקיים ולא שמן או חומרו סיכה. ידיות ומושתני אחיזה מלקיים לא אפשרים טיפול נכוון ושילטה במכשיר באמצעותם לא צפויים.
  - השימוש והטיפול בסוללה
    - הטעינו רק עם המטען המתצין על ידי היצרן. מטען המתאים למכשיר סוללה אחד עדיף לצור סכנת אש עבו מארץ סוללה אחרת.
    - השימוש במכשירים חשמליים עם מארץ סוללה המיעדים להם. השימוש באארץ סוללה אחרים עלול לגרום סיכון לפציעות ושרפות.
    - כאשר מארץ הסוללה אינו בשימוש, שימרו עליו במוחק מסויים מעוצמים אחרים העשויים ממתקת, כגון מהדק נייר, מטבעות, מפתחות, מסמרים, ברגים או עצמים קṭנים ממתכת העולמים לבצע חיבור של מסוף אחד לשמהנו. ביצוע קצר בין מסופי הסוללה עלול לגרום לכויות או שרפה.
  - תחת תנאי שימוש לא נאותים, נזול עלול להיפעלן מן הסוללה; המונע מנגנון, אם ישנו מגע מקרי, שטפו במים. אם מתרחש מגע עם העיניים, בוגריהם, פנו לעזרה רפואי. נזול הגפלט מן הסוללה עלול לגרום לפריחה או כוויות.
  - אל תשתמשו במכשיר סוללה או מכשיר חשמלי נזוקים או אשר שנוי. סוללות נזוקות או אשר שנו עלילות להתנגדה בזרורה לא צפופה אשר עליה להסתהים בשרפיה, פיצוץ או סיכון לפצעה אישית.
  - אל תחשפו את מארץ הסוללה או את המכשיר אל אש או טמפרטורות גבוהות. חשיפה אל אש או טמפרטורות הגבוהות מ- $130^{\circ}\text{C}$  עלולה לגרום לפיצוץ.
  - בצעו את כל הוראות ההענה ואל תעטעטו מארץ הסוללה או את הכל הכספי מהן מוחץ לטעוי הטמפרטורה המצוינית בהוראות בלבד. הטענה לא כוננה או מוחץ לטעוי הטמפרטורה המצוינית עלולים לגרום לבזק ולהעלות את היקון לשרפיה.
- שים רשות**
- בצעו עבודות שירות על המכשיר החשמלי שלהם רק באמצעות טכני שירות מוסמך העושה שימוש בתלקין חילוף זקנים בלבד. הדבר יבטיח שבתיות המשיר החשמלי שמרתת.
  - לעולם אל תבצעו עבודות שירות למארץ סוללה נזוקים. שירות למארי סוללה צריך להתבצע רק על ידי היצרן או ספקי שירות מוסמכים.

## קראו את כל ההוראות לפני השימוש במוצר זה!

הקשר

- לעולם אין לאפשר לילדים, לאנשים בעלי יכולות פיזיות, תחומיות או מנטליות מוגבלות או חסור ניסין או ידע או לאנשים שאינם מכירים את ההוראות להשתמש במכשיר.
- המפעיל או המשתמש אחראים עברו כל תanoia או סכנה אשר עלולים להתרחש לאנשים אחרים או לרוכשם.

הכנה

- ניתן להשתמש במכשיר החשמלי ב神情 או בתנאים רטובים. נגבו את המכשיר החשמלי לאחר סיום העבודה.
- לפני השימוש יש לבדוק שהסוללות או מארץ הסוללה אינם פגומים. אין להשתמש במכשיר אם הסוללות או מארץ הסוללה פגומים.

הפעלה

- ניתן להשתמש במכשיר החשמלי ב神情 או בתנאים רטובים. נגבו את המכשיר החשמלי לאחר סיום העבודה.
- נתקן את הסוללות או מארץ הסוללות:

HE

250

LBX6000 — מפוח אלחוטי עם סוללה ליתיום-יון 56 וולט

1. כאשר אתם עוזבים את המכשיר;

2. לפני ניקיון של חסימה;

3. לפני בדיקה, ניקיון או עובדה על הצד;

4. אם המכשיר מתחילה לרוטט באופן שאיןנו  
נורמלי.

**בעת השימוש על גבי מדרכות, היי בטוחים בצעדים  
שלכם.**

לכו, לעולם אל תרצו.

**הקפידו שכל פתחי כניסה האויר הקר יהיו נקיים  
משמעות.**

**וממלץ להפעיל את המכשיר בשעות סדירות בלבד**  
- לא מוקדם בבוקר או מאוחר בלילה כאשר הדבר  
עלול להפיעו לאנשים אחרים.

**וממלץ להרטיב מעט את המסתחים במצבים של  
רובי אבק או להשתמש בתרסיס המצויר.**

**⚠️ אזהרה: סכנה מפני חלקים מסתובבים!**

**השתמשו בכל מאריך הפה של המפווח כדי שזרם  
האויר יוכל לפעול קרוב יותר לקרקע.**

**אין להפעיל את המכשיר ליד חלונות פתחים וכד'.**

**תחזקה ואחסון**

**שמירו על כל האומיים, הבריחים והברגים הדוקים  
על מנת לוודא שהמכשיר נמצא בתנאי עבודה  
טובים.**

**החליפו חלקים בלויים או פגומים.**

**השתמשו בחקלח חילוף ואביזרים מקוריים בלבד.  
אחסנו את המכשיר במקום יבש בלבד.**

**⚠️ אזהרה: אזהרה: כדי להפחית את הסיכון**

**לש:right>, הלם חשמלי או פציעה:**

## חשיבות

קראו בעין לפני השימוש.

שמרו לעין עתידי.

**אל אפשרו למפווח לשמש כמشكך, גדרשת  
זרירות יתרה בעת שימוש על ידי ילדים או  
בקרכבתם.**

**אם המפווח אכן עבר כמו שעריך, הוא הופל, נפגע,  
או נפל לתוך מים, החזירו אותו למרדף שירות.**

**אין להניח חפצים בפתחי המכשיר. אין להשתמש  
כאשר פתח כלשהו חסום, יש לשמר על כל  
הפתחים נקיים מאבק, מור, שער וככל דבר העולן  
להפחית את דימות האויר.**

**פעלו בזרירות יתרה בעת הניקיון מדרגות.**

**אין להשאיר את המפווח ללא השגחה כאשר תקע  
הסוללה מחובר. הוציאו את הסוללה כאשר המפווח  
אינו בשימוש לפני טיפול.**

- אין לטפל במטען, כולל תקע המטען או מסופי המטען בידים רטובות.

- אין להטען את מארץ הסוללה מחוץ לבית.

### ⚠️ אזהרה:

- יש לשפר את מארץ הסוללה מן הצד טרםZRICKTON.

- יש להשליך את הסוללות בדרך בטוחה.

- אל תנסה לפנות חסימות מהחיה מבלי להוציא תחילה את הסוללה.

- שמרו על המפווח והידית יבשים, נקיים ולא שמן או חומר סיכה. השתמשו תמיד במטלית נקייה בעת הניקיון. לעולם אל תשתמשו בנולי' בלמי, דלק,

- מצברים מבסטי' בבדן או כל ממשחק אחר לניקי המפווח שרך. ביצוע הראה או יחיטת את הסוכן לאבדן שליטה ולבלאי של חיפוי הפלסטיין.

- סוללות יכולות להתרפוץ בנסיבות קורא הוצאה כגון**  
להביה. כדי להפחית את הסיכון לכך חמורה לעולם

- אל תשתמשו במוצאים אלחוטיים בנסיבות להביה  
גלאיות. להבה שהתרפוצתה יכולה לגרום סבב סוללות  
և כימיקלים. אם נשဖתם, שטפו מיד בכמות גודלה  
של מים.

- לעולם אל תפעלו את היחידה כאשר הצד הנדרש  
אינו מחובר. וכך תמיד שצינור המפווח מחובר.

- לעולם אל תשתמשו במפווח כדי לפזר כימיקלים,  
חומר דשן, או כל חומר רעליל אחר. פיזור חומרים  
אלה יכול לגרום לפצעה חמורה מעיל או לסובבים.

- שמרו על הזראות אלה. עיניו בהםם בתדיות גבולה  
והשתמשו בהםם על מנת לדדריך אחרים אשר עשויים  
להשתמש במכשיר. אם אתם מלווים את הכל'  
למיישהו אחר, תנו לו גם את הזראות הללו על מנת

- למונע שימוש לא נכון במכשיר או פציעות אפשריות.

**שמרו על הזראות אלו!**

## מפורטים

המתקנים המקסימלית	מהירות המתקנים המקסימלית	מתוך	---	56V
		נפח אויר מקסימלי	1014m <sup>3</sup> /h	
לא פיה			65,4m/s	
עם פיה עגולה			75m/s	
עם פיה שטוחה			63,3m/s	

HE

**251**



זמן הפעלה משוער (EGO BAX1500)	הגברה	70 דקוט
	רמה 4	100 דקוט
	רמה 3	140 דקוט
	רמה 2	210 דקוט
	רמה 1	340 דקוט
	יעוצמת נשיפה מקסימלית	19,2N
טמפרטורת הפעלה		-15°C-40°C
טמפרטורת אחסון		-20°C-70°C
משקל המפוח		2,7 ק"ג
רמת עצמתת קול $L_{WA}$	לא פיה	94,4 dB(A) K=1,1 dB(A)
	עם פיה עגולה	91,0 dB(A) K=2,2 dB(A)
	עם פיה שטוחה	89,6 dB(A) K=2,4 dB(A)
	לא פיה	84,5 dB(A) K=3 dB(A)
רמת לחץ קול באוזן $L_{PA}$	עם פיה עגולה	81,5 dB(A) K=3 dB(A)
	עם פיה שטוחה	80,2 dB(A) K=3 dB(A)
רמת עצמתת קול מובטחת $L_{WA}$ (נמדדת על פ EC 2000/14/EC)		95 dB(A)
רטט $a$		1,167 M/ <sup>2</sup> SHNIH <sup>2</sup> K=1,5

מספר	1
צינור המפוח	1
צינור התרחבות	2
מדריך למפעיל	1

## תיאור

הכירו את המפוח שלכם (איור A)

1. גומחה
2. מתג מהירות האוור
3. כפתור הגברה
4. כפתור נעליה
5. צינור המפוח
6. כפתור שחרור הצינור
7. //
8. פיה עגולה
9. פיה שטוחה
10. נורית #
11. 2# נורית
12. 3# נורית
13. 4# נורית

## הפעלה

**⚠️ אזהרה:** אל תנטו לשנות את המ��ר או ליצור אביזרים אשר אינם מומלצים לשימוש בלבד עם המפוח. כל שימוש שכזה או הוספה מהויה שימוש לא נכון במכשיר ועלול לתנאים מסכינים אשר יכולים לפצעה אשית חמורה.

**⚠️ אזהרה:** אל תנטו לשנות את המ��ר או ליצור אביזרים בלבד לא רק, מכיוון שריט ורעש חזק עלולים לבאותם.

**⚠️ אזהרה:** החזיאו תמיד את הארץ הסוללה מההמזר או כאשר אתם מביצים עבודות תחזקה או כאשר המכשיר אינו בשימוש. על מנת למנוע הפעלה מקרית אשר עלולה להוביל לפצעה אשית, הסירו תמיד את הארץ הסוללה מהמכשיר.

לפני כל שימוש בדקנו את כל המ��ר עבור חלקים פגומים, משוחרים או חסרים, כגון ברגים, אומרים, בריחים, מסכים וכו'. הדקו בבטחה את כל האבזמים והמכסים ועל תפעלי את המ��ר עד אשר חילקים חסרים או נזקים תזקנו או החולפו.

הרכבה/הסרה של צינור המפוח

## אביזרים מומלצים

שם חלק	מספר חלק
פיה עגולה	AN6000R
פיה שטוחה	AN6000F

## רשימת אריזה

HE

שם חלק

כמות

252

— מפוח אלחוטי עם סוללת ליתיום-יון 56 וולט LBX6000

- **להרכבה (איור B)**  
ישרו את החירץ ודחפו את הצינור על מעתפת המפוח עד להישמע „קליק“.
  - **להסרה (איור C)**  
לחצו על כפתור שחרור הצינור ומשכו את הצינור החוצה.
  - הרכבה/הסרה של הפיה העגולה/השתווחה של המפוח**
  - **להרכבה (איור D)**  
ישרו את החירץ שבפייה העגולה/השתווחה עם כפתור הצינור ודחפו את הפיה על גבי הצינור עד שתיכנסו למוקנה בנקשה.
  - **על מנת להסיר (תמונה E)**  
לחצו וחזיקו את חוץ שחרור הפיה כדי לנתק את הברזי, ואז משכו את הפיה השורה מהמפהות.
  - התקנה/הסרה של מארץ הסוללה**
  - הערה:** לביצועים מיטביים אנו ממליצים לשימוש בסוללה ב-56V EGO BAX1500.
  - הטעינו לפניה השימוש הראשוני.**
  - Aהשתמשו רק עם מארץ הסוללה והמטענים הרשומים באירור**
  - **להתקנה (איור F)**  
שיםו את סוללת הגב והכניסו את תקע הסוללה לתוך המפוח.
- ▲** **אזהרה:** לעולם אל תגררו את הכלב כדי להסיר את מארץ הסוללה מהמפהות.
- הפעלה/כיבוי של המפוח (איור H)**
- **להפעלה**  
לפני הפעלת המפוח, בדקו וודאו את שסתום הנעליה נמצא במצב „ON“ (פועל). אם לא, לחזו את כפתור הנעליה למצב „ON“, אחריו לא ניתן יהיה לחוץ עלי הדק מהירות האויר כדי להפעיל את המפוח.
  - **לכיבוי**  
לחזו על הדק מהירות האויר כדי להפעיל את המפוח. לחץ מוגבר על ההדק יגרום למהירות נשיפה גבוהה יותר.
- לכיבוי**  
שחררו את הדק מהירות האויר כדי לכבות את המפוח.
- להתחמת מהירות האויר**  
המפהות מצויד במחוון מהירות אויר המציין את רמת מהירות האויר המקסימלית. הפעלו את המפהות כדי לאזיא את מותם ומהירות האויר המקסימלית. לחיצה קצרה על כפתור ההגברה משנה את רמת מהירות האויר המקסימלית, בעוד הקשה והחזקקה על כפתור ההגברה. תפעיל את פונקציית ההגברה.

#### פעולות הנורה ורמת מהירות האויר

רמת מהירות האויר	נוריות על המפוח				הערה
	נורית 1	נורית 2	נורית 3	נורית 4	
רמה 1	●	○	○	○	
רמה 2	●	●	○	○	
רמה 3	●	●	●	○	
רמה 4	●	●	●	●	
הגברה	תאורט מים זורמים				

תאורט מים זורמים → רמה 2 → רמה 3 → רמה 4  
**רמה 1** → **רמה 4**

●: כיבוי ○: פועל

**HE**
**253**

## תחזקה

**▲ אזהרה:** במקרה של עבודות תיקון, השתמשו רק בחALKI חילוף זרים. שימוש בחALKI חילוף אחרים עלול לגרום לסכנה או נזק למו"ץ. על מנת להבטיח בטיחות ואمانות, יש לבצע את כל התקנים וההחלפות בערורת טכני שירות מוסמך.

**▲ אזהרה:** על מנת למנוע פציעות אישיות, הסורו ותמיד אתมาตรฐาน הסוללה מן המוצר לפני הנייקון או ביצוע כל עבודות תחזקה.

### תחזקה כללית

הימנעו משימוש במוצרים אשר אתם מנוקים חלקית פלסטיק. רוב חALKI הפלסטי עליילים להינזק מסוגים שונים של ממסים סחרים ועל ידי השימוש בהם, השתמשו בmaterialות נקיות על מנת להסיר לכלוך, אבק, שמן, חומרי סיכה וכו'.

**▲ אזהרה:** לעולם אל תיתנו לנוזלי בלילה, בלילה, מוצרים מבויסי' בלילה, שמנים וכו', לבוא מגע עם תקל' פלסטי. חומרם כימיים עלולים להזיק, להחליש את הרוחם את הפלסטייך והדבר עלול לגרום לפציעה אישית חמורה.

### אחסון

- נקי את כל החומרים הזרים מפתחי כניסה האוויר של המפווע.
- אחסן בתרום הבית, במקום יבש אשר רחוק מהישג ידם של ילדים. הרוחקו מחומרם הגורמים לקורוזיה כגון כימיים לגינה ומלחים מסיר קרת.

### הגנה על הסביבה

אל תיזרקו ציוד חשמלי, מטען הסוללה וסוללות/סוללות ניתנות לטיעונה בידך עם אשפה בתויתן,



בהתאם לחוק האירופי/EU/EU Directive 2012/19/EU, ציוד חשמלי ואלקטרוני אשר אינו נמצא

ויתר בשימוש, ייאספו באופן נפרד ציוד חשמלי ואלקטרוני, בהתאם לחוק האירופי 2006/66/EC, ציוד חשמלי ואלקטרוני

פגום או משומש, ייאספו באופן נפרד ווישלכו באופן ראי' שאינו פוגע בסביבה.

אם ציוד חשמלי דרך ביחס עם אשפה ביתית או במחבלת, חומרים מסוכנים עלולים לחזור אל האדמה ולהפוך לחלק משרשרת המזון, דבר העולג גורם לנזק לבリアות והרוחה שלכם.



## איתור וטיפול בבעיות

בעיה	סיבת	פתרונות
המפוח אינו עובד.	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ מארח הסוללה אינה מחוברת למפוח.</li> <li>■ לא מתבצע חיבור חשמלי בין המפוח לסוללה.</li> <li>■ קיבולות מארח הסוללה ריקה.</li> <li>■ מארח הסוללה או המפוח חמים מדי.</li> <li>■ עומס יתר</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ חיבורו את מארח הסוללה אל המפוח.</li> <li>■ הסירו את הסוללה, בדקו את החיבורים והתקינו מחדש את מארח הסוללה.</li> <li>■ הטיענו את מארח הסוללה.</li> <li>■ קרכרו את מארח הסוללה או המפוח עד לטמפרטורה של פחות מ-<math>67^{\circ}\text{C}</math>.</li> <li>■ הפחיתנו את עומס המפוח או מארח הסוללה</li> </ul>
מחיירות האויר פוחתת באופן משמעותי.	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ בלאי מוגבר של מאoorר המגנע.</li> <li>■فتح כניסה האויר חסום על ידי סוללה.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ צרו קשר עם מרכז השירות של EGO לצורך תיקון.</li> <li>■ הסירו את מארח הסוללה, נקנו את הפסולת.</li> </ul>

## אחריות

mdiיניות האחריות של EGO

אנא בקרו באתר [egopowerplus.com](http://egopowerplus.com) עבור התנאים וההתנויות השלמים של mdiיניות האחריות של EGO.

HE

255

LBX6000 — מפוח אלחוטי עם סוללה ליתיום-יון 56 וולט



## اقرأ جميع التّعليمات!



اقرأ دليل التشغيل

**ملاحظة:** ينبغي أن تكون هذه التعليمات متاحة أيضاً بتنسيق آخر، مثلًا على موقع المكروني.

**خطر زاند!** الأشخاص الذين تم تركيب أجهزة طبية إلكترونية لهم، مثل منظم ضربات القلب، يجب عليهم استشارة الطبيب قبل استخدام هذا المنتج. لأن تشغيل معدات كهربائية بالقرب من منظم ضربات القلب قد ينشأ عنه خلل أو فشل في آداء منظم ضربات القلب.

**تحذير:** أضمان السلامة والاعتمادية، يجب تنفيذ جميع أعمال الإصلاح واستبدال الأجزاء من قبل فني خدمة مؤهل.

### رموز السلامة

الغرض من رموز السلامة هو جذب انتباهم إلى المخاطر المحتملة. رموز السلامة والمشروع المصاحبة لها تستحق اهتمامك وفهمك الدقيق. تحذيرات كل رمز، بنفسها، لا تمنع وقوع أي خطر. التعليمات والتحذيرات التي تمنحك إياها لا تهدىء بديلاً عن تطبيق الإجراءات الملائمة لمنع وقوع الحوادث.

**تحذير:** احرص على قراءة وفهم جميع تعليمات السلامة في دليل التشغيل هذا، بما في ذلك جميع رموز تنبيهات السلامة، مثل "خطر"، وتحذير، وتنبيه قبل استخدام هذه الآلة.

من الأضرار ورسائل المعلومات

تقوم هذه الرسائل بإطلاع المستخدم على معلومات و/أو تعليمات هامة قد تؤدي إلى وقوع أضرار على المعدات أو الممتلكات الأخرى إذا لم يتم اتباعها. كل رسالة تكون مسورة بكلمة "ملاحظة"، كما هو موضح في المثال أدناه:

**ملاحظة:** قد تقع أضرار على المعدات و/أو الممتلكات إذا لم يتم اتباع هذه التعليمات.



ثلاً يا لي غشت يدوي دق: بريذحت  
ءاينشا يا لوح: علإ! دق اطلاب فلامع  
يدوي دق ام وهو: بكيني عي يف قب يريدع  
ني علاب تريطي طرح اراضنأ قاحل! علإ!  
فلم عل الالا لي غشت بد لبيق  
ءادترأ عل ع امئاد صرحا دق اطلاب  
قيام ثاراظن و نيني عل اتايق اوار  
في او ع دو، ويبيتاج عوردن اذا نيني عل  
هيصون، جوزل لل دن دع جولى لم الال  
هيوزل عه او مالسل عاونق ءادتراب  
وأ نيني عل اثاراظن قروف مادختس ال  
عوردل اتاد ةيداع عل مالسل اثاراظن  
ديبين اجال.

### تعليمات السلامة

هذه الصفحة تصف وتشرح رموز السلامة التي قد تظهر على هذا المنتج. اقرأ جميع التعليمات المذكورة على الآلة وأفهمها واتبعها قبل محاولة تجميع الآلة وتشغيلها.

	تنبيه سلامه	احتياطات تتعلق بسلامتك.
	ارتداء نظارات الحماية المزودة بواقيات على الجانبين، وينبغي ارتداء واقٍ الكامل الوجه أثناء تشغيل هذا المنتج.	ارتد داننا نظارات الحماية المزودة بواقيات على الجانبين، وينبغي ارتداء واقٍ الكامل الوجه أثناء تشغيل هذا المنتج.
	ارتد أدوات حماية العينين	احرص دائمًا على ارتداء أدوات حماية الأذنين عند تشغيل هذا المنتج.
	ارتأ دليل التشغيل	للحد من خطر الإصابة، يجب على المستخدم قراءة وفهم دليل التشغيل قبل استخدام هذا المنتج.
	أبق المراقبين بعيداً عن نطاق عمل الآلة	احتفظ بجميع الأشخاص المجاورين للك على مسافة لا تقل عن 15 متراً عن مكان العمل.
	الضوضاء	مستوى قوة الصوت المضمون. انبعاثات الضوضاء في البيئة وفقاً لتوجيهات الاتحاد الأوروبي.
	شهادة الجودة الأوروبية CE	هذا المنتج متوافق مع توجيهات شهادة الجودة الأوروبية (CE) المعمول بها.
	نفايات المعدات الكهربائية والإلكترونية (WEEE)	لا يجب التخلص من الأجهزة الكهربائية المستهلكة في النفايات الم المنزلية. توجه بالجهاز إلى مركز إعادة تدوير معتمد.
V	فولت	الجهد الكهربائي
$\text{m}^3/\text{h}$	متر مكعب في الساعة	كمية الهواء
N	نيوتون	مقدار القوة
kg	كيلوجرام	الوزن
---	تيار مستمر	النوع أو خصائص التيار

يجب اتباع الاحتياطات الأساسية عند استخدام جهاز كهربائي، بما في ذلك ما يلي:

## تحذيرات السلامة العامة المتعلقة بالآلية العاملة بالطاقة

**تحذير:** اقرأ جميع تحذيرات السلامة والتعليمات والرسوم التوضيحية والمواصفات المرفقة مع هذه الآلة. عدم اتباع جميع التعليمات الواردة أدناه قد يؤدي إلى حدوث صدمة كهربائية أو شوب حريق أو التعرض للإصابة، أحدها أو جميعها.

احتفظ بجميع التحذيرات والتعليمات للرجوع إليها في المستقبل. يشير مصطلح "آلة عاملة بالطاقة" في التحذيرات إلى الآلة العاملة بالطاقة (الموصولة سلك تيار) أو الآلة العاملة بالبطارية (غير الموصولة سلك تيار).

### سلامة منطقة العمل

حافظ على منطقة العمل نظيفة ومضاءة جيداً، حيث عادة ما تتسبب المناطق المظلمة أو التي بها ركام إلى وقوع حوادث. لا تقم بتشغيل الآلات العاملة بالطاقة في أجزاء قابلة لالقبار، على سبيل المثال في وجود سوانول أو غازات أو غبار قابل للاشتعال. قد تتسبب الآلات العاملة بالطاقة في صدور شرار، والتي قد تتسبب في اشتعال الغبار أو الأغذية القابلة للاشتعال. احتفظ بالأطفال والمشاهدين بعيداً عن موقع استعمال الآلة العاملة بالطاقة. حيث أن الإلهامات قد تجعلك تفقد السيطرة على الآلة.

### السلامة الكهربائية

ينبغي أن يتوافق قابس الآلة العاملة بالطاقة مع مقبس التيار. لا يجب إدخال عديديات على قابس ياي حال من الأحوال. لا تستخدم أي قوايس مهابنة مع الآلات العاملة بالطاقة الموزرضة. سئويي القوايس غير المعلقة والمقبس المترافق إلى الحد من خطر حدوث صدمة كهربائية.

تجنب ملامسة الجسم لأسطح موزرضة مثل الأنابيب والمشاعع والمواقف والثلاجات، هناك خطر متزايد لحدوث صدمة كهربائية إذا كان جسمك مورضاً.

لا تقم بعراض الآلات العاملة بالطاقة للمطر أو الأجزاء الرطبة. حيث سئويي الماء الذي يدخل إلى الآلة العاملة بالطاقة إلى زيادة خطر حدوث صدمة كهربائية.

لا تعيث سلوك التيار. لا تقم أبداً باستخدام سلك التيار لحمل الآلة العاملة بالطاقة أو سحبها أو فصلها عن التيار. احتفظ بالسلك بعيداً عن مصادر الحرارة أو الزيت أو الحواف الحادة أو الأجزاء المترنحة. تؤدي أسلك التيار التالفة أو المتشابكة إلى زيادة خطر حدوث صدمة كهربائية.

عند تشغيل آلة عاملة بالطاقة في مكان خارجي مفتوح، استخدم سلك تمديد ملائم لاستخدام الخارج. استخدام سلك ملائم للاستخدام الخارجي يحد من خطر حدوث صدمة كهربائية. إذا كان لا بد عن تشغيل الآلة في مكان رطب، فاستخدم مصدر تيار محمي بقطاع تيار موزرض. يؤدي استخدام قاطع التيار الموزرض إلى الحد من خطر حدوث صدمة كهربائية.

### السلامة الشخصية

- ابق متنبهاً، وانتبه جيداً لما تفعله، وكن عقلانياً عند تشغيل آلة تعمل بالطاقة. لا تستخدم أداة آلة بالطاقة وانت مجده أو تحت تأثير المخدرات أو المكحوليات أو الأدوية. قد تؤدي لحظة من عدم الانتهاء أثناء تشغيل الآلات العاملة بالطاقة إلى حدوث إصابات شخصية خطيرة.

- استعن بمعدات الحماية الشخصية. وارتدى أدوات حماية للعينين. سئويي استخدام أدوات الحماية كفانع الغبار أو أحذية السلامة المضادة للانزلاق أو القبعة الصبلية أو أدوات حماية السمع في ظروف مناسبة إلى الحماية من الإصابات الشخصية.

- امنع بدء تشغيل الآلة غير المتعد. احرص على أن يكون مفتاح الطاقة في وضع الإيقاف قبل توصيل الآلة بمصدر التيار أو مجموعة البطاريات، أو التقط الآلة أو حملها. قد يؤدي حل الآلات العاملة بالطاقة وأصبحك على مفتاح التشغيل أو شحن الآلات العاملة بالطاقة ومفتاح التشغيل في وضع التشغيل إلى وقوع حوادث.

- ازل أي مفتاح تعديل أو مفتاح ربط قبل تشغيل الآلة العاملة بالطاقة. قد يؤدي ترك مفتاح ربط أو مفتاح عادي مركباً على جزء دوار بالآلية العاملة بالطاقة إلى وقوع إصابات شخصية.

- لا ترق في مكان تضطر لم يدرك بعيداً، قف وانت ثابت ومتوازن في جميع الأوقات. وهو ما يسمى بتحكم أفضل في الآلة العاملة بالطاقة في المظروف غير المتوقعة.

- ارتد الملابس الملائمة. لا ترتدى ملابس أو مجوهرات غير ثابتة. احتفظ بشعرك وملابسك بعيداً عن الأجزاء المترنحة. قد تعلق الملابس الفضفاضة أو المجوهرات أو الشعر الطويل في الأجزاء المترنحة.

- إذا تم تقديم أجهزة خاصة بتوسيع أدوات استخراج وجمع الغبار، فاحرص على توصيلها واستخدامها على النحو اللازم. قد يؤدي استخدام جمع الغبار إلى الحد من المخاطر المرتبطة به. لا تدع الخبرة المكتسبة من الاستخدام المترکز للآلات يجعلك تتعامل دون الانتهاء اللازم وتتجاهل مبادئ السلامة المترنحة بالآلية. فقد يتسبب أي إجراء غير مدروس في إصابات خطيرة في جزء من الثانية.

### استخدام الآلة العاملة بالطاقة والغاية بها

- لا تغير الآلة العاملة بالطاقة على أعمال تفوق قدرتها. استخدم الآلة العاملة بالطاقة الملائمة لأعمالك. ستقوم الآلة العاملة بالطاقة المترنحة بأداء أعمالك بشكل أفضل وأكثر أماناً بالفعل الذي أعددت له.

- لا تستخدم الآلة العاملة بالطاقة إذا كان مفتاح التشغيل لا يمكن نقله إلى وضع التشغيل أو وضع الإيقاف. أي آلة عاملة بالطاقة لا يمكن التحكم فيها بمفتاح التشغيل تعتبر خطيرة وينبغي إصلاحها.

- افصل القابس من مصدر التيار وأخلع مجموعة البطاريات -إذا كانت قليلة للخلع. من الآلة العاملة بالطاقة قبل إجراء أي تعديلات أو تغيير ملحقات أو تخزين الآلات العاملة بالطاقة. إجراءات السلامة الوقائية هذه تحد من خطر تشغيل الآلة العاملة بالطاقة بشكل خاطئ.

خزن الالات العاملة بالطاقة غير المستخدمة بعيداً عن متناول أيدي الأطفال ولا تسمح للأشخاص غير المعتمدين على استخدام الالات العاملة بالطاقة أو على هذه التعليمات بتشغيل الآلة.

الالات العاملة بالطاقة تكون خطيرة في أيدي الاشخاص غير المدربين.

حافظ على الالات العاملة بالطاقة والملحقات. تحقق من عدم معاواد الأجزاء المتحركة أو بوطها، او وجود كسر في الأجزاء، او اي حالة أخرى قد تؤثر على عمل الآلة، إذا كان هناك تلف، فقم بصلاح الآلة العاملة بالطاقة قبل استخدامها. فالعديد من الحوادث يكون سببها الالات التي لم يتم صيانتها. احتفظ بالادوات القاطعة حادة ونظيفة. الأدوات القاطعة التي تتم صيانتها كما ينبغي للاحتفاظ بحواجزها القاطعة حادة تكون عرضة للاختباء وسهل التحكم فيها.

استخدم الآلة والملحقات واللقم وما شابههم وفقاً لهذه التعليمات، مع الأخذ في الاعتبار بظروف العمل والأعمال التي سيتم تنفيذها. قد يؤدي استخدام الآلة في أعمال غير تلك المخصصة لها إلى حدوث خطيرة.

احتفظ بالمقابض وأسطح الإمساك جافة ونظيفة وخالية من الزيوت والشحوم. لأن المقابض وأسطح الإمساك المنزلاق لا تتمكنقدرة على التعامل والتحكم الآمنين في الآلة في المواقف غير المترقبة.

استخدام البطارية والعنابة بها  
لا تدشن الآلة إلا باستخدام الشاحن المحدد بواسطة الشركة الصناعية. فما يشاحن المlanin نوع من مجموعات البطارية قد يتسبب في شوب حريق اذا تم استخدامه مع مجموعة بطارية أخرى.

استخدم الالات العاملة بالطاقة مع مجموعات البطاريات المخصصة لها فقط. لأن استخدام أي مجموعات بطارية أخرى قد يؤدي إلى التعرض لإصابات أو شوب حريق.

عند عدم استخدام مجموعة البطارية، احتفظ بها بعيداً عن الأغراض المعدنية الأخرى مثل مشابك الأوراق أو العملات المعدنية أو المقابض أو المسامير أو البراغي أو الأغراض المعدنية الصغيرة الأخرى التي قد تتسبّب في عمل دائرة قصر (قليل للدائرة) بين أقطاب البطارية. عمل دائرة قصر (قليل الدائرة) بين أطراف البطارية قد يتسبّب في حروق أو شوب حريق.

في حالات التعامل السريع، قد يحدث ارتفاع درجة حرارة المطارات، لذا تأكد من ملامسة مشبك عرضي، فاغسلها بالماء، إذا لامس السائل العينين، فاطلب المساعدة الطبية على الفور. السائل المرتush من المطارات قد يتسبّب في حدوث اهتزاج في الجلد أو حروق.

لا تستخدم مجموعة البطارية أو الآلة إذا كانتا تالقين أو تم إدخال تعديلات عليهما. لأن المطارات التالقة أو التي تم تعديلاً قد تعمل بشكل غير متوقف، وهو ما قد يؤدي لشوب حريق أو حدوث انفجار أو خطير التعرض لإصابة.

لا تقم بتعريف مجموعات البطارية أو الآلة للحرق أو درجات الحرارة الزائدة. التعرض لدرجات الحرارة الأعلى من 130 درجة مئوية قد يؤدي لحدوث انفجار.

اتبع تعليمات الشحن ولا تشنح مجموعة البطارية أو الآلة في نطاق درجة حرارة خارج النطاق المحدد في التعليمات. قد يؤدي الشحن غير المضبوط أو في درجات حرارة خارج النطاق المسموح به إلى تلف البطارية وخطر شوب حريق.

#### الصيانة

ينبغي إجراء الصيانة على الآلة بواسطة فني اصلاح متخصص باستخدام قطع غيار أصلية مطابقة فقط. فهذا سيضمن المحافظة على سلامه الآلة.

لا تقم بصيانة مجموعات البطارية التالفة بأي حال من الأحوال. بل ينبغي أن تكون صيانة مجموعات البطارية من خلال الشركة الصانعة أو مقدمي الخدمة المعتمدين فقط.

## اقرأ جميع التعليمات قبل استعمال هذا المنتج!

#### التريبي

لا تسمح أبداً باستخدام الآلة بواسطة الأطفال، أو الأشخاص المصابين بإعاقة بدنية أو حسية أو عقلية، أو من ليست لديهم خبرة ومعرفة، أو الأشخاص غير المعتمدين على تلك التعليمات. المشغل أو المستخدم هو المسؤول عن وقوع أي حوادث أو مخاطر يتعرض لها أشخاص آخرون أو تتعرض لها ممتلكاتهم.

#### التحضير

لا تقم بتعريف الآلة العاملة بالطاقة للمطر أو الأجزاء الرطبة. جفف الآلة العاملة بالطاقة بعد الانتهاء من العمل.

قبل الاستخدام، راجع البطاريات أو مجموعات البطاريات بحثاً عن أي علامات للتلف. لا تستخدم الجهاز إذا كانت البطاريات أو مجموعة البطارية تالفة.

#### التشغيل

لا تقم بتعريف الآلة العاملة بالطاقة للمطر أو الأجزاء الرطبة. جفف الآلة العاملة بالطاقة بعد الانتهاء من العمل.

افصل البطاريات أو مجموعات البطاريات:

- في أي وقت تترك فيه الآلة؛
- قبل تنظيف أي انسداد؛
- قبل فحص الجهاز أو تنظيفه أو العمل داخل أي جزء من أجزائه؛

إذا بدأ الجهاز في الاهتزاز بشكل غير طبيعي.

تحقق دائمًا من موضع أقدامك على المنحدرات.

يجب عليك المشي، ولا تجري أبداً.

احرص على خلو فتحات التهوية من أي بقايا.

من الموصى به تشغيل الآلة في أوقات مناسبة فقط - فلا تقم بتشغيلها في الصباح الباكر أو متاخرًا في الليل، كي لا تزعج الآخرين.

من الموصى به ترتيب الأسطح قليلاً في الأجزاء المترتبة أو استخدام ملحق رشاش الترتيب.

**تحذير: خطر وجود أجزاء دوار!**

استخدم وصلة فوهة المنفاخ الكاملة كي يعمل تدفق الهواء بالقرب من الأرض.

- لا ينبغي تشغيل الآلة بالقرب من النوافذ المفتوحة، وما إلى ذلك.
- الصيانة والت تخزين
  - احرص على ربط جميع الصواميل والمساميير والبراغي بإحكام للتأكد من أن الجهاز في حالة عمل آمنة.
  - استبدل الأجزاء المتآكلة أو التالفة.
  - استخدم قطع الغيار والملحقات الأصلية فقط.
  - يكون تخزين الجهاز في مكان جاف فقط.
- **تحذير:** للحد من خطر التعرض لنشوب حريق أو صدمة كهربائية أو إصابة:

- لا تقم أبداً باستخدام المنفاخ بالقرب من النيران أو الرماد الساخن، حيث أن التواجد بالقرب من النيران أو الرماد قد يتسبب انتشار النيران والتعرض لإصابات خطيرة و/أو تلف الممتلكات.
- لا تقم أبداً باستخدام المنفاخ في شر المواد الكيميائية أو الأسمدة أو أي مواد سامة أخرى. لأن نثر تلك المواد قد يؤدي لو قوع إصابات خطيرة على المشغل أو المرافقين.
- احفظ هذه التعليمات. راجعهم باستمرار واستخدمهم لتوجيه الآخرين عند استخدام هذه الآلة. إذا كنت بإفتراض هذه الآلة شخص آخر، أرفق معها هذه التعليمات لمنع سوء استخدام المنتج والإصابات المحتملة.

**احفظ هذه التعليمات!**

## هام

- اقرأ التعليمات بعناية قبل الاستخدام.
- احتفظ بالمعلومات للرجوع إليها كدليل مرجعي في المستقبل.
- لا تسمح باستخدام المنفاخ كلاعية. المراقبة اللصيقية واجبة عند الاستخدام بواسطة الأطفال، أو وجوده بالقرب منه.
- إن لم يعمل المنفاخ كما ينبغي، أو سقط على الأرض، أو تعرض للتنفس، أو سقط في الماء، فقم بإعادته إلى أحد مراكز الصيانة.
- لا تضع أي شيء في أي فتحات. لا تستخدم الجهاز وهناك أي فتحة مسدودة؛ ولذلك حافظ على خلو الفتحات من الأتربة والنسالة والشعر وأي شيء قد يقلل من تدفق الهواء.
- انتهِ جيداً عند التنظيف على السلام.
- لا تترك المنفاخ دون مراقبة وقبس البطارية موصل. اخلع البطارية عند عدم استخدام المنفاخ وقبل صيانته.
- لا تتعامل مع الشاحن، بما في ذلك قابس الشاحن أو أطراف الشاحن، ويداك مبتلتان.
- لا تشنح مجموعة البطارية في مكان خارجي مفتوح.

## تحذير:

- تجنب إزالة مجموعة البطارية من الجهاز قبل التخلص منه.
- يجب التخلص من البطارية بشكل آمن.
- لا تحاول تنظيف الانسدادات في الوحدة دون خلع البطارية أولاً.
- احتفظ بالمنفاخ ومقبضه جافاً نظيفاً خالياً من الزيوت والشحوم.
- استخدم دانماً قطعة قماش نظيفة عند التنظيف. لا تستخدم أبداً سوائل الفرامل أو البنزين أو المنتجات القاتمة على البترول أو أي محلول قوية آخر لتنظيف المنفاخ. يساعد الامتنال إنناك التعليمات في تقليل خطر فقد التحكم واللحاق أضرار بالهيكل البلاستيكى.
- يمكن للبطاريات أن تنفجر في وجود مصدر إشعال، مثل المشطة الدائمة. للحد من خطر التعرض للإصابات الشخصية الخطيرة، لا تستخدم أي منتجات لا سلكية في وجود السنة لهب مباشرة. قد ينتج عن البطارية المنفحة شظايا أو مواد كيميائية متطرورة. وإذا تعرضت تلك الأشياء، اشطف المناطق المصابة بالماء على الفور.
- لا تقم أبداً بتشغيل الوحدة دون تركيب المعدات المناسبة. تأكد دانماً من تركيب أنبوب المنفاخ.

## المواصفات

الجهد الكهربائي	56 فولت ---
الحد الأقصى لكمية الهواء	1014 م <sup>3</sup> /ساعة
الحد الأقصى لسرعة الهواء	65.4 م/ثانية
الحد الأقصى لسرعة الهواء	75 م/ثانية
الحد الأقصى لسرعة الهواء	63.3 م/ثانية
تعزيز السرعة	70 دقيقة
متوسط مدة التشغيل مع بطارية EGO BAX1500	100 دقيقة
المستوى 3	140 دقيقة
المحمولة على الظهر	210 دقيقة
المستوى 1	340 دقيقة
الحد الأقصى لفوة المنفاخ	19.2 ثيون
درجة حرارة التشغيل	40 - 15- مئوية
درجة حرارة التخزين	70 - 20- مئوية
وزن المنفاخ	2.7 كجم
مستوى قوة الصوت	(A) 94.4 ديبسيبل(A) 1.1=K بدون الفوهه (A) 91.0 ديبسيبل(A) 2.2=K مع الفوهه (A) 89.6 ديبسيبل(A) 2.4=K المستدبرة
مستوى ضغط الصوت عند آلن	(A) 84.5 ديبسيبل(A) 3=K بدون الفوهه (A) 81.5 ديبسيبل(A) 3=K مع الفوهه (A) 80.2 ديبسيبل(A) 3=K المستدبرة
مشغل الآلة	(A) 80.2 ديبسيبل(A) 3=K مع الفوهه (A) 78.5 ديبسيبل(A) 3=K المسطحة



مستوى قوة الصوت المضمون $L_{WA}$ (وفقاً للمعيار (2000/14/EC))	95 ديبسيل(A)
الاهتزاز $a_h$ م/ثانية <sup>2</sup>	1.167 M/ثانية <sup>2</sup> 1.5=K

- القيمة الكلية للاهتزاز الموضحة تم قياسها وفقاً طريقة اختبار قياسية وقد تستخدم مقارنة أداة بأخرى؛
- كما يمكن استخدام القيمة الكلية للاهتزاز الموضحة في التقييم التمهيدي للتغزير.

**ملاحظة:** قد تختلف اندعائات الاهتزاز أثناء الاستخدام الفعلي للألة العاملة بالطلاقة عن القيمة المعلنة التي يتم استخدام الألة فيها؛ وللحماية مشغل الآلة، ينبغي على المستخدم ارتداء قفازات وواقيات لأنذن في ظروف الاستخدام الفعلية.

## الملحقات الموصى بها

اسم الجزء	رقم القطعة
الفوهة المستديرة	AN6000R
الفوهة المسطحة	AN6000F

## قائمة المحتويات

الكمية	اسم الجزء
1	منفخ
1	أنبوب المنفخ
2	فوهة التوزيع
1	دليل التشغيل

## الوصف

### تعرف على المنفخ (الشكل A)

- مقبس
- زناد سرعة الهواء
- زر تعزيز السرعة
- زر القفل
- أنبوب المنفخ
- زر تحرير الأنابيب
- خطاف
- الفوهة المستديرة
- الفوهة المسطحة
- لمبة LED رقم 1
- لمبة LED رقم 2
- لمبة LED رقم 3
- لمبة LED رقم 4

## التشغيل

**تحذير:** لا تسمح لاعتيادك على تشغيل هذا المنتج أن يجعلك مستهلاً عند التعامل معه. ولا تنس أن الاستهتار لجزء من الثانية كافية للتسبب في حدوث إصابات خطيرة.

**تحذير:** لا تحاول إجراء أي تعديلات على هذا المنتج أو ابتداع ملحقات غير موصى بها لاستخدام مع هذا المنفخ، أي تغيير أو تعديل من هذا النوع يعتبر سوء استخدام، وقد يؤدي إلى وضع خطير قد يتسبب في وقوع إصابات شخصية خطيرة محتملة.

**تحذير:** من غير الموصى به استخدام المنفخ على سرعة عالية لفترة طويلة من الوقت، لأن الاهتزازات العالية ومستوى الضوضاء المرتفق قد يضررون بصحتك.

**تحذير:** امرص دائمًا على خل مجموعة البطارية من المنتج عند إجراء أعمال الصيانة، أو عند عدم الاستخدام. خل مجموعة البطارية سينبع بهذه التثبيت غير المقصود، وهو ما قد يؤدي إلى وقوع إصابات شخصية.

قبل كل استخدام، افحص المنتج بأكمله بحثاً عن الأجزاء التالفة أو المفقودة أو المكسورة، مثل المسامير المولبية والصواميل والمسامير والأطعية وما شابه. اربط جميع عناصر التثبيت والأطعية بأحكام، ولا تقم بتنشيل هذا المنتج إلا بعد استبدال جميع الأجزاء المفقودة أو التالفة.

### تجميع/خلع أنبوب المنفخ

#### للتجمع (الشكل B)

قم بمحاذاة التجويف، ودفع الأنابيب في هيكل المنفخ إلى أن تسمع صوت "نقرة".

#### للخلع (الشكل C)

اضغط على زر تحرير الأنابيب واسحب الأنابيب للخارج.

### تجميع/خلع الفوهة المستديرة/المسطحة الخاصة بالمنفخ

#### للتجمع (الشكل D)

قم بمحاذاة التجويف الموجود بالفوهة المستديرة المسطحة مع بكرة الأنابيب، ودفع الفوهة في الأنابيب إلى أن تثبت في مكانها المناسب.

#### للخلع (الشكل E)

اضغط مع التثبيت على زر تحرير الفوهة لفك تثبيق اللسان، ثم اسحب الفوهة للخارج بشكل مستقيم من المنفخ.

### تركيب/خلع مجموعة البطارية

**ملاحظة:** لتحقيق أفضل أداة، نوصي باستخدام بطارية EGO الطراز BAX1500 بجهد 56 فولت المحمولة على الظهر.

اشحن البطارية قبل الاستخدام لأول مرة.

لا تستخدم الألة إلا مع مجموعات البطارية والشواحن المدرجة في الشكل A.

#### للتركيب (الشكل F)

احمل البطارية المحمولة على الظهر وأدخل قابس البطارية في المنفخ.

#### للخلع (الشكل G)

اسحب قابس البطارية للخارج.

**⚠ تحذير:** لا تقم أبداً بسحب السلك لخلع مجموعة البطارية من المنفاخ.

▪ **لبدء التشغيل**  
قبل تشغيل المنفاخ، يرجى التتحقق من زر القفل والتاكيد على أنه في وضع التشغيل "On". إذا لم يكن الأمر كذلك، ادفع زر القفل إلى وضع التشغيل "On" ، إلا أن تتمكن من الضغط على زناد سرعة الهواء لبدء تشغيل المنفاخ.

اضغط على زناد سرعة الهواء لتشغيل المنفاخ. زيادة الضغط على الزناد ستؤدي إلى سرعة نفخ أعلى.

**▪ للإيقاف**  
انترك زناد سرعة الهواء لإيقاف المنفاخ.

**أضيبيط سرعة الهواء**

المنفاخ مجهز بممؤشر لسرعة الهواء ، والذي يشير إلى الحد الأقصى لمستوى سرعة الهواء. إذا تشغيل المنفاخ ليتم عرض الحد الأقصى لمستوى سرعة الهواء. ضغط قصيرة على زر تعزيز السرعة سيؤدي إلى تغيير الحد الأقصى لمستوى سرعة الهواء ، بينما الضغط مع التثبيت على زر تعزيز السرعة سيقوم بتفعيل خاصية التعزيز.

#### وظيفة لمبات LED ومستوى سرعة الهواء

مستوى سرعة الهواء	لمبات LED بالمنفاخ				ملاحظات
	LED1	LED2	LED3	LED4	
المستوى 1	●	○	○	○	ضوء مائي تتابعى: المستوى 1 → المستوى 2 → المستوى 3 → المستوى 4
المستوى 2	●	●	○	○	
المستوى 3	●	●	●	○	
المستوى 4	●	●	●	●	●: إيقاف ○: تشغيل
تعزيز سرعة الهواء	ضوء مائي تتابعى				

#### الصيانة

**⚠ تحذير:** لا تستخدم فقط غبار أصلية عند إجراء أعمال الصيانة. لأن استخدام أي أجزاء أخرى قد يتسبب في تعرض المنتج للتلف. لضمان السلامة والاعتمادية، يجب تنفيذ جميع أعمال الإصلاح من قبل فني خدمة مؤهل.

**⚠ تحذير:** لتجنب التعرض لإصابات خطيرة، احرص دائمًا على خلع مجموعة البطارية من المنتج عند تنظيفه أو إجراء أي أعمال صيانة عليه.

#### الصيانة العامة

تجنب استخدام المنشفات عند تنظيف الأجزاء البلاستيكية. غالبية المكونات البلاستيكية تكون سريعة التأثر بالأنواع المختلفة للمنظفات الموجودة بالسوق، وقد تتأثر نتيجة استخدامها عليها. استخدم قطعة قماش نظيفة لإزالة الأوساخ والأتربة والزيت والشحوم وما شابههم.

**⚠ تحذير:** لا تسمح في أي وقت من الأوقات بلامسة سوائل الفرامل أو المواد البترولية أو المنتجات القائمة على البترول أو الزيت المتنقل أو ما شابههم للأجزاء البلاستيكية من المنتشار. لأن المواد الكيميائية قد تتسبب في تلف الأجزاء البلاستيكية أو ضعفها أو تدميرها، وهو ما قد يؤدي إلى وقوع إصابات خطيرة.

#### التخزين

- نظف فتحات دخول الهواء الخاصة بالمنفاخ من جميع المواد الغريبة.
- يكون تخزين المنتج في مكان مغلق لا يمكن الوصول إليه من قبل الأطفال. احتفظ بالمنتج بعيداً عن المواد المسيبة للتأكل مثل كيماويات الحديقة وملح إذابة الجليد.

لا تخلص من المعدات الكهربائية وشاحن البطارية والبطاريات العاديّة / البطاريات القابلة لإعادة الشحن في النفايات المنزلية! وفقاً للقانون الأوروبي EU 2012/19/EU ، فإن المعدات الكهربائية والإلكترونية التي لم تعد صالحة للاستخدام، ووفقاً للقانون الأوروبي 2006/66/EC ، فإن مجموعات البطارية / البطاريات المعطوبة أو المستهلكة، يجب جمعها بشكل منفصل والتخليص منها بطريقة صديقة للبيئة.



إذا تم التخلص من الأجهزة الكهربائية في أكوام القمامه أو مقلب النفايات، قد تتسرب مواد خطيرة في المياه الجوفية وتصل إلى السلسلة الغذائية، وهو ما يضر بالصحة والعافية.



## استكشاف الأخطاء وإصلاحها

المشكلة	السبب	الحل
المنفاخ لا يعمل.	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ مجموعة البطارية غير مرکبة في المنفاخ.</li> <li>■ لا يوجد اتصال كهربائي بين المنفاخ والبطارية.</li> <li>■ نفذ شحن مجموعة البطارية.</li> <li>■ مجموعة البطارية أو المنفاخ ساخنان للغاية.</li> <li>■ حمل زائد</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ قم بتركيب مجموعة البطارية في المنفاخ.</li> <li>■ أخلع البطارية، وافحص التوصيلات، ثم أعد تركيب مجموعة البطارية.</li> <li>■ اشحن مجموعة البطارية.</li> <li>■ انزع مجموعة البطارية والمنفاخ بيردان إلى أن تصل درجة حرارتها إلى أقل من 67 درجة مئوية.</li> <li>■ قلل حمل المنفاخ أو مجموعة البطارية.</li> </ul>
سرعة الهواء تقل بشكل ملحوظ.	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ مروحة المحرك متهاكلة بشكل زائد.</li> <li>■ مدخل الهواء مسدود بالوعوائق.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ تواصل مع مركز صيانة شركة EGO لإصلاح النبي.</li> <li>■ أخلع مجموعة البطارية، ونظفها من العوائق.</li> </ul>

## الضمان

سياسة ضمان EGO

تقضي بزيارة الموقع الإلكتروني [egopowerplus.com](http://egopowerplus.com) للتعرف على الشروط والأحكام الكاملة الخاصة بسياسة ضمان EGO.

AR 262

— منفاخ لاسلكي بطارية ليثيوم-أيون 56 فولت LBX6000



